LA RÉPRESSION DES MANIFESTATIONS **ANTISOVIÉTIQUES** A KABOUL AURAIT FAIT CINQUANTE MORTS

> LIRE PAGE 5 Fondateur : Hubert Beuve-Méry

Directeur: Jacques Fauvet

2,20 F

Algérie, 1,30 DA; Marce, 2 dir.; Tualsie, 2 m.; Allemogne, 1,40 DM; Autriche, 14 sch.; Befrique, 17 fr.; Camada, 5 1,10; Ghto-d'Ivnire, 255 F CFA; Damenark, 4,76 kr.; Espagne, 58 pes.; Graude-Bretagne, 25 p.; Brèce, 40 dr.; Iran, 125 ds.; Italie 600 L; Liban 300 p.; Luxembourg, 17 fr.; Marvège, 4 fr.; Pays-62s, 1,50 fl.; Portugel, 39 esc.; Sénégal, 225 F CFA; Suède, 2,75 kr.; Suèsse, 1,20 dr.; B.S.A., 95 ch; Yangoskavie, 27 din.

Tartf des abonnements page 23 S, RUE DES ITALIENS 75427 PARIS CEDEX 09 C. C. P. 4207-23 PARIS Télex Paris nº 650572 Tel.: 246-72-23

Les entretiens sino-japonais et la crise sud-coréenne

M. Hua Guofeng à Tokyo

....

Section 15 1

900

. . . .

7 × -47

3 - 17 - -- --

97:54 F

10000

2m 77 747 -----

g + 4- at = 1; T = 11 1

......

150

20016

\$ 10 m $s_{\rm det}(\underline{\theta}^{\rm ext}) + 2 e^{-\frac{1}{2} \frac{1}{4} \frac{1}{4}} e^{-\frac{1}{4} \frac{1}{4}}$

year and a second

gg (gg) Production (gr) (company of the file

japonaise n'a pas empêché le président Hua Guoleng de se rendre, comme prèvu, en visite officielle à Tokyo, où il est le premier chef d'Etat chinois 2 sejourner depuis la guerre. Diverses constantes dominent en effet les relations des deux pays, qui dépassent les rivalités de faction entre les dirigeants japonais. La démonstration en a été faite à plusieurs reprises depuis la normalisation des relations ciplomatiques en 1972, et il y avai; beaucoup de similitude enire le langage tenn par M. Fukuda en 1978 z Tokyo devant M. Deng Xiaoping et celni de son successeur, M. Ohira, l'année suivante à Pékin.

Constantes positives d'abord: la Chine et le Japon sont également intéresses an développemen, d'une coopération économique et technologique à la mesure des besoins et des capacités de chacun des deux pays. Les liens, dans ce domaine. sont assez solides pour avoir résiste à quelques déceptions Les bommes d'affaires nippous ne sont pas des saints et les èquipements qu'ils ant livrés n'ont pas toujours donné entière satisfaction. Les plan/ficateurs clinois, pour leur part, ont montre une facheuse tendance, au nom du ereajustements, à modifier des projets sur lesquels comptait l'industrio japonaise. Ces contretemps n'ont pas empêche le Japon de s'établir de tres loin comme le premier partenaire commercial de la Republique populaire. Les perspectives d'avenir s'appuient désormais sur de larges et solides accords de credit que la visite de M. Hus Gnofeng devrait encore confir-

Le dialogue politique a été inson's présent moins fruetneux Soucieux de maintenir une diplomatie d'équilibre - sinon d'équidistance, — le Japon n'étalt pas disposé à se laisser enrôler dans la croisade à laquelle Pékin le conviait contre l' • bégémonismo » sovictione. Les incitations chinoises à un réarmement japonals contre le même adversaire ont ėtė accueilles à Tokyo avec encore plus de froideur. La manière. enfin, dont le Japon a reagi en février 1979 à l'entrée des forces chinoises an Viotnam temoigno do son extrême hésitation à se comporter envers la Chine populaire en allie antant qu'on ami-M. Ohira, lors do sa visite a Pěkin l'été dernier, a souligne avec une franchise à peino diplomatique les divergences qui séparaient encore les deux pays.

Les événements d'Afghanistan, d'Iran, l'aggravation de la tension internationale, ont-ils modifié ces constantes ? Cortainement pas en ce qui concerne les échanges cemmerciaux sino-japonais. Non seulement la visite du présideut Hua Guoleng devrait douner à ces échanges un élan nonveau, mais le pétrole chinois prend un intérêt supplémentaire pour le Japon à l'heure où des menaces de rupture d'approvisionnement se dessinent du côté du golfe Persique. Mais rien n'indique non plus que Tokyo soit aujourd'hui plus qu'hier pret à s'engager dans un front diplomatique — pour ne rien dire d'une alliance militaire - activement dirigé contre PURSS. Les gestes timides consentis récemment dans cette direction, comme le boycottage des Jenz olympiques, ressemblent plus à des concessions de circonstance qu'à des obangements d'orientation.

Il serait au demeurant surprenant que la prudente diplomatie japonaise prenno le risque d'un quelconque alignement an moment où l'on est en droit de se poser des questions sur la fermeté et la cohérence de la politique de Washington ot on la Chine ellemême garde la porte ouverte à un dialogue avec Moscou.

(Lire nos informations page 6.)

LA HAUSSE DES PRIX A DÉPASSÉ 1 % EN AVRIL

(Lire page 48.)

Les forces de Séoul ont repris le contrôle de Kwangju

L'armée sud-coréenne a pris le contrôle, à l'aube du mardi 27 mai, de la ville de Kwangju, à la suite d'une intervention-éclair qui aurait fait, selon notre envoyé spécial, dix-huit morts. Les auto-rités font état, pour leur part, de seize tues parmis les insurgés. Kvangju, copitale de la province de Cholley, dans le sud du pays, se troupait en état d'insurrection depuis une semaine.

La soudaineté de l'attaque de l'armée a surpris les étudiants retranchés dans le bâtiment du gouvernement provincial. Mardi matin des spécialistes s'employaient à déminer l'immouble que les insurgés étaient résolus à faire sauter en cas d'attaque des múlitaires. Dans un communique, M. Lee Kwang-pyo, ministre de l'infor-

mation, a appelé à l'entraide nationale « pour cicatriser les tragiques blessures du peuple de Kwangju ». Un comité spécial de secours doit approvisionner la ville en vivres et produits de première

Lundi, la Chine avait soutenu le mouvement insurrectionne accusant les Etats-Unis de « connivence » avec le régime « fasciste » de Seoul. La situation en Cores devrait être abordée au cours des entretiens que M. Hua Guofeng a commences mardi à Tokyo avec les dirigeants japonais.

Une ville morte

De notre envoyé spécial

Kwangju. — Rues désertes, grandes artères bloquées par des chars, patronilles vérifiant l'identité des rares passants et inspectant les maisons l'arme au poing : Kwangju qui fut pendant dix jours le théâtre d'une insurrection armée, est devenue, ce mardi 27 mai, une ville silencleuse, comme morte, désertée par sa population. A chaque carrefour important, des mitrailleuses sont en batterie derrière des sacs de sable ; près de l'entrée de chaque ruelle, des soldats, balonmette an canon, font le guet, inspectant du regard les toits aux alentours. Depuis le milieu de la journée de

hındi à mardi, Kwangju est à nou-

veau aux mains des forces de l'ordre. Mardi matin, on voyait encore Mardi matin, on voyalt encore ici et là des corps allongés au travers des rues, près des bâtiments du gonvernement provincial qui, hier encore, était la forteresse des étudiants. Selon les premiers décomptes faits par des journalistes, dix-huit civils auraient été traés

C'est à 3 heures du matin qu'une vingtaine de chars de l'armée sont

> PHILIPPE PONS. (Lire la suite page 6.)

Le sort du Marché commun

Les Neuf cherchent à Bruxelles s'il est encore possible de sauver la C.E.E.

Les ministres des finances des Neuf examinent ce mardi 27 mal, à Bruxelles, s'il existe encore un moyen de régler le problème de la contribution britannique au budget de le Communauté européenne. Il semble peu vraisemblable qu'un arrangement puisse être trouvé à cette réunion. Ou moins devrait-elle permettre de savoir si les négociations sur l'affaire onglaise peuvent continuer ou bien si, taute d'un rapprochement des points de vues en présence, elles sont désormais closes.

Ce constat pourrait être fait de manière plus formelle par les ministres des affaires étrangères des Neuf, qui se réuniront, en principe, les 29 et 30 mai à Bruxelles. Cette réunion est précédée, ce mardi aprèsd'un entretien du ministre italien des affaires atrangères. M. Colombo, qui préside le Conseil des Neuf, avec le président Giscard d'Estaing. Dans l'hypothèse d'un échec dûment confirmé, il reviendrait aux chefs de goument, qui se retrouvent les 12 et 13 juin à Venise, à en tirer les conséquences, autrement dit à organiser la crise.

Le représentant personnel du président de la République pour le préparation des sommets des pays industrialisée, M. Bernard Ciappier, devait être reçu mardi après-midi à 17 h 30 par M. Giscard d'Estaing.

Mercradi 28 et jeudi 29 mai, les ministres auropéens de l'agriculture fiennent session, de leur côté, à Bruxelles pour fixer les nouveaux prix agricoles. L'accord conclu à Hult à Luxembourg en marge du dernier conseil européen, et auquel le Parlement européen vient de donner son avai, va-t-il pouvoir être appliqué et comment ? C'est l'autre face du même dossier politique : celui de l'attitude britannique dans le Marché comm

La Grande-Bretagne toujours isolée

De notre correspondant

Bruxelles (Communautés enro-péennes). — A l'ouverture de ces réunions ministérielles, on ne peut apporter que quelques éléments de réponse aux questions posées. Première observation à faire ; les Communauté doivent être res-pectées, autrement dit, que les prix agricoles doivent être fixés. En application de cette thèse, les ministres des affaires étrangères, coutrairement à ce qui avait été Huit refusent un lien précis, rigide, entre le problème de la contribution britannique et la fixation des prix agricoles. Ils considèrent qu'en tout état de cause les échéances qu'impose le fonctionnement normal de la proposé un moment par la pré-sidence italienne, ne siègeront pas à la même date, mais un peu après les ministres de l'agricul-

Que se passera-t-il si les Bri-tanniques refusent de s'incliner, c'est-à-dire de fixer les prix agric'est-à-dire de fixer les prix agri-coles ? On no peut que se montrer très prudent sur la capacité des Huit à maintenir leur cohèsion. Les bruits selon lesquels les Pran-çais se résigneraleut à une recon-duction temporaire des prix de la campagne actuelle — à condition d'être antorisés à appliquer les mesures nationales qu'ils ont en rèserve — he sont nas de natura réserve — ne sont pas de natura à faciliter cette entente.

Plusieurs des Huit, en particulier les Allemands et les Italiens, sont hostiles à une telle formule. Ce qu'ils recherchent et estiment nécessaire à la survie du Marché commun agricole, c'est un accord communantaire conforme aux regles. Ils considèrent, non sans raison, que l'adoption de mesures nationales — alors même que le constat de la crise entre lo Royaume-Uni et les autres Etats membres n'est pas encore établi — ne peut que donner des arguments aux Anglais pour poursuivre leur travail de sape à l'encou-tre de la politique agricole com-

PHILIPPE LEMASTRE,

(Lire la suite page 43.)

POINT-

Au seuil de l'école

Voici donc trois nouveaux présidents pour les plus importantes tédérations da parents d'élèves — près de deux millions et demi d'adhérents à elles trois. Après l'axempla donné par M. An-toine Lagerda, arrivà au ferme da eon mendat, c'est eu tour da M. Hanri Lefebvre, représentant des parents de l'enseignement privé, et surtout de M. Jean Cornec - près de vingt-quatre ans de présidence ininterrompue - de passer le mein.

Dans chaque lédération, on assure que la continuité l'emporta. Pourtent, au-delà des personnelités at des styles, des évolutions sont probebles. L'enjeu ; dessiner l'espace du militantisme « parent d'élève », dont la délinition, antre les différentes féodalités qui se partegant les entants, reste encore incertaine.

Hier carrionnés dans la mouvance du mtitantisma politiqua pour una certaina école - mais en dahors d'ella - las parents ont Iranchi la seuil de cetta école où lis souheltent aujourd'hul se taire entendre. Hélas i la nouvaau pouvoir au'ils réclement se heurte à d'autres bien établis. qui n'ont eu de cesse d'entermer les associetions de parenta dens un rôla limité : au mieux figurants, au pire courroles de trensmission. L'Eglise utilise les paranta de l'enselonement libra comme massa da manœuvre; la ministère de l'éducation s'appuie sur le soutien de la Fédération ex-Lagarde pour se salislaira da sa politiqua; las eyndicats enseignants da la Fédération de l'éducation nationele revendiquent la solidarité des parents « Cornec » tout en laur fermant l'accès au domaina résarve de la salle

Des parents, militant ou non dans lea associations, dénoncent un = simulacre de participation - at multipliant les = actions incontrôlées ». Mais le bouillonnement da la basa ne parviant pas toujours jusqu'aux étets-majors- A cet écard. l'accession d'un protesseur d'école normala d'institutaurs à le tête de te Fédération ex-Cornec at cella d'un élève des jésultes à la têre de l'UNAPEL sont cerecléristiques : le Syndicat des instituteurs, d'une part, et la hiérarchia cetholique l'eutre, semblent essurée contre toute dérive...

(Lire pega 14.)

A PROPOS DU PROJET «SÉCURITÉ ET LIBERTÉ»

La punition des juges

Avocats et magistrats devaient manifester en roba ce mardi 27 dans l'après-midi contre la projet Peyrefitte dans la galerie da Harlay du palais de justice da Paris. Des réunions et manifestations semblables étaient prevues la même jour dans plusieurs villes de province, à Marseille, Lyon, Bordeaux et Grenoble notamment.

Tandis que l'opposition des juristes au projot Peyrefitte» grandit, le Collectif de

Quand la beauté

est aussi la sagesse.

Chaumet

Joaillier depuis 1780

12 place Vendome Paris Tel. 260.32.82

Quelle justice veut-on, anjourd'hut, pour la France ? Le débat qui reprend sur le projet Peyrefitte devrait permettre de répondre cla'rement à cette question. On il n'aura servi à rien_ Car an travers des nombreuses modifications proposées aux dispositions du code pénal et du code de procédure pénale, c'est toute une conception de la justice qui se par JACQUES ROBERT (*)

trouve en cause. Et le peuple français - an nom duquel cette justice est renduo - a le droit d'être pleinement informé de ce qui se trame à son sujet. Tonte justice qui vent effica-

(*) Professeur de droit public à l'université Paris-IL.

commission des lois de l'Assemblée nationale repreud ce mardi 27 l'examen du texte et se prononce sur la question préalable déposée par M. Raymond Forni (P.S., Territoire de Belfort). cement protégér le oltoyen doit présenter trois caractères : être accessible, indépendante et hu-

défense des libertés, qui groupe notamment les

partis de l'ax-programma commun, la P.S.U., la G.G.T., la C.F.D.T. et la FEN, davrait se réunir

incessamment à la demande des socialistes.

Cette mobilisation interviant alors que la

Accessible, c'est-à-dire facile-ment utilisable, ce qui signifie : ni trop compliquée dans se règles de compétence et de sai-sine, ni trop chère, ni trop iente

Indépendante, cela implique que ceux qui sont chargés de la rendre n'obéissent à aucun autre ordre que celui de leur conscience personnelle, basée sur l'intime conviction.

(Live la suite page 11.)

AU HOUR LE JOUR

Détente

Il est des politiques à double sens qu'on qualifie, en général, de subtiles.

Il est des routes à double sens où on court le risque de rencontrer un véhicule venant en face de soi.

Il est des mots à double sens dont peuvent se servis des caprits avisés pour dire le contraire de ce qu'ils veulent exprimer.

Le mot a détente » paraît entrer dans cette catégorie. Si on l'applique à la diplomatie, il rassure; s'il désigne une pièce essentielle d'une arme à feu, il fait peur.

Vollà pourquoi, depuis qu'on nous paris de détente, ja redouta que certains ne chercheni, en la poursuivant dans les rencontres internationales les plus farfelues, à découprir le meilleur moyen d'appuyer sur elle à titre expérimental. PIERRE DEBASSAC.

PAGES 12 ET 13 :

 LA PRÉPARATION DU VOYAGE DU PAPE EN FRÂNCE par HENRI FESQUET et ROBERT SOLÉ

IL Y A QUARANTE ANS, LA BRÈVE VICTOIRE DE NARVIK par JEAN PLANCHAIS

« LA TROISIÈME VAGUE », D'ALVIN TOFFLER

la « démassification »

l'opinion il y a dix ans par ses thèses non conformistes. Pour l'analyste changement avait parioie das consé- tes choses égales par ailleurs » est quences plus importantes que sa commode. Mais comment travailles direction, « l'hyperchoix », c'est-à- el l'on ne se prolège pas contre les dire la faculté de se céterminer selon cavaliers de l'Apocalypse ou le des voies de plus en plus nombreu-brouillard des probabilités Irration-ses, déclenchait des traumatismes, nelles ? Aussi A. Toffler demandeses, déclenchait des traumatismes. mais, tous comptes faits, l'avenir étalt mietox à b'edapter.

Une décennia a passé. Des menaces nouvelles sont epparues, mele l'auteur parsiste at aigné. La Troisième Vague déroule sans complexe ses six cente pages, male cette tois

M. Alvin Toffler alme enfoncer des l'auteur s'intéresse davantage au cap clous. Le Choc du tutur avait frappé qu'à l'allure du changement. Comma il ne se pique pas de géopolitique, et qu'il mot entre parenthèses les emériceln, nous allions tourner le dos risques da conflagration, sa tâche à la standardisation, le rythme du est évidemment plus aisée. Le « tout-il honnélement une sorte d'acte de plutôt sédulsant si l'homma appreneit foi à son lecteur, ce qu'il appelle le - prémice révolutionnaire - : un futur sein et désirable est du comaine du possible.

PIERRE DROUIN.

(Lira la suite page 42.)







Les Québécois ont donc

répondu non, de manière

pourtant fort prudente qui

← souveraineté-association >.

Pierre de Menthon met en

notables »; Jacques Thibau,

cause la « trahison des

l'américanisation. Pour

d'un vote « courageux »,

oui dissipe un ∢ rideau

à ceux qui ont entrepris

de bâtir, avec le Grand

Canada, une « Amérique

les Ouébécois ont mieux

à faire que de regarder

Pour Jacques Cellard aussi

Pierre Guillaume, il s'agit

de fumée > et rend l'espoir

très nette, à la question

leur était posée par leur

gouvernement sur la

Pourquoi?

différente ».

en arrière.

uninominel è un tour. En ce sens, 1980 répète 1973 : l'effondrement du P.Q. à l'époque, et le victoire outrageusement totete du parti tibéral n'ont signifié rien de plue ni rien de moins, qua le retournement de 1976. Le sympathie, la mauveise conscience que connais-eent à l'égerd du Québec tous les Françale qui l'ont approché, les analyses lyriques, ont felt penser que l'accession triomphale du P.Q. au pouvoir, en 1976, ouvreil une ére nouvelte pour ta Québec.

En fait, bien des indépendentistes ou des péquietes et le plue grend nombre de leurs amle français ont retusé de voir que l'excès de 1976 corrigealt celut de 1973, maie que les données fondamenteles du problème ne chengesient pas au rythme brutal

Ce qui esi vrai du passé l'est de dant.

par JACQUES CELLARD

l'evenir. Les perdents du oui reviendront eveni la fin de cette année devent le corps électorat. Rassuré sur les suites possibles d'un maintien eu pouvoir du P.Q., et pluiôt satisfeit somme toute de son comportement, l'électorat frencophone se fera très probablement un devoir de remettre les choses en l'étet entérieur. La décision appertient à ce cinquième de le poputation électorale du Québec Irancophone qui, en relusent jusqu'à l'isoloir d'afficher un tempe, e rendu possible tes enticipations les plus déraisonnebles, evant de Iransformer un - sursis é slatuer -

en un verdict sane appel Sane eppel, Il faut bien le reconneilre. Depuis 1976, pour rendre le oui accessible eux inquiets, le question posée e été édulcorée, au point de ne plus guèra ottrir que l'occaelon de manifester sens trop de risques une edhésion eentimentele à l'idée d'un Québec indépen-

Une improbable « neuvelle donne »

En dépit da ces prudences, « ça des vues .. Quent é une « nouvelle donne . elle est heutement improbeble. Les modifications prévisibles voni plutôt dans le sena d'une intégration da plus an plus granda de cette société dens l'ensemble nord-américain, et, par vola de

conséquanca, canadien. Las amis du Québec ne devreient pes souhailer un recommencement plue ou moina lointain de l'épreuve, même avec das chances de succès. Les Français un peu famillers de - làbas » onl tous, en parts égales, da très chaudes et Intelliganles emiliés dans l'un et l'autre camps. Discrèlement attentifs, lla n'ont pu qu'assurar leurs amis du oul comme ceux du non qua, en tout état de cause, et quelle que soit l'Issue du référendum, les restalent plus dieposés que jamais à colleborer avec eux à toutes les entrepilses qui alderont la culjure et le mode

de vie guébécols-franceis à résis-

ter è la formidable pression nord-

Le rélérandum a obligé les Québécols à . sortir le cadavre du placerd », ce qui n'est pas toujours una bonne chose; Il a falt vivre trop de famílies de lá-bas, dans une elmosphère d'affaira Dreyfus pour que parsonna na puisse enviseger de galeté da cœur de « remettre ca » un Jour.

C'ast précisémant à travers celte affaire Dreyfus québécoise » que les questions essantielles pourraient élre posées. Non pas par nous : quol qu'il fassa, il manquara loujours à un Français, pour analyser les problèmes du Québec, la vécu de chaque jour, Loin d'aldar à le

langue le perturbe. Vivant encore dens une société à une langue les Franceis intéresses se partagent entre deux perceptions du Québec pour lee uns, une communauté que l'emptoi d'une autre langue rend !on cièrement différente des communeu tès englo-saxonnee et qui, per coneé quent, doit devenir indépendente si elle ne veut pes être assimilée, dis-paraître en tant que telle, Pour les eutres, une communauté qui ne différe de celles qui l'enlourent que per la lanque maternelle (le franceis), e très peu per te lengue des reletions de treveil, dens le mesure où le carectère fonciérement nord-améri cein de la communauté québécoise rancophone lui intercit d'Ignorer la

La réalile québécolse n'est pas s simple. Parler de - peur -, de refus de la vie, à propoe des partisans francophones du non, c'est se refuser à prendra en compte la réatité du dynemisme bi-culturel, et la plus souveni bilingue, du Cenada central Onterio et Québec, Montréet et To-ronto. C'eet prélendre rejeter hors de l'histoire à laire, les trancophones el les englophones qui, de cheque côle de la rivière des Quiaquais. pelnent, perfois tragiguement, à faire démonstration que ca qui a été tissé par l'histoire, et trop longtemps subi, pourra un jour élre eccepté e

lengue sur-mejorifaire de l'ensemble

nord-eméricain.

essumė,

En ca sens, c'esi aux angiophones du Québec si de l'Ontario (et du Nouveeu-Brunswick des eulourd'huit qu'il revient maintenant da faire basculer le destin du Canade vers l'affirmation concrète, quolidienne el active, du respect pour l'Autre et de aa solldaritė avac lul.

Les vrais problèmes du Canada na sont dejà plus là. lis s'appallent Alberte ou Colombia britannique Alors qua lae nationalismes ampol sonnent da plua an plus dangereusament la planèle, lea Canadians angleis en premier llau, at les Québécois, ont mieux à laire qua de regardar en ardére,

La sève figée

par PIERRE DE MENTHON (*)

NE fois de plus, les notables on: trahi. Per toutes sortes de movens, la peur a été distiliée, qui glace, fige, et interrompt ce qui était un mouvement naturel, une seve qui sourd de l'arbre au printemps, après un trop long hiver.

Le drame du Québec a toujours été que la puissance fédérale, disposant de l'argent, des principales entreprises des médias et d'une longue tradition de prestige et d'autorité, trouve, su Québec, non seulement l'aide quast évidente des anglophones, mais celle d'un bon nombre de dirigeants et de cadres canadiens français, entourés d'une large clientèle, qui voit dans le statu quo la sauvegarde de ses hiens et de sa sécurité.

lisetion.

Cette crainte de perdre ce qu'elle a, d'avoir à supporter une

baisse du niveau de vie, finit par être prédominante chez une foule de gens qui prennent trop facilement pour acquis ce que lui répetent a longueur de journée les responsables fédéraux, é commencer par le premier ministre du Caneda, lui-même

Rien n'aureit dù paraître plus suspect que l'assertion aans cesse répétée que toute négociation était impossible, elore que Ottawa non seulement s'est toujours refusé è la tenter, mais s'est efforcé bien souvent, au contraire, de renforcer la centra-

Quant à l'argument économique, il est archi-faux, puisque Quebec est particulièrement riche en ressources naturelles, que ne cesseront d'epprécier les autres provinces et les Etats-Unis.

Le P.Q. doit s'implanter

lui seul. Ceux qui sont en place n'ont pas de peine à dramatiser, en les déformant, les moindres conséquences de ce qui n'est pourtant qu'une évolution, et non une révolution. Une part de la population, dans le doute et l'inquiétude du lendemain, préfére se limiter à ce qu'elle connaît et n'aurait garde de sauter le pas. Il vaut mieux tenir que

Il semblait pourtant que ce carcan de la peur avait été quelque peu desserré, avec l'arrivée du parti québécois au pouvoir. Celui-ci avait fait la preuve de sa maturité, de son habileté à gouverner. Il avait écarte tout geste qui aurait pu inquieter.

Mais cela ne pouvait suffire

Non, le changement effrale, à Après douze ans d'existence seulement et un électorat qui ne dépassait pas 41 %, il reste su P.Q. à s'implanter plus profon-dément, à élargir son audience, en particulier chez les plus âgés et chez les plus jeunes, ainsi que dans des milieux difficilement accessibles comme celui des affaires. Il convient aussi de s'introduire dans certains bastions, comme le domaine quasi réservé de l'information.

> Je ne doute pas que le parti québécois y arrive, s'il persevère dans l'unité et la continuité, car il bénéficie de nombreux talents et d'un enthousiasme encore ardent. Il n'est que d'entendre René Lévesqua pour s'en convain-cre. Le P.Q. a surmonté déjà beancoup d'épreuves.

> Il a survecu et s'est developpe Rene Lévesque et ceux qui l'entourent ne se sont jamais découragés. L'échec ne devrait pas les stteindre dans leur fondement. Le temps est encore devant eux. Des occasions plus favorables se présenteront. Ottawa devra tenir compte de cette volonté inébranleble et ne pourra pas indéfiniment repousser des ouvertures.

> Il est vrai cependant qu'à plus long terme le temps ne travaille pas forcement en feveur du Qué-bec. Per suite des données démographiques et de l'immigration, la part de la population de langue française eu Canada s'amenuise. Le combat constant, vigilant, indispenseble, pour défendre la lengue parlée par six millions de francophones, qu'entourent sur ce continent deux cent millions d'anglophones, rlsqne d'être épuisant et de ne pouvoir être indéfiniment soutenu, à défaut d'un gouvernement ayant les coudées franches au Québec.

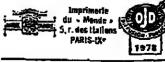
> C'est là un aspect qui donne de l'urgance à la souveraineté association prônée par le P.Q. Baisser les bras, il ne peut en être question, puisque tout l'avenir du Québec est en cause. Le problème est si essentiel pour l'identité quebécoise, touchant à l'être ou au non-être, qu'li sera fatalement repris d'ici peu et dans des circonstances qui, cette fois-c!, ne pourront que déboucher sur la

Il n'est guère d'exemple dans une democratie qu'un peuple ne trouve pas les moyens d'affirmer ses droits, et de les faire valoir. Les forces de vie finissent par l'emporter. La sève jaillit, la source trouve son chemin.

Les Français se sont tus au cours de la campagne du référendum pour ne gêner en rien la libre expression des opinions québécoises. Mais que nos frères et amis du Québec le sachent, nous sommes avec eux dans la peine comme nous le serons dans la joie.

(*) Consul général de France à Québec, de 1967 à 1972.

Edité par la S.A.R.L. le Monde. Gérants : acques Fauvet, directeur de la publication.



Reproduction interdite de tous arti-cles, sauj accord avec l'administration.

Commission paritaire nº 5743?.

Vaince par l'américanisation

par JACQUES THIBAU (*)

E que tout le monde sevelt eel errivé : les 17 % d'englophonee du Québec ont répondu non. La déteite n'est pas dans ce vote etlendu, elle est eur deux de eulvre René Leves-

Pourquel tous cas noms ai trançale du Québec égraneientile tristement, dans le nuit du 20 mei, le victoire du non ? En réalité, le projet québécois d'affirmation de l'identité personnelle et collective dans le cadre d'une communeuté nellonele se hourtait é ce qui ne pouvait que le nier : l'américe-niestion du Québec.

Pendant deux cents ans. le Canadien Irenceis eveil eu résieter à le domination britannique. Il s'était conservé dans un cocon traditionnel, religieux et netavrait eu monde et de son long eommeil surgleseit une créetivité qui nous eurprenait, nous touchelt, nous entrameit.

Mels cette ouverture avait lieu au moment où la puissence et la force de l'eméricanisellon détertaient sur le monde. Comment le Québec, si proche de l'Amérique y eursit-il résisté, elors que naus, de l'autre côté de l'Atlentique, y succombione peu à peu?

L'américanisetion est contredictoire avec tout autre prolet national que celui des Etals-Unis d'Amérique. En dehors de ceuxci, elle est d'abord mise en route d'un fantastique rouleau compresseur qui nivelle les spécificités, les particulerités, les identités. Peut-être les sociétés étrangères, une lois tou! è lai! américanisées, connaitront-elles le divinité dont depuis Tocqueville nous parons l'Amérique. Aujourd'hui, l'américanisation demeure d'abord le fameux « malting-pot », c'est-à-dire l'homogé-

Phánomène contradictoire avec la perspective de l'identité québécoise, René Levesque n'a pas été vaincu par lee vieux Britanniques de Montréal, mais per l'américanisation de le actifité du Québec. La puissance économique est américaina, le pouvoir Idéologique également. Ce sont aux qui ont gagné. Pierre-Eliott Trudeau a été leur egent, beaucoup plus que le raprésantant d'un hypothétiqua Cenade fédé-

Pourquoi un peys où les movens de communication da messe commencent per explorar toue les chemins de le créetlyité male finissent par diffuser les séries de télévisions eméricalnas é longueur de journée s'engegerait-il dens un projet national? Pourquoi un pays où le contrôle de l'économie per quel-

ques tirmes américaines contribue à entrefenir dens le chômege assisté une lerge part de drall-il une volonté netionale? Pourquol une jeunesse, pour laquelle l'américanisation coincide souvent evec le merginelité, croirait-elle é un evenir collectit

basé sur une identité qui s'estompe? Le sentiment qui nous a submergé mardi dernier lorsqu'est tombé le résultet était beaucoup plus qu'une quelconque trietesse é l'égerd de nos cousins d'outre-Atlantique. Il ételt la conviction que dans le cadre de l'eméricenisation if n'y evait pas d'evenir spécifique, pas plua pour nous

pour l'Europe que pour le

Pourtent, su milisu de le nuit, l'entendis qu'une ville evait donné une proportion conveneble aux - oul - : Sherbrooke. Il y a qualques ennées, l'avels assisté, dans cette aggiornéretion Ilmitropha des Elats-Unis, é un dur combat entre les habitants québécoie et les propriétaires d'un réseau de télévision per căble. Celui-ci était concu par les premiers comme un moyen de créer une télévision unautaire, lieu d'échange et d'expression pour la population francophone, alors que les seconds entendalent le faire servir à le diffusion commerciale des aéries et des films eméri-

L'Apreté de la lutte m'evait montré que, au milleu d'une américenisation embiante, la revendicetion de l'idenlité et de le spécificité restait forte. Elle le demoure, aujourd'hul comme hier. Encore faut-II bien mesurer ce qui a'oppose à elle et ce qu'elle dolt combattre. Sur ce plan, le délaite du 20 mei paut nous servir de jeçon.

(*) Auteur de la France colo-nisés.

Canadiens français

ES prises de position se sont multiplière tant dans la ¿ presse que dans le monde l'independance.

Dans une conjoncture bien difficile, M. Levesque, s'il n'a pu tenir toutes ses promesses, n'a pas pour autant décu et ce-n'est pas aur son action économique et sociale qu'il est aujourd'hui desavoué. Des sondages de la anciens avaient montre que les indépen dantistes d'intention n'ettei-gnaient jamais eu Québec le base des 20 %. On l'evait onblie, mais les Québécois, dans leur cohérence, se sont refusés à courir l'aventure que pouvait leur ouvrir une formule délibérément floue et ambiguë. Ils n'ont pas voulu accorder un blanc-seing à des hommes dont, très majoritairement, ils ne partagent pas les arrière-pensèes d'indépendance.

politique français à l'approche du référendum québécois. Beaucoup ont frèle l'indécent et l'absurde. Il y a indécence en effet à vouloir dire aux Canadiens français comment ils doivent voter. Il y a absurdité à suggérer que l'honneur de la France puisse être, d'une quelconque manière, servi par l'accession du Québec à

Tant de réactions passionnelles vont inciter aujourd'hu! à produire des commentaires fallacieux d'une consultation populaire dont les résultats sont pourtant sans ambiguiles; non seulement le vote québécois est clair, mais il est cohèrent : lorsqu'en novembre 1976 le Parti québecois e été porté au pouvoir à Québec, il l'a été, non pas sur un programme indépendantiste, mais sur une promesse de gestion plus efficace et plus honnête d'une province blessée par les cbecs du gouvernement libéral

Un vote courageux

Coherent, le vote québécois est aussi courageux, alors que les nationalismes se substituent un peu partout aux idéologies défaillantes. Il fallait une grande maturitè pour résister aux promesses eussi vagues que flatteuses contenues dans un espoir d'indépendance rendu plausible par les immenses potentialités du Quebec. C'est un parl ambitieux que de vouloir faire, avec les autres Canadiens, du Canada une Amérique différente, terre d'abondance certes, mais aussi de démocratie.

Quel contraste avec le jeu lamentable des rivalités intra-europeennes 1 Un rideau de fumée se dissipe,

mis en place par les seuls Québécois qui ajent une réelle audience en France, les membres de cette intelligentsia formée dans les universités hativement rénovées des années 60 et devenue, au milieu des années 70, classe de gouvernement. Elle n'était pas eussi représentative que l'on voulait le croire ici du sentiment démocratique quebecois. Elle n'est pas non plus exclusive, et il est temps que soit perçu le terrorisme idéologique qu'elle feisait régner au Quèbec. des esprits remerquables étalent condamnés en ellence sous le sonpçon d'une véritable trahison ; M. Ryan lui-même ne nous a-t-il pas été présenté comme vendu à l'impérialisme anglo-

(°) Directeur du Centre d'études canadiennes, université de Bor-deaux - L

par PIERRE GUILLAUME (*)

Accepter le vote québécois, c'est, pour bien des observateurs français, qui révaient d'être quelque peu ecteurs, eccepter la différence. C'est admettre que l'on puisse être francophone sans le chauvinisme, qui fait partie de notre tradition. C'est comprendre que l'on puisse être Canadien français, héritier non pas d'une, mais de deux traditions, dont on peut toujours espérer qu'elles débouchent sur une synthèse nova-

> Nous percevons malla complexité d'un monde franco-phone, des lors qu'il ne s'inspire plus directement de l'exemple hexagonal Dens le cas present nombreux seront les beaux esprits deçus que les Québécois n'elent pas voulu tenté l'aventure que feur promettalt une idéologie nationeliste sommaire. Ce refus est pourtant la marque de la personnalité canadienne française ; elle est manifestation d'euthenticité de ces francopbones d'Amérique, plus è même que jamais de negocier seuls feur propre destin evec les autres Canediens.

ECOLE SUPERIEURE DE SECRETARIAT

ENSEIGNEMENT PRIVE

secrétariat de direction secrétariat médical

Soyez une vraie secrétaire, vous deviendrez une véritable collaboratrice!

40. RUE DE LIEGE - 75008 PARIS

Tel.: 387.58.83 (lignes groupées) Métra : Liège - Europe - St-Lazare

Le Monde

AFRIQUE

A SIX MOIS DE

Le retour de l'ancien un

Anire M. Miller of the Control of th The little de part tere mitter die Bes part core a cor mente arrivée de Tande to protestations com Charles fours grant do se condi-

L'homme de la s

THE CONTRACTOR OF THE PARTY OF TO THE SAME STATE TO THE PROPERTY.

- particula circle @ 7219 48 Sebure 500 ------ 2. 1978, 297, X - er gar ar fil 1 60 - Int have there Committee of the a real frames. titut e to charge al la grandad to the Tuesta Total It is the art for acceptance. THE PROPERTY OF THE The same of the same of the same of organia (Coganda, Panter test reticure, meaches,

un at. M. Combe me the same second appear to the titi i a securite qu'à relencer. firm manager of the continues 1 to 100 a regression of Finish こうしょう こうさい 大学 大学 大学 大学 大学学 大学学 _ PC PUBBOTE PROPORE Commerce and automother in .. The country to dea formations curandaras. Na tivi su'alle le chrishe comme intint à l'éstion présiden-le : la clapabre F les feffest fell en mel se mays pour.

to the the guilt amendent was

The Principle of State Principle and Till by tendence of Ougenda A TITTE SU SETANA. Sets a courte en pouvoir. i- i ingaga des maintenant, " Corr capass de mainas Partir la présence d'aillés à la Sie is l'Etas -- una bonne Table and minimum last some Marrie et, - la forte implantetir is to- porti. e assivde de

" Titl' Man esplant & Fardre.

A directorie-cing ans, R a to

République Si

ARRÈTÉS LORS D'UNE Cinquante-deux religio pendant une nuit

De notre corr

Johannesburg Cinquente bombes d'Erise de toutes races et de cours remais reignors elmai que deux femmes ont été arrêtés haif matin 26 mai alors qu'ils farmaient rers John Verster square le cuartier genéral de la square le quartier général de la pour le quartier général de la pour le de Johannesburg, pour le l'arrestation contre l'arrestation plustre de l'Eglise de la congrésion et ancien secretaire général du Gonseil sud-africain des Cu Conseil sud-africain des estates Revenus de tenne habita des estates Revenus de tenne habita des estates de tenne habita des estates des estates des estates des estates des estates des estates de la conquente deux de la conquente del conquente de la conquente de la conquente de la conquente del conquente de la conquente de la conquente de la conquente de la conquente del conquente de la conquente de la conquente de la conquente del conquente de la conquente del conque nethodistes, presbyteriens, on catholi-

ther de l'Ela: liberien, est arrivé de l'Ela: liberien, est arrivé de l'Ela: l'onné pour prende l'Ela: al sommet des chels l'Ela: l'embres de chels de la commet des cummentes de la Communi-name économique des Etats de l'Affique de l'Ouest (GEDEAO). Miale togolaise Le sergent-chef de la 70varé en communité de Maile toggizise Le sergent-chef de la royagé en compagnie de l'Etat guinéen. Quaire autres chef de chef de la compagnie de la chef d

AFRIQUE

La seve figée

\$100 a

Barrier Milar St. ***

TARIAT

BY I'M

Ouganda

A SIX MOIS DES ÉLECTIONS

Le retour de l'ancien président Milton Obote divise le pays

Ancien président de l'Ouganda, renversé en 1971 par le maréchal idi Amin, M. Milton Obote devait regagner ce mardi 27 mai son pays, après neuf ans d'exil en Tanzanie. Ce retour de l'ancien président divise profondément l'Ouganda. D'un côté, des milliers de partisans ont déjà fait route vers la ville frontalière de Bushenyi, au sud du pays, où M. Obote doit participer à une manifestation du Congrès populaire ougandate des con avrivée de Tanzanie. De l'entre des remeurs de dats des son arrivée de Tanzanie. De l'antre, des rumeurs de grèves de protestations courent à Kampala, où il n'est pas populaire. M. Obote aurait l'intention de rester à Bushenyi quelques jours avant de se rendre dans la capitale.

L'homme de la seconde chance

Si, en politique, le patience est l'art d'espérer, celle dont tit preuve M. Milton Obole trouve eujourd'hui sa récompensa. Naui années d'exti en Tanzanie : c'es une bien longue attente pour un personnage eussi avide de pouvoir et si imbu de se légitimité. « Je suls un peu comme le capitaine d'un nevire, rediseit-il voici quelques semalnes. Je rentreral le cernier eu pays. »

Ses amis politiques, civils et militaires, installés depuie peu aux commandes du paye, ont, il est vrai - et quolqu'ils s'en délendent. - fait place nette pour l'eccuelilir, Sans doute voient-ils en lul le seul homme capable de restaurer la stabilité et de forget l'unité nationale. Sas détracteurs fort nombreux. remachant leur rancune et lui refusent . une seconde chance .. En regegnant l'Ougande, l'ancien président retrouve, intactes, les pessions qu'il suscitait na-

Depuis un an, M. Obote ne songeait qu'eu relour, alors que les nouveaux dirigeants s'entredéchiraient, aussi impuissants à rétablir le sécurité qu'à relencer l'économie. L'exilé de Dar-Es-Saleam multiplialt les contacts evec ses « hommes de l'intérieur » et remettait en route son parti. L'U.P.C. (Ugande People's Congress) est aujourd'hui la mieux structurée des formations politiques ougandalees. Nul doute qu'elle le chaisire comme cendidat à l'élection pré tielle de décembre. Il lui fallait revenir en mei au pays pour pouvoir justifier d'au moins six mois de résidence en Ougande au moment du ecrutin.

. Daua la contra en bonsoit qui s'engage dès maintenant, M. Obote dispose de maints etouts : la présence d'aillés à le tête de l'Etat - une bonne mollié des ministres lui sont favorebies. - le forte implantation de son parti, le lassitude de la population aspirant à l'ordre. A cinquante-cinq ans, il e le qui les autres politiciens ougendais font figure d'amateurs ou de débutants.

Qu'il ait ou non eu partie liée evec les auteurs du coup d'Etat. ceux-ci lui ont laissé le champ libre, il n'est pourtant pas sûr que le putsch l'eit tolalement comblé d'aise. Renvereé par l'armée, il ne tient pas outre mesure à ca que ses chefs lui tiannent l'étrier. Ne serait-ce que pour ne pas être plus tard leor oblice. « Je n'accepterai eucun posta da la commission militaire. limalt-ii récemmant. Je m'adresserai directement eu peuple. -

Mals pourra t-Il faire .oublier les excès commis du temps où Il régnait en maître ? Le coup de torce de 1968, la brutale mise au pas de ses edversaires, la répression des intellectuels, la recours fréquent à le détention préventive, la suppression du multipartisme, « les arrestations erbitraires et le mise en piece d'un système policier, ce n'est pas Amin qui les a Inaugures, tout cela, c'est Obote », nous rappelaient l'an demier les étudiants de Makerere. Abus de pouvoirs, mais aussi contradictions : fancien président effir-mait vouloir extirper le tribelisme, mais II evait des faiblesses pour les «gens du Nord».

Son plus lourd handicap réside dans l'hostlité des Bougandais qui ne lui ont jemais pardonné l'humilletion Initigés au kabaka (rol). A cause d'elle, M. Obote ne disposera jamais d'une assise nationale. A-t-II, à le faveur de l'exil, médité les lecons de son règne? Dans un quartler chic de Kololo, l'une des sept collines de Kampala, une grande villa, traichement repeims en laune. ettend l'ancien président. Est-ce la dernièra étapa vers le rejour e State House, la résidence présidentialla qui sorplomba le lec

JEAN-PIERRE LANGELLIER.

République Sud-Africaine

ARRÊTÉS LORS D'UNE MANIFESTATION

Cinquante-deux religieux ont été détenus pendant une muit par la police

De notre correspondonte

Johannesburg. — Cinquante hommes d'Eglise de toutes races et de plusieurs religions ainsi que deux femmes ont été arrêtés lundi matin 26 mai alors qu'ils marchaient vers John Vorster marchaient vers John Vorster Square, le quartier général de la police de Johannesburg, pour protester contre l'arrestation samedi du Révérend John Thorne, ministre de l'Eglise de la congrégation et ancien secrétaire général du Conseil sud-africain des Eglises. Revêtus de leurs habits religieux, portant croix, chapelets et Bibles, chantant des hymnes religieuses, les cinquante-deux nes et moies, chantant des hymnes religieuses, les cinquante-deux hommes et femmes, anglicans, mêthodistes, presbytériens, congrégationnistes ou catholi-

chef de l'Etat libérien, est arrivé inndi 26 mai à Lome pour prendre part au sommet des chefs d'État membres de la Communant des communants de communant des chefs de la Communant des communants de communant d'Etat membres de la Communauté économique des États de l'Afrique de l'Ouest (CEDEAO). qui s'ouvre ce mardi dans la capitale togolaise. Le sergent-chef Doe a voyagé en compagnie de M. Ahmed Sekou Touré, chef de l'Etat guinéen. Quatre autres chefs d'Etat membres de la CEDEAO se trouvent actuellement à Lomé. Il s'agit des présidents Sangoule Lamizana (Haute-Volta), Mathieu Kerekou (Benin), Savni Komntche (Niger) et Leo-Seyni Kountche (Niger) et Leo-pold Sedar Senghor (Senégal). —

ques, out défilé lundi matin dans le centre de Johannesburg.
Pen intimidés par la volonté pacifique de cette manifestation et par le haut rang de plusieurs des manifestants, la police, en tenue de camouflage, somma ceux-ci de se disperser et les embarque dans ses fourgons lorsqu'ils ne se phièrent pas aux ordres. Les passants qui refusaient de circuler requent des coups de matraque. coups de matraque.

coups de matraque.

Inoniquement, tandis que l'évêque Desmond Tutu, actuel secrétaire général du Conseil sud-africain des Eglises, l'évêque anglican Timothy Bavin, le secrétaire général de l'Eglise presbytérieune, Chris Aitken, celui de l'Eglise unie de la congrégation, et d'autres manifestants, ont passé la puit au poste de police avant de nuit au poste de police avant de comparatire pour attroupement illégal le Révèrend John Thome a été libéré lundi après-midi.

a été liberé lundi apres-midi.

Bien que la police u'ait pas justifié l'arrestation du Révèrend Thorne, celle-ci semble liée au discours qu'il a prononcé récemment en faveur des lycéens métis qui manifestent contre la ségrégation et la discrimination raciale dans l'enseignement.

Les graves continuent à travers

Les grèves continuent à travers le pays dans les établissements métis, indiens et même noirs au metis, ingens et meme noms au Cap, à Durban et à Port-Eliza-beth La police procède quoti-diennement à des arrestations tant parmi les étudiants que parmi les sympathisants des gré-vistes. — C. Ch.

AMÉRIQUES

El Salvador

LES MOUVEMENTS DE GRÈVE SE MULTIPLIENT

San-Salvador (A.P.P., U.P.I.).—
Trois mille employés des tribunaux ont décidé le lundi 26 mai
d'entamer une grève illimitée,
pour obtenir une amélioration de
leurs conditions de travail ainsi
unitée.

leurs conditions de travail ainsi qu'une assurance-vie. Selon la Fédération nationale des travailleurs salvadoriens, trente syndicats, comptant plus de quarante mille affiliés, sont désornais en grève. Il s'agit, no-tamment, des employés des égouts et des chemins de ier, ainsi que des instituteurs.

et des chemins de ler, ainsi que des instituteurs.

Pour leur part, environ sept cents médecins ont déclaré qu'ils poursulvraient leur grève pour une durée indéterminée, en signe de protestation contre l'enlèvement, suivi d'assassinat, de deux de leure contrèves Le meuvement ment, suivi d'assassinat, de deux de leurs confrères. Le mouvement, qui touche quatorze hôpitaux et deux cents dispensaires, a obtenu le soutien du nouvel archevêque de San-Salvador, Mgr Rivers y Damas, qui a, lors de son homélie dominicale, demandé que la haine e respecte la neutralité des hôpitaux.

taux s.

Dans un communiqué en voyé
à la presse locale, l'àrmée pour
le salut du Salvador (R.S.S.), organisation formée la semaine
dernière et qui regroupe tous les mouvements d'extrême droite du Salvador, a menacé d'exécuter les journalistes considérés comme es journaisses consideres continue a alignés sur la gouche » dans le pays. « Le Salvador sera la tombe des communistes. Prépare-toi à la creuser », déciare le communiqué. Trois francs-tireurs des Forces

populaires de libération (F.P.L.) qui avaient attaqué une voiture de police ont été trés le 26 mal. Cin-quante soldats, quatre voitures blindées et un char d'assaut ont participé à l'opération.

ans, ancien représentant du Texas, ancien ambassadeur auprès des Nations unies, ancien chef du bureau de llaison américain à Pékin et ancien directeur de la C.I.A., u'a guère surpris. Il avait déjà renoncé à disputer à M. Reagan l'élection primaire de Californie et u'avait plus asset d'argent pour mener une campagne active dans les autres Etats qui tiendront des primaires le 3 juin.

Devent des centaines de ses

Devant des centaines de ses partisans décus, M. Bush a dé-claré qu'il avait déjà envoyé un télégramme de félicitations à M. Ronald Reagan pour Sa

M. Honaid Reagan pour sa a superbe victoire » dans les élec-tions primeires précédentes du parti républicain. Il était le der-nier candidat à avoir résisté à l'avance de l'ancien gouverneur de Californie. Le plus important maintenant, a-t-il dit, est que les républicains soient a unis pour sauxer notre pays de l'incompétence, de la faiblesse et de l'absence de direction de Jimmy Carter ».

fois moins que M. Reagan.

150 000 dollars de dettes

L'ancien directeur de la C.I.A.

a indique qu'il demanderait à ses délégués de voter pour M. Reagan lonsque la convention nationale du parti républicain se rémnira à Detroit à la mi-juillet.

M. Bush a fait preuve d'un agacement visible quand on lui a demandé, à nouveau, lundi, s'il accepterait d'être candidat à la vice-présidence à côté de M. Rea-

Carter ».

République Dominicaine

DEUX ANS APRÈS SON ÉLECTION

Le président Guzman s'efforce de ne pas déplaire à Washington

Saint-Domingue. — « Guzman et le chargement. » A en juger par Pambiance plus détendue qui règue aujourd'hui à Saint-Domingue, ce siogan électoral sans grande originalité n'était pas tout à fait un vain mot. Deux ans après l'élection de M. Antonio Guzman à la présidence de la République, fi 2 commencé à se traduire dans la réalité. En premier lieu par le rétablissement des libertés formelles. Ainsi une annistie générale a permis la libération de quelque deux cents prisonniers politiques, les lois d'exception ont été levées et les partis d'opposition jouissent de toutes les garanties constitutionnelles. nelles.

Dans une Amérique latine où

Dans une Amérique latine où les droits fondamentaux sont trop souvent bafoués, ces premiers résultats ne sont pas négligeables. Pour renouer avec les normes démocratiques, il a d'abord fallufaire respecter le principe de l'alternance après douze ans de règne » du président Joaquin Balaguer. Devenu membre de l'Internationale socialiste en 1976, le narti révolutionnaire dominile parti révolutionnaire domini-cain (P.R.D.), qui était alors la principale formation d'opposition, avait usé de ses relations exté-rieures pour assurer la régularité du scrutin. Une délégation de l'Internationale socialiste s'était l'internationale socialiste s'était d'ailleurs rendue sur place pour sulvre le déroulement du vote, et les pressions des Etats-Unis n'ont sans doute pas été de trop pour imposer le verdict des urnes puis la passation uormale du pouvoir. Dans un pays encore marqué par le souvenir de l'intervention des « marines » en 1965, le président. Guzman s'est employé à

dent Guzman s'est employé à

govnernement et dans l'avents

de notre pays. » M. Bush n'a pas fait allusion

Etats-Unis

Renonçant à sa candidature à l'investiture républicaine

M. Bush se rallie à M. Ronald Reagan

Houston (A.F.P.J. — M. George
Bush a annonce, lundi 26 mai, à
Houston (Texas), qu'il n'était
plus candidat à l'investiture répulblicaine pour l'élection présidentièlle du 4 novembre prochain et
qu'il allait désormais aider
M. Ronald Reagan à battre
M. Jimmy Carter. La décision de
M. Bush, âgé de cinquante-six
ans, anciem représentant du
Dush agé de rinquante-six
ans, anciem représentant du peuple américain dans leur
gouvernement et dans l'aventre

De notre envoyé spécial consolider ce fragile retour à la démocratie. « Son principal souci nous confiait avec franchise l'un de ses conseillers, est davantage de mener à ferme son mandat une cinquantaine de généraux et de colonels. Eu même temps, il a multiplié les gestes d'apaisement pour se concilier les bonnes grâces des militaires.

Mais, en composant avec les milieux conservateurs, le chef de l'Etat se trouve parfois en porte à faux avec son propre parti. Particulièrement décue dans ses Particulièrement deçue dans ses espoirs de réforme, la base populaire du P.R.D. ne parvient guère à se reconnaître dans le pragmatisme prudent de ce grand propriétaire terrien. Des frictions u'ont d'ailleurs pas tardé à apparaître entre le président de la République et M. Pena Gomez, l'incontestable leader du parti et artisan de son affiliation à l'inartisan de son affiliation à l'In-ternationals socialiste.

Divergences avec les syndicats

La ganche du P.R.D. dénonce l'influence que certains secteurs de droite continuent d'exercer sur la politique gouvernementale, et M. Pena Gomez est allé jusqu'à accuser le président d'a oublier le programme du parti ». Autre pomme de discorde, partisans et adversaires de M. Guzman s'af-frontent en sein du P.P.D. à profrontent au sein du P.R.D. à profrontent au sein du P.R.D. a pro-pos d'une éventuelle nouvelle can-didature de l'actuel président aux élections de 1982. Des divergences sont également perceptibles avec les syndicats, dont les dirigeants ont été arrêtés et des manifes-tations intendities. tations interdites.

Avec un chômage endémique et

les séquelles du cyclons David qui a dévaste les deux tiers du pays en soût dernier, l'avenir éco-nomique reste incertain. Le gou-vernement ayant déjà hérité d'une situation financière précaire, la

République Dominicaine doit dé-sormais dépenser autant pour ses importations de pétrole qu'elle perçoit pour ses exportations de sucre. La République Dominicaine n'échappe cependant pas complè-tement aux tensions perceptibles dans la région ni à la psychose anticommuniste qu' la gagné les anticommuniste qui a gagné les dirigeants d'autres pays depuis l'arrivée des sandinistes au pou-voir au Nicaragua. Ainsi, le thème d'une prétendue menace de sub-version communiste revient réguversion communiste revient regu-lièrement dans les commentaires de la presse et les déclarations des hommes politiques. Répondant à ses détracteurs de droite, le pré-sident Gueman a toutefois nie qu'il y ait « une infiltration com-muniste dans l'administration et

muniste dans l'administration et les services gouvernementaux ».

Quitte à s'attirer les foudres de la gauche, le chef de l'Etat prend également soin de ne pas déplaire à Washington. Ainsi vient-il d'apporter son appui à l'initiative du président Carter de boycotter les Jeux olympiques de Moscou. Autre signe du maintien de rapports privilègies avec les Etats-Unis, la visite au début de l'année, à Saint-Domingue, du gé u é ra l'Robert Schweitzer, directeur de la stratégie, des plans et de la politique de l'armée américaine. Lors de son séjour, le général avait renouvelé les promesses d'appui des Etats-Unis à la défense de la souveraineté de la République Dominicaine. Rejetant certaines critiques des milieux de gauche, le président Gusman avait démenti l'éventuel établissement d'une base militaire américaine en République Dominicaine. En revanche, il a admis que son gouvernement étati en train de négocier des fournitures d'armes nouvelles pour la modernisation des forces armées.

A propos de l'avenir des raples services gouvernementaux ».

d'armes nouvelles pour la moder-nisation des forces armées.

A propos de l'avenir des rap-ports avec Cuba, le président do-minicain a clairement fait savoir que sou gouvernement u'avait pas l'intention de rétablir des rela-tions diplomatiques avec La Havane, même s'il envisageait d'instituer des échanges culturels et commerciaux avec certains pays d'Europe orientale.

JEAN-CLAUDE BUHRER.

Canada

En visite à Ottawa

M. Lopez Portillo critique l'idée

M. Lopez Portillo Critique lord-américain >

M. Lopez Portillo Critique l'idée

M. Copez Portillo Critique l'idée

M. Copez Portillo Critique l'idée

M. Copez Portillo Critique l'idée

M. Cop

Rement canadien.

M. Lopez Portillo a estimé qu'une telle association servirait seulement les deux pays plus développés du Nord, qui « jont une con sommation excessine de pétrole » et « ont un niveau de vie très élevé auquel le Mexique ne peut prétendre ».

Plusieurs hommes politiques des Etats-Onis, notamment M. Ronald Reagan, avaient appelé de leurs vœux un « marché commun énergétique » entre les trois pays. En revanche, Washington s'était

revanche, Washington

ce marci sera sans doute un accord de principe, avec une pos-sible assurance de livraison annuelle de 50 000 barils par jour, renégociable chaque année. Les Canadiens espèrent en outre pouvoir vendre leur réacteur nucléaire « Candu » (uranium naturel, eau

lourde),
M. Lopez Portillo devrait quitter, meruredi 28 mai, le Canada,
dernière étape d'un voyage qui l'a
conduit en France, en R.F.A. et en

Carter ». « Je n'ai jamais abandonne un combat de ma vie, a dit M. Bush avec émotion, mais je sais compter jusqu'à 998... et ma campagne est terminés. » Le candidet du parti républicain doit obtenir au moins 998 mandats de délégués pour avoir la majorité des voix à la Convention nationale du parti La plupart des pointages accordent déjà plus de 1 000 mandats à M. Reagan. ● Le porte-parole du départe-ment d'État, M. Hodding Carter a annoncé, vendredi 23 mai, qu'il démissionnerait le 1º juillet pro-chain. M. Hodding Carter avait chain. M. Hodding Carter avait été nommé par l'ancien secrétaire d'Etat, M. Cyrus Vance, qui a lui-même démissionné le 23 avril parce qu'il était en désacord avec le raid décidé par le président Carter pour libérer les otages de Téhéran. — (A.F.P.)

- M. Reagan.
 M. Bush, qui est un conservateur plus modéré que M. Reagan,
 avait remporté, depuis le début
 de l'année, quelques succès dans Manifestations anti-nucléai Manifestations anti-nucléaires à Seabrook. — Trente-huit, personnes ont été arrêtées au cours des manifestations anti-nucléaires qui ont eu lieu du samedi 24 au lundi 28 mai devent la centrale en construction de Seabrook, dans le New-Hampshire. — (A.F.P.) les élections primaires, uotam-ment dans les grands Etats indus-triels du Michigan, de Pennsyl-vanie, ainsi qu'au Massachusetts. Mais il n'avait recueilli que 250 mandets environ, soit quatre
 - Un avocat de Washington
 coutests la nomination de M. Fraser au conseil d'adminis-tration de Chrysler. M. Robert J. Hickey a introduit récemment une action devant le Conseil une action devant le Comsell national du travail, visant à faire déclarer «illégule» l'entrée du président du Syndicat des ouvriers de l'automobile chez Chryaler, car, selon lui, il ne pourra pas faire preuve de toute la bonne foi preuve le souvre la bonne foi preuve le souvre en tent que vent requise lorsque, en tant que pré-sident du Syndicat de l'automo-bile, il négociera avec les autres constructeurs américains tels que Ford on G.M. - (A.F.P.)
- vice-présidence à côté de M. Réagan. « Je ne veux plus répondre à d'autres questions à ce
 sujet », a-t-il dit. Il figure
 néanmoins parmi les quatre ou
 cinq personnalités susceptibles
 d'être retenues par le candidat
 républicain à la présidence.
 Dans son télégramme de félicitations à M. Beagan, M. Bush • ERRATUM. - Une erreur de transmission nous a fait écrire dans l'article sur les émeutes de Miami (le Monde du 20 mai) que la police de la ville était en grande majorité noire. En réalité, la plus grande partie de esse l'avec des l'avecs des l'a membres sont des Blancs.

José LÓPEZ PORTILLO Quetzalcoátl

Avant-propos de Jacques Soustelle

Un livre admirable de lyrisme et de pensée. Max-Pol Fouchet

Gallimard

Israel

Reprochant à M. Weizman d'avoir « cherché à l'évincer »

M. Begin accuse le ministre démissionnaire de la défense de s'être posé en « seul homme de la paix » dans le gouvernement

Jérusalem. — Ce u'est pas seu-lement une démission, c'est una rupture qui, de l'avis général à Jerusalem, ne manquera pas de provoquer d'importants remous, non seulement en Israël mais sussi à l'étranger. L'ancien minis-tre de la défense, M. Ezer Weizman, en remettant, le 26 mai, sa lettre de démission à M. Begin, ne s'est pas contenté de remplir une formalité.

Dens les mêmes circonstances lu's pas vonlu observer la même discrétion qu'avait eue M. Moshe Dayan, ancien ministre des affai-res étrangères, Il s'est livré à une attaque très vive contre toute la attaque très vive contre toute la politique du gouvernement, dénonçant plus particulièrement l'attitude du premier ministre.
Immédiatement, M. Begin a répliqué en faisant publier une
réponse à M. Weizman, saus
même attendre que ce texte ne
parvienne au destinataire. Le preministre a uotamment eccusé M. Walzman d'avoir cherché
à « l'évincer ».

à « l'évincer ».

Dans sa lettre, M. Weizman déclare que le gouvernement et M. Begin ont « conduit la nation dans un gaufre où elle vit dans un état de dépression qu'elle n'avait jamais connu », non pas parce que le cabinet a été

Jérusalem. — Hébron vient de

connaître un soudain regain de tension. Le couvre-feu a été de nouvean imposé dans le centre de la ville au cours de la soirée du lundi 26 mai. Un jeune homme

du lundi 26 mai. Un jeune homme a frappé d'un coup de conteau un policier israélien qui participait à une patroulle. Le policier a été légèrement blessé à l'épaule. L'agresseur a réussi à prendre la fuite. Deux personnes qui se trouvaient sur les lieux ont été arrêtées par les autres membres de la patrouille. La population d'Héburg à suif un courte-feu

d'Hébron a subi un couvre-feu permanent pendant seize jours après l'attentat commis le 2 mai contre des colons israéllens. D'antre part, l'adjoint au maire

d'Hébron nommé par les auto-rités militaires pour remplacer le

constituaient « un message pour Israēl confirmant que les Arabes sont prêts à se foindre aux négaciations pour une paix globale au Proche-Orient ».
Au sujet de la date du 26 mal, le ministre égyptien a déclaré : « Nous espérions réaliser les objectifs fixès par les accords de

En Cisjordanie

Regain de tension à Hébron

De notre correspondant

LA NÉGOCIATION ENTRE LE CAIRE ET JÉRUSALEM

Le ministre égyptien des affaires étrangères

se félicite des déclarations du prince Fahd

De natre correspondant

confronté à des « difficultés par-ticulières », mais parce qu'il a fait preuve de son « incapacité à

Jan prevere de son emecpatate a gouverner s.

Le ministre démissionnaire critique à la fois la politique économique et sociale et la façon dout la négociation avec l'Egypte a été mente. Sur ce point, il emplale les mots les plus durs, en sachant manifestement quels échos ils pourralent avoir aussi bien à Jérusalem qu'au Caire, à Washington et dans les capitales européennes, et c'est précisément ce qui a provoqué la riposte du premier ministre.

qui a provoqué la riposte du premier ministre.

M. Weizman affirme qu'il était
possible da faire des progrès décisils dans les négociations sur
l'autonomie et que le gouvernement israélien u'a pas saisi les
occasions qui se présentaient, préférant e marquer le pus ». Cette
accusatiou a été relevée avec une
attentiou particulière dans les
milieux politiques de Jérusalem,
alors que l'Egypte vient d'interrompre les pourparlers en reprochant à Israél de ne pas jouer
le jeu de la uégociation.

Par ailleurs, M. Weisman u'a
pas caché ses ambitions. En fai-

maire, M. Hahed Kawasmeh expulsé le 3 mai, a déclaré qu'i acceptait seulement d'assurer le gestion des affaires courantes de

la municipalité a dans l'attente du retour de M. Kawasmeh ».

des cockteils Molotov sur des camions militaires. — F. C.

JACQUELINE

GRAPIN

de la chute

de Saīgon

à la prise

de Kaboul

Thierry de Monfbrial/LE MONDE

" Jacqueline Grapin analyse lucidement les causes du déclin

américain... un ouvrage extrêmement riche, compétent et clair."

CALMANN-LEVY

sant ses adieux à l'état-majur de l'armée, l'ancien pilute de chasse a déclaré qu'il « redécollerait » un jour, ajoutant qu'il ne savait pas encore dans « quelle avion » et pour « quelle destination ».

Sur un ton dramatique exprimant toute sa colère, M. Begin a fait savoir, dans sa réplique, que M. Weizman avait agi avec une « légèreté choquante ». Il souligne qu'au sujet des négociations la « gravité des accusations set incommensurable ». M. Begin répond que « rien » ne permet est incommensurate ». M. Begin répond que « rien » ne permet de dire que le gouvernement israélien « porte la responsabilité de l'absence de progrès dans le processus de paix ». Il rappelle que c'est l'Egypte qui a décide à « deux reprises » d'arrêter les discussions, antès avoir présenté discussions, après avoir preseute des exigences qui ne correspou-daient pas aux accords de Camp

David.

L'irritation de M. Begin est d'antant plus grande que les critiques de M. Weizman tombeut à « un très mauvais moment », reconnaît-on dans l'entourage du premier ministre. En effet, les dirigeants israéllens redoutent une initiative diplomatique européenne au Proche-Orient qui pourrait prendre farme lors du prochain « sommet des Neuf » à Venise.

David.

procaan a sommet aes neuj » a Venise.

M. Begin a fait en outre remarquer à M. Weizman : «Une nouvelle fois, vous avez voulu apparaitre, dans certains pays étrangers, comme le seul homme de la paix au sein d'un gouvernement dont les autres membres voudraient la faire échouer ». Lorsque M. Begin affirme que M. Weizman a tenté de « prendre sa place », il fait allusion à l'interview télévisée au cours de laquelle M. Weizman s'était déclaré en faveur d'élections anticipées (le Monde du 18 avril). Le premier ministre souligne que l'ancien ministre de la défense avait choisi précisément le jour où il se trouvait hors d'israël pour une mission « d'importance nationale » auprès du président nationale » auprès du président

Iran

Les émissaires de l'Internationale socialiste ont quitté Téhéran sur un constat des « divergences » au sein de l'équipe dirigeante

Les trois dirigeants de l'Internationale socialiste qui ant passe vingt-quatre heures à Tèhèran, MM Brung Kreisky, Felipe Gonzelez et Olof Palme, ont quitte, lundi soir 26 mal. l'Iran, e satisfaits à de leurs entretiens, mais sans avair rien abteuu en ce qui concerne les atages américains. Ils ont estimé avant leur départ qu'one solution à la crise sera trouvée dès que l'unanimité se dégagera au sein des milieux dirigeants de Tèhèran.

Après avoir recueilli les avis des autarités et de l'appositiau (au sein du Conseil de la révolution), les trais hammes palitiques ont été d'accord pour affirmer qu'ils avaieut constaté l'existence de « plusieurs tendances » parmi les dirigeauts, Pour sa part, M. Felipe Gonzalez, secrétaire génèral du parti socialiste ouvrier espagnal, a reconnu que certaines personnalités iraniennes étalent capables de a déborder p le cadre pational.

L'existence de nuances » et de l'autres étaient capables de a déborder p le cadre pational.

L'existence de nuances » et de l'autres étaient capables de a déborder p le cadre pational.

L'existence de nuances » et de l'autres étaient capables de a déborder p le cadre pational.

L'existence de nuances » et de l'autres étaient capables de a déborder p le cadre pational.

étaient capables de « déborder » le cadre pational.

L'existence de « nuances » et de « différences » a été soulignée par le chancelier Kreisky, qui a admis que certains dirigeants politiques affichaient moins « d'ourerture at de compréhension » que d'autres. De soo côté l'ancieu premier ministre suédais Olaf Palme a tenu à rester optimiste. « La multiplicité des tendances palitiques a rester optimiste. « La muni-plicité des tendances palitiques que les Iraniens sont d même de comprendre, a-t-il dit, n'empé-chera point que les choses s'ache-mineront peu à peu vers une solution.»

Les trois vice-présidents de l'Internationale socialiste ont tous été d'accord pour souligner l'una-nimité des dirigeants politiques traniens dès lors qu'il s'agissait de préserver l'indépendance natio-nale. A ce propos. M. Felipe Gon-zalez s'est déclaré « persundé que la neutralité — dans le cadre des relations Nard-Sud et non Est-Ouest — reste la messleure solu-tion pour l'Iran puisqu'elle cor-respond au sertiment de l'ensemble des Iraniens ». Cependant, le ministre Iranie

nission « d'importance des affaires étrangères. M. Sadegh des affaires étrangères. M. Sadegh Ghotbzadeh, a tenn à rappeler que « la révolution transenne entend pratiquer une neutralité

Népal

Mme Sahana Pradhan et M. Hiranaya Lai Shrestha, out été arrêtés dimanche 25 mai, apprend-ou à Katmandou. Les

apprend-ou a Katmandol. Les deux dirigeants avaient participé la veille à un rassemblement pour réclamer l'instauration du multipartisma et la libération des prisonniers politiques. — (A.F.P.)

Nicaragua

UNE LOI PROTEGEANT LA PROPRIETE PRIVEE a été approuvée la lundi 26 mai par

Dans un communiqué publié à Téhéran, le P.D.K.I. rappelle les combats au Kurdistan où « près combats au Kurdistan ou a pres de deux mûle personnes ont été tuées dans la seule ville de Sa-nanda! ». a Les vûles kurdes, poursuit le communiqué, sont depus plus d'un mois victimes d'un blocus économique, et la pavulation manque de vivres et de médicaments. » S'adressant aux trois membres de la délégation de l'Internatio-

de la délégation de l'Internatio-nale socialiste, le PDKI avait exprimé l'espoir « que le sort des six millions de Kurdes n'aura pas moins d'intérêt à leurs yeux que celul des otages américains ». Le vice-ministre iranien de l'intérieur, M. Mir Salim, s'est déclare lundi, hostile à l'earres-tation injuste », l'avant-veille à

Téhéran, de ueuf gouverneurs et maires de cinq villes kurdes (le Monde du 27 mai). Il a indiqué qu'il avait effectué des démarches pour obteuir leur libération. Il a estime que les ueuf personnalités en question, accusées de collaboration avec les combattants kurdes. « n'avaient pas commis de faute à leur poste » et que « si leur arrestation était motivée par des activités antérieures, il fallait mener une enquête avant de les emprisonner ». de les emprisonner ».

de les emprisonner ».

Les pertes des forces gouvernementales au Kurdistan s'élèvent à cinq cents morts et mille quatre ceuts blessés depuis la reprise des combats, fi y a environ un mais. indique un communiqué publié lundi par le général Chadmeh, chef d'état-major de l'armée. Ce bilau des pertes subles par les pasdarans (gardiens de la révolution) et les forces armées n'empêchera pas les forces de l'ordre « d'eu finir a avec les « contre-révolutionnaires du Kurdistan », a ajouté le gédu Kurdistan », a ajouté le gé-néral Chadmeh.

Le quotidien libéral britan-nique « Guardian » affirme mardi que son correspondant à Téné-ran, M. Nicholas Camming-Bruce, est détenu par les gardiens de la révolution, qui lui reprochent de ue pas avoir un « visa de journaliste valide ». Le Guprdian précise que M. Cumming Bruce, journaliste indépendant, en poste eu Iran depuis buit mois, avait regagné Téhéran il y a un mois, après des vacanes, en Grande-Bretagne, L'ambassade d'Iran à Londres avait refusé de renou-veler son visa pour des a raisons non précises ».— (A.F.P.,

CORRESPONDANCE

Les relations irake-iraniennes

UNE MISE AU POINT DE M. GHASSEMLOU secrétaire général du P.D.K.L.

A la suite de notre éditorial sur ment de l'étranger ». J'observe les relations trano-traktennes paru dans le Monde du 3 mai, M. Ghassemlou, se crè ta ire général du P.D.K.I. (parti démocratique du Kurdistan), nous a udressé une lettre dans laquelle si cfirme que le gouvernement trakten n'a jamais fourni une aida quelconque au mouvement autonomiste kurde.

· Je profite da cette occasion, écrit M. Ghassemlou, pour rap-peler que, contrairement aux Oveisy, Bakhtiar et autres oppo-sants pro-impérialistes dont mon parti condamne les menées contrerevolutionnaires, le mouvement natiqual kurde n'est pas opposé à la revalution franceme, au sucà la révalution franienne, au succès de laquelle il a d'ailleurs largement contribué. Notre intre vise à consolider celle-ci en lui dannant un contenu progressiste par l'actrol des droits démocratiques et nationaux aux diverses composantes nationales de la population iranienne lesquelles, après des décennies de sacrifices et de luttes, entendent bien à présent jouir des avantages et des droits nouveaux. La révolution sera d'autant mieux défendue par sera d'autant mieux défendue par le peuple qu'elle saura faire droit aux reveudications légitimes de celui-ci.

Autre point à préciser : notre parti, à maintes reprises, même dans les pires moments de la sangiante guerre imposée à la population du Kurdistan et malgré les atrocités et les massacres perpétrés contre notre peuple, a déclaré qu'il ne voulait pas renverser le règime de Khomeiny mais obtenir les droits légitimes du peupla kurde dans le cadre de ce règime, qu'il s'agit de démocratiser at ou tout n'est pas eucore définitivement jooé.

Face à la légitimité de nos

Face à la légitimité de nos revendications at à l'audience de notre lutte, y compris dans les milieux progressistes persans, l'aile belliquense, chauvine et totalitaire de Consell de la révolution, pour nous discréditer, s'est employée à présenter notre mouvement comme un « instru-

que selon les périodes l'identité de cet « étranger » maléfique et comploteur, sorte de substitut de Satan, a varié : en mars 1979, à en croire M. Bani Sadr, il s'agissait des Soviétiques, hostiles à la révolution islamique; en été dernier, les Kurdes étalent pré-sentés comme des « agents du communisme de l'impérialisme et sentés comme des a agents du communisme, de l'impérialisme et du sionisme l' » Récemment, M. Bani Sadr qui, après avoir décidé avec l'état-major d'una nonvelle oftensive contre le Kurdistan, causant destructions de villes, massacres at exode de la population civile, exploitait une fois de plus l'affaire des otages américains à des fins de politique intérieure pour teuter d'éliminer les forces démocratiques et progressistes en déclarant, sans crainte de se contredire, qu'il y avait une « relation entre les événements du Kurdistan et l'agression américaine contre l'Iran ». l'Iran ».

En somme, pour les dirigeants iraniens, qui passent volontiers sous silence la part très importante prise par le peuple kurde dans la lutte contre la monarchie, celui-ci, incapable d'agir pour sou propre compte, ne serait qu'une masse de mauceuvre utilisée par des puissances étrangères pour déstabiliser l'Iran. Leur fanatisme et leur chauvinisme « grand persan », produit de l'idéologia mouarchiste, les empêchent de comprendre autrui, d'accepter ses revendications de la différence, de l'expression de la différence, de l'expression de sa propre identifé et de l'équité. Une telle mentalité, si elle devait finir par accaparer la direction de la révolution, conduidirection de la révalution, condui-rait l'Iran au désastre d'une langue guerne civile opposant au pouvoir central les mouvements autonomistes des nationalités non persanes, qui forment la grande majorité de la population ira-nienne, ainsi que les forces démocratiques et progressistes résolues à combattre pour empê-eher le remplacement d'une die-tature par une autre.

pans l'ensemble de la Cisjordanie, l'armée continue d'appliquer des méthodes très sévères pour réprimer les moindres troubles. A Jenine, quatre magasins ont été fermés le 26 mai parce que, dans le voisinage, des pierres avaient êté lancées contre des véhicules israéllens. Près de Najlouse, les facades de trois majplouse, les façades de trois mai-sons ont été murées et les familles qui les habitaient ont été éva-cuées, trois membres de ces fa-milles étant accusés d'avoir lauce TRAVERS LE MONDE

Espagne

- M. SANDRO PERTINI, président de la République italienne, est arrivé lundi 26 mai à Madrid pour une visite officielle de trois jours. (AFP.)

 DE UX DIRIGEANTS DE LA FRACTION MARXISTE-LENINISTE du parti communiste népalais (interdit), Mme Sahana Pradhan et M. Hiranan Lei Shanthan
- TRENTE-TROIS INTELLEC-TUELS ST ARTISTES BAS-QUES ont condamné lundi 26 mai la violence an Pays basque. Dans un communiqué remis à la presse, les signa-taires critiquent notamment les attentats, qui, selon eux, constituent un véritable frein a toute pacification du Pays basque ». Parmi eux, figurent deux ethnologues, MML José Miguel Barandiaran et Julio Caro Baroja, le poète Gabriel Celaya et le sculpteur Eduardo Chillida. — (AF.P.)

Inde

a L'Egypte est prête à tendre la main à qui lui tend la sienna », a déclaré, lundi 26 mai, M. Kamal Hassan Ali, ministre égyptien des affaires étrangères, commentant l'interview accordée par le prince Fahd Ben Abdel Aziz, prince hériter saoudien, au Washington Post (le Monde du 27 mai).

« Ces déclarations témoignent des efforts déployés par l'Egypte de la Cisjordanie et à Caza devait être « totale ».

En revanche, le Front populaire pour l'instauration de la paix au Proche-Orient », a ajouté M. All, se référant à la partie de l'interview où le prince Fahd déclarait : « Le président Sadate a jait tout ce qu'il a pu, c'est aux Israéliens de montrer qu'ils veulent la paix. »

M. All a enfin estimé que les déclarations du prince Fahd constituaient « un message pour Israél confirmant que les Arabes sont prêts à se joindre aux négaciations pour une paix globale au Proche-Orient ».

Au sujet de la date du 28 mai, le ministre égyptien a déclaré : « Nous espérions réaliser les objectifs fixès par les accords de DEUX PERSONNES ONT ETE TUEES et cinq autres bles-sées, lundl 26 mai, à la suite d'affrontements dans l'Etat d'Assam, où des manifestations d'Assam, ou des manifestations coutre les immigrants se déroulent depuis plusieurs semaines. D'autre part, six personnes ont été tuées dans le Bibar par l'explosian d'un engin qu'elles étalent en train de fabriquer. — (AFP.)

Namibie

M. SAM NUJOMA, président M. SAM NUJUMA, president de la Swapo (organisation du peuple du Sud-Ouest africain, Namibie), est attendu à Paris ce mardi 37 mai, où il arra notamment recu par M. Jean François-Poucet, ministre des affaires étrangères. Il tiendra des affaires étrangères. Il tiendra des affaires étrangères. arianes etrangeres. Il tiendra également une conférence de presse. Paris doit accueillur, du 19 au 21 septembre, one Conférence mondiale de soli-darité avec la intte du peuple namibien.

approuvée la lundi 26 mai par le gouvernement, qui a indiqué que celle-ci était « définitive-ment garantie par la révalution». Le commandant Dauiel Ortega, membre de la junte, a déclaré que les abus des autorites et les confiscations illégales d'entreprises appartienneut désormais au passe. Eu vertu de la nouvelle lai, ces confiscations seront décidées par les tribunaux. D'autre part, le journal la Prensa a recommencé à paraître lundi après trente-six jours de suspension, revendiquant une position « in dépend ant e ». **Philippines**

DEUX CHEFS DU FRONT DE LIBERATION MORO, Abba Aga et Amilhamja Busya, se sout rendus diman-che 25 mai, avec une ceutaine de leurs hommes, à la garde nationale philippine, à Sucu-ban-Luuk (neuf cent trente bijomètres su sud de Menille) kilomètres au sud de Manille) Selou le ministre philippin de la défense, le Front de libération moro (musulman) a organisé, du 1ª janvier au 15 avril de cette année, vingtneuf attentats à la bombe, qui ont tue quarante et une per-sonnes et blessé 486 autres.

Pour la Palestine

Meeting de Solidarité

JEUDI 29 MAI, à 20 h., SALLE DE LA MUTUALITÉ 24, rue Saint-Victor, 75005 PARIS

Avec la participation des maires expulsés de Pelestina et le raprésentant de l'O.L.P. ea France - Projection du film des Nations ugies

Association France - Palestine - Association Medicale Franco-Palestinienne - Association de Solidarité Franco-Arabe - Conférence Moadiale des Chrétiens pour la Palestine - Collectif National pour la Palestine et Union Générale des Studiants de Palestine

préparations d'élé ou annuelle et par correspondance **SCIENCES-PO** CEPES 57, r. Ch.-Laffitte, 92 Nemily, 722,94.94.-745,09.19



EUROPE

Pologna

UNE GUARANTAME DE DISSIDENTS APPREHENDES EN PROYECTE

26.72

rele de son

A Deret Con

WEINHOUD a die arreve in

a Dreads, as to in 1800 de train deploye ou

in inthone setti-in deline portant Character set story for pays, bose ton appers lunch

Zer in Ouest, Deputs

d empration vers

51. Weinhold avail.

2 Y 30

R.D.A.



Pour une fois, l'Europe est d'active L'Audi 100 fait l'unanimité. Il fai 47750P: Son prix n'est pas la seule C'est d'abord une traction prime Mais en Bariere, où elle est contra

LE MONDE - Mercredi 28 mai 1980 - Page 5

EUROPE

Pologne

UNE QUARANTAINE DE DISSIDENTS APPRÉHENDÉS EN PROYINCE

APPRÉHENDÉS EN PROVINCE

Varsovie (A.P.). — Une quarantaine de dissidents polomais ont été appréhendés, le lundi 26 mai à Sandomierz, dans le sud-est de la Fologne, à la suite d'un incident qui les a opposés à un homme qui serait un policier en civil agissant comme « agent provocateur », 2-t-on appris de sources dissidentes à Varsovie.

Ce groupe était composé d'observateurs venus à une audience en appel du procès d'un militant des droits de l'homme, Jan Kozlowski, condamné à deux ans de prison sous l'accusation d'avoir battu un homme. Les dissidents affirment que cette condemnation était due en fait aux activités politiques de l'intéressé, et que toute l'affaire était un « coup monté ».

Après que le groupe d'observateurs ent quitté le tribunal, trois civils commencèrent à les bousculer en essayant de les séparer du reste de l'assistance. La foule s'étant rapprochée, deux des inconnus s'enfuirent, mais le troisième ne put faire de même. Alors qu'il refusait de révéler son identité, le groupe l'emmena an poste de police, où le Père Ludwig Wisniewski, un moine de Lublin, exigea de savoir à qu'il avait affaire.

Mais le Père Wisniewski ne devait pas ressortir du commissariat. De surcroît, des policiers appréhendèrent le reste de son groupe. Une seule personne fut relâchée, l'écrivain Jan Jozef Lipski, qui fut mis à bord d'un antobus quittant la ville.

. M. GUNTER WEINHOLD, ingénieur est - allemand de vingt-huit ans, a été arrêté le 1 mai dernier à Dresde, an cours du déflié de la fête du travail, pour avoir déployé en passant devant la tribune offi-cielle une banderole portant ces mots: «Chacun est libre de quitter son pays, nous aussi », a-t-on appris lundi 26 mai à Berlin-Ouest. Depuis, ce famille est sons poyselles sa famille est sans nouvelles de lui et ignore même où il est détenu. M. Welnhold avait déposé sans succès plusieurs demandes d'émigration vers

Afghanistan

La répression des manifestations antisoviétiques à Kaboul aurait fait une cinquantaine de morts

Le bilan des manifistations de ces derniers jours à Kaboul est lourd : selon des voyageurs arrivés à New-Delhi en provenance de la capitale afghane, cinquante étudiants, dont trente jeunes filles, ont été tués et environ huit cents blesses au cours des affrontements avec les forces de l'ordre depuis de ux semaines. D'autre part, ume touriste française, âgée de vingt-cinq ans, a été arrêtée, dimanche 25 mai à Kaboul, a lors qu'elle prenait des photographies d'nn e manifestation, a-t-on appris dans la capitale indienne. Les témoignages sur les troubles, cités notamment par l'AFP, font état d'une répression extramement brutale de la part des soidaits gouvernementaux et soviétiques. « J'ai vu les corps de plusieurs de mes étudiants, que l'on ramenait chez eux, criblés de balles ou avec des marques de torture et des traces de coups s, a déclaré une Afghane, professeur à l'université de Kaboul, qui a réussi à s'enfuir. Ce témoin a confirmé que la troupe fouillait les maisons pour arrêter les jeunes sans discrimination. « L'université, les col·lèges et écoles sont déserts. Personne n'assiste aux cours :n dehors d'une voignée d'étudiants javorables au gouvernement de M. Babrak Karmal. Les autres le jeu sur les étudiantes. » vie idyllique à Hérat

dehors d'une voignée d'étudiants favorables au gouvernement de M. Babrak Karmal. Les autres sont dans la rue pour combattre les Busses. Selon une Française qui travaille à Kaboul, vingt Soviétiques ont été tués on blessés, la semaine dernière, dans une embuscade montée par des étudiants dans le Bazar de Kaboul. Bazar de Kaboul

Bazar de Kaboul.

a D'habitude, nous n'allons pas au Bazar après le coucher du soleil, mais f'ai dû y aller mercredi, et tout d'un coup f'ai entendu des armes automatiques. Cela a provoqué une confusion. Quelqu'un a dit que les étudiants avoient attaqué les Soviétiques.

ment chaque jour. » Elle a prè-cisé : « Au moins cinq manifes-tations différentes ont eu lieu mercredi, tout près de l'univer-sité, et nous avons entendu les soldais gouvernemiaux ouvrir

Toujours selon la même Fran-caise travaillant à Kaboul, les raise travaliant à Raboti, les milices; gouvernementales emploient contre les manifestants étudiants des aiguilons à bestiaux électriques. Elle a, ellemême, vu utiliser ces engins, et précise que leur effet est très douloureux.

· La « Pravda » :

Cependant, à Moscou, nous indique noire correspondant, la Pravda a publié, mardi 27 mai, un reportage sur la région de Hérat, où des troubles ont eu lieu dernièrement. Immédiatement après l'annonce de la prise de Hérat par les moudjahidin musulmans, l'agence Tass avait démenti cette information diffusée en Occident. Le tablean que trace aniound'hui les envoyés sée en Occident. Le tablean que trace anjourd'hui les envoyés spéciaux de la Pravaa de la vie à Hérat, est contrasté. Ils s'efforcent à la fois de montrer que tout est normal, que les autorités ont la situation bien en main, que les ouvriers et les paysans vaquent à leurs occupations habituelles, que les relations entre le pouvoir politique et les croyants musulmans sont bonnes et, d'antre part de dénoncer les dangers tre part, de dénoncer les dangers que font courir les bandes d'in-surgés « entraînées et armées par l'étranger ».

a D'habitude, nous n'allons pas au Bazar après le coucher du soleil, mais fai dû y aller mercredi, et tout d'un coup fai entendu des armes automatiques. Cela a provoqué une confusion. Quelqu'un a dit que les étudiants avaient attaqué les Soviétiques. Pai couru pour m'abriter et fai vu une ambulance qui transportait des Soviétiques. Je ne sais pas s'ils étaient morts ou blessés », a-t-elle raconté.

Le même jour, sept jeunes filles ont été tuées par des miliciens afghans, ajonte ce témoin, assurant nourre : « Après la grande mantifestation du 27 avril, les étudiants ont manifesté pratique-

ASIE

mander de l'aide. Tous les vendre dis, il se rend dans une des trois cents mosquées ouvertes à Hera

dia, il se rend dans une des trois cents mosquées ouvertes à Herat et il parle avec les croyants qui posent des questions et éccutent les réponses. Il explique patienment aux quatre cent cinquante molishs que compte la ville la politique religieuse du parti et du gouvernement.

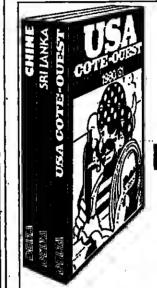
Si tout est « normal », tout pourtant n'est pas caime. Mais, d'affrontements entre des groupes de moudjahidin et l'armée soviétique — il n'est pas question dans cet article. On y parle d'une hande de cinq cents rebelles, mais pour dire qu'elle s'est rendue récemment aux antorités. « Les ennemis de l'Aghanistan misent de plus en plus sur le terrorisme individuel », écrit la Pravda. L'insécurité serait uniquement provoquée par des actes de violence d'agents subvensifs et terroristes soutenus par l'étranger. Si la vie à Hérat n'est pas facile, c'est parce que a des torrents de propagande hossile sont déversés sur la ville (...). Par la tromperie, les menaces, les balles, on cherche à jaire dévier le cours révolutionnaire. Mais les gens ont compris qu'ils sont sur la bonne voie a. Pour s'opposer aux agissements des « terroristes », on a créé dans la ville un grand détachement d'auto-défense composé essen-

des « terroristes », on a cree dans la ville un grand détachement d'auto-défense composé essen-tiellement des militants du parti et des combattants de la milice populaire. Selon la Pravda, les « actions terroristes » ont brus-quement diminué.

La commission du droit international de l'ONU, composée de vingt-cinq juristes désignés en fonction de leurs compétences, qui tient à Genève sa trente-deuxième session, vient d'être le théâtre d'un précédent d'ordre politique jugé très grave : juriste de nationalité soviétique, M. Svakov, a réclamé purement et simplement le renvoi du furiste de kov, a réclamé purement et sim-plement le renvoi du juriste de nationalité afghane, M. Tabiri, sous le prétexte que ce dernier avait quitté son pays depuis un certain temps, en d'autres ter-mes parce qu'il n'est plus revenu en Afghanistan depuis l'inter-vention de l'armée rouge. Les suites à donner à cette affaire seront examinées au cours de cette semaine. — (Corresp.)

N'en rêvez plus... Partez! Chine 22 i. 11900 F U.S.A. 15 j. 4950 F 8 j. 2100 F payscope international . 6 rue de la Paix Paris 75002

les nouveaux guides



pris sur le vif



ditfusés en librairies par Armand Colin

MARCHE COMMUN.



SCIENCES-PO

Pour une fois, l'Europe est d'accord. L'Audi 100 fait l'unanimité. Il faut dire qu'Audi a réalisé un prodige : une vraie berline pour 47.750F.*Son prix n'est pas la seule surprise. Cette 9 CV rivalise avec de plus fortes cylindrées. Pour

comprendre ses performances il faut la détailler. C'est d'abord une traction avant avec arbre à cames en tête et entraînement par courroie crantée. Mais en Bavière, où elle est construite, on ne cherche pas que la vitesse. On soigne aussi la sécurité.

Ce qui explique sa direction autostabilisante et son double circuit de freinage. Cherchez donc cela sur ses concurrentes et vous comprendrez le succès de l'Audi 100 L.

Quant à l'économie, seuls les chiffres parlent: 7,4 l/100 km d'essence ordinaire à 90 km/h;9,6 l/ 100 km à 120 km/h; 12,6 l/100 km en ville (consommation conventionnelle à vitesse stabilisée). L'Audi 100 L a aussi reçu tous les suffrages pour son habitabilité et sa ligne. Conçue pour l'Europe, applaudie par l'Europe, l'Audi 100 L va faire plus d'un heureux en France.

AUDI 100 L. UNE VRAIE BERLINE ALLEMANDE POUR 47750 F.

Chine

Les surprises de la poste

De notre correspondont

Pékin. - Les postas chinoises peuvent être riches de surprises. Un tract polycoplé sous enveloppa timbrée axpédiés de Pékin, parvanu tundi 21 svril eu bureau du Monda dans la caoitala chinoise, réclama avec vigueur une normalisetton rapide des relations entra la Chine et l'Union soviétique.

· Plus que jemais, écrivent tes auteurs da ca document, nous avons besoin d'una situation de paix Internationals. Notre pays a relabil ses relationa diplomatiques avec les Etats-Unis, a signé un treité da paix et d'amitié avac lions d'Etal à Etat evec das pays socialistes, dea paya du tiers-monde et evec ceux de la péenne, Mats pourquoi le problème des relations antre le Chine et l'U,R.S.S. reste-t-il an auspens ? (...). A an croire des Informations récentes. Il est surtout regrettable que nos efforte pour parvenir à une solution dans les rapports sino-soviétiques ne correspondant pas aux intérêts réels de notre pays mais ne solent eccomplis qu'en conformité avac les vues de nos - amis - américains et avec les intérêts des Etats-Unis (...). Pour accomolir ta tâcha importanta qu'est la réelisation des quatre

- - Il faut reprendre au plus

iói les pourparlers avec

I'U.R.S.S.;
- Dsne ces pourpariers, parvanir à un compromis afin de normaliser les ralatione extra les daux pays;

- - Noue devons résolument critiquer le politique da trabison qui porte aneinta aux intérêts peuple chinols en poussant à un alignement unitatéral sur les pays occidentaux et sur les

Ca tract est signé d'una Allienca pour le renalssance da la China », qui na précias pas son edressa.

Le dèsir d'una amétionation des relations evec ('U.R.S.S. s'était déjà axprimé dans une effiche apposée au mois da décem bre 1978 sur fa . Mur de le ocratia - - mais sans qua la politiqua de rapprochament avec les Etats-Unis soit pour aulent critiquée.

Il est bien ditticila d'epprécier la valaur, voire l'authenticité, de ce genre de littéretura qui, par una curieuse coincidence, nous parvient su moment où le nouvel embasaadeur de Chine an rejoint son posta à Moscou. A moins qu'il ne s'egisse, à retardement, que d'un original

ALAIN JACOB.

Japon

EN VISITE A TOKYO

Le président Hua Guofeng a commencé ses entretiens avec M. Ohira

M. Hua Guofeng, premier mi-nistre et président du parti com-muniste chinois, e commencé ce mardi 27 mai ses entretiens avec marti 27 mai ses entretiens avec le chef du gouvernement japo-nais, M. Ohire. Il develt égale-ment être reçu dans la journée par l'empereur fiirohito. C'est le second voyage de M. Hne dans le monde occidental après sa tournée eu Europe de l'Ouest, à l'automne dernier.

Parmi les personnalités qui accompagnent M. Hua Guofeng figurent notammant le vice-premier ministre spécialiste de la premier ministre specialiste de la planification économique, M. Gu Mu, et le ministre des affaires étrangères, M. Huang Hua. Un accord de coopération scientifi-que et technique doit être conclu à l'occasion de cette visite.

Dans un éditorial publié à Pékin, le Quotidien du peuple exprime l'appréciation de la Chine exprime l'appréciation de le Chine pour « le rôle constructif joué par le gouvernement et le pauple toponais dans l'opposition à l'ogression et à l'expansion et dans la souvegarde de la paix mondiale ». Sans nommer l'URSS, ni le Vietnam, l'organe du P.C. chibois dénonce cependant les « grands et petits hégémonistes » qui, dit-il, fout neser de garages methoes fout peser de a graves menaces militaires sur un bon nombre de notions souveraines ».

A Moscou, l'agence Tass a, pour sa part, qualifié de « dange-reuse » la visite officielle du pré-dent Hua au Japon, accusant Pékin de vouloir « entraîner Tokyo

dans so stratégie aventurière ontisoriétique ».

Sur le plan économique, la coopération sino-jeponaise est en constant accroissement. En 1979, constant accroissement. En 1979, les veutes japonaises (surtout des machines) à la Chine ont atteint 3,7 milliards de dollars t + 22 % par rapport à 1978) et les achats (principalement des textles) 2,9 milliards de dollars (+ 45 %). La Chine est le septième client du Japon et son dixième fournisseur.

Les deux pays avaient signé, en février 1978, un accord commercial février 1978, un accord commercial de huit ans portant sur 10 millards de dollars. Eo 1979, les deux parties ont décidé de le prolonger jusqu'en 1990 et de porter son montent à 30 millierds de dollars. Aux termes de l'accord le Japon fournit à la Chine des usines, du matériel déquipement et de le technologie et achète des matières premières, notamment du charbou et du pétrole.

ment du charbou et du pétrole.

Pour financer les achats chinois, la Banque Export-Import du
Japou a offert en 1979 à la Banque de Chine un prêt de 1,68 milliard de dollars et, avec un
groupe de banques privées nippones, un prêt complémentaire de
8 milliards de dollars. La semaine
dernière, la Benque ImportExport a eccordé quatre prêts
eu p p l é m en t a i r e s totalisant
553 millions de dollars en particulier pour la prospection de
champs pétrolifères dans la baie
de Bohai et des mines de charbon
dn Shanxi. — (A.F.P.)

Comment vendre en Afrique?

Quels contacts prendre?

Ces questions et bien

Les responsables de ses

agences et les spécialistes de sa

Direction Internationale yous

informeront et faciliteront vos

A LA CONFÉRENCE DE GENÈVE

M. Waldheim réclame une meilleure coordination des secours à la population cambodgienne

Genève (Nations unies). — M. Kurt Walcheim, secrètaire gè-nèral des Nations unies, a eppelé, lundi 26 mai, dans son discours d'ouverture a la conférence sur l'aide à la population cambod-gienne, à une plus grande coope-ration afin d'améliorer d'urgence la distribution et le contrôle des secours humanitaires au Cam-

bodge.
Dens son allocution, qui a été lue par Sir Robert Jackson, son representant pour les questions cambodgiennes, lui-même sourcambodgiennes, in-meme sour-frant d'une extinction de voix. M. Waldheim e déclaré qu'il evalt été clair dès le début que la logistique serait le principal obs-tacle à l'exécution d'un grand tacle à l'exécution d'un grand programme de secours. A vijour-d'hui encore, a-t-il dit. on ne peut pas dire qu'un système permettont de contrôler efficacement l'ocheminement des secours dit été mis en ploce malgré le dérouement et les efforts soutenus des orgonismes des Notions unies et du Conité international de la Croix-Rouge. 9

M. Walchelm a indiqué que, pour l'exécution du nouvramme à long

l'execution du programme à long terme, 284 millions de dollars étaient nécessaires dout 103 sout déjà assurés, Selon le secrétaire général, il convieut d'eccorder la priorité absolue à la livraison de semences de riz et eu programme de redressement agricole afin de rétablir l'autosuffisance du Cam-

bodge. M. Olivier Stirn, secrétaire d'Etat français aux affaires ètrangères, a décleré pour sa part que « la France ne se déroberait pas à un nouvel appel ». Mais il a ajouté que le Cambodge « doit s'outrir davantoge aux opérations

d'assistance ». « Je lance aux autorités compétentes un appel solennel pour qu'elles assument leurs responsabilités », a encore dit M. Stirn, qui a souligné l'adhésion de Paris à la proposi-tion tradundisse de voir des i agnesion de Paris a la proposi-tion thallandaise de voir des o bservate urs internationaux exercer sur les confins khmëro-thallandais « le contrôle impar-tiol et elficace qu'exige la situa-

tion s.

Le chef de la délégation fran-caise a déploré le refus de l'U.R.S.S. et du Vietnam de par-ticiper à cette conférence, mais

ticiper à cette conférence, mais il a pris note avec satisfaction de la décision de dernière minute de Moscou d'occuper finalement un fauteuil d'observateur.

Les autorités de Phnom-Penh (pro-viatnamieunes) ont qualifié pour leur part de « grave ingérence » dans leurs affaires intérieures la conférence des Nations unles. La délégation khmère rouse dirigée par Mme Jeng Thi-

unies. La délégation khmère rouge, dirigée par Mme Ieng Thirit, qui assiste à la réunion de Genève en qualité d'observateur, a estimé au contraire que cette rencontre est un progrès par rapport à de précèdentes du même genre a parce que presque toutes les délégations ont mis l'accent sur la cause profonde à l'origine de la famine qui menace le peuple cambodqien, à savoir l'agression étrangère ».

Quant à la Chine elle a d'entrée de jeu donné un tour politique à la conférence. M. He Ying, vice-ministre des affaires étran-

vice-ministre des affaires étran-géres, a en effet réclamé le retrait total et immédiat des troupes étrangères du Cambodge, mesure indispensable, à ses yeux pour de résoudre la question des réfu-

Pakistan

L'adultère en cour martiale

Islamabad (A.F.P., A.P.). - Le régime militaire du Pakistan e oris, lundi 26 mal, une sárie de mesures destinées à réduire l'opposition politique ouverte et à restreindre le rôle des tribunaux civils. Selon l'une de ces mesures, qui prend la forme d'un amandament à la Constitu-tion, l'administration de la loi martiale pourra, sans Indiquer da motila, détanir toule personne, ou restreindre ses libertès, pour une période Indéter-

Par alliaurs, les iribunaux civils du degré supérieur se voien interdire da s'ingérer dans les attaires des cours da Justica militaire, qui pourront lugar des cas dont seula la Cour suprême avail Jusqu'à preseni à connaître Seront désor. maia passiblas des tribunaux militaires les crimas suivants : trahison, subversion, aédition, sabotage, meurtre, vioi, enlèvement, corruption, vol, pillaga, contrebande, marché noir, thessuriestion st... edultère. Aucune cour d'appel na pourra modiliar le verdici da la Cour militaire.

D'autre part le général Zie Ul Heg, chef de l'Etat, a décidé d'instaurer une juridiction Islamique eu niveau national pour remplacer les tribunaux gieux, créés l'ennés damié après la promulgation des cha-

En annoncant ces mesures, le général Zia a mia an garda les toute infraction à l'interdiction de mener une activité politique pourrait entralnar des peines allant Jusqu'à quatorze années de prison. Ce durcissemant du régime est intervenu à la veille d'une conférence que devait donnar devant le barreau de Lahore Mme Benazir Bhutto, la fille de l'ancien premier ministre pendu l'an demier.

général Zia, qui a pris le pou-voir en 1977, amande la Constilution et modifie la lol martiala aur la détention préventive. La 16. octobre demler, le dirigeant pakialeneis avait Interdit touta eclivité politique, imposé le cansure de la presse et ajoumé Indéfiniment la lanue d'élections

Corée du Sud

Une ville morte

(Suite de la première page.)

A l'aube, des hélicoptères déversaient des troupes fraiches aux abords des bétiments du gouvernement provincial. Selon des témoins, une fusillade nourrie s'est produite au milieu de la uuit, suivie par l'entrée des chars dans la ville, une trentaine

Les tirs des blindés ont été entendus à plusieurs reprises. Apparemment, les étudiants, ermés de carabines et de fusils à tir rapide, n'ont pratiquement pas eu le temps de réagir à l'attaque ni de faire sauter les bâtiments administratifs. Les combets ont continué jusqu'an début de la matinée. Vers midi,

on entendalt encore quelques

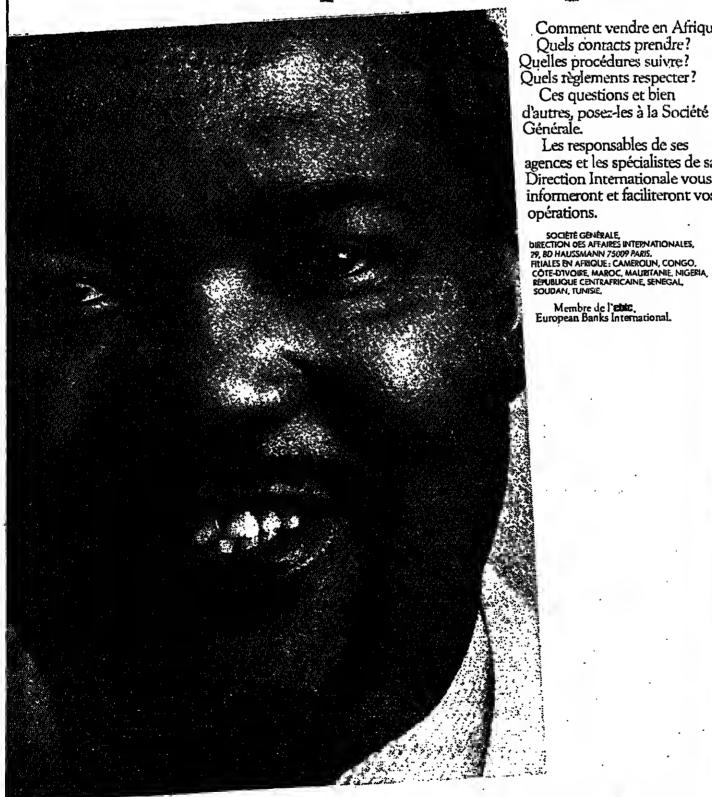
coups de feu sporadiques.

Deux cents étudiants auraient été arrêtés et seraient détenus dans les locaux do goovernement provincial. A plusieurs reprises, ce mardi matin, nous evons vu les soldats ammerte des teures repr ce mardi matin, nous evons vu les soldats emmener des jeunes gens. On nombre important d'étudiants et de jeunes auraient réussi à quitter la ville àvec des armes et seraient repliés dans les collines avoisinantes. Les environs de Kwangju sont quadrillés par la troupe, sur une profondeur de près de 40 kilométres. Des contrôles extrêmement stricts ont lieu en plusieurs endroits sur la petite route de terre sersur la petite route de terre ser-pentant entre les rivières. Chaque véhicule est fouillé minutieuse-

PHILIPPE PONS.



Il est aussi différent d'un Malien que d'un Ethiopien.



29, 8D HAUSSMANN 75009 PARIS. HITIALES EN AFRIQUE: CAMEROUN, CONGO. CÔTE-DIVOIRE, MAROC, MAURITANIE, NIGERIA, REPUBLIQUE CENTRAFRICAINE, SENEGAL, SOUDAN, TUNISIE.

SOCIÉTÉ GÉNÉRALE, DIRECTION DES AFFAIRES INTERNATIONALES,

opérations.

Membre de l'Ebic. European Banks International.

©SOCIETE GENERALE

CAMB

e Comboden M more than the religion andries privile miles mour fel

THE RIP HAT E languer dur The training of the same -h tes mantiesor materials de

Total par introduced in the control of the control TOTAL REPORT THE the stemmateration. 75. At Heanh State teurs a si a en mont tille dans bette pro-till micaniste das più ter et en someter - siz. The screet mores. the correr de n'ai par de recharge d'en attenda mont que des metoraux de truit et des payment utilisent les aller à la francière

- chercher ie rie et les i se développe chez plates fomberoni, un includire de buerfs courses pour les ili... le trafer avec la frec ra-thallandame - et is de biens de consomsettlement comment ion recours. Il engendre of it contablished of

a transpers et proeffets destablisateors. in the programme de de stocks simen manufactes les pouts et comions de la pro-tieux et tombest con panna. Il mine retour Bapambang-tet our Bapambang-tet our Bapambangpeut emporter que ner royage, une peu quatre jours, les crees par les organis

CAMBODGE: un voyage au bout du désastre

Ruiné par des guerres suc-cessives, le Cambodge tente de survivre dans le chaos et la destruction et de rétablir, dans des conditions précaires, un semblant d'agriculture. Les difficultés pour l'obtention et la distribution de l'aide internationale demeurent considérables. (« Le Monde » du 27 mai.

Battambang — Sur la terrasse du siège de l'ancien archevêché de Battambang, la flamme hésitante d'une lampe à hulle confectionnée avec une boîte de conserve lutte contre la nuit : ténacité et dénuement à l'image du Cambodge. Emergique et chaleureux, M. Tes Heanh, responsable des M. Tes Heanh, responsable des engins mécaniques et des industries, détaille 1 es difficultés auxquelles sa province se heurte pour la réhabilitation de la riziculture, richesse perdue du pays. Lors de la prochaine grande moisson, à la fin de l'année, l'échec ou le succès de Battamhang pèseront lourd : c'est, en effet, le grenier à riz du Cambodge et on cultivait ici, jusqu'en 1973-1974, quelque 500 000 hectares de rizières. La production suffisatt à assurer les besoins du pays.

tonnes avant la guerre, elle était tombée en 1974 à seniement 535 900 tonnes pour tont le Cam-bodge républicain, réduit à une peau de chagrin. En janvier der-nier, elle a été à peine supérieure de moitlé à ce chiffre. La famine a sévi. Pourra-t-on éviter son retour dans les prochains mois?

A Phnom-Penh, les planifica-teurs prévoient la mise en culture autour de Battambang de culture, autour de Battambang, de 220 000 à 250 000 bectares de rivières. «Il n'est pas sûr que nous puissions réaliser la moitié de cet objectif », estima M. Heanh. Tout manque : charrues, engrais, moyens de transport, carburant, argent, tracteurs et animaux de trait, infrastructures, administration.

Avant 1975, M. Heanh étalt représentant d'une grande marque de tracteurs. « Il y en avait plus de mille dans cette province, la plus mécanisée. J'ai pu unce, la pius mecanisce. J'ai pu en récupérer et en réparer soinnie-diz. Ils sont vieux, ils vont tourner au maximum, cer-tains vont casser. Je n'ai pas de pièces de rechange. J'en aits de de la F.A.O., ainsi que des moto-culteurs. Il manque aussi beaucoup d'animant de trait et des milliers de paysans utilisent les leurs pour aller à la frontière thailandaise chercher le riz et les semences. Il se développe chez certains un esprit mercantile. Beaucoup font plusieurs voyages. Lorsque les pluies tomberont, un nombre incalculable de bœujs seront trop épuisés pour les seront trop

En effet, le trafic avec la fron-tière khmèro-thallandaise — et la contrebande de biens de consom-mation dont elle se double — n'agit pas seniement comme un nécessaire recours. Il engendre l'affairisme et la corruption, desorganise les transports et pro-voque des effets déstabilisateurs.

De surcrolt, le programme de constitution de stocks alimentaires avant la mousson souffre de nombreuses carences. « Les routes sont mauvaises, les ponts branlants, les camions de la province sont vieux et tombent sans cesse en panne. Il nous jaut une semaine pour faire un aller et retonr Baiambang-Phnom-Penh (600 kilomètres). Le train ne peut emporter que Phnom-Penh (600 kilomètres). Le train ne peut emporter que 400 tonnes par voyage, une jois tous les quatre jours. Les semences livrées par les organisations internationales ont du retard pour le riz flottant. En plus, la variété journie est adaptée à des projondeurs d'eau de 2 à 3 mètres. Or, ici près des lacs, les jonds sont de 9 à 10 mètres.

Pinnom-Penh, estiment les responsables, ki comme alleurs, semble se réserver toutes les priorités et oublie trop les provinces. « On pense, suns douts, que le commerce avec la Thallande subviendra à nos besoins, dit M. Beanh, mais les Thallan-dais ne laissent passer que des bonbons des surongs et des vélos. Ce n'est pas avec cela que je vais relancer l'agriculture. »

Sur le plan des distributions alimentaires, les statistiques de la province font apparatire que, dans le meilleur des cas, la population — qui avoisine le million — a reçu, par personne, 3,5 kilos de riz en avril Mais bien des gens interrogés affirment avoir eu moins, ou rien du tout.

Eviter la catastrophe

A Syay-Rieng à l'autre extrê-mité du pays, l'une des six pro-vinces les plus déficitaires, on la F.A.O. s'efforce d'implanter des F.A.O. s'efforce d'impianter des programmes intégrés (semences, engrais, tracteurs), on retrouve les mêmes problèmes en pis. Le vice-ministre, de l'agriculture, M. Son Oi, nous dit : « Il nous jaut 80 000 tonnes de semence. Les organisations internationales deliment pour les 20 000 le Les organisations internationales doivent nous en journir 30 000, le Vietnam au moins 10 000 et certaines provinces en ont gardé malgré la mauraise récolte. Mais il risque de nous en manquer 25 % pour atteindre notre objectif : 700 000 tonnes de riz cette année.

La propriété privée est toujours supprimée. Le régime organise, à la vietnamienne, des brigades de la vietnamienne, des brigades de solidarité au sein desquelles les familles partagent leurs forces et leurs moyens de travail. Chacune doit cultiver de 1 à 2 hectares. Tout sera partagé, en fonction du labeur de chacun. Il n'y aura pas, cette année, de taxe d'Etat. On ignore cependant, après la collectivisation forcenée de s Khmers rouges, comment les paysens réagissent à cette nouvelle organisation c o llective. velle organisation collective.
M. Som Ol conclue, pessimiste:
4 Si nous n'avons pas une bonne
récoite cette année, c'est la fin.

Les organisations internatio-nales : FUNICEF, le C.I.C.R., la F.A.O., le PAM, Oxfam (Grande-F.A.O., le PAM, Oxfam (Grande-Bretagne), le Cooseil cecumé-nique des églises, World Vision (Etats-Unis), ainsi que les pays socialistes et le Vietnam, font de leur mieux, mais pas tous de la même manière ni avec les mêmes intentions.

Cependant, les blocages poli-tiques, bureaucratiques, tech-niques et ceux dus à la quasi-l n e x i s t e n c e d'infrastructures restent nombreux. En principe, on devrait pouvoir éviter la ca-tastrophe, affirment les experts. tastrophe, siftiment les experts. Mais le dialogue avec des autorités doublées par les conseillers de Hand reste difficile. Les tracasseries paraissent nombreuses, la gestion laisse à désirer, l'utilisation des compétences et du matériel est souvent jugée inefficace, voire irrationnelle. Aux dernières nouvelles, près de 70 000 tonnes d'aide s'empilaient dans les entrepôts du port de Kompong-Som. Les autorités expliquent qu'elles donnent actuellement la priorité aux livraisons de semences.

de semences.

Les organisations internationales, à quelques variantes près, pensent que les moyens fournis depuis six mois par l'aide occidentale, celle du Vietnam et celle des pays du bloc soviétique (plus de mille deux cents camions, des équipements portuaires, des chalands, des grues), devraient permettre de réaliser tous les programmes à la fois d'ici à la saison des pluies : stocks alimentaires et médicaux semences. Peut-être, mais les lenteurs, les errements bureaunratiques des or-

II. - La résurrection

a son orphelinat.

A Phnom-Penh, le tsur de mortalité, qui était en 1979 de 25 à 72 % pour les malades hospi-talisés, est tombé à 7 %, et la mortalité infantile à 10 %. On

ignore les chiffres en province, mais ils sont sans doute plus éle-vés. La pathologie reste liée à la sous-alimentation : polycarences nutritionnelles, anémies, dysente-rie, tuberculose et paindisme.

Les facultés de médecine et de

Les facultés de médecine et de pharmacie ent rouvert leurs portes avec respectivement cinq cents et deux cents étudiants. Mais, même compte tenu de l'assistance vietnamienne, la pénurie de personnel qualifié est considérable. Chaquante-six docteurs en médecine sert route sur les est le

cine sont restés sur place, soit le dixième des effectifs d'avant 1975.

ganisations internationales, leurs rivalités et les pressions politiques exercées par certains gouvernements donateurs doivent sire mentionnés, tout comme l'absence de coopération des pays socialistes avec les sources d'alte non communistes.

Ces difficultés doivent être replacées dans le contexte des tragédies successives vécues par les Cambodgiens. Elles ne doivent pas masquer les efforts falts par les uns et par les sutres depuis des mois ; elle auralemt put etre notablement atténuées.

Est-il justifiable que tant de saires, des infirmeries et des postes de santé ont été réorga-nisés, jusque dans les villages. Le personnel surdifaire reçoit une formation accélérée. Chaque ville

notablement atténuées.

Est-il justifiable que tant de camions scient décournés, parfois pendant plusieurs jours, pour faire du transport en commun (généralement payable en or), comme on peut le constater un peu pariout? Comment expliquer, alors que la situation générale s'est améliorée, que les campagnes reçoivent si peu et que, par exemple, les dockers du port de Phnom-Penh, qui mettalent, en novembre, de soixante à soixante dix heures pour décharger une péniche de 1500 tonnes, en mettent désormais entre quatre cents à cinq cents? Le coût moyen par cateau (loué à Singapour) pour de tels délais est estimé à 25 000 dollars... « Dans les villes, dit un conseiller rietnamien, les tendances négatives du passé reprennent le dessus. L'aide engendre parjois une mentailité d'assistés et favorise la paresse de ceux qui l'obtisment régulièrement quoi qu'ils jassent (les fonctionnaires). Elle alimente, c'est vrai, le marché noir et la corruption. » Mais, placés dens une position déjà fort pesante, les Vietnamiens laissent faire, par tactique politique ou par incapacité. Les mêmes phénopar tactique politique ou par incapacité. Les mêmes phénomenes négatifs persistent et s'aggravent sussi au sud du Viet-nam. Après cinq années de soda-lisme, l'Indochine s'alimente plus que jamais aux circuits parallèles.

La misère des hôpitaux

« Il n'y a pas de rose sans épines. » Le proverbe, sibyllin, s'étale en rouge sur le mur d'un bâtiment colonial abimé par la guerre, accroché à le grille tordue, un écriteau vieillot indique en français : « Hôpital ».

Le dénuement, le sous-équipe-ment de l'hôpital de Svay-Rieng et les misères qu'il abrite sont, une fois de pins, à l'image de la province et du paya Iri, on opère sur une table roullée, dans une pièce sans électricité, sans venti-lation et sans appareillage adéquat, de numbreux blassés vic-times chaque jour de l'explosion de mines. Elles truffent encore les zones frontallères avec le Vietnam sones frontallères avec le Vietnam. Sur des nattes, sans même un verre d'eau à leur chevet malgré la chaleur étouffante, gisent cinquante-quatre blessés et amputés, dont une majorité. d'enfants Plus loin, cinquante-trois malades squelettiques (dont trente et un tuberculeux) sont au dernier stade de la dénutrition; aucum n'est sous perfusion. Selon les responsables, tout fait défaut : le personnel qualité (il n'y a pas de médecin khmer, mais un chirurgien vietnamien vient de temps à autre), le matériel les médicaments. On est par la nationale n° 1, à 120 kilomatériel les médicaments. On est, par la nationale n° 1, à 120 kilomètres de la capitale, à une trentaine du Vietnam. Nous avions trouvé la veille à Tram-Khnar (45 kilomètres au sud de Phnom-Penh) une situation matérielle et une misère analogues. Toutefols, interrogés sur ces deux cas, le ministère de la santé et la CLCR. nous ont déclaré que médicaments et équipements avaient été livrés récemment. Où sont -ils passés ?

De notre envoyé spécial ROLAND-PIERRE PARINGAUX

ganisations internationales, leurs rivalités et les pressions politiques exercées par certains goutenaments donateurs do 1 v e n terme des case exceptiques exercées par certains goutenaments donateurs do 1 v e n terme des case exceptionnels, tont comme des dermièrement à l'Organisation mondiale de la santé dans les mouvements de résiserance de coopération des pays (OMS.); le ministère des

Nous avois demandé à Mme Chey Kanha, vice-ministre de la santé, et au docteur Nuth Savoeun, un pédiatre, les raisons du rejet des offres répétées d'envoi de personnel médical étranger, à de rares expelications ne nous ayant pas paru convaincantes, il nous fut vivement répondu : « Nous sommes dans une situation, politique changeante. Nous e Nous sommes dans une situation politique changeante. Nous
n'acceptons que les vrais amis, les
pays épris de paix et de progrès,
pas ceux qui viennent pour nous
espionner. (...) Nous ne voulons
pas de ceux qui jouent le double
jeu, qui gident Heng Samrin d'un
côté et Pol Pot de Pautre. » Le
CLCR, n'a jusqu'à présent pu
faire accepter que quatre équipes
médicales venues d'U.R.S.S., de
Pologne, de Hongrie et de la
R.D.A. et, il y a quelques jours,
une équipe de la Croix-Rouge
suédoise.

Neuf cent mille enfants scolarisés

On sait qu'un nombre important dentiste qui fait autant de tra-de médecins et d'infirmiers ont vaux de mésanique et d'électricité péri sons le régime des Khmens rouges. D'autres ont fui avant au Comité français d'aide médi-

cale et sanitaire au Cambodge travaillent dans trois hôpitaux à l'organisation de consultations, à l'équipement de laboratoires et même, dans le cas de l'hôpital de Takéo, à sa reconstruction. Ils ont été précédés par quaire équipes de la même organisation. D'artre part, le Counté national d'aide eu Cambodge (qui regroupe d'1x-huit organisations françaises) est en pourpariers avec les autorités pour recréer l'Institut national de lutte antituberculeuse, équiper deux dispensaires dans la région de Pnom-Fenh et faire fonctionner deux équipes mobiles.

mobiles.

Dans le domaine de l'éducation, délaissée pendant quatre ans, les autorités — stimulées par les Vietnamiens pour qui ce secteur est essentiel dans la perspective d'un changement des mentalités, pour la promotion de la solidanité indochinoise et du socialisme — font un gros effort. Plus de neuf cent mille enfants et adolescents sont scolarisés. Le manque de locaux et d'instituteurs fait que les classes ont lieu par roude locaux et d'instituteurs fait que les classes ont lieu par roulement, hien souvent sous les
arbres ou entre les pilotis de maisons épargnées. Après une longue
période d'analphabétisme, la majorité des écoliers recommencent
le cycle de l'enseignement primaire. Il faudra des années pour
remettre en marche tout le système scolaire, y compris les universités. Il y faudra aussi beaucoun de conseillers vietnamens. versités. Il y faudra aussi beaucoup de conseillers vietnamens.
Il en ira ici comme dans les
autres secteurs d'une société
dépouvue de tout. De haut en
bas de la structure qui émerge
avec difficulté, on retrouve la
main de fer dn Vietnam, dans le
gant de velours d'une solidarité
de circonstance.

Prochain article:

L'OCCUPATION

Collections de grande diffusion

L'IMAGINAIRE

vous invite à relire ou à découvrir les textes les plus originaux des littératures romanesques.

Demiers titres parus :

Marcel Jouhandeau Prudence Hautechaume.

Jane Austen Catherine Morland.

Aragon Traité du style.

Pierre Guyotat Tombeau pour cinq cent mille

> Louis Guilloux La confrontation.

soldats.

Frédéric Prokosch Sept fugitifs.

... tels qu'ils ont été publiés dans l'édition originale, les ouvrages qu' participent à l'histoire de la pensée contemporaine dans tous les domaines.

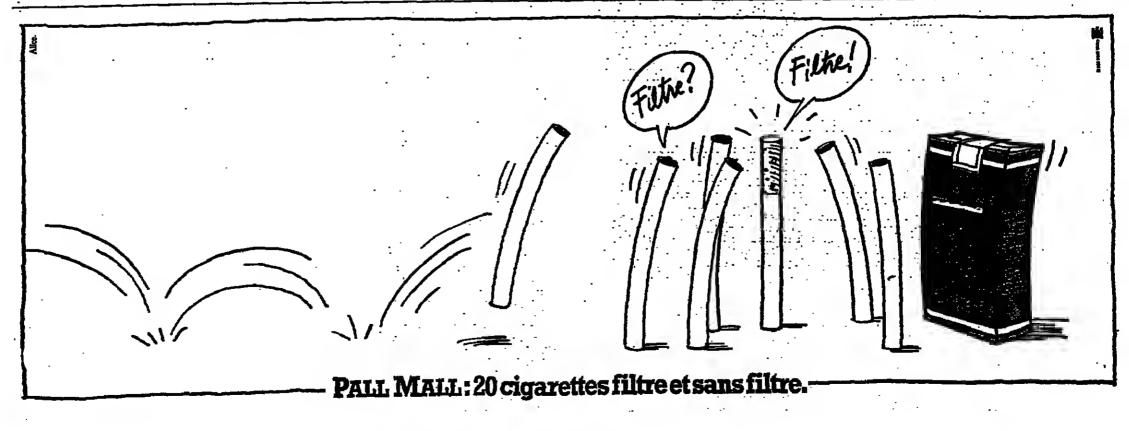
Demiers titres parus :

Alfred Métraux L'île de Pâques. Alexandre Kojeve Introduction à la lecture : de Hegel.

Emile Benveniste Problèmes de linguistique générale, t. ll. Martin Heidegger

Introduction à la métaphysique. **Emest Jones** Hamlet et Œdipe.

Bernard Groethuysen Anthropologie philosophique.



Une ville morte

DIPLOMATIE

LA VISITE DE M. RAYMOND BARRE

quarante ans, la brève victoire de Narvik

Un beau fait d'armes, la de Norvège dont ni les hommes d'Etat ni les stratèges français et britanniques n'ont eu à se féliciter. même și la foudrovante campagne de France leur en avait laissé le loisir.

La Norvège était, dès le début de la guerre, une proie convoitée par les deux belligérants. Au premier débarqué la honte d'evoir viole le neutralité d'un peuple pecifique et l'avantage énorme de le eurorise. Au second, l'honneur de venir eu secours de l'innocence balouée et le désavantage de l'improvisation. L'Allemegne hillérienne, en 1940, e gegné la course.

Le petit royeume scandinave était un point-cié de la guerre. Non du feit de ses ressources propres, mals parce que, à la saison des glaces, la Beltique étant bloquès, la port de Narvik, en face des îles Lofoten, recevalt le minerai de la mine de fer suédoise de Kiruna. Sulvant les eaux territorieles, il était acheminé par cargo vers l'Allemegne. Le fer de Kiruna raprésentait les deux tiers

de la consommation du IIIª Reich Ces memes eaux territoriales norvegiennes offraient un abri commode aux oavires ellemends qui venalent de l'Atlantique nord. Alnsi en fut-li du pétroller Altmark, ravitailleur de le marine ellemande à qui le commendent du croiseur Graf Spee evelt conflé deux cent quatre-vingt-dixneut prisonniers faits à bord des navires anglais qu'il eveit coulés. L'Alimark, aperçu par des avions anoleis, se réfugla dans le Josslovgtvord où, melgré les Norvéglens qui ignoralent sa cargaison, un commando du destroyer Cosaak de le Royal Navy s'en empera et délivre les captifs.

Lorsque, eprès maintes tergiversaprise de Narvik, qui mérite tions, Frençals el Anglels décidérent d'être commémoré, et qui a trop tard — d'eider la Finlande ettaquée par les Soviétiques, le son-gérent fortement le 5 février à taire passer, de gré ou de torce, beurs secoura par Narvik, par son chemin de ter, et par Kiruna. Pula ile y

> Le 29 mars, le Conseil suprême allié décide cependent de sommer le Suède d'errêter ses exportations de mineral vers l'Allemegne, de miner les côtes norvéglennes, et d'y envoyer un corps expéditionnaire. Ledit corps expéditionnaire n'exists d'ailleura pas : les forces françalees et anglaises destinées é et porter eu service de la Finlende evelent été dispersées. Peul Reynaud, préeident du consell français, et Winston Churchill, premier lord de l'Amirauté, ont emporté la déclaion.

Surprise

Des notes sont envoyées le 5 avril à la Suède et à le Norvége, qui protestent. Le 8, ce demier pays est averti que le mouillege des mines ve commencer. En falt, Il l'est déià depuie quelques heures. Le 9 evril, avent le lever du jour, les Allemand déberguent en Norvège et envahissent le Danemark qui est contreint Depuis le 14 décembre 1939, Hitler, qui craint de voir la Baltique devenir ume mer angleise, e donné l'ordre de préparer l'opération, qui sera baptisée Weserubung. Il en e designé le chef, le général von Falkenhorst, le 21 lévrier, Le 2 evril Il a donné l'ordre d'exécution.

Les Norvéglens résistent de leur mieux. Osio est prie après de breis combets. Le rol Haskon VII et son nent s'échappent vers le nord du pays. Stavenger et Trondhelm sont occupés. Kristlansand. Hengersund et Bergen le seront

Secteur Gros Oeuvre — Eure-et-Loir — Une entreprise régionale de renommée établie (Chiffre d'Affaires 30 millions de francs), décide de renforcer le développement de son secteur « Gros

Octovre 9 (40 % du chiffre d'all'aires), en s'adjoignant un nouveau Directeur de Département. Ret-dant compte ao Président du Directoire dont il sera membre, il sera responsable de la gestioo com-

plète de son unité considérée comme centre de profit et animera une équipe d'une quarantaine de personnes. Sa mission à vocation commerciale, technique, humaine et de réalisation de chantiers, viscra essentiellement à dynamiser ce secteur en l'orientant vers des axes plus diversifiés (rénova-

viscus assentatement a dynamical control of the viscos of the of the visco

vanx «Bâtiment», acquise ao sein d'une société réputée par la rigueur de sa gestion. La rémunéra-tion annuelle de départ, de l'ordre de 160.000 francs, sera fonction du niveau de compétence atteint. Le poste est à pourvoir dans une ville agréable d'Eure-et-Loir. Écrire à G. RAYNAUD à Paris.

montagne ellemands du générel Olati, qui ont commencé é débarquer dès le 9, occupent fortement Narvik.

Surprise totale chaz les atilàs. Français et Anglais n'arrivent pas à s'entendre et, chez les Britanniques, la Royel Navy et l'armée de terre ne l'ont jamale pu. Le commendement suprême revient eux Angleia dont la Home Fleet règne en principe sur l'Atlantique nord. Les Français fourniront un corps expéditionneire commende per le général Audet, et dont le cénéral Béthouert, promu à titre temporaire, commande l'élément essential, une brigede de chasseurs

La Royal Navy a lencé una première attaque contre Narvik dès le 10 avril : cinq destroyers ont détruit une pertie de la flotille ellemande de débarquement, eu prix de lourdee pertes. Le 13, le cuirassé Warspite, un porte-avions, et neuf deetroyers ant coulé ce qui resta. Dieti est lsolé, au moins du côté de la mer, car II dispose d'un aérodrome installé sur un lac gelé, des ermas et des munitions enlevées eux torces norvégiennes. Les troupes britanniques débarquées et les troupes norvégiennes du général Fleischer oe peuvent 6'emparer du port.

Plus au eud, la eituation n'est pas brillente. A. Nameos, au nord de Trondhelm, les forces du général angleis · Certon · de Wiart, personnege héroique et caricetural, et du géneral Audet font de leur mieux, dans le plus grand désordre. Carton de Wiart décide la 23 evril de rambarquer eas troupes cane prévenir Audet, D'ailleurs, Chamberlain avait annoncé le rapli la veille à la Chambre des

Peul Reynaud n'en evalt, pas moins, dès le 17 avril, talt une déclaration pour le moins présomptueuse : - Dès à présent, une chose est sure :

la route permanente du mineral de Béthouart de prendre Narvik. Les fer suédoie vers l'Allemagne est coupes et restere coupae. .

Devant le port de Narvik encombre d'épaves, l'amiral Lord Cork and Orrery, commandant en chel en Norvège du Nord, et le major générat Mackezy, commandant des forces larrestres, aont en désaccord formal. L'amiral veut attequer et les instructione de l'Amirauté l'y poussent. Le genéral, lui, reluse d'eller eu massecre - comme eux Dardanelles -. et la Wer Office le confirme dans se profence et son désir de ne nas . se sacritier pour le carrière politique de

Les Français et les Norvégiene a'exaspèrent de cas etermolements. Lorsque te général Béthouart arrive de Namsos, la 27º demi-brigade de chasseurs elpins débarque à 75 kilomêtres eu nord de Narvik. Arriveni ègelement le 13º demi-brigade de la bombardements eériens ellemands sont de plus en plus fréquents et

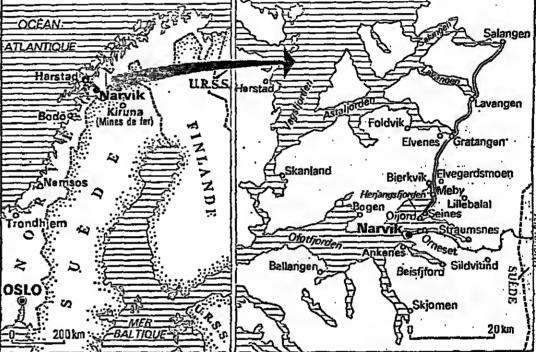
meurtriers. Ce sera pour le 26, puls pour le 28. Le 25, lard Cark reçolt un télégremme : la bataille de France tourne mai. Il faut évacuer le Norvége. Il rasie cependent - heutement désirable • de prendre Nervik, pour détruire le port et le voie ferrée de Kiruna. Les ordres d'attaque sont maintenus. Meie les ordres d'évacuation aon: discrètement préparés.

Dans le quit du 27 au 28, la légion e'empare d'Draset Le croiseur Ceiro, à bord duquel se trouvent Cork et Béthouart, est désemparé par un bomberdament eérien. Le lutte est très dure mais, à 6 heures du soir, les Norvégiens entrent à Nervik que cement à l'est et à l'ouest les légionaires, au sud les Polonais. Dans Ankenes, les Allemands

veille. - Tu verras, dit-il des hommes de Vichy é Béthouart qui rentre evec le cros de ses troupes, c'est une banda de vieux dégonffés. »

Le 2 juillet, départ vers le Maroc. où, après l'effaire de Mers-El-Kébir, convol est accueilli armes pointées à Casablanca : on le prend pour . l'armée de de Gaulle ».

Béthouart se retrouve colonel. Deux ans et demi plue tard, lors du débarquement elle en Afrique du Nord, il encerclera avec ses hommes la résidence générale pour forcer son chef, le général Noquès, é se rellier, el sera envoyé en cour martiale. La bataille de Nervik et son issue einistre, mais victorieusa, marqueront les hommes qui y ont participé, officiers et eoldats, tis appartensient à l'élite de l'armée. les retrouvera. Le capitaine



du .colonel Magrin-Vernerey et un groupe d'artillerle et une compagnie de chars. Une brigade polonaise en grende partie recrulée en France - est sous les ordres du général Bohucz-Srysko.

Quinze jours de disputes

On dieputera quinze jours durent de l'opportunité d'un débarquement Le général Meckezy rafuse de s'en méler. Le générel Béthouart errive à complèter aon metériel. D'accord avec le bouillant emiral Cork et evec l'appui du général norvégien Fleischer, désespéré de l'impuiseance des allies à eider son paye, il prend les choses en mein. Les nuits durent deux heures, ce qui permet à l'aviation allemande, basée é Trondhelm de bombarder presque sans arrêt les forces alliées

Mackezy se décide enfin. Les Angleis attequeront Narvik per la eud, les Français, les Polonais et les Norvegiens par le nord.

Le 1" mai, le 6" bataillon de chasseurs eipins débarque à Foldvik, ebendonné per les Allamends, el pousse vers Gratangen, où la liaison est assurée avec les Norvégiens qui viennant de s'an emperer. Objectit Bjervik. Au eud, les Anglais de la 24° brigade des guards, eppuyés par le 12º bataillon de chesseurs, pro-gressent Jusqu'à Ankenes, d'où ils sont repousses. L'Amirauté de Londres et le War Difice sont enfin tombés d'accord. Il faut prandre Narvik au plus lôt

Lord Cork est ravi. It met à la disposition du général Béthouart toute une tiolle : le cuirassé Resolution, deux croiseurs, sept é hult dastroyers. Une fois Bjervik pris, les navires es tourneront vers Meby at le cemp d'Elvegaerd, que les Allemends ont pris aux Norvégiens. Il faut attaquer a minuit seul moment où regne encore un peu d'obscufité.

Le 10, arrivent les premières nouvelles de l'olfensive ellemande en Belgique. Le rot de Norvège s'est refugié é Tromsoe. Les Allemande parachutent das renforts à Died, ravialle par avions et hydravions. Le 12, melgré Meckezy qui croit toulours impossibles les débarquements de vive force, l'escedre, avec das chalands et des morutiere norvéglens, lee .puf-pul, ettaque. Bjervik, pris en tenallie par les forces déber-quées et les unités françaises et nor-

véglennes venues du nord, est pris. C'est ensuite le tour de Meby, puis d'Elvegaard. Dix evions allemande bloques par le gel sont capturés sur le lac voisin. Mackezy est limogé et remplacé sur le champ par le géné ral Auschinieck, Il reste à Béthouart à exploiter son aucces. Il s'empare d'Ojord, dont les occupants se sont réfugiée dans la montagne.

· Auschinieck, inquiet de voir les forces allemandes libérées par l'évacuation de Namsos, remonitées vers le nord, oriente face à elles les lorces anglalees et la gros de le tiotte.

Dieti se rapile en direction de la 2 juin le long de le voie ferrée par les Polonaie el la légion. Il laut partir, prévenir les Norvéglens déces-pérés, qui seront obligés de capituler après leur abandon et le départ du roi et du gouvernement. Le repli se fere le 7 à la barbe des Allemands épuisés, sans combat. Les pionnlers trançaie ont détruit 300 mètres de vois lerrée et un lunnel. Les Français el les Polonels ont eu deux cent cinquante tués et cinq cents blesees.

Le corps excéditionnaire français . arrive à la mi-juin en Angletaire. La bataille de France est déjà perdue. Il débarque en Bretegne où, privé de ses moyens, il lui faut ne brigade de la légion, avec son che! devenu Monclar, se rallie à de

futur Hakeim, où e'illustra la 13º demifrontièra suédoise, pressé jusqu'eu : brigade de la légion, le capitaine : Dewayrin, chel, sous le nom de Passy, des services secrets de le France libre, le capitaine Faure, à le carrière egliée. Et les visiteurs en miesion comme le capitaine de Brantes, père de Mme Valéty Giscard d'Estaing, qui mourra déporté a Mauthausen, ou le commandant avieteur Stehlin, qui evait réussi é fuir la Finlande où 11 evait été envoyé. Les chasseurs seront un élément essentiel de la Résistance dans le region alpine

Les Norvégiens n'ont pas oubilé la fraternité d'armes qui les avait llés aux troupes françaises. Depuis la querre. Narvik relevée de ses rembarquer preaque eussitôt et se rulnes, a toujours accuellit dans retrouve à Plymouth le 19 juin. Le : l'enthousiasme les survivents de plus grande parile de la 13° demicette bataille aux jours sans fin.

JEAN PLANCHAIS.

INGÉNIEUR DE VENTE

DIRECTEUR DÉPARTEMENT BATIMENT

150.000 F

160.000 F

Produits laitiers à usage industriel — Un important groupement d'industries laitières (1.300 personnes, chiffre d'affaires supérieur au milliard de francs) recherche un ingénieur pour créer et développer sa branche « produits laitiers et dérivés à usage industriel ». Sa mission consistera à étadier le marché, cerner les possibilités et définir les créneaux susceptibles de recevoir une application industrielle. Il conduira la mise au point des produits en s'appayant d'une part sur les unités du groupe concernées et en entretenant d'autre part des relations étroites avec les utilisateurs potentiels groupe concernets et en entretenant of ame part des retaines entents avec les laboratoires professionnels et privés. Il sera responsable de la rentabilité économique de con activité. Ce poste, basé soit à Paris, soit dans une ville du littoral atlantique, s'adresse à un homme âgé de 30 ans au moins, de formation ingénieur (type Agro, ENSAIA Nancy, ENSBANA Dijon,...) parlant si possible anglais et ayant une expérience technico-commerciale significative dans une industrie admentaire de première on de descriptes en capture et a forcet inglêment au partie que de significative dans une industrie admentaire de première on de descripte et appeare et au la forcet inglême en cutture par très grand a situation et un partie une conce deuxième transformation. La fonction implique en outre une très grande autonomie et un sens com-mercial développé. La rémunération annuelle de départ, de l'ordre de 150,000 francs, sera fonction des compétences offertes. Écrire à G. MASSON à Nantes.

Réf. A/1059M

CHEF DU PERSONNEL

140,000 F

La filiale française d'un puissant groupe international, spécialisée dans l'Industrie des Cosmétiques, employant actuellement 300 personnes, très largement leader sur son marché, et connaissant une très forte expansion, crée le poste de Chef du Personnel. Rattaché au Directeur Administratif et très forte expansion, crèe le poste de Chef du Personnel. Rattaché an Directeur Administratif et Financier, il sera responsable de la gestion du personnel, du recrutement, de la gestion des rémunérations, de la paie, des relations sociales et des rapports avec la profession. Il sera également le conseiller de la hiérarchie, dans le cadre d'un groupe très attentif aux problèmes sociaux. Ce poste conviendrait à un candidat âgé d'au moins 30 aux, diplômé de l'enseignement supérieur, disposant d'une forte autorité personnelle, et ayant une véritable expérience de la fonction dans une entreprise industrielle d'importance comparable. La rémunération, qui pourra atteindre 140.000 francs par an, sera essentiellement fonction de l'expérience du candidat. Le poste est situé dans la banliene sur decrize à La DENNINGER à Paris. Sud, Écrire à J.-A. DENNINGER à Paris.

RESPONSABLE MAINTENANCE-INDUSTRIALISATION

120,000 F

Industrie des Cosmétiques — La filiale française d'un puissant groupe international, spécialisée Industrie des Cosmétiques — La filiale française d'un puissant groupe international, spécialisée dans l'Industrie des Cosmétiques, employant actuellement 300 personnes, très largement leader sur son marché, et en forte croissance, développe considérablement set moyens de production et crès le poste de Responsable Maintenance-Industrialisation. Rattache au Directeur Technique, il sern chargé d'assurer l'ensemble des problèmes de maintenance et de proposer toutes les mesures nécessaires (rationalisation, modernisation) pour accroître le niveau technique de l'usine, axée sur une production de masses, très automatisée. Il aura autorité sur une équipe de techniciens. Ce poste conviendrait à un jeune ingénieur diplâmé, possédant de bonnes connaissances en électro-mécanique et en automatisme (électronique) et disposant d'an moins 3 ans d'expérience dans les indus-rites cosmétique, pharmaceutique ou alimentaire. La rémunération, de l'orire de 120.000 francs par un sera surtout fonction de l'empétique du cardidat. Le roiste est situé dans le builleme Sud. Écrire an, sera sortout fonction de l'expérience du candidat. Le poste est situé dans la banlieue Sud. Écrire A.J. A. DENNINGER à Paris. Ref. A/2929M

Aucun renseignement ne sera transmis sans l'accord préalable des candidats. Adresser C.V. en rappelant la référence à : . PA CONSEILLER DE DIRECTION S.A. 8, rue Bellini - 75782 PARIS Cedex 16 - Tel. 505,14.30 1, rue Duguesclin - 44000 NANTES - Tél. (40) 48.48.82

Copenhague - Croix - Francfort - Little - Londres - Lyon - Madrid - Millen - Nentee Piers - Stockholm - Strasbourg - Villeurbanne - Zurich

USA: des prix dingues pour les fous du voyage

n New York: A.R. départ Paris, à partir de East Coast: transports, accompagnateur, hôtels (1re cat.)

□ Louisiane-Floride: transports. accompagnateur, hôtels (1 cat.)



Delta: les voyages, passionnément.

Delta voyages, 54 rue des Écoles, 75005 Paris, Tél. 329.21.17

EN NORVA M. Barre affir de diversifier

Apprehant representation No. 127-15 To Northead & File THE SH GAE MAN on de Frien. aus las mer da Nach. COTAL OF MARCE MA 7 27 FEBRURE 6 THE PERSON NAMED IN te reparte de sues e およれない。 (アンドマの大学の水道)を **では、第88年** (日 plant to the heart on the The distributions also the great at the day TOTAL TOTAL DATE

2023 Mg de metales TO SECTION 22.5 Term dans A STORE SOURCE

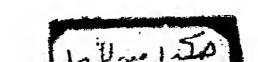
The Paris Property the tack de The same of the sa AL CANDE DATE ner des großes. error de la one en met da theplay the bases time de coopera-- .- Or o.

..... .. in plate-fatting terms. camprene-.. printiple engine Corveza de ceterale : Chippers Date Indian Company of the second of the s " Pacs. Hars orga-Sporter was confridevelopment de Nord, A-1-3 in le rouheit de la Copper et de diperde de mas relations de

emble de m usagers por nmodément

Pour aller aux il y aura l





* LE MONDE - Mercredi 28 mai 1980 - Page 9

DIPLOMATIE

NORVÈGE

M. Barre affirme la volonté de la France de diversifier sa coopération avec Oslo

Après avoir consacré la première journée de son voyage en Norvège à visiter les installa-tions de production de gaz naturel du gise-ment sous-marin de Frigg, au large du port de Stavenger, en mer du Nord, M. Raymond Barre s'est rendu ce mardi matin 27 mai à Oslo où il a en un entretien en tête à tête avec son homologue norvégien, M. Odvar Nordli. Cet échange de vues consacré à la situation internationale et aux questions bilatérales devait être suivi en fin de matinée. puis l'après-midi, d'entretiens élargis entre les dirigeants norvégieus et la délégation fran-

Oslo. — En commençant son voyage, sous un soleil vollé, par une visite des plates-formes du champ de gaz de Frigg, dont les réserves (220 milliards de mètres cubes) équivalent celles de Lacq mais dont la production assurée par Elf-Aquitaine-Norge est le double de celle du gisement aquitain, M. Barre est entré immédiatement dans le vif du sujet, L'avenir du rôle des groupes français Elf-Aquitaine et Total dans la politique de la Norvège constitue en effet l'un des enjeux les plus importants pour la France de la coopération franco-norvégienne.

d'une nouvelle forme de coopéra-tion souhaitée par Oslo.

caise, qui comprend notamment MM. André Girand, ministre de l'industrie, et Pierre Bernard-Reymond, secrétaire d'Etat aux affaires étrangères. Répondant à un discours du ministre norvégien du pétrole et de l'industrie qui avait souligné que la Norvège entend « ne pas faire exclusivement dépendre son économie de l'exportation du gaz et du pétrole . M. Barre a souhaité hindi soir que les deux pays nouent des liens à la fois plus étroits et plus diver-sifiés. Le voyage du premier ministre n'a pas été perturbé par la grève des contrôleurs du ciel qui paralyse depuis ce mardi matin le

De notre envoyé spécial Je ne doute pas que nos échanges recevront une nouvelle impulsion et que se développera une coopé-ration à long terme dans l'intérêt commun. »

M. Barre a d'ailleurs souligné l'importance stratégique des res-sources énergétiques de la mer du Nord : « La Norvège aura à l'anentr un rôle majeur dans l'approvisionnement européen en hydrocarbures, contribuant à la sécurité et à la stabilité de cette partie du monde, »

Il a également rendu hommage aux nouveux iruballeurs de la mer », ces hommes et ces femmes qui œuvrent sur les nombreuses plates-formes plantées entre la Norvège et la Grande-Bretagne.

« La complémentarité de nos économies » La position de la Norvège a étà

Au moment où la participation française au développement des ressources pétrolières et gazières norvégiennes est, d'une part, de plus en plus limitée à un rôle d'assistance technique par la politique de « norvégianisation » menée par Oslo et, d'autre part, battue en brèche par des groupes rivaux de plus en plus actifs, l'alternative est simple : sauf à accepter le déclin à terme de la présence française en mer du Nord, il s'agit pour Paris et les groupes français, notamment Elfrésumée lundi soir à Stavanger par M. Bjartmar Gjerde, ministre du pétrole et de l'énergie, qui a déclaré, au cours d'un diner offigroupes français, notamment Elf-Aquitaine, d'accepter les bases ciel offert par le maire de la ville; « L'une de nos préoccupations est de mettre au point avec les gou-vernements des autres pays une collaboration englobunt le petrole Dès sa première allocution, prononcée sur la plate-forme cen-trale de Frigg, M. Barre a claire-ment affirme que le gouverneet l'industrie. Nous ne souhaitons pas faire exclusivement dépendre ment français comprensit « parfaitement » l'orientation na-tionaliste de la Politique énergé-tique de la Norvège et retenait le principe d'une coopération induspas faire excusivement dependre notre economie de l'exportation du gaz et du pétrole, et nous souhaitons développer une coopé-ration susceptible de promouvoir principe d'une coopération indus-trielle excédant largement le sec-teur pétrolier, sinsi que le désire. la Norvège, en contrepertie de ses -ventes de pétrole et de gaz. « Tout en reconnaissant le désir légitime du gouvernement norvègien de promouvoir en priorité le rôle des entreprises nationales, nous espè-rons pouvoir apporter une contri-bution suivie et particulièrement notre potentiel industriel dans d'autres domaines. Le gouverne-ment est désireux de faire béné-ficier l'industrie norrégienne d'un nouvel apport technologique et de lui ouvrir de nouveaux marches. Les conditions actuelles devraient bien se prèter à une collaboration industrielle et énergètique utile et équilibrée entre la Norvège et

répondu : « La complementarité de nos économies, soutenue par

entre la Norvège et la France. Les entretiens que faurai avec M: Nordli permettront d'appro-jondir ces liens à la jois politiques

Les dirigeants norvégiens, qui paraissent assez réservés quant à l'intérêt des résultats des entretiens qu'ils avaient ous en novembre 1979 avec M. Giraud, ministre de l'industrie, attendent de toute évidence le gouvernement et les industriels français à leurs actes. Très courtisés depuis que le pétrole les a rendus riches — une délégation chinoise est attendue la semaine prochaine à Osio, — ils entendent s'en tenir à attendue la semaine prochaine à Oslo, — ils entendent s'en tenir à la loi de l'offre et de la demande, même à l'égard des Français, hien que ceux-ci aient été, comme l'a rappelé M. Barre, « parmi les premiers » à contribuer au développement énergétique de la Norvège dans l'exploration des fonds de la mer du Nord.

Afin de dissiper ces doutes, Atin de dissiper ces doutes, M. Barre entend assurer le gou-vernement d'Oslo de la volonté politique de la France d'accroître les échanges globaux entre les, deux pays, suivant un processus de coopération étalé sur « au moins plusieurs décennies ».

ALAIN ROLLAT.

• M. Gromyko, ministre sovié-tique des affaires étrangères, s'est entretenu lundi 2 mai à Moseou avec l'ambassadeur des Etats-Unis en URSS, M. Watson. L'entretien a porté sur certaines questions concernant les relations sovieto - américaines », indique l'agence Tass, qui ne donne pas d'autres précisions. — (A.F.P.)

● M. Debré, à la tête d'une délégation du groupe des Démo-crates européens de progrès de

Le premier forage au nord du 62° parallèle va débuter

Oslo. — La mise en route de la production de pétrole et de gaz sur le platean continental norsur le platean continental nor-véglen, au nord du 62° parallèle, prévue par le gouvernement n'au-ra pas lieu grant 1990 au plus tôt. Telle est la conchesion d'un rapport qui vient d'être soumis aux autorités et élaboré par un comité d'experts chargé, en 1976, d'étudier les conséquences d'une activité pétrolière dans cette région.

region.
Jusqu'à présent, la production dans le secteur norvégien de la mer du Nord se situe au sud du 62° parallèle. Le premier forage au nord de celui-ci, à la hauteur de l'Eslande, va commencer cette De notre correspondante

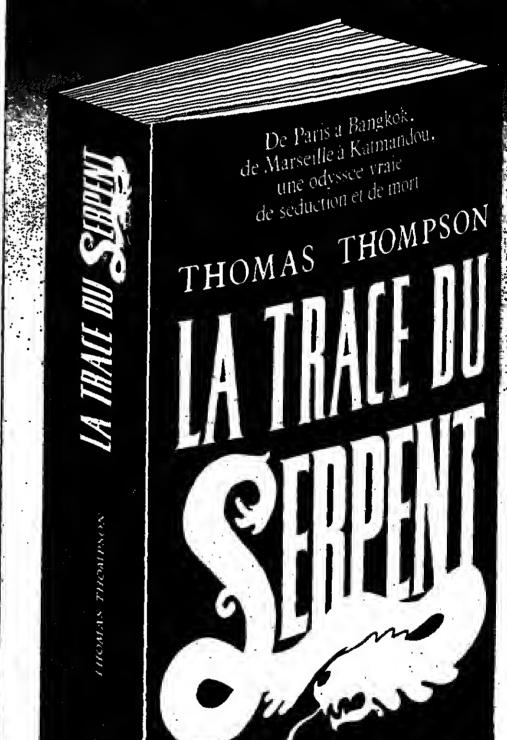
semaine. Selon le président du comité d'études, le secrétaire d'Etat au ministère du pétrole et de l'énergie, M. Trygve Tam-burstuen, l'activité prévue pourrait provoquer une certaine dé-térioration de l'environnement marin. Mais, estime-t-il, pas de façon à perturber gravement l'équilibre écologique.

La société d'Etat norvégienne Statoil participera pour 50 % à l'exploration des trois blocs dis-tribnés, pourcentage qui pourrait atteindre 80 % dans l'éventualité de découvertes majeures. La

société mixie Norsk-Hydro, dans laquelle les actionnaires français détiennent 18 % des paris, collaborers à l'opération relative aux trois blocs, en coopération avec d'autres sociétés norvégiennes et étrangères Elf-aquitaine fournira, l'assistance technique sur l'un des périmètres. Le comité d'études estime qu'il sera possible de transporter le pétrole jusqu'à la côte à l'aide d'olèoducs mais n'exclut pas la possibilité d'un chargement sur place.

Cette année, la production de petrole en secteur norvégien dépassera 50 millions de tonnes. L'année dernière, elle avait été dé 39,6 millions de tonnes. — C. L.

un formidable roman-document"



L'histoire vraie d'une incroyable aventure criminelle

MAZARINE

Ensemble de moyens mis à la disposition des usagers pour leur permettre de se rendre commodément là où ils désirent aller.

Pour aller aux Quatre Temps à la Défense, il y aura le RER, les bus, la SNCF.



Serete Aménagement 63, me La Boétia 75008 Paris 226 71 58

LA CHRONIQUE DE PH. ALEXANDRE



680 pages

dans toutes les librairies

USA: des prix dingues pour les fous du voiage

MAYMOND BARR

PARTY PARTY OF THE PARTY OF THE

CONGRÈS

L'Union des athées « contre tous les ayatollismes »

sont retrouvés environ une centaine, le dimanche 25 mal, dans un grand hôtel parieian, pour diacuter du thème » religions et droits de l'homme ». lous les reseentiments, ont été le prochaine visite, é Peris, de Jean-Peul II, cet » ayatollah de Rome » comme l'eppelle l'un des congreseietes, qui aioute : - Noue eommes contre toua les eyatolliemes ! . N'est-il pas légèrement osé, Ironise M. Dallan, un des dirigeants du mouvement, de venir ici pour détenqu'on ne détend même pas les droits de l'enfant contre l'amprise de le superstition dane as propre organi-

L'Union des ethées avait déjà réagi devant le projet de voyege pontifical. Dans une lettre edresaéa é M. Glacerd d'Estaing lui demendant un tamps d'entenne régulier pour leur mouvemeni à la télévision, le président d'honneur, M. Francis Perrin, et le président actuel, M. Albert Beaughon. écrivent ; » Le prochaine venue du pape à Paris porte à eon paroxysm l'information publique. » Dans une autre lettre à M. M'Bow, diracteur général de l'UNESCO, pour dénonces l'Invitation officielle falte eu pape par cette organisation comme » particulièrement injustifiée et melencontreuse », tes signetaires se justifient ainsi : . L'histoire de l'Eglise catholique romaine est, en effet, caractérisée par une violetion systématique des droits de l'homme tea plus élémentaires. L'Inquisition et les bûchars l'affastent éloquemment, Ils se som perpétrés tant que l'Eglise en e eu le pouvoir. La déclaration des droits de l'homme et du citoven proclamée en 1789 par des républiceins courageux, fut condamnée evec

Pour tee perticipants au congrès le plus grande vigueur per tee papes de l'Union des athèes [1], qui se qui se sont comportés constamment

au'ils gouvernaient. ..

Mille deux cents adhérents

M. Beaughon ne ee tait pes beeu démarches. » A part des réponses da perlementaires socialieres, nous e-t-i dit, ni le présidem de le Répu ni le directeur général de l'UNESCO n'ont répondu. Cele fait longtemp. que nous demandons é pouvoir dé fendre notre point de vue à le télé vieion. Jusqu'à présent, on nous a eccordé un quart d'heure per er dens le cadre de l'émission de FR 3, « Tribune Ilbre ». La damiére, en optembre 1979, nous e valu pourtant troia cents lattree. -

Combien de membres comp l'association ? . Il y e mille deux cents adhérents officiels, répond M. Louis Gabriet, délégué pour le presse, ce qui est plus que le perti radical I Puis nous evons d'innom brebles sympethisants, car on paul dire qu'un bon tiers de Françele sont ethées ou Indifférents. Entin, notre mouvement progresse lentement et signe encourageant, le tière de nos edhérents ont moins de trente-cinq

Concrètement, y sura-t-il des manifestatione lors de le venue de Jean-Paul II ? » Non, répondent les resables de l'Union des athées. Nous voulons simplement dénoncer le scendale, en temps de crise, d'un voyage qui coûtere 6 millions et demi de francs : somme qui aera peyée en partie par des citoyene trançaie qui s'opposent é la religion romaine. Noue voulona simplement taire emendre notre volx. . Vollà qui est tait,

ALAIN WOODROW.

(1) Union des ethées, 03330 Belie-naves, tél. (70) 58-30-13.

tions entre les villes et les M.J.C.

comme cela existe depuis 1972 à Grenoble, la ville définissant les missions conflèes à son parte-

naire, celul-ci décidant ensulte, dans ce cadre, mais en toute indépendance, des actions à

CLAUDE FRANCILLON.

Les M.J.C. veulent être les partenaires à part entière des communes

De notre correspondant

Grenoble. - Le sixième congrès national de la Fédération française des maisons de jeunes et de la culture (F.F.M.J.C.), qui a en lieu du 24 an 26 mai à Grenoble, a vigoureusement condamne le - budget de misère - accordé en 1980 par l'Etat aux M.J.C. et son désengage-ment progressif de l'action culturelle et socio-culturelle.

a Jamaie la situation budge taire de l'institution n'n été aussi catastrophique», a souligné, devant les douze cents congressistes, le président de la Fédération, M. Robert Lenoir. Dans une motion, l'assemblée Dans une motion, l'assemblée a demandé le doublement du budget du ministère de la jeunesse, des sports et des loisirs, et réclamé l'abrogation de a l'impôt taique sur l'éducation et la culture qu'est la tare de 4.25 % sur les salaires », payée par les associations. Cette plate-forme de revendications a été adoptée après un débat houleux, pendant lequel une partie de l'assemblée a manifesté une certaine agressivité à l'égard des instances dirigeantes de la Fédération, insuffisamment engagées, selon elle, dans la lutte contre ration. Insurtsamment engagess, selon elle, dans la lutte contre « la politique d'austèrité qui étouffe les MJ.C. ».

Le congrès de Grenoble a démontre le climat d'incertitude

qui règne sur l'avenir des M.J.C. Le projet de loi sur la réforme des collectivités locales comporte, selon les membres de la Fédération, des menaces pour la vie associative. « Les collectivités locales revendiquent à juste titre d'intervenir dans la Techerche des objectifs, la définition des priorités, Représentant les intérés collectifs des populations, elles ont la volonté de participer de plus près à la vie culturelle de la commune. La réforme des des collectivités locales comporte de la commune. La réforme des collectivités locales qui es pré-pare va en effet transférer l'essentiel des compétences en ce domaine, mais sans pour autant résoudre la question des res-sources. Oui, nous sommes satisjaits que les communes s'inté ressent désormais au contenu de l'animation, mais nous pensons que le plurifinancement est une necessité plus que jamais vitale »

A indiqué, dans son rapport.

M. Georges Bertrand, vice-président de la Fédération.

Il a souligné d'autre part que les directeurs et les animateurs des M.J.C. ne devaient plus regardes des les regardes des regardes de der les responsables de la vie communale comme de simples « bailleurs de fonds », mais corome de véritables partenaires. « Nous constaions qu'il ne peul y avoir de M.J.C. au sens plein du terme en 1980 sans qu'un accord existe avec la municipalité sur les objec-tifs généraux, les règles de gestion de l'institution, sur le contenu de notre intervention », a ajouté

M. Bertrand L'assemblée s'est déclarée favorable à la signature de conven-

JUSTICE

LE DÉBAT SUR LE PROJET

Violence et subjectivité

Au cours du « Club de la presse » d'Europe 1, dimanche 25 mai, M. Alam Peyrelitte a assuré que son projet de loi repondait à la montée de la olence et au sentiment d'ineécurité des Français. Le garde des sceaux a cité certains chiffres qui, selon lui, confirment cette thèse, mais dont les spécialistes discutent le bienfondé. Selon ses propres services, l'Etat, en raison de l'insuffisance des observations etatistiques, ignore, pour une part, la réalité de la violence. Il s'agit, dans le cas du garde des sceaux commo dans celui de l'oninion qu'il invoque, d'une estimation subjective. Cette conclusion prend un relief par-ticulter, à l'heure où le volet a sécurité » du projet est mia en uvant pour s'assurer du soutien de la majorité.

Qu'e dit M. Peyrelitte ? Tout simplement que » le sécurité des Francels » élait » menecée », que l'objectif du projet était de » leire tace é un problème que nous n'avons pas le droit d'ignorer, qui est la montée de la violence et du senteit incontestable, qui ressort des chiffres ácrasante, constate le ministre de la justice, Depuis une dizaine d'années, les Français rescontent une montée de la violence objective : cele ressort des chitires. »

Une telle enelyse a désormais valeur d'évidence, à force d'être répétée, clemée, par une ppinion publique qui maîtrise de plus en plus mai ses spasmes de peur. Le garde des sceaux le reprand à son comple. l'authentilia. la certifie exacte, en la parant de fondements scientifiques. Et ce faisant, la presente comme le religion de l'Etat. Le revirement n'est pas mince. M. Alain Peyrefitte avail montré lusqu'ici, non sans courage, un esprit de résistence face é « l'idéologie

apprécier la violence, la crovence populaire alt la vertu de la réalité acientifique. La premier, le ministre de la lustice avait mis en evant le danger qu'il v e é suivre la pente naturelle de l'opinion publique. N'avait-il pas écrit, en 1977, dans le rapport introductif du comilé d'éludes sur le violence, qu' » un sentiment d'insécurité se développe dans l'appréhension d'une réalité

de laite concrets ou'il ne repose sur une image subjective de le

criminalité (...) » ? M. Raymond Barre n'avait-il pas expliqué à eon tour. le 12 octobre 1979, qu'il lelisit - lordre te cou é certaines idées recues - (le Monde date 14-15 octobre) ? Ces vingt-quatre derniers mois, du megistrat qui sanctionnait un ecta d'autodétense au ministre de l'intériaus qui refusait de recruter toujours plus de nouveaux policiere - alors que la France e déià, et de loir. le plus fon laux d'encadrement d'Europe, - les responsables de l'eutorité policièra et judiciaire ont fail serrer les rangs contre la vague grandissante de la - sublectivité : dee Françeis.

If arriveit même que, dans le désir d'endiguer le credo populaire on présente des arguments perfois enachroniques : ainsi M. Christian Bonnet expliquelt-II récemment dans un débet télevisé qu'il n'y avail pas plus de crimes en 1980 que dens la France du début du siècle...

Les homicides

Mais nous avions mal entendu, M. Alair Payreliffe estime Indirectement eulourd'hul que l'Etat s'est trompė, Qu'avec tout aon ersensi scientifique, el maigré ses nombreux poste d'observation, il avait eu tort contre le bon sens national. Il n y a nulle « subjectivité » dans la croyance populatre, explique le ministre de la justice. « Les Français ressentent una montée da la violence objective. »

Cette loi officielle, apparamment, n'est pes née de l'ait du temps. Elle est déduite d'observations alatistiques. » Cele ressort des chliires - répète le garde des sceaux : » le grande crimineillé à été muitipliée par trois entre 1970 et 1980, donc e: dix ans, noie-t-li. (...) Beaucoup de rubriques sont en très forte armée, les hold-up, le proxénétieme, le tratic de drogue, les prises d'otages, les homicides crapuleuxdans l'ensemble des homicidas volontanes, les viols... - Le ministre de le justice essure eussi, mals sans donner davantage de précisions, qu'après evolt constalé une certaine diminution de la délinguance en 1978 on notail - un accroissement

C'est la première tols que ces chiffes sont mis en avant Jusqu'ici les statistiques officielles faleaient état, apres une torte poussée globale de la violence au début des années 70, d'une reletive accelmie. ces dernières années. Pour ne citer que les chiffres les plus récenta, rappetons que le 22 mars 1979, M. Alain Peyrellitte constatait, devant le comité national de prévention de la violence, que le taux de hausse de la délinquance était pesse de 15 % en 1976 à 3 % en 1977.

L'année suivante, selon les chiffres publiès par le ministère de l'intertaur, l'accroissement n'est plus que de 2,38 %; (/e Monde du 19 juin 1979). et, quelques mals plue tard, le comité national de prévention de la violence notait lui aussi » une atagnation » de l'augmentation de la criminalité en France (le Monde du 13 tévrier

La violence se serait-elle subitement dechainée ces dernières samaines ? Et prinzioatement la » grenda criminalité », comme l'explique le garde des sceeux ? Pour les quatre premiers mois de 1980, les services statistiques de la Brigada de répression at d'intervention (BRI), p'us connue sous le nom de - brigade entigang », police spécialisée dana la lutte contre le grand banditisme, constatent, en feit, pour le région parisienne, une diminution de la plupart de leurs principales rubriques : les vols é main armée confre des banques passent entra 1979 et 1990 de 159 à 125, les attaques conite des postes de 32 é 21. les hold-up contre des bijouteries de 8 à 0, etc.

De son còté, la gendarmerie nationale, qui pourtant notait une eugmeniation de 12.5 % de la violence globale entre 1978 et 1979, enregistre, elle, une baisse sensible des vols à main armée (- 5,82 %) et des vols evec violences (- 5,10 %)...

Les chiffres ont on le salt des vertus magiques dans le débat public. On peul tout leur faire dire, ou les chiffres de la réaliré criminelle. Non qu'ils soleni aujets à davantage de manipulations, mais parce que leur valeur scientifique est très fregiles. En falt, la France ne possède pas actuellement le moyen sérieux d'apprecier l'évolution de la viplence. L'Elat, comme l'électeur inquiet, en est réduit é une estimation subjective de le criminalité am-

» Nous n'avons pas d'image tidèle de la criminalité », expliquent les spécialistes des équipea de recherche du ministère de la justice, les propree collaborateurs de M. Alain Peyreliffe Les statistiques résistent en elfel. Cela lient pour l'essentiel é dae difficultés de méthodee et é la précarité des sources d'Informa-

En feit, lea seuls chiffres fiables - d'ailleurs citéa par le gerde des scesux à l'émiesion d'Europe 1 sont ceux des homicides volontaires : 500 par an, c'est-à-dire autant qu'en 1900, euxquels il faut ajouter les 1 500 lenlatives annuelles.

Mais pour le reste ? Les spécialisies estiment que 66 % des affaires sont classées par les parquets des tribunaux et, ainsl, n'entrent pee dana la comptabifité officielle._ En emont, les services de police n'en-registrent que les elfaires «eignelées = : ils ne comptabilisent que les cea qu'ile traitent et ne transmettent eouvent aux tribunaux que des dossiers « vides », c'est-à-dire, eens désignetion de catégorie stetistique. Les services de sécurité des grands-magasins, par exemple, ne transme tent souvent à le police qu'un voi sur dix. Hebilitées à traiter elles mémes leurs dossiers, les banques chiffres concernant les chèques voiés ou sans provision, atc.

Rian ne dit non plus, estiment ces France profonde ressent comme une augmentetion de la criminelité ne plus grande sensibilité à l'acte de violence à une volonté nouvelle des victimes à ee fetre conneître et à comment diatinquer l'accrolesement réel du nombre des cambrioleges de le heusse des chiffres des plaintes déposées par des Français affeints pana leur intimité?

Comment établir la différence entre une augmentation naturalle des crimes et des défits et un accrois ment des chiffres - provoqué artiliciellement -, solt par les assurances qui ont généralisé ces dernières ennées l'abligation du dépôt de plainte, solt par l'évolution de la vie sociele ou des mœurs, comme c'est na connaissait, en 1975, le réalité de ce dernier acte criminel, pour la simple ratson que les victimes répugnelent é se faira conneître. Commer.: faira alors le preuve de l'eugmentation du nombre des viols ?

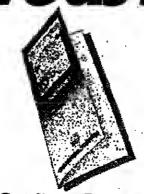
Flou artistique

Il en va einsi pour les cambiloleges de résidences secondaires comme pour les vols à l'étalage, pour le proxenétisme comme pour le trafic de droque, rubrique dens lequelle la gendarmerle, par exemple, comptabilise eussi bien le lyceen toxicpmane qui revend 10 grammes de haschisch. à un camarade que le trafiquant d'béroine. futre handicap, qui découle directement des premières « subjectivitée » françaises, vers 1976 : en exigeant du plus de policiers. l'opinion publique de la délinquance: li est logique que ce racrutement ait entraîné une hausse du nombre d'affaires traitées. donc des données statistiques. Ce qui n'implique pas eutometiquement que la criminelité all augmenté dens le même temps en pourcentages absolus. - Si vous ne piecez pes vous dit, estime un sociologue du min.stéra de le justice, que des Infractione eu code de le route ne earont pas commises. Pourtent on ne comptabilisere que les intractions relevées par les gandarmes Placez de plus en plue de gendarmes sur les routes et vous enregistrerez de plus on plus d'infractions.

Il est probable qu'un jour les données statistiques sur l'ampleur de la violence parviendront à un seul d'equilibre. Maia toua les specialistes estiment que la France, pour l'instant, en est réduite à observer un phénomène marqué aurtout per le flou ertistique. De ce constat devrait découler une certaine humilité Per prudance, en cette matière particufière qui influence de manière aussi grave les fantasmes collectifs, les représentants de l'Etat devralent se gerder des chiffres et montrer plus de seng-froid, A moins que M. Pey. refitte, entre deux subjectivilés, eit délibérément choisi celle du plus grand nombre

PHILIPPE BOGGIO.

Le crédit utilisable quand bon vous semble.



Crédit en Réserve. Le crédit sans servitude.

Habituellement, demander un crédit à son banquier est synonyme de démarches, paperasses et pertes de temps.

Le Crédit en Réserve du CIC, c'est un crédit différent. Une enveloppe de crédit vous est offerte avec la liberté de l'utiliser par tranches, quand bon vous semble. Dès que le remboursement est terminé, le Crédit en Réserve se reconstitue automatiquement. Par exemple, pour 10.000 F empruntés sur 12 mois le coût total du crédit est de

973,16 F et les mensualités sont de 914,43 F. Taux 17,50%, assurance comprise. Nous avons conçu le Credit en Reserve pour vous simplifier la vie. Au CIC nous pensons que les opérations bancaires ne sont pas toutes complexes. Nous sommes convaincus que nous pouvons en rendre certaines plus rapides, plus automatiques.

Nous construisons la banque de demain. Une banque libre-service. Et ce temps gagné, nous le récupérons pour mieux prendre en compte votre cas personnel et vous conseiller vraiment.

Un banquier à votre service et une banque libre-service.



« LE PROJET N'A PAS LA FINALITE QUI LUI EST PRÉTÉE DEVANT L'OPINION PAR SES ADVERSAIRES »

affirment douze juristes

maintien de ses libertés.

C'est le devoir permanent du gouvernement de répondre au besoin de sécurité en proposant au Parlement, interprète souvernin de la volonté de la nation, les mesures les mieux propres à l'assurer.

Les juristes soussimés est état.

Les juristes soussignés ont étu-dié minutieusement le projet du garde des sceaux.

Ils ont tout d'abord constaté

que le projet n'a pas la finalité qui lui est prêtée devant l'opinion par ses adversaires, à savoir, par une politique de répression accrue, condamner les juges à l'impuissance, transformer les juridictions nance, transformer les juridictions d'enverte pénales en chambres d'enregis-trement diminner les droits de la défense. Ils ont relevé que, par la défense. Ils ont relevé que, par exemple, la restructuration des procédures rapides restitueraient à la défense le plein exercice de sa

mission. S'ils peuvent formuler, revanche, certaines phervations ou certaines suggestions, its sa refusent à les insèrer dans un

contexte d'agressivité.

Habitues à conduire leurs travaux dans la aérénité avec l'unique préoccupation de contribuer,
par un apport positif, à l'édifica-

Douze juristes ont adopté le tion de Parlement sur la portée texte suivant :

C'est l'honneur de notre peuple d'être passionnement attentif an qui leur paraitralent répondre aux appréhensions légitimes de la ma-jorité silencieuse.

jortté silencieuse.

[Ont elgné ce texte : Mª Roland
Bianquer, avocat à la cour ; M. René
Cénac, président de chambre honorsire à la Cour de cassation ; M Bernard Chenot, membre de l'Institut ;
Mª Hervé Crea, avocat à la cour ;
Mª Damien, bâtonnier, de Versatiles ;
Mª Jeso Gallot, evocat à la cour ;
Mª Perre Morand-Montelt, accien bâtonnier ; Mª François
Barda, avocat à la cour ; Mª Gérard
Savreux, encleo bâtonnier, encien
président de la conférence des
bâtonniers ; M. François Terré, profésseur de droit à l'université
Paris-II.]

Des inconnus ont brisé les vitres du local de la Fédération nationale des déportes, internés, resistants et patriotes (FN.D.I.R.P.), 60, rue François-Miron, Daris 14") Dans 100 com-(F.N.D.I.R.P.), 60. rue François-Miron, Paris 14"). Dans un com-muniqué, la Fédération signale que ces l'aits, qui se sont produits dimanche 25 mai, ont déjà été précédés de quatre actions sem-blables et demande « une action plus afficace dans la recherche des commbles » des coupables ».

« SÉCURITE

THE PARTY AND THE COUNTY ... The State of the S 11 'cd 305 (107) THE REAL PROPERTY.

----THE WAS SHOUTH TAN FACE & DA The second second The Car State of A proces The There is de part THE PARTY OF THE PARTY NAMED IN TELE CONTRACTOR DELABORE DE

es natural mande I de la renomption without expresses ide a in intertents. 100 TOTAL 188 1.-TOWN CALLES DATE: in their certains accepted THE PARTY OF SHARESTON - process de quantitation and a committee des exables THE POSTER SEE THE CH PRIST TROUBLES :: Elles ne pairtesiment 'u foreignentales es in a continue of

tionice, dans tee mages .: 702150:00th. Laxisme...

. ii. Caband, a punit s word war pretends Les punit de ne l'estre ... z coinexier les poines ri les peines sement fig-tivercent appliquées. - A President of early di cette perse de crédia pustice gut fait, paar golske oo lectime Tarar la dissussion de la

resolute generality and in his i l'ettra the magistrata

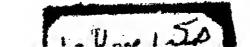
: la confinace d'Est-

and pour l'avenir, les de puire en les metians And And And e d'appréciation en fourchettes de peines retrietent is an in Sea sanctions pag im a plancher et un do plasond Ains remarkant le suisle Cincinnation a. Une Promise comes, male sensit me



Aux Quatre T de 160 bo





15 JOURS

and the second

A

« SÉCURITÉ ET LIBERTÉ »

La punition des juges

(Suite de la première page.)

Humaine, cela suppose que, par-delà les actes qui leur sont reprochés, les hommes — et eux

seuls — sont jugés. Or, sous le prétexte avancé d'une opinion troublée qui estimerait notre justice trop lente, trop timorée et trop indulgente, voici qu'on veut nous engager sur la voie d'une justice accélérée, répressive, automatique et exem-

Tout n'est, certes, jameis tout bon d'un côté ni tout mauvais de l'autre. Il n'y a pas face à face aujourd'hui les partisans de l'ordre et les partisans de la justice, les défenseurs des honnétes gens et les défenseurs des criminels, les réalistes et les idéalistes, la droite autoritaire et la gauche libérale, le Club de l'Horloge et la Ligue des droits de l'homme...

Il y a simplement, de part et d'autre d'une ligne de démarcation qui se creuse, ceux qui reagissent instinctivement en termes de force et ceux qui essaient, sans toujours y parvenir, de penser en termes de justice et

Les uns et les antres sont, à l'évidence, totalement sincères. Mais ce sont deux conceptions diametralement opposées de la justice qui se heurtent.

On salvers, bien sûr, pour les avoir appelées depuis si longtemps de nos vœux, les révérences discrètes faites par le projet Peyrefitte eux libertés individuelles dans certains secteurs (contrôle judiclaire de la détention des étrangers en instance d'expulsion au-delà de quarantehuit heures ; contrôle des établissements privés recevant des personnes soignées pour troubles mentaux). Elles ne parviennent pas néanmoins à cacher les deux inspirations fondamentales du projet, dont la corrélation est pour le moins contestable : la défiance à l'égard des magistrats qui jugent; la confiance, à l'inverse, affichée, dans les magistrats qui poursuivent.

Il fallait, d'abord, « punir » les juges pour leur prétendu larisme. Les punir de ne faire point assez coıncider les peines demandées et les peines prononcées, les peines prononcées et les peines effectivement appliquées. Les rendre responsables — et eux seuls - de cette perte de crédibilité de la justice qui fait, paraft-il, naître l'angoisse collective et s'effondrer la dissussion de la

Il faut donc, pour l'avenir, les empêcher de nuire en les mettant hors circuit. Ainsi rogne-t-on leur latitude d'appréciation en fixant des fourchettes de peines plus serrées, en rétrécissant l'éventail des sanctions par un relèvement du plancher et un abaissement du plafond. Ainsi limite-t-on leur éventuelle indulgence en « restaurant le sursis dans sa vraie dimension s. Une certes, mais aussi une

sursis ordinaire sera accordé moins facilement, que sera même restreint celui qui s'assortissalt d'une mise à l'épreuve, que seront meux contrôlées les conditions dans lesquelles il est consenti aux anteurs de violences graves. Parallèlement, on limitera l'ouverture du bénéfice des circonstances

condamnation, pour les remises de peine, les permissions de sortie, les libérations conditionnelles. Les juges d'application des peines étaient-ils trop compréhensifs et trop humains ? Qu'à cela ne tienne i On s'arrangera pour que ces mesures ne puissent plus être prises désormais qu'à l'unanimité d'une commission où siègeront naturellement le directeur de l'établisserrent pénitentiaire et le procureur de la République. Pauvre juge de l'application des peines, chargé de sauver ceux qui pouvaient l'être encore. C'est sa propre mort que l'on veut aujour-

...et lenteur

Il fallatt ensuite « punir » les juges pour leur lenteur. Comme si la lenteur de la justice était leur faute et non celle du gouvernement, voire de la nation tont entière. Car, enfin, la longueur des procès ne tient pas au manvais vouloir ni à l'inertie des juges mais aux conditions précaires dans lesquelles ils tra-vaillent, c'est-à-dire à l'insuffisance des crédits qui leur sont alloués, donc à la pauvreté du budget de la justice.

La durée des procès a une autre cause, et celle-ci est parfaitement honorable : c'est la sauvegarde des droits de la défense garantis par le respect des procedures. On oublie trop que la procedure pénale n'a pas été faite pour le juge mais pour le justiciable et que, si elle est souvent longue, c'est parce qu'elle est serupuleuse.

En invoquant l'impérieuse nécessité d'une accélération de la justice, le orojet Peyreffite fait d'une pierre deux coups. Il évacue à la fois le défenseur et le juge pour laisser le champ libre au procureur.

La manœuvre est astucieuse On s'appuie sur les critiques faites depuis longtemps aux aux audiences de flagrant délit, done aux juges qui les tranchent, pour les supprimer tout à fait et les remplacer par une procédure — tout aussi expéditive que l'était l'ancienne — mais s'appliquant désormais à tous les délits, flagrants ou non, et conduite, cette fois, par le seul parquet.

nelle, le procureur pourra-t-il à l'avenir, quand il l'estimera utile, saisir directement le tribunal correctionnel et demander à cette juridiction - ou à son président - de placer la personne déférée sous contrôle judiciaire ou en détention provisoire. Ainsi, en matière criminelle, les affaires considérées comme

Ainst, en matlère correction-

enquête de police pourront ne plus comporter d'instruction preparatoire et être directement envoyées à la chambre d'accusation sur demande du procureur général, la longueur de l'instrucde la seule obscurité, supposée, de l'affaire.

En fait, la procédure de la Mêmes restrictions, après la saistne directe n'est que la généralisation, an profit du parquet, contestable — dn flagrant délit. Pour punir le juge de l'indulgence qu'on lui prête et d'une

lenteur dont il n'est pas seul responseble, se met donc insi-dieusement en place, sous le couvert d'un besoin accru de sécurité, un système qui donne au procureur de la République la mainmise intégrale sur le procès, depuis l'enquête jusqu'à l'exécution des peines. Jusqu'à présent, il y avait deux

degrés de juridiction pour les prévenus : le juge d'Instruc-tion, qui menaît l'enquête; ordonnait les expertises, entendait les témoins, décidait on non la détention : et la chambre d'accusation que le prévenn pouvait toujours saisir et qui était chargée de vérifler la régularité et la validité de toutes les mesures prises au cours de l'instruction. Aujourd'hui, seule reste indispensable l'instruction, unique de la chambre d'accusation, qui ne peut plus être desormais

salsie que par le parquet.

Après la colère des juges, on comprend celle des avocats. A qui fera-t-on croire que le renforcement des pouvoirs du parquet est la condition d'une meilleure protection des droits de la défense? A qui fera-t-on croire que consti-tue un progrès dans l'administration de la justice le retour au vieux système moyenageux d'une procedure inquisitoriale, entlerement basée sur la recherche superstitiense de l'aven et la confusion du criminel? Car s'estompe à l'évidence dans le nouvean bromillard qu'on veut faire planer sur notre droi; la procedure accusatoire, qui repose sur un libre et égal débat mené, devant le juge souverain, entre

la défense et l'accusation. Si le projet Peyrefitte fait unanimité contre lui, ce n'est point par l'effet d'une conjuration irresponsable ou melvelllante. Avocats, magistrats, professeurs de droit sont tous également préoccupés par certaines imperfections de notre justice face à la violence. Nul n'a le monopole du civisme ou de la lucidité. Mals il faut rai-

son garder. La grandeur d'une justice démocratique est de savoir s'adapter aux époques turbulentes sans renier ses principes et son ideal. Elle n'est pas de suivre, en les encourageant, les pulsions, souvent irréflèchies; d'une opinion publique légitimement

inquiète. Sa mission consiste avant tout a ne pas sacrifier, pour une effi-

naitté en condamnant à tour de

tude, le désespoir et la haine. texte. Cela exige de la volonté, de la ténacité, du courage et du

JACQUES ROBERT.

UNE « TABLE RONDE » AU RASSEMBLEMENT DU P.S. Le rassemblement du parti

socialiste pour les libertés et contre le projet «Giscard-Peyrefitte» (le Monde du 23 mai) aura lieu, mercredi 28 mai à 20 heures, au théâtre de l'Empire. 41, rue de Wagram à Paris 17º métro Ternes. Avant le discours de M. Mitterrand, les personnalités suivantes prendront part à une « table ronde » : MM. Michel Vauzelle, délégué national, du P.S., Jacques Ribs (droit et démocratie), Henry Buch (Fédération autonome des syndicats de police), Raymond Forni, député de Belfort, Henri Noguères (Ligue des droits de l'homme), Michel Marcus (Syndicat de la magistramétro Ternes. Avant le discours d Marcus (Syndicat de la magistra-ture). Jean - René Farthouat (Confédération syndicale des avocats), Paul Bouaziz (syndicat des avocats de France) et Michel Gout (Fédération nationale des unions de jeunes avocats), ainsi qu'un représentant de l'Union syndicale des magistrats. Cette « table ronde » sera animée par Casa-

« LE FIGARO »: la concertation n'aurait peut-être pas été

Dans le Figuro du mardi 27 mei, Henri Paillard écrit notamment : « Il semble que, depuis une se-maine, le ministre de la justice ait pris la mesure exucte de l'hos-tilité manifestée à son projet. La tilité manifestée à son projet. La jaçon dont il dit qu'il est prêt à accepter un débat ouvert, des amendements « qui ne changent pas l'esprit de son texte », en serait la preuve. Le débat à l'Assemblée nationale remplacera peut-être cette concertation qui a tant manqué à l'origine et dont on s'aperçoit aujourd'hui qu'elle n'aurait peut-être pas été inutile. »

menace. Ce qui signifie que le «élucidées» au terme de la seule cacité, d'ailleurs contestable, à court terme, la réflexion indis-pensable sur les causes profondes du malaise de notre justice et de notre époque. On ne tuera pas la violence

JUSTICE

par une répression accrue. On ne fera pes disperaltre la crimibras des révoltés qui n'ont plus rien à perdre. Notre arsenal législatif est déjà plein de toutes les armes nécessaires. Ont-elles été probantes ?

Ce qu'il faut, blen plutôt extirper de notre société en déséquilibre, ce sont les maux endémiones et affreux dont elle est atteinte et sur lesquels il est faux de dire que nous ne pouvons rien : la pauvreté, l'inculture, l'injustice, l'inégalité, le racisme, le mépris. la désunion, la soli-C'est beaucoup plus difficile que de faire rédiger un simple

S'ILS NE PEUVENT RIEN **POUR VOS CHEVEUX**

ILS YOUS LE DIRONT AUSSI

nouvelles frontières

nous luttons pour le droit au voyage

166, bd du Montparnasse 75014 PARIS - 329.12.14

119, rue Solférino 59000 LILLE - 54.24.04 et 54.38.06

L'EXPÉRIENCE .. Depuis 18 ans; les spécialistes EUROCAP des soins du cheveu ont examiné et traité des milliers de cuirs chevelus ils savent ce qu'est un cheveu sain et un cheveu mensos.

DES SYMPTOMES SI vous avez des pellicules, des démangealsons, un cuir chevelo imité ou tendu, des cheveux gras ou sers, des chutes anomales, ce sont la des signes certains

DES SOLUTIONS Pour avoir une belle chevelure, il est important de le soigner. La négligence en ce domaine est une chose qui se paye tôt ou tard. Nos instituts, par des traitements apécifiques, sont en manuel d'article de direction de la commentation de la

D'UN SPÉCIALISTE Rien ne raut expliquer le succès des méthodes de nos instituts,



prendre rendez-vous. Un SPECIA-LISTE vous consellera et vous informera sur l'état de vos che-veux, sur les possibilités d'amé-lioration, ainsi que sur la durée et le coût du traliament à sulvre. Adressez-vous sans tarder

à l'INSTITUT CAPILLAIRE EURO-CAP. EUROCAP: 4, rue de Costiglione, 75001 PARIS. Tél.: 260-38-84

Petit commerce, remarquable par son accueil, où l'on vend au détail. Une boutique est toujours spécialisée dans un secteur d'activité : mode, cadeaux, livres, bagages, disques, etc...

Aux Quatre Temps à la Défense, il y aura plus de 160 boutiques. De tous les genres.



Serete Aménagement 63, rue La Boétie 75008 Paris. 225.71.56

UN APPARTEMENT 279.000 F AULIEUDE 396.000 F

Cette diminution considérable de votre investissement (moins 30 % environ), est rendue possible par la location de votre appartement, pendant 9 ans, à une société de gestion qui le meublera.

Pas d'apport personnel et pendant 9 ans : 6 semaines de vacances par an à Antibes ; les services de la résidence ; aucune charge à payer; échange avec d'autres stations.

*Prix d'un studio 4 personnes avec chambre cabine, 1erétage, immeuble Corinthe, côté parc.





nais, ni la ferveur des Irlandais, ni la simplicité des Africains. Ils sont cartésiens et rationalistes, mais ils sont curieux de savoir ce que le pape vient leur dire. Quelles relations se noueront entre l'ancienne « fille aînée da l'Eglise » et son nouveau pere ? Notre correspondant Robert Sole décrit le climat qui règne à Rome, surtont dans les milieux français. Henri Fesquet analyse l'état d'esprit des Français avant la venue du pape.

Ce vayage représente un veritable casse-tête

pour les arganisateurs, tant ecclésiastiques que civils. Il est impossible de savoir combien de fideles - ou de curieux - chercheront à voir le pape en personne. Malgré leurs appels lancés aux catholiques pour qu'ils fassent le déplacement, les évêques craignent la concurrence de la télévision. On note aussi l'annulation d'un certain nombre d'avions et de trains spèciaux en provenance de la province. Mais l'optimisme règne chez les organisateurs, qui

comptent réunir cinquante mille jeunes au Parc des Princes, cent mille personnes à Saint-Denis, deux cent mille à trois cent mille à Lisieux, et plus d'un million pour la messe du peuple de Dieu, sur l'aéroport du Bourget, qui sera concélébrée par deux cent dix évêques et deux mille prêtres.

Tous les déplacements du pape dans la capitale, à bord d'une voiture tantôt ouverte, tantôt fermée, devraient également attirer des dizai-

d'un voyage Limites

L'Eglise catholique de France ou, comme disent les puristes craignant des interpratations galilcanes, l'Eglise qui est en France - ne saurait prétendre réserver à Jean-Paul II un accuell aussi Inconditionnel que la Pologne.

La différence de siluation est évidente : en France, l'Eglise n'est pas eur la défensive ; la pratique religiouse est beaucoup plus faible : les vocations sont rares. En outre, le culte de la personnalilé n'a pas le vent en poupe.

Les Français affectionnent capendant les hommes courageux qui vont eu devant des difficultés et tiennent des propos revigorants. Le « n'ayez pes peur », qui est un des leltmotive de ce jeune pontificat, entraine des adhésions et pas seulament dans les rangs des eatholiques.

Depuis longtempe le France n'est plus l'enfant chéri de Rome et, tant du point de vue pelitique que raligieux, les difficultés se sont accumulées puis se sont déplacées, mais elles n'ont pas diaparu. Faut-Il rappeler le condemnation du Sillon. calle des prêtres-ouvriers, du cetéchisme progressit, de plusieurs théologiens de race? Fece à la laïcité qui e en Franca un caractère très particuller, le Vetican est tou-Jours resté d'une façon ou de l'autre réticent, et le pape actuel doit sans doute faira effort pour entrer dans la problématique française. Pour la plupart des croyants la séparation entre l'Eglise et l'Etat est un bienfalt, et la venue du Pape en France n'est pas une affaira politique : c'est le tête d'une famille spirituelle mejoritaire. C'est intentionnellement que le président Glacard d'Estaing n'accuellle par Jean-Paul II à l'aéroport d'Orly, mais sur la place Georges-Clemenceau. En tant que souverain de l'Etat du Vatican, le pape doit passer les troupes en revue sur les Champs-Elysées : ce sera un des plus contestés eu programme de le

La foule des fidèles et des curieux ent conaidérable, Mals l'épiscopat français craindrait que le participation à le messe du Bourget du 1er juin n'atteigne pss l'empleur souhaitée, malgré les eollicitations des curés de province. Aussi, appel

a été fait à deux cent vingt lournaux pour des placarda publicitaires à titre gratieux. Le procédé e quelque chose d'étonnant, au moina lorsqu'il e'agit de journeux non confession-

l'absence de concordat, cela a été remarqué, contribue à entrotenir un certain flou dans le climat cas relations extérieures de l'Eglies qui, aelon les époques et les clivages politiques, peut être, en l'ebsence d'eccorda précis, tantot trop favorisée, tantôt pas assez.

L'Eglise de France n'a pas é se plaindra des contacts qu'olla a dû prendra avec les eutorités civiles pour préparer le voyage du pape. Des crédits ont été votés pour aménagementa nécessaires; les ministères intéressés et la municipalité da Parie ont collaboré sans réserve avec les ecclésiastiques.

Le gouvernement français a peu à craincre de la venue du pape, encora qu'il ait sur la divorce, la contraception, l'avortement, la morale sexuette, la vente des armes notamment des opinione assez diftérentes. Mais sur le plupert de ces points, la pape n'est guère eulvi en France. Jean-Paul II se fera-t-il Insistant en ces matières, ou les menbonnera-t-Il évasivement ? De toute façon, le résultat sera à peu près le

Une formule contestable

Quant eu discours à l'UNESCO. Il neut au contraire avoir un impact. réel. Le pape est dans son élément, Son goût pour les problèmes sociaux e. les droits de l'homme est connu. Le développement, le culture, l'alphsbétisation, sont devenue des thêmes favorie de l'Eglise romaine evec toutes les Implications politiques que cele suppose, Jean-Peul II est un des hommes de notra époque dont la vocation internationale est la plue affirmée et il dispose d'une certaina initietives en faveur des pays culturallement et médicalement sous-

La visite à Lisieux n'est pas aeulement un hommege rendu à la eninteté d'une vie cachée et à une mystique qui, quoi qu'on en pense parfols, est aux antipodes de la mièvrerie et de la puérilité. La spiritualité incandescente de sainte Thérèse relève aussi da - l'anvoi .. Cette propagatrice de la foi et de l'évangélisation est la patronne des missions. Jean-Paul II va cautionner la pureté de cette femme de priéra et son intrépidité apostolique à una époque où le zèle misolonneira o'alanguit. Rappelons que Karol Wojtyla a consacré sa thèse de coctorat à « le foi selon eaint Jean de

la Crofx e l'édit, du Cerfi. Parler da malaise à propos da ce voyage cerait exagéré, voyage qui n'est d'allieurs qu'une evant-oremière, en vue du pélerinage de Lourdes, en 1981. Evidemment, la formule de ces déplacements epectaculaires n'est pas satisfaisante. On rêve, comme à chaque fois, d'un voyage d'étude et de travall permettant de mieux connaître les milieux et les problèmes

Mais, si le terme de malaise est impropra et e'il est vraisemblable qua le séjour en France cera considéré comme un auccès, il n'en demeure pas moins quo, seion l'expression de Pierre Pierrard, Jean-Peul II et les catholiques trançais « e'observent depuis dix-huit mois ». est flagrant que le papa polonaie et l'Eglisa de France ne se trouvent pas sur le même longueur d'onde. - Les Français ? aurait dit un jour Jean-Paul II, ja ne sale pas très bien qual leur dire. Et eux non plus. » Et cette boutade - qui n'en est peutêtra pas une - à l'edresse des Guides de France venus à Castei-Gandolfo en septembra demier: - Si le doie venir en France un four, vous devez mériter ce voyage ! >

En tout cas, en acceptant de venir deux fois en France en un an, le pape fait non seulement preuve de zèle male d'intérêt et peut-être d'un désir appuyé, non seulement d'approfondir un catholicisme qui ne lui est pas femiller, mais de montrar clairement se qu'il espèra de la France catholique.

directe de la laïchté à le française, de ce qu'elle auppose de distance et da respect des deux parties, de la neutralilé blenveillante d'un Etat qui. contrafrement à ce qui se passe dans les Etats communistes, se refuse à avoir une idéologie raligieuse propre. Même sur le plan théologique pro-

prement dit, le pepe et les catho-

liques français moyens ne sont pas forcement an osmose. Nombra d'antre eux accepteralent facilement un clergé merlé, at pas seulemont à cause de la pénurie des prétres, et so montrent de pluo en plus génés devant la misogynia latente de l'Eglise institutionnelle et la peraistance do la mise à l'écert des temmes.

D'autre pert, la conception traditionnolle des prêtres défendue par le papa coincide mel avec calle qui est diffusée parmi le clergé français (1). A Rome, le prétre-ouvrier fait difficulté et provoque des rélicences ; en France, il est considéré le plus souvent comme un des fers do lance

de l'aposiolat modorne. D'un côté, lo cettéchisme kollandais, dù les ouvrages de vulgarisation type Hans Kung sont reprouves, da l'autre, ils sont considérés comme une des mailleures manières do présenter aujourd'hui la doctrine

chrétienne à nos contemporains. La dévotion mariale du pape, cons tamment rappelée, n'irrite pas seu-fement les milleux profestants, elle indispose beaucoup de catholiques. Lee Françaie baignent dans un climat de relativisme dogmatique hérité d'une tradition forgée, entre autres, per Voltzire, Comte et Renan. En France, l'egnosticisme ou l'atheisme ont leurs lettres de noblesse. Celul qui croit au ciel et celul qui n'y croit pas ont en commun un patrir intellectuel, littéraire, national au le religion s'intègre à pas de loup. Qui prend encora au sérieux en France. ce que l'on appelait le danger mortel de l'athéisme, l'immoralisme des sans-Dieu, la perversile automatique d'une philosophie non chrétienne?

Bienveillance et énergie

Dire que le pape, classique dans ses réflexes, penche vers l'intégrisme est déraisonnable. La persistance de la rupture evec Mgr Lefebvra le prouversit à ella eeule. Le vrai est que Jean-Paul II se fait le champion de Vetican II Chacun le sait : mais cela n'empê che nas de se demander vill est non mai en 1960 de se contenter de rapéter les formules d'un concile echeve en 1965, et si ce n'est pas l'esprit de changement de Vatican II qui

doit inciter à aller plus de l'evant. Jean-Peul II est un homme plutôt pregmetique, prêt parfois à réviser ses idées. Il arrive en France evec la désir d'écouter et de comprendra. Il convient qu'il n'a pas la sciance infuse. . On me reproche, a-t-il dit récomment, de trop voyager, maia l'ai plus appris en deux jours en Africua qu'en deux ans eu Vatican. Le cardinal Hoger Etchegaray e fait preuve d'optimisme en affirmant : «. Ce ne sera pas un inspecfaur qui visitere ses troupes, mala un père qui viendra faira le connaissance de ees enfants. - Sans doute mais Jean-Paul II viendra aussi exhorier à plus de rigueur dans la foi et les mœurs, à moins de complaisance à l'égard des doctrines philosophiques et politiques dont la concordance avec le christianisme est conlestable. Le pape est bienveillant, mals énergique. Il sait prandra le taureau par les comes comm

on l'e vu loro du synode romain des évêques des Pays-Bas, fin 1979. Sous Paul VI déjà, dont la lergeun intellectuelle était plus nette, la Saint-Sièga nourrissait plusieurs griefs contre l'Egilse de France. En si peu de temps, la tendance n'e pu s'inverser. On peut être sur que le pluratiema du cetholicisme da France (doctrine), pastoral, caté-chétique, politique) suscite toujours une certaine méfiance à Rome. Pourquoi d'allieurs voufoir à tout prix que l'Eglise de France solt exemplaira — c'est le péché mignon des descendants des Gaulois. Ella aurak tort d'y prétendre. Il est sain de recevoir une stimulation de la part de l'évêque de Rome dont c'esi le rôle évangélique de « confirmer ses frères » dans la foi et même

de mioux repérer les points de convergence et de divergence. Enfin, on ne saurait cubiler les limites du déplacement papal qui est pour l'essentiel un voyage de prestige et de propagande. Le peuple chrétien y trouvers son comple dans la mesure où la piété e'y déploiers et ou des contacts humeins et chefeureux a'établiront. Que de lemps à autre l'Egilse prenne un visage réconfortant et d'allégresse collective est légitime. A condition que l'on garde è l'esprit que l'important

HENRI FESQUET.

(1) Une série d'articles sur lo sacerdoce à paru récemment dans la revue jésuite Études dont le conteou e éveillé l'attention de la congregation romaine pour la doc-trino de la Ioi, al l'on en croit lo quotidien italien la Ropublica du 20 mai:

est ailleurs.

Le programme détaillé

VENDREDI 30 MAI 16 heures : Arrivée du pope à Orly,

on il est accuelli par M. Raymond Barre et les cardinanx François Mariy et Roger Etche-22125. . 29 : Le pape arrive en hélicon-

tere place Georges - Clementeau, où il est accueilli par M. Giscard d'Estaing. Ils passent les troupes en revue en descendant jusqu'à la Coprorde. heures : Cortège vers Notre-Dame,

par le boulevard Saint-Germain, la rue Dante et la rue Lagrange (Itinétaire accessible au public). « Te Deum » à l'intérieur de Notre - Dame, en présence des corps constitues. heures: Messe sur le parvis do

beures : Départ pour la place de l'Hôtel - de - Ville, par l'avenue Victoria et la rue de Rivoli (les quals fermés au publie).

h. 30: Embarquement du pape sur une redette au port de l'Hôtel-de-Ville (accès interdit au publie), descente de la Seine Jusqu'an poot de léna (accès interdit an public), Les quais de la Seine sout accessibles en public sur toute leur longueur, les berges sout interdites.

. 39 : Départ en voiture vers la 21 nonciature par l'avenue des Nations-Unies, avenue d'Ièua et avenue du Président-Wilson : itinéraire accessible au public.

SAMEDI 31 MAI

8 heures ; Rencontre à la conciature avec les représentants des autres confessions chretiennes.

beures : Visite au président do la Républiquo au palais de l'Riysée, départ de la nonciature par la place de l'Al ma, le cours Albert-ir-, le cours de la Reine, l'avenne Winston-Churchill, l'avenue Marigny et la rue du Fan-bourg - Saint - Honoré : itinéraire

eccessible au public. beares: Déjeuner à l'archeséché (rue Barbet-de-Jouy). 15 heares: Visite à la chapelle de la Médaille miraculeuse (rue du Bac) : rencoutre avec des repré-sontants de la catéchèse, des

religieuses. 16 h. 15 : Rencontre, avec des Balonais, au Champ-de-Mars. 17 h. 38 : Départ en bélicoptère, de l'Ecole militaire pour la basilique parc de la Légion d'honneur. beures : Messe dans la basilique pour les fravailleurs trançais et immigrés. Homélie sur le parvis

de la basilique. beures : Retour en hélicoptère à la nonciature, où le pape ren-contre les responsables nationaux des monvements de laics.

DIMANCHE 1et JUIN

3 heures: Le pape se rend à l'Insti-tut catholique, où il rencontrera les professeurs et les élèves. 9 h. 30 : Départ de l'Ecole militaire

en bélieoptère pour Le Bourget. h. 30 : Messe concélébrée avec tons les évêques de France, les évêques invités et deux mille

h. 39. A l'issue de la messe, le pape circulera au milisu des fidè-les en voiture découverte, avant de regagner la nonciature. h. 39 : Le pape se rend au sémi-

naire d'Issy-les-Moulineaux en bélicoptère, avant de se réunir pour une séance de travail avec les évêques. heures : Diner avec les évêques. h. 30 : Le pape se rend en Paro des Princes, en volture, pour une veillée avec les jeunes.

LUNDI 2 JUIN

8 h. 15 : Rencontre de prière avec les représentants des organisa-tions catholiques anprès de PUNESCO.
9 h. 30 : Visite de PUNESCO suivie

d'un discours. 12 heures : Retour en voiture à la ponciature.

14 heures; Départ pour Lisleux, en bélicoptère de l'École militaire. 15 h. 20 : Arrivée à la banillone de Sainte-Thérèse. 15 h. 45 : Messe devant la banilique.

17 h. 15; Fin de la messe, départ

pour le carmel. 17 h. 45 : Arrivée an carmel. 18 h. 30 : Décollage de l'hélicoptère pour l'aéroport de Saint-Gatien. 19 heures : Euvoi pour Rome de

Saint-Gatien.

«Le Monde» publiera su fur et à missions et émissions de commen-taires d'iffusétes par les diverses ebaines de télévision. Ces program-mes ont été insérés dans le dernier

Conseils pratiques

A PARIS : utiliser les fransports en commun.

 Cérémonies du vendredi 30, à Notre-Dame, samedi 31 au Champ - de - Mars, dimanche

1er au Parc des Princes. La R.A.T.P. consellie d'emprunter tasentiellement le métro et le R.S.R., les itinéralies des lignes d'autobus étant susceptibles d'être

modifies.

— NOTRE-DAME: mêtre Saint-Michel, Châtelet, Hôtel-de-Ville; R.E.R. Châtelet-les-Halles, lignes A et a (R.A.T.P.); Luxembourg, li-

gne B (R.A.T.P.) ; Pont-Saint-Michel, ligne C (S.N.C.F.). — CHAMP-DE-MARS: métro Beole-Militaire, La Motte-Picquet; B.R.R. Champ-de-Mars, ligne C (S.N.C.F.). — PARC DES PRINCES: métro Porte - de - Saint-Cloud, Porte-d'An-

 Cérémonies du samedi 31 à la basilique de Saint-Denis. - METRO : Emprunter la ligne 13 Chatillon-Montrouge - Saint-Denis

Eviter la route

L'affluence attendue sur les routes tout au long de la journée du dimanche 1et juin, en reison des différents rassemblements des différents rassemblements llés é la visite de Jean-Paul II dans la région parisienne rendra très difficila l'accès à l'Aéroport Paris-Charles-de-Gaulle.

En raison des difficultés certaines d'utiliaation des voitures personnelles au cours de cette journée pour se rendra à l'aéroport ou pour en revenir, il est rappelé que la lielson Roissy-Rail entre le gare du Nord et l'Aéroport de Paris-Charles-de-Gaulle (départ toutes les quinze minutes de 5 h. 15 à 23 h. 30) fonctionners normalement.

Des Itinéraires epécieux évitant les sorties nord de Paris saront suivis au coura de cette journée par les cars d'Air France, reliant l'Aéroport de Peris-Charles-de-Gaulle eu terminal de la porte Malilot (toutes les quinze minutes à partir de 4 h. 45), et é l'Aeroport de Perls-Orly (toutes les vingt minutes à pertir de 5 h.) dene les deux sens. La durée du trajet sera nettement supérieure à la durée

jusqu'à Saint-Denis-Porte-de-Paris. La station Saint-Denis-Basilique sera fermée de 14 heures à 22 heures. Il fandra pour chaquo voyage deux billets métro-antobus, (un billet en départ de Paris + un deuxième à la sortie à Saint-Denis-Porte-de-Paris). Les passesseurs d'une carte orange, valable en mai pour les zones 1 et 2, devront utiliser un billet métro-autobus ordinaire à la sortie à Saint-Denis-Porto-de-Paris.

- Sav.C.F. : Trains à la gare du Nord. Service : un train environ toutes les 5 minutes de 15 benres à 19 heures et de 20 heures à 22 heures, descendre à la gare S.N.C.F. de Saint-

• Cérémonie à l'aéroport du Bourget le dimanche 1" juin. RATP.

Voyage aller : le métro opvrira comme d'habitude à 5 h. 30. Em-prunter la ligne no 7 Mairie-d'Ivry-Fort-d'Aubervilliers jusqu'à Fort-d'Aubervilliers ou ligne n° 13 Châtil-lon-Montronge - Saint-Denis-Rasili-que jusqu'à Saint-Denis-Porte-deparis. An départ de ces deux stations, un service d'antobas spéciaux assu-rers. la llaison avec l'aéroport du

Voyage retour : à partir de 12 h., eion le même système. Tarifs : trois billets métro-autotous par voyage: un pour le métro-auto-tous peur l'autobus on cartes orange valables en juin pour les zones 1 à 3.

— S.N.C.F. : trains directs à gare du Nord (annexe),

Voyage aller : descendre à la gare 6.N.C.F. du Bourget (marche à pied ant environ 1.500 mètres) ; de 4 h. à 6 h. : un train enviroe tontes les 15 minntes : de 6 h. à 11 h. ; en train environ toutes les 5 minutes. Voyage retour : de 12 h. à 18 h. : un train environ toutes les 5 minu-

Tarifs : billets spéciaux aller-retour vendus 5 P à la gare du Nord ou cartes orange valables en juin :

A LISIEUX : accès au centre par des navettes.

 A LISTEUX (journée du 2 juin) 140 hectares de parking devraient permetire d'accueillir quarante mille voitures. Six cents places de parking réservées à des cars sont prévues d'autre part. L'accès au centre et oux lieux de passage du pape se fera par cars-navettes. Tous renseigne-ments relatifs à cette dernière partie dn voyage peaveut être obtenus partie dn Voyage peaveut être obtenus partie do Lisleux, 11, rue d'Alengon, 14107 Lisleux Cadex (tél. : (31) 63-68-41).

Le laissez-



Chèque photo Chèque confiance.

personnel et vous conseiller vraiment.

Le chèque laissez-passez c'est le CIC qui l'a lancé. Il suffisait d'ypenser C'est le Chèque photo. Les commerçants sont rassurés, ils vous reconnaissent. Ils ne vous demanderont pas votre carte d'identité. Ils vous font confiance. C'est le Chèque confiance.

Nous avons lancéle Chèque photo pour vous simplifier la vie. Au CIC, nous persons que les opérations bancaires ne sont pas toutes complexes. Nous sommes convaincus que nous pouvons en rendre certaines plus rapides, plus automatiques.

Nous construisons la banque de demain. Une banque libre-service où les clients viendront et se serviront dans le minimum de temps. Et ce temps gagné, nous le récupérons pour mieux prendre en compte votre cas

Un banquier à votre service et une banque libre-service.



The de state of the state of th Committee and the state of the rear the second A STATE OF THE REAL PROPERTY.

EN FRANCE

Le pape vient

and the second of the second o

- 1-2 to the day ran-Plan II.

THE NAME OF THE PARTY Terreston. Product ? TENTE MAYE POR CONTRACTOR College of the colleg STATE OF THE STATE

initiation in the second secon 4, 5,0 the sent amenedant ON CONTRACT OF

in a prince deliber for burnings, Or s. in ... train manifesta. . .. precisement pour TOTAL . . A. Sirial la Praises. deux sortes d'in ... freiser bes sacots-

Trace que Tente vie à Rome génant anad. NESCO qui à tre cres institutions à la II On es obogs male an Valican d'un renclosique D'un-VI, favise à plus-DEF I LINEACO. . . . a la Fa.O. et au. manonal du travado voyage & Paris ect was fi nursil rpre'e par les uns Then expende - per Lant a Paris cerbe

a manner des E Saint-Rieger or a ce sense e aurust tert d'interes a famille Giscard The up checonque Les conjoints ces personnelues areur.

" de vous apperte 🔿 🕆 la presence du pape >

Fince on est tense france on est tense france on est tense france on est tense france on entre entre entre entre austience of the personnelles que toponimente entre ent eccies.ale. la France meresse et stille ancer ribareque de Cracola Terre 5 1 la connaît airise
albora 5 2 jeunesse, of
albora 5 2 jeunesse, of
albora 6 Nouve-Dame, du
tract 6 Ara de Thèrèse de
tract 7 qui était impréle in de comparable
le in de comparable
le in de comparable
le in de comparable

u. de culture française, en la personne de Gustion un conseiller the de mame nationalité. sentimental com-Peascaup de Poinnes.

dar cardinal Prancoli.

dar cardinal Prancoli.

dage e sous a streint is limite

or se e Peris iors de

motisme pontifical de l'anna. On voit mai Jean-Paul II.

complete de cette première mans de service de cette pas dens les interes de service de la complete du climat service de la complete de de l

e arani d'installer le nose agini d'installer d'in posse agini d'installer les propos les tierment de la Curie le le la cardinai Echegary de loujours en tête : s'il u'est le nomme a paris, l'archevêque Home a Paris, l'archevêque Rome Son voyage en Chine:

presents proliques

pourraient, comme à Kinshasa il y a quelques

semaines, être meurtriers.
Du côté ecclésiasfique, trente mille secuts assureront le service d'ordre au Bourget; et de assureront le service d'ordre an Bourget, et des nombreux prêtres et rangieuses, ainsi que des militants laics, se sont portés voiontaires pour l'organisation du voyage. L'Office de fourisme de Paris a lancé un appel aux Parisiens pour qu'ils bébergent chez eux les uombreux visi-teurs qui risquent de ne plus trouver une

Cité du Vatican. — En quinze ans de pontificat. Paul VI n'était jamais allé en France. Jean-Paul II, lui, s'y rendra deux fois en l'espace d'une année. L'ancienne a fille ainée de l'Eglise ne sait trop si elle doit être fiattée de cette sollicitude ou s'en inquiêter. A l'origine, le pape ne prévoyait qu'un déplacement à Lourdes en 1981 pour le congrès encharistique international. Maigré les souhaits de l'évêque de ce diocèse, qui voulait naturellement le garder « pour lui », Jean-Paul II en aurait profité pour visiter d'autres villes de France, dont Paris.

On s'était fait à cette idée, lorsque des bruits commencarent à courir sur une probable réception du pape à l'UNESCO dés le printemps 1980. Un changement de program me? Pourquoi? Diverses hypothèses surgirent aussitôt dans des cereles catholiques pour l'emberges. aussitot dans des cercles catholiques, uourries par l'embarras
des autorités françaises. Celles-ci
étalent surtout furieuses de l'indiscrétion en proveuauce de
l'UNESCO: elle faisait croire que
Jean-Paul II ne se rendrait à
Paris que pour visiter une arganisation internationale. Finalement, le pape annonça lui-même
soo voyage le 9 avril — coyage
exclusivement apostolique 3. — en
indiquant quatre puissances invitantes: le président de la conférence épiscopale, l'archevêque de rence épiscopale, l'archevêque de Paris, le chef de l'Etat français et le directeur géuéral de l'UNESCO.

Plusieurs raisons sont avancées à Rome pour expliquer ces deux visites successives. Il est clair, tout d'abord, qu'un périple dans l'Hexagone en 1981 aurait éclipsé le congrès eucharistique. Or si le pape participe à cette manifestation, comme l'avait fait Paul VI à Bogota c'est précisément pour en souligner l'importance.

Attendre 1981 situait la France Attendre 1981 situait la France assez join parmi les pays visités. Cela présentait deux sortes d'inconvénients: froisser les successeurs du général de Gaulle et; surtont, laisser croire que l'Egitse française est mal vue à Rome. Un tel retard était génant anssi vis-à-vis de l'UNESCO, qui a été l'une des premières institutions à inviter Jean-Paul II. On est obligé de tenir compte au Vatican d'un certain ordre chromologique. D'aude tenir compte au Vatican d'un certain ordre chronologique. D'autant que Paul VI, invité à plusieur reprises par l'UNESCO, avait dû s'excuser, maigré des visites à l'ONU, à la FAO, et au Bureau international du travail Bureau international du travail. Enfin un voyage à Paris n'était pas très souha able en pleine année électorale. Il aurait

été mal interprété par les uns et certainement exploité par d'autres. En allant à Paris cette fois-ci, Jean-Paul II est dispense de sy rendre au moment des présidentielles. Le Saint-Siège fait très attention à ce genre e choses. On aurait tort d'inter-préter la réception à laquelle participera la famille Giscard d'Estaing comme un quelconque soutien politique. Les conjoints et les enfants des personnalités reçues à Rome out toujours droit à sette faveur.

« Je vous apporte la présence du pape >

Pour expliquer cette première visite en France, on est tente d'ajouter un autre argument : l'impatience de Jean-Paul II. Impatience qui rele: erait aussi bien de raisons personnelles que d'opportunité ecclésiale.

La France intéresse et actire La France intéresse et attire l'ancien archévêque de Cracovie, même s'il la connaît assez peu. Depuis sa jeunesse, ce catholique nourri de récits de sainteté rêve de Notre-Dame, du curé d'Ars, de Thèrèse de Lisieux. rien de comparable avec Paul VI, qui était imprégné, lui, de culture française avait un secrétaire d'Etat français et, eu la personne de avait un secrétaire d'Etat fran-cals et, eu la personne de M. Jean Guitton, un conseiller personnel de même nationalité. Chez Jean-Paul II, c'est un attachement sentimental, com-mun à beaucoup de Polonais S'y ajoute un geste d'amitté à l'égard du cardinal François Marty leque a atteint la limite d'âge et na sera can donte plus d'age et ue sera san doute plus archevèque de Paris lors du voyage pontifical de l'anne

On voit mal Jean-Paul II profiter de cette première siste pour annoncer le nom du seccesseur. Ce n'est pas dans l's usages du Saint-Siege et ce ne serait d'ailleurs pas irès aimable pour le cardinal Marty. Le pape cherche peut-être à se rendre compte du climat sur place avant d'installer le nouveen titulaire d'un poste aussi important. À ce propos, les tier-cès vont bon train dans les milieux français de la Curie. Le nom du cardinal Eschegary est toujours en tête : s'il n'est vu sauter d'un avion à l'autre pas nommé à Paris, l'archevêque de Marseille recevrait une charge à Rome, Son voyage en Chine sa mauvaise santé Elle multiplie,

De notre correspondant

Le pape vient-il réprimander ou soutenir?

De notre correspondent

a été apprécié ici. On a aimé
ia façon dont le Basque plain
de gentillesse a fait comprendre
aux Chinois que l'Eglise patriotique était inacceptable, sans
pour autant l'attaquer.
An-delà de la nomination prochaine de l'archevêque de Paris,
Jean-Paul II semble être impatient de se montrer aux cathollques français et de leur dire certaines choses. Il n'ignore pas la
séduction qu'il exerce sur les
foules. « Je outa apporte la présence du pape », semble-t-il dire
à tous ceux qui l'applaudissent.
Trois sortes de public seront sur
son passage à Paria et à
Lisieux : les curieux, bien sûr;
les traditionalistes et les gros
bataillons de l'Eglise post-conciliaire (action catholòque, milltants paroissiaux, prètres, religieuses, etc.). Le pape espère-t-il
rapprocher un peu ces deux dernières catégories? Ce pourrait
être l'une des conséquences de
son voyage, alors que l'affaire
Lefebyre traine eu longueur. A
Paris, Jean-Paul II ira directement couper, si l'on ose dire,
l'herbe sous le pied à l'intégrisme.

Muis m'an profitera et il pas

Mais n'en profitera - t - il pas aussi pour réprimander l'Eglise de France? On se souvient de Paul VI recevant successivement Paul VI recevant successivement les évêques de chaque région de l'Heragone en 1977 et leur disant ce qu'il avait sur le cœur : l'exfille aînée manifeste a une certaine fatique spirituelle »; elle laisse se développer « des positions extrêmes, qui ne servent pas la cause du Royaume »; elle témoigne d'un complexe « anti-romain »...

l'herbe sous le pied à l'intégrisme.

La France n'est pas dans le collimateur

Aujourd'hui encore, on entend à la curie toutes sortes de critiques à l'égard de l'Egliss de Franca. Critiques souvent formulées, à vrai dire, par des Francas eur-mêmes. Aux reproches habituels — trop d'innovations, pas assez de fermeté, — s'ajoutent des remarques sur le viellissement du clergé, le nombre relativement faible des vocations et le manque de dynamisme de cette la première mottié dit siècle. Une Eglise avec laquelle les congrégations n'entrent pas toujours facilement en contact : elle s'est donné des « régions », des « secteurs », des « zones », href, tout un vocabulaire qui désoriente un peu les Romains. « Je réclame une truduction simultanée en français », dit un prélat normand.

Pas assez dynamique, l'Eglise du cardinal Etchegaray ? L'argument peut avoir une valeur histo ment peut avoir une vaieur insorrique, mais il ue frappe guère les Italiens, dont la conférence épiscopale est amorphe, pour ne pas dire inexistante. En fait, il y a trois ou quaire curies au Vatican, professant des idées différentes, professant des idées différentes, et en ignore ce que Jean-Paul II lui-même pense anactement de la France. Sa vision des choses semble être heaucoup plus globale qu'en ne le croit dans l'Heracone: ce u'est pas le « cas français » qui le tourmente, mais la crise de la foi dans la civilisation occidentale. Y a-t-il même un « cas français »? Si le Saint-Père va à Paris, assure l'un de Père va a Paris, assure l'un de ses collaborateurs, ce n'est pas pour donner un coup de crosse ou même une laçon, mais pour apporter éventuellement un sou-tien.

On s'étonne tel d'un certain provincialisme qui pousse les catholiques français à se groire catholiques français à se moire toujours le centre d'intérêt du vatican. Les Espagnois partagent un peu cette manie, onbliant que le Saint-Siège s'intèresse au moins autant à l'Afrique, au Brèsil ou aux pays de l'Est qu'à Madrid ou à Paris. « On dirait que le se catholiques français cherchent à tont prix à être dans le collimateur », constate un prêle collimateur », constate un prélet romain.

Cela dit, le pape prépare avec beaucoup de soin les discours qu'il prononcera entre le 30 mai et le 2 juin. A l'étranger, il ne s'est jamais privé d'expriner ses opinions, voire ses critiques. Prêtres et laics français entendront notamment un leitmotiv pontifical : chacun son rôle, chacun à sa place.

Comme à Washington avec M Carter, le pape aura avec M Giscard d'Estaing un rapide M. Giscard d'Estaing un rapace échange de vues sur la situation internationale. Le Saint-Siège apprécie en règle générale, les initiatives de la diplomatie fran-caise. Il u'y voit pas une concur-rence aux Etats-Unis, mais une contribution au rôle que l'Europe dei transcriptions. doit jouer. Il n'existe pratique ment aucun contentieux entre la France et le Saint-Siège, sauf

l'avortement. Jean-Paul II a célébre ses soixante ans le 18 mai L'ayant en Afrique, la presse italienne a cessé de diffuser des bruits sur

au contraire, les bonnes nou-velles : la pape a pris, des le 12 avril, un bain d'une heure dans sa piscine de Castelgandolfo. il falt une heure de footing tous les jours desse les jardins du Vatican. C'est d'ailleurs dans cette perspective qu'un fabricant de chaussures vient de lui en offrir six paires, dont des tennis de couleur rouge.

La visite de Jean-Paul II à Paris et à Lisieux ressemblers à uma passegiata (promenade) après le marathon africain et avant celui qui se prépare au Brésil. Sou entourage a hien besoin de souffler : ce rythme l'épuise. Tout laisse à penser que ce pape pèle-rin espacere ses voyages après avoir répondu à une série d'invitations en suspens. Mais les visites apostoliques » continueront à marquer le pontificat de Jean-Paul II. « Elles expriment une nouvelle manière d'être pape, explique un responsable de la Curie. Aux concluves de 1978, nous avons en quelque sorte dé-couvert que l'Eglise était immer-gée dans cette société de commu-nication de masse. On ne l'en sortira pas et, à l'avenir, aucun pape na pourra négliger une telle dimension.

ROBERT SOLE.

LE MONDE - Mercredi 28 mai 1980 - Page 13

LENTILLES DE CONTACT

Remplacez vos lentilles pour 496 F. aboratoires OSIRIS 21, avenue de Friedland - 8° - Tel. 563.55.99

CONNAISSANCE DES LANGUES DU MONDE

8, rue de Berri - 75008 Paris

Galerie couverte typique du Paris d'autrefois, éclairée par la lumière du jour et regroupant une grande diversité de commerces.

Aux Quatre Temps à la Défense, on retrouvera le charme des passages.



Plus qu'un centre. Un centre-ville.

Serete Aménagement 63, rue La Boétie 75008 Paris. 225.71.56

CETTE SOUSCRIPTION SERA CLOSE SANS PRÉAVIS



1980 : Année DE GAULLE. 🛄 Pour rendre hommage à celui qui a rendu să fiberté à la France

• 10° anniversaire de la mort du Général 90° anniversaire de sa naissance • 40° anniversaire de l'Appel du 18 juin • 1" année d'émission du DE GAULLE

Un événement exceptionnel pour les collectionneurs et investisseurs.



"L'or est tenu éternellement et universellement comme une valeur inaltérable et fiduciaire par excellence". (1)

Cette précieuse émission sans cours légal, réservée aux collectionneurs et investisseurs, est strictement limitée pour 1980 à :

• 50.000 "De Gaulle" en OR fin 24 carats (999,9/1.000", $6.45 \, \text{g}, \emptyset \, 21 \, \text{mm}) = 1.500 \, \text{F}$

• 75.000 "De Gaulle" en ARGENT 1er titre (925/1.000", $6.45 \, \text{g}$, $\emptyset \, 21 \, \text{mm}) = 200 \, \text{F}$

Général Charles de Gautle

EDITION REALISEE DANS LES ATELIERS DE L'ADMINISTRATION DES MONNAIES ET MEDAILLES

Une émission a tirage limite susceptible d'acquérir une grande valeur humismatique.

Toutes les conditions ont été soigneusement réu-nies pour que le "De Gaulle" 1980 bénéficie avec les années d'une cote numismatique élevée : 1º) Le "De Gaulle" est frappe en qualité Fleur de Coins (2) dans les ateliers de l'Administration des Monnaies et Médailles qui jouit d'une renommée mondiale.

2") Le "De Gaulle" est frappe en er fin (999,9/1,000°). Généralement les monnaies et médailles ne contiennent que 900/1.000° d'or pur. 3") Son faible tirage strictement limité est ga-ranti par le Certificat de l'Administration des Monnaies et Médailles, et le titre des métaux précieux par le poinçon de l'Etat.

4°) En oumismatique, la première année d'emission est peneralement tres recherchée. De plus, les premiers "De Gaulle" seront emis en 1980, année où les Français célébreront, à travers 3 dates anniversaires, la mémoire du Général De Gaulle, universellement célèbre et entre dans la postérité.

Diversifiez votre patrimoine grâce à la numismatique.

Le tirage du "De Gaulle" 1980 a été volontairement limité pour ajouter à cette émission en métal précieux cette rareté indispensable qui donne de la valeur aux collections.

Nous sommes persuades que ce faible timge du "De Gaulle" 1980 sera inférieur à la demande des millions de Français qui s'étaieut rangés aux côtés du Général, sons parier de tous ceux qui reconnaissent en lui un personnage désormais entre dans l'Histoire. Aussi, les futurs collectionneurs qui n'auront pas pu se procurer les premiers "Do

(1) Conference de Presse de Général de Gaulle du 4.02.1965. (2) En manismatique, la cote des pièces en parfait étas de craser-cation et appelées "Fleurs de soins" pera être 10 à 30 fois plus électre que celle des pièces ayuns beaucomp circulé et présentant des traces de comps ou à usitre.
(3) Le "De Gualle" serie sairi de "Han-Paul II", "Baudonin

"Juliana" ex .

VENTE EXCLUSIVE AUX EDITIONS JEAN-MARC LALETA REVENDEUR AGRÉÉ DE L'ADMINISTRATION DES MONNAIES 8, rue d'Anjou - 75008 PARIS

Gaulle" 1980 seront sûrement prêts à offrir une plus-value substantielle à ceux qui voudraient un jour les cèder.

Ne manquez pas cette première année d'émission,

Dans la série des "Grands Personnages Contemporains". (3) le "De Gaulle", offre l'occasion exceptionnelle de commencer une passionname collection numismatique tout en profitant d'un placement nouveau et indexe sur les métaux précieux. Le "De Gaulle", anquel de nombreuses banques françaises et ctrangeres ont dejà souscrit, peut aussi faire l'objet d'un cadeau très ap-

Un chef-d'œuvre de l'art numismatique sigué Santucci et Monnaie de Paris.

La gravure du "De Gaulle" 1980 a été confiée au Maitre-graveur Serge SANTUCCI. Les matrices ont été directement gravées à la main dans l'acier. Sur le plan technique, le "De Gaulle" 1980 est frappé en qualité "Fleur de Coins" (2) hors du circuit industriel, à l'aide de coins (matrices) neufs, sur des flancs selectionnes ayant subi un traitement spécial destiné à les rendre plus brillants. Les différentes opérations de fabrication sont effectuées dans les ateliers de l'Administration des Monnaies et Médailles par un personnel specialise et toute manipulation est réalisée à l'aide de gants, Chaque "De Gaulle" sera livre ... avec son etui, sous pochette de protection, et ac-

compagne d'un Certificat officiel qui garantira le tirage limité, le poids et le ôtre du métal précieux. Conditions de souscription.

Répondez des aujourd'hui.

1º) L'edition et la diffusion sont assurées en exclusivité par les Edidons LALETA. Les souscriptions y seront enregistrees selon leur ordre d'arrivee et dans la fimite de l'émission. Par ailleurs, la souscription sera close sans preavis.

2") Cette offre est strictement limitée à 10 exemplaires en or et 20 en argent par foyer (a l'exception des établissements bancaires), pour donner satisfaction au plus grand nombre de demandes et afin d'éviter la thésaurisation.

3°) Les prix sont garantis jusqu'à la livraison pour les 10.000 premiers "De Gaulle" en or et les 20.000 premiers en argent. An delà de cette limite, les prix risquent d'être majores en fonction des cours des métaux précieux. Si votre souscription arrivait trop tard, un supplément de prix vous serait demande, mais vous auriez toute liberté de confirmer votre commande ou de l'annuler.

4°) Les "De Gaulle" seront disponibles à partir de septembre 1980. Les expéditions se feront par colis postal assure voyageant aux risques et perils des Editions LALETA et s'etaleront jusqu'en decembre 1980.

5°) Garantie de remboursement : si à réception de votre colis vous n'étiez pas entièrement satisfait, vous seriez integralement rembourse en le renvoyant dans les 30 jours.

BULLETIN DE SOUSCRIPTION à renvoyer aux Editions J.M. LALETA, Revendeur agrée de l'Administration des Monnaies et Médailles

8, rue d'Anjou -75008 PARIS

Je desire souscrire (sous réserve d'épuisement et conformément à vos conditions de vente décrites ci-dessus)
au "De Gaulle" 1980 frappé à tirage limité dans les ateliers de l'Administration des Monnaies et Médailles.
Veuillez donc m'adresser des sa sortie, par colis postal assuré à vos frais et risques :

"De Ganile" en OR 24 Carats su prix unitaire de 1500 F, soit F (*).

Je règlerai le montant de cette souscription, des réception de votre facture (dans un mois environ), avant l'envoi du colis. Les expéditions auront lieu à portir de septembre 1980, au fur et à mesure des livraisons de la Monnaix



Orleans. - A l'issue du trente-quatrième Congrès de la Fédération des conseils de parents d'élèves des écoles publiques (F.C.P.E.), à Oriéans, M. Jean Andrieu, quarante six ans, a succédé le lundi 26 mai à M. Jean Cornec, soixante et un ans, à la présidence du plus important des monvements de pareuts d'élèves qui groupe 1013 506 familles. Cette transition e'est faite sans heurts. M. Andrieu, vice-président au sein du précèdent conseil d'administration, étant apparu comme le dauphin indiscuté des le débnt du congrès.

Qui l'aura!t cru? Alors qu'il personnalissit la F.C.P.E. depuis vingt-quetre ans, le départ de M. Cornec de la présidence n'a guère provoqué de remous à Or-léans. NI déchirement ni émotion. L'ovation des congressistes fut L'ovation des congressistes fut courte, et l'exposé da président sortant fut sans passion. « C'est très simple, a-t-il dit, l'équipe continue, la Fédération reste égale à elle-même. » Curieuse euccession pourtant. A l'instar de la fédératiou concurrente, où M. Jean-Marie Schleret vient de succèder à M. Antoine Lagarde, c'est officiellement la continuité. En apparence tout au moins. En apparence tout au moins.

Car, ce départ précipité qui intervient un an plus tôt que prévu (M. Cornec reste membre du conseil d'administration jusqu'en 1981 evec le titre de vice-président) u'est pas sans raison

PAS D'ALLIANGE CONTRE NATURE

L'appel lancé par la fédéra-tiou concurrente, la Pédération des parents d'élèves de l'ensei-gnement public (PEEP) us fut pas entendo à Orléans, A l'issue pas entendu à Orléans, à l'issue du congrès de la PREP, sou nouveau président, M. Jean-Marie Schieret, s'était déclaré « sans préjugés » à l'égard de la P.C.P.E., prêt à la rencourer et même à me n'er des actions avec elle (« le Moude » daté 15-20 met). 18-19 mai).

La fin de non-recevoir est indiscutable. M. Emile Gracia, se-erétaire général de la F.C.P.E., ne volt dans un éventuel rapprochement ou'a alliance contre naturen et amanifestation de pas les entraîneurs motorisés de la PEEP qu'il profiterait de notre sillage pour faire an bont de route et nons aban-donner après la première difficulté, n

M. Jean Cornec a ajouté sur nn ton caustique: n Si la PREP cesse d'epprouver tout ce que fait le gonvernement, si elle cesse de condamner nos actions. alors en pourra peut-être dis-

Avec 83,36 % des mandats en sa l'aveur, la résolution générale, comme au congrès de Brest en 1979, n'a pas été adoptée à l'unanimité (1 368 mandats pour, 67 contre, et 206 abstentions). Elle lance - un appel solennel au gouvernement afin qu'il accorde le collectif budgétaire indispensable pour assurer la prochaine rentrée. En cas de réponse négative, la F.C.P.E. appellera - à amplifier l'action -, et elle envisage, notamment, « une action nationale en octobre ».

De notre envoyé spécial de fond. Plusieurs membres de la direction nationale out insisté euprès de M. Cornec pour qu'il prenne cette décision. Et l'indif-férence relative du congrès n'estfond. Plusieurs membres de elle pas à la mesure d'un certain décalage entre l'état d'esprit de la Fédération et les certitudes de son a président historique » ?

M. Cornec symbolise une tradition la que qui, après avoir façonné le militantisme des pa-rents délèves, semble n'épouser qu'imparfeitement les convictions qu'imparfeitement les convictions et l'expérience des nouveaux adhérents. Trois caractères pourraient résumer ce profil traditionnel de la F.C.P.E. dont elle essaie progressivement de se défaire : trop de dépendance à l'égard des enseignants, et en particulier de la Fédération de l'édocation nationale, un anticléricalisme virulent, un recrutement social réduit eux classes moyennes et nen ouvrier.

moyennes et pen ouvrier.

En septembre 1978, la P.C.P.E.

signait un texte avec le Syndicat
national des instituteurs (SNI) (20%).

qui stipulalt que a les parents s'inqui stipulait que a les parents s'in-terdiront d'intervenir dans tout ce qui relève de la fonction spe-cifique des membres de l'équipe pédagogique ». Peu soucieuses de subtilités électorales, les envolées de M. Cornec contre l'école pri-vée confessionnelle, particulière-ment à Albi en 1877, u'ont pas ête sans gêner ses amis du parti so-claliste qui lui reprochaient ses c bévues p.

Les relations exclusives ou pri-les relations exclusives ou pri-vilégiées avec la FEN sont un des thèmes récurrents des congrès de la Fédération : ce u'est qu'en 1971 que les places de « membres de droit» dans les instances de la F.C.P.E. (réservées au SNI, à la FEN) sont supprimées, et il feudra attendre 1980 pour que la W.C.P.E. envisage une déclaration F.C.P.E. envisage une déclaration commune avec la C.F.D.T. Toutefois, les confédérations ouvrières n'evalent pas été invitées à Or-léans, Enfin, il n'y avait que 5 % d'onvriers parmi les délégués du congrès, alors que le pourcen-

Les mêmes choix politiques

faire évoluer. Il y a urgence. Plu-sieurs voyants rouges s'allument : la chute du nombre des adhérents (la F.C.P.E. en annonçait 1 093 000 il y e un an), la faible participa-tion aux électione scolaires (37,83 % seulement des parents ont voté cette année dans les écoles et 36,30 % dans les lycées et collèges), et la multiplication des luttes menées par des parents de la base hors des consignes nade la base hors des consignes nationales. A Orléans. M. Andrieu a déjà en le temps de glisser que, dans sa formulation traditionnelle. la défense laique était quelque peu « crispée », que l'ouverture en direction des partenaires devait éviter « l'ostracisme », et qu'enfin la F.C.P.E. devait « vivre » diversité », rester nnis en acceptant ses différenciations internes.

C'est dans ce domaine que le nouveau président eura fort à faire. La F.C.P.E. reste divisée : les votes sur la résolution générale

Telle est la situation que le l'ont illustré. Surtout, ses conflits nouveau président sera tenté de ont dépassé à Orléans le traditionnel affrontement entre une majorité socialisante et une minorité animée par des militants communistes. Terrain de bataille que n'avait choisi aucun des deux grands courants, la question des « séquences éducatives » ou stages en entreprises fut pourtant une des principales pommes de dis-corde de ce congrès. Une tren-taine de départements sont intervenus en faveur de l'abrogation

VINGT-QUATRE ANS DE COMBAT LAIC

« C'est le pape de la laicité qui s'en va. » Cette réflexiou d'un congressiste approche ton-télois is personnalité de M. Jean Cornec, président de la Fédération des conseils de parents d'élèves de 1956 à 1939 Vingt-onatre ans d'un combat laic onatre ans d'un combat laic acharuè, où, comme sans doute anx plus belles houres de l'école de Juies Ferry, l'Eglise reste l'adversaire privilégié, sinon principal. Vingt-quatre ans qui ont leurs lettres de neblesse, et en particoller la « pétition laiont » lancé en décambre 1959 contre la loi Debré sur l'enselgment privé : elle rassembla onte millions de signatures, proonze milions de signatures, pro-voqua une réunion de Ountre cent mille personnes à Vincen-nes, et fut la première action unitaire d'une gauche divisée au lendemain de la victoire du

rénéral de Gaulle. M. Jean Cornec, par ses origines et par sa personnalité, était le porte-parole idéal d'un tel combat. Fils d'un instituteur of d'une Institutrice, il est né le 7 mai 1919, à Logonna-Daonias, en plein cour du Finistère, et li a grandi au milieu de la guerre scolaire qui, dans chaque village breton, opposuit a rouges » et a curés ». Toutefols, les te m pa out changé. La neuvelle génération de parents n'est pas toujours aussi sensible aux thèmes lai-

ques traditionnels. « 8ymboli-quement, son départ dynamisers la fédération », disait à Oriéans un des membres du conseil

des stages en eutreprise, et

42.45 % des mandets se sont prononcés dans ce sens.

Parmi les autres décisions du

congrès, la demande d'une réduc-

tion d'une semaine des vacances d'été a été retenue ; temps à

répartir en cours d'année pour allonger les petites vacances. Evidemment, le cap reste à gauche. Dressant un bilan très sombre de l'état du système sco-laire, la résolution finale a déjà uris date pour les flections prési-

pris date pour les élections prési-

dentielles : « 1981 doit être pour la F.C.P.E. l'occasion de dresser

e bilan d'un septennat de muti-

Faut-il nationaliser l'ESSEC?

Un débat organisé par le parti socialiste

« Pourquoi et comment nationaliser l'ESSEC ? » : tel était la trième du débat qui e ou lieu récomment à l'Ecole supérieure des eclences économiques et commercialee (ESSEC) installée à Cergy-Pontoise (Vaid'Oisa). Animé par M. Alein Richard, députs socialiste de le première circonscription du Val-d'Oise. le débat était organisé par la eection socialiste de l'ESSEC. A la fin de 1979, l'ESSEC e connu

un délicit de plus 10,4 millions de france pour un budget ennuel de 55 millions. Cette situation, selon la section du P.S., pourrait entraîner vingt-cing à trente licencie le non-renouvellement de certains contrata promia au personnel enseignant, administratif et ouvrier, ainai que la dislocation du centre de langues. Le centre d'enseignement pra-tique de le gestion e déjà lermé ses portes et quatre professeurs ont

Ces mesures de restriction pourraient s'ajouter à l'augmentation des chaine rentrée sociaire. En effet, Institution de droit privé, l'ESSEC vit actuellement, pour les deux tiers,

un tiers des droits de scolarité qui s'àlèvent à 15 000 francs par en et per élève. Ces Irals pourreiens atteindre l'an prochain le somme de 17 000 trancs, pour compenser la volume de le taxa d'apprentissage qui sereit en diminution Discutées consell d'edministration le

devreient être décidées le 20 juin Comma solution à cette situador de crise, M. Alain Richard e propos mardi soit, la nationalisa l'ESSEC, en précisant qu'il allait demander au groups socialiste de l'Assemblée le dépôt d'une proposidon de loi en ce sens ainsi qu'une rencontre avec le premier ministre. « li s'agit, a-t-il ajouté, de mainter la qualité de l'enseignement assuré par les grandes écoles, maie dans

20 mai, ces mesures de restriction

L'ESSEC est actuellement dirigés M. Jeen Chenevier, ex-P.-D.G. de président du C.N.P.F., assure la vice présidence du conseil d'administra

JACQUELINE MEILLON.

Comment	rėussir	un	séjour	linguistique
en Angleterre				

er crossissent tol consistent mighty reputé à Oxford Sélection rigoureuse des familles : accuei chaleureux.

Recrutement des professeurs anglais diplômés; classes à effectifs très réduits; à Oxford cours individuels pour adultes étudiants. Choix de salles de cours dignes de ce nom, l'environnement jouant un grand rôle dans le serieux des cours.

Equilibre judicieux travail/détente loisirs avec activités sportives, visites culturelles, etc.

OISE Oxford Intensive School of English Bureau d'accueil en France . 21, rue Théophraste Renaudot 75015 Paris - Tél. 533 13 02

M	м
Rue	
Ville	•
	cumentation complète istiques en Angleterre,

te ouan d'un septentat de mais-lation du service public d'éduca-tion. Les choix politiques qui engageront le pays seront déter-minants pour l'école et pour chacim. La F.C.P.E. affirme qu'elle a déjà choisi son camp. » EDWY PLENEL. [Né à Agen (Lot-et-Garonne) en 1934, M. Jean Andrieu est spécia-ilste de télévision en circuit farmé et maître formateur à l'école nor-male d'instituteurs d'Agen. Il a trois enfanta, dout deux sout scolarisés dans l'emseignement secondaire. Pré-sident du consoil départemental des parente d'élèves du Lot-et-Garonne sident du consail départemental des parente d'élèves du Lot-et-Garonne depuis 1962, il est étu membre du bonseil d'administration national en 1972, et, depuis, il est chargé à la P. C. P. E. de l'animation des stages de formation. M. Andrieu était vice-président de la F.C.P.E. depuis 1977.

CARNET

Décès - M. Timothée Oriol et ses

- M. Timothès Orici et ses enfants,
M. Philémon Orioi et ses enfants,
Les familles Orioi, Amstutz, Bienz,
ont le douleur de feire part du
décès de
Mine veuve Alexandre
AMSTUTZ,
nés adeline Orioi,
survenn le 21 mai 1980, à Paris (12°),
dans se soirante-quinzième année.
Le cérémons réligieuse et l'iocinération auront lieu le jeudi 29 mai
1980, à 10 h. 15, au monument crématoire du cimetière du PéreLachaise (entrès rue des Rondeaux à
Paris-20°).
N. fleurs ni couvonnes.

Ni fleurs ni eouronnes. 18 bis, boulevard de la Bastille, 75012 Paris. 30, rue de Venise, 75004 Paris.

- Mme Reynold Arnould e la douleur de faire part de la dispa-rition de Reynold ARNOULD,

chevalier de la Légion d'honneur, chevalier de l'ordre national dn Médte

officier des Aris et des Lettres,
Grand Prix de Bome de peloture
(1939).
conservateur en chef
des Galeries nationales
du Grand Palais à Paris
et du Musée national
de Blérancourt (Alsne).
son époux, survenn à Paris le vendred; 23 mai 1980, à l'âge de soixante
ans ana Ses amis pourront se réunir durant queiques instants de recuellement nutour de son vivant souvenir, le mercredi 28 mai, à 14 h. 20, au Grand Palais, avenue du Général-

Eisenhower. L'inhumation suivra dens l'inti-mité su cimetière de Garches (Hauts-de-Seine). (Lire page 19.)

- Mms Meir Azoulay, son épouse, ses enfants, ses petits-enfants, sa geur, son frèra, Toutes les familles parentes et alliées,

Meir AZOULAY, survenn à Paris, le 24 mai 1980, dans sa soixante-dixième aonée, entoure de l'afrection de tous les stens. La levée du corps eura lieu le mer-eredi 28 mai 1980, à 16 heures, à l'amphithéaire de l'hôpital Cochin à L'inhumation à 16 h. 45 au cime-tière parisien de Pantin. Ni fieura ni couronnes.

- M. et Mms Roger de La Tuliaye, — M. et Ame Roger de Le Tillays, leurs enfants et pettre-enfants, . M. et Mme Marc Ingè, M. Martial Barbou des Courières. M. et Mme François Barbou des Courières et leurs enfants, M. Alain Barbou des Courières. Mile Marguerite-Marie Barbou des Courières.

M. ot Mme Jacques Barbou des Courières, Et toute la famille, ont la douleur de faire

des COURIERES, des Marguerite Vavin,
uès Marguerite Vavin,
survenu le 23 mai 1980, dans sa
soliante-setzième année.
Ses obséques Seront célébrées le
meteredi 28 mai, à 3 h. 30, en l'église
Saint-François-Kavier (Faris-70), sa
paroisse, suivies de l'inhumation le
même jour dans le caveau de famille
à Limores.

à Limoges. Mi fleurs ni couronnes. Cet avis tient lieu de faire-part 21, rue Vanesu, Paris (7°).

- M. Meyer Bromberg, M. et Mme Charles Weckstein, Mme Moscovici et ses enfants, M. Marc Weckstein, M. et Mme David Blecher et leur

font part du décès de Mme Chana BROMBERG. Les obséques auront lieu au cime-tière de Bagneux, le meruredi 28 mai, à 16 h. 15. Cet avis tient lieu de faire-part.

— Mme Jean Bruyère, son épouse, M. et Mme Jean-Louis Bruyère, Mile Catherine Bruyère, Mme Claude Pleurant et se

Mms Claude Fleurant et ses enfants.

Mms Jean-Etlanna Audré, ses enfants et petits-enfants.

M at Mms Aired Baud, leurs enfants et petits-enfants.

Mms Alistte Mounier-Kuhn, sen enfants et sa petits-fills.

Les familles Sayn, Hentschel, Jaupart et Cans.

Jaupart et Cans.

out la douieur de faire part du décès du capitaine de frègate (R.)

Jean BRUYERE,

officier de la Légion d'honneur, survenu sublitement à l'âge de cinquants-huit ans

survenu sublitement è l'âge de cin-quante-huit ans Un service religieux aura lieu le marcredi 28 mai, à 9 heures, an tempie de Verasilles. L'inhumation aura lieu le 29 mai dans sa propriété de Sartier à Charmes-aur-Rhône.

Thermes-sur-Rhône.

« Jésus-Christ dit : « Je suis la Résurrection et la Vie. Ceiui qui croît en moi vivra quand même 11 serait mort. » Evanglie de Saint - Jean, 25, 108, boulevard de la Reine, 78000 Versailles.

décès de Anne HUREL du CAMPART, A l'age de ving: ans.
Les obséques religieuses auront;
lieu, ainsi que l'inhumation, dans
la plus stricte intimité à Heuland
(Calvados), le mercredi 25 mei, à
16 h. 30. 29, rue de Chartree, Neully-sur-Seine. 23, rus Ybry, Neully-sur-Seine,

- Mme Robert Catalan, Danielle Catalan, sa fille, Jéan-Louis Catalan, son fils, Sa famille, see amis, se de faire part de

Robert CATALAN, chevalier de la Légion d'honneur, offinier de l'ordre national du Mérite, médaille de la Régistance, croix de guerre 1939-1945, croix du combattant volontaire de la Régistance, colone (C.R.).

de la Résistance, colonel (C.R.), survann le 22 mai 1980, dans sa cinquante-huitième année.
Tous ceux qui l'ont comnu et aime sont invités à l'ascompagner le marcredi 28 mai, à 15 heures, su cimptière de Trivaux à Moudon.
Il u'y aura pas de condoléances.
Un livre de signatures sera ouvert au cimetière.
Cet avis tient lieu de faire-part.
Cimetière de Trivaux, Mendon.
Résidence du Séquola.
83, rue de Paris, 82190 Mendon.

décès de Mme Henry CHABAGNY,

mirvenn le 24 mai 1980. surrenn le 24 mai 1980.

Le serrice religieux sera célébre en l'église Notre-Dame-de-Grâce de Passy, le mercredi 28 mai 1980, à 14 heures.

De la part :
Du docteur et Mme Pierra Corone.
De Mme Nicole Chabagoy-Roussel,

os enfacts. De Isabelle, Ariel Stéphane Sonts et François Corone. De M. et Mme Gilles Roussel et leur fille. De M. et Mme Michel Carle et leur De Mie Caroline Roussel, ses perits-enfants et arrière-petites

Illies. De Mme André Chabagny. De Mme Maurice Michelet. ses belles-sæurs, Et de tonte la famille.

2, boulevard Smile-Augier. 75016 Paris.

- Le baron et la baronne Pierre Le beron et la baronne regre Chadenet. M. et Mine Bernard Chadenet. At et Mine Jean-Robert Chadenet. M et Mine Jean-Robert Chadenet. leurs enlants et petits-enfants, ont la douleur de faire part de la

baron CHADENET, officier de la Légion d'hooneur, officier de l'ordre de Léopold, président d'honneur de la Société générale alsacienne de hanque, pleusement décédé le 20 mai 1980, dans sa quatre - vingt - quatoraleme année.

année. Les obséques religiouses et l'inhu-mation out eu lieu dans l'intimité familiale à Saint-Julien (Aube). 12 bis, grenne Bosquet, 75007 Paris.

Mme William Prankel. M et Mme Roger Freyd et leurs enfants,
M. et Mme Gérard de La Tour
Landorthe et leurs enfants,
oot la douleur de faire part du
dêcès de

M. William FRANKEL,

survenn le 21 mai 1980. L'inbumation a eu lieu dans l'in-timité à Bordeaux.

38, atenne Thiers, 64000 Pau.

— Mme Henri Hollard,
Mme Jacques Hollard,
M. et Mme Antoine Sibille et leur
famille,
Ciande et Pierre Torrès,
Sylviane et Jenn-Louis Haille et
leurs enfants, leurs enfants, Jacques et Micheline Hollard, Isabelle Hollard, Jean, Frauçois, Daniel, Roger et Michel Hollard, Jacqueline Flamaut et leurs

ont is tristesse de laire part de décès, surredu à l'âge de cinquante-sept ans, le 25 mai 1980, de Heuri HOLLARD,

géologue,
géologue,
leur épour, fils. gendre, père et frère.
L'infrumation aura lieu, en présence de ses parents et amis, la mercredi 28 mai 1980, à 17 heures, à
Laval (Isère).
22, rue Nicolas-Bolleau,
38700 La Trouche.
7, rue Al-Baakili, Rabat.

ROBLOT S.A.

227-90-20 ORGANISATION D'OBSÈQUES

- Mme Louis Moutte, see enfants ct petite-enfants, M. et Mme Louis Lécuson et isurs enfants. M. et Mme Bric de Bary et leun

M. et Mme Henri Léouse fille.
Les familles de Watteville, Dauthe-ville et Keller, ont la douleur de faire part du s de Mme Engène LÉOUZON,

nine Engene incolor.

née Margaerie Dantherille,
survenu dans as quatre-vingtonzième année.
Les obséques ont eu lieu le mardi
27 mai 1980, au temple de Bêvres.
« O Dieu, ne téloigne pas
de moi. »
Pa. 71. 12.

Les familles Micallef, Suisma Berbesson, Puyssegur, parents e alliés, ont la douleur de faire par-du décès de
 Reine Marie MICALESS,

dans sa quarante-septième année, à la suite d'une longue et trusile maladie.

— Mile Françoise Pépy. Mme Daniel Pépy, née Andrés M. Philippe Pepy, ses enfants et peut-enfant, ont la tristessa de faire part du décès de M. Daniel PEPY,

président de la chambre honoraira à la Cour de cassation, survenn le 19 mai 1980, à l'âge de survenn le 19 mai 1920, à l'age de quatre-vingt-onte aus. Les obsèques ont su ilsu dans l'in-timité à Marray (Indre-st-Lobre). Une messe sera célèbrée à son intention, ainsi on'à celle de son

fils,

M. André PRPX,

décédé la 5 octobre 1978,
le jeudi 29 mai. à 9 haurea,
l'église Sainte - Odile (ports Chai
perret).

3. square du Thimerais,
75017 Paris.

75017 Paris.

[Né à Combrel en 1886, André Pépy, agrègé de droit, avait été professeur de droit administratif à la faculté de Granoble de 1922 à 1945. Pandant l'occupation alientande. Il avait participa activernent é la Résistance dans l'isère et avait été arrêté à deux reprises paris. C'est en 1946 qu'il avait été nommé conseiller à la Cour de cassation, dont il devait devanir président de chambre jusqu'à sa ratraite en 1959.

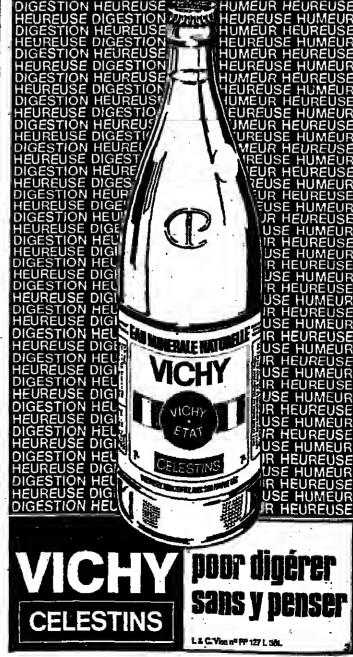
Antieur de plusieurs navveges techniques publiés entre les deux guerres, André Pépy avait occupé aussi en 1956 le posta de vice-président du tributal des contints, et en 1958. Il fut membre de la commission nationale de racensement des votes au riférrendum sur la Constitution de la Ve République.]

- Vous out vous sonvenez de Paul FAUCHER, eyez une pensée amicale pour lui en ce cinquième anniversaire de son ce cinquième anniver rappel à Dieu, Mulhouse, Herment. 27 mai 1980.

Communications diverses - Dans la cadre des Rendes-Vous de la Rue d'Ulm a lieu, le mercredi 28 mal, à 20 h. 30, la projection du Ilm « Roberte», de Pierre Zucca, avec la participation de Pierre Klos-sowski, Denise Morin - Sinclaire et Pierre Zucca.

Viadimir Volkoff signera, le mercredi 28 mai, de 17 h. à 20 h., à la librairie La Voulvre, II, rue Saint-Martin, 75004 Paris, les deux premiers volumes de la tétralogie cLes Humeurs de la mer : «Olduvai » et « la Leçon d'anatomia ».

SCHWEPPES : doublement unique SCHWEPPES Lemon, « Indian Tonic ».



Une pour les

difficulty has a tra craciale de la company de on ment duquet garden

Peur déposition vitée du manue d'inferentière pris-pur ont le montique pris-pur ont le montique de systèmes de The regions L'un at come, le - rearry pour l'autou Legrening de Parts TOTAL S SECOND

Payme (Mary 1984) The second secon 2 Second an inflicted at the second at the s comparations & factories TOTAL SE SOUNDER THE TEN CTL DOMINANT, MAY 1879 272 /ser les gue gue composed per plante

Se 2008 Congression T' 7 Temer E's Office arts faire separat & dies in everal de la gegeure Dec Comparate was décount le plus yeur

The cas diverses raisons an tive contes de per de

300 000 meso

ET 140.1 des progrès appois DESTONMENTS OF STREET par exemple: 10 paint TAG a fait constraint - 1243 5u du Chit. - Actualle 227 01 recomment pie ca de lirer tout le pert des con: nous disperons. - cette constatation det nes er lert, l'idee de réaliser et

Intervenir I

LAMA SETA. STI STIER, DE entes sur les photograon as qui lui seront soumised Was pour as pas noyer l'ordi-Ta's a sous un flat trop impordinformations, FINAG doll laire installer entre le calcula el le phologe enomina analyse les chiches de ordene de acmaression de oneses processes many plus pour forter l'apprendition de l'attings ou de l'apprendition de l'attings ou de l'apprendition de l'apprendition de l'apprendition de l'apprendition le margir en la langue de tones of the control répendaries serant à ca disposi-TON DOLL SECTION ORS COMPA Faisons, des lessousements, set Libre à lui, ou à un de che

political and an analysis and d settes ling. DAS 1932, Totte machine de santa machine de santa machine

Confrieres de represide plus lard dans la photometre de

10 000 cliches qui sera dellate.

ce document spaistrabules

Le Monde

SCIENCES ET TECHNIQUES

Une MAMA pour les astronomes

L'accès aux télescopes les plus puissants devient de plus en plus difficile. Les demandes d'utilisation sont nombreuses et les temps d'observation limités, situation qui sera plus cruciale encore avec le télescope spatial de 2,4 metres que la NASA doit en principe mettre en orbite vers la fin de 1983 (« le Monde » du 30 avril), et au développement duquel participe l'Agence spatiale européenne.

Seules, en effet, seront retenues les expériences les plus originales. Aussi, avant de pointer cet instrument sur une région dounée du ciel, faudra-t-il y avoir préalablement identifié un phénomène intéressant. Les moyens radio et optiques mis à la disposition des astronomes devraient contribner à ces découvertes et notamment, en astronomie optique, les apparells à grand champ (téles-copes de Schmidt), dont ce n'est pas l'unique utilisation, mais dont les informations pourraient être précisées par de grands télescopes plus sensibles, mais de champ plus reduit, comme ceux de la Silla au Chili ou du Maunea Kea

Pour dépouiller vite et exploiter au mieux l'énorme quantité d'informations que contiennent les clichés photographiques pris par ces instruments, les astronomes ont recours à des systèmes de traitement d'images sans cesse plus rapides. L'un d'eux, la MAMA (Machine antomatique mesurer pour l'astronomie), est en cours de réalisation à l'Observatoire de Paris.

leurs pleques photogra-phiquas, ce n'est pas tant GRSQU'ILS dépouillent d'Informations qui guetta les astronomas. Sur les cliches pris par les láléscopes sa mêlent étoiles, galaxies, amas stellaires ou galactiques, et ce de façon parfois si dense que les tachniques classiques — exams n visual, comperateur à éclipses, - ne permettent pas d'exploiler au mieux les données qu'ils recelent, Comment, an affet, espérer enalyser les quelqus 140 millions d'images unitaires qui composent ces plaques photographiques de 30 centimètres de côté couremment utilisées sur les téléscopes de Schmidt ? Tenter d'y parvenir sans faire appel à des machines de trallemant autometiquas retéverait de la gagaure el serait neu compatible aveo l'una des régles d'or des scienpossible les phénomènes inté-

 $\cdots \rangle_{\mathcal{B}_{k}^{n}}$

:: : x

Pour cas diverses raisons 69 sont développées de per le

monde des mechines de treitement d'image. Elles tonctionnent à l'aida de photodensitomètres qui - explorent - point par point le ctiché et permettent l'enragistrement des différents tons de noir at de blanc qu'il contient La têche était déià rude pour les apparella disponibles voici dix ans. Comment pouvaient-ils, dans des délais raisonnables enalysar 140 millions de points avec une cadence da saulement S mesures par seconde? Les crédits dépensés par l'U.S. Air Forca pour satisfaire des bespins plus exigeants ont heureusement permis de développer des machines plus performantes. (Photometric Data System) capables de cadences six cents fois alus élevées.

domaine public, ces machines equipent différents obsarvatoires, at notammant calul de Nice, où l'Institut national d'astronomie et de géophysique (INAG) a puver un centre de dépoulliament des clichés astronomiques. Daux autres ont rété depuis créés à Marsellie et à Orsay.

Aujourd'hul tombées dans le

300 000 mesures par seconde

En dépit des progrès accomplis, les performances etteintes pour traiter les clichés de grande dimension que peuvent lournir, par axemple, le téléscope ds Schmidt (1,50 m.) que l'INAG e fait construire à Grasse (Alpes-Maritimes) ou les grands télescopes (3,60 m.) d'Heweii ou du Chill. -'Actuellement, nous ne sommes pae capables, reconnaît M. Pierre Charvin, directeur sdjoint de l'INAG, de tirer tout le parti des clichés dont nous disposons. . De cette constatation est nea. en 1971, l'idée de réaliser en

France la MAMA, sppareil qui pourrait dépouiller en deux ou trois heures des clichés de 30 centimètres de côté : cadence d'enalyse : 300 000 mesures par seconde. En dix ans, les Ingénieurs et les techniciens ont donc multiplié par 60 000 cette cadence, à cette nusnce près, cependant, que les recherches ont élé cette fois menées pour te seul compte des astronomes et non plus pour celul des mitteires (satellites de reconnaissance) ou das physiciens (physiqua des particules), peu soucieux pour le moment de performances sussi élevées.

Intervenir à chaque étape

La MAMA sere, en effet, capable de reconnaître plus de 1 000 teintes eur les photographies qui tui seront soumises. Msis, pour ne pes noyer l'ordinsteur aous un flot trop importsnt d'informations. l'INAG doit faire installer entre le calculaet te photodensilometre qui analyse les ctichée un système de compression de données - processeur matriciel - d'origine américaine. De ptus, pour éviter l'accumutation de «listings» ou de bandes magnétiques, l'estronom", grace à une consols de visualisation permettant le travail en mode interactif, pourre Intervenir à chaque étapa du traitement et ne retenir qua ca qui l'interesse. Des fichists d'objets déià répertorlés seront à sa disposition pour effectuer des compareisons, des recoupements, etc. Libre à lui, ou à un de ses contreres, de reprendre plus tard, dans la phololhèque de 10 000 clichés qui sera réalisée, ce document photogrephique pour l'exploiter à nouvesu à

Dès 1982, cette machine de S millipna de france installés

dens les locaux de l'Observatoire de Paris, devrait dépouiller ses premiers clichés (1). Deux ens de mise au point, ds rodege des équipes et d'essais divers seront toutefols néces seires evant qu'ette ne solt pleinement operationnelle. Cout
d'exploitation orevu : entre d'exploitation orevu :

100 000 et 300 000 trancs par en. En dépit de ses possibilités pour alder à la détermination de la magnitude, de la cosition, des mouvements propres, de la caté gorie, de l'âge, du type spectral d'objets astronomiques, la MAMA ne pourra tout taire. Comme par le passé, avant de soumettre le cliché à la machine, lee setronomes se tivresont à un examen visuel pour y dácouvrir des phénomènes fugitifs - trace d'un astéroide ou d'une comèts, présence d'une supernova - qui intéresseni ts communauté astronomique tout entière et qui, faute d'une alerte Immédiale, risquent d'échapper à des observations complémen-

JEAN-FRANÇOIS AUGEREAU.

(1) Deux machines analogues sont en cours d'essai en Grande-Bretagne et au Japon.

L'ÉRUPTION DU MONT SAINT HELENS

L'énergie de 500 bombes d'Hiroshima

A PRES cent vingt-trois années de sommell, le volcan américain mont Saint Helens s'est réveillé le 27 mars. Jusqu'au 18 mai, t'acti-vité du voican s'est traduite par des explosions, des émissions de cendres (débris volcantques très fins), de vapeur et par de nombreux tremblements de terre. En outre, et c'était là le plus inquietant, un bombement très important (de 24 à 96 mètres) a boursouflé une zone de plus d'un kilomètre carré située sur le flane nord du haut du mont Saint Helens.

Le 18 mai, un séisme plus violent que les précèdents secouait le volcan et la région environnante à 8 h. 32 (heure locale, 17 h. 32 heure française) et presque aussitôt le haut du mont Saint Helens disparaissait dans une énorme explosion. D'après les premiers calculs, celle-ci a libéré une énergie de 10 mégatonnes (soit cinq cents fois plus que les 20 kilotonnes de la bombe d'Hiroshima) ; elle a pulvérisé le sommet du volcan sur une hauteur de 425 mètres, eovoyé les débris à 20 000 metres d'altitude et créé un cratère de 3 kilomètres sur 1,5 kilomètre.

> Des explosions phréatiques

Du 27 mars au 18 mai, le mont Saint Helens a très prohablement été le siège d'explosions phréatiques dues au passage de l'état liquide à l'état zeux de l'eau inflitrée dans l'appareil volcanique. Le 18 mai, il est probable que c'est de la lave noovelle, trop visqueuse pour couler, obstruant donc la cheminée do volcan, qui a sauté eo entraînant dans l'explosion la partie sommitale du mont

Ce genre d'explosion est caractéristique des volcans calco-alcalins qui jalonnent toutes les zones de subduction de ta planète, c'est-a-dire les zones où l'une des plaques formant la surface de la terre plonge sous sa voisine. Dans le cas dn mont Saint Helens, il s'agit d'une minuscule « plaquette », coincée entre la plaque «Pacifique» et la plaque « Amérique » et disparaissant sous cette dernière. On tronve des volcans calco-

alcalins, to us potentiellement dangereux, tout autour dn Pacifique (aussi bien en Asie qu'en Amérique), en Indonésie dans les Antilles et à Santorin (en Méditerranée). Les plus grandes et souvent les plus meurtrières explosions volcaniques connues se sont d'ailleurs produites à Santorin vers 1400 av. J.-C., en 1815 à Tambora (Indonésie), eo 1883 ao Krakatoa (Indonésie), en 1902 à la montagne Pelée (Martinique), en 1956 au Bezymianny (Kamtchatka soviéti-que), en 1963 au mont Agung (Indonésie). Le record de violence est détenn par l'explosion da Bezymianny, qui a livere une energie de 700 mégatonnes et a projeté des débris à 80 kilomé tres d'altitude. Depuis plusieurs années, les

responsables dn U.S. Geological Surey (U.S.G.S.) avaient juge que le mont Saint Helens était le volcan le plus actif et potentiellement le plus dangereua des Ecats-Unia Son nistoire — inquiétante — avait été reconsutuée par MM. Dwight r Crandell. Donal R. Mullineaux et Meyer Rubin, tous trois de PUS.G.S., et depais dix-huit mois le volcan était sous ourveillance particulière. * Une éruption (dn mont Saint Helens) surviendra vraisemblablement dans les cent prochaines années, et peut-être même avant la fin de ce siècle », était-is écrit dans une publication de l'USGS. (le Monde du 24 janvier 1979).

Seion l'article publié par les trois chercheurs dans la revue américaine Science du 7 février 1975, le volcan existe deunis plus de trente-sept mille ans, mais pratiquement toute sa partie actuellement visible s'est formee depuis 500 av. J.-C. et presque toute sa partie supérieure n'a que quelques siècles. « Depuis 2250 av. J.-C., le volcan n'a 1amais été en sommeil pendant plus de cinq siècles de suite et les périodes de sommeil les plus fréquentes ont duré un ou deux siècles ou même moins.»

Pendant les quatre derniers millenaires, les éruptions dont on a retrouvé les traces penvent être groupees en quatre périodes.

● De 2500 à 1600 av. J.-C., le mont Saint Helens, qui avait dormi pendant les quatre mille annees précèdentes, a été le siège de grandes émissions de cendres fines ou de ponces protetées par des explosions, de montées successives de dômes de laves trop visqueuses pour couler et de coulées de pyroclastites (débris de laves) nees, peut-être, de l'explosion des dômes. Les cendres, entraînées par le vent, ont recouvert de vastes régions allant du nord-est de l'Oregon à l'ouest de l'Alberta

● De 1200 environ a 800 ou 700 av. J.-C., le volcan a émis sporadiquement des dômes de laves, des coulées très chaudes. de pyroclastites, des ponces qui se sont répandues dans toutes les directions. A plusieurs reprises, ces débris et ces cendres mélangés à de grandes quan.ites d'ean ont forme des coulées de boue (des lahars) qui se sont ruées en torrents à des dizaines de kilomètres dn volcan.

● De 400 av. J.-C. à 400 ap. J.-C., tes éruptions ont été très différentes : il y a en des coolèes de laves basaltiques et andésitiques. Mais il y a en aussi des éruptions explosives avec émissiona de cendres et

coulées de pyroclastites, comme pendant les périodes précédentes. Après une brève activité de voicanisme explosif vers 840, la périods actuelle a commencé vers 1200 oo 1300. Pendant les 700 ou 800 dernières années, le

Mont-Saint-Helen's a émis tantôt des coutées de laves basalti-

ques on andésitiques, tantôt des dômes de laves dacitiques, tantôt des coulées de pyroclastites, tantot des cendres.

Les éruptions du mont Saint Helens sont donc très différentes les unes des autres, aussi bleu -par la composition chimique des laves que par les modes d'émission et probablement aussi par leur durée.

Cette variété des processus éruptifs rend difficile toute prevision de l'évolution de la crise actuelle.

Histoire passée et dangers actuels

de l'histoire du volcan permet assez bien de comprendre quels dangers peuvent naitre de l'éruption en conre et montre ainsi l'utilité de telles études.

Les exptosions de laves nonvelles projettent des quantités énormes de débris chauds. Ceux-ci font fondre la neige et les glaciers colffant le votcan (avant l'explosion l'altitude était de 2 905 mètres). Ils forment ainsi des torrents de boue entraînant des débris de toutes sortes qui peuvent s'accumnler jusqu'à barrer des rivières. Ces barrages d'une solidité a priori précaire provoquent la formation de lacs parfois importants. C'est ce qui s'est passé ces jours derniers sur

la rivière Toutle. Qu'un de ces barrages craque, et ce sout des millions de mètres cubes d'eau qui à une vitesse folle, dévalent la vallée, arrachant tout sur leur passage. Or il y a en aval du volcan deux villes, Kelso et Longview, dont la population totale est d'environ 60 000 habitants.

La chaine des Cascades, où se trouvent les volcans actifs de l'Ouest américain, est une région très pinvieuse. Des lahars ne sont donc pas impossibles.

Les débris de laves chaudes peuvent aussi souffler et mettre le feu aux forêts avoisinantes, comme cela s'est produit le 18 mai jusqo'à 20 kilomètres du volcan. On imagine quels auraient pu être les pertes en vie humaine et les dégâts matériels si la région avait été très peoplée... Rappelons que l'explosion du 18 mai a fait une centaine de morts et disparus et que les dégats sont évaloés, pour le moment, à 1,5 milliard de dollars (6,3 milliards de francs).

Les cendres sont, dans la plupart des cas, plus gênantes que dangereuses. Elles perturbent la vie écocomique et sociale, mais, si elles oe sont pas trop épaisses et si elles ne se repètent pas trop trop aux cultures.

Projetées à quelque 20 000 métres de haut, les cendres les plus fines feront à coup sûr le tour de la Terre. Mais, selon le New-York Times, ces cendres n'inquiètent pas les spécialistes de la National Oceanographic and Atmospheric Administration (NOAA). Certes, elles réflechiront vers l'espace une petite partie dn rayonnement solaire, mais elles réfléchiroot aussi vers la Terre le rayonnement infrarouge émis par le sol. La température moyenne de notre planète ne variera donc pas de façon appréciable

En revanche, on peut penser que les poussières volcaniques tournant dans la haute atmoepbère produiront pendant un an ou deux des couchers de soleil exceptionnellement colores. Autre avantage, dans dix-buit mois ou deux ans, tes glaciologues etudiant la calotte antarctique auront à leur disposition, grâce aux cendres du mont Saint Helens, un nouveau marqueur analogue à ceux provenant des éruptions du Krakatoa (1883) et du mont Agung (1963).

YVONNE REBEYROL.



 volcans quaternaires autres regions volcaniques

POUR LA **SCIENCE**

Comprendre le présent, choisir le futur.



LA GUERRE CHIMIQUE

por M. Meselson et J. Robinsan. On peut craindre une phose particulièrement dongereuse de la caurse aux armements.

UN CAMPEMENT PALÉOLITHIQUE

par F. Van Noten, D. Cohen et L. Keeley. Une reconstitution des activités humoines il y a 9 000

LA RECHERCHE SUR LE CANCER

par G. Mathé.

Les mayens de lutte sont multipliés par les progrès de la chimie théropeutique et de la pharmocologie.

Juin 1980 - Numéro 32 - En vente chez votre marchand de journaux

Apple to the following the second

American American

30 M

...

.- . ..

Angelow Const.

ROBLOT

*

LE CINQUANTENAIRE DE L'INSTITUT DE SOUDURE

Du chalumeau au faisceau d'électrons

Cette année 1980 est le cinquantième anniversaire de l'Institut de sondure. C'est en effet en 1930 que l'Office central de l'acetylène et de la soudure autogene, fonde en 1905 pour enseigner et perfectionner l'usage du chalumeau oxy-acéty-lénique, c'est transformé en un Institut de soudure qui a pour objet « l'étude, l'amélioration et le développement du soudage sous toutes ses formes d'emploi ». Ce qui recouvre un vaste domaine de recherches, car les techniques de soudage sont très nombreuses (chalumeau, arc

UEST-CE qu'un soudage ?

une opêration qui permet

Pour les techniciens, c'est

d'obtenir la continuité métallique

entre deux pièces. Cela différen-cie le soudage du collage — qui

ou d'autres techniques de fixa-

tion, comme le rivetage. La no-

tion de soudure a été ensuite

etendue aux matières plastiques,

bien que, dans ce domaine, avec

l'existence de colles dissolvantes,

la frontière entre collage et sou-

dage devienne quelque peu floue.

Le soudage est né au début do

siècle, peu après l'invention du

chalumeau oxy-acétylénique : la

combustion de l'acétylène - ob-

tenue per réaction du carbure de

calcium sur l'eau — fournit une

température suffisante pour fon-

dre localement l'acier. Si la

fonte affecte deux surfaces en

regard, celles-ci se soudent lors

Ce soudage au chalumeau est encore utilisé pour de petites

soudures - surtout en plomberie,

— mais il a été supplante par le

soudage à l'are électrique : le

premier brevet utilisant cette

technique fut pris par le Fran-

çais Auguste de Meritens en 1895.

Mais c'est le Suédois Kjellberg

qui en fit une technique large-

ment utilisée avec l'invention de

l'électrode enrobée : auparavant,

on falsatt jaillir l'arc électrique

entre une électrode de métal nu

et les pièces à souder. Cela de-

mandait beaucoup de virtuosité manuelle, car il fallait maintentr

des pièces : si la distance était

trop grande, l'arc ne s'amorçait

pas ou était peu efficace. Mais si l'électrode venait en contact avec

les pièces à souder, il se produi-

sait un court-circuit et l'élec-

trode risquait de se souder elle-

même sur la zone de contact. Il

était, dans ces conditions, acro-

batique de réaliser de bonnes

Avec l'électrode enrobée, ces

difficultés sont résolues : l'élec-trode métallique est entourée

d'une couche d'oxydes isolants à

travers de laquelle se produit l'arc. La couche a plusieurs

ner l'électrode au contact de la

pièce à souder, la couche iso-

lante maintenant le bon

d'une part, on peut ame

de la solidification.

utilise un liant non métallique

électrique, bombardement électronique, effet Joule, pression, etc.) et les plus importantes sont ramifiées en plusieurs variantes adaptées chacune à un usage

La mission de l'Institut englobe tons les problèmes connexes à l'usage de ces procedés et comprend aussi des tâches d'enseignement : à l'Institut est rattachée l'Ecole supérieure de soudure autogène, qui accueille chaque année une trentaine d'ingénieurs diplômés — dont une dizaine d'étrangers — et leur donne une forma-tion spécialisée. D'autre part, l'Ecole profassionnelle de sondure forme des techni ciens et des ouvriers professionels L'Institut a enfin de nombreuses activité de formation permanente qui ont inté-ressé environ vingt-cinq mille personnes au cours des cinq dernières années.

A l'occasion du cinquantenaire, des journées nationales du soudage sout organisées à la fin du mois (1), où l'ensemble des problèmes du soudage sera abordé.

il y a quelques années.

écartement. D'autre nart en jouant avec la composition de cet enrobage, on peut déposer sur les pièces à souder du métal de composition bien définie. Le soodage demande en général un apport de métal : on utilise partois une électrode de tungstène, infusible, et une baguette de métal d'apport; mais, le plus souvent, c'est l'électrode — dite consommable — qui fond dans l'arc et dont le métal est transféré sur la zone à souder.

Les spécialistes dénombrent une disaine de procédés diffé-rents de soudage à l'arc, chacun adapte à un usage spécifique.

Une autre méthode d'emploi géuéral est le soudage par résistance : on fait passer un fort courant dans les pièces à souder : à le jonction des deux pièces, il y a une grande résistance de

contact, et donc un dégagement d'énergie suffisamment important pour faire fondre les couches superficielles des deux pièces, qui se sonderout quand ces couches se refroidiront et se solidifieront.

Il existe encore bien d'autres

procedes. L'aluminothermie est utilisée pour souder les rails ; on fait brûler, dans l'intervalle des rails, des poudres de sels d'aluminium, la chaleur produite faisant fondre superficiellement les deux surfaces en regard. On utilise aussi des soudages par explosion (une pièce est projetée violemment contre l'autre) ou per friction (on fait tourner rapidement une des pièces qui frotte contre l'autre). Tous ces procédés revienment à fournir beaucoup d'énergie dans la zone contact pour obtenir une fusion superficielle.

Eviter les déformations

Cette fusion locale qui caractérise les soudages et qui permet de réaliser la continuité métal-lique entre les deux pièces suppose tonjours un apport de chaleur important qui se traduit par des dilatations, puis de contrac-tions qui tendent à déformer les pièces à souder. C'est pour éviter ces déformations qu'on a mis au point le grand procédé moderne : le soudage par bombardement

electronique. L'utilisation d'un faisceau d'électrons pour souder des pièces métalliques a été mise en œuvre pour la première fois en 1954 par un Français M. Jacques Stohr. ingénieur au centre nucléaire de Saclay. Le principe consiste à créer un faisceau d'électrons accèlérés par une tension de quelques dizaines de milliers de volts, à focaliser ce faisceau et à le diriger sur la jointure à souder : les électrons cèdent leur énergie ao métal, qui est ainsi très rapidement chausse et porté à susion. Mais la zone ainsi chauffée est très étroite, son épaisseur pou-vant ne pas dépasser le milli-mètre. Globalement, la quantité de chaleur apportée reste faible, et donc aussi les dilatations des pièces à souder.

Un faisceau d'électrons ne se propage pas dans l'air et la soudure doit done être falte dans une enceinte où a été préalablement fait le vide. C'est un avantage par certains côtés - on évite par exemple l'oxydation du métal per l'air — mais c'est eussi une sujétiou génante. Le bombardement électronique a, neturellement, été d'abord réservé aux soudures fines sur de pétites pièces. Mais la qualité des souraliser : on a créé des appareils adaptes au soudage de grosses pièces, où le vide n'est fait que dans une region limitée entourant le point où l'on soude. Aloutons qu'on peut souder par faisceau d'électrons des plèces constituées de métaux différents, aussi des metériaux réfractaires que l'on ut peut souder par des moyens traditionnels.

Il est ainsi probable que le soudage par faisceau d'électrons, ainsi que des techuiques connexes, comme le soudage par laser, vont prendre de plus en plus d'extension : la demande va de plus en plus vers des soudures de très haote qualité; ce qui pose le problème de la formetion

des ouvriers soudeurs, à qui l'on demande de plus en plus souvent une précision et une qualité de soudure jugées exceptionnelles

Mais le bombardemeut électronique ne remplacera pas completement les modes plus traditionnels : ceux-ci sont assez nombreux et diversifiés pour qu'il existe, en général, une bonne technique pour chaque type d'applications. Ces techniques restent perfectibles, et c'est une des taches de l'Institut de soudure de les améliorer, entre autres en automatisant certaines étapes du processus. L'Institut de soudure étudie aussi comment sonder dans des conditions exceptionuelles. Ainsi s'est-fi êquipé d'un laboratoire. Hyplab, destiné à étudier l'application des techniques de soudage aux grandes profondeurs': on peut y simuler une profondeur de 1000 m (pressiou cent fois supérieure à la pression atmosphérique) et y réaliser une atmosphère de composition contrôlée, analogue à celle des calssons de plongée.

MAURICE ARYONNY,

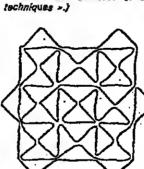
(1) Du 28 au 36 mai, au Palais des congrès (porte Maillot), à Paris.

En toute logique dehors et dedans

PROBLEME Nº 172

Au sujet du problème 169, qui consistait à parcourir une figure. en un trail formé sens croise ment Eric Reyasat noue envoice une nouvelle solution (it y en a certainement de nombreuses mais aucune méthode n'est encore connue pour les dénombrar). Il pose en outre une question intéressants. La courbe fermée simple de chaque solution définit un intérieur et un extérieur. Dans ces conditions. chacun des 42 triangles de le figure est-il toujours soft à l'in-tériaux, soit à l'extérieur, ou estce que sa position varie selon les solutions?

(Solution dans le prochein Monde des sciences et des



Voici & fractions expriment

57 429 58 239 05 471

95 742 95 823 97 524 10 638 10 647 10 838 La recherche peut s'aider de l'observation des derniers chit-fres du dénominateur et du nu-

mérateur, qui doivent être les terminaisons obligées des multiplications par 9. De plus, il est bon de tenter de réaliser des le départ une division approximative par 9 : à peu près 64 donnant à peu près 9, etc.

Bien sur, les purietes contes terent la présence réelle du 0 dans les trols premières trac-

Aucune autre méthode de recherche ne semble être connue. Les références à ces résultats sont anciennes et nombreuses. La plus récente semble être The Moscow Puzzles, de Boris A. Kordemsky

PIERRE BERLOQUIN.

Le pompage du fuel lourd du «Tanio» devrait être terminé en septembre

E colmatage des trois fuites par lesquelles le fuel lourd s'échappait de l'épave du Tanto s'est ocheve au début de mai. Do 23 an 26 avril, les passagers des deux petits sub-mersibles d'Intersub. la société chargée de l'opération, ont du reperer ces fuites. L'eau de la Manche est si froide — 10 °C environ — que le fuel du Tanio était devenu très visqueux et ne s'echappait plus de l'épave que par intermittence, lorsque les courants marins du fond fe'saient jouer la coque.

Les plongeurs ont donc bouché deux trous d'une trentaine de centimètres de diamètre situés à 1 mètre l'un de l'eutre sur le côté tribord de l'épave. Comme prêvu, ils ont d'abord collé une tôle pour obturer chacun des trous, puis ils ont posé des coffrages transparents dans lesqueis a été injectée une résine époxy à deux composants et à travers la paroi desquels il étalt possible de suivre, puis de contrôler les opérations.

Cette resine, compatible avec le milien marin et les hydrocarbures, a été mise ao point par Intersea Service, un groupement d'intérêt économique réunissant trois sociétés françaises (Seatank Co, Pipe Line Service et Intersub). Elle est utilisée depuis 1974, aussi bien pour boucher des fissures sur des plates-formes de beton (Brent-Bravo, notamment). que pour sceller des passages de tuyanterie à travers des structures sous-marines. Ne contenant pas de solvants, elle ne dégage pas de produits nocifs pour les

LE PROJET

a- Segrature Class

modalisis 4

GRA

The Street of

THE MATER A

MANUAL STATES

La troisième fuite a été plus difficile à repérer, car elle était située dans un enchevêtrement de tôles déchirées. Invisible depuis les petits sous-marins, elle dû être recherchée par des plongeurs qui ont suivi le filet de fuel jusqu'à sa source : un tuyau passant à travers la co-que. Cette troisième fuite a été colmatée le 1^{se} mai par un bouchon à expansion, co qui permettrait, éventuellement, d'utiliser ce tuyau au cours des opérations de pompage.

La décision de pomper les quelque 10 000 tonnes de fuel restant dans le Tanto a été prise le 1º mai, et l'opération confiée à la Comex. La méthode de pompage, après réchauffe-ment du fuel par des injections d'eau chaude, mise au point pour le Bohlen (le Monds du 1er juin 1977) par l'Institut français du pétrole (I.F.P.) resservira pour le Tanto.

Etant donnée l'expérience

- chèrement - acquise par

l'Institut français du pétrole et

la Comex, avec le pompage du brut lourd du Bohlen, les opéra-

tions du Tanio devraient durer

cinq semaines. L'épave serait

donc vidée vers le milieu de sep-

tembre, c'est-à-dire avant les

Le matériel utilisé pour cette

opération ne sera pas exception-

nel De nombreur bateaux de

service à positionnement dyna-

mique et des petris petrollers sont

disponibles à tout moment. La colonne articulée sera réutili-

sable. Ce qui représente une amélioration notable par rapport

an pempage du Bohlen, qu'il

avait fa'lu improviser en fonc-

tion des moyens disponibles à

marées d'équinoxe.

co moment-la

Douze semaines de délai

Aucun navire de forage à positionrement dynamique u'étant disponible, deux bateaux seront utilisés pour le pompage. Le premier est un simple bateau de service à positionnement dyna-mique ; il servira de base pour les plongées et pour la mise en œuvre du matériel. Le second sera un petit pétrolier dans lequel sera déversée l'emulsion

Un ancrage classique étaut impossible par 87 mètres de fond le petrolier sera amarre à une colonne articulée, posée sur le fond. Cette colonne servira aussi de support aux différentes conduites (Rau chaude emulsion circuits hydrauliques de télécommande) uécessaires l'opération.

Les 2 et 3 mai, les plongeurs de la Comex cont pris connaissance » de l'épave avec leurs collègues d'Intersub, déjà familiers du Tanio. Et dès le 5 mai, la société Entreprise d'équipements mécaniques et hydrau'iques (E.M.H.), filiale de la Compagnie française d'entreprises métalliques (C.F.E.M.), a fait commencer la construction d'une colonne articulée. Celle-ci devrait être prête pour son remorquage à la fin du mois de juillet. Une fois le pompage terminé, la colonne pourra être transformée et adaptée à d'autres profondeurs d'eau comprises entre 50

et 120 mètres d'eau. Les douze semaines de délai de construction sont employees par la Comex pour préparer le pompage proprement dit. L'épave reposant sur le fond, la tête en bas, des plongeurs percent actuellement des trous dans la coque, de façon à introduire dans les cuves les circuits d'eau chaude et de pompage. Blen enteodu, ces trous sont faits à travers une vanne qui assurera l'étanchéité. De telles vannes sont posées sur des pipe-lines en service, sur lesquels on veut brancher une dérivation sans arrêter, pour cela, l'écoulement

du pétrole. Curiensement, le fait que l'épave repose la quille en haut facilite le travail : pas de super-structures, pas de mats de charge pour gêner les plongeurs qui, au contraire, travaillent sur une surface plane et dégagée.

Les colonnes articulées

ES colonnes ertiquié concues et développée depuis 1964 par E.M.H. et la Société nationale des pétroles d'Aquitaine sont constituées d'une embase très lourde (plueleurs centaines de tonnes posée sur le fond et d'une colonne métallique verticale qui émerge au-dessus de la surface de le mer. La colonne est fixée à l'embase par un joint à la cardan qui lui permet d'osciller dans toutes les directions per rapport à une inclinetso moyenna imposée par le courant et le vent. En fait, les oscillatione n'atteignent même pas 5 degrés.

La position la plus favorable

Le « etation debout » de la colonne est assurée par des réservoirs intégrés le plus souvent dans le haut de la partie immergée de la structure. Remplis d'air, ces réservoirs ont une flottabilité positive el « firent »

Il existe actuellement six coionnes erticulées, dont quatre construites per E.M.H. Deux servent de torchères et quatre autres de postes d'amarrage el de chargement pour les pétroliers. Sur les six existantes quatre sont utilisées en mer du

Le haut des colonnes servant de point d'amarrage est surmonté d'une tête tournante qui permet eux pétrollers de se mettre toujours dans le positio le plus favorable quelles que scient les directions des vents et des courants.

PARIS

Un prix super économique. Peris-Calais en car, Calais-Ramsgate sur coussin d'air, Ramsgate-Londres en car. Jusqu'é 5 départs par jour.

HOVERLLOYD 278.75.05 24 rue de Saiut-Ouentin - 75016 Paris.

COPENHAGUE voyages

exceptionnels Paris-Copenhague (allac-retour) ayec visite en Suède 10 iours par train 2.750 F

à partir de 3.350 F

de 24 mai au 6 septantira

8 jours

DSB 742, st. de Change Sysies, 7500 PASS Téléphane 359.20.00 on à votre agent de voyages demondez noire brochure

BUREAUTIQUE ET **COMMUNICATION**

Stage du 9 au 11 juin

Les nouveaux systèmes de communication dans l'entreprise:

- information
- et connaissance; les outils et les tech-
- niques de la télécommunication ' les méthodes de déve-

mes de communication CEGOS - Tél. 778-16-40

loppement des systè-



mystère du 9 est élucidé à la construction du Polygone

TRISECTION GÉOMÉTRIQUE DE L'ANGLE DE 60° Vient de paraître

Par Victor Tibika Chez l'auteur : 73, rue Notre-Dame - des - Champs, Paris (60) Priz : 38 F.

(Publicité) EN CHINE VOYAGE ET ACUPUNCTURE POUR L'ETRANGER AN COLLEGE MEDICAL DE CANTON

(De Hong-Kong à Canton, Chine) Dates : 21/6, \$/1, 19/1, 2/8, 18/8, 38/8, 13/9, 27/9, 22/11, 8/12, 28/12. S'edresser : PARIS ORIENT 20, rue Chapon, 75003 PARIS. Té. : 272-73-36.

14 JOURS : US \$ 1852

CLINIQUE AUTORISEE Peking Chinese Clinic (H.K.), 4-8 Granville Rd, 1/F RM 701 KOWLOON - HONG-KONG (Tél.: 3-571-641).

1 MOIS en famille américaine Juillet 80 1890 F

Hébergement en famille. Programme de cours et d'activités. Excursions à Disneyland, Universal-Studio, etc... Même programme eo Aoôt; Campus d'UCLA-Philadelphie-New-York-Washington British European Centre 5, rue Richepance - Paris 8è Tèl. 260.18.34

15 mm. per .

Tanin devrait ehe

rmine en septembre

PROJET DE DÉCRET SUR LA RÉFORME DES ÉTUDES MÉDICALES

Le projet de décret portant réforme do trolsième cycle des études médicales, élaboré sous. la direction des professeurs Clande Got et Jean Dormont, conseillers techniques respectifs du ministre de la sante et de la Sécurité sociale et du ministre des universités, sera présenté, le jeudi 29 mai, au conseil supérieur des hôpitaux, alors que les internes des hôpitaux de faculté seront en grève.

Bouleversant les modalités du concours de l'internat et modifiant certains points du troisième cycle des études, en créant notamment un - résidanat - d'une durée de deux ans pour les futurs généralistes, ce projet fait de l'inter-nat la seule filière d'accès à l'exercice d'une

spécialité. Il oe requaille pas l'assentiment de l'ensemble de la profession médicale...

Pour les responsables de l'Intersyndicat national des internes des hopitaux des villes de l'acultés, qui sa sont rémnis à Brest (= le Monde . du 20 mail, cette réforme faillit-à la mission pédagogique qu'elle s'était fixée, sans tenir compte de leurs revendications. De plus, le Conseil national de l'enseignement supérieur at da la racherche (CNESER); organisme consultatif auprès du ministère des universités, vient da rejater (« le Monde » du 23 mai) le projet da décret. Celul-ci sara examiné en Conseil d'Etat au cours de l'été. afin de pouvoir être appliqué des l'année acolaira 1980-1981...

des hopitaux.

d'internat.

Mécontentement et inquiétudes

A loi du 6 juillet 1979, reletive à la réforme des études médicates se fixalt plusieurs obfectifs. 'It s'agissait notemment d'eméllorer le formation des médecins généralisies et apécielis es, tout en controlani avac précision l'effec-

dif-croissant du corps médical. Alors que le contenu du décret d'applica-tic- de cette toi vient d'êtra diffusé. les modalilés choleles pour améliorer la formation des preticiene euscitent d'ores et déjà de vives réactions dans les mitieux étudients et prolessionnels.

L'une des critiques les plus fréquamment formulées est que, soue couvert d'une amélioretion de la formetion, la réforme crée, an fait, deux classes de praticiens, les apécialistes d'un côté. les . officiers de de eenté » de l'autra. La connaissance du contenu du décrat d'applicetion ne sembla pes, jusqu'à présen, evoir calme tes cremtes dee responsables d'organisations étu-dientes Pour M. Marc Bonef, président da l'Association nationele des éludiants an médecine (ANEMF), « la voie royele que représentair l'internel va se trenetormer en une voie impériale et les résidents ne seront, an fait, qua das - super-externes -. Calle opinion est partagée par M. Luc continueront leur internat jus-qu'à son terme. Les étudiants n'ayant pas épuisé leurs droits à concourir en 1981/1982 pourront présenter les concours ultérieurs avec le programme actuel mais au piveau des nouvelles régions Ginoì, responsable netionet du eec-teur médecine de t'UNEF, qui souligne d'autre part le caractère - Incomplet - du décret, Cetui-ci. dans sa formulation ecluelle, devra

en effet élie comptété par une trentaine d'errétés ministériels. En réalité, quel que eoit le contanu de cas arrêtés; un fait est acquis- : t'internel devient la seule filière d'eccès à l'exercice d'une spécialité, ca qui detruit per le même l'homogénelté apportée au Iroisième cycle par l'équivelence des statuis d'inierna et de résident.

Le nombre plue limilé des lentatives permises (qualte eu total, eu lieu de neut actuellement) et l'impossibilité, pour un résident, da sa présenter au concours créent un systême beeucoup plue rigide qua celul ectuellement existent où les nom-braux cartilicats d'aludes spaciales (C.E.S.) constituent eutant de . passerelles - entre le médecine générale at la médecina da specialité. Dene la prochaine rélorme, seuls les généretistes ayani exercé depuis plus da cinq ans auront ta possibilité de tentar un ratour vers l'hopital pour s'y

spécialité.

En revanche, en interne désireux d'obtenir un « certificat de résidanat . ne rencontrara pretiquement aucune difficulté.

Tout se passa donc, en feit, comme si la formation du résidant éleit incluse dens celle de l'Interne, at ne poecédeit pas an elle-même de spécificilé, d'autant qu'aucune précieion n'est donnée en ce qui concerne le répartition et la contenu dee lormetions théorique et pratique diepensées eu coura du « rési-

C'est pourtant é ce niveau que se eilua l'un des points tes ptus priomeux de la rétorne : la perticipalion du gé éreliste à l'enselement de son futur contrère. Se limitera-t-ella au « etaga chaz le praticien - ? Les U.E.R. feroni-eltes appai eux · praticiens de terrain pour l'enseignement théorique ? Duet cere leur type de rémunération ? Autant, de questions actuellemen sans réponses, et qui lont craindre eux représentents étudients que le - réforme - ne aa résume, pour le tutur généreliste, è t'ellongement d'une année de son « staga interné ». egrémenté d'un pessage chez un prelicien qu'it ne pourre pas même choistr. Les données sont plus précises

pour les internes, qui voient, eux des modifications da lalla tent dans las modaliles de leurs concours que dens le déroulement de teur lormation hospitalière. Un evant-projet d'errêté fixant les conditions d'orgenisation du concoure a été réalisé. Un' Bureau nelionat de l'internatconstituere une benoue nelionele de questions d'admiselbilité eu concours de l'Internat, en Itaison evec des bureeux régionaux. L'admissibilité se lera per épreuve ácrite anonyme portani sur les melières du D.C.E.M. et comprenent trois cent aoixante questions. Celles-ci seront soit des questions é choix multiple (Q.C.M.). soit des questions è réponse ouvarta courte (Q.R.O.C.).

L'edmission comportere, alle, une épreuve utilieant des dossiere médicaux, una éprauve de préscription al un commentaire da texte médical. Si elle signe t'arrêt de mort da i' = internat-bachotaga », en faisant piece eux capecités d'enelyes, de synthèse el c'expression du candidet, cetta retorna risque copendant de feire neltra de nouvelles inégalités. La

former an vua da l'exercice d'une régionalieation du concours implique en effet, pour qua tes étudiants puissent disposer de chences idenliques, une harmonisation des objectils pédagogiques et des modalités d'aneeignement de chaque discipline, faute de quot on essisterait en quelques années à l'établissement de prolondes disperités régionales.

Un eutre aspect apperait é le lecture du décret : la relative rigidité du svetème. En créent des commis elons régionates, chargées de donnar un avie eux ministères des universités et de la santé sur le nombre et la répertition dens les services dee internes et dee résidents, le législateur charchalt à se doler d'un inetrument permettent « d'adepter l'affectif médical eux besoine de la population comple renu des cepacités de tormation des centres hospite

Dr. ces commissione, formées prasque exclueivement d'hospitaliers et d'universitelres, ne lelesent pretiquement aucune piece aux usagere du aysième da aanié, aux représentents d'étudients, ou aux omnipraticiens. Duent é le commission chargée des internes, alle eers comptétée per des oroupes de treveil : un per discipline dans lequel ligurara le coordineteur de l'enseignement du diplôme d'études spécielleéee correspondent, Pour beeucoup, ce coordinateur, enseignent de le epécielité désigné per tes directeurs das U.E.R. de la région, par la eomme das pouvoirs qui l seront conférés deviendra, en fait, un veritable - mandarin regional -. charge fout è la toie de délinir lee besoins propree à sa discipline el da coordonner l'organisation des anseignements théorique el pralique.

Précisant l'empleur d'une réforme qua le loi du 8 juillet ne leissell qu'antrevoir, incomplet sur de nombreux points, te décret d'application suscite de nombreuses inquiétudes . tent chez les étudients que chez les médectns an eclivilé. Au-dalà des difficultés transitoires que se misa an œuvre ne menquera pas de rencontrer, le point essentiel reste de sevoir s'il est possible é pertir de le seute relonte du Iroislème cycle et du concours de l'inlamat - et sans louchar au deuxième cycle - d'amélicrer da manière eensible la formation des futurs médecins, qu'ils aplent hospitaliers ou libéraux, epécialisies ou généralistes.

JEAN-YVES NAU.

LES GRANDES LIGNES DU TEXTE

E projet de décret d'appli-cation da la loi réformant les études médicales fixe les principes généraux de l'organisa-tion du troisième cycle — à la fois pour les généralistes et les spécialistes, — les statuts des résidents et des internes et les dispositions transitoires organi-sant la fusion des différents in-

Au terme des quatre années d'étndes du deuxième cycle des études médicales (D. C. E. M.), l'étudiant a la possibilité de se présenter au concours de l'internat organisé annuellement dans chacune des huit «régions d'internat» (1), qui le conduira, après une formation de quatre ou après une formation de quatre de cinq ans, durant lesquels il a le statut d'interne, à l'exercice d'une spécialité. S'il échoue ou s'il, ne se présente pas à ce concours, il est nommé d'office « résident » et. au terme de quatre semestres de formation, pourra exercer la mé-decine en tant que généraliste.

• LE «RESIDANAT». - Le cycle de formation des généralis-tes, d'une durée de deux ans, comporte un enseignement théo-rique, une formation pratique hospitalière et des stages extra-nospitaliers, formation dispensée à temps piein à raison de onze demi-journées hebdomadaires.

L'enseignement théorique est dispense par les U.E.R. médicales et la formation pratique bospita-lière « comporte une porticipo-tion à l'accomplissement d'actes médicaux sous la responsabilité du chej de service », celul-ci por-tant une « nppréciation » à l'issue de chaque semestre de formation hospitalière. Le résident est affecté dans un établissement.

Un estage chez le praticien > estprèvu, au cours du erésidanat ». effectué à temps pteio on à temps partiel auprès de méderins généralistes, a maitres de stages », exercant une activité profession-nelle depuis trois ans au moins. A l'issue du stage, un rapport est adressé au directeur d'U.E.R. par le maître de stage, rapport e pris en considération » par le direc-teur d'U.E.R. pour la validation

● L'INTERNAT. — Seule voie pour l'exercice d'une spécialité, l'internat comporte une formation théorique et pratique dispen-sée à temps plein à raison de onze demi-journées hebdomadaires pendant quatre ou cinq an-nées se lon les spécialités. Au conrs de teur formation, les inter-nes devront exercer leurs fonctione duront au moins un semes-tre dans des établissements autres que les centres hospitaliers régionaux faisant partie des centres hospitaliers universitalres. Le nombre des postes offerts dans chaque région et le nom-bre de candidats antorisés à s'en-gager dans chacune des formagager dans characte des forma-tions spécialisées sont fixé-annuellement par les ministres charges des universités et de la santé.

L'étudiant pent faire acte de candidature dans deux régions différentes durant l'année nolversitaire au cours de laquetle il a achevé son D.C.E.M.; et an cours de l'année suivante, s'il n'a pas été nommé en qualité de résident.

En parallèle de ce recrutement tant une « appréciation » à l'issue tant une « appréciation » à l'issue de chaque semestre de formation de chaque semestre de formation de chaque semestre de formation de dilités réservées solt à des médecins en exercle, solt à des étrandifications en exercle des U.E.R. de la région.

.1er octobre 1985. (1) Les régions d'internat et de s'résidenat » groupeot plusieurs régions administratives. Uo arrêté mioistérie fixera leurs limites lorsque le projet de décret aux se forme définitive. Elles devraient être formées de la facon suivante : 1. Centre-Ouest (U.E.R. de Clermoot-Ferrand. Limoges, Potiters et Tours); 2. Est (U.E.R. de Besancon, Dijon, Namey, Strasbourg et Reims); 3. He-de-France (II U.E.R.); 4. Méditerranée (U.E.R. de Marseille, Montpellier et Nice); 5. Nord-Ouest (U.E.R. d'Amiers, Caen, Lille et Rouen); 6. Ouest (U.E.R. d'Angers, Breet, Nantes et Rennesi; 7. Rhône-Alpes (U.E.R. de Lyon, Oregoble et Saint-Etlenne); 2. Sud-Ouest (U.E.R. de Bordeaux et Toulouse).

minimum de cinq années d'exer-cice après avoir satisfait aux épreuves d'un concours particu-lier organisé au niveau régional

Ils pourront alors suivre leur for-mation de apécialistes à temps partiel, avec le statut d'attachés

LES MESURES TRANSI-

TOIRES. — Des concours d'inter-nat dans leur forme actuelle au-

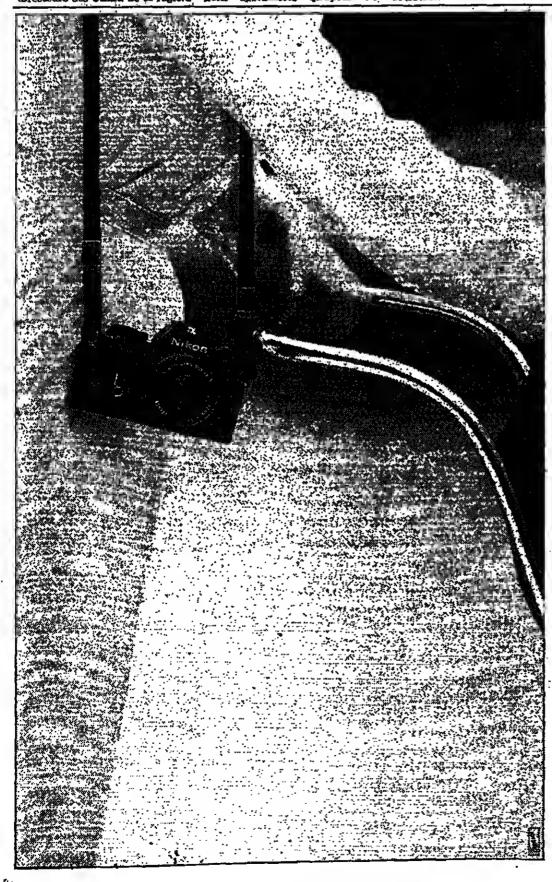
rent liau, pour la première fois, au cours de l'année universitaire 1981/1982. Les internes en fonc-

tion avant le 1er octobre 1983 continueront leur internat jus-

Les étudiants qui se sont ins-crits au D.C.E.M. 4 jusqu'à l'an-née universitaire 1981/1982 inclu-

se pourront sulvre la filière des certificats d'étndes spéciales

(C.E.S.), après avoir accompil le stage interné et réussi la pre-mière année de C.E.S. avant le



Nikon n'équipe plus seulement les grands reporters.

Nikon, le symbole du professionnalisme, vient de créer un Nikon pour tous les jours: le Nikon EM.

Le Nikoo EM est très léger (équipé d'un objec-tif Sèrie E de 50 mm f-1.8. il avoue moios de 600 g), il est également d'une grande robustesse. L'embase et

capot du boîtier sont faits d'un nouveau matériau très léger et très résistant: le polycarbonate chargé de fibre de verre, plus résistant au choc

que l'acier. Le châssis est en alliage d'alumioium, l'obtu-

rateur metallique. Le Nikoo EM est simple d'emploi (Nul besoin d'être un technicien pour réussir sa photo). Vous faites la mise

au point L'eppareil est prêt. S'il y a risque de sous on sur-exposition, ou si une vitesse trop lente donne un risque de "bougé", un discret signal sonore vous

Il suffit alors de choisir un autre diaphragme. la vitesse change automati-

S'il y a contre-jour, une touche spéciale corrige exposition. Si les piles meu-

rent en pleine ection, il vous reste la vitesse mécanique pour prendre votre photo au 90° de seconde. Nikonè partentiè-

re, le Nikon EM accepte 53 objectifs du système Nikon, du fisheye de 6 mm au super téléobjectif de 2000 mm, et particulièrement les 5 nouveaux objectifs Nikon Série E légers et

Un moteur dont la cadeocc (jusqu'à 2,25 imeges/seconde) est asservi à la vitesse d'obturation dans une courte rafale, vous détaillez un mouvement. Un flash électro-

nique à large chemp, situé haut au dessus de l'appareil (plus de "yeux rouges") doot la puissance est automatiquement reglée pour éviter le regrettable portrait blenchi.

Avec son objectif f.1,8/50 mm, son poids 595 g. son prix, moins de 1500 F, voue pouvez tous les jours faire le reportage de votre vie.

Pour obtenir une documentation complète. écrivez ù: Nikon, Maison Brandt Frieres, 2, rue de la Cerisaie 94220 Chnrenton-Le-Poot Td.: 375.97.55.

* Prix consunés dons la Région Parisienne le 25.4.80.





Sirie E (1.35 75450 - de 2100 Pt Мовло МРЕ

Ohj. Série E f. Z,R 28 – de 800 P°.

NIKON EM. LE NIKON DE TOUS LES JOURS

per trape of the second E383 .15-

On solde...

La Grende Brederie de Perie înaugure, dès le 30 mei, le marathon des snides de printamps. On trauvera au palsie de la Détense (CNIT) jusqu'au 8 juin, sur 10,000 mètres cerrés de stands dee stocks de fabricants dane inue les damaires l'électrnménager, les cadaaux, les jnuels, le orêt-à-porter, les articles de luxe griffès, l'artisanat, l'elimentation, valre dee caftresforts et dee bombes délensives.

La saison a élé moroes, par-Parmi les détaillants les plus durament touchés, un cumple de la périphèrie eux inyers et charges très inurds.

Cette situation emène le Forum des Halles à commencer ees snides le 21 juin, suivi de Rosny 2 Idu 24 Juin eu 12 Juillet), de Perly 2 Idu 26 juin eu 5 juiljeti, etc. Ces dates soni eussi retenues par les grends magesins, qui proposant dejà toutes sortes de beissee sur le crédit el les prix de certains articles,

Si le temps et les ettelres restent mauseadee, ile seront, aux dee. On peut craindre qu'è ce ieu les chenies finlesent per se lasser d'effectuer leurs achets eutrement qu'eu rebais, eu détriment des régles saisannières du Traditionnellement, les coutu-

riers arrâtent leurs présentatione de collections vare le troleième semaine de mel pour solder les modèles, les tiesue, tee ecces eoiree el les chaussures. C'est mnment de réalieer dae attairee onur tes lilitormes meeurant au mnins 1.75 mètre, les - Berthe - aux - grande - piede -, einsi que les amateurs de gents, de sacs et de chapeaux. Signe des temps : Courrèges et Jeen-Lnuis Scherrer ont prie l'Initietive d'ouvrir des solderies permanenies, entre Bestille et République, où lle liquident les tine de séries du prèt-à-porter de la sejeon prácédente.

NATHALIE MONT-SERVAN.



CHACDE : nn tube de l'été à tunique sur pantainn en enton damassé trimnoise. Elle est gansée de gris perle, composant anssi un souffiet sous la manche, en opposition au ronge vif de l'antre. Le pantalon emple à poches et glissière on bragnette est à coordonner avec un décordonr, un chemisier ou un Onstier, 1 000 F, 18, rue de Greneite, Palais des eongrès : Cannes : 7, rue du Commandant-

Un calendrier parisien

D'un quortier à l'autre Bazar de l'Hôtel de Ville! à partir du 15 Juillet. Lon Marche: du 7 au 28 Juin. C. & A. : du 2 au 12 juillot. Galeries Lafayette: du 27 juin Marks & Stineers: A partir du Au Printemps: du 25 juin au Samaritaine: A .psrtir du

Pour elle Auteuli: à partir du 10 juin, 99, rue de lassy; 39 et 41, rue La Fayetie; orcades du Lido. Andréa Pfister : à partir du 10 juin, 56, rue du Four;

i. rue Cambon. 4. rue Cambon.

La Bagogerie: A partir du
2 luillet. 74. rue e Passy;
41. rue du Four; 13. rue
Troncbet; Maine Mootpar-

Candide : & partir du 23 juin. 4. rue ne Miromesoli. Pranck & fils: le 26 Juin. 91. avenue Paul - Doumer; 90. rue de Passy Givenehy: du 2 au 8 juin.

baute enuture tissus, accessoires etc. 3, av George-V Chartes Jourdan: du 25 au 28 juin. dans les magasins DRI:51020 Lanvin; les 11 et 12 juin. 22, faubourg Saint-Hoonré.

Ling: A partir du 2 juiu, 318. rue Saint-Eidnoré. Loia Prusae: le 3 juin. plèces uniques, du 10 au 14 juin. 93. faubourg Saint-Honoré. Maneini: du 17 au 19 ju.n.

20, rue Boccadnr; dn 19 au 21 juin, 72, avenue Victor-P · Spook : à partir dn 28 juin. 30. avenue George-V; 5, rua de l'Uolversité; 275, rue Pisanti : à partir du 15 juin.

59 bis. rua Bonaparte. Jean-Louis Scoercer: à partir du 23 juin, 51, avenue Montatene : 31, rue de lournno ; 29. avenue Ledru-Rollin (aniderle permanente). Simonetta: à partir du 7 juitiet, 15. rue Jean-Mermoz. Serge Lepage: du 2 au 5 juin. prei-a-porter, 29. rue Cem-bnn; 8, rua Vignun.

Pour lui

Amphiboles: & partir du 27 Juin, 271, rue Saint-Honoré. Arnyo: à partir du 16 juin, 14, rue de Sèvres. Berel: à peritr du 17 juin, 12 rue de Sèvres Delaveine: a partir du 27 Juln. 13. boulevard Montmartre; 58. avenue de Clicoy.

Ourian Gny: à partir du 24 jnin. 36, avenue George-V. Elysées Soleries: a partir du 24 juin, 65. Coamps-Elysées. Gary: à partir du 20 juillet. 73. Champs-Elysées. Gérard Sook: a partir du 27 juin. 22. avenue Victor-

Ripolyle: & partir du 4 juillet, 19. rue de l'Ancienne-Comédie. Sulka : du 23 an 28 juin. 2. rue de Castiglione Hinry Thiery: à partir du 27 juin, 45, rue Caumortin.

Pour eux

E-leneiaga: a partir dn 12 juin. to, avenue George-V. Burberrys: du 18 Juin à la fin du mnis. 10, boulevard Malesherbes; 56, tuo de Parsy Cerrutt: Elle. à partir du 24 · juin. 15. place de la Made-leine : 38. avenue Victor-Hugo. Lui. du 1 au 5 juillet, 27, rue

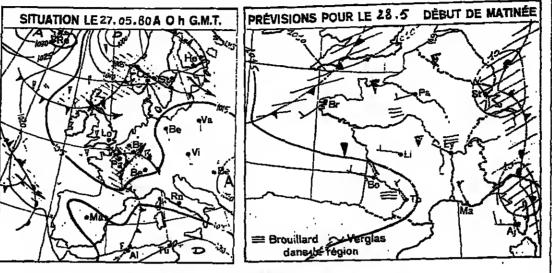
Royale. Conreses: dn 5 au 7 juin. 40. rue François-I*; 49. rue de Rennes: 46, avenue Victor-Hugo. Solderie permanente,

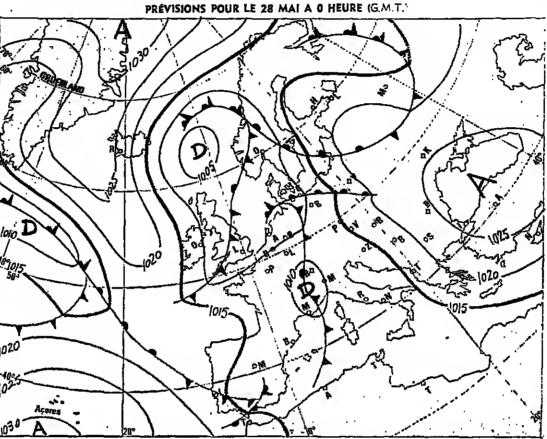
7. rue de Turbigo. Christian Dint ; à partir du 28 mai. Osute couture, baute fourrure. A partir du 10 juin. les boutiques du 30, avenue Montaigns. Du 3 eu 5 juin, 12, avenue Bolssy-d'Anglas. Emannel Ungaro : à partir du 7 juin, 2, avenne Montaigne :

25. fanbourg Saint-Hoooré. Jaeger: à partir du 2 juin. 5. faubourg Saint-Ranoré. Ted Lapidus : à partir du 9 juin. 37. avenue Plerre-Is-de-Serbie. Du 3 sn 5 juin. 1, place Saiot-Germein-des-Prés ; 6, piace

Victor-Hugo. Latrelle : du 28 juin au 12 juillet. 62, rue Saint-André-des-Arts. Rennma: dn 21 juin en 3 juilict. 129. rue de la Pompe; 19. svecue Maugnon.

MÉTÉOROLOGIE -





Evolution probable do temps en France cotre le mardt 27 mai à o benre et le mercredi 28 mai à 24 beures:

La France demeurera sous l'influence d'une tone dépressionnaire complexe dans laquelle des masses d'air humide et insta0ie évolueront

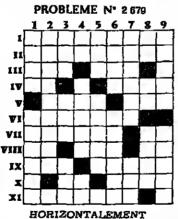
lentément. Mereredi 28 mat, des pluics ou des Mereredi 28 mat, des piules au des orages se produiront principalement aur oos régions de l'Est et du Midi. Uno perturoation schevant de l'aisace aux Alpes et à la Corse. Une oou-veile aggravetinn veoant d'Espagno otteindra les réginns pyrénéennes,

puis t'Aquitaine, le bas Languedoc et le sud du Massif Central. Sur le reste du pays, le temps sera nuageux. brumeux te matin. Des éclaircies apparaîtront, mais des averses se développeront localemeot. En géoéral, les venus erront (alOles et les tempérotures sans grand changement,

Le mardi 27 mai, à 8 beures, la pressima atmosphérique réduite an niveau de le mer étatt, à Paris, de 1 011.1 millibars, soit 758,4 milli-mètres de mercure.

Températures (le premier chiffre indique le maximum enregistré au cours de la journée du 26 mai ; lo

MOTS CROISÉS



Porte toujours sa croix.

d'un bien: Peut se meitre en pièce; Conjonction. — IX. Utile pour faire monter des ballots: Peut être assimilé à la jalousie. — X. Pronom; Blanchit quand îl est êtendu. — XI. Triple, en 1914

VERTICALEMENT

Vuigaire, n'est qu'une affec-tion de jeunesse; Devient civile

PAR CORRESPONDANCE

POUR ETUDIER

L'EAU

Son environnement

Ecrire ou téléphoner réf.EM à

L'ECOLE CHEZ SOI

(enseignement privé) 1, rue Thénerd 7524() Peris Cadex 05

Tel: 329,21,99

Ses problèmes

I. Retouches. — II. Ibn; Urt. — III. Partisans. — IV. Unau; Anée. — V. Do; Santé. — VI. Isle. — VII. Amasseras. — VIII. Tlc; All. — IX. Tessenine. — X. Eliés. — XI. Nuitée; II. I. Porte toujours sa croix. —
II. Ne vend genératement que des
articles bien repassés. — III Pas
du tout ficelès; Pièce de charrue,
IV. Préposition; Qui peut donc
factement cuire. — V. Enleva;
D'un auxiliaire. — VI Couvert
très ordinaire. — VII Peintre italien du quinzième siècle; Abréviation. — VIII. Est souvent suivi
d'un bien; Peill se meltre en

1. Répudiation. — 2. Anosmie. — 3. Tira : Lacs. — 4. Obtuses : Set. — 5. Uni : Stèle. — 6. Sanie : Nie. — 7. Huant : Raie. — 8. Ernée : Ainsi. — 9. Sise : Isle.

quand tout le monde descend. — 2. Peut se tortiller quand elle a blen poussé. — 3. Avalès; Paques, par exemple; D'un auxiliaire. — 4. Note: Inquiète toujours celui qui a des boutons; Largeur. —
5. Article; Nom qu'on donne à de très grandes chaînes. — 6. Ne peut pas être prévu; Pique en été. — 7. Mauvaises affaires; Un étranger. — 8. Démonstrafif. Ne grossif qu'en hizer. Ne grossit qu'en hiver : Sur le eroix. — 9. Anneaux : Signe qu'on attend quand on doit monter.

Solution du problème n° 2678 Horizontalement

GUY BROUTY.

second, le minimum de la nutt du 16 au 271: Ajaccio, 20 et 13 degrés; Elarritz. 15 et 11: Bordeaux. 17 et 13: Bourges, 21 et 10: Berest, 15 et 9: Caeo, 18 et 10: Cherbourg, 16 et 5: Clermont-Ferreod. 22 et 10: Dijon. 23 et 11: Lille, 19 et 11: Lyon. 23 et 12: Lille, 19 et 11: Lyon. 23 et 12: Marsellie, 22 et 15: Nanty, 23 et 19: Nantes, 19 et 13: Nanty, 23 et 9: Nantes, 19 et 17: Nice, 19 et 13: Paris- Le Bourgei, 31 et 12: Peu, 15 et 11: Perpignan, 19 et 13: Rennes, 18 et 10: Strusbourg, 23 et 12: Thurs. 19 et 10: Toniouse, 16 et 10: Pointe-2-Pitre. 23 imin.).
Temperatures relevées à l'étranger: Alger. 21 et 21 degrés: Amsterdam, 17 et 8: Atbénes, 22 et 13: Berlin, 18 et 9: Bonn. 20 et 9; Bruxeltes, 19 et 6: Genève, 23 et 10: Lisbonne, 20 et 12: Louries, 19 at 9: Madrid, 18 et 6: Genève, 23 et 10: Lisbonne, 20 et 12: Louries, 19 at 9: Madrid, 18 et 6: Moscnu, 12 et 10: New-York, 21 et 14: Palma-de-Majorque, 22 et 12: Rome, 20 et 13: Stockhoire, 13 et 6: Téoéran, 32 et 20.

TEMPS PROBABLE

JUSQU'AU 1" JUIN Jendi 29 mai, temps généralement maussade avec des nuages, des pluies, et également, sur les régions méridinnales, des nrages. Les Orumen et Oroutilards seront deuses eur le Nord et l'Ouost en fin de nuit et matinée. Des éclaircies es formeront eur ces régions au cours de l'aprèsmidi, Les températures, pour la saison, seront le plus souvent Ousees.

Vendred! 38, amélioratinn sur lo Nurd, l'Ouest et la Contre. Beaucoup de Orume le matin, puis du solail l'après-midi. Par enutre, sur l'Est, des Vasges aux Alpes, à la Corse et dans le Midi. nuages encore abon-dants nonnant quelques pluies ora-geuses. Vent de nord-ouest. faible à modéré.

Pour samedt: amélinratinn sur toute la France. Du soleil et des températures diurnes en bausse. Pen ou pas de vent. Dimaneoe, vents tournaot au eud en se renforçant près de l'Atlaoti-que. Arrivée de pluies sur ees régions au cours de l'après-midi. Exteneion de ces pluies. le soir, au Bassin pari-oten et au Massil Central.

(Documents établis avec le support technique spécial de la Météorologie nationale.)

CONCOURS CONCOURS A LANDERNEAU. - A l'occasino de la dizaine du fantastique inovembre 1980), l'office de tourisme de Landerneau et le cinéma Le Rohan organisent un concours de dessins d'humour nnir et de nnuvelles tantastiq étranges nu marveilleuses, doté de prix d'une veleur respective

Le Monde

FYATH BOOK

Conservateur en stof

tes galeries autionates

du Grand Palais.

REYNOLD ARMOUND

EST MORT

N. 2. separences: la mer

ATIMATE THE CHARGE

the de minere brokens

The state of the contest of the state of the

Harre le 7 décembre fil les being after du til les being after du us de Form et mitten

pierre et lager dens et l'ernesa bencoul et l'ernesa bencoul les l'en gerçois la rigion d'un ext domi

eign symbologia, englysiss,

there fort has pertrait

care.

The separate of the

clement après la guerre

dingent was scote of a little on Trans Soller Division firs

ni mous les confis de la confision de marse ne confision de confision

nous du part de 46

in un grand volume

Antibornale and a fall
Livers Conservation du
There, Remaid ArLout naturellement
Conservation et d'anime

de la culture du Hause de crete en France, qui de d'intérieur du bâti-tion le music. Il y jusqu'en 1959, date à

dernissionna pour des

the dun executant pri-

conteste ou plan inest

er plaires de la vient hept les plaires de la viellution enliuratie. Amould l'a poursuinte les Grand Palaiss plaiss et conanta l'étuar et les Galeries nationales qu'il fit le créction d'un demi-

crection can demi-crection can surject le 7 100 m2 Wi crect de la culture Galeries, Sont les

COMMERCE EN

Tetrospectives felles Se Miczon, de Crayall.

125 rienze du Havre, co

in promortion of a

Armonid conserved to the first discontinue of the first galacter

TO STREET, SHE

Ce double concours est ouvert é tous, sans distinction d'éga ou de langue. Les envois doivent êtra adressés à Rémy Bouguennec, office du tourisme, qual de Léon, 29220 Landerneau, avant le 1er sep-

AMÉNAGEMENT DU RÉGIME DE DEDUCTION DES DÉPENSES DE RAVALEMENT. - Lee contribuables, qui procèdent au ravelement de leur habitation principate, sont autorisés à déduire les dépenses correspondantes de leur revenu global dene la limite de 7000 F plus 1 000 F par personne à charge. Jusqu'à présent, cette déduction na pouvait être operée qu'une seule lois pour un même Immeuble. Ce régime vient d'être aménagé par la ministre du budget. Désormeis, les dépenses de ravalement pnurrant étra déduites una foie tous les dix ans pour un même réduite à cinq ens pour les constructions en boie compte tenu de la nécessité de procéder à un entretien plue fréquent de ces

Cette modification vise & harmoniser le pralique fiecale avec l'obligation légele faite à certains propriétaires de procéder é tous les dix ans.

PROPOSITION D'EMPLOI

SUPPLEANCES DANS L'ACADEMIE DE VERSAILLES. - Le rectorat de l'ecadémie de Versailles recherche des candidats pour assurer des suppléances dans les disciplines sulvantes : secretariat, mathematiques, sciences physiques,

45, avenue des Etats - Unis, 78000 Versailles, tel. 353-92-39,

ECOLE OCCITANE D'ETE -- Pour la troisième année consécutive. l'école accitane d'été en Provence nuvrire ses portes aux jeunes et eux eduftes, du S au 14 août prochain, eu lycée d'Apt (Vaucluse). Le trevell de cette appée sera centré eur l'apprenlissage de le langue necliane dans ses différentes variétés dielectales et sur les problèmes économiques et eccio - culturele de l'Occlienie. inscriptions : 100 F à 450 F.

* Renseignements à Provence-Terre d'Dc, section LE.D. de Ven-cinse, S, boulevard Limbert, 84000 Avignan.

VENTES:

LE COQ D'OR ». -- Au nouvel hôtel Drouot, vendredl 30 mai, à 14 h. 15, qura lieu le vente aux enchères publiques de deux cents cnetumes et Iroie décors réalisés par Constantin Knrovine, pour le Coq d'nr . de Rimeki-Knrsakov, opáre-féerie d'aprés Pnuchking monté pour la première fole à Vichy, en 1936. Exposition publique : jeudi 29 mal, de 11 h. a 18 h., ealle 14.

VENTE A CHARTRES

GALERIE DE CHARTRES 7 el 8 juin 1980 EXCEPTIONNELLE COLLECTION DE TRAINS

VENTE A VERSAILLES

FLORALIES 1980

VENTE ANNIVERSAIRE DES TRENTE ANS DE MINISTÈRE

TRÈS IMPORTANTS

TABLEAUX MODERNES par

ATLAN. BONNARD. BOUDIN, BRAQUE, BRAUNER, BUFFET, CAMOIN, CHAOALL, CLAVE, DEGAB, DERAIN, DIAZ. DOMERGUE, VAN DONOEN, B. DUFY. POUJITA, FRIESZ. GALL. GEN PAUL. CLEIZES. GIACOMETTI, OROMAIRE CUULLAUMIN, HENNER, RUMBLOT, ISABEY, RISLING, LABISSE, LACOMBE LA PRESNAYE. LAMBERT RUCKI LAURENCIN, LEBOURG, LEGER, LEGUEULT, LOISEAU. LUCE. MANGUIN. MARQUET, MASSON, MATHIEU, MATISSE, MIRO. MODIOLIANI, MONTICELLI, L. PH. MORETTI, DLIVE, PASCIN, PERSON, DE PICTA, POLIAROFF, RENGIR, ROUAULT, BURVAGR, TROUILLEBERT, UTRILLO, VALADON, VALTAT, VILLON, VLAMINCE, VULLARD at de comporeux autres artistes

TAPISSERIES PAR LURCAT et VARARELY SRONZE PAR LORJOU

M° Georges BLACHE, commissoire-priseur. EN SON HOTEL RAMEAU, 5, rue Rameou à VERSAILLES

Téléphone : (18-3) 950-55-66 et 951-23-95
LE MURCREDI 4 JUIN EN SOIREE, à 2) heures
Exposition les 30 et 31 mai et 1°, 2 et 3 juin, de 9 beures à 12 ceures at de 14 beures à 18 beures.
Exposition en soiréa le juodi 2 juin, de 21 beures à 13 beures
Cetalogus aur demands

BREF -

de 1 000 F, 600 F et 400 F.

FISCALITE

. * Rectorat de Versailles

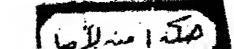
RÉGIONALISME

of infamo

400 locomotives, 3.000 wagons
itoutes marques,
époques et écartements)
. Catalogue 20 francs
Mr. J. et J.-P. LELIEVRE
1 Ots. place du Général-de-Caulle,
28000 Chartres. Tél. : (37] S6-04-33.



CLOTURE MERCREDI



culture

THÉATRE

« L'EXILÉ MATELUNA »

Les acteurs du groupe de théa-tre chilien qui ont écrit ensemble et jouent l'Exilé Mateluna avaient été arrêtés en novembre 1974 par la police de Pinochet : la ve-naient de créer une pièce qui n'avait pas plu au pouvoir.

Deux des acteurs disparurent pendant qu'ils étaient aux mains de la police. Les autres furent envoyés dans un camp, où ils restèrent deux années. En 1976, ils choisirent la France comme lieu d'exil.

L'Exilé Mateluna, qu'ils présentent sujourd'hui au Théatre de la Tempête, à la Cartoncherie de Vincennes (Arlane Moouchkine, partie en tournée, leur a prêté le local) est une création collective qui décrit la vie d'un exilé chi-lien à Paris. La pièce est jozée

Ce n'est pas la première fois que des exilés ou immigrés pré-

Conservateur en chef des galeries nationales du Grand Palais

REYNOLD ARNOULD **EST MORT**

Nons apprenons la mort, vendredi 23 mai à Paris, de Reynold Arnould, conservateur en chef des galeries nationales du Grand-Palais, à

Remold Arnould fut peintre conservateur de musée, muséogra-phe, animateur — l'animateur de la première maison de la culture, celle du Harre — et il fut l'hom-me des Galeries nationales du

Ne au Havre le 7 décembre 1919, Reynold Arnould était peintre. Il fit les beaux-aris du Havre, puis de Paris, et obtint le Grand Prix de Rome en 1939. Après la guerre et jusque dans les années 60, il exposa beaucoup ses œuvres, où l'on perçoit la double tentation d'an art monu-mental sensible aux formes indusmental sensible aux formes indus-trielles et aux synthèses cubistes et celle de la prospection inti-miste à travers l'art du portrait, qu'il pratiquait depuis sa plus tendre enfance.

C'est également après la guerre, alors qu'il dirigeait une école de peinture à Dallas au Texus, que Georges Salles, directeur des que Georges Salles, directeur des musées nationaux, lui confia la mission de restaurer le musée du Havre détruit, mais dont les collections étaient sauve: La commence la carrière du conscrouteur, muséographe, aux idées modernistes, qui voulait, pour le musée du bout du port de sa ville natale, un grand volume vide dont l'aménagement serait flexible : une formule qui a fait fortune depuis Conservateur du musée du Havre, Reynold Armould fut tout naturellement chargé de concevoir et d'animer chargé de concevoir et d'animer la maison de la culture du Harre, la maison de la culture au lattre, la première créée en France, qui fut installée à l'intérieur du bâtiment abritant le musée. Il y ce a v r a jusqu'en 1969, date à laquelle il démissionna pour des raisons de santé, sans doute, mais aussi parce qu'il ne pouvait, a-t-il dit plus « assumer une fonction devenue celle d'un executant pri-

Cette expérience du Havre, où il jut vite reconnu au plan national, mais contesté au plan local, où il essuya les plâtres de la nouvelle institution culturelle, Reynold Arnould l'a poursuive autrement, au Grand Palau, où Malanuz iui demanda l'étude et la réalisation des Galeries nationales d'exposition dans l'aile nord-est-nord-ovest qu'il jit élargir par la création d'un demi-étage, obtenant ainsi une surface d'exposition de 7000 m2. Ni musée ni maison de la culture géante, les Galeries, dont les aménagements commencés en 1961 se sont achevés en 1971, ont pu et peuvent accueillir ainsi de considerables rétrospectives telles que celles de Picasso, de Chagall, de Matisse...

élèves qui, ne l'oublions pas, continuent leurs études classiques (vingt-quatre heures par semaine) en même temps que leurs études musicales (six heures trente).

Malgré les récriminations, la Ville de Paris ne semble guère emue par ce problème. Les conseillers sont plus intéressés par leurs conservatoires municipaux que par ce CNR. pour lequel le ministère de la culture géante, les Galeries, dont les aménagements commencés en 1961 se sont achevés en 1971, ont pu et peuvent accueillir ainsi de consideration de la culture géante, les Galeries, dont les aménagements commencés en 1961 se sont achevés en 1971, ont pu et peuvent accueillir ainsi de consideration de la culture géante, les Galeries, dont les discussions de la culture géante, les Galeries, dont les discussions de la culture géante, les Galeries de la culture genéral d

sentent un spectacle sur leurs conditions de vie. Celui-d est le

Les acteurs chillens, dirigés par Les acteurs chillens, dirigés par un des leurs, Oscar Castro, ont travaillé sans argent, sans décors. Mais ils ont inventé des images, des idées drôles de situations, très fortes, pour représenter les ennuis de bureaucratie, la difficulté d'obtenir les papiers, l'insoleme des policiers, les conditions de logement, la mouise, l'ennui, la déprime,

déprime.

Beancoup de tableaux sont chantés, danséa Ces acteurs ne font pas de concessions polies à leur public français, ils ne sont pas heureux loin de leur pays. Paris on une antre ville ce serait la même tristesse, et pour l'instant dans leur pays ils ne peuvent rentrer. Ils jouent leur déception avec tant de talent, de franchise, que le spectateur saisit bien les nuances de leur état d'esprit, et approuve leur courage, leur francparler.

L'Erilé Mateluna est un spec-tacle sans cérémonie, il a une fraicheur de théâtre amateur, il est très émouvant. Ces acteurs chillens sont tellement fauches qu'ils n'ont pu se payer l'impres-alon d'affichettes. Il feut aller les voir et leur envoyer du monde, ils le méritent à tous points de

MICHEL COURNOT. * Théâtre du Soleil à la Cartou-charie de Vincennes, 20 h. 30.

ROCK

La rentrée d'Iggy Pop

Avenure tumulmense que celle d'Iggy Pop, dont le retour sur soène est flamboyant, comme les spectuents s'en sont rendu compte su cours de sa counée dans quelques villes de pro-vince avant le coutest da mescredi 28 mai au Palais des sports. Aventare cahorique mende avec fureur, et parioisen compagnie de la folie, svec des osques dérapages et des remites. Tout commence en 1967 sprès un concert des Doors. La violence angoissée de Jim Morrison, le poète, le leader des Doors, désermine le chemin à suivre, donne l'impulsion à la première formation d'Iggy Pop, les Snooges, qui va être sur acène l'un des groupes rock les plus outrageur. Iggy Pop lui-même développant presque sans limite une autitude agressive employée ailleurs par Mick Jarger et bien d'autres artisus rock de la fin des années 60. lesder des Doors, détermine le chemin

La folie brûle Iggy Pop qui se jette à demi nu dans le public. John Cale produit alors les albums des Stooges, et l'on se souvient encore anjourd'hui de ritres tels que No Pass er I Woone Be Your Dog. Snivent des périodes de désintégration et de rémission, de lessitude enfin de l'image offerte an public. Le groupe des Stooges éclare au milieu des années 70. contre avec David Bowie, la collaboration avec l'ament de Station to Station,

MALERINA

Tant. for Line, la ctione reprise svec diblomusants concerts où Bovin tenair partiris les claviers. Et encore un remps de silence.

La réapparition sur scène aujour d'hui d'Iggy Pop a ésé devancée comme il est de commune dans le show-business par un album (Soldier) qui souligne toute la modernité de ce rocker à présent âgé de treme-trois ans et qui brasse pour se les appro-prier divers styles.

Accompagné dans sa tominée par Michael Page à la basse, Robert Duprey à la guinare. Douglas Bowne à la batterie et Ivan Kral, Iggy Pop cappelle qu'il demente — avec quelle superbe l — l'un des interprètes rock les plus passionneus sur une scène. Il bondir, crie, burle, mgir, lance des volées de violence et d'ironie avec une énergie à vil, avec une voix qui se modifie presque à chaque chanson; ranque, métallique ou enjouée, adoptant le récionif ou reproduisant le cri du fanve. Iggy Pop est un extraordi-usire vocaliste qui prend appui sur une pulsarion sythmique très forte et sur des arrangements sophistiques. C'est un beso concert que offre cerre année Iggy Pop.

CLAUDE FLÉOUTER.

CINÉMA

MASSAL, de Jean-Claude Loyat

comme Raymond Departion, a cette race de grands reporters cinématographiques toujours disposés à partir pour la chasse à l'évêner oux Etate-Unia (sur Harlan County, avec Barbara Kopple), en Alaska, récemment en Iran et à San-Salvador. Quand l'occasion s'est présentée, o a su a'attarder sur un sujet de son choix comme Massal Levaton, l'initieteur du projet. Le film e été loumé en trois étages, en 1970 par Levston seul, en 1973 par Levaton et Luvat, enfin en 1975 praeque exclusivement par Jean-Claude Luyat, qui en a ensuite dirigé le montage. semble plus à une esquisse qu'à une couvre achevée, menée vralment prêts à poursuivre leur investigation le four où les movens leur en seront offerts. Massal neus Introdukt parmi une pepulation nomade, rendue célè-bre par Joseph Kessel, qui-campe au sud du Kenya. Peuple de bergers, propriétaires, nous dit-on, du plus grand troupeau du monde. Luyat et Levaton ont filmé en 16 millimètres,

dans un climal de parfaite complicité

non seulement avec les Massals,

se protéger contre le llon, vorace. des images : la familie flon au repos, peur tout à côté des Massais qui ne atteint de parasitose - des kystes se sont formés à l'intérieur de sa une étrange médecine, qui consiste

à percer des tross dans son corps.

un loup pour l'homme, et les ani-

maux, même a'il taut, par nécessité.

· Maigré sa grâce infinie, le film e le tort de na nas mieux serrer son sujet, de ne pas devantage cependant assez de qualités pour mériter eutre chose que le purgaloire où l'e relégué depuis quatre ans le distribution française. Qu'il alt un public, un nombreux public, le prouve le foule se presse eu Saint-Séverin, rendez-vous de tous les films françale qu'on maintient

LOUIS MARCORELLES. Studio Saint-Séverin (5°).

abusivement à l'écart.

MUSIQUE

Le conservatoire de région, «mal-aimé» de la Ville de Paris?

Malgré les difficultés qui ont marqué sa naissance (le Monde du 19 mars 1977), le conservatoire du 19 mars 1977), le conservatoire municipal du neuvième arrondissement le mercredi et le samedi, qui sont précisément les jours où il en aurait le plus besoin.

Il serait souhaitable que la verblance antin le problème gés conduisant aux baccalaureats de technicien musique et danse F 11) est en plein développement sous l'impuision de sou directeur, Olivier Alain, dont tous les musiciens connaissent la flamme et la compétence. Après deux ans de préfiguration, la Ville de Paris en a semblé satisfaite, et c'est à une quasi-manimité que le conseil municipal, sur rapport de M. Pierre Bas, a ratifié sa création le 19 juin 1978 et sa prise en charge financière (80 % pour la Ville, 20 % pour l'Etat; le budget est de 3 700 000 F).

Pourtant, si l'enthousiasme des Pourtant, si l'enthousiasme des élèves, de leurs parents et des

professeurs pour cet enselgnement est général, le mécontentement est général, le mécontentement ne l'est pas moins. C'est le pro-blème des locaux qui est le plus spectaculaire. A sa création, en 1976, le C.N.R. a été accueilli dans deux lycées : La Fontaine (sei-zième arrondissement) et Lamar-tine (neuvième), les cours de musique pour ce dernier ayant lieu au conservatoire municipal de cet arrondissement; il y avait lieu au conservatoire municipal de cet arrondissement; il y avait alors 46 élèves en trois classes. La progression fut rapide : 95 élèves en 1977; 160 en 1978; 243 en 1978 (sept classes de la 6° à la terminale à La Fontaine, cinq de la 6° à la seconde à Lamartine), mais les locaux sont restés les mêmes (à part l'utilisation d'une salle de dans à Jean-Bouin). Les élèves travaillent tion d'une salle de danse à Jean-Bouin). Les élèves travaillent leurs instruments dans des conditions déplorables, parfois dans les couloirs ou les ves-tiaires... Partout règne le vacarme et les horaires sont un casse-lête pour les responsables et pour les élèves qui, ne l'oublions pas, continuent leurs études classiques (vingt quatre heures par se-maine) en même temps que leurs études musicales (six heures trente).

recueillerait les fruits d'un labeur aussi épuisant que désintéressé, à l'occasion de la promulgation du

liser le conservatoire minicipal du neuvième arrondissement le mercredi et le samedi, qui sont précisément les jours où il en aurait le plus besoin.

Il serait souhaitable que la ville regarde enfin le problème en face : pour un C.N.R. travaillant avec toutes ses classes, il faudrait quinze classes (dont une rurs importante pour l'orchestre faudrait quinze classes (dont une plus importante pour l'orchestre et la danse) dans, le seizième arondissement, et dix salles dans le neuvième; des locaux avaient été trouvés par le C.N.R., mais ils ont été écartés par la Ville, qui ne peut acquerir de locaux par l'intermédiaire d'une agence immobilière. La situation actuelle est inacceptable et les parents d'élèves comme le ministère de la culture sont en droit d'exiger que la Ville respecte ses engageque la Ville respecte ses engage-ments en donnant au C.N.R.

des « locaux appropriés ».

Le second problème, moins spectaculaire mais non moins urgent, concerne la rémunération des professeurs. La Ville a voulu des professeurs. La Ville a vonit avoir ses propres statuts : ceux-ci ont été votés à l'été 1979, mais ne sont pas encore publiés. Les professeurs sont donc toujours vacataires, ce qui risque d'en-traîner pour eux un retard de carrière et de leur faire perdre leur certificat d'aptitude.

Une réussite pédagogique :

De plus, ils ne sont même pas or plus, is ne sont meme pas sûrs de garder leurs postes, les nouveaux statuts prévoyant un concours sur titres (alors que tous sont déjà diplômes), et de toute façon ils subtront une baisse de traitement, leur indice de salaire revenant du cinquième de salaire revenant di cinquieme au premier échelon. Le directeur, Olivier Alain, restera-t-il lui-même au C.N.R.? Après lui avoir laissé essuyer les plâtres, sans local, sans personnel, sans dactylo, pendant deux ans, on chuehote actuellement le nom d'un successeur bien placé qui

statut.
Malgré ces conditions de travail désastreuses, le C.N.R. de Paris est une réussite pédagogique et humaine incontestable. Il y a actuellement quarante professeurs et six adjoints qui courent d'un éta-blissement à l'autre et enseignent blissement à l'autre et enseignent toutes les disciplines d'orchestre, ainsi que la danse (solsante élèves sur deux cent quarante), le chant, la guitare, la fiûte à bec, l'accordéon de concert. Pristoire de la musique et de la danse, le solfège, l'écriture, l'organologie, la scenographie et la musique d'ensemble. En juin, huit instrumentistes et huit danseurs se présenteront an bac f'il, qui, pour la première année en 1979, a donné douze candidats recus sur treise douze candidats reçus sur treize pour la musique, et dix sur treize pour l'enseignement général. Les fédérations de parents d'élèves des conservatoires (FNAPEC), de l'enseignement pu-blic (PEEP), et des écoles publi-

ques (Cornec), se sont émus de la situation et ont publié, le 22 mai, un communiqué indiquant 22 mai, un communiqué indiquant que a depant la carence et le silence munifestes de la Ville de Paris, elles s'associent à la démarche de l'Association des parents d'élèves du conservatoire de région de Paris pour demander le respect des promesses faites et des engarents pour de l'association de l'article de la conservation. des promesses faites et des enga-gements pris. Ces organisations suisissent dès ce four le médiateur de la Ville de Paris. Elles se réser-vent d'engager, ultérieurement toute forms d'action, si les condi-tions de la prochaine rentrée ne sont pas garanties dans les deux lycées (La Fontaine et Lamartine) considérés ».

JACQUES LONCHAMPT.

* Sur les conservatoires nationaux de région at le baccalaurest F11, cf. le Monde du 19 décembre 1973. Administration du C.R.E., bureau de la Ville de Paris, 17, boulevard Morland. Tél. 272-44-26.

De Hitler à Martin Luther King

« La musique et l'événe-ment », la musique confrontée aux événements mondiaux, tel était le fil conducteur du programme des « grands concerts de la Sorbonne », au Geethe Institut, présenté comme tou-jours, avec sa foi de prophète, par Max Deutsch entouré de par Max Deutsch entoite te ses discriples, compositeurs et interprètes. L'hitlèrisme, la guerre, la bombe, Martin Luther King, que peut dire la musique devant de tels drames?

L'Ode à Napoléon (1942) veut être un manifeste contre Hitler; mais Schoenberg fait à cet être abject bien de l'honneur en lui dédiant un poème de Byron (dit en sprechgesang) où l'admiration perce à chaque instant sous cette philippopue aux images cette philippique aux tmages somptueuses, et plus encore cette musique, certes violente et corrosive, mais d'une no-blesse, d'une intégrité artistique « indigne » de son sujet qui ne méritait que de basses

insultes.

Cet écart entre la musique et l'événement dont elle s'inspire apparaissait plus nettement encore, quoique différemment, avec le Mémorial de Gérurd Condé, où le quatuor à cordes et la contrebasse accompagnent la lecture d'un témoignage très dépoudlé sur l'explosion atomique de Nagasaki. Le compositeur voulant « éviter la jacilité des trémolos continuels ou les ciichés du tragique simplement efficace », a écrit une musique pure, très décharnée, mangée de silences, d'une véhémence intérieure impressionnante, mais qui ne « conditionne » intérieure impressionnante, mais qui ne a conditionne s jamais le texte. comme il le reconnaît. Du coup, texte et musique c o u r e n t sur des parallèles qui ne peuvent se rejoindre, et l'horreur du récit relativise la musique, actualise à tel point le spectacle apocalyptique qu'on ne peut se résoudre ensuite à voir les interprètes sourire et se congratuler comme à l'issue de n'importe quel concert.

Il est plus facile de déporer, comme Berio, la mort

de Martin Luther King, en une page simple et sublime (O King) qui relève plus de l'effusion personnelle que du combat collectif, ou de chan-ter, comme Hanns Eisler dans su Capitale de Banne sur des sa Cantate de Rome, sur des fextes de Silone et de Brecht, les sentiments d'un exilé, avec autant de charme que d'inpertinence ou d'ironie mor-dante, mais sur le mode mi-neur et personnel.

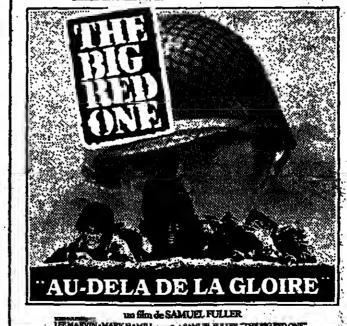
La musique, en définitive, comme l'a bien saist Gérard Condé, ne peut « commenter » l'événement, sauf à offrir à un texte une ambiance sonore, rôle subalterne. « En pliant la musique, ert non signifiant, à exprimer des significations préétablies, on pourtant certaines œuvres de Beethoven apparaissent à la hauteur de l'épénement (ou plutôt de l'époque), ce n'est pus parce qu'il a composé, « telle de ses marches funé-bres sur la mort d'un héros ». dit encore Sartre, mais parce que « leur sens, finalement, exprimait sa manière de se jeter dans un monde éloquent et chaotique ». Et l'éctivain d's par û, s'interrogeant sur l'art engagé (1), de demander : « Si le musicien e partagé les fureurs et les éspoirs des opprimés, est-il impossible qu'il soit, par tant d'espérance et tant de rage, porté au-delà de lui-même et qu'il chante au jourd'hui es mondeexprimatt sa manière de se chante aujourd'hui ce monde-ci avec une voix future 7 »

Ce programme, fort bien dirigé par Alexandre Myrat, avec en solistes Louis Hagenwilliam et Maria Sariova, tous deux excellents, s'achevait par un Rituel intitulé « Daum the white wake », de l'Anglaise Sylvia Halleti, « réveil de la musique » un peu énigmatique, mais qui révèle des dons certains chez cette jeune musicienne. — J. L.

(1) Préface à PArtiste et sa conscience, de René Leibowits (éd. de l'Archa, 1950).

MERCRED!

LEE MARVIN · MARK HAMILL



SÉLECTION OFFICIELLE CANNES 1980

PETITES NOUVELLES

Jour, métro Châtelet-Les Halles). unique concert parisien du Chœur Luca Marcario (Brescia - Italie). Curves de Vittoria, Palestrina, Verdi, Tama, Brückner, Entrée libre. L'association du Juin musical

de Mortagno (Orne) organise, fin mai et en juin, una série de concerts : vendredi 38 mai, ensemble Cl. Janequin. Chansons de la Renais sames (Crypte de la Toussaint); vendredi 6 juin, église Saint-Germain-de-Loise, David Abramovitz, piano; samedi 14 juin, William Christie, clavecin. Nigel Rogers, ténor; samedi 21 juin (Crypte de la Toussaint), musique ancienne à la Crypte ; dimanche 22, à partir de 14 heures, musique traditionnelle en plein sir, avec les musiciens de Trévise (ensemble instrumental); samedi 28 juin (église Notre-Dame), Pierre Dutot, trompette, Gilles Vil-lari, orgne. (Renseignements : mairic de Mortagne 61480.)

E Le compositent Narcis Bonet a été nommé directear du conserva-toire de musique d'été de Fontainsn, à la suite de la mort de Nadia Boulanger Du 1= juillet au 23 noût, concerts et s Master classes >, de

G. Barboteu, M. Bourgue, G. Casa-desus, H. Dutilieux, M. Gendron, Ct. Helffer, L. Joachim, B. Jolas, R. Kaster, P. Levin, L. Markevitch, A. Ponce, J.-P. Ramgal, M. Rostro-povitch et H. Szeryng (renseigne-ments: New Flash, 4, rue La-Fon-taine - 75016 Paris. Tél. 524-22-30).

■Frank Meadow Sutcliffe à Mar-tigues. — Jusqu'au la juin, le musée de Martigues abrite une exposition de photographies de Frank Meadow Sutcliffe, né en Angleterre en 1853 Installé à Whitby, petit port de pêche de la côte a ord-onest de l'Angleterre, il fit des pécheurs de son village le sujet de prédifection de ses portraits et de scènes saisies sur le vif. (Corresp.)

Le premier Festival de marionnettes sera présenté dans les stations de métro Auber, Etoile, Miromesnil et Nation les 28, 29, 30 et 31 mai. à Paris.

Parmi les 32 représentations gratuites proposées, certaines seront Connées par la Compagnie des marionnettes Alain-Recoing, la Compagnie internationale Marcel Ledun, la Compagnie des marionnattes A. Gilles et les Marionnettes de Christian Griffonl

prochain tirage CLOTURE des JEUX MERCREDI APRÈS-MIDI

18 h 30 une heure sons entracte 18 F 50 da 27 av 37 mai

barbara hendricks Lawrence Skrobacs

Bellini - Rossini - Barber -Yves - Copland - Negro Spirituals

2, place du Châtelet 161. 274.11.24

CALENDRIER DES ADMINISTRATEURS DE CONCERTS

Saison Parisienne 1980 ORCHESTRE et CHORALE ST-SEVERIN TOUS LES MARDIS à 21 h KUENTZ Loc. : face égilse et Royal-Tourisme 27 : ANNEE PATRIMOINE 3 JUIN : J.-S. BACH MESSE EN SI Récital de Plana WALIS AKL

Unique récital WILHELM SALLE KEMPFF BEETHOVEN - SCHUBERT CHOPIN

Orchestre du Conserv

STOLL av. Mayumi KAMEDA J.-Louis CAILLARD S. KLEIN (179 and.) SCHOMANN — V, d'INDY

CONCERTS LAMOUREUX MUSIQUE A VOTRE HEURE Se 22 : ENOPIN par Anos Jesti 28 mai Jesti 5 joju à 12 h 30 15 h et 16 h 38 QUEFFELEC to 5 : SEETHOVEN par Brighte

ENGERER Licenciés de l'Ecolo Normalo de Musiquo Vendredi 30 mai à 21 b BILLY EIDI

piane MOZART - FAURE - POULENC CHOPIN - DEBUSSY SALLE GAVEAU Quatuor LOEWENGUTH Samedi 31 mal Rebert SALLES, violoncelle m.) Hayda - J. Francaix - Schubert

NOEL LEE CHRISTIAN IVALDI Récital à quatre mains MOZART — DEBURSY CHABRIER — SCHÜBERT

Unique recital Bruno RIGUTTO Lundi 2 jula 2 20 h 30 CHOPIN, SCHUMANN, RAYEL

Montserrat CABALLE Alexis Loc. ogverte à la Salio (P.e. Valmalète WEISSENBERG Strauss, Turina, Montsalvatge

MOZART EGLISE DE LA MADELETHE MESSE DU Mardi 3 Juin 3 21 b COURONNEMENT Loc. : Royal-Tourisme, Exultate Jubilate Concerty violes est sel Chestr M.A. Charpentler isemb. Grobestral de Fran

Dir. Pascal MULLER Pianistes at Concerts >
 Boo à quatre austre Region at Louise **CAVEAU** WRIGHT .

MOZART -- FABRE SBAHMS -- DVGRAK (P.a. Klesgan-ORCHESTRE PHILHARMONIQUE

SALLE PLEYEL de BERLIN Herbert von Valmaiète.) KARAJAN Sol. : Anne-Sophie MUTTER



FESTIVAL

FRANCE

DE L'ILE DE

1980 année du patrimoine

CONCERTS
PROMENADES
Chôtectux et Parcs
de l'ile de France
du 10 Mai au 6 Juillet 1980

MERCREDI 28 MAI 18106 à 22100

MERCHEDIZI MAI BROUGEZEGO ECOLE HEC II THEATRE III VIEUX MARCHE RIJOUY-BIJOSAS JEUDIZI MAI 1710819145 CHATEAU ET EGLISE DE CHAMARANDE

SAMEDI 31 MAI 16480 à 21445 GRANGE AUX DIMES ET EGLISE

DE TREMBLAY-LES-GONESSE

DIMANCHE 1º JUIN 15469 à 19468 DOMAINE DE BOIS - PREAU ET CHATEAU DE MALMAISON

SAMEDI 7 JUIN 16130 22100 MAISON D'EDUCATION

DE LA LEGION D'HONNEUR ET RASILIQUE DE SAINT-DENIS DIMANCHE 8 JUIN 151-30 181-30 CHATEAU

DE SAINT-GERMAIN-EN-LAYE JEUDI 12 JUIN 16101 i 22130 CHATEAU DE VERSAILLES

ENDREDI 13 JUIN 18608 à 22408 CHATEAU DE VINCENNES

SAMEDI 14 JUIN 16130121145 CHATEAU ET EGLISE DE FONTAINEBLEAU

SAMEDI 14 JUIN 21138 PARC DE LA MAIRIE DE CHOISY LE ROI *

DIMANCHE IS JUIN 151-30 1151-30

DE COURANCES

SAMEDI 21 JÜIN 15h00 219k00

CHATEAU ET EGLISE

DE FERRIERES

DIMANCHE 22 JUIN 55,00 à 7950 CHATEAU ET EGLISE DE VILLE D'AVRAY*

MARDI 24 JUIN 16138 22215

PARC ET EGLISE
DE L'HAY-LES-ROSES *

SAMEDI 28 JUIN 15138 171630

CHATEAU DE VAUX-LE-PENIL

DIMANCHE 29 JUIN 15638 à 19638

CHATEAU D'ECOUEN
SAMEDI 5 JUILLET 15600 2 1965

CHATEAU ET EGLISE

DE DOURDAN

DIMANCHE 6 JUILLET 15630 1 1963

CHATEAU ET EGLISE DE COURSON - MONTELOUP

PARIS

MARDI 3 JUIN 18600 421645

FORUM DES HALLES

VENDREDI 27 JUIN 18138 4 21130 HOTEL DE VILLE *

Location et renseignements: Théâtre de Champs-Elysées, 15 Avense Montaigne

ET SUR PLACE

75888 PARIS • TÉLÉPHONE 7288343

運 IRCAM et ensemble intercontemporain

maison rouge théâtre de la potinien

saison 1980/81 40 concerts 3 séries d'ateliers 56 compositeurs Stravinsky par Boulez

abonnements brochure sur demande: EIC 9, rue de l'Échelle 75001 Paris - tél. 260.94.27



CYCLE ISAAC STERN Musique de chambre BRAHMS - SCHUBERT - DNSLOW

ISAAC STERN et Mercretil 28 mai à 20 h 30 SOLISTES SES ORCHESTRES BE RADID FRANCE

MUSIQUE POUR TOUS

WEBER - RACHMANINGY -BEETHOVEN ste : Michael SUDY Jendi 29 maj à 20 k 30 Dir. : G. Delogu

CYCLE ISAAC STERN

BDCH. NATIONAL DE FRANCE R. DERRIEN, VIOLOGEOUS Dir. Leonard SLATKIN à 20 k 30 Verdi, Bartok, Brahms

CYCLE ACOUSMATIQUE RADIO Ecritures radiophoniques

R. Jentet - M. Fanet 2 julu à 20 h 30 Entrée libre.] Régle électroscoust. INA-GRM

NOUV. ORCH. PHILHARMONIQUE Dir. : Gilbert AMY

Sol.: Wendy Fine Character at Malbitse de Radio France F.-8. MACHE, BERG Mercredi 4 juin 2 20 h 30

CYCLE ISAAC STERN

ogent-surName
Ventredi
6 July
22 h 3B
Theatre
165 CHAMPSELYSEES

HICKORY

ELYSEES

HICKORY

DVORAK - BRAHMS - BARTOK

Orchestre National

de France

dir : | Orin MAA7Fl dir. : Lorin MAAZEL

7 jule 20 h 30 (Concert télévisé par A 2.) Cocation : RADID FRANCE, Salles et Agen

SPECTACLES

théâtres

NOUVEAUX SPECTACLES Chapelle Saint-Roch (722-86-91). 20 h. 30 : l'Annouce (alte à

Mario. Petit Odéon (325-70-32), 18 h. 30 : les Voisines. Les salles subventiannées

Comédis - Française (296 - 10 - 20).

20 h. 30 : la Commère ; le Jeu de l'aznour et du hasard.

Chaillot (727-81-15), 19 h. : ApéritifConcert ; 20 h. 30 ; Grand Magic
Circus.

Odéon (325-70-32), 20 h. 30 ; Du côté
des les.

T. E. P. (797-98-05), 20 h. 30 ; Du côté
des les.

Théâtre de la Ville (887-54-42),
18 h. 30 : Barbara Hendricks.
20 h. 30 : Pilobolus Danca Theatre.

Les autres salles

Aire ilbre (322-70-18), 20 h. 30 ; Délire à deux ; 22 h. : Amélia. Arts-Hébertot 1387-23-23), 20 h. 30 ; Arts-Bébertot [187-23-23), 20 h. 30 : le Fic du bossu.
Carrefour de - l'Esprit (633-48-65), 20 h. 30 : les Dilemmes de la balance.
Cartoucherie, Théâtre de la Tempête (328-36-36), 20 h. 30 : les Dernlères Beurea de Babyloue. — Force 7 (385-16-27), 20 h. 30 : Rue Apodaca. — Théâtre du Solell (374-20-21), 30 h. 30 : le Géuéral Pegnasola et l'Extlé Matchuna.
Cirque d'Eliver 1700-12-25), 20 h. : le Bossu.
Cité internationale, R e s ger r s. 30 h. 30 : les Enfants de Galilée.
Dauuon 1261-69-14), 21 h. : l'Homme, la Béte et la Vertu.
Edogard-VII (742-57-49), 21 h. ; le Plège.

Plège, Essayon (278-46-42), 20 h. 30 ; Jokes

Lady.

Fontains (874-74-40), 21 h.; la Stauar.

Gaté - Moutparnasse (322-18-18),
22 h.; Le Père Noël est une ordure.

Gyunase (246-79-79), 20 h. 30; la Cantaurice chauve; la Lecon.

Il Teatrino (322-28-92), 21 h.; les Dialogues putanesques.

La Bruyère (874-76-99), 21 h.; Un rol qu'a des malheurs.

La Bruyère (874-57-34), Théâtre noir, 18 h. 30; les mentendus; 20 h. 30; Julin 40; 22 h. 15; Archéologie.

Théâtre rouge, 18 h. 30; Idés fixe; 20 h. 30; Mort d'un oiseau de prole; 22 h. 15; les Visages de Lillth. — III, 18 h. 30; Parlons français.

Marigoy (255-20-74), 21 h.; l'Azalée, Mathurins (263-90-00), 20 h. 45; Grugru, quand le théâtre rencontre le cinéma.

Michel (265-35-02), 21 h. 15; Duos aur canagé.

Michel (265-35-02), 21 h. 15; Duos aur canagé.

Michel (265-35-02), 20 h. 30; Me moires de deux guitares; and in oires de

ROUPE

DE FRANCE

JOHN ALLDIS

VERDI - SCELSI

GESUALDO/STRAWINSKY

BUSSOTTI - PALESTRINA

vendredi 30 mai 20 h 30

ÉGLISE DES BILLETTES

24, rue des Archives - Paris 4º

LOC. 387.95.80 - 30 F et 20 F

CENTRE CULTUREL YOUGOSLAVE

Mercredi 28 mai à 20 heures

Présentation du livre

« LE SANG IMPUR »

BORA STANKOVIC.

Editions e-l'Age d'Homme » avec la participation de Françoise Wagener, critique au « Monde », et des professeurs Georges Nivat at Sreten Maric.

AL JARREAU

DEYMPIA

123 rue St-Martin 4* (272.50.50)

Plateau Beaubourg

Michel (265-35-02), 21 h. 15 ; Dios aur canapé. Michodièro (742-95-22), 20 h. 30 a Coup de chapeau. Montparnassa (320-89-90), 20 h. 30 : la Cage aux follea. — II, 20 h. 30 : Rosencrantz et Guildenstein sont morts; 22 h. 30 : Albert.

Pour tous renseignements concernant . l'ensemble des programmes ou des salles

ELE MONDE INFORMATIONS SPECTACLES -704.70.20 (Hignes groupées) et 727.42.34

(de 11 heures à 21 heures, sauf les dimanches et jours fériés)

Mardi 27 mai

Nouveautes (770-32-76). 21 h. : Un clochard dans mon jardin. (Entre (874-32-52), 20 h, 30 : Un habit-pour l'hiver. Palais-Boyal (297-59-81), 20 h, 30 : Joyeuses Páques. Plaisance 1320-00-06), 20 h. 30 : la Loi sur lez corps. Potinière (261-44-16), 21 h. : Maison

Potinière (281-44-16), 21 h.: Maison rouge.
Présent (203-02-551, 20 h. 30: l'Asile.
— Amphi, 20 h. 30: la Mémoire.
Rancingh 1288-84-41), 20 h. 30: Arsenic et vieilles dentelles.
Salut-Georges (878-63-47), 20 h. 30: l'Aide-Mémoire.
Splendid (287-33-82), 20 h. 30: 13 615 francs.
Studio des Champs-Klysées (723-25-10), 21 h.: Blanchisserie Blanche.
Théatre de Sparte 1628-58-28), 19 h.: le Diable et le Bon Dieu.
Tristan-Beruard (522-08-40), 21 h.: Un tramway homme Desir, Variétés (233-09-92), 20 h. 30: Je veux voir Mioussov.

Les comédies musicales Bouffes-Parisiens (296-60-24), 21 h. :

Les cafés-théâtres

Ao Bec fin (208-29-25), 20 h.: Patricia Lai: 21 h. 15: Pinter and Co.: 22 h. 30: 1a Revanche de Nana. Lady.

Fontains (874-74-40), 21 h.; la Staar.

Galté - Moutparnasse (322-18-18),
22 h.; Le Père Koël est une

ordure.

Co.; in L. S. la Staar.

Blaocs - Manteaux (887-16-76),
20 h. 15; Arcuh = MC2; 21 h. 30;
22 h.; Le Père Koël est une

Belges.

Co.; in L. S. la Rechecte to the la control of the lateral o

Café d'Edgar (322-11-02), I, 30 h, 30 :
Sœurs stamoises cherehent frères elamois : 22 h, : [es Ocux Suisses; 23 h, 15 : Couple-mol le souffle.
— II, 20 h, 30 : Riou-Pouchain.
Café de la Gare 1278-52-51), 20 h, 30 :
L'avenir est pour demain; 22 h, 30 :
Quand rerieudra le vent du nord.
Cafessalon (278-48-42), 21 h, 30 :
Jacques Charbs.
Le Conuétable (277-11-40), 21 h, :
T. Berlanda, P. Dudan ; 22 h, 30 :
B. Balp et J. Aveline; 23 h, 30 :
J. Moonens et Presqu'ille.
Conpe-Chou (272-01-73), 20 h, 30 :
10 Pell: Prince; 21 h, 30 : Home.
Cour des Miraclos 15:88-85-60),
20 h, 30 : Tchouk Tchouk Nougah;
21 h, 30 : G. Pereira; 22 h, 45 :
Essayez donc nos pédalos.
Croq Diamants (272-20-06), 20 h, 30 :
Mé moires de deux guitares;
22 h, 45 : Star Walz; 23 h, :
Hiroshina mon humour.
Espace Marais (271-20-19), 20 h, 30 :
Jonathan; 22 h, 30 : Angle mort.
Le Fanal (233-91-17), 19 h, 45 : L'une
mang, l'euire boit; 21 h, 15 : lo
Prèsident.
Le Marche-Pied (636-72-45), 20 h, 5

Y. Pecqueur, M. Bijeauit.
La Mirandière (229-11-13), 21 h. :
A la rencontre de M. Proust.
Petit Casino (278-36-50). L. 21 h. :
Racontez - moi votre enfance;
22 h. 15 : Du moment qu'on n'est

pas sourd; 23 h. 30; Chansonges,
— II, 21 h.; Ça s'attrape par les
pleds; 22 h.; Suzanne, ouvre-mol;
32 h. 45; Si le conoierge savait,
e Point-Virgule (278-57-03), 21 h. 30;
Cherche hommo pour faucher tar-

Le Point-Virgule (278-67-03), 21 h. 30; Cherche hommo pour fauchar tar-rain en pente; 22 h. 45; J.-M. Cornille. Seiénite (354-53-14), I. 21 h. : Il faudrait essayer d'être heureux.— II. 21 h.: Sornettes d'alarme. Theètre de Dix-Heures (606-07-45), 20 h. 30 : E. Bondo; 21 h. 30 : Is Retour de Prankenstein; 22 h. 30 : Otto Wessely.

Otto Wessely.

Thésire des Quatre-Cents-Coups
1329-39-69), 20 h. 30 : le Pius Besu
Méder du monde ; 21 h. 30 : Passemol l'sel ; 22 h. 30 ; Didier
Femilies Mol 1 set; 22 h. 30; Inhier Kaminka. Vienie-Grille (707-80-93), 20 h. 30 : Bussi; 22 h. 30 : Une cocaine allemande. — II, 20 h. 30 : L. Dhour.

La danse

Espace Marais (271-10-19), 1H h. 30:
K. Saporta, M.-C. Gheorgiu.
Théatre Saint-Médard (331-44-84),
18 h. 30: Mémoire en hianc; 21 h.:
Compagnis I. Aivarez.
Hôtel Saint-Aignan (277-35-76),
21 h.: Amours et reflets d'amour.
Théatre Oblique (355-92-94), 18 h. 30:
Ma. danse riuel; 20 h. 30:
Compagnis is Main.
Bouffes-du-Nord (239-34-50), 20 h. 30:
Ensemble chorégraphique de Vitry. Ensemble choregraphique de Vitry, Ateller 162 (238-08-74), 21 h.; Danse

Les concerts

Théatre des Champs-Elysées, 20 h. 30 : M. Perahla (Beethoven, Schumann, Chopin, Bartok), Lucernaire, 19 h. 30 : J. Brahms, E. Neumark (Bach, Schubert, Elyschaphth).

Lucernaire, 19 h. 30 : J. Brahms, E. Neumark (Bach, Schubert, Hindemith.), Salle Cortot, 21 h.: Quintette à vent Nielsen, sol. O. Greif (Henze, Ligeti.), Radio-France, studio 105, 20 h. 30 : En sem hle instrumental, dir. B. Vinogradov (Debussy, Mihaiovici, Martelli, Abott). Salle Gavenu, 20 h. 30 : H. Schaer, F. Tillard (Brahms, Lizzt, Manler). Cité internationale universitaire. 21 h. P. Amoyal, A. Queffelec 1Bacthoven, Brahms). Sorbonae, grand amphithéatre. 21 h.: Choours de l'université de Constance, Ensemble d'Instruments anclens, dir. P. Bauer (Monteverdi). ASCA, 20 h.: H. Bellanger (Chopin, Debussy, Liszt).

Eglise Saint-Enstechs, 20 h. 45 : Choour polyphonique Luca Marenzio (Monteverdi, Kodaly, Vittoria, Palestrina).

Eglise Saint-Severin, 21 h.: Orchestre P. Kuentz (Delalande, Mouret, Charpentier.).

Egise Saint-Severin, R. h.: Ofcres-tre P. Kuentz (Dolalando, Mouret, Charpentier...). Egise do la Trinité, 20 h. 30 : Chœur et orchestre Pro Musica, dir. T. Popesco (Bach, Mozart, Beethoven).

ABBAYE DE ROYAUMONT (VAL-D'OISE) (à 13 km au sud do CHANTULY) DIMANCHE 1ª Juin à 17 h. 30

ENSEMBLE VOCAL ET INSTRUMENTAL DE LA CHAPELLE ROYALE

Dir. : Philippe HERREWEGHE Rameau (Motet), J.-S. Bach (1° Suite, Cantates BWV 78 et BWV 131) Location: FNACs, Maison de l'Isle-Adam et 095-30-16



■ PIANO ★★★★ - THÉATRE DES CHAMPS-ÉLYSÉES 🖦 Récital

JESSYE NORMAN Vendredi 6 juin, 20 h. 30, BEETHOVEN - WOLF - BRAHMS

DRESDEN STAATSKAPELLE SANDERLING - BLOMSTEDT POLLINI

16, 17 juin, WESER - SCHUMANN - STRAUSS -- 19, 20 juin, SRAHMS

CLAUDIO ARRAU Luedi 23 juin, 20 h. 30, BEETHOVEN - DEBUSSY - CHOPIN - LISZT



concerts

GRATUIT *)

SAISON 1980-1981

ORCHESTRE NATIONAL DE FRANCE NOUVEL ORCHESTRE PHILHARMONIQUE SAISON LYRIQUE - MUSIQUE POUR TOUS MUSIQUES SACRÉES - MUSIQUE DE CHAMBRE

18 SÉRIES

AMADUCCI • AMY • ARMSTRONG • BAUDO • BOULEZ • BREWER CORTEZ • DERVAUX • DOESE • DORATI • EDA-PIERRE • FERRO FINNILA • GARDINER • GUSCHLBAUER • HAMARI • HOLLWEG Janowitz • Janowski • Krivine • Letner • Lorengar • Luxon MAAZEL • Me CRACKEN • MARRINER • MARTY • MATA .-Nimsgern • Norman • Ozawa • Pecchioli • Price • Rampal

REUTER • ROSTROPOVITCH • SCHREIER • SEGAL • SOUDANT TAILLON . ZYLIS-GARA CHŒURS ET MAITRISE DE RADIO FRANCE.



Pour tous renseignements : Dans le grand hell de Radio Françe au Théâtre des Champs-Elysées et Solle Pleyel Par correspondance : Radio France - burcou 5415, 116, avenue du Président Kenncdy 75766 PARIS CEDEX 16

◆ Par téléphone : 224,30,60

EBRIPE CONCERTS

5,6,7 JUIN 21 H DISTRIBUTION WEA FILIPACCHI MUSIC

1 31 ... 50

CONTRACT CON TO STATE OF THE ST THE RESERVED A SECOND

40-984

**

THE SAME AND THE S TOTAL STATE OF LA SECTION OF L

THERE OF EA ME TAIL TO THE SAME OF THE SAME O

LOUPE (Pr) - Meer NOTE (F.A : BAGE 110 PERCHE (A., MOJ & M. (1984) A. (

LES FILMS MOUVEAU

The film court of a process of the court of

TOWN LE STRE.

TOWN LE STREET

LOSSIES LANGUAGE

LOSSIES LANGUAGE 5 (224 50 -Braugrenelle, Caumous

Hauteleville, 69 Veter-Hugo, 169 Chumons-Conten 53-5-279; 16 - Su French, 12 (215-78) Germain - Sucheth DELINIENCE MISTER CHA

LE CEANON MANQUANT,

ATTAINED (DA) de

CEANON MANQUANT,

ATTAIN (DA) de

CEAC DENTER

ESTACE S' (SC)-1

COMMENT S' (SC)-1

LE MOTT (COMMENT S' (SC)-1

LE MOTT EOUGE, Time

COMMENT S' (SC)-1

FARMENT MAILOL IT.

COMMENT S' (SC)-1

COMMENT S'

*** LE MONDE — Mercredi 28 mai 1980 — Page 21

SPECT ACLES

La Cinémathèque

Chafflot (204-24-24), 15 h.: les Frères Bouquinquant, de L. Daquin; 19 h.: le Point du jour, de L. Daquin; 21 h.: le Main au collet, d'A. Hitchcock.

Beaubourg, relâche.

Les exclusivités

Les exclusiviles

APOCALTPSE NOW (A., v.o.) (*):
Balrac. 8* (561-10-50): Jean-Cocteau, 5* (354-47-52).

AU BOULOT JERRY (A., v. o.):
Marigan, 8* (359-92-52); vf.:
A.B.C., 2* (236-55-54).

LAVARE (Fr.): Français, 9* (77033-88); Ternes, 17* (380-10-41).

L R S. AVENTURES O E GUIDON
FUTE (Fr.): Cilichy-Pathé, 18* (523-37-41).

LA BALLADE DE LA FECONDOCTRICE (Fr.) (**): Marais, 4* (27847-80).

LA BANDE OU REX (Fr.) (*): Cilichy-Pathé, 18* (332-37-41), en suirée: Paramount-City, 6* (56345-70); Paramount-Opéra, 9* (74256-31); Paramount-Montparnasse,
14* (320-90-10); Secréten, 19* (20671-33).

BLACE (A., v.o.): Enfacto-

\$6.31): Paramount-Montparnasse, 14* (320-10); Bearsten, 19* (206-71-33).

BLACE JACE (A., v.o.): Epés-de-Bois, 5* (337-37-47).

LE CAVALIER ELECTRIQUE (A., v.o.): Quintetta, 5* (354-33-40); Luxembourg, 5* (633-97-77); Coll-tée, 8* (359-29-46); Mayfair, 15* (525-27-86); v.f.: Berlitz, 7* (742-80-33); Fauvette, 13* (331-56-86); Montparnasse-Pathé, 14* (3 2 2 - 19-21); Wepler, 18* (387-50-70).

C'ETAIT DEMAIN (A., v.o.): Broadway, 16* (527-57-34).

CHERE INCONNUR (Fr.): Berlitz, 2* (742-60-33); Montparnasse-53, 8* (744-4-27); Concorda, 6* (339-92-82), Cambronne, 15* (734-42-98).

LE CHRIST S'EET ARRETE A EBOLI, 17*, v.o.): Hautefeulle, 9* (633-79-36); Pagode, 7* (745-12-15); Monte-Carlo, 5* (225-09-83); France-Elysées, 8* (7 23-71-11); 14-Juillet-Beaugrenelle, 15* (575-79-79); P.L.M.-Baint-Jacques, 14* (329-83-11); v.f.: Impérial, 2* (742-72-52); Gaumiont-Iss-Halles, 1** (297-49-76); Caumiont-Iss-Halles, 1** (297-49-76); Cambronne, 15* (734-42-96).

LE CIMETTERE OE LA MORALE (Jap., v.o.): La Clef, 3* (337-90-90).

CINQ SOIREES (Bov., v.o.): Bonaparte, 5* (336-12-12), mer., ven., dim., undi.

LA OEROBAOE (Pr.) (**): U.G.O.*

dim., tundi.
LA OEROBAOE (Pr.) (**): U.G.O.Opéra, 2* (261-50-32).
OON GIOVANNI (Pr.-It., vers. itsl).:
Vendome, 2* (742-97-52).
ELLE (A., V.O.): Paramount-Elysées,
8* (339-49-34). 8° (358-49-34). L'ENTOURLOUPE (Fr.) : Biarritz, 8°

L'ENTOURLOUPE (Fr.): BIATTIE, 8°
(723-59-23).
L'ETALON NOIR (Fr.): Haussmann,
9° (770-47-55).
LES EUROPEENS (A., v.o.): LHREMbonrg, 8° (833-97-77): ElysésaPoint-Show, 8° (225-67-29).
LES FAISEURS OR SUISSES (Buls.):
Marrie 44 (278-47-38). Seint-Marais, 4 (278-47-86); Saint-André-des-Arts, 6 (326-48-18); La Cief. 5 (337-90-90). PANTASTICA (Can.-Pr.); Gaumont-Les-Halled, 1 (297-49-70); U.O.C.-Danton, 6 (329-42-52); Gaumont-

LES FILMS NOUVEAUX

FESTIVAL, le film court de A À Z ; e la Photographie dans le boudoir », film français de P. Philippe ; e Héiène on le Malentendn », film français de J.-P. Laguionie ; e Pourvu qu'on alt l'ivresse », film français de J.-D. Pollet : e Midl à quatorze heures », film français de P. Foldes : Espace-Quità 14e (220-99-34). LE SAUT OANS LE VIDE, SIM

franco-italien de Marco Bellochlo: Marignan, 8 (35992-82): Elysées-Lincoln, 88
(339-36-14): Baint - LazarePasquier. 69 (387-35-48);
Parnassiens, 12 (323-33-11);
Nation, 12 (343-04-67);
Racina, 62 (633-43-71); SaintGermain - Studio, 59 (35442-72); Lunnière, 59 (23642-72); Lunnière, 59 (35442-72); Lunnière, 59 (35442-72); Lunnière, 59 (35442-72); Lunnière, 59 (35642-72-79-79); Caumont - Sud, 146 (32784-84); Berilltz, 29 (742-60-33); Nation, 129 (742-60-33); Nation, 129 (742-60-33); Nation, 129 (743-04-67); SaintLazare - Pasquier, 69 (38735-43); Parnassiens, 146 (32933-11); Bautefentille, 69 (33779-36); Victor-Hugo, 169 (72749-75); Gaumont-Convention, 159 (828-42-27); 14 - JuilletBeaugranelle, 159 (575-79-79); Baint-Germain - Buchatte, 59 (544-13-28)
BIENVENUE MISTEE CHANCE, film américain de Bal Ashby (70.): 0.0.C. Odéon, 69 (325-71-08); Normandie, 89 (770-11-24); O.C.C. Gare de Lyon, 129 (343-01-59); O.C.C. Opéra, 59 (222-57-57); U.G.C. Opéra, 59 (222-57-57); U.G.C. Opéra, 59 (236-32-43); Bretagne, 69 (222-57-57); U.G.C. Opéra, 69 (222-57-57); U.G.C. O

Gnaries, 15" (519-33-00); Para-mount-Montparnasse, 14" (329-90-10); Paramount - Oritans, 14" (540-45-91); Paramount-Gobelins, 13" (707-12-28)

S., Mar.

LE MARIAGE OE MARIA BRAUN

(All., v.O.): O.G.C. Odéon, 6°

(325-71-08).

MASSAI (Pr.): St-Séverin. 5° (33450-91).

MERCI D'AVOIR ETE MA FEMME

(A. v.O.): Paris, 8° (339-52-09);

St-Michel, 5° (326-79-17); v.1.:

Cinémonde-Opèra, 9° (778-01-00);

Montparnasse-Pathé, 14° (32219-33); Gaumont-Convention, 15°

(828-42-27); Cilchy-Pathé, 18° (52237-41); Gaumont-Gambetta, 20°

(636-10-96).

MOLIERE (Fr.); Calypso, 17° (38030-11).

MOLIS ETIONS IN SERII. EOROGE 30-11), NOUS ETIONS UN SEUL HOMME (Fr.) (**): Le Seine, 5* (325-95-99)

h. sp.

8° (544-1-37).

SIMONE BARBES OU LA VERTU

(FT.): Epéc de Bols, 5° (337-37-47).

LES SOUS-OOUES (FT.): Quintette,
5° (354-35-40): Elohelleu, 2° (23356-70); Berlitz, 2° (742-60-35); Marignan, 5° (359-92-82); Balzac, 6°
(561-10-60); Fuuvette, 13° (33158-85); Montparnasse-Pathé, 14°
(322-19-23); Gaumont-Sud, 14°
(327-84-50); Clambronne, 13° (73442-96); Clichy-Pathé, 13° (52237-41); Gaumont-Gambetta, 20°
(636-10-96); Glothy-Pathé, 13° (52237-41); Gaumont-Gambetta, 20°
(636-10-96); SO.S. TITANIC (A., v.o.): Faramount-City, 8° (52-45-76); v.f.;
Paramount - Montparnasse, 14°
(229-90-10); Faramount-Montmartre, 18° (606-34-25).

LE TAMBOUR (All., v.o.) (***):
Boul'Mich, 5° (354-48-29); Kinopsnorama, 15° (308-50-50).

TERREUE SUR LA LIGNE (A., v.f.)
(***): Paramount-Opéra, 9° (74256-31).

TESS (FT.-Brit., v. ang.): Studio
Raspail, 14° (320-38-88).

TOM HORN (A., v.o.): Ermitage, 8°
(329-15): Clumy-Ecolas, 5° (35420-12); v.f.: Bratagne, 6° (22257-97).
UN COUPLE TRES PARTICULIER

57-57).
UN COUPLE TRES PARTICULIER
(A. vo.): Marignan, 8 (35992-82); v.f.: Richallou, 2 (23356-70).
UNE FEMIME ITALIENNE (It., vo.):
Studio de la Harpe, 5 (354-34-83):
Luxembourg, 8 (633-97-77): Elysées Point Show, 8 (225-87-29):
Olympic-Entrepot, 14 (525-67-42);
Palais dea Arts, 8 (272-62-98).
LA VIE OE BRIAN (Ang., vo.):
U.O.C. Opéra, 2 (261-50-32):
U.G.C. Marbour, 8 (325-71-08):
U.G.C. Marbour, 8 (325-18-45);
Biarriez, 8 (723-69-23); 14-Juillet-

THÉATRE DE BOULOGNE-BILLANCOURT - 603.60.44 DIRECTION : JEAN-PIERRE GRENIER LES 3.4, 5, 6 JULIN A 20 H 30 - LE 6 JUIN A 14 H 30

LE CÉLÈBRE

BALLET NATIONAL

50 Danseurs, Chanteurs et musiciens toute la spiendeur du paradis

des mers du Sud... 60. RUE DE LA BELLE FEVILLE (Métro Marcel Sembat - Parking à 100 m) LOCATION THEATRE (603.60.44) FNAC ET AGENCES



MERCRED

GAUMONT COUSEE VO - GAUMONT LES HALLES VO - QUINTETTE VO - QUARTIER LATIN VO LA PAGODE VO - BERLITZ VF - CLICHY PATHE VF - MONTPARNASSE PATHE VF GAUMONT CONVENTION VF - CYRANO Versuilles - FRANÇAIS Enghien - TRICYCLE Asnières



THEATRE DE 4 COUVRE **CLAUDE PIEPLU LOCATION 874.42.52 GEORGES WILSON** LUGNE-POE **CLAUDE RICH**

de CLAUDE RICH

Mise en scène de GEORGES WILSON UN TRIOMPHE ! .. MATINEE SUPPLÉMENTAIRE SAMEDIS 18 H

MERCREDI



FARRAH FAWGETT KIRK DOUGLAS HARVEY KEITEL

2 PRIX A CANNES

Prix d'Interprétation Masculine MICHEL PICCOLI Prix d'Interprétation Féminine ANOUK AIMÉE

MARCO BELLOCCHIO ANOUK AIMÉE - MICHEL PICCOLI NS LE VIDE

POUR LES SALLES VOIR LIGNES PROGRAMMES



THE P. P. L. P. L.



SPECTACLES

U.G.C.-Gare de Lyon, 12* (343-91-591; Mistral, 14* (559-52-43); Moosparnasse - Pathe, 14* (322-19-231; Murat, 16* (551-99-73); Clieby-Pathé, 18* (522-37-41), en

mat.
L'IMPERATRICE ROUGE (A., v.o.);
Studio Bertrand, 7° (783-64-66).
L'INCROYABLE RANDONNEE (A., v.o./vf.); Ermitage, 8° (336-13-13);
La Royale, 8° (285-47-86]; Napolèon, 17° (380-41-46); Magic-Convention, 18° (828-20-64); Mistral, 14° (539-52-43); Miramar, 14° (320-89-52]; U.G.C.-Gobelins, 13° (328-23-44).

(320-83-52]; U.G.C.-Gobelins, 13*
(323-23-44).
FORINY GOT RIS GUN (A., v.o.);
Forum-Cinéma, 1* (327-53-74);
Espace - Gaite, 14* (320-99-34);
U.G.C.-Marbeut, 8* (225-18-45);
Studio Culas, 5* (324-89-22).
LE LAUREAT (A., v.o.); ChuryPalace, 5* (354-77-76).
LITTLE BIG MAN (A., v.o.); Noctambules, 5* (334-42-34).
LOLA MONTES (Ft.): Studio Git-leCcur, 6* (335-80-25).
LOULOO (All.): La Pagode, 7* (70512-15).
LES MILLE ET UNE NUITS (It.,

12-15).
LES MILLE ET UNE NUFTS (It., v.o.): Champolilon, 5° (354-51-60).
MONTY PYTHON SACRE GRAAL (Ang., v.o.): Ciuny-Boolea, 5° (354-50-12).

SPECTACLES POUR ENFANTS

LES 2 MEILLEURES SOIRÉES DE PARIS

MERCREDI

Un "suspense" à vous

donner des sueurs froides...

(du 28 mai au 4 juin)

Carré Silvia Monfort (531-28-31).

tous les mer., à 15 h. 30; sam. et dim., à 14 h. et 18 h. 30; sam. et dim., à 14 h. et 18 h. 30; cirque Gruss à l'anctanna.

Centre Pompidou (277-11-12], mer., à 14 h. 30; sam., à 11 h.: Animatico pour enfants et adolescents.

MARIONNETTES

Marion nettes ou Luxembourg (325-46-47), mer., sam., dim. et lundi, à 15 h. et 16 h. : le Petit Palloo rouge.

Théatre Ounimatico Ge Faris-Vincennes (365-44-41), le mer., à 14 h. 30; le Malade limagiosire.

CIRQUE ET MUSIC-HALL.

Square Hélène-Boueher, porte d'Italie (588-46-00), tous les mer. et sam., à 15 h. : dim., à 14 h. et 18 h.: Cirque Eech (Gernière le 31).

Square Kellermann (588-8-8-81), les mer., sam., et dim., à 15 h.; Cirque Eech (Gernière le 31).

Square Kellermann (588-8-8-81), les mer., sam., et dim., à 15 h.; Cirque Eech (Gernière le 31).

Square Kellermann (588-8-8-81), les mer., sam., et dim., à 15 h.; Cirque Eech (Gernière le 31).

Square Kellermann (588-8-8-81), les mer., sam., et dim., à 15 h.; Cirque Eech (Gernière le 31).

CIRQUE ET MUSIC-BALL

Square Hélène-Boueher, porte d'Italie
(588-46-00), tous les mer, et sam,
à 15 h.; dim, à 14 h. et 18 h.;
Cirque Rech (Gernière le 31).

Square Kellermann (588-18-81), les
mer, sam, et dim, à 15 h.; Cirque
Diana Moreno (dernière (e 1-7).

Porte de Champerret (574-69-49).
(es sam, et dim, à 14 h., 17 h. et
31 h.; les mard et ven, à 21 h.;
les mer, et sam, à 15 h. et 21 h.;
Cirque Bouglione.

Café d'Edgar (320-83-12), les mer., à 14 h. et 18 h.; sam., à 15 h.; A quoi oo joue? (dernière le 28).

NOUVELLE SUPER-REVUE

"Allez Lido"

1/2 Champ, diner sugg. revue

255 F

22 h 30/0 h 30 LA REVUE

170 F

NOSFERATU, LE FANTOME OE LA NUIT (A(L, v.o.) : Studio de l'Etoite, (7º (280-19-93). DEANGE MECANIQUE (A., v.i.) (°0] : Haussmaoo. 9º (170-47-55). LA PLUS BELLE SOIREE DE MA

LA PLUS BELLE SOIREE DE MA
VIE (A., v.o.) Palace CroixNivert, 15' (374-95-04).

PRENOS L'OSEILLE ET TIRE-TOI
(A., v.o.) ; Studio de la Expe,
5' (354-34-33).

LE PROCES PARAGINE (A., v.o.) ;
Salot-Germain Village, 5' (35413-26) ; Elysète-Liocoin, 6' (35936-14) ; Olympie-Entrepôt, 14' (34267-42); Paroassiena, 14' (329-83)-1;
v.t.: Nation. 12' (343-0)-(7) ;
Salot - Lazare - Pasquier, 8' (77735-43).

35-431. LES RAIBINS OF LA COLERE (A. v.o.1 : Studio de l'Etalle, 17º (380-

19-93).

BOME, VILLE OUVERTE (It., v.o.):

Olympic Saint-Germain, 6- (222-87-23]. LA SALAMANDRE (Suis.) : A. Bezin.

SCURS OB SANG (A. V.O.): Opera-Night, 20 (298-62-56). SONATE D'ALITOMNE (Sued., V.O.): Studio de l'Etolie, 17º (380-19-93]. LA TERRE DE LA GRANDE FEO-MESSE (POL. V.O.) : La Cief. 5º (337-90-90).

REGION PARISIENNS
Nanterre, M.J.C. Dantet-Fery (721-74-09), mer, 15 h, et 20 h, 30 ; le Scop; sam., 16 h, et 20 h, 30 ; le Jeu du feu.

EXPOSITIONS - ANIMATIONS Aninay - soos - Bois (363 - 00 - 22) Troisième dimension (hologram

mes-lasers).
Nanterre, M.J.C. (Daniel-Pery (721-71-09); Exposition - Ateller de création de marionnettes.

20 h DÎNER CHAMP REVUE

255 F

DEUXIÈME CHAINE : A2

18 h 30 C'est la vis. 18 h 50 Jeu : Des chiffres et des lettres. 19 h 20 Emissions régionales.

19 h 45 Top club. 20 h Journal. 20 h 40 Les dossiers de l'écran : Téléfilm :

RADIO-TÉLÉVISION

Mardi 27 mai

PREMIÈRE CHAINE: TF1

18 h 55 Les Inconnus. 18 h 10 Une minute pour les femmes.

La multipropriété. 19 h 20 Emissions régionales. 18 h 45 Mol-juln 40 : Journal d'un printemps

tragique.
Trepte mille bombes sur Dookerque

20 h 35 Variétés : Numéro un-Gérard Depardieu. 21 h 35 La roue de la vie.

21 h 35 La roue de la vie.

Jai reocontré l'homme de ma vie.

Moriage - mariage : le mot us veut pas otre
la même chose en Algérie et en Californie.
Jei on compare les dipers apatars d'une
institution en péril dans les vays développés.

22 h 30 Sports : Tennis à Roland-Genros.
Résumé de la journée.

23 h Télé-fool 1.

23 h 30 Journés.

· Je me zouviens ».. De Robin Spry.

Un couple de jeunes Québecois. L'ut a crouré un travail o Toronto. Elle ne reu: pas quil-ter son emploi et diontréel qu'ella aime. Il part soul et revient chaque semaine. Pas-sant du Canada anglais au Canada tatin. 22 h Oébat : Le Québec et le Ganada.

Avec Mines L. Beaudoin, directince do cahinet du ministre des affaires intergouvernemeotales, M. Lalonde, écrivain, M.M. J. Lacoursière, historien, M. Yalden, commissaire aux langues de Toronto, P. Desmarais, président ou Conseil du patronal.

23 h 30 Journel.

TROISIÈME CHAINE : FR 3

15 h 30 Poor les jeunes. Les couleurs ou temps. 18 h 55 Tribune libre.

La JOC (Jeunesse ouvrière ebrétienne). 19 à 10 Journal.

19 h 20 Emissions régionales. 19 h 55 Jessin animé.

Histoire de France : la Grande Armée. 20 h Les jeux. 20 h 30 Cinéma (hommage à Hitchcock) : « la

Mori aux trousses ». Mori aux trousses ».

Plim américalo d'A. Eltchcock (1959), avec
C. Graot, E. Marie Saint, J. Mason, P. RoyceLandia, L. O. Cartoll, F. Oost (rediffusion).
Un publiciste neu-yorkeus, pris pour un
agent serret et accusé d'un meutre qu'il
n'u pus commus, juit de New-York vers une
ville on Dukota du Sud, poursuitit à la 'ois
vor le police et pur des extrons ennenis.

Ce divertusement, qui utilise le suspense et l'humour, est une merveilleuse anthologie de tout le anéma d'Hitchcock et un exercice de mise en soène pure. 22 h 45 Journal.

FRANCE-CULTURE

is h. 30. Feoilleton: a ISTZ. Chronique du tempe de Charles IX », d'après P. Mérimée. 19 h. 30. Sciences: Sauver les fresques su laboratoire de Champs-sur-Marne. 20 h., Dialogues franco-l'inneis: « Identité nationale, consensus national et indépen-dance », avec J.-M. Jamsson et C. Dehnasch. 21 h. 15. Musiques de notre temps: Pairics Mestral. 22 h. 38. Nuits magnétiques: Noir et blanc; « Germaine, tu dors ? ».

FRANCE-MUSIQUE

18 h. 2, Six-Ruft: Jazz time; 18 h. 30, Cycla des sonates de Beethoven (en direct de Radio-France); « Sonates nºº 6 et 28 » (E. Heidsleck!).

20 h. 30, Musique 0e chambre (en direct 0e Radio-France): « Sonate pour violoncelle et piano an ré mineur » (Debussy), « Sonate pour violoncelle et piano a, création (Milhacovici), « Sonate pour clarinette et plano a, création (Martelli). « Inventions », sertuor (Abott), dir. Boris de Viogradov.

23 h., Oovert la ooit; Domaioes de la musique française, Portrait de familie: les Fumet; î h., Douces musiques; « Trios insolites » (Boussel, Ibert, Debussy, Chaybes).

Mercredi 28 mai

PREMIÈRE CHAINE : TF 1

Sports : Tennis Internationaux de France, à Roland-Garros 12 h 30 :fidi première.

13 h Journel. 13 h 40 Les visiteurs du mercredl. Avec les marionnettes Sibor et Bore ; 13 h. 40, Le bataille 0es planètes ; 14 h. 5, h 35 Sports : Tennis.

Internationaux de Prance, à Rotand-Gartos. 18 h 10 Une riquie pour les femmes.

La muitipropriété. 19 h 20 Emissions régionales. 18 h 45 Mai-juin 40 : Journal d'un printemps

tragique. La rol Léopoi0 demande l'armistice. 20 h Journal.
20 h 35 Dramatique : Les Faisons dangereuses.

D'après C. de Lacios, réal. C. Brabant, Avec J. Negroni, C. Degliame, J. P. Bouvier, 22 h 45 Sports : Tennis.

23 h 20 Journal.

DEUXIÈME CHAINE : A 2

10 h 30 A.N.T.I.O.P.E. 12 h 5 Passez donc me voir. 12 h 30 Série : Le secret des Valincourt.

12 h 45 Journal. 13 h 35 Emissions régionales.

13 h 50 Face à vous. Les mercredis d'Aujourd'hui madar

15 h 15 Série : Au cœur du temps. La revanche des disox. 18 h 10 Récré A 2.

18 h 5 Sports : Cyclisme.

18 h 30 C'est le vie.

18 h 45 Chefs-d'œuvre des musées nationaux. 18 h 50 Jeu : Oes chiffres et des lettres. 19 h 20 Emissions régionales.

19 h 45 Top club.

20 h Journal. 22 h CHAMP REVUE 170 F 20 h 30 Sports : Football.

Finale de la Coupe d'Europe des clubs (en direct de Madrid) : Nottingham-Hambourg. 22 h 20 Main Decaux raconte Le marèchal Pétain prend le pouvoir en 1940.

23 h 20 Journel.

TROISIÈME CHAINE : FR 3

18 h Travall manoel. 10ées reçues sur le travail manuel. 18 h 30 Pour les jeunes.

De true en troc : jeu ; Les moteurs jouets : le moteur à veot.

18 h 55 Tribune libre, Le Rassembiement des usagers des services publics.

19 h 10 Journal. 19 h 20 Emissions régionales.

19 h 55 Dessin animé. Histoire de France : la retraite de Russia.

20 h 30 Uramatique : « l'Exécution do soldat

Slovik ».
Scinario de R. Levinsco et W. Link, d'après le roman de W. Bradford-Bule, evec M. Sheen, thistoire authentique d'un soldat américain qui fut exècuté pour désertion durant la seconde guerre mondiale. 22 h 30 Journal.

FRANCE-CULTURE

7 h. 2. Matinales. 8 h., Les chemins de la connaissance : Saint 8 h., Les chemins de la connaissance : Saint

8 a., Les Chemins de la commansance: SantiBenoit et ses eolants; à 8 h 32, Les Esséniens : la règle de le communauté.
8 h 50, Echec so hasard.
9 h. 7, Matinée des sciences et des techniques.
10 h. 45, Le livre, coverture sur la vie: Au Pestival international du livre, à Nice.
11 h. 2, Musiciens français: Tres Prin.
12 h. 5, Agora: Les ordres religient, avec (e
E.P. M. Joulin.
12 h. 45, Panorama: Emission spéciale province,
avec D. Delhome.
13 h. 30, Musique de chambre: Cage, Cowell,
Shifrid, Footrier, Fribec.
14 h., Sons: Ried qu'un point d'eso pour la
joie des enfants, ao Cameronn.
15 h. 5 on livre, des voix: «Désert», de
J.-M. Le Clétic.
16 h. 47, L'école des parents et des édocateurs:
Le couple.

e couple. 2, Point d'interrogation : Les civilisations

16 h., Cootact.
16 h. 10, Les travaux et les jours... de J.-J. Pet-ter, sous-directeur an Muséum cational.
16 h. 56, Aestralité; Le deuxième résean fran-

çais communautaire de radio et télévision par cable.

par cable.

17 h. 32, Musiciens français: Bugues Dufourt.

18 h. 39, Fenilleton: e 1572. Chronique du temps
de Charles IX >, d'après P. Mérimès.

19 h. 38, La science en marche: Les vrais maitres de Cunivers. les Interactions fonda-

meotales. 28 h., La musique et les hommes : A. Deivaux

et la musique. 22 h. 30. Nults magnétiques : Noir et blanc ; « Germaine, tu dors ? ».

FRANCE-MUSIQUE

7 h., Quotidien-Musique; 3 h. 30. Klosque;
9 h. 2. Evell à la musique.
9 h. 17, Le matin des musiciens: Autour de
« Don Carlos», acta III., enregistrement de
H. von Karajan.
12 h., Musique de table: Musique de charne.
« covres de Perollo et Ecussel; 12 h. 35, Jass
classique: Le retour des fous chantants;
16 h., Le métier de planiete de bar.
14 h., Microcosque, présente par Olivier Bernager.

nager.
18 h. 2, Six-Holt : Jazz time (jusqu'à 18 h. 30);
19 h. 30, France et musique; 20 h. Le
royaume de la musique, avec Jeau-Yves Thi-

royaume de la musique, avec Jean-Yves Thibaudet, planiste.

20 h. 36. Festival de Lille 1978 : c Ars Antiqua s
(Anonyme XIII siècle, Homo miserabilia,
moret, le Vars de la mort, Rondelius benedicamus, Je o'al Keo Ke meuz, moret Deus
in audiutorium; ; c Ars. Nova s (Anonyme
XIV siècle, Bole Isabelos, motet, Ductis,
dense, O Philip Bervant regem, motet,
extrait do roman de Fanvel, Hume d'em
festis, motet); c Ara Subtilior » (Anonyme
XIV siècle, Gloria in excelsis O c. Phiegus
la mort m's cruellement pris, lamento instrumectal, Jo suis trestout virelal...), par
l'Ensemble Huelgas, dir. Paul Van Nevel.

22 h. Cytle acousmatique (NA-GEM: c Stries
pour baode magnétique et trois synthétiseurs » et « Pour en (inir avec le pouvoir
d'Orphée » (B. Parmegianii; 23 h., Ouvert
la nuit; « in memoriam » Jean-Paul Sartre;
l h. 30, Les grandes voix : Vanni-Marconx.

TRIBUNES ET DÉBATS

MERCREDI 28 MAI — Mgr F. Marty, archevêque de Paris, est l'invité du journal d'A 2, à 12 h. 45, et de l'émission « Face au public » de France-Inter, à 13 h. 10.

VU-

Plus assez photogéniques

Belzac n'e-t-il pas épilogué eur le femme de trente ens ? Cent ens plus tard, parce que les mœurs ont modifié les frontlères de générations, ce serait donc temme de cinquante ans qui lerait problème. Car l'homme de cinquente ans, lui, ne souffrirait d'eucun des petits maux du retour d'âgé. Nul, et surtout nulle, ne songeralt à reprocher à un quinquagénaire les poches qu'il e sous les yeux, ou le ventre qu'il a pris, ou le soutile qu'il a perdu. A l'homme, on pardonna un menton moins bien dessiné, les taches sur les mains. On eurait même une tendresse pour see tempes grisonnantes et son iront décami. On trouverait même ça séduile femme, le lemme en général. Les temmes, donc, sous entendu même celles qui sont beaucoup plus jeunes que ces messieurs eu midl de leur vlo. Indulgence.

indulgence privée de toute réciprocité. En France, pays latin, les femmes de cinquante ans, alles, sont mises au rencart. Il euffit de se promener dana le rue : le rue est remplie de ces femmes qu'on ne regarde plus comme des personnes cepebles d'être attirantes, mais comme des âtres neutres.

Bonne idée de consecrer un numéro de Question de temps à celles que la modo et le publicité oublient à dessein (plus assez photogéniques, les mères

d'hui). Le réaliseteur Guy De-Manceau ont posé des quesdons à diverses femmes de cinquente ans, à celles dont les enlants sont partie, à une eutre, ancienne reine de bezuté, é une aulre encore, ancian mannequin. à une infirmière, à une épouse de paysan. Résultat : c'était bien pour une foie à la télévision d'entendre perier eutremant qu'en termes médicaux de cette ménopeuse dont seuls les hommes lont un sujet de plai-

A part cele, à trevers cette série de portraits, montés en ratale, on peut se demander el précisémant le monsieur responsable des images n'est pas luimême un do ceux pour qui compte soulo la beeuté des dames, et non ce qu'elles font et sont. Il n'y e pes une once de bantà ni de complicité dans le menière dont ont été illmés ces viseges de Françaises comme les autres. Guy Domoya a-t-il fait exprès de les montrer ou ingrates, ou un peu amères ou trop exubérantes dans leur revendication d'un . statut's moins injuste? Seole le temme d'agriculteur parlait en vérité... st eussi cette femme médecin fondatrice du pianning familiai pour qui tout passe per l'eccès des femmes à une fonction sociale plus équiteblement reconnue. Le reste était voyeurisme ou récupération.

MATHILDE LA BARDONNIE.

PRESSE

Deux journalistes demandent la saisie d'un livre sur « le Canard enchaîné »

La sortie en librairie, jeudi
22 mai. d'un livre intitulé Une
enquête de poire sur « le Canard
enchaîné » et publió aux Editions
Jean Picollec a provoqué de vives
protestations de la part de journalistes cités dans cet cuvrage en
tant que « collaborateurs pigistes
ou informateurs du Canard ».

De ux de ces journalistes,
Mie Françoise Kramer, pigiste
indépendante, et M. Claude
Wauthier, collaborateur de
l'AFP, ont engagé une action en
référé, qui doit être plaidée mercredi 28 mai à 10 heures devant
M. Pierre Drai, premier viceprésident du tribunal de Paris,
afin que soit ordonnée la saisle
de l'ouvrage, ou au moins la
suppression du passage les
concernant.
Le livre Une enquête de rolice

adresse en 1972 par les renseigne-ments généraux au ministre de l'intérieur de l'époque, M. Ray-mond Marcellin. Or. selon plu-sieurs journelistes cités dans ce rapport, et donc dans le livre, la reproduction de ces notes de police comportant nombre d'in-exactitudes (à commencer pour

● Le quotidien « Libération », oui a augmenté ses ventes de plus de 11 % en 1979 — et qui diffuse de ce fait près de 40 000 exemplaires en moyenne chaque jour — présente un blian « de rétablissement financier » par rapport à 1978.

Le compte d'exploitation 1979 dégage en effet un bénéfice de 735 000 F, après amortissements (l'exercice 1978 avait été déficitaire de 1 370 000 F).

certains par l'affirmation fausse de leur collaboration avec le Canard enchainé), d'allègations concernant leur vie privée ou de

concernant leur vie privée on de faites couverts par l'amnistie, protestations de la part de journalistes cités dans cet ouvrage en tant que « collaborateurs pigistes ou informateurs du Canard ».

Deux de ces journalistes, Mile Françoise Kramer, pigiste indépendante, et M. Claude Wauthier, collaborateur de l'APP, ont engagé une action en référé, qui dott être plaidée mercredi 28 mai à 10 heures devant M. Pierre Drai, premier viceprésident du tribunal de Paris, afin que soit ordonnée la saisie de l'ouvrage, ou au moins la suppression du passage les concernant.

Le livre Une enquête de polics sur « le Canard enchaîné » est constitué pour une bonne part de la publication d'un rapport adresse en 1972 par les renseignements généraux au ministre de l'interieur du l'éroque M. Par

Le Syndicat des journalistes français (C.P.D.T.) s'élève contre la publication, dans un livre intitulé Une enquête de police sur « le Canard enchaînd », de fiches de journalistes qu'il a qualifiés de « rapports de basse police fondés sur des ragots et des renseignements erronnés ». Pour le syndicat des journalistes C.F.D.T., « cette publication est seanda-leuse car elle s'est fatie sans l'autorisation ni même la consultation des journalistes concernés, mais aussi parce qu'elle met sur la piace publique des injornations confidentielles, ou prétendues telles, concernant la vie pripée des intéressés ». Le S.J.F.-C.F.D.T. « s'associé aux protestations » des journalistes,

LES INTERNATA l'empoigna

> 12.73 1.03:44 3 * 0.5 am. June

4 4 75 K. B. THE PARTY AND PERSONS THE PARTY AND ADDRESS OF THE PARTY AND ADDRESS Total Constitution of the THE DAY THE THE IS & CHARLES TO STATE OF STATE OF

· - - 28.7 55. 18

THE SECOND PARTY (Tre) Partie De Fé . ora a crue means richard Trickl isqu'à ce que s

THE PART OF THE PARTY OF THE PA

of the date that A Communa execute The said for destrict of the said for the sa

D'UN SPO Fings-quasi rus la Postai en postai de du dus m. Palleme

occes is the man isture 2,01 m isture 2,01 m is apparaiss

Le Cirrent éte

Consente-Pi

Consente-Pi

Consente Din Pi

Consente

Con compaire

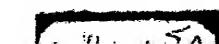
Con compaire

Con consente



eut reporter gros. faires valider vos bulletins chez tous les dépositaires Portant l'ensaigne





LES INTERNATIONAUX DE FRANCE A ROLAND-GARROS

L'empoignade de Connors et Panatta

nationaux de France et du noutundi de Pentecôte 26 mai, quel match sur le central! La fin de l'eprès-midi, sous le solell déclinant, nous rappela que ce fameux rectangle de terre battne diffuse toujours des ondes de tennis exaitant quand des joueurs hors classe a'y affrontent. Dans ce premier tour, digne d'une finale, qui les opposaient par la vertu — ou le vice — du stupide classement A.T.P. Jimmy Connors et Adriano Panatta ont disputé une partie Panatta ont disputé une partie de toute beeuté, une de celles qui entrent de plain - pied dans la lègende et oblitèrent tous les

legende et oblitèrent tous les autres matches du jour. Le bonheur a voulu, le suppression du repos aldant, que les deux jouenrs conservent durant près de trois heures et demie d'horloge leur doigté miraculeux sans qu'aucun des quinze mille sept cents spectateurs qui se passionnaient pour la lutte n'éprouve le désir de quitter la place. Car on assista enfin à un débat technique où le lift sacro-saint de la nouvelle génération avait été laissé an vestiaire. Réalisant des prodiges d'adresse dans toutes les positions, distillant des balles originales tant au filet qu'au fond

Mais en face il y avait un fameux « bouffeur de viande »_

Nous radotons de vous dire notre admiration du premier jour, lors-que nous vimes Counors exécuter Rosewall dans la finale de Wimbledon 1974. Depuis l'an dernier, où il ne fut battu que par Vic-tor Pecci su demi-finale, le public

le style magnifique de l'Améri-cain, ses détentes de tigre accom-

cain, ses détentes de tigre accompagnées de rugissements attestant sa pugnacité sur toutes les balles et une vétocité d'interception, un coup d'œil, un jeu de jambes rarement observés dans un seul homme.

Bien que désavantagé sur la terre battue, où sa balle franche rebondit et fait bien jouer l'adversaire, il n'en témolgne pas moins sur le court d'une tenue sportive qui ne fut pas toujours la sienne en son jeune temps. Il est visible que son ambition cette année est de gagner les Internationaux et, pour ne pas parler de son jeune compatriote McEnros— qu'il vient d'ailleurs de rosser à Dallas,— de terrasser enfin l'invincible Borg.

On eut hier un eperçu de cette ambition en le voyant reprendre

ambition en le voyant reprendre des balles perdues et terminer à son avantage des échanges d'an-thologie que la foule saluait par de longues ovations.

 RECTIFICATIF. — Dans l'article présentant le nouvean stade Roland-Garros paru dans le Monde du 27 mai, nous avons écrit que les Internationaux de France ont lieu du 6 au 8 Juin. Nous eurlons dû évidemment im-primer : du 26 mai an 8 juin.

D'UN SPORT A L'AUTRE...

ATHLETISME. — Vingt-quatre heures après que le Polonais Jacek Wszola eut porté te record du monde du saut en hauteur à 2,35 m, l'Allemand de l'Ouest Deitmor Moegenburg o franchi le 26 mai à Rehlingen une barre placée à la meme hauteur. Moegenburg, qui est égalément un adepte du « fosburry flop », mesure 2,01 m et p è s e 75 kg. Il apparoissait comme un des neilleurs espoirs de la spécialité depuis que l'on passé, à dix-sept ans, il avait franchi 2,32 m.

CYCLISME. — La dirième étape du Tour d'Italie. Sorrente-Pali-nuro (168 km), u été remportée lundi 26 mui pur l'Italien Giovanni Montovani. Au classe-ment general, son compotriote Roberto Vicentini a conservé le maillot rose. Le Français Ber-

Select Semander! 2 32:11.2

w (mri muzi

nard Hinault était 8°, à 2 min. 58 sec., et les Italiens Moser et Saronni respectivement 11°, à 3 min. 47 sec, et 15°, d 4 min.

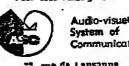
NATATION - L'Allemande de t'Est Ute Geweniger a établi un nouteou record du monde du 100 m brasse en 1 min. 10 sec. 20/100 le lundi 25 mai à Mag-debourg au cours des cham-pionnais de natation de R.D.A. Elle a omélioré de 11 centiemes de seconde l'uncisn record, qui était détenu par la Soviétique Julia Bogdanora depuis 2011

SPORTS EQUESTRES. - Gast Sebilion, sur Pracasse, est de-venu lundi 26 mai, à Suumur. champion de France junior de concours complet devant Plant concours compilet about President Cosinus, et Jé-rôme Dubech, sur Cesar XVIII Le tilre de senior a été gagné par Pome!, sur Héllum, devant Thierry Lacour, sur Hymel, et Jean-Morie Poisson, sur Hobby.



1 à 3 semaines à GENÈVE

PARLER LA LANGUE du matin ou soir Pour tous renseignements



72 rue de Lausanne CH-1292 Genève Tél. 1911/22/318520, 311948

Connors, surnommé e Jimbo a que de le croire abattu. Son tempérament de gagneur, qu'il a tant de fois manifesté à Las Vegas, reprand aussitot le dessus; é partout, the break. Or Panatta, qu'i comptait visiblement parvenir à ce stade, est un très fort joueur de tie-break. Connors n'en mène pas moins rapidement par 5 points à 1, puis par 6 points à 3. Panatta refait surface à 5-5. Mais par un dernier coup de reins, Connors atteint le 7-5. Il a gagné! Ce match retentissaut, terminé dans les ovations et les cris passionnés du central, ne put malheurensement être suivi par les anciens aficionados de la tribune D (désormais numérotée aux moindres piaces) réduits à n'en écouter que les clameurs de l'extérieur. Finies la familiarité, les facilités du premier jour!

les facilités du premier jour ! OLIVIER MERLIN.

RESULTATS DU 26 MAI Simples messions :

centis spectateurs qui se passionnaient pour la lutte n'éprouve le
désir de qu'iter la place. Car on
assista enfin à un débat sechnique
où le lift sacro-saint de la nouvelle génération suit été laissé
an vestiaire. Réalisont des propositions, distiliant des propositions, distiliant des boiles ortpinales tent au filet qu'au fond
du court, les deux champione pratiquèrent evec une élégance rarece qu'en escrime on appelle el conternation ».

Grand serveur, grand volleyeur,
attaquant inspiré. Panatta nous
avait étjà démontre ses talents
quand il avait enlevé les Internationaux de 1976 après s'étre
crifert le soult de Borg dans la
foulée, Mais à vinçt-heuf ans l'
paralissait deschehanté. La semaine passee, dans son fief mème
à avait étjà démontre ses talents
a l'ambition de « limbo »

Crand serveur, grand volleyeur,
attaquant inspiré. Panatta nous
avait étja démontre ses talents
quand il avait enlevé les Internationaux de 1976 après s'étre
crifert le soult de Borg dans la
foulée, Mais à vinçt-heuf ans l'
paralissait deschehanté, la semaine passee, dans son fief mème
ha le long du court de premierpille comme lui se retrouve en face
d'un champion hors rang. Il ne
donne pas seulement la répique,
il y preffe son punch : la classe,
c'est ça.

Très agile maigré sa taille et
son polds (voir ses volées hautes
de revers en contre), Panattas s'est
montre, en outre, le maitre
l'activité montre, en outre, le maitre
incitieleu qui nous avait ébjoul
l'an dermie dans l'arme
contre de Coupe Davis Italie
Tchécoslovaquic, Sa lactique,
land, a consisté à sexquiller se
comors pour n'attaquer que son
comp droit de gancher à l'aide de
bris pour le change de ligne de
faille paralisation des procontre de Coupe Davis Italie
Tchécoslovaquic, Sa lactique,
l'arment el long du
le bris pour l'attaque, l'arment
de long de ligne tend
a province de l'arment le pluge
de ligne tend
de l'arment l'entre l'entre de l'entre l'entre de l'entre de l'entre d'entre l'entre d'entre l'entre l'entre l'entre d'entre l'entre l'entre l'ent

B. J. King (EU. No 2) b. R. MacCallum (E-U.), 5-2, 6-1; B. Stove (F.-B.) b. L. Forood (E-U.), 7-5, 6-2.

LE PROGRAMME DU 27 MAS

TF 1 devalt transmettre en direct les épreuves de la journée du mardi 27 mai, · Court central (à partir de 11 h.), Mme B. J. King (USA)Mile R. Mac Callum (USA);
B. Borg (Suède)-A. Fillol (Chili);
G. Viles (Arg.)-J. L. Damiani
(Urug.); Y. Noah (Fr.)-R. Vizcaino (Esp.).

• Court nº 1 (à partir de 11 h.), G. Masters (Aug.)-H. Solomon (USA): Affle A Jaeger (USA)-Mile M. Carillo (USA); P. Por-Mile M Carillo (USA); P. Portes (Pr.)-R. Krishnan (Inde); R. Moore (Af.-S.)-V Pecci (Par.). · Autres couris : Freyss (Fr.) -

Autres couris: Freys: (Fr.) Amaya (U.S.A.); Fritz (Fr.) Gunthardt (Suis.); Naegelen
(Fr.) - Hrebec (Tch.); RogerVasselin (Fr.) - Deblicker (Fr.);
Haillet (Fr.) - Casa (Fr.);
F. Jauffrey (Fr.) - Warwick
(Austr.).

Mercredi 28 mai, TF I poursuivra la retransmision des matches aux mêmes heures.

Le Monde Service des Abonnements 5, rue des Italiens 75127 PARIS - CEDEX 69 C.C.P. Paris 4207-23

ABONNEMENTS. emois · 9 mois 12 mois

FRANCE - B.O.M. - T.O.M. 202 F 331 F 451 F 550 F TOUS PAYS ETRANGERS
PAR VOIE NORMALE
267 F 651 F 955 F 1250 F

ETRANGER - BELGIQUE-LUXEMBOURG PAYS-BAS .
ZM F 396 F 558 F 720 F IL — SUISSE - TUNISIE 289 P 506 Y 723 P 940 F Par vole aérienne Tarif sur demande

Les abonnes qui palent par chèque postal (trois volata) vou-drant bien joindre ce chèque è Chargements d'adresse défi-nitifs ou provisoires (deux semaines ou pius): nos abonnés sont invités à formuler leur demande une semains an moire avant leur déport. Joindre la dernière bande d'envoi à toute correspondance. Venillez avoir Pobligeance de rédiger tous les nons propres en capitales d'imprimerle. JEUX OLYMPIQUES

Le C.I.O. annonce que 85 délégations ont accepté l'invitation

Fin du suspense : le Comité international olympiqua (CLO.) a annoncé, mardi 27 mai, que quatre-vingt-cinq comités nationaux olym-piques ont accepté l'invitation du Comité d'or-ganisation des Jeux de Moscon (COJO), trentesix ont decline cetta invitation at vingt n'ont pas répondn lie CLO, reconnaît au total cent quarante-cinq comités nationaux; tontefois, quatre d'entre eux. Iran, Mozambique, Talwan et Qatar ont été exclus temporairement pour non conformité aux règlements).

Bien que la date limite officielle des inscriptions alt été le 24 mai, il semble néanmoins que la C.I.O. et le COJO ne feront pas de difficultés pour accepter les inscriptions tardives qui permettralent d'amener la partici-pation à un niveau sensiblement égal à celle des Jeux de Montréal (quatre-vingt-huit nations). D'un autre côté, certains gouvernements n'ont pas abandonné l'espoir de convaincre leur mouvement sportif national de ne pas faire le voyage de Moscou. C'est notamment le cas en Australie où le gouvernement et le comité national olympique ont engagé une vive polé-

C'est en fanvier dernier, peu de temps après l'entrée des troupes soviétiques à Kaboul, que le président des États-Unis, M. Jimmy Carter, avait parié pour la première fois du boycottage des Jeux de Moscou. Il avait ansuite précisé que, si le 20 février, les troupes soviétiques ue s'étaient pas retirées d'Afghanistan, les Etats-Unis s'abstiendraient de participer aux Jaux d'été. Ultimatum sans effet. Un intense débat polémique sur la nature des Jeux olyminations des leux olyminations par les les leux olyminations des leux olymination piques e engageait alors. Et le comité clympique américain l'inissait par se ranger à l'avis du président Carter, le 12 avril, entraînant bientôt avec lui sur la voia du boycottage les comités de R.F.A., du Japon, et du Canada avec celui de Chine qui de vait pourtant réintégrer le

Moscou, «ville communiste modèle»

Moscon - La ceuse est entendue Pour les Soviétiques Il ne fait aucun doute que la campagne pour le boycottage des Jeur olympiques de Moscon a « maniolympiques de Moscon à « mani-festement foit faillite ». « Seuls-des régimes dictatoriaux et anti-soviétiques », affirme l'agence Tass, y ont partisipé. Et d'énu-mèrer le Chill. la Chine, Taiwan (pour une fois réunis), Hafti, l'Egypte, le Zaire et l'Arabie Saoudite, sans oublier évidem-ment la R.F.A., le Japon, le Ca-nada et quelques autres grandes puissances sportives. nuissances sportives.

puissances sportives.

La satisfaction affichée par les responsables est certainement pour me bonne part artificielle puisqu'ils n'ont pas tout à falt la participetion d'autant de pays qu'à Montréal, objectif qu'ils s'étalent fixé pour juger du succès des Jeux olympiques face à l'opposition américaine. Ils sont loin, en tout cas, des cent cinq pays qui, comme on l'a répéte ici à plusieurs reprises, avaient e d'une manière ou d'une autre s répondu à l'invitation du comité

100 millions de fleurs

An-delà des besoins de la pro-pagande, les Soviétiques se mon-trent d'autant plus satisfaits qu'ils étaient inquiets au début du mois. Il semblait alors que le mois, il semilat ators que le mouvement de boycottage faisait boule de neige et qu'il aliait em-porter avec lui la grande majorité des pays occidentaux, notamment d'Europe. Les dirigeants du Co-mité international olympique (CIO) partagealent la même inquiétude, car, dans ces conditions, les Jeux de Moscou auralent. été reiégués au rang de simples spartaklades (confrontation entre spartakiades (confrontation entre athlètes des pays de l'Est). Ce risque est écarté, et, pour ce qui est de l'Europe, la R.F.A. appa-rait isolée, les Boviétiques ne se privent pas de le rappeler. Mais ils reviennent de loin car il y ils reviennent de loin car il y allait du prestige de l'URSS, du bénérice politique un'elle peut tirer des Jeux, de la rentablisation des investissements qu'elle a consentis, de la réussite d'une opération commerciale. Cette dimension accommerciale. Cette dimension accommendate. mension économique ne doit pas

ttre oubliée.

Les critères de jugement ne sont pas, dans ce domaine, les mêmes que dans les pays capitalistes. L'Union soviétique n'en a pas moins investi des sommes considérables dans les objectifs olympiques et dans toute l'infra-structore d'accompagnement, Officiellement, le budget du Comité d'organisation (COJO) s'élevait à 250 millions de roubles (soit 1,6 milliard de francs). Cette somme représente la construction on la transformation de toutes les oui la transformation de duces les installations sportives destinées aux compétitions. Le village olympique, qui sera remis après les Jeux à des Moscovites en quête d'un nouveau logement, n'est quete d'un nouveau logement, n'est pas compris dans cette enveloppe. Il a été pré-finance, en partie au moins, par ses futurs occu-pants, puisque quelques-uns des dix-buit immeubles sont déjà vendus en appartements coopéra-tils (sorte de copropriété avec des droits limités). Six dixièmes des droits limités). Six dixièmes des dépenses du COJO seraient couverts par les bénéfices des trois loteries, dont une interna-tionale, organisées à l'occasion

des Jeux.
Toutefois, les investissements
globaux sont beaucoup plus élevés. Officieusement, on parie de ves chiliards de francs, mais cer-caines sources occidentales font état du double. La ville de Moscou a construit . — ou fait cou a construit — ou fait construire par des sociétés étrengères, — outre les installations sportives (piscine olympique, vélodrome, salle couverte de quarante-cinq mille piaces, etc.), des hôtels, un nouvel aéroport international, un centre de presse, un centre de télévision, des motels, des campings: des voies olympiques campings: des voies olympiques campings: des voies olympiques campings: des voies olympiques campings: des campings; des voies olympiques ont été percées, les façades des immeubles ravalées, les dômes des églises du Kremlin recon-vertes de nouvelles feuilles d'or, les rues de la capitale refaites, le gazon replanté. Cent millions de fleurs sont prévues pour égayer les banlieues abandonnées habituellement à la boue ou à la

Le coût de ces travaux est diffi-

De notre correspondant

cile à évaluer, car des étudiants, des membres de la Jeunesse com-muniste, l'armée ont travaillé gratultement, tout comme les Moscovites qui ont participé à des « samedis rouges » pour améliorer l'image de la capitale dout les antorités veulent faire une « ville communiste modèle ».

Mobiliser les ouvriers Le compte à rebours est com-

mence depuis longtemps. Tout est prêt ou sera prêt à temps, affirme chaque jour un responsable du comité d'organisation. Il reste moins de soixante jours pour exé-cuter les finitions, point faible de toutes les entreprises soviétiques. On donne aux façades, aux cabipes téléphoniques, aux palissades, aux bancs, les derniers coups de aux bancs, les derniers coups de pinceau, avec une hâte qui laisse des traces. Il y a quelques jours, une réunion du comité de Moscou du P.C. sous la presidence de M. Grichine, premier secrétaire de la ville et membre du bureau politique, a constaté qu'« il y a encore à faire pour assurer le bon jonctionnement des installations et des centres d'hébergement ainsi que pour achever la présentation des territoires ». Les ouvriers vont maintenant travailler vingt-quaire maintenant travailler vingt-quatre heures sur vingt-quatre. On a décidé d'être plus exigeant à l'égard des administrateurs et de mobiliser les organisations du parti. On n'ouble pas pour autant les objectifs à plus long terms : les travailleurs de choc de la capitale se sont engagés à terminer le dixième plan quinquennal (1976-1980) le 7 novembre, pour le soixante-troisième anniversaire de Les trois préoccupations ess

tielles des autorités concernent les transports, les services et l'appro-visionnement, défectueux dans la capitale soviétique en temps ordinaire. Que se passera-t-il avec plusieurs centaines de milliers de touristes supplémentaires? Les autorités, il est vrai, ont oris des mesures draconiennes pour limiter les risques. Les diverses rumeurs qui couraient an cours des der-niers mois ont pratiquement tou-tes été confirmées. Les parents ont été fermement invités à envoyer leurs enfants à la campagne pendant la durée des Jeux olympiques. Sans doute beaucoup partent-ils tous les ans dans des camps de plonniers, mais ce séjour à la campagne est encore plus important en cette année olym-pique affirme la Pravda de Moscou. Les étudiants pour qui l'année universitaire s'est terminée avec un mois d'avance, ont été priés de un mois d'avance, ont été pries de quitter leurs foyers pour que ceux-ci puissent être remis en état avant d'accueillir des touristes. Pendant les Jeux, il n'y aura à Moscou que les jeunes qui sont directement occupés en tant que serveurs, chauffeurs, interprètes, guides, et ceux qui seront amenés en groupes pour peupler les stades, le matin...

Pour les adultes aussi, les bons

de voyage (poutionka) ent été distribués plus généreusement qu'à l'ordinaire. De toute façon, il fant être « réaliste », ont dit les autorités. Tou les Moscovites ne pourront pas assister à des compétitions, il vant mieux, donc, qu'ils les suivent à la télévision. Les billets réservés aux Soviétiques seront distribués par les comités d'usine, les syndicats, le parti et les comités de quartier. Pour les provinciaux, ils seront couplés avec les bons d'hébergement et de transport. Un séjour de neuf jours à Moscou pendant les Jeux olymplques, avec six billets pour des compétitions sportives, coûtera 185 roubles (soit un pen plus de 1200 F).

sportives, coûtera 185 roubles (soit un peu plus de 1200 F).

Pour vider Moscou du million de personnes qui y passe chaque jour pour une raison ou pour une autre, la ville sera pratiquement fermée à partir du 15 juin, sanf aux voyageurs en service commandé, Quant à l'autre million de Soviétiques qui vivent à Moscou dans une semi-clandestinité on a tenté d'en réduire le tinité, on a tenté d'en réduire le nombre en reniorgant ces der-niers temps le contrôle des anto-

risations de séjour.

Pour la firmlation, les entorités ont décidé également d'employer les grands moyens. Après
avoir affirmé le contraire, elles vont interdire purement et sim-plement la circulation dans le centre de la ville dans un rayon de 3 kilomètres autour du Kremlin et sur les ceut soixante-dix avenues olympiques. Les automo-bilistes sont priés de laisser leurs véhicules au garage. Seuls ceux de la laisser leurs ques ainsi que quelques privilégies bénéficieront de laissez-passer. Les moyens de transport en commun seront réservés aux participants aux Jeux et aux

Autre casse-tête : l'approvi-sionnement. Il faut à la fois donner aux visiteurs étrangers l'impression de l'abondance en présentant des vitrines bien gar-nies et empêcher les Soviétiques nies et empêcher les Sovietiques de profiter de l'aubaine et de former les quenes habituelles devant les magasins, ce qui nuirait à l'image de marque du socialisme. Le solution n'e pas encore été annoncée, mais se trouve peut-être dans un dosage des deux inconvenients.

La protection du « patrimoine culturel » s'arrête toutefois aux portes des magasins en devises (beriozka). Les chefs de la police des frontières et des douanes out desillations d'ailleurs annonce que les tou-ristes étrangers ne devalent s'at-tendre pendant les Jeux olym-piques à aucune indulgence, car les eutorités craignent que des organisations mal intentionnées n'en profitent pour introduire en URSS de la littérature sub-

On n'est jamais trop prudent quand on veut faire des Jeux olympiques une « néritable fête planétaire qui contribue à l'assai-nissement de la situation inter-nationale, à la consolidation de la constaint de la l'assaicoopération, de l'amitié et de lu

DANIEL VERNET.

Les participants et les absents

Le C.L.O., dont le bureau exécutif tique populaire de Carfe, Roumanie. se réunira à Lausanne les 9 et 10 juin, a publié mardi 27 mai les listes suivantes concernant la participation aux Jenz da Moscou. Quatre-vingt-cinq comités na-tionaux ont accepté l'invitation du

Afghanistan, Algérie, Andorre, Angola, Australie, Autriche, Belgique, Bénin, Birmanie, Botswana, Brésil, Bulgarie, Cameroun, Chypre, Colombie, Congo, Costa-Rica, Cnba, Da-nemark, République Dominicaine.

Equateur, Espagne, Ethiopie, Finlande, France, Gabon, Grande-Bre-tagne, Grèce, Guatemala, Guinée, Guyana, Hante-Volta, Hongrie, Inde, Irak Irlande, Islande, Italie, Jamalque, Jordanie, Kowelt, Laos, Lesotho, Liben, Libye, Luxemboure,

Madagascar, Meli,, Malte, Ile Maurice, Mexique, Mongolie, Népal, Nicaragua, Niger, Nigéria, Nouvello-Zélande, Onganda, Panama, Pays-Ras, Párou, Pologue, Porto-Rico, Portugal, Bépublique démocratique allemande, République démocra-

Saint-Marin, Sénégal, Seychelles, Sierra-Leone, Sri-Lanka, Suède, Suiste, Surinam, Syrie, Tanzanie, Tchécoslovaquie, Trinidad et Tobago, U.R.S.S., Venezuela, Vietnam, Yougoslavie, Zambie, Zimbahwe.

Trente-six comités nationaux out décliné l'invitation : Arabic Saoudite, Albanle, Argentine, Bahrein, Bermudes, Bolivie, Hes Calman, Canada, Chili, Chine, Corée dn Sud, Egypte, Stats-Unis, Gambie, Halti, Henduras, Hongkong, Indoné-sie, Israël, Japon, Kenya, Liechtonatelu, Malaisie, Malawi, Mauritanie, Monaco, Norvège, Pakistan, Paraguay, Philippines, R.F.A., Singapour, Thatlande, Tunisle, Turquie, Uruguzy.

Vingt comités n'ont pas répondu : Antigus, Antilles néerlan-daises, Bahamas, Barbade, Bélise, République Centrafricaine, Côted'Ivoire, lles Fidji, Ghana, Libéria, Maroc, Papouasie Nouvelle-Guinée, Salvador, Somalie, Soudan, Swaxi-land, Tchad, Togo, Res Vierges,

chez tous les dépositaires





ANNONCES ENCADRÉES OFFRES D'EMPLOI DEMANDES D'EMPLOI IMMOBILIER AUTOMOBILES

T.C. Le en/ar cal. 33,00 38,80 9,40 8,00 29,40 25.00 29,40 25.00 25,00 29.40

....

BEPRODUCTION INTERDITE



emplois internationaux (et departements d'Outre Mer)

emploir internationaux

emplois internationaux (et departements d'Outre Mer)



L'ORGANISATION EUROPEENNE POUR DES RECHERCHES ASTRONOMIQUES DANS L'HEMISPHERE AUSTRAL (E.S.O.) cherche des candidatures pour le poste de

La Signe La ligne T.C.

67,03

16.46

45.86

45.86

45.86

57,00

39.00

39.00

39.00

105.00

TECHNICIEN EN OPTIQUE

. Oans le Groupe Instrumentation du Siège à l'ESO à GARCHING près de Munich, République Fédérale d'Allemagne

FORMATION : Brevet de Technicien Supérieur avec une spécialisation en optique ou instruments de précision. Connaissances générales de physique

EXPERIENCE ET CONNAISSANCES : quelques années d'expérience dans un laboratoire ou dans un etellier de montage et réplage d'instruments d'optique sont souhaitables. De l'expérience et/ou de l'intérêt dans les domaines électroniques et/ou mécaniques seront appreciés. La candidature de débutants n'est cependant pas exclue. Langues : être capable de travailler en englais, français, ou : illemand. La connaissance d'une autre ces 3 langues serait un avantage,

tester et contrôler des éléments ou des sous-ensembles optiques avant leur intégration dans un instrument,

participer au montage, au réglage et aux essais de nouveaux instru-ments de laboratoire nécessaires à la fonction précédente,

- mener à bien certains essais ou expériences en laboratoire sous la direction d'un ingénieur ou d'un scientifique.

OATE OE PRISE OE FONCTIONS : 1er Octobre 1980.

REMUNERATION : la rémunération dépendra de l'expérience et de la situation de famille. A titre d'exemple pour un membre du personnel non-résident, ayant 2 enfants à cherge, la rémunération nette mensuelle exempte d'impôts sur le revenu ne sera pas inférieure à 7.600,00 Francs

Les candidatures doivent être transmises avant le 13 juin 1980 au Service du Personnel - EUROPEAN SOUTHERN OBSERVATORY Schleissheimer Strasse 17 · D-8046 Gerching B. Muenchen Tél. : 089/320.40.41

Bien qu'une préfèrence soit accordée aux ressortissants des Etats Membres de l'ESO : Belgique, Danemark, France, Pays-Bas, République Fédérale d'Alfemagne et Suède, aucune nationalité cependant n'est à priori exclue

LIBRARIAN Joint - Library IBRD - IMF

Applications are invited for the position of Librarian to head the Library that serves the International Monetary Fund and the World Bank in Washington, D.C. The Library has a shaff of 16 professionals and 30 support employees and is a division of the Administration Department of the IMF.

The Librarian is responsible for the overall technical direction of the Library and the management of its personnel. He/she is expected in exercice considerable leadership in the hiring, training and supervision of the staff ant to be able to develop innovative service prerams while insuring effective continuation of current service activities.

activities.

Minimum qualifications required are 10 years of progressive managerial experience, preferably with national or international professional organization in the information field. A Masters degree in Library Science, Information Science or its equivalent Background in sujects such as economics, finance, development and international relations preferred, Experience in electronic data processing in Libraries desirable. Excellent command of English and working knowledge of French. panish of other languages essential.

Attractive salary offer and benefits such as dependency allowance, participation in Bettrement Plan, Medical and Group Life Insurance schemes and other benefits pertinent to an international organization.

Qualified randidates should send detailed resume to Chief Recruiting and Training Division International Manctary Fund Washington, O.C. 20431 U.S.A.

SOCIETE NATIONALE ELF AQUITAINE

(PROOUCTION)

recherche
pour son OEPARTEMENT APPROVISIONNEMENTS

JEUNE INGENIEUR

Diplomé d'une école d'ingénieurs avec gout des négocietions commerciales ou diplamé d'une école supérieure de commerce avec goût des problèmes techniques.

- 2 à 5 ana d'expérience d'achats et transit dens une entreprise industrielle.

Connaissances du matériel pétrolier eppréciées.

- Anglais lu et parlë.

Aptitude à l'expatriation (séjours de plusieurs années dans liliales à l'étranger).

Ecrire avec CV, photo et prétentions à S.N.E.A.P. - 26, avenue des Lilas - Service Recrutement - Tour 12-04 - 64000 PAU.

UNIVERSITE DE LAUSANNE L'Université de Lausanne ouvre une inscription en vie de re-pourvoir un poste de professeur ordinaire de PHILOSOPHIE

mporaine et moderne). Titre exigé : Doctorat és lettres; Doctorat d'Elai ou publications importantes : Dr habilité, éven-tuellement Or en philosophie.

Les lettres de candidat, avec C.V. el liste de publications, doi-vent narvenir avant le jeunt 26 Ionn 1988, au Doyen de la Facutté des Lettres, cue Cité-pevent 2. Ch. 1087 Laesanne.

ingénieurs des mines

La Compagnie des Mines d'AKOUTA (Nord du Niger) recherche, pour étoffer son état mejor dans les domaines Extraction et Etudes, OEUX JEUNES INGENIEURS diplômés d'une Ecole des Mines (ENS, Alès, Douai) ayant une pramière expérience ou même débutants Contrat à durée indéterminée assorti des evantage et garanties expatriés 2 mois de congés en France pour 10 de séjour, vie en famille, école, Inisirs... Ecrire avec C.V. explicite sous référence CK/AL à

CETAGEP

30, Av. Amiral Lemonnier 78160 MARLY LE ROI

GROUPE COMMERCIAL FRANCAIS

implanté en AFRIQUE NOIRE

recherche pour sa FILIALE BOIS au GABON

JEUNE INGÉNIEUR

Formation Arts et Métiers, marine cu équivalent, Pour prendre la direction d'un ensemble industriel moderne comportant une scierie de très grosse capacité auquel est adminte une importante exploitation forestière qui seta également sous sa responsabilité.

Une expérience dans le domaine du bois est indis-pensable ainsi qu'une bonne pratique de la gestion d'une unité du type scierie-menuiserie ou simii. Envoyer lettre manuscrite avec C.V. No 59.510.

IMPORTANT GROUPE TEXTILE FRANÇAIS IMPLANTE AU CAMEROUN

RECHERCHE

UN CONTROLEUR DE GESTION

Le candidat sera ligé minimum de 30 ans, de formation supérieure (Ecole d'Ingimipur, de Com-merce) et aura une expérience industrielle de 2 à 3 ans. Une experience africaine aera apprécise. nais n'est pas indispensable.

Il sera charré, après un séjour de quelques mois au Service Central de Oexilon au Siege Social du groupe, de mettre en place et d'emploiter un système complet de gestion dans une société came-

L'engagement sera fait sous statut expairlé com-portant 2 mois de congé annuel. Logement meublé gratuit et arantages sociaux complets

Adresser curriculum vitac, phnto et préfentions, nons le numéro 59.581, à Contesse Pulh., 20, av. de l'Opèra - 75040 Paris - Cedex 01, qui transmettra.

IMPORTANT GROUPE FROMAGER

recherche

pour assurer le développement de ses ventes de spécialités en ITALIE.

UN RESPONSABLE COMMERCIAL

- parfaitoment bilingua (français-italien);
- il sera basé dans la région de MILAN;
- ban soloire + frais;

Envoyer C.V. + photo sous nº 850.854 M. à REGIE-PRESSE, 85 bis, rue Réaumur, 75002 PARIS, qui 🗠



emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux

160.000 + RESPONSABLE du MARKETING OPERATIONNEL

Une société de 500 personnes, filiale d'un groupe de taille Internationale,

spécialisée dans le second-œuyre du bâtiment, recherche son :

Pour son intégration et sa connaissance de la Société, il sera chargé de la conception et de la mise en œuvre des actions commerciales et promotionnelles, en accord avec le Directeur Commercial, au siège en province. Mobile, ses aptitudes doivent déboucher rapidement sur une activité ayant un caractère opérationnel affirmé, comprenant l'animation d'une équipa de vente chargée de réaliser des objectifs quantifiés,

De FORMATION SUPERIEURE (H.E.C., E.S.S.E.C. ou équivalent) le candidat a au minimum 8 ans d'expérience commerciale opérationnelle de distribution par réseau de négoces, de préférence dans le bâtiment ou dans les produits industriels.

Il est homme de contact, dynamique, persuasif, opiniatre, capable de motiver (Référ, 11012/M) une équipe. Fréquents déplacements. Adresser votre C.V. avec une courte lettre manuscrite et photo en précisant la référence du poste à H. Bouet, Sema-Sélection : 92126 MONTROUGE - Centre Metra, 16 - 18, rue Barbès.

senna selection

Filiale d'un des plus brillants Groupes Industriels Français, nous fabriquons et distribuons des produits de grande consom-Nous recherchons le

USINE ALSACIENNE (900 personnes)

Relevant du Directeur Technique du Groupe, cet ingénieur, âgé au moins de 35 ans, aura une expé-rience confirmée en méthodes et montage de

rande série. possédera de solides connaissances en mécanique de précision, électronique et montage de petits

Son expérience de la direction d'une unité de fabrication et ses qualités lui permettront d'exercer pleinement la responsabilité d'un Centre de Profit (production, qualité, coûts. . J. Sa rémunération sera fonction du niveau atteint.

Les candidats sont priés d'envoyer leur dossier de candidature sous la référence 2335/F à :

o 7 organisation et publicité

chef de produit à Lille

100,000 F/an

Vous reussissez depuis quelques années une première expérience commerciale grace surtout à vos talents de négociateur, mais aussi à votre curiosité. Ce premier job vous permet de vivre (enfin...) concrètement votre bonne formation supérieure (Ecole de Commerce

Nous vous proposons l'étape suivante. Nous sommes une chaîne nationale d'hypermarchés en progression rapide et régulière. Nous cherchons pour notre Centrale d'Achat les collaborateurs qui vont :

- analyser les ventes des magasins, mais aussi le marché national 🐷
- et international: établir les gammes de produits;
- négocier et faire respecter les engagements des fournisseurs; et surtout «vendre» leurs produits (et leurs idées...) aux hommes
- Nous souhaitons que vous puissiez prendre une large autonomie grâce à vos initiatives et à votre disponibilité.

Nous vous offrons alors les possibilités d'évolution que vous attendez. Notre consultant, J.M. Rousseau, vous remercie de lui écrire



ALEXANDRE TIC S.A. 2. RUE G DE CHATILLON 59000 LILLE PARIS - LYDIC - BRUXFILES' GENEVE LONDRES

MEMBRE DE SYNTEC



NOUS CONSTRUISONS DES SYSTEMES DE COMMUNICATION, CONCUS AUTOUR DE RESEAUX DE MICRO-PROCESSEURS, QUI EVOLUENT, VERS DES APPLICATIONS TELEMATIQUES

NOUS RECHERCHONS

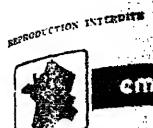
de futurs INGENIEURS LOGICIEL

NOUS ASSURONS VOTRE FORMATION

Vous êtes ingénieur ou universitaire de formation scientifique. Vous souhaitez vous diriger vers la conception et la réalisation de Ingiciels pour le contrôle de systèmes de cummunication à base de

Votre formation ne vous y a pas préparé, mais vous avez la volonté d'acquerir une spécialité d'avenir. Nous vous offrons la formation nécessaire et la carrière corres-

Ecrire avec C.V. et prétentions b LA TELEPHONIE INDUSTRIELLE ET COMMERCIALE Direction du Personnel - 206 Route de Calmar - B.P. 57 67023 STRASBOURG CEDEX.



chef du se BSN-FMBALLAGE

em

1.20 Section States The second second January 1 Reset (三) 1713 年 1818 日本 The second dist

and the Supplemental

chef de se GERVAIS DANONE

Late . Part Carego -- du l'imparation - \ 3.cte0 · SANGE Capaste e CARETE The state of Cue sami PILETERN derecht.

> Directe Nancy Societé française; specialisée dans à nous recherchons

bsn.gerv

cpatrons de notie Il est responsabile ... Fanalyse fine th - la deterministro _ la sciection, la f

- la participation ... ia gestion et i 21 Il nous faut un f général, maitriser techniques d'anai mation a cdmbe t La remembration zox repulsats fend

Poste à pourvoir

Les personnes int détailé à SEFOR avance.

REPORTION DE PRIME

En Breta Nos 4 agence 30 établissemen distribution. No

triels français of evoluer nour sys

Resp BASE A PARIS budgets, fera de matiques de ges Normandie, il as

ceuvre la gestion

pour l'adapter a A ce poste, nou de l'enseigneme entreprise avec et informatique nalité dynamiqu pour réussir et é Jean Bousser vo

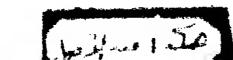
Bernari

Berri 75008 Pa haitée — et gara

Duissant groupe bancair AUDI

Dépendant du Chef du ionctionnel, il aura por mation de gestion à la fo nternes comptables et t financières et économic tableaux de bord, d'inst système d'information (analyse de le gestion des produits, l'analyse l'analyse des circuits fin Age 30 ans minimum. F Sciences Pol., etc.), plu IAE Est exigée une form au sain d'Etablissemen tement contrôle de gest secteur bancaire comm éressante en fonction tible d'occuper ce pos départements de la Bar l'Est de la France.





ONGUN

18 6 A

4

REPRODUCTION INTERDITE

*** LE MONDE — Mercredi 28 mai 1980 — Page 25



emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux

chef du service qualité et gestion de production

BSN-EMBALLAGE, nº 1 en France de l'emballage en vetre (boutelles, pots, flacons), recherche le chef du service qualité et gestion de production de la plus récente de ses usines. Cette usine a feu continu qui produit pres d'un demi-milliard de bouteilles par an devrait augmenter sa production de 50 % dans les

2 ans qui viennent. Elle emploie 360 personnes. Le chef du service qualité et gestion de production est rattaché au Directeur de l'usine. Bénéficiant d'une large autonomie et dans le cadre d'un budget négocie, il participe à la définition de la politique qualité de l'usine en apportant sa connaissance des besoins de la clientèle (brasseries), met en œuvre cette politique (étude de paramètres du process, statistiques, indice qualité, informations,

regles de décision), assure l'ordonnancement, la gestion des stocks des produits finis et les expéditions. Il est un interiocuteur impor-tant des clients dans l'usine. Il anime un service de 27 personnes. Nous souhaitons confier ce poste à une personne de formation supérieure fechnique ou scientifique, âgée d'au moins 30 ans, ayant acquis l'experience du contrôle qualité ou d'un poste opérationnel en usine. Un candidat originaire du Nord de la France bénéficierai d'un atout supplementaire pour prendre ce poste situé près de Lille Réf. JC. 19 M.

chef de service entretien travaux neufs

GERVAIS DANONE (2 milliards de C.A.. / 7 usines) leader en France sur le marché des produits laitiers frais, recherche un jeune ingénieur pour lui confier la responsabilité du service entretien travaux neuts d'une de ses unités de production.

Membre de l'équipe de Direction de l'usine, sa finaction très complète recouvre;

· Mainteoance de l'outil industriel, mise en œuvre du niveau optimum de prévention; participation à l'élaboration du budget d'investissements, responsabilité de sa réalisation et de son suivi; proposition et mise en œuvre des améliorations en matière de qualité, productivité, conditions de travail ; e gestion de son hudget (20 M de F enviroo), azimation et organisation d'une service de 30 personnes.

Ce poste constitue une évolution de carrière intéressante pour un jeune ingénieur diplômé ayant quelques années d'expénence dans des fonctions d'entretien travaux oeufs en position hiérarchique. Compte tenu d'un important programme d'automatisation des lignes de production, de solides connaissances en électromécanique et automatique sont nécessaires. Deux postes sont proposés, l'un près de Lille, l'autre en banlieue Sud de Paris (préciser la préférence géographique). Réf. P. 15 M.

Adressez votre candidature avec C.V. détaillé, sous réf. correspondante, en précisant rémunérations actuelle et sou haitée à BSN-Gervais Danone - Service Recrutement Cadres - 7, rue de Téhéran - 75008 PARIS.

bsn.gervais danone bsn.gervais danone bsn

Directeur de succursale Nancy

Société française, récente filiale d'un important groupe international, spécialisée dans la distribution de biens d'équipement de burean, nous recherchons dans le cadre de notre développement le futur epatrone de notre succursale de Nancy.

Il est responsable des résultats de sa région devant la Direction commerciale, ce qui suppose :

- Panalyse fine du marché,

la détermination des ribjectifs,
 la sèlection, la formation et l'animation de l'équipe de vents,

- la participation aux affaires les plus importantes, - la gestion et l'animation des services techniques et administratifs.

Il nous fant un homme jeune, combatif, possédant un bon niveau genéral, maitrisent bien, par connaissance et per expérience les techniques d'analyse des marchés, de gestion de budgets et d'ani-

La rémunération comprend un fixe anquel s'ajonte un intéressement ant résultats (chiffin d'affaires - margo). Poste a pourvoir : NANCY

Les personnes intéressées par ce poste sont prices d'envoyer leur CV détaillé à SEFOP sous réf. UB 528 M. Nove les en remercions par

SILOP 11, rue des Pyramides, 75001 Paris. MEMBRE DE SYNTEC

En Bretagne et en Normandie.,

Nos 4 agences réalisent 210 millions de C.A. avec queiques 30 établissements dont la vocation principale est le négoce et la distribution. Nous appartenons à l'un des plus grands groupes industriels français et avons, nous-mêmes, 3 filiales. Pour faire vivre et évoluer notre système de gestion notre Directeur Financier recherche

Responsable gestion

BASE A PARIS, il participera à l'établissement et au saivi des budgets, fera'des synthèses qualitatives à partir des éléments informatiques de gestion. SUR LE TERRAIN, en Bretagne et en Normandie, il assistera les responsables opérationnels pour mettre en œuvre la gestion prévisionnelle dont il fera évoluer la conception, pour l'adapter aux opérations décentralisées de la Société.

A ce poste, nous voyons un homme expérimenté, ou jeune diplômé de l'enseignement supérieur ayant une expérience similaire dans une entreprise avec des établissements multiples. Une culture comptable et informatique est nécessaire, un esprit opérationnel et une personnalité dynamique, ouverte au dialogue, sont les atouts indispensables pour réussir et évoluer dans notre Société.

Jean Bousser vous remercie de lui écrire sous réf. B 2003 - 1 rue de Berri 75008 Paris — en indiquant le niveau de rémunération sou-haltée — et garantit le secret des informations.

Bernard Julhiet Psycom

Membre de Syntee

Puissant groupe bancaire régional en expansion constante, recherche :

Dépendant du Chef du Service Inspection-Contrôle et ag uepencant du cher du Service inspection-Controle et agissant comme fonctionnel, il aura pour tâche générate d'élaborer, un système d'information de gestion à la fois actuelle et prévisionnelle, portant sur les données internes comptables et techniques ainsi que sur des Informations externes financières et économiques. Il aura donc la charge de mettre au point des tableaux de bord, d'instruments d'aide à la décision. Il fait fonctionner le sestions d'information de la sertion qui lui est confide qui commend. tableaux de bord, d'instruments d'aide à la décision. Il fait fonctionner le système d'information de la section qui lui est confiée, qui comprend : l'analyse de la gestion de la Banque, la comptabilité analytique au niveau des produits, l'analyse des trais généraux, la maîtrise des trais généraux, l'analyse des circuits financiers au plan interne et au plan national. Age 30 ans minimum. Formation supérieure (IECS, Ecole Sup. de Comm., Sciences Pol., etc.), plus formation complémentaire au niveau DECS ou IAE. Est exigée une formation professionmelle de plusieurs aranées, acquise une officielles compating ou d'Entrapaises industrialies décarau sein d'Etablissements bancaires ou d'Entreprises industrielles, dépar-tement contrôle de gestion, ou dans un Cabinet d'audit spécialisé dans le secteur bancaire comme auditeur externa, Il est offert une rémunération Intéressante en fonction des aptitudes et des qualités du candidat susceptible d'occuper ce poste, ainsi qu'une formation au sein des différents départements de la Banque. Lieu de travail : grande ville universitaire de

Adresser CV détaillé + photo en rappelant la référence 71071 A.



57000 STRASBOURG LONDRES - MADRID - PARIS - STUTTGART

VIESMANN

Nous sommes un important fabricant de matériel thermique de haute technicité fortement îmroduit sur le marche français.

Directeur

Homme de marketing et de terrain, vous assurarez le continuité de notre développement commercial en dirigeant avec efficacité et souplesse la promotion des ventes lavec centre de formation), l'administration des ventes, ainsi que l'ensemble de la force de vente.

Coordonnateur et animateur, vous serez également en contact permanent avec la Direction Générale en FRANCE et en ALLEMAGNE pour tous les aspects politiques et stratégiques. Meneur d'hommes, l'effectif sous vos ordres sera aupérieur à 60 personnes dont plusieurs cedrar de haut nineau.

Vous avez de préférence une formation grande école Ingénieur (Centrale, HEC ou similaire), parlez couramment l'allemand et avez, une expérience confirmée de la distribution de biens d'équipement si possible similaire au travers d'un réseau de grossistes, d'installateurs et de

La rémunération est en relation avac l'importance du poste et fonction de l'expérience Le lieu de résidence est dans l'Est de la FRANCE près d'una grande ville.

Une discretion totale yous est genentie. Si yous to you are savoir plus, adressez youre dossier complet sous REF. 870 à MANAGING

Tél. 766.52.35

DIRECTEUR REGIONAL

importante Société Industrielle fabriquent des dérivés du bois intéressant plusieurs secteurs d'activité (distribution, meuble, bâtiment) recharche le responsable de sa délégation commerciale couvrant une quinzaine de départements du sud da la France.

Ce cadre devre avoir l'expérience de la vente de produits industriels dans le secteur du <u>bâtiment</u> et de l'animation d'un réseau commercial.

Age optimum 40 ans. Résidence grande ville universitaire du Midi.

Adresser CV, photo et prétentions sous réf.202/11 M à FRANCE CADRES 22 rue St. Augustin 75002 Paris.

Organisme bancaire privé à vocation régionaie, renforce sés structures par la création, à LYON, d'un poste de

RESPONSABLE DE LA COMPTABILITE

Il prendra en charge l'équipe comptable pour organiser et suivre la comptabilité informatisée de la gestion intérieure du siège social et des agences.

Ce poste s'adresse à un niveau Expert Comptable nu Sup. de Co. ayant exercá au moins 5 ans dans une fonction similaire. Expérience d'audit souhaitée.

Ecrire au Cabinet Gatier (sous référence 310), 32 rue Barrême - 69006 LYON.

Cabinet Gatier

₩ Promodès

Le plus important grossiste en produits alimentaires d'Europe et l'un des premiers distributeurs de détail en France confie à ACLES la recherche de son

DIRECTEUR INFORMATIQUE **ET METHODES**

Dans le cadre d'une structure décentralisée des moyens informa-tiques, il aura pour mission essentielle de proposer auprès de la Direction Générale la **politique** et l'organisation du groupe dans

If devra prendre la mesure du parcinformatique existant (14Cli HB 64-17 Mini 6 - 30 Cii HB 61) concevoir le plan informatique et en assurer la mise en œuvre.

De formation supérieure, il devra avoir acquis une expérience infor-

metique de plusieurs années, avec des responsabilités de mana-gement, être un concepteur en même temps qu'un réalisateur.

Connaissance de l'anglais indispensable.

Lieu de travail : Caen.

Fréquents déplacements à prévoir.

Ecrire avec C.V. manuscrit et prétentions sous réf. 55 PE. ACLES 1 F 103 Cli Honeywell Bull 61-63, rue d'Avron, 75980 Paris Cedex, qui traitera confidentiellement les candidatures.

Nous sommes une importante société française chargée, entre autres, de construire, d'entretenir et d'exploiter les ouvrages d'accostage et les équipements spécialisés pour l'accueil et le déchargement des plus grands

Nous recherchons un cadre pour être un interface

exploitation-informatique

Basé au HAVRE, vous suivez la réalisation du projet d'informatisation de l'exploitation de nos installations portuaires. Vous faites la synthèse entre les besoins exprimés par l'exploitation et les possibilités du sytàme et vous assurez la liaison avec la société de services à laquelle nous zvons sous-traité l'implantation informatique, SI vous reussissez dans cette mission, diverses perspectives de dévelop-pement de carrière pourront vous être offertes.

Ingénieur A.M.,,

vous êtes âgé d'environ 32 ans, vous possédez une expérience exploi-tation ou production dans une unité industrielle, une expérience comme analyste ou chef de projet ou au minimum de solides connaissances en L'anglais parlé est souhaitable.

de candidature sous réf. B 6012 ± 1, ruo de Berri 75008 Paris. **Bernard Julhiet Psycom**

Jacqueline JOIN DIETERLE vous remercle de lui adresser votre dossier

Membre de Syntee

LESIEUR =

recharche pour son actività emballage

formation centrale, IDN, A. et M.,
 débutant ou quelques années d'expérience dans le domaine de l'embailage et plus particulièrement des plastiques.

Aura pour mission de conduire des études dans le domaine des techniques de fabrication d'emballage.

La personnalité, les qualités humaines et la mobilité sont des atouts importants de réussite dans la fonction et d'évolution au sein du groupe. Poste à pourvoir en région Rhône Alpas.

Adresser lettre manuscrite, C.V. et photo à LESIEUR DRH/Recrutement Cadres, 122, avenue du Général Leclerc - 92100 BOULOGNE.



NOUS SOMMES LES PREMIERS EN TELEPHONIE PRIVEE SUR LE MARCHE

NOUS NOUS DEVELOPPONS TRES RAPIDEMENT AU PLAN INTERNATIONAL.

Nous recherchons

LE RESPONSABLE DU SERVICE INFORMATIQUE

Assurar le bon fonctionnement de l'ordinateur (64/DPS-6 CII-H2) Coordonner l'étude et la réalisation des travaux logiciels

- Eleborer et suivre le budget du service

Animer.une équipe d'ingénieurs, analystes-programmeurs, opératrices

Justifiant d'une expérience de B à 10 ans

en informatique de gestion, de préférence en milieu industriel en télétraitement et base de données

Ayant assumé la responsabilité a d'un petit service informatique ou

a d'un projet important Aptitude au dislogue avec les utilisateurs et au travail en équipe. Ce poste est à pourvoir à STRASBOURG.

Envoyer C.V. et prétentions à LA TELEPHONIE INDUSTRIELLE ET COMMERCIALE
Direction du Personnel - 206 Route de Colmer - BP 57 67023 STRASBOURG CEDEX.



emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux

DIRECTEUR ADMINISTRATIF ET COMPTABLE

Est recherché par la filiale française en pleine expansion, C.A.: F 20 millions, d'un puissant groupe britannique.

Relevant du PDG, il prend en charge tous les prohaimes administratifs de la société e assure la comptabilité générale et analytique e prépare les budgets et établit les rapports mensuels de gestion sous la forme anglo-eaxonse e plantite et contrôle le cash-flow e assure les relations avec les banques e établit toutes déclarations fiscales et sociales eather le propries achaits et contrôle les inventaires gère le service achats el contrôle les inventaires

Ce poste conviendra à un candidat âgé de 30 ans minimum, pratiquant l'anglais, formation supérieure commerciale ou ingénieur + DECS ou l'équivalent, ayant acquis au moins 5 années d'expérience dans une société industrielle et com-

Perspective d'évolution de currière intér sein du groupe.

Envoyer dossier de candidature ; lettre manuscrite, C.V., photo (retournés) et rémunération souhaitée sous référence 21,395-M à CLA Recrutement evence Percier 75008 Paris.

ASSISTANT CONTRÔLE BUDGÉTAIRE

Dijon — Un établissement innancier, misite d'une importante benque Internationale, recherche un Assistant Contrôle Budgétaire, Rendant compte au Contrôleur Financier, à assurera la préparation et le suivi des budgets, le contrôle des écarts, le «reporting» euprès de la maison-mère. Il aura également pour mission de faire évoluer le poste en ampliorant les méthodes de travail, en liaison avec le Servica Informatique, il sera aidé dans ses fonctions par un adjoint dont il devra superviser le travail. Ce poste s'edresse à un jeune candidar, possédant une formation supérieure (ESC ou équivalent), et syant acquis une première expérience d'enalyse et de comble budgézaire eu sein d'une société anglo-eaxonne. Une bunge can esser of the socials angu-second. One bonne conneissance de l'englais est indispensable. Adresser C.V., rénumération actualie et prétentions à Christine CHABAUD — PS Conseil — 8, rue Bellini — 75782 PARIS Cedex 16, Réf. A/292M

PS Conseil

IMPT ÉTABLISSEMENT INDUSTRIEL DE L'ÉTAT

Région Ouest recherche

INGÉNIEUR CHEF DE PROJET SIMULATION TEMPS REEL

syant quelques années d'expérience en informatique temps réel logiciel et matériel spécifique.

INGÉNIEUR RESPONSABLE DE LABORATOIRE chargé d'évaluation de composants inertiels, ayant une bonne formation en automatisme et électronique et des notions d'informatique.

INGÉNIEUR ADJOINT A CHEF DE PROJET informatique de gestion

Berire avec cur: vitae détaillé et photo, nº 8.223, « le Monde » Publicité, 5, r, des Italiens, 75127 Faris Cedex 09.

Important établissement financier dégage à son liège à STRASBOURG de réelles opportunités

Analystes Programmeurs

Votre formation de préférence assortie d'une expérience professionnelle vous aura familia-risé à un matériel de puissance moyenne ou supérieure (type IBM ou Control Datal en télé processing, base de domées. Nous vous deman-cions en outre une parfaite connaissance du landons en outre une parfaite connaissance du lan-

Votre niveau maîtrise ou BTS en informatique vous facilitera votre imégration dans un service structuré et orienté vers le délégation des res-Nous vous offrons une fonction stable et évolu-tive qui dès le départ est assortie d'une rémuné-

Votre dossier complet de candidature adressé sous REF. Nº 3113 M sera traité confidentiel-

lement oar notre conseil. 40. rue du Tivoli 67000 STRASBOURG

monoging.

IMPORTANTE SOCIÉTÉ MÉTALLURGIQUE Région NORD recherche

JEUNE INGÉNIEUR

AM - ICAM - IDN on équivalent pour fabrication acters fins et spéciaux. Formation complémantaire assurée. Facilités logement.

Adressez réponse et C.V. à : N° 58.980, Contesse Publicité, 20, avenue de l'Opéra. 75040 Paris Cédex bi qui transmettra.

Contrôleur

Nons sommes une Société de Négoce de Pro-duits Pétroliers employant 300 personnes, au siège et dans différentes agences on filiales. Notre activité est créatrice de flux financiers Notre activité est créatrice de finx finances importants et nous recherchons le Responsable à part entière du suivi et du contrôle de la trésorerie, du suivi des opérations douanières et de l'établissement des dossiers de financement. Ce poste convient à un jeune diplômé d'une école supérieure pouvant justifier d'une expérieure similaire au sein d'une Direction

Financière.

C'est une situation intéressante pour un candidat qui se montrera motivé par une large prise
de responsabilités. Venillez adresser votre lettre
de candidature + prétentions, sous référence
6197 A, à CAPFOR, 11, bd Gabriel Guist'hau BP 846 - 44020 NANTES CEDEX.

CAPFOR

NANTES-PARIS-LYON-MARSEILLE



THOMSON-CSF DEPARTEMENT AVIONIQUE GENERALE

- Pour son bareau d'études INGÉNIEURS MÉCANICIENS

Formation A.M., CESTI on équivalent Débutants on expérimentés en équipements

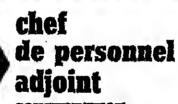
- Pour son secteur informatique

INGÉNIEURS LOGICIELS Débutants ou ayant 1 ou 2 aus d'expérience

- Pour ses laboratoires d'études et de développement d'équipements élect embarques, civils et militaires INGÉNIEURS ÉLECTRONICIENS

Formation K. E.N.S.T., E.N.S.A.E., E.S.E., R.C.P., Débutants on expérimentés.

Adresser C.V. et photo à Service du Personnel, B.P. n° 3, 33160 LE HAILLAN



CONSTRUCTION MECANIQUE 100.000 F

Ville universitaire de l'Est

Notre client est un important groupe international, fabriquant et commercialisant des biens d'équipements industriels. Dans le cadre de son développement actual, il désère renforcer la Direction du Personnel d'une de ses plus importantes usines en France, située à proximité d'une grande vide universitaire de l'Est, Rendant compte au Chel du Personnel de l'Est, Rendant compte au Chel du Personnel de l'Est, Rendant compte au Chel du Personnel de grande universitaire de personnel recruiement, formation, legislation et relations sociales, etc.]. Ce poste convient à time personne ayant eu une première expérience de 3 à 5 ans dans la fonction de personnel, désirant acquetrir au sein d'une sociale de grande notoniéte, une expérience approlacié en milleu industriel. Les possibilités de carmère continuoriantes pour quelqu'un de compétent, capable de communiquer à tous niveaux de Direction. La plus grande discrétion est garantie dans l'examen des candidatures.

Envoyer C.V. et prétentions sous réf. 1502-M à I.C.A. our transmettra.

International Classified Advertising
3, RUE D'HALTEVILLE - 75010 - PARIS

BRETAGNE - Région de BREST GROUPEMENT MARAICHER Gégames de serres et de pleins champs — chiffre d'affaires : 25 millions de F), recherche

UN GESTIONNAIRE

pour organisation, gestion at animation do Groupement. Le poste conviendrait à un candidat de olvesu Maîtrist de Gertlon, Sciences Economiques ou équivalent, et parlant, si possible, l'anglais-Adresser C.V., photo et prétentions à C.A.B., E.P. 100, 29206 LANDERNEAU.

> IMPORTANTE SOCIÉTÉ **EQUIPEMENTS AUTOMOBILE** 6 Usines - 4.000 personnes

SERVICE INFORMATIQUE 100 km Sud-Est de PARIS

> **PROGRAMMEUR** ANALYSTE-

PROGRAMMEUR

Langage COBOL et/ou GAP II

Formatico complémentaire assurée. Envoyer C.V. et prétentions No 59.507 CONTRESE Publicité, 20, av. Opéra, Paris-la q. iz. **ALSACIENNE DE BRASSERIE** Filiale Française de



recherche pour STRASBOURG et sa région

UN INGENIEUR entretien-travaux neuts

Responsable de la meintenance des installations d'une unité de production moderne - il dirigera une équipe de 30 personnes dont il orgenisera le travail. Ses conneissances en mécanique, élec-tricité, pneumatique, hydraulique, électronique, instrumentation, lui donnent toutes les chances de progresser dans le Groupe.

UN INGENIEUR énergie-environnement

(formation en mécanique ou électricité) que l'expérience de deux à trois ans des problèmes d'environnement, d'enti-pollution, industrielle et d'économie d'énergie aura hébitué aux reletions avec les Entreprises sous-treitantes et les Administrations. Ses liaisons à l'intérieur de Greune en france en Administrations et les Administrations de Greune en france en Administrations. du Groupe se feront en Anglais.

Adresser C.V., photo, pretentions, à M. Alex HAUSS, Directeur du Personnel - ALBRA -B.P. 449/R 9 · S7009 STRASBOURG CEDEX.

Cadre de haut niveau

dans PME est recherché par CONCESSIONNAIRE GRANDE MARQUE AUTOMOBILE FRANÇAISE (effectif 100 personnes) region RHONE ALPES Le candidat : 25 à 30 ans.

Il sera de formation supérieure Sup de CO/ ESSEC, Rattaché à la Direction Générale, il participera

à l'élaboration de le politique de l'entreprise Homme de contact et de décision, négociateur averti ; sa personnalité affirmée doivent l'imposer dans sa fonction de «SECOND» ayant vocation

à devenir le «PREMIER». Participation financière non indispensable, mais

Position majoritaire possible à terme.
Adresser, C.V., photo et prétentions à no 59726
CONTESSE PUBLICITE 20, avenue de l'Opéra
75040 PARIS Cedex 01, qui transmettra.

LA S.E.M.A.L.Y. (Métro de Lyon) recherche

CHARGÉ D'ÉTUDES

● Economiste - statisticien ou ingénieur (ENSAE ou équivalent), ayant une solide formation dans les domaines économique, statistique et d'analyse

Il sera charge su sein du service études

 de l'évaluation économique des projets de transports en commun eo site propre. - Des étades de progrommotion financière. - De la méthodologie et de la réalisation d'enquétes.

 De prévision de clientèle des transports en commun à partir de modèles informatiques.
 Goût pour les problèmes de transports urbains. · Expérience souhaitée dans poste similaire. Capocité de synthèse et qualités rédactionnel-les exisées.

Eovoyer candidature mannacrite, C.V. détaillé et prétentions à S.E.M.A.L.Y., 25 cours Emile-Zola, 69625 VILLEURBANNE Cedex

Le Technique Intégrale, filiale SKF, à Chambéry, fabriquant vis à billes et à rouleaux, en pleine expansion, (200 personnes, 50 % du chiffre d'Affaires à l'export), recherche

Ingénieur Fabrication ± 100000 F/an

A.M., ICAM, IDEN, etc... Mission:

- appliquer et adapter une théorie de la recti-fication,

 analyser cartains problèmes de fabrication,
 améliorar les liaisons méthodes-ateliers, seconder la Chef de Fabrication sur diverses Poste évolutif.

Adresser C,V., photo et salaire actuel sous rélérence LTI-80.25 à CABINET HABOTH S-C-P-

Département Sélection Recrut 3 bis, rue des Ecoles - 78400 CHATOU qui est chargé de ce recrutement,

erche poor ses laboratoires d'Oriéans

SOCIETE INTERNATIONALE DE COSMETIQUES ET DE PARPUMS

INGÉNIEUR ou TECHNICIEN SUPÉRIEUR CHIMISTE

Expérience dans la mise ou polot des produits cosmétiques exigée.
 Large possibilité de créativité et d'initiative;
 Boo climot de travail et possibilité de développement de carrière;
 Sainire élevé.

Adresser C.V. et prétentions à : Havas ORLEANS. Nº 200.383, qui transmettra.

importante société internationale d'applications Industrielles de produits chimiques spécialisés recharche

JEUNE INGÉNIEUR (région Rhône-Alpes)

A l'élément capable de faire provesser notre implantation Nous demandons :

 Une formation Grande Ecole (Chimie, Genie chimique, EFP) ou equivalent.
 Une personnalité affirmée et le goût de la réso-La capacité de pouvoir s'organiser seul avec

De tortes aptitudes commerciales. Nous tul offrons: Un travall passionnant. L'amblance et l'ambition d'une jeune équipe. Une rémunération intéressante (salaire + bonus + voiture + trais).

Adresser lettre manuscrite; C.V. et photo à : BETZ : 14-16, rue de Vincennes - 93100 MONTREUIL

Dans le oudre du deventr de ses services à l'Industrie,

IO CHAMBRE DE COMMERCE ET D'INDUSTRIE du Doubs recrute pour le service d'une bourse aux

Un ingénieur ances permettant

d'affrir aux entreprises en diversification ou en conversion d'activité une gamme de produits, de prestations, de méthodes edaptées à leurs compétences;

de jueiliter les rapports entre les petites et mogennes industries et les cobinats de transferts de technologie ainsi que les organismes admi-nistratifs trattant de la propriété industrielle.
 Poste opérationnel budgété eu salaire de 96.000 F

Envoyer curriculum vitae et photo à ; CHAMBRE DE COMMERCE ET D'INDUSTRÉE 7, Tue Charles-Nodier, 25042 BESANÇON CEDER.

IMPORTANTE SOCIÉTÉ GRENOBLE

UN INGÉNIEUR D'AFFAIRES

FONCTIONS: chargé de la réalisation d'équipe-ments on d'installations d'estals. Préparations des devis. Participation aux negociations (schnico-commerciales, Eurit des études et de la fabrica-tion. Mise en service des installations.

FORMATION : ingénieur diplômé mécanicien EXPERIENCE : quelques années en bureau d'études ou en ingénierie.

APTITUDES PARTICULURES : des connaissances en électricité ou hydraulique hulle seraient appré-ciées. Bonne connaissance de l'anglais.

Adresser curric. vitae + photo as le nº 59.576 à CONTESSE Publicité, 20, avenue de l'Opéra, 75040 Paris Ceder 01, qui transmettra.

CABINET EXPERT COMPTABLE (96)

 DIRECTEUR TECHNIQUE ● CHEF DE GROUPE ● N 3

Goût des responsabilités, exp., tenue, surveillancs, fiscale, sociale: évantuellement : révision, infor-

Adresser réf., prét., C.V. manus. détaillé av. ph. à REGIE-PRESSE nº T 02,148 M 85 bis. r. Réaumur,75002 PARIS

Importante Société de Distribution de composants électroniques recherche pour sa filiale BRETAGNE

INGÉNIEUR COMMERCIAL < SYSTEME >

chargé de la promotion et de la vente des produits onarge de la promosion et de la venge des produits.
Une expérieose commercials est souhaise, mais
surfout une personnalité, de la disponibilité, un
goût promoncé pour une technologie ovancée.
Adresser lettre CV prêt à CABINET DAUER
CONSEIL EN RECRUTEMENT
BP 32 - 29213 PLOUGASTEL-DAOULAS

Société 400 personnes REGION CENTRE Fabrication pièces mécanique séries, clientéles automobile camions, armée de terr marine, machines agricole S.N.C.F., etc. DIRECTEUR COMMERCIAL

INGENIEUR

A.M. - ICAM - ETACA

ront epprécies : Expérience fabrication pièces mécaniques séries ; Connaiss, notre clientèle ; Langue angleise écrite et pariée.

Déplecements Iréquents. Remboursement (rais réels.

140,000 F +

Poste a pourvoir C.V. détaillé at photo e-Présse, n° T 820160 : s. r. Résumur, 75002 Pa

important grossiste Bourgogne Sud recherche sa brenche carrole ANIMATEUR (cial UN V.R.P. EXCLUSIF

Ecr. avec C.V., photo, pretent, a COSEL B.P. 314, 7107 Chalon-sur-Sa6ne Cedex, LA VILLE DE CHARTRES (Eura-et-Loir) 41251 à (Eure-et-Leir) 4151 à recruto d'urgence, à titro contractue), un Directeur pour le Théâtre municipal coordonna-teur socio-culturet : experience professionnelle ; diplôme exige CAPASE, troltement indice brut \$31. Cantifement indice brut indi

> ANNONCES CLASSEES TELEPHONEES

296-15-01

PERCOLUTION INTERNIT

empla Entreprise SAL

directeur to Benien Lerral

CAN E META n om responsable store interest in monal, de la relationation des chanties Pour to poute, made smilette Sanse environ.

Sanse environ.

Sommers Travalle Public

concrete de travalle public

able et de travalle public

Adverse CV detaille public

pressant la reference (IVI of

CHARLES PROCEED ! GRENOBL

Entreprise française de pro-frate d'un des premiens grand français, recherche son Département INGENIEUR COMM appele à regocier et déveluppe le insque destiné ser installa-pormaceutques et nucléares Le rosse conviendrais à un lage Ecole de préférence métalien

de expérience, même courte. is rabification de bicins d'équipe arriecice. Ca poste implique des déplaces en France et à l'etranger. E mne possibilité d'évolution d la Sociale et dans le Groupe. Ace dossier de candidate à Ace dossier de candidate à ALLLY CONSER 40, au Roch

le Souci de

Vous avez assume des pendant au moins 5 an permis de révéler entiè en contact avec les suire pement. Nous vous proposons de

CONSEILS EN FOR SUCIALES bien implan Si your avez an moins 30 erivez en precisant vos

P faral

VALISE l ader sur le masché franç la petie féminine et du soulle

11990 personnes)

Chefs de pro confirmés

Rattachés au Directour Mark Giver et développer en Fra l'Euranger leur ligne de produit Elaborer et déterminer les col neuon des marchés et des s Connaissance impérative des narketing et expérieure réuse nimmum à justifier (Hygièn

Tande co Ting). Sens de l'esthétique et de la t Anglais **souhaité.** F. matico superieure exigée.

28 ans minimum - Poste Giolo niration liée à l'expérience. Ethre avec C.V. détailé, phacouel, teléphone privé, sou 19811 à :

NRI conse Daniele Chapus 13. rue Madeleine Michelis 92522 Neuity GENEVE LONDRES M

AGENCE DE PUBLI tecpetche an DIRECTEUR DE CI

H.E.C., E.S.S. dans in deuxième ville d

degence democratical nde remitteration

Mary de hous transmettre un fine aous le nº 850,841 M. & bis, rue Réaumur, 15002 Paris



JEUNE INGENIEUR

A THIS STATE

SHOW THE

IN COME TO LONG THE

emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux

Entreprise SALVIAM recherche

directeur travaux

Région Lorraine

basé a METZ

Il sera responsable, sous l'eutorité d'un Inspecteur Régional, de la gestion et du suivi technique des chantiers (C.A. : 150 millions).

Pour ce poste, nous souhaitons :

S ans environ,
 S ans environ,
 formation Travaux Publics,
 experience de travaux routiers indispensable et de travaux publics très appréciée.

Adresser CV détaillé, plus prétentions en précisent la référence GDT 05 à :

EARRIERES SERVICES | Groupe CGS 19. rve de la Paix - 75002 PARIS

GRENOBLE

Entreprise française de métallurgie filiale d'un des premiers groupes industriels français, recherche pour son Département Filtres

ingenieur commercial

appelé à négocier et développer un produit très technique destiné aux industries chimiques, pharmaceutiques et nucléaires. Ce poste conviendrait à un Ingénieur Grande Ecole de préférence métallurgiste, pariant et

écrivant couramment l'anglais. Une expérience, même courte, dans la vente ou

la tabrication de biens d'équipement serant très appréciée. Ce poste implique des déplacements fréquents en France et à l'étranger. Bonne possibilité d'évolution de carrière dans la Société et dans le Groupe. Adr. dossier de candidature sous réf. 275 à BAILLY CONSEIL 40, av. Hoche 75008 PARGS

Négociations à haut niveau

CEFIA, filiale en expansion rapide du Groupe CEGOS spécialisée en CESSIONS-ACQUISITIONS, évaluations d'entreprise et conseils en opérations sur les fonds propres, recherche un

Conseil de Direction-Négociateur

désirant exercer cette ectivité de heut niveau de responsabilités et de contact, dans un cedre de lerge eutonomie de type profession libérale, evec des possibilités de rémunération élevée. Formation souhattée type X, HEC, etc. L'expérience des rapprochements d'entreprises, dans le cadre d'un groupa industriel ou finencier, d'une banque ou d'un cabinet spécialies est nécessaire pour cette fonction.

Angleis courant souheitable. Netionelité Indifférente.

Adresser lettre manuscrite et C.V. détaitlé à M. RAICHER, Directeur de la Division Opérations Financières et Commercieles - CEGOS, 33, quai Gallieni - 92152 SURESNES.

Directeur de personnel

120 000 +

Eure Un Groupe frençeis, effectif 2300 personnes, dépendant d'un holding britannique très important recherche dens le cadre d'une restructuration ectuellement en cours et pour t'un de ses établissements industriels aitué dans l'Eure, à 140 km de Peris (effectif 700 personnes), son

Aux côtés du Directeur de l'Eteblissement, il essume notamment le gestion du personnel, prépare et perticipe eux réunions de O.P. et C.E., préside le C.H.S., gère le restaurent d'entreprise et est responsable de la paye.

Ce poste est disponible et sera confié à un diplôme d'études supérieures, 30 ans minimum, justifiant d'une expérience da la gestion opérationnelle du personnel en milleu Industriel. Evolution de carrière possible eu sein du groupe.

CEGOS

sélé

à Fr. ROUSSEAU, Sélé-CEGOS, 33, quai Gallieni, 92152 SURESNES

uxelles, Dusseldorf, Liebonne, Londres, Lyon, Madrid, Milan, Munich, New York, Sao Pa

Adresser, lettre manuscrite, C.V. détaillé et photo sous référence 6129/M

GROUPE INDUSTRIEL pour unité décentralisée 400 personnes fabriquant produits moyenne serie

DIRECTEUR

TECHNIQUE responsable services methodes entretien, travaux neufs, programme d'investissement Ingenieur A & M, ayant quelques années d'expérience de fabrication et bureau d'étude.

120 km de Paris.

Adresser CV et photo à nº 5346 EMPLOIS ET ENTREPRISES 18, nie Volney - 75002 PARIS.

SOCIETE IMMOBILIERE DA PREMIER PLAN SPECIALISTE DE L'IMMOBILIER D'ENTREPRISE

RESPONSABLE COMMERCIAL

(CADRE)

LILLE

- Diplômé ES.C. on équivalent, ayant une pre-mière expérience professionnelle;
- Son installation locale se fera après une période
- Ce poste nécessite un sens sigu des négociations et le goût des contacts à haut niveau. La préférence sera donnée à un candidat régional.
- Ecrire avec curriculum vitae et photo à nº 38.360, P.A. SVP. 37, rue Général-Poy. 75008 PARIS.

le Souci des Hommes

Vous avez assumé des responsabilités opérationnelles pendant au moins 5 ans. Mais elles ne vous ont pas permis de révéler entièrement votre aptitude à entrer en contact avec les autres et à participer à leur développement.

Nous vous proposons de vous intégrer à notre équipe de CONSEILS EN FORMATION ET RELATIONS SOCIALES bien implantée dans la région Rhône-Alpes. Si vous avez au moins 30 ans et une formation supérieure, écrivez en précisant vos prétentions a :



104 BD DU 11 NOVEMBRE 69100 - VILLEURBANNE

SECRETAIRE GENERAL **ADMINISTRATIF** ET COMPTABLE

La Société (185 personnes réparties en 2 usines) est spécialisés dans la travail de la tôle mince. Elle recherche pour son siège, situé dans une petite ville du Vendômois le successeur de son Secrétaire Général à qui sera confiée la gestion administrativa, comptable et financière de l'entreprise.

Bonne formation comptable (niveau DECS) et ges-tion (équivalent ESC). Conneissances contrôle de gestion et administration du personnel. Expérience professionnelle 5/10 ans. 100.000 F annuals.

Adresser CV, photo et prétentions sous réf.202/03 M à FRANCE.

CADRES 22 rue St. Augustin 75002 Paris.

LA FILIALE D'UN GROUPE MULTINATIONAL

Spécialisée dans la fabrication de matériel électrique et électronique de

Ingénieur électronicien

Basé dans le région LYONNAISE il sera chargé d'assurer le lancement de nouveaux produits électroniques grand public : implantation des équipements, définition des méthodes, organisation des fabrications, contrôle

Ce poste conviendrait à un candidat diplômé d'une école d'ingénieurs, agé de 30 aus environ et justifiant d'une experience de production dans le domaine des produits électroniques grand public. La rémunération

sera liée à l'expérience acquise. Ecrire avec CV et prétentions sons réf. 4015 à rscg carrières -69 rue de la République - 69002 LYON qui transmettra.

VALISERE Groupe Absorbe-Perox

Leader sur le marché français de la Ingerie lémintue et du maillot de bains (1000 personnes) GRENOBLE

Chefs de produits confirmés

Rattachés au Directeur Marketing pour Gérer et développer en France et à l'Etranger leur ligne de produits. Elaborer et déterminer les collections en fonction des marchés et des saisons. Connaissance impérative des techniques marketing et expérience réussie de 4 aus minimum à justifier (Hygiène Beauté -

Sens de l'esthétique et de la mode indis-

Anglais souhaité

Formation supérieure exigée. 28 ans minimum - Poste évolutif - Rémo-nération liès à l'expérience. Ecrire avec C.V. détaillé, photo, salaire actuel, téléphone privé, sous référence 19811 à :

MRI conseil

GENEVE - LONDRES - MILAN

AGENCE DE PUBLICITE

recherche un

DIRECTEUR DE CLIENTÈLE HEC., ESSEC.

Nous demandons 4 ancées minimum d'expérience d'agence.

Nous offrons d'excellentes conditions de travail et de rémunération.

Merci de nous transmettre un bref curriculum Vitae sous le nº 850,841 M, à REGIE-PRESSE, 85 bls, rue Résumur, 75002 Paris, qui transmettra.

Importante Industrie EST (400 salar. C.A. 120.000.000 de F) recrute son DIRECTEUR **ADMINISTRATIF**

ET FINANCIER Formation superioure et expérience direction. Ecrire, sous nº 3.740 : BLIQUE CONSEIL 160, avenue de Strasbourg. 54000 NANCY Téléph. : (8) 335-42-63.

Téléph.: (8) 335-42-63.

U.R.F.E.C. Z. r. B. de-Boissieux 39000 GRENOBLE, rech. directeurs ou adjoints équipement enfance, pour poste à pourvoir au 110-80 académie de Grenoble, Conditions: min. 23 a., depagé O.M., expér. + qualit. + réf. + C.V. + photo + expecé complet des motivations. • Grille P.E.G.C. (de 335 à 504), (reprise anciermeté, carrière sur 20 a.). Date lim. candidatures: 10-6-80. Jury écrit et arai : 19 et 20 juin 1980.

CHEFDUSERVICEETUDES ET DROIT DU TRA

La Direction du personnel et des relations sociales d'une importante société

⊕ EKA

158, avenue de Suffren 75015 Paris.



RECHERCHE POUR SON COMPLEXE INDUSTRIEL SITUÉ DANS LE NORO.

ingénieurs métallurgistes

MINES, CENTRALE, PHYSIQUE et CHIMIE de PARIS, GRENOBLE

Débutaris ou ayant 1 à 2 ars d'expérience, leur premier poste aera un poste d'études métallungiques (indrométallungie ou Pyrométallungie).

ils évaluerant rapidement vers un poste de production. Postes couvenant à 2 jeunes ingénieurs de hant niveau lisant couramment l'Anglais, Allemand souhaité.

Pour informations complémentaires immédiales et rendez vous éventeel, appelez 763.11.15 Information Camière aux heures de bureatt. INFORMATION SVP de bureau.

Référence : 928
On peut à : 579
SON dessier à : 579
RÉSSOURCES HUMAINES.

CHARGE SANTERE METERALE CS. HO.

GROUPE DE SOCIETES INDUSTRIELLES ET DISTRIBUTION

Jeune controleur de gestion 1161.2153)

Assistant du Directeur Financier et Administratif.
Diplôme ESC (options finance et comptabilité) ou Sciences Po (section économique et financière). Expérience non indispensable mais formation com-

non indispensable mais formation com-plémentaire Nord-Américaine (MBA ou similaire) nécessaire. Le poste requiert une excellente connais-sance de le langue anglaise.Le candidat choisi présentera de réelles dispositions pour le travail d'équipe dans un groupe

Secrétaire de direction (184.2154)

Conneissance parfaits de la langue englaise et pratique courante de le steno anglaise et française. Formation luridique indispensable (licence de droit) + école secrétariat.

Grande expérience exigée pendant au moirs 5 ennées dans posts d'importance similaire. Rémunération annuelle proposée

80/90,000F Ecrire avec C.V. et photo en précisent la référence du posta à P.LICHAU SA, BP 220,75063 Paris cèdex 02 qui transm.



Sous-traitance, délégatico de production, manufention et maint

Nous recherchous pour ORLÉANS, ROUEN,

DIRECTEURS **DE CENTRES**

Nos Directeurs de Centre sont responsables de façon autonome de la gestico du centre de profit depuis la détectico des affaires jusqu'aux études, la réalisation des contrats, la mise en œuvre et le

Ils bénéficient de l'assistance du Siège à Paris pour la gestion, les études et les méthodes. Ils ont une solide expérience de responsabilité industrielle ou de service et une pratique commer-

ciale de type cingénieur d'affaires». Nous cherchons également pour ILE de PRANCE, RHÔNE-ALPES, EST, OUEST des

DÉLÉGUÉS **TECHNICO-COMMERCIAUX** futurs Directeurs de Centres

Merci d'écrire avec C.V. détaillé en précisant le poste et la région qui vous intèressent et en indiquant votre rémunération actuelle à Brigitte PRISSARD, référence T.M.G./M.



plein emploi Consells en ressources humaines 10, rue du Mail - 75002 PARIS.



CROUZET Valence

UN INGÉNIEUR CONFIRMÉ formation SUP'AERO - R.N.I.C.A.

3 à 5 ans d'expérience dans le domaine des tech-niques numériques, temps réel, équipements et systèmes avioniques. Travail d'étude au sein d'une équipe constituée par plusieus Sociétés pour un programme national.

Poste à pourvoir très rapidement.

Adresser références, curriculum vites et préten-tions à CROUZET, Service du Parsonnel, B.P. 1014, 26010 VALENCE, sous la référence 125.

THE THE

Jeunes diplômés, vous avez la volonté d'entreprendre, nous vous en donnons les moyens.

- 1 Yous voulez être entièrement responsable de votre action.
- 2 Vous yous sentez une vocation de meneur d'hommes.
- 3 Yous recherchez une formation aux techniques modernes de distribution.
- 4 Vous souhaitez disposer de méthodes et d'outils de gestion performants.
- 5 Vous connaissez l'avenir de la distribution.
- 6 Vous avez assez d'ambition pour arriver rapidement à de hautes responsabilités.
- 7 Vous préférez l'entreprise à faille humaine.
- 8 Votre rémunération est un critère important de décision.

Nous your proposons d'être votre patron. Vous aurez à déckier de votre politique commerciale (choix des produits, détermination des prix), des actions promotionnelles et publichaires à mener, vous choisirez vos fournisseurs C'est vous qui fixerez vos objectifs de C.A. et de rentablité.

Vous aurez une pleine et entière responsabilité de l'équipe qui travaillero à vos côtés. C'est vous qui emboucherez, formerez et onimerez quotidiennement votre équipe.

Après trois mois de formation, si vous ètes diplâmé d'une Ecole Supérieure de Commerce, ingénieur ou titulaire d'un diplôme d'études supérieures (Sciences Eco, par exemple), vous apprendrez tout de la gestion en prenant directement en charge l'exploitation d'un rayon dans un hyper Auchan (région parisienne ou province). Vous serez épaulé par votre chef de secteur.

Comme lout manager moderne, vous disposerez d'un outil informatique qui vous permettro de connoître votre position expole el détaillée par produit, par jour, por rapport à votre hyper el comparativement avec chocun des 26 outres hypers Auchan.

Avec quiourd'hui 27 hypermarchés, Auchan a réalisé une progression de 100 % en 4 ans. Notre rythme de croissance de C.A. est de 30 % par on. Notre objectif est d'ouvrir 3 hypers par an, et donc, de créer 12D postes

Notre expansion rapide et notre politique de promotion interne sont la garantie de réelles possibillés de carrière. Il ne tient qu'à vous, à vos compétences et à votre esprit d'entreprise d'arriver dans des délais très brels aux jonctions de votre choix i chef de secleur, contrôleur de gestion, responsable du personnet ou de la centrale d'achaits et même directeur de magazin.

C'est parce que nous pratiquons une politique de décentratisation à tous les niveaux que les cadres de la sociélé ant pris les responsabilités qui ont permis notre réussite, la leur, et demain la vôtre,

Les rémunérations proposées sont motivantes. Elles comprennent une prime d'intéressement aux résuitais financiers du mogastr, et à ceux de la société.

Voità. Maintenant faîtes vos comptes. Si vous éles d'occord avec les 8 principes énoncés ci-dessus, il ne vous reste plus qu'à envoyer votre C.V. et votre photo à l'un de nos Directeurs qui centralise les condidatures pour les magasins mentionnés ci-dessous. Précisez sur votre réponse la référence indiquée.

Région Parisienne, Le Havre, La Défense, Fontenay-sous Bais, Versailles-Ouest, Mantes, Réf. 303 à Auchan - J.-P. DUHAMEL, chemin départemental 161 - 78370 Plaisir-les-Clayes

Orléans, Bordeaux, Strasbourg: Ref. 304 à Auchon - Guy DUJARDIN, rue de la Mouchetière, 45140 St-Jean-de-la-Ru

Sud: Avignan, Perpignan,
Martigues, Nice, Aubagne, Lyon,
Réf. 305 à Auchan - M. LEPOUTRE
Centre d'Affaires Cap Sud Antarès-D, route de Marseille, 84000 Avignan.

Nord 7: Lille, Roubabe, Tourcoing, Dunkerque, Nord 2: Volenciennes, Davoi, Maubeuge, Boulagne-sur-Mer. Ref. 301 à Auchan - J.-F. DUPREZ.

Combraí, Ref. 302 à Auchan - Ph. EGGERMONI. 200, rue de la Recherche - 59650 Villeneuve-d'Ascq.



Nous recherchons INGENIEUR ou CADRE compétent en ARCHITECTURE SYSTEMES pour

commercial informatique systèmes graphiques

Mettre l'accent autant sur vos aptitudes et vos attentes que sur votre acquis dans la lettre de candidature à adresser à la COMPAGNIE DE SIGNAUX ET D'ENTREPRISES ELECTRIQUES, Direction du Personnel - 17, Place Etienne Pernet - 75015 PARIS

IMPORTANT GROUPE FRANCAIS D'ELECTRICITE ELECTRONIQUE pour l'extension des domaines Télématique recherche INGENIEUR GRANDE ECOLE possédant EXPERIENCE REUSSIE MANAGEMENT GRAND PROJET

commercial télématique

direction projet d'ampleur nationale TECHNIQUES AVANCEES

Fonctions: contact commercial, encadrement d'équipe, coordination industrielle, gestion financière.

Lettre de candidature à adresser sous no 58210, CONTESSE Publicité 20, avenue de l'Opéra 75040 PARIS Cedex 01, qui transmettra.



SOCIETE D'ETUDE ET DE DEVELOPPEMENT DE MATERIELS DE HAUTE TECHNICITE

Banlieue SUD EST, recherche

JEUNES INGENIEURS

ELECTRONICIENS

ESE - ENSI - ISEP en vue de leur confier des études qui relèvent de l'électronique La nature des problèmes étudiés

Implique une participation aux études au niveau système. Avenir intéressant pour les candidats de valeur ayant le goût des responsabilités.

GENERALISTES

Pour participer à des projets importants dans le domaine spa-Les candidats retenus devront avoir de bonnes notions en électronique optique et mécanique. Après une mission dans notre service des études générales, il pourra leur être proposé une fonction en rapport avec leurs gours et compétences.

Adresser C.V. manuscrit et photo au Service du Personnel 1, avenue Descartes - 94450 LIMEIL BREVANNES.

ENTREPRISE DE BATIMENT BANLIEUE SUD PARIS C.A. 150 MF - 700 Personnes recherche son

CHEF COMPTABLE

- Responsable comptabilité générale et analytique, payes, arrête du bilan. Niveau DECS.
 10 ans d'expérience dont 3 dans la fonction, si possible dans entreprise de bâtiment.
 Bonne connaissance des mécanismes informatiques.
- Adresse C.V. détaillé, photo t prétentions sous réference 93855 M à : BLEU Publicité 17, rue du Dr. Lebel 94300 VIMEENNES C. T.

GROUPE -SOCIETY GREEPALD DE SERVES ET DE GESTION

dans le cadre du développement de son activité «Réseaux» recherche

Ingénieurs débutants

voulant se spécialiser dans ce secteur d'activités.

Programmeurs/ Analystes-Programmeurs

Expérience assembleurs mint et microprocesseurs dans un environnement temps réel, téléinformatique,

Écrire avec C.V. et prétentions, sous réf. ACR/1, & SGZ-12, avenus Vion-Whitcomb-76016 PARIS.

Un très important établissement bançaire français souhaite renforcer son potentiel en étude et analyse des économies étrangères. Il recrute pour cela un spécialiste des études économiques appliquées aux

Au sein d'une cellule spécialisée, le cadre recruté se verra confier l'analyse et le suivi du potentiel économique de plusieurs pays, pour en tirer des conclusions concrètes. Il devra proposer ces travaux aux secteurs de l'entreprise intervenant dans ces pays.

Une formation de haut niveau en économie est nécessaire, ainsi qu'une expérience d'environ 5 années dans un domaine similaire. Il aura en outre des aptitudes prouvées à la formalisation et l'utilisation de techniques L'anglais est indispensable.

Les dossiers de candidature sont à adresser, sous la réf. 79271 M. à HAVAS CONTACT - 156, boulevard Haussmann - 75008 PARIS, qui

IMPORTANTE ENTREPRISE DE NÉGOCE INTERNATIONAL EN PRODUITS SIDERURGIQUES

(aciers, tubes, produits speciaux)

souhaite incorporer dans son équipe

UN COLLABORATEUR OPÉRATIONNEL DE HAUT NIVEAU

Basé à Paris, il s'occupera des marchès des pays de l'Europe de l'Est, sera intéressé au développement de secteurs en forte expension et voyagera 50% du temps.

Il devra disposer d'une solide formation technique et commerciale, d'une excellente pratique et de l'expérience des organismes commercieux et techniques des Républiques Socialistes, avoir prioritairement une très bonne connaissance de l'Allemand ou a défaut de l'Angleis. Il s'agit d'une situation intéressante, évolutive et à remunération

> Envoyer curriculum vitae manuscrit ainsi que photo à : Madame LE ROUX

Discretion hermétique assurée.

- Banque Populaire

LE GROUPE DES BANQUES POPULAIRES

Jeunes diplomés (ées) HEC-ESSEC-IEP

ou équivalent dégagés des obligations militaires la possibilité de débuter leur carrière dans son

inspection

Après une première période de formatioo, ils auroot pour missioo de porter un diagnostie sur les divers aspects de la gestion d'établissements du Groupe : securité, rentabilité, développement, perspectives.

Au cours des premières années de carrière, ils effectueront en province des déplacements d'environ trois/quatre mois chacun (deux ou trois par an) alternant avec des séjours plus brefs à Paris.

Ces fonctions, qui nécessitent une forte personnalité caractérisée par de bonnes facultés de synthèse, le sens de la rigueur, l'aptitude à la négociation et à l'expression, peuvent conduire à terme à d'importantes responsabilités au scin

Les candidatures manuscrites, accompagnées du curriculum vitae détaillé avec photo et numéro de téléphone si possible, sont à adresser sous référence M2 à M. CASTETS CHAMBRE SYNDICALE DES BANQUES POPULAIRES 131, avenue de Wagram 75847 PARIS CEDEX 17

Une des premières banques françaises, disposant de moyens informatiques très importants (plusieurs IBM 3033, IBM 370/168, IBM 370/168, CII HB, IRIS 45...) propose à de

des carrières évolutives dans ses unités d'analyse et de programmation. Appelés à élargit régulièrement leurs responsabilités, les collaborateurs recrutés béneficieront d'une formation approfondie à ses systèmes et procédutes, pour prendre eo charge par la suite des fonctions d'encadrement et d'animation dans ses services d'étude et

Les candidatures sont à adresser, sous la réf. 79250 M, à HAVAS CONTACT-156, bd Haussmann - 75008 PARIS, qui transmettra.

T.R.T.

Telecommunications Radioelectriques BT Telephoniques

INGENIEUR expérimenté

sur système de dessin assisté computer vision pour assurer la fonction d'ADJOINT AU CHEF DE SERVICE CONCEPTION ET FARRICATION ASSISTEES PAR ORDINATEUR.

INGENIEUR

Intéressé par l'étude de convertisseur et alimentations de matériele de télécommunications.

Expérience servomécanisme, régulation, distribution d'énergie conhaîtée. Adresser curriculum vitae à T.R.T., 5, avenue Réaumur, 22350. LE PLESSIS-RORINSON,

offres den MODGOM

MODEOMP est le lead INDUSTRIELS, SCIEN Les dix huit di D'orm et Pour garante

ne seront rarraches a. meins 2 ans dans ross de l'une houses l'une de l'une sions et voiture de liures sions et voiture de l'une Adresser C.

Compa

Vous étes titulaire d'u physiquesa, Vous étes jeunes (au

Vous avez déjà une exp Vous êtes sensibles à la

Notre Direction TOTA pectives de CARRIERI E a vous préparera aux

Si cas perspectives voi notre Service Recruter

reference 80034M.

71.7 Directeur i

Le développement vente de produits al d'un nouveau Direct Sa fonction essenti contrôle de l'activité Mais il doit sussi s Le tiulaire de ce poment d'une équipe estion. Toutefoir, place et d'animor le La connaissance d supplémentaire. Zone d'activité : la F

La remunération qui intéressement, est de SEFOP remercie les

11, rue des Pyramid MEM

dévelor

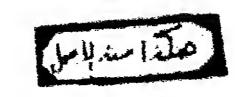
La direction des Reb de notoriété intern RESPONSABLE En liaison directs avec les resp

o il concoit et fait évoluer les statistiques et informations lié o il établit le bilan social, o il met en place les procédi e il biobote et mer eu cerate p

Ce poste est conflé à un cadre alliant une bonne capacité d' li pourra raire évoluer sa carri au sain du Groupe, en France



Adresser candidatum



UN COLLABORATEUR OPERATIONNEL

EXBanque Popula

Journes diplomés és

inspection

* WWW. ..

REPRODUCTION INTERDITA

* LE MONDE — Mercredi 28 mai 1980 — Page 29

offres d'emploi

MODCOMP est le leader de l'INFORMATIQUE TEMPS REEL dans les domaines INDUSTRIELS, SCIENTIFIQUES et TELECOMMUNICATIONS.

Les dix huit derniers mois ont vu le doublement du parc français. D'ores et déjà les objectifs de l'année 1980 sont atteints. Pour garantir la poursuite de cette croissance, nous recherchons

COMMERCIAUX

lle seront rarrachés à notre bureau de PARIS et justifierent d'une expérience d'au moins 2 ans dans nos domaines d'application.

Une bonne connaissance de la langue anglaise est souhaitée. Préférence sera donnée à des diplomés des Ecoles Supérieures d'Ingénieurs en Informatique ou Electronique. La rémunération annuelle sera comprise entre 120,000 et 150,000 F, plus commis-

sions et voiture de fonction, Adresser C.V. à MODCOMP FRANCE - Service du Personnel 17, rue des Solets - SILIC 94513 RUNGIS CEDEX 115 - Tal. : 686.72.94.

TOTAL

Compagnie Française des Pétroles

Vous êtes titulaire d'un BTS ou d'un DUT options «chimie», «physique», «mesures physiques,

Vous êtes jeunes (au moins 25 ans) et bien que, destinés à une activité spécifiquement claboratoire», quelques séjours sur chentier ne vous rebutent pas, Vous avez déjà une expérience industrielle de quelques années,

Vous êtes sensibles à la notion d'équipe qui pour vous représente l'ambiance de travail

Notre Direction TOTAL EXPLORATION PRODUCTION vous offre de lerges perspectives de CARRIERE. Par une FORMATION PROFESSIONNELLE COMPLETE, elle vous préparera aux activités de

SUPERVISEURS **«FLUIDES et CIMENTS»**

Si ces perspectives vous intéressent, adresser lettre manuscrite avec C.V. et photo à notre Service Recrutement 5, rue Michel Ange 75781 PARIS Cedex 16, sous la référence 80034M.

offres d'emploi

4, rue Massenet 75016 Paris

Écrire en précisant la référence - Discrétion absolue

Responsable audit interne haut niveau référesce TM 604 AM

UN IMPORTANT GROUPE FRANÇAIS DE TRAVAUX PUBLICS, implantations et activités internationales, crès le poste de Responsable de l'Audit Interne, rattaché à la Direction Générale. Il s'ogit d'un poste de hout niveau concernant la "vérification tournante" de

l'ensemble du fonctionnement administratif des différentes agences et filiales de la société notamment dans les domaines comptables, fiscaux et douaniers. Ce poste conviendrait à un candidat expérimenté, de formation supérieure, ayant de préférence une bonne connaissance des sociétés de travoux publics

Poste bantieue Sud-Ouest Paris, déplacements fréquents.

Plant : controller référence YR 608 CM GROUPE CGE recherche pour son établissement de Bardeaux, le Responsable des Services Contrôle de

Gestion et de Comptabilité.

Ce poste conviendrait à un condidat HEC, ESSEC, ESC (finances - comptabilité). ayant minimum 5 ans d'expérience en contrôle de gestion (solides connaissances en camptabilité analytique nécessaires) acquise en milieu industriel.

Poste intéressont pour candidat capable d'arimer une équipe de 15 personnes et d'être le conseiller dynamique des opérationnels.

ECP, Mines, AM, ESE responsabilités opérationnelles en usine référence WP 807 AM

UNE SOCIETE EN FORT DEVELOPPEMENT (CA 300 millians) filiale d'un des premiers groupes industriels français, plusieurs unités de production madernes et automatisées, recherche un ingénieur Confirmé. Il aura environ 10 ans d'expérience opérationnelle en production et travaux neufs, acquise de préférence dans une industrie de process. Sa première mission sera d'étudier les problèmes de développement dans une

usine en production (déplacement d'ateliers, organisation de service, amélioration de productivité). Ses qualités d'opérationnel lui permettront d'évoluer ensuite rapidement vers des responsabilités de direction d'un établissement.

Lieu de travail : environ 100 km de Paris. Rémunaration: 160.000 F +.

Adjoint directeur études et recherche référence VD 606 AM

UNE SOCIETE D'EQUIPEMENT POUR L'INDUSTRIE AUTOMOBILE (plus de 2.000 personnes) soucieuse

d'adapter constamment ses praduits à l'évolution technologique crée un poste d'Adjoint au Directeur Etudes et Recherche. Après une fomiliarisation aux produits et aux techniques utilisées (mécanique précise, motières plastiques, électronique), il assistera le Responsable du département dans le suivi et la coordination de travaux d'études et d'industrialisation,

et participera à des missions de liaison avec les dients et la fabrication. Ce poste convient à Ingénieur Confirmé (AM + ESE apprécié) dont la compétence technique fait autorité et ayant exercé au moins à un niveau Chef de Projet dans des services d'études et développement d'industrie de série. Lieu de travail : Poris.

BKC

4,rue Massenet 75016 Paris

Directeur régional

Le développement commercial de cette Société, spécialisée dans la

Le développement commercial de cette Société, spécialisée dans la vente de produits afimentaires aux collectivités, entraîne la recherche d'un nouveau Directeur Régional.

Sa fonction essentielle, classique, est l'animation, la gestion et le contrôle de l'activité d'une équipe de six délégués.

Mais il doit aussi superviser la gestion d'un entrepôt (expéditions, facturation, approvisenmement, etc...).

Le titulaire de ce poste doit avoir une réclie expérience de l'encadrement d'une équipe de vente, accompagnée d'une bonne pratique de la gestion. Toutefois, c'est avant tout un leader capable de mettre en place et d'animer les moyens nécessaires pour l'atteinte des objectifs.

La connaissance de la restauration commerciale servit un atout appolémentaire.

ne d'activité : la Région Parisienne. La rémunération qui comporte un fixe important auquel s'ajoute un intéressement, est de l'ordre de 150 000 F/an.

SEFOP remercie les personnes intéressées de bien vouloir lui adresser leur candidature sous référence DN 525 M.

SEROP 11, rue des Pyramides 75001 Paris.

MEMBRE DE SYNTEC

EDITIONS PARIS

Très importante maison d'édition publiant: - albums pour enfants; - collections de livres pour la jeunesse;

-documents;

- guides, livres-cadeaux. ... recherche son DIRECTEUR

COMMERCIAL Ce collaborateur de hauf niveau a une court

complète et moderne du marketing, du budget dans le cadre d'une direction par objectifs.

Il a une grande expérience des problèmes commes ciaux et de gestion, de la promotion, de l'animation des ventes dans tous les canaux de distribution. Responsable de ses résultats, il est capable de définir une stratégie commerciale et de l'appliquer

Ce collaborateur participe à l'élaboration de la politique d'édition. La réussite à ce poste suppose une expérience du

Écrire avec CV détaillé et prétentions, sous rél. 79248 M à D. JOUSSET.

plein emploi 10, rue du Mail - 75002 PARIS. Consells en res

Procofrance

Filiale du groupe américain PROCON UOP spécialisée en études et réalisations d'instaliations pétrolières et pétrochimiques

> 1 Ingénieur Electricien **GRANDE ECOLE**

Au sein d'une équipe de sa spécialité, il établira les spécifications techniques pour l'établissement des devis par les fournisseurs et assurera le suivi des commandes en liaison avec les autres services de la Société. Les candidate autont environ 3 aus d'expérience professionnelle.

La connaissance de l'anglais est indispensable pour ce poste qui est à pourvoir à PARIS -LA DEFENSE.

Les candidatures seront étudiées avec toute discrétion par : PROCOFRANCE

Direction des Relations Humaines -Tour Fist -92084 Paris la Défense cedex 16

Directeur Commercial 170 000 F +

BRANCHE AUTOMOBILE

Nous avons besoin d'un jeune manager : nous sommes la filiale de distribution d'une entreprise bien connue du secteur automobile et nous avons avec elle des relations tout à fait priviligiées. Nous voulons maintenant en accord avec elle, affirmer notre autonomie en distribuant d'autres pièces détachées. Nous attendons de notre futur Directeur Commercial qu'il dynamise et structure notre équipe de vente, qu'il soit associé à la recherche des nouveaux produits, qu'il en assure le lancement, et qu'il mette en place et contrôle une véritable politique de distribution d'abord en France et peut-être ensuite à l'étranger.

Sa personnalité doit lui permettre de s'adresser à tous les niveaux de notre

Il doit avoir une solide formation commerciale style Ecole de Commerce et/ou MBA, avoir une expérience de la vente sur le terrain et avoir été responsable d'un service commercial dans un secteur très concurrentiel. Merci d'adresser C.V., photo récente et rémunération actuelle sous réf.

801112 M (à mentionner sur l'enveloppe) à notre Département Industrie. Le secret absolu des candidatures est garanti par : **BERNARD KRIEF CONSULTANTS**

1, rue Danton 75263 Paris Cedex 06
MEMBRE DE SYNTEC

SOCIÉTÉ INDUSTRIELLE filiale d'un groupe important

Slège à Paris - 3 usines en Province effectif 550 personnes - C.A. 200 Millions de Francs en expansion régulière recherche

RESPONSABLE COMPTABILITÉ ANALYTIQUE-CONTROLEUR BUDGÉTAIRE

(chargé de diriger une petite équipe) Sa fonction consistera à :

- Participer à l'élaboration des budgets et des plans. Assurer l'élaboration des documents analytiques de synthèse.

Suivi des budgets. Elaboration et contrôle des procédures.

Le candidat (homme ou femme) âgé de 30 ans minimum doit ayoir une solide formation comptable (niveau DECS) et une expérience professionnelle l'ayant prépare à assurer ces res-

Envoyer C.V. détaillé sous réf. 94723 M à BLEU Publicite 17, rue du Docteur Lebel - 94300 VINCENNES - qui transmettra

développement des ressources humaines

La direction des Relations Humaines d'un groupe industriel de notoriété internationale en expansion crée le posta de RESPONSABLE ETUDES ET METHODES

En liaison directe avec les responsables opérationnels, en nagun carecus avec les responsables operationnels,

il conçoit et fait évoluer les outils permettant d'établir les tableaux de bord,
statistiques et informations liés à la gestion du personnel, • Il établit le bilan social,

• il met en place les procédures de gestion et administration du personnel, e il propose et met en œuvre la politique de rémunération. Ce poste est confié à un cadre de la fonction personnel ou à un informaticien,

alliant une bonne capacité d'initiative et d'innovation à un solide sent de la Il pourra faire évoluer sa carrière vers des postes à responsabilités plus globales

au sein du Groups, en France ou à l'Etranger. Adresser candidature et prétentions sous référence 7439 à :

OFF OFF AREA OF THE PROPERTY O

techniciens niveau V

pour son Service Formation Clients

Les candidats travailleront en équipe avec un ingénieur pour

la formation de techniciens à l'utilisation et à la maintenance

Bonne connaissance d'une langue étrangère (anglais, allemand

technicien-électronicien

Ayant bonnes connaissances en électronique logique et quel-ques notions d'informatique pour contrôle et dépantage de

technicien niveau V

pour son Service Maintenance

Charge de la maintenance de terminaux scientifiques d'ordi-

Connaissance des techniques numériques et de la télévision.

de terminaux scientifiques d'ordinateurs.

IMPORTANTE SOCIETE D'ELECTRONIQUE Proche Banlieue Sud

techniciens-électroniciens

Titulaires du BTS ou DUT pour : e études de sous-ensembles logiques microprogrammés ou

Expérience antérieure appréciée.

pilotés par microprocesseurs;

études de circults émission - réception V/UHF;

études de circuits dans le domaine de la synthèse de fréquence.

technicien électronicien

NIVEAU IV

pour études de sous-ensembles électroniques faisant partie de systèmes mini-informatiques. Réf. D 50 systèmes mini-informatiques.

ingénieur position II

Specialisto émission - réception dans les bandes VHF/UHF.

jeune ingénieur informaticien

pour son service technique, 1 à 2 ans d'expérience, chargé d'études pour conception de matériel entrant dans les systèmes mini-informatiques (connaissance MITRA 15 appréciee).

Adresser curriculum vitae détaillé et rémunération souhaitée sous No 59.258. CONTESSE PUBLICITE 20, Avenue de l'opèra 75040 PARIS CEDEX 01, qui transmettra, en précisant la référence du poste choisi.

Chef de Service Formation

pour une société pas comme les autres ...

160-180000F/an

Soucieuse de valoriser son potentiel humain, notre société (4 000 personnes, dent environ 40 % de

cadres) fillale d'un grand groupe international, a développé en matière de gestion des ressources humaines, une politique dont le caractère d'avant-garde est unanimement reconnu.

Identifier les potentiels Internes, prendre en charge leur devenir en les préparant à assumer de

nouvelles fonctions, telles sont de façon schématique les principales dominantes de cette politique. Aujourd'hui, nous renforçons notre équipe et nous recherchons le CHEF de notre SERVICE

Ce que nous attendons de ce nouveau collaborateur c'est, bien sûr, une bonne connaissance des

problèmes de formation et plus généralement de la fonction personnel, mais auxi, le goût de

l'innovation, des qualités de manager et un intérêt marqué pour les espects psycho-sociologiques de

Agé d'une trentaîne d'année, il sera diplôme de l'enseignement supérieur et aura une bonne mai-

Dans une structure jeune, évoluant dans un secteur d'activité de pointe, de larges perspectives d'évolution sont envisageables pour un candidat à fort potentiel.

Nous vous remercions d'adresser votre dossier complet (lettre manuscrite, C.V., photo) sous réf. 5 180 M à notre conseil qui garantit réponse et discrétion.

Yves KERNEVEZ

CONSEIL EN RECRUTEMENT 15, avenue Victor Hugo - 75116 PARIS

Une affaire familiale de constructions industrielles légères, située en Normandie à 300 km de Paris dans un site très agréable et comptant 300 personnes, cherche

un chef des services comptables et financiers

Homme de confiance de la direction générale, il gère la comptabilité générale, la comptabilité analytique (à développer), la trésorene, renforce l'outil informatique et, blen sur, fournit bilans et CE.

C'est un professionnel de la comptabilité-finances de 38 ans minimum, capable de diriger une dizalne de collaborateurs et de gagner progressivement estime et confiance.

progressivement estime et confiance. Notre consultant, Mme M.C. TESSIER, vous remercie de lui écrire ref. 3807 LM).

ALEXANDRE TIC S.A.

10. RUE ROYALE -75008 PARIS
LYON - LILLE - BRUXELLES - GENEVE - LONDRES

MEMBRE DE SYNTEC

Ingénieurs Logiciel

Grandes Ecoles ou Universités

Un important constructeur de MATERIEL DE PERI-INFORMATIQUE, leader sur son marché, recherche des INGENIEURS LOGICIEL pour participer au développement de son activité BUREAUTIQUE.

Les candidats possèderont 1 à 2 ans d'expérience en réalisation de systèmes temps rèel sur mini ou micro-ordinateur, ou seront débutants avec une forme-

Ils main iseront au moins l'assembleur et un langage évolué. Une expérience en TRAITEMENT DE TEXTES serait un atout important, Lieu de travail : REGION PARISIENNE SUD. Merci d'adresser votre dossier complet de candidature l'ettre, C.V., photo et prétentions! en précisant sur l'enveloppe la référence 12 M à

MEDIA BA

Précisez éventuellement sur l'enveloppe le nom des sociétés avec lesquelles yous ne désirez pas entrer en contact. Il sera répondu à toutes les candida

Ingénieurs Grandes Ecoles Etudes de Matériels

Filiale de THOMSON-CSF INFORMATIQUE, CIMSA - Compagnie d'Informatique Militaire, Spatiale et Aéronautique - est spécialisée dans l'informatique exploitée en environnement «sevère». Dans le cadre de son département ETUDES de MATERIELS, CIMSA recherche des INGENIEURS pour :

Etudes de Matériels Electroniques

Alimentation, Systèmes bouclès. (Réf. IM/M1)

Etudes de Matériels Logiques

Définition d'architecture informatique, Développement du matériel correspondant,

(Ref. IM/M2)

Quelques années d'expérience dans ces types d'activités sont souhaitables.

Ces ingénieurs auront la responsabilité d'un groupe de rechniciens.

Adresser votre dossier de candidature (lettre manuscrite, C.V., photo) en indiquant la référence choisie à Edwige DACQUAY, Service Emploi-Formation de CIMSA 10/12, Avenue de l'Europe - B.P. 44 - 78140 VELIZY.



THOMSON-CSF INFORMATIQUE

TOTAL

Compagnie Française des Pétroles

recherche pour compléter son equipe d'Audit Interne

UN JEUNE AUDITEUR

avant une formation comptable supérieure (diclôme d'expertise comptable ou certificat supérieur de révision comptable).

La connaissance de l'anglais et la disponibilité à l'expatriation favoriseront son évolution de carrière,

Veuillez adresser lettre manuscrite avec CV et photo au Servica Recrutement, 5 rue Michel Anga 75781 PARIS CEDEX 16 en indiquant la référence 80037 M.

> IMPORTANT GROUPE INTERNATIONAL situé à PARIS

Il conseillera les responsables du groupe dans le domaine de la fiscalité et veillera à l'application des procédures internes. Il coordonnera le traitement et le réglement des questions fiscales concernant les filiales du Groupe, en France.

Le candidat doit être titulaire d'une Maitrise en Droit et disposer de solides connaissances comptables (expertise comptable souhaitée).

Anglais lu, parlé, écrit "impératif".

Expérience de 3 ans minimum dans une fonction similaire. Ecrire avec C.V. et prétentions sous No 59179, CONTESSE PUBLICITE, 20, av. de l'Opéra 75040 PARIS Cedex 01 q.tr.

BUREAU D'ETUDES Spécialisé dans le Bâtiment

DIRECTEUR

INGENIEUR DIPLOME (Centrale, Ponts, E.T.P.etc...). Il devia justifier d'une expérience réussie minimum de 5 années, en Bureu d'Etudes et/ou en entreprise. Le candidat retenu aura également de bonnes aptitudes commerciales. Un salaire fixe paut être complété par un intéressement aux résultats.

Envoyer CV et prétentions SOUS référence PB 02 à : COGEPLAN SELECTION Tour de Lyon - 185, rue de Bercy 75012 PARIS qui traitera les candidatures

en toute discrétion. CSNCR CHANGE THE MATTER ANTONIE

IMPORTANTE SOCIETE CONSTRUCTIONS ELECTRIQUES ET ELECTRONIQUES

TECHNICIENS

Orientation Informatique de process

Pour participation è l'étude, la réalisation et la mise en œuvre de systèmes informatique industriels. Libéres OM.

- Situation à caractère évolutif.

Adresser C.V. manuscrit et prélentions sous la reférence 1290 M à : PURLISCOPE JUNIOR

> 11, rue Royale 75008 Paris (qui transmettra)

recherche pour réaliser, à Paris ou en province, des projets

ingénieurs informaticiens

Issus de la section Informatique automatique ou équivalente de leur

EXPERIMENTÉS.

Forts de 1 à 5 ans de pratique de l'Informatique et d'une grande

ouverture d'esprit. Date d'entrée comprise entre le 1" juillet et le 31 décembre 1980. Il sera répondu à toutes les lettres qui comporteront une demande manuscrite d'emploi, un C.V. détaillé et une photo.

Préciser la référence du poste, la date de disponibilité et la région A. GHERSON. LOGISTA, 30, quai National, 92806 PUTEAUX.

Nous sommes un GROUPE INDUSTRIEL et COMMERCIAL IMPORTA

Constructeurs Automobiles Marketing Industriel

UN INGENIEUR TECHNICO-COMMERCIAL

de formation supérieure mécanique (Arts et Métiers, INSA ...), responsable du SUIVI DES ESSAIS de nos produits chez les constructeurs jusqu'à leur HOMOLOGATION.

des produits (liaisons fréquentes avec les services techniques) et applique la politique produit de son département. Comme l'activité s'exerce au plan européen, il est nécessairement bilingue Anglais et a déjà 5 ans d'expérience industrielle chez un constructeur auto-

Adresser photo, CV et prétentions sous référence 4592 à 1_T.P. 31, Bd Bonne Nouvelle 75082 Paris Cedex 02 - qui transmettra

GULFINES BE SE a magazine e e Responsible fait realists an

REPRODUCTION INTERDITE

offres d

ALLIBER

manutenti

Ingénie

response

Les cores At

force de write ou complexit. le sani des leb cetartement (Cost un ingles actuals contact l'utilisation de dialogue et de reseau et les cli en milieu indus Il a enfin one

if sire. Il est base à l'e sur tout le terri Merci à Messier d'acresser leur l

SE GP 11, rue des Pris

X - Centrale, Mines, une première affectation Au sein de divers dépe et occurrent la comi mant rapidement des

La dimension internat

Leboratoire pharmace PHARMACOTI en banlieue Sud di

au prendra en charge la matériels pour essais cli Ce poste conviendrait ent une première ex reile ou en pharmec cu è un débutant.

Encoyer CV et photo 5002 Paris, qui transm

Filiale du Groupe Thom

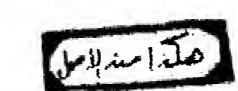
du OEPARTEMENT BANS LE DOMAINE

Ingénie ENGENH

De formation Arts et Meti Expérience Industrialle de Sera chargé de la définition de contrôle, du saivir de in presentation en receité. Possibilité de déplacement

Ayant quelques années de Pour : ecette et mise au pa lisent techniques ultrason Formation assurée.

Nous vous remercions d' au Service du Person Naus vous assurons d'ac



REPRODUCTION INTERDITE

LE MONDE - Mercredi 28 mai 1980 - Page 31

offres d'emploi

offres d'emploi

offres d'emploi

offres d'emploi

manutention

Ingénieur

responsable du Département «Cuves»

Les cuves ALLIBERT: ce sont des solutions nouvelles et très adaptées au stockage de liquides fragiles ou corronte. ALLIBERT les a inaginées et les fabrique à partir de procédés technologiques entièrement originaux.

Le Responsable du Département «Cuves» est le patron de ce produit: c'est lui qui détermine les objectifs commenciaux et c'est lui qui les fait réaliser en apportant un appui personnel sur le terrain à la force de vente. Il régocie dinécisment les équipements importants ou complexes. Il est, bien sûr, par définition, impliqué au premier chef dans les recherches de développement et d'innovations et dans le suivi des fabrications. C'est lui enfin qui administre et qui gère le département (commandes, devis, litiges, livraisons...).

C'est un ingénieur (mécanique, génie chimique, phisicurs problèmes actuels concernent la résistance des matérianx, la chaudronnerie, l'utilisation de nouvelles matières). C'est également un homme de dialogue et de négociation : ses interlocuteurs privilégiés sont le réseau et les clients (il a donc une première expérience commerciale en milieu industriel).

Il a enfin une large délégation de décision; le département est son

Il a enfin une large délégation de décision; le département est son Il est basé à Paris, effectue de rapides et assez fréquentes missions sur tout le territoire.

Merci à Messieurs les Ingénieurs qu'intéressent ces responsabilités d'adresser leur dossier à SEFOP sous référence AM 523 M.

SEFOP 11, rue des Pyramides 75001 Paris.

· de mémoire de masse; d'imprimantes à laser;

- Vous avez animé des équipes.

Vous avez l'expérience des grands systèmes.

d'automatisation de la production informatique.

IBM 3033 - BI-PROCESSEUR 158 IBM 8100 - BURROUGHS B 800/1900 350 TERMINAUX RÉSEAU NATIONAL

PROFIL:

- Minimum 30 ans.

pour renforcer l'encadrement de son centre de traitement informatique installé à ÉVRY (Essonne).

LA BANQUE SOFINCO LA HENIN

recherche des 🛊

Participez avec nous au développement de notre centre de traitement informatique avec mise en œuvre :

Les avantages sociaux sont ceux de la convention collective bançaire auxquels s'ajoute un accord d'entreprise prévoyant notamment des facilités pour d'éventuels rapprochements du domicile au lieu de travail à ÉVRY (Essonne) dans un parc de près de 5 hectares.

- Vous êtes intéressés par l'exploitation d'un important centre de traitement.

Candidatures et C.V. sont à adresser à Monsieur CASABIANCA 91038 ÉVRY CEDEX.

SOFINCO LA HENIN

chef des services

otables et financiers

Proposition of the second

THOMSON-CSF

OGISTA

enieurs informaticis

estructeurs luis

Marketing ledeste

Laboratoire pharmaceutique français recherche pour son service PHARMACOTECHNIE en banlieue Sud de Paris, un

jeune pharmacien

qui prendra en charge la préparation " - matériels pour essais cliniques. Ce poste conviendrait à un candiovant une première expérience indus-trielle ou en pharmacie d'hôpital, ou à un débutont.

Envoyer CV et photo sous réf. 8689 ô MEDIA SYSTEM, 104 rue Réaumur 75002 Paris, qui transmettra.

Première entreprise trançaise d'ingénierie, dans un domaine technologique très avance, nous concevous et réalisons des ensembles industriels cle en main de grandes dimensions,

en France et à l'étranger. Sonhaitant renforcer les moyens de notre Département Estimations-Devis

Ingénieur Estimation

acquise dans des entreprises pétrochimiques, sidérurgiques ou nucléaires.

Il peut justifier de compétences solides en fabrication et montage d'équipements mécaniques et chaudronnée, en achais de matériels et analyse de devis.

- nous recherchons un: -

Le candidat recherché possède au moins 5 années d'expérience professionnelle

Il sera chargé, au sein d'une équipe de spécialistes, d'estimer les coûls d'achats de matériels ou marchés de travaux necessaires à nos réalisations (grosee chau-

dronnerie, électricité, circuits fluides, marches de eous-traitance locale en France et à l'étranger...). Les nombreux contacte qu'il entretiendra

avec tous les secteure de l'entreprise (services de projets, d'études, départe-ments commerciaux etc...), lui permettront d'évoluer vers d'autree fonctions. Les candidatures accompagnées d'un C.V. détaillé sont à adresser, sous la référence 79261 M à HAVAS CONTACT 156, bd Haussmann - 75008 PARIS, qui

Miss an point de méthodes et de normes + étude postes de travail + planning + contrôles + suivi administratif + formation du personnel + gestion du personnel + gestion de budgets + liaisons inter-services.

ENTREPRISE DE 400 PERSONNES DE SERVICES (BATIMENT) EN EXPANSION

ADJOINT DIRECTION TECHNIQUE

- Ingénieur diplômé Thermicien ou B.T.P. ou arts et Métiers.

- Erigé 5 ans de pratique terrain et organisation.

Avant premier contact, envoyer C.V. + photo + remunération souhaitée, Nº 47 148 sur enveloppe A : J.R.P. 39, rue de l'Arcade, 75008 Paris,

(Discrétion et réponse assurées.)

(Ma) SINTRA

Ingénieur Responsable **Service Notices**

TELECOMMUNICATIONS

CONTROLE INDUSTRIEL

Le poste implique une double responsabilité : eu niveau des travaux internes concourant à la rédaction et à l'édition de documents, au niveau des sous-traitances externes de travaux de documentation.

Ecrire avec Curriculum Vitae détaillé et prétentions au Service du Personnel - SINTRA 26, rue Malakoff - 92600 ASNIERES. (Réponse et discrétion assurées).

La Compagnie Générale de Radiologie

Filiale du Groupe Thomson recherche dans le cedre de l'expansion du DEPARTEMENT DES APPLICATIONS INDUSTRIELLES DANS LE DOMAINE DU CONTROLE NON DESTRUCTIF

Ingénieur · Réalisateur ENGENIERIE ET SYSTEMES

De formation Arts et Métlers, IDN ou équivalent. Expérience Industrielle dans service travaux neufs de 5 à 10 ans. Sera chergé de la définition d'un cahier des charges d'installations da contrôle, du suivi de réalisations : étude et sous traitance, de bilité de déplacements France et étranger.

A.T. Electroniciens

Niveau V B.T.S. - D.U.T.

Ayent quelques années da pratique en labo. Connaissances microprocesseurs appréciées. Pour recette et mise eu point d'appareils de contrôle industriel utilisant techniques ultresons, emission acoustique, courant Foucault. Formation assurée

Nous vous remercions d'adresser vos CV, photo et prétenzions au Service du Personnel - CGR - 52, Boulevard Galliéni 92133 ISSY LES MOULINEAUX.

Nous vous assurons d'una réponse rapida et de notre discrétion.

ARIANESPACE

Lieo de travail : EVRY (91)

recharche

1) Son CHEF COMPTABLE

 titulaire DECS, ou formation supérieure équi-valente, expérience minimum 5 ans de comptabilité industrielle avec utilisation d'informatique da gestion.

Ce cadre doit sure capable de maitriser l'ensemble des travaux comptables de l'entreprise (paye, comptabilité générale et analytique, connaissance et pratique de la fiscalité courante, déclarations diverses) sous contrôle d'un expert comptable.

Connaissances informatiques et comptabilité plu-rimonétaire appréciées.

2) La SECRÉTAGRE TRILINGUE du DIRECTEUR GENERAL ADJOINT

De très bon nivezo de culture générale, capable de rédiger en français, anglais, allemand et de seconder le Directeur appelé à de fréquents dépla-

Ayant plusieurs années d'expérience dans un poste où la pratique de ces langues est courante.

Adresser C.V. et prétentions à ARIANESPACE, rus Charles Baudelaire. — 91000 EVRY.

MINISTERE DE LA DEFENSE LA DIRECTION TECHNIQUE DES ARMEMENTS TERRESTRES ent Industriel des Armemants Terrestres, recherche pour son Siège :

1 INGENIEUR TECHNICO-**ADMINISTRATIF**

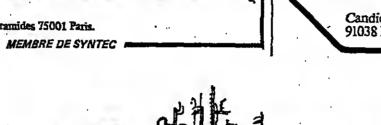
de formation technique, ENSI ou équivalent, débutant ou qu d'expérience. Il sera chergé au sein de la division production, de l'organisation, du suivi de la production et des relations avec les fournisseurs. Ce poste nécessim de la part du candidet, de bonnes qualités de synthèse et d'analyse ainsi qu'un intérét certain pour les problèmes économiques. La rémunération de début sera de l'ordre de 80.000 Francs par an.

1 TECHNICIEN SUPERIEUR

de fermation technique, BTS, DUT ou équivalent. Il se verra confier la gestion de produits, élaboration des plans, sulvi et adaptation des charges de production. Il lui sera demendé de bonnes qualités d'ordre et de méthode, des connaissances an mécanique générale, optique ou asservissements seront appréciées. La rémunération de début sera de l'ordre de 65.600 Francs l'an.

Lieu de travail pour les deux postes : SAINT CLOUD (Hauts de Seine).

Adresser C.V., prétentions et photo aux ECOLES SUPERIEURES DE L'ARMEMENT TERRESTRE - Service PS 24, avenue Prieur de la Côte d'Or - 94114 ARCUEIL Cedex - Avant le 5 Juin 1980 -



ESSO CHIMIE dans son secteur aussi bien qu'à l'intérieur du Groupe ESSO (C.A. 3,3 Milliords de Francs dont 31 % à l'exportation). Ses dimensions octuelles et ses objectifs lui permettent de prévoir d'importants développements. Elle souhaite renforcer et diversifier son potentiel dans divers domaines et préparer ainsi ses futures

 structures d'encadrement. Elle propose o plusieurs jeunes ingénieurs grandes écoles

X - Centrale, Mines, A & M., Supelec + Formation souhaitée en Gestion, Finances, Marketing, Informatique... une première affectation dans son usine de la Région du HAVRE. ensuite da leur proposer diverses affectations en France et à Au sein de divers départements, ils se formeront à nos octivités l'étranger, et acquerront la connaissance de nos structures tout en assumont rapidement des responsabilités opérationnelles.

Ces postes s'odressent donc à des Ingénieurs attirés par des responsabilités très diversifiées. La dimension internationale de notre groupe nous permettra Faut-il préciser que l'anglais est indispensable?

6, avenue André-Prothin Cedex 2, 92080 PARIS-LA DÉFENSE

Les candidatures sont à adresser, sous réf.MB/2 à la Direction des relations sociales

CHIMIE

IMPORTANT SECTEUR INDUSTRIEL

EN PLEINE EVOLUTION ENGAGE POUR SES CENTRES DE RECHERCHE

INGENIEURS DEBUTANTS

GRANDES ECOLES

(centrale, mines, polytechnique, ensam, enseeg, supelec) INTERESSES OANS UN PREMIER TEMPS PAR LA RECHERCHE APPLIQUEE

NOUS VOUS PROPOSONS:
*après une courte periode d'adaptation de vous intégrer dans des équipes pluridisciplinaires (physiciens, métallurgistes, électroniclens, électro-mecaniciens) disposant de moyens puissants d'investigation et da traitement de l'information. SUR QUEL PROGRAMME?

Vous serez amenés à participer à : la conception, la réalisation et l'exploitation de pilotes semi-industriels ou industriels, la mise au point de moyens de mesure et à l'automatisation de procédés métallurgiques, eux études relatives aux propriétés et à l'utilisation des matériaux et à la mise au point de procédés de contrôle.

Bien entendu, les économies d'énergie at de mallères premières. Le respect de l'entéronnement et l'amé-lioration des conditions du travail qui revêtent pour notre profession une importance particulière rantrent dans le cadre de ces activités.

DANS QUEL CLIMAT?

La leune ingénieur jouira d'una liberté considérable laissant libra coues à l'initiative, l'imagination et la creation. Il devra être aota à travailler en équipe, à comprendre et à convaincre les hommes. Il aura la possibilité d'avoir de nombreux contacts avec l'industrie, les laboratoires d'Université et de grandes écoles ainsi qu'avec des organismes étrangers (ce qui nécessite l'usage de la langue anglaise). ET APRES ?

Après quelques annèes, au service de notre profession, dans la recherche appliquée, vous pourrez évoluer vers une carrière industriella sans repasser par le morché du travail. Si yous le souhaitez, une évolution plus rapida vers l'Industrie peut être programmée dès votre arrivée dans notre centre.

De toute manière, ayant pris connaissance du champ d'activité de notre profession, vous pourrez vous orienter, en toute connaissance da cause, vers une fonction tenant compte au mieux de vos aspirations. -Adresser CV, lettre manuscrite, photo et prétentions à No 53113 CONTESSE PUBLICITE, 20, av. Opéra 7504d PARIS Cedex d1, qui transmettra.

Ingénieurs Grandes Ecoles ou Universitaires Option Informatique

Filiale de THOMSON-CSF INFORMATIOUE, CIMSA - Compagnie d'Informatique Militaire, Spatiale et Aéronautique - est spécialisée dans l'informetique exploitée en environnement «sévère». Dans le cadre de son activité «SYSTEMES TEMPS REEL» C(MSA offre actuellement d'excellentes opportunités à des INGENIEURS.

Informaticiens: 3 Types de Postes

- Spécification, réelisation et intégration de : LOGICIEL temps réel. Connaissance MITRA 125 et LTR souhaitée. (Réf. IELA/1)
- 2. ETUOES lies à le définition, à l'exploitation et à la maintenance d'ordinateurs TEMPS REEL
- 3. ETUDE et REDACTION de spécifications techniques de matériels informatiques. (Réf. IELA/3) Une expérience de 3 à 5 ens dans une ectivité enalogue serait appréciée.

Adresser votre dossier de candidature (lettre manuscrite, CV, photo) en indiquent la référence du poste choisi à Edwige OACQUAY Service Emploi-Formation de CIMSA 10/12, Avenue de l'Europe - BP 44 78140 VELIZY.



THOMSON-CSF INFORMATIQUE

FERODO

AUDITEUR INTERNE

Expertise comptable ou grande école de gestion + OECS, 3 à 5 ans d'expérience en cabinet ou dans une direction de l'audit d'un groupe international. Vous serez responsable de missions de contrôle interne comptable et financier dans les 70 sociétés du Groupe. La connaissance de l'espagnol ou de l'anglais

Poste à PARIS (17e), déplacements fréquents et de courte durée en France

INGENIEUR MARKETING ACHATS

ou fonctionnelle des achats. Nous développorts notre direction des achats au niveau du Groupe. Au sein de cette équipe responsable de le politique achar vous améliorerez ou créerez et vous mettrez en oeuvre les outils et methodes de coordination des achats réalisés par nos sociétés françaises et étrangures. En liaison avec les responsables achats opérationnels vous analysarez les évolutions de nos principaux marchés stratégiques. Vous enimerez les relations entre le Groupe et ses grands fournisseurs. Vous construirez votre fonction en béné ficiant d'une large autonomie. Ref. 34944/2

INGENIEUR D'ETUDES

diplôme grande école d'ingénieurs mécanique - électromécanique, 2 à 4 ans d'expérience bureau d'études ou méthodes. Pour les moteurs électriques de grande série entrant dans nos ensembles de chauffage et climatisation automo-bile, vous serez chargé des études et développements technologiques visant à améliorer les conditions économiques de fabrication de cas produits. Réf. 34944/3 Poste à LA VERRIERE (78).

INGENIEUR DE VENTES PRODUITS INDUSTRIELS

Ingénieur mécanicien, 3 à 5 ans d'expérience. Pour l'une de nos lignes de produits d'équipement automobile mécanique, vous serez chargé des relations techniques et commerciales auprès de la construction automobile française. Vous assurerez et coordannerez les relations avec le client, de la définition du cahier des charges à l'homologation du produit et à le négociation du contrat commercial. Poste à ST OUEN (93)

Ref. 34944/4

INGENIEUR ORGANISATION INDUSTRIELLE

Nous renforçons la Oirection de l'Organisation, de nos activités d'équipements automobile mécaniques et thermiques.

Vous participerez à la définition ou à l'amélioration des principes et vous participerez a la definition ou a l'amélioration des principes et techniques d'organisation et serez responsable de leur mise en œuvre par les missions d'organisation (du diagnostic à la réalisation) qui vous seront confiées dens nos divisions françaises et étrangères. Nous recherchorts un ingénieur diplâmé grande école ayant une expérience de 3 à 5 ans en production ou en organisation et susceptible, par son potentiel, de crèer et développer son service. Poste à ST OUEN (93).

LARGES POSSIBILITES O'EVOLUTION OE CARRIERE DANS LE GROUPE

Adresser CV, prétentions et photo (avec la référence du poste) GROUPE FERODO Service Recruter 43, rue Bayen - 75017 PARIS

Importante entreprise de bâtiment gros œuvre, dans le cadre du dévelappement de son BUREAU d'ETUDES PRIX EXPORT situe à Paris, recherche

INGENIEURS d'ETUDES

BILINGUES ANGLAIS

De formation grande école spécialité Batiment - T.P., les cadres que nous recruterons auront acquis une reelle maitrise des études prix et de la préparation des marchés à l'étranger, de préférence pour les pays du moyen-orient.

Des déplacements de courté durée sont à envisaget.

Adresser curriculum vitae détaillé expérience et préciser prétentions de salaire sous référence 12155 à COFAP 40, rue de Chabrol 75010 PARIS qui transmettra.

jeune attaché commercial

Formation Supérieure Commerciale on Technique. 26 ans minimum Dérivés du petrole à usage industriel.

Filiale Irançaise d'un Groupe important, notre Société produit et commercalise, entre autres, une large gamme de dérivés spéciaix du péticle à usage industriet. Nous techerhons un jeune commercial, mobile et réalisateur pour lui conflet la responsabilité du développement de nos marches en milieu industriet franchers plastiques, plastrapecie, cosmétiques; inbrillants, produits peur les industries mécaniques). Produits peur les industries marches concernés, Poste basé à Paris.

Pour Informations complémentaires et rendez-vous éventuel, appeier 763, 11.15. INFORMATION CARRIERE, aux neures de bureau,

Référence : 866.

INFORMATION SUPP SI YOUS le préferez, adressez voire SENTENCE PROPERTY.

candidature 3 SVP Ressources Humaines, 7, rue de Logelbach 75017 Paris.

CLUCINES EN REPUBLICA

Nous sommes un groupe de premier plan spécialisé dans la MAISON INOIVIOUELLE Nous renforçons notre encadrement commercial

HOMMES DE TEMPERAMENT

Vous avez une formation supérieure : commerciale ou marketing (Sup de CO, ESSEC, mais aussi pourquoi pas une formation universitaire voire même auto-didacte).

Vous ātes jeunes (25-30 ans) mais disposez dejà d'une première expérience professionnelle (vente, animation commerciale). Une expérience en Maison ladividuelle sera vivement appréciée. Yous your sentez l'ame d'un entrepreneur et yous

Souhaitez vinus exprimer en construisant et en développant l'unité commerciale dont vous auriez

Vous êtes capable de vous passionner pour votre métier (travail, efficacité, goût de convaincre, mobilité) et vous recherchez une entreprise où les possibilités d'évolution de carrière sont réelles. Venez rejoindre notre équipe commerciale qu'i

RESPONSABLES DE DEVELOPPEMENT COMMERCIAL

Poor renforcer notre présence sur le terrain en Régiun He de France (bablique parisienne SUD et

En d'autres termes vous serez responsable sur votre

- région comportant au moins 2 points de vente,

 Du recrutement, de la formation et de l'ani-mation de l'équipe commerciale
- Oes relations avec la cilentèle à travers votre réseau commercial.
- Des contacts avec les administrations, banques, notaires etc ... plus particulièrement des relations publiques au niveau de votre région.

MANAGER REGIONAL

- Vous participerez à l'élaboration de la politique marketing et publicitaire de l'entreprise afin de emieux collers au marché local dont vous avez la responsabilité.
- Vous appliquerez la stratégie commerciale et vous veillerez à la realisation des objectifs de vente que vous déterminerez avec la Direction Commerciale.

Oiscrétion totale essurée.

Ecrire à no 59316 CONTESSE PUBLICITE 20, avenue de l'Opera 75040 PARIS Cedex 01, qui fransmettra.

Prendre la DIRECTION d'une société spécialisée dans l'utilisation de la tėlėmatique

comme outil de Promotion Commerciale pour des Sociétés de grande consonunation, de services et de biens d'équipement, c'est la possibilite

ieune manager

ayant une formation MBA, HEC, ou équivalent, 5 années minimun d'expérience commerciale, acquise de préférence dans un cabinet ou une societé privilégiant les solutions creatives et novatrices dans leurs techniques de commercialisation et de promotion et souhaitant investir ses qualités « d'entrepreneur » dans un créneau d'activité qui est en plein développement.

Il aura les pleins pouvoirs pour : animer une équipe de Consultants;
dèvelopper le C.A. de la Société;

 développer et lancer des produits nouveaux uneration: Fixe + inter-

siers de candidatures - nous ref. 1956 M à préciser sur l'en servet trailés confidentiellement par

DEVELOPPEMEN 10, rue de la Paix - 75002 Paris.



CONSTRUCTIONS TELEPHONIQUES associée à un important groupe mondiel, leader

dans les techniques les plus avancées en communications, et consacrant 15% de son C.A. en Europe pour ses recherches et développement, recherche pour ses ACTIVITES D'EXPORTATION

INGENIEURS débutants et confirmés

pour élaboration d'offres techniques en commutation et transmission numériques.

Aux candidats, nous proposons des possibilités d'avenir dans des domaines en pleine évolution : commutation avec intégration de services nouveaux, Telematique, etc

Ecrire ovec C.V. et rémunération souhaitée au Service du Personnel 251, rue de Vaugirard 75740 PARIS Cedex 15 ou téléphoner pour Rendez-Vous 545.29.40.



THOMSON-CSF SIMULATEURS LMT

ingénieursélectroniciens

ayant 2 ou 3 années d'expérience un monde passionnant s'ouvre à vous : LA SIMULATION

pour laire lacé à une expension commune importante, l'un des premiers grands constructeurs moddieux de ainwatatours, implanté en Région Partacemme et ayant une litiale aux Etats-Unis, effic de nombreux postes d'avenir disponibles immediatement dans les o électrosique générale. o rejevizteurs rapides, o techniq

POUR TOUS CES POSTES, LA PRATIQUE DE L'ANGLAIS EST INDISPENSABLE.

Adiessez rapidement votre C.V.. Photo et lémenération souhai tée pous lélérence IG.801211M à A. do BEJARRY, THOMSON CSF SIMULATEURS LMT - B.P. 116 - 78192 Trappes Ceder



OFFICE CEMPLO IN CONTACT CAPITAUX

offres d'em

parellises nos produits de para que vo les des artifes de bureau et de desta plotade francs pour un effectif de 12 pare-up nous vous propos Marian Comptable, ainsi Qu'una bond conservate de l'experimenté name Den conservate des Comptanilités Cémissie

continuent vous aurez un réladité de la partir autre de la contra del la contra del la contra del la contra de la contra del la contra de la contra de la contra del the correct votre C.V., photo rite envisormer sur l'envelopes egelation des candidatures est ga BERNA

TILIALE D'UN GRAND GROUPE les reger la commercialisation gate in France, un phantiscien of hanna dix ans d'expenence de en de pase à l'industrie, notate OTRE CLIENTELE: lindustric

Thomas oue nous cherchons that met 2 direction genérale, une su cus des inés à l'industrie. Il doit thun imprehender les questions PARIS Frequents depl New as remercions of advessery A2 138-2/14.

acques tixie rue de logelbac

superviseur

PROMODES, l'una des tous le distribution (1700) par progression amastie de 40 de Superviseurs régionales cureaux Supermarchés de PARISIENNE, NGRMANI Lau: mission sera d'organite

ciale des surfaces de vente session décemblisée. Les ce formation supérieure, e direction en distribution (f de bons managers et com grande faculté d'adappation seront fonction des responsoblenus. La mobilité géogr

Adresser votre C.V. avec choso. a M. Besson, Sema-Centre Metra, 18 - 18, res

VARIAN, une des premières s pointe, recherche pour sa d'ini

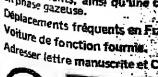
ayant plusieurs années d'expér Mission : sera charge de prom masse, pour la France.

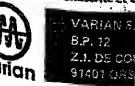
Le candidat retenu devre Parler couramment anglais.

Parler couramment anglais.

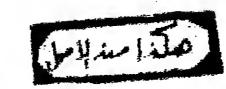
Avoir une expérience présiable.

SPECTROMET ou équivalents, ainsi qu'une c en phase gazeuse.









: 3 Types de Postes

IOMSON-CSF

jeune manager

INGENIEUR! débutants et confine

Process of the State of the Sta ingenieurs. Moctroniciens

Bund & provided of Alberta W gate a conference and a second LA SIMULATOR

VARIAN S.A. B.P. 12 -Z.I. DE COURTABOEUF 91401 ORSAY CEDEX

Adresser lettre manuscrite et C.V. sous référence MAT

La ligna La ligna T.C. 57,00 67,03 14,00 16,46 67,03 16,46 45,86 45,88 OFFRES D'EMPLOI DEMANDES D'EMPLO IMMOBILIER 39,00 **AUTOMOBILES** AGENDA PROP. COMM. CAPITAUX

ANNONCES CLASSEES

de PERSONNEL

ment des outils de gestion.

mener des études générales ou individuelles de rémunération et classifications.

participer à l'élaboration et au perfectionne-

préparer avec la hièrarchie, les études de pro-

motion, de mutation, et évolution du per-sonnel de la Société, :

diplômé de l'enseignement supérieur ; il a nécesseinement quelques années d'expérience en gestion de personnel acquise en milieu industriel.

Adresser CV, rémunération souhaitée et photo

en indiquant la référence NK 645

MATRA des Ingénieurs & Cedres 8.P. Nº 1 - 78140 VELIZY

Responsable

Etudes de Marchés

Nous fabriquons et commercialisons des maté-

riaux de construction pour le second-œuvre -1 200 personnes, 4 unités de production, C.A. 79 ;

Le Responsable que nous charchons est un CADRE CONFIRME. Il est titulaire d'un diplôme d'enseignement supérjeur : économie,

Il e surtout 3-5 ans d'expérience en MARKETING INDUSTRIEL acquise en cabinet

Il anime une petite équipe de chargés d'études. Il participe à l'élaboration du plan marketing et

Il enalyse les marchés où s'appliquent nos produits actuels ou futurs, en dégage les oppor-tunités, propose les actions correspondantes.

Merci d'envoyer C.V. et prétentions en précisant sur l'enveloppe la référence C 420-2 M &

MEDIA BA. 9, Bd der Italiana, 75002 Paris spiri transplation

(Réponse et discrétion assurées)

QUALIFIE

Il sera responsable de la comptabilité générale et assurera les opérations de reporting auprès de la Société Mère.

Il aura une experience de 3 à 5 ans en Cabi-net ou en Entreprise, Une connaissance des techniques comptables

anglo-saxonnes et de la langue anglalse se-ralent des atouts supplémantaires.

Les possibilités d'évolution de carrière à l'intérieur du Groupe sont réelles.

Adresser CV et prét, au Service du Personnel TOUR ROUSSEL NOBEL - CEDEX 3 92080 PARIS LA DEFENSE

comptable du DECS ou équivalent

600 millions de Francs.

du plan de développement.

Service du Recrutement

Ses principales missions :

AMEDICES ENGADRÉES OFFRES D'EMPLOI DEMANDES D'EMPLOI IMMOBILIER AUTOMOBILES

38,80 9,40 29,40 25.00 29,40 25,00

offres d'emploi

offres d'emploi

offres d'emploi

LE MONDE - Mercredi 28 mai 1980 - Page 33

des services comptables UN CADRE de GESTION

offres d'emploi

NANTERRE

BKC

150 000 F Vous utilisez nos produits depuis que vous savez écrire : ce sont des crayons, des feutres, des régles, des articles de bureau et de dessin connus de tous. Notre chiffre d'affaires est de 240 millions de francs pour un effectif de 1200 personnes réparties sur six usines. Le posteque nous vous proposons nécessite le D. E.C.S., ets i possible, le Certificat Supérieur de Révision Comptable, ainsi qu'une bonne sensibilisation à l'informatique.

Si vous êtes déjà experimenté, notre Directeur Administratif et Financiervous confiera la res-ponsabilité des Comptabilités Générale et industrielle : bilans, déclarations fiscales, payes, relations avec les banques, participation à l'établissement et à l'analyse des budgets, prix de

Non seulement vous aurez un rôle d'audit interne, mais vous serez le gardien de l'orthodoxid de gestion auprès d'une équipe de 15 personnes. Merci d'adresser votre C.V., photo récente et rémunération actuelle sous la référence 005224 M (à mentionner sur l'enveloppe) à notre Département Matériel de bureau.

Le secret absolu des candidatures est garanti par : **BERNARD KRIEF CONSULTANTS** 1, rue Danton 75263 Paris Cedex 06 MEMBRE DE SYNTEC

pharmacien ou ingénieur chimiste

FILIALE D'UN GRAND GROUPE INTERNATIONAL, nous cherchons, pour développer la commercialisation à l'industrie de produits biologiques dans toute la France, un pharmacien ou ingénieur chimiste technico-commercial. Il a cinq à dix ans d'expérience de la vente : par exemple, de produits chimiques de base à l'industrie, notamment l'industrie pharmacettique et agro-

nos produits; des produits biologiques de très haute qualité.

NOTRE CLIENTELE: l'industrie biologique et l'industrie pharmaceutique. L'homme que nous cherchons élabore progressivement, avec le chef de gamme et la direction genérale, une stratégie de commercialisation pour nos pro-

duits destinés à l'industrie. Il doit comprendre les problèmes commercianx et bien appréhender les questions scientifiques et rechniques. Résidence PARIS. Frequents déplacements. Nous vons remercions d'adresser votre dossier de candidature à notre conseil, sous la ref. 138-2 / M.

jacques tixier s.a.

7 rue de logelbach · 75017 paris



Supermarchés CHAMPION

superviseurs & directeurs

PROMODES, l'une des toutes premières affaires françaises de la distribution (17000 personnes — C.A. 10 milliards — progression annuelle de 40% ces dernières années) recharche des Superviseurs régionaux et des Oirecteurs pour de nouveaux Supermarchés qui vont être implantés en REGION PARISIENNE, NORMANDIE, BRETAGNE, SUD-EST et

Leur mission sera d'organiser, diriger et gérer l'action commer-ciale des surfaces de ventes dans le cadre d'un système de gestion décentralisée. Les candidats ayant environ 30 ans, de formation supérieure, auront une expérience réussie de direction en distribution (Hyper ou Super). A des qualités de bors managers et commerciaux, ils devront allier une grande faculté d'adeptation et d'animation. Les rémunérations seront fonction des responsabilités confiées et des résultats obtenus. La mobilité géographique favorisera l'évolution de

Adresser votre C.V. avec une courte lettre manuscrite et photo, à M. Besson, Sema-Sélection : 92126 MONTROUGE Centre Matre, 16 - 18, rue Barbès.

VARIAN, une des premières sociétés mondiales d'Électronique de pointe, recherche pour sa division INSTRUMENTS

UN INGENIEUR TECHNICO-COMMERCIAL

Mission : sera charge de promouvoir la vente de spectromètres de

SPECTROMETRIE de MASSE

ou équivalents, ainsi qu'une connaissance de la chromatographie

Déplacements fréquents en France et éventuellement à l'étranger.

ayant plusieurs années d'expérience dans la vente.

Parler couramment anglais. Une expérience de l'allemand serait appréciée. Avoir une expérience préalable sur matériels de

masse, pour la France. Le candidat retenu devra :

Voiture de fonction fournis.

sema selection Paris - Lifte - Lyon Marselfle - Toulouse

IRef. 5555/M) IMPORTANT GROUPE BANCAIRE

MATÉRIEL IBM 370-158 4341 - RÉSEAU TÉLÉTRAITEMENT 200 TERMINAUX

dans le cadre de l'expansion de son Service Informatique

I) ANALYSTES-PROGRAMMEURS CONFIRMÉS

Formation IUT - AFPA, 2 ans de pratique. Langage COBOL - méthodologie IPT appréciée

2) ANALYSTES-PROGRAMMEURS TÉLÉTRAITEMENT

Formation Ingénieur IUT - AFPA Connaissances CICS - HLPI appréciées.

Ils participeront, dans le cadre de petites équipes, sons la direction d'un Chaf de Projet, à l'analyse et à la programmation des réalisations infor-matiques

Lieu de travali : Mº PONT DE LEVALLOIS. Avantages sociatiz du secteur bancaire.

M. TRANCHANT GIE SOVATEL rue Clement-Bayard, 92300 Levallois-Perrst Teléphone : 739-33-82.



Banque de France

concours spécial

DE REDACTEUR

services informatiques

à Paris, ouvert aux candidat(e)s ágé(e)s de moins de 26 ans (sous réserve de prorogations prévues par les dispositions réglementaires) au 1er janvier 1980 et titulaires d'un diplôme national sanctionnant au moins un premier cycle d'études supérieures

(MIAG, DEUG, DUT informatique. . .) ou du diplôme d'une école de niveau équivalent,

Libérés OU NON des obligations militaires. Epreuves écrites : 13 et 14 septembre 1980. Inscriptions reques jusqu'au 31 juillet 1980.

Renseignements et documentation :
BANQUE DE FRANCE
Direction Générale du Personnel
Service du Recrutement et des Concours 39, rue Croix-des-Petits-Champs - 75049 PARIS CEDEX 01 Téléphone: 261.56.72 - postes 35-43 et 35-44

CONSEIL EN RECRUTEMENT

EGOR, EGOR Promotion, AGORA, EGOR International, EGOR Industrie, sont les Sociétés que nous avons créées depuis 1971. Notre Groupe est devenu, en moins de 10 ans, une des premières sociétés françaises dans sa spécialité : le conseil en recherche de cadres et eo ressources humaines.

Notre développement, nos projets, notre volonte de répondre très précisement aux besoins des societés que nous constillons, nous conduisent à renforcer notre équipe.

Nous souhaitons accueiller un diplômé de l'enseignement supérieur ayant une première expérience (5 aus environ) de la vie en Entre-prise. Cello-ci a été, de préférence, acquise dans la fonction person-nel. Sinou, les responsabilités industrielles ou commerciales exercées hi permettent d'avoir une très bonne connai Notre conception du conseil implique que chaque consultant soit autonome sur le plan interne et responsable vis-à-vis de l'extérieur. Pour un premier contact, nous remercions les personnes intéressées d'adresser sous réf. M/EG 580, une lettre manuscrite de motivation confidentielle à Christian LAUE.

groupe egor 8 rue de Berri, 75008 Paris.

LABORATORRE CENTRAL DE TÉLÉCOMMUNICATIONS

recherche

INGENIEURS SYSTEME

pour études de systèmes, avancés de télécon Créatifs et syant expérience dans le domaine des systèmes et réseaux numé-riques, téléphoniques et de données.

Anglais indispensable

Nationalité française exigée

INGENIEURS débutants

 Pour l'étude et la production de programmes en temps réel dans le cadre du dévaloppement d'un système de commutation téléphonique. Pour des travaux de programmation dans le cadre d'une étude de nou-

Nationalité française exigée.

Rerire avec C.V. sous IP 59475 à L.C.T. Postale 40 — 78140 VELIZY-VILLACOUBLAY.

Jeune Chefde Produit Senior 130-160000F/an

SEARLE

Les laboratoires SEARLE, leader sur le marché des diarétiques, recherchent UN JEUNE CHEF DE PRODUIT SENIOR. Rattaché au Directour Marketing et en étroite relation avec le réseau, il eurs la responsabilité de notre gamme hyper-tension artérielle (en progression de + de 20 %).

Une première expérience de cette fonction acquise dans l'industrie pharmaceutique, une formation scientifique (Médecine-Pharmacie) et/ou commerciale (HEC, ESSEC, ESCP...), une bonne connaissance de la langue anglaise sont indispensables pour réussir dans ce posta.

Merci de nous adresser votre dossier de candidature (lettre manuscrite, C.V. et prétentions sous référence 5 280 M à





PHILLIPS PETROLEUM
66 PHILLIPS PETROLEUM INTERNATIONAL FRANCE comptable Le candidat possede au moins un certificat

10 mg



En association avec le Groupe HAY, GAMMA International poursuit son développement en France et à l'Etranger. Actuallement 80 consuitants interviennent sur des missions variées. Le potentiel doit être augmenté par la cooptation de

GAMMA

qui se joindront à des équipes ayant les activités

Gestion Automatisés : conception, réalisation et mise en place de systèmes d'information pour toutes les fonctions de l'entreprise. Schéma directeur. Audit. Bureautique

Organisation industrialle : productivité, améliora-tion des conditions de travail, contrôle de pro-

Nos clients sont en majorité de Grandes Entreprises, appartenent à tous les secteurs économi-ques, et de Grandes Administrations.

Nous recherchons des ingénieurs diplômés d'une grande école (X, ECP, Mines, A.M., Supèlec, Ponts...) à deux niveaux :

Débutant (moins de 3 ans d'expérience).

- Vie professionnelle de 5 à 7 ens, en cabinet ou en entreprise. Ce sont des profes une large autonomie.

GAMMA favorise pour ses consultants l'élargissement de leur domaine de compétence. En particulier les informaticiens pourront devenir

Adresser dossier de candidature au Secrétariat Général de

GAMMA International 9 bis, rue de Vezelay 75008 Par

Filiale d'un Groupe International distributeur de produits industriels

C.A. 164.000.000 de france - 700 PERSONNES recherche homme ou femme pour poste

ADJORIT au chef comptable

Sons l'autorité du chef comptable, il aura pour mission en particulier :

- Préparation de la comptabilisation des écritures de comptabilité générale;

- Préparation des comptes mensuels de plusieurs sociétés ; - Analyse des comptes et des écarts;

Prise en charge des salaires du personnel cadre et rédaction des déclarations sociales.

Le poste à pourvoir est situé à Provins (Scine-at-Marne) ; statut cadre.

Il s'adresse à un (e) jeune titulaire du certificat comptable DECS (on équivalent), avec quelques années d'expérience professionnelle. Pratique du reporting anglo-saxon et de la langue anglaise souhaitée.

Adr. C.V. et prétent. sous n° 8271 « le Monde » Publicité, 5, r. des Italiens,/ 75427 Paris Codez 09.

AIR INTER

CHEF SERVICE COMPTABILITE **INDUSTRIELLE**

Comptabilité industrielle de la société. Etablissement des prix de revient de l'entretien des appareils. Détermination des couts de production de

différentes activités industrielles. Connaissance du transport aérien et du domaine Expérience minimum 5 ans dans la fonction exigée.

Adresser CV et photo au département Effectifs Recrutement Orientation 1 avenue du Maréchal Devaux 91550 Paray Vieille Poste

IMPORTANTE SOCIÉTÉ ÉLECTROMQUE

INGÉNIEUR

et Informatique

ORGANISATION Attaché au Service Organisation

Il sero chorge de missions comportent:

— l'analyse fonctionnelle d'organisations existantes ou à crèer.

— le diagnostie sur l'adéquation des systèmes et des structures aux objectifs.

— la proposition des nouvéaux systèmes et leur mise en place.

Ce poste conviendrait plus particulièrement à un Ingénieur Grande Ecole, syant une formation com-plémentaire en gration (IAE, ICG ou similaire). Une expérience antérieure (2 ans min.) de l'orga-nisation administrative et industrielle est indis-

pensable. La concaiseance de petits systèmes décentralisés seral: appréciée.

Lieu de travail : Région de TRAPPES Banliese SUD-OUEST

Adresser C.V., photo 8t prétentions s/N° 59.529 Contesse Publicité, 20, av. Opéra. Paris (1°), qui tr.

CGEE ALSTHOM EQUIPEMENTS ET ENTREPRISES ELECTRIQUES

Le Groope TRANSPORT D'ENERGIE ELECTRIQUE rechercha pour le développement de ses activités de systèmes de régulation et d'automatismes

> d'exploitation des réseaux SYSTEMES ELECTRONIQUES D'AUTOMATISME

ingénieurs électroniciens haut niveau

dants, ils seront responsables de la conception et de la réalisation des équipements électroniques du Service.

Ces postes s'adressent à des ingénieurs diptêmés de Grandes Ecoles ayant au moins 5 ans d'expérience régulation analogique ou automatisme logique. Une expérience supplémentaire d'électronique de puissance, d'automatismes programmes ou de micro

processaurs serait appréciée. Bonne connaissance de l'angleis indispensable.

> INFORMATIQUE TEMPS REEL DE CONDUITE DE PROCESSUS

Réf. 7111

ingénieurs logiciels débutants

Ils participarent à la réalisation de logiciels en temps

Une formation Grandes Ecoles ou ENSI avec spécialisation automatique ou informatique de processu est indispensable.

Connaissance de l'anglais nécessaire. Réf. T.118

Lieu de travail : REGION PARISIENNE. Adresser candidature (lettre manuscrite, C.V., photo

ntions) sous la référence corresponder Montieur ANDRY, CGEE ALSTHOM 13, rue Antonin Raynaud 92309 LEVALLOIS PERRET (Réponse et discrétion assurées)

adjoint du directeur commercial 110000 F +

Pour affairs de 400 personnes en ex-pansion située dans agréable petite ville du Centre-Ouest, fabriquant équipements ménagars.

fisation et de la gestion du chiffre d'affaire avec la clientèle directe, Participera à la préperation des décisions Marketing.

Vous avez une formation de type ESC ou équivalent, 2 à 5 ens d'expérience commerciale et de négociation avec clientèle des Centrales d'achats, hypermerchés... Venez nous rejoindre la poste offert est évolutif.

Merci d'adresser votre CV sous référ. 20 M 105 à notre Conseil en recrutement

Centre de Psychologie Appliquée 69, rue de Monceau 75008 PARIS. Partenaire pour la France de Consult-Eur

Locafrance

Leader du crédit-bail mobilier

 Image: Control of the control of the

pour son agence de PARIS

Attaché Commercial

SA MISSION:

- Assurer au sein d'une squipe dynamique les relations evec les responsables d'entreprises en matière de financement des équipements industriels,

- Dévalopper le fonés de commerce actuel par des actions de prospections appropriées.

SON PROFIL:
- Formation commercials superiours, type E.S.C.
Godt de la prospection et de la négociation
commerciale et financière nécessire.
Expérience professionnelle de quelques
années dans une activité financière requise.

Adresser C.V., photo et prétentions: Département Formation et Resrutement 43-47, avanue de la Granda Armée 75016 PARIS

IMPORTANTE ENTREPRISE T.P. SPECIALISEE CANALISATIONS recherche

UN JEUNE INGÉNIEUR

FORMATION T.P. OU ÉQUIVALENTE POUR ETUDES ET TRAVAUX DEBUT D'EXPERIENCE SOUHAITE.

UN JEUNE INGÉNIEUR FORMATION T.P. OU ÉQUIVALENTE

POUR ETUDE RELATIONS COMMERCIALES
ET CONDUITE DE TRAVAUX.

— Disponible pour déplacements à l'étranger;

— Début d'expérience et ANGLAIS PRATIQUE
VIVEMENT SOURAITES.

Ecrire avec curr. vitae. photo et prétentions sous référence n° 2.634 à PRO MULTIE, 47. rue des Tourpalies, 7303 PARIS, qui transmettra.

Technicien de bureau d'études construction équipements électriques et électroniques.

Vous avez une formation DUT ou BTS électrotechnique, une expérience minimum de 5 ans en entreprise de constructions électriques ou électroniques dont 3 au moins en qualité de technicien de B.E avec responsabilité complète de dossiers de fabrication. Vous aimez les relations humaines et le travail en équipe, vous avez le goût

L' AFPA, Association pour la Formation Professionnelle des Adultes, vous propose de devenir FORMATEUR.

au sein d'une équipe de professeurs, dans son ceotre de CHAMPS SUR MARNE (77). Une formation pédagogique vous sera

donnée. Salaire brut annuel de départ : 110.000 Francs. Adressez un CV très détaillé à AFPA - DRCO 88, rue Robespierre

93100 - MONTREUIL.

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL

Nous sommes une petite société (18 personnes) spécialisée dans l'achat et la vente d'apparella de contrôle électroniques, epparanté à un groupe international jeader dans sa branchs. Nous recherchons:

un responsable, principal collaborateur du

Sa mission est de régier les problèmes quoti-diens liés à l'Intendance.

Ses responsabilités convrent la supervision de le comprisbilité (blans, budget, pays, statistiques générales), la mise au point d'une gestion des stocks, l'organisation administrative, les relations avec le personnel, la préparation des décisions de la direction et le cootrôle de leur exécution, les relations avec le management international, etc.

Ce poste coovisot à un candidat titulaire du D.E.O.S. d'au moins 30 ans, doot la formation et l'expérience dans des P.M.E. (cinq ans minimum) lui ont permis de mairriser parfaitement l'ensemble de ces fonctions. Qui, per une participation active pouvant aller jusqu'à l'exécotion, créen les bases d'un Setrétariat général, dans le cadre d'une future expansion de l'entreprise. La booosissance de l'angiais est indispensable.

Serire sous la numéro 8.279, e le Monde » Publicité, 5, rue des Italians - 75427 PARIS - CEDEX 09.

 Si vous avez une excellente pratique des études de marché, qualitatives et quantitatives et de leur (experience cabinet d'études ou service intègre)

Si vous vous sentez motivé(e) par de nouvelles techniques d'études, mises au point et deja utilisées avec succès par notre cabinet,

 Si vous êtes habitué(e) à travailler avec des chefs de groupe et des directeurs de marketing. nous pouvons vous confier le poste de :

RESPONSABLE DE NOTRE DÉPARTEMENT "ÉTUDES DE MARCHE"

vous aurez à assumer la préparation et la supervision des études, l'animation des attachés d'études, les contacts avec la clientèle.

Larges possibilités d'évolution au sein d'un cabinet conseil en marketing de 36 collaborateurs.

Adr. lettre de candidature evec photo et prét. 5/n° 851204 M à REGIE-PRESSE, 85 bis r. Réaumur, 75002 Paris, qui transmettra.

TRAVAUX PUBLICS DE SPÉCIALITÉS sociélé en expansion, recherche pour son département forages (hydrauliques et miniers) **JEUNE**

INGÉNIEUR **DE CHANTIERS**

A.M., Grenoble, ETP...

Dégaga obligations militaires.
Ayant une première expérience de une Libre très rapidement

Grande disponibilité Individuelle et familiale pour déplacements en France.

Adresser C.V. et prétentions sous rél. 94443 M à BLEU Publicité 17. rue du Dr Lébel - 94300 VINCENNES

offres d'emploi

assistant chef de réseau location

VEHICULES INDUSTRIELS 80.000 F+ Paris-Ouest

Natre client est le fillale d'une Société américaine de grande notoriété qui tabrique et distribue des biens d'équipentents industriels. Elle dispose aussi en France d'une organisation spécialisée dans la loca-tion de véhicules industriels. Cette activité connaît France d'une organisation spécialisée dans la location de véhicules industriels. Cette activité connaîtactuellement un très grand développement et nécessite le recrutement d'un assistant au chet du réseauFrance. Celui-c'i aura pour fonction d'une part, de gérer et d'administrer l'ensemble des statistiques prévisions et tableau de bord de cette activité et d'autre part, de participer à l'animation commer-ciale de l'ensemble de ce réseau. (10 agences en France). Nous recherchors un candidat âgé de 25 ans minimum, disposant d'une bonne formation de gestion (de type ESC) intéresse par une activité commerciale. Ce poste devrait intéresser quelqu'un ayant eu une première expérience de 1 à 2 ans, même débutant, partant si possible Anglela ou Alte-mend, désireux de taire carrière dans une activité lournée vers la vente. La plus grande discrétion est garantie dans l'examen des candidatures.

Envoyer C.V. et prétentions sous rét. 1505-16 à 1.C.A. qui transmetire.

Important Organisme Public

pour le développement de son futur réseau national de télégestion

INGÉNIEURS ANALYSTES DE SYSTÈME

Débutants ou quelques années d'expér. Lieu de travall : banlieue Sud-Ret de PARIS.

Envoyer curriculum vitae sous le numéro 39.691, CONTESSE P., 20, av. de l'Opéra - 75040 PARIS, cedex 01, qui transmettra,

INGENIERIE

recherche

pour participer au développement de systèmes temps réel à base de miniordinateurs et de microprocesseurs en France à et l'Etranger :

DES INGENIEURS INFORMATICIENS TEMPS REEL

ayant de 1 à 5 ans d'expérience profes-sionnelle. (Informatique, Electronique, Automatique).

Ils utiliseront des techniques de pointe : robotique, télésupervision de complexes commutation téléphonique ou télex.

DES INGENIEURS ELECTRONICIENS

pour l'intégration en plateforme et l'installation sur site de ces systèmes dans la recharche pétrotière, le spatial, les transports et les télécommunications. Ces postes se situent dans un environne

Adresser C.V. et prétentions à : J.C. NARCONTI

ment très dynamique, offrent de larges possibilités de formation approfondie et

STETIA 78140 VELIZY VILLACOUBLAY

de progression de carrière.



sviais la Fête ? sans quoi la vie est insipide, sa finalité : Vous êtes jeune, et

nous savons à quel point l'éducation, les préjugés et les médies yous ont condition Mais ouvrez les yeux

NOUS AVONS DÉCIDE D'EN SORTIR au moins au plan de ce qui constitue le plus clair de notre via consciente : l'activité professionnelle

NOUS POSSEDONS tout ce qui est sérieux, rationnel et un peu triste : la taille - la puissance - la sécurité - la personité de tous les dé-

NOUS AJOUTONS la tantaisie de l'espite et la fête du cour : l'imovation, l'initiative, la responsabilité, une au-thentique fraternité et LE RIRE une Filiale spécialisée du Groupe le

de sou secteur. reprise est d'abord la communaute des ho Avoir 23 ans eu moins et une solide lormation générale Pas de ségégation au unveau des prignes éducatives ou culturalise

> to lettre manuscrite à BANCE PUB. ntl. 6250 15 nue Mainmeir 75002 PARIS Imanci da pricios la sil. con l'envalor

Plusieurs postes mont à policieurs postes mant à policieurs postes (Region Chi . Responsabilité complète de la dans des unines de 400 à 100 de plus de 1000 personales . Addint à la Direction de 3: 20-1 Ces fen mons s'adressent & & es demantien surérieure de décutaits, soit expérieure dans le nomme de l'amplique

REPRODUCTION INTERESTA

INPORTANT GROUPE MICE

des affaires

respons

offres d'e

40 224 24 10 Attester C.V. et photo & C. 19140 FARIS CEDEN OF Dicretion assurée et répénse

> MPORTANTE SOCIETE CA. 161 MF - 2500

IN CADRE SUI rente en charge pande in mathodes et rente et partoras de parte pomera un control de George, sera u

recherché derin ornir une expérient commune de gestion d'extrapel

J.R.P. 30, rue de rei

CHEF DE PI

Nous sommes time illiaie con premiers groupes industriels to Rur notre siège à Paris, ra CADRE COMMERCIAL ou un

unuse dans les produits indu les l'autorité du Directeur Con artie l'emélioration d'une ga in secteur diversification lie a W baament

ure première experience de

lveilerz sur le pouvoir d'attracti après des équipes de vertie. länunération annuelle envisage A lettre manuscrite, CV, photo BROSET ENTREPRISES, 18, L VOI

CADRES COMME

H.E.C. - E.S.S.E.C. Tous l'un déjà une première. Tous l'une, on vous aves mi lors le caractère, votre imagi ave, et 703 qualités de commun

UNE TRES IMPOR MULTINATIONALE ! qui recherchent plus

< FORTES PERSONN qui nous offrons :

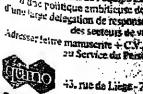
d'animer dans un p saute responsabilité. Aspects, un secteur co de larges possibilitée de des résultate et d' lls seront atteinte sur l' 3: une remomeration stim to 59187 Con: esse Publ. 20, av. Co

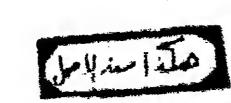
RESPONS

DES VENTES

La OUNOLEINE Produit Phytosopitaires, recherche pour Portation un jeune responsable lider Preis at pharmaceutiques? ou elle occupe une pasit Celui-ci sura une formation out et une princiere expérience de l' Possible dans la domaine des

La pratique courante de l'angle Le poste est à pomire ideplacements 30 % do tes Apres care période de formation bineficient au sein de l'égalge en d'une pointique ambricque d' function de l'égalge de l'une les des la company





offres d'emploi

IMPORTANT GROUPE INDUSTRIEL FRANÇAIS

responsables des affaires sociales

Plusieurs postes sont à pourvoir dans différents établissements (Région CENTRE et PARIS).

 Responsabilité complète de la Fonction Per dans des usines de 400 à 1000 personnes, Adjoint an Chef du Personnel dans une usine de plus de 1000 personnes,

- Adjoint à la Direction des Relations Sociales Ces fonctions s'adressent à des candidats (H. 00 F.) de formation supérieure (Ecole de Gestion...),

Adresser C.V. et photo à CONTESSE Publicité, sous No 59.579 - 20, Avanua de l'Opéra - 75040 PARIS CEDEX 01, qui transmettra. Discretion assurée et réponse sous quinze jours.

soit débutants, soit experimentes (notamment dans le domaine de l'amélioration des conditions

IMPORTANTE SOCIETE DE SERVICES À IMPLANTATION INTERNATIONALE recharche pour sa Direction Française (C.A. 340 MF - 2.890 personnes)

UN CADRE SUPÉRIEUR

pour prendre en charge pendant quelques aunées les problèmes de méthodes et organisation dans des sectsurs variés es performants. Le titulaire do poste pourra ultérisurement évoluer à l'intérieur do Groupe vers un poste à caractère

Che candidat recherché devrs être de formation supérieure, avoir une expérience de 4 à 5 ans des techniques de gestion d'entreprise et d'organisation Env. C.V., photo et prétentions Nº 47.226 aux enveloppe à :

J.R.P. 39, rue de l'Areade, 75008 PARIS qui fransmettra,

CHEF DE PRODUIT

Nous sommes une filiale commerciale d'un des premiers groupes industriels français et nous réa-lisons un C.A. de 260 millions de francs,

Pour notre siège à Paris, nous cherchons un CADRE COMMERCIAL ou un INGENIEUR ayant une première expérience de commercialisation acquise dans les produits industriels.

Sous l'autorité du Directeur Commercial, il lui sera confié l'amélioration d'une gamme existante et un secteur diversification lie au second ceuvre

rle pouvoir d'attraction de ces produits auprès des équipes de vente.

Rémunération annuelle envisagée : 90.000 F. Adr. lettre manuscrite, CV, photo sous ref. 5320, EMPLOIS ET ENTREPRISES, 18, c Volney 75002 PARIS.

CADRES COMMERCIAUX

H.E.C. - E.S.S.E.C. - E.S.C.P.

Vous avez déjà une première expérience de la vente réussie, oo vous avez mis en valeor votre force de caractère, votre imagination, votre bon sens, et vos qualités de communication.

UNE TRÈS IMPORTANTE MULTINATIONALE FRANÇAISE

spécialiste des blens d'équipement de la maison, qui recherchent plusieurs « FORTES PERSONNALITÉS »

d'animer dans un premier temps en toute responsabilité et sous tous ses aspects, un secteur géographique.

de larges possibilités de carrière en fonc-tion des résultats et de la manière dont ils seront atteints sur le terrain.

3) une rémunération stimulante. Si vous êtes disponibles rapidem., env. C.V. photo nº 59187 Contesse Publ. 28, av. Opéra, Paris-1°, q. tr.

RESPONSABLE DES VENTES EXPORT

La QUINOLEINE, Produits Chimiques et phytosanitaires, recherche pour son département exportation un jeune responsable, charge des trarchés industriels et pharmaceutiques français et étrangers ou elle occupe une position de leader. Celui-ci aura une formation superieure commerciale et une première experience de l'exportation, acquise si possible dans le domaine des produits chamiques. La pratique courante de l'anglais est indispensable (l'espagnol serait également apprecie). Le poste est à pourvoir à Paris

(déplacements 30 % du temps environ).

Après une période de formation, le responsable bénéficiers au sein de l'équipe export, et dans le cadre de l'équipe export, et de l'équipe export de l'équipe export, et de l'équipe export, et de l'équipe export, et de l'équipe export de l'équipe d'une politique ambitieuse de développement, d'une large délégation de responsabilité sur l'ensemble des secteurs de vente.

Adresser lettre manuscrite + C.V., photo et pretentions au Service du Personnel.



QUINO 43, tue de Liège - 75008 PARIS

offres d'emploi

FILIALE FRANÇAISE D'UN IMPORTANT GROUPE INDUSTRIEL AMÉRICAIN

DIRECTEUR

de son Service informatique (20 P.)

Siège et résidence : proche banileus Paris.
Fréquents déplacements à ses usines de province.
Diplômé d'une grande école de préférence
3 ans minimum.
3 ans d'expériance minimum dans une Direction.
Informatique.
Angiats indispensable. Autonomie budgétaire.
Apritudes à concevoir, à imaginer et à mettre en

principal de concerour, a management de concerour de la Direction Générale pour élaborer, formuler et réaliser un plan informatique.

Lettre manuscrite, C.V. et prétantions à envoyer à Nº 59.718 - CONTESSE Publicité, 20, sv. de l'Opèra, 75040 Paris Cedex 61, qui transm.



SOCIETE INTERNATIONALE DE SERVICES PETROLIERS Z.f. Vaux le Pénil (près Metun) RECHERCHE

ingénieur électronicien

LE POSTE :

Assure l'étuda et la réalisation d'instruments. de mesures destinés à l'industrie pétrollère, et plus particulièrement utilisés dans les pults (haute pression et température). LE CANDIDAT:

Ingénieur diplômé Grende Ecole (Sup. Elec.

Télécom...)

Débutant ou qualques années d'expérience.

Connaissances souhaitées:

Electronique analogique

Capteurs de mesures
Métrologia générale

- Très bonne connaissance de l'angleis.

La rémunération annuelle de départ, très a motivante, sera fonction de la qualification et de l'expérience.

Ecrire à FLOPETROL - Service du Personnel Réf. RND/4-80 - BP 592 - 77005 Melun Cédex

GROUPE BANCAIRE PRIVÉ

POUR SERVICE STUDES DE CREDITS AUX PRIFIES BY MOYENNES ENTREPRISES

GRADE CLASSE VI

- 30 ans environ. Formation superioure. - 5 ans d'expérience minimum de crédite aux F.M.E. acquise dans un poste simulaire et/ou

Adresser candidature détaillée à nº 59234 Contesse Publicité, 20, av. Opéra, 75040 Paris Cedez 01 q. tr.

CONTROLLER

Leeder en Europe, peur pos fabrications mécaniques, nous sommes une société française friale d'un groupe multinational. Nous voulons rendores les structures Gestion-Floance de l'une de nos divisions (6000 personnes, C.A.) à 1 milliard de F.) par la criation d'un poste

D'ADJOINT **AU RESPONSABLE DU SERVICE**

Basé à Paris, ce poste concerne un professionnel (école de commerce + DECS ou équivalent) ayant acquis dens une entreprise industrielle de taille importante une expérience des mécanismes comptables et financiers de 3 ans minimum.

La connaissance pratique de l'outs infor-matique est indispensable. Le goût pour l'organisation et la maîure des relations humaines faciliterent l'intégration.

Etant donné le contecté international, des possibilités de carrière sont ouvertes pour un candidat de fort potentiel alliant la maîtrise de l'englais à la connaissance des méthodes de contrôle anglo-saxonnes.

Adresser dossier de candidature sous la référence 9036 4 : INTERNATIONAL BUSINESS STRATEGY 4, rue Weber 75116 PARIS

Les Laboratoires GALENIQUES VERNIN

Siège et Unités de Producti à 77 - MELUN - 250 person spécialistes do façontage de pharmaceutiques cosmétiques recrutent **PHARMACIEN**

CHEF DU DEPARTEMENT FORMES SECHES

Très au fait des techniques actuelles de production et de la législation, il gérera sous son entière responsabilité le Dépar-tement tant en plan de la fabrication de son lancement du conditionnement que du personnel (environ 66).

Le candidat pharmacien (option Industrie) nous apportera la preuve d'une première expérience de 4-5 ens dans le domaine de la productios. Notice de définition de poste avant premier entratien aux candidats retenes.

Adresser CV, phota, salaire eutuel sous réf.

Département Recrutemen DOM consells & rue de Berne 75008 PARIS

offres d'emploi

IMPORTANT GROUPE INDUSTRIEL (7.000 personnes) BANLIEUE OUEST rear son squips ORGANISATION en intégrant un

Ingénieur en organisation

31 ans environ, diplômé grande école (Centrale ou A.-M. de préférence), il aura une solide expérience, 7 ans minimum de l'organisation des secteurs : PRODUCTION ET ADMINISTRATIF sequise dans le service Organisation d'une grande entraprise industrielle, complétée si possible par une expérience de Conseil.

Entiaché au Directeur de l'Organisation et de l'Informatique, il devra faire ses preuves en diri-geant et effectuant des missions conséquentes tou-chant des circuits vitaux de l'entreurise.

Après réassite dous cette première étape, il pourra sa voir confier la responsabilité du service Organisation.

C'est un bomme de valeur et d'expérience que nous recherchons. Touté candidature de débutant sera écartée. Votre C.V. détaillé, adressé sous référence 3983 à Mme BORDES, sera traité confidentiellement.

GAMMA Sélection

IMPORTANTE SOCIETE ELECTRONIQUE stuée près GARES NORD ET EST recherche

1 A.T.E. niveau V3

effectuer travaux de mise en service et de maintenance : Eventuellement déplacements à l'étranger dans les pays francophones.

POUR SON SERVICE EXTERIEUR

2 A.T.E. nivean IV 3 on VI

CONFIRMES

connaissance en microprocesseurs souheitée. Envoyer C.V., photo, prétentions à SECRE 214, rue Faubourg St-Martin 75483 PARIS

ORGANISME PROPESSIONNEL

CHARGÉ (E) D'ÉTUDES FINANCIÈRES

Pour :

— Analyse et évaluation d'entreprises ; Analyse of evaluation describes;
 Négociations de rapprochement (speietés communes, holdings, funions);
 Asalstance aux entreprises en difficulté;
 Réadissance aux entreprises en difficulté;
 Réadissance aux entreprises en difficulté;
 Réadissance du plans de financement;
 Préparation de dossiers d'intervention d'une problèté l'insprése et unique de la vestion des difficultes.

Ce poste ne peut convenir qu'à une personne syant une réelle expérience dans un poste similaire si implique de nombreux déplacements

Ecrire avec C.V., photo et prétentions à : REGIE-PRESSE de T 020.163 M, 85 bis, r. Résumur, 75002 PARIS

RÉGION PARISIENNE

Filiale d'un très important retallurgique français recherche

2 DELEGUES COMMERCIAUX

A - L'un responsable de le vente d'acter pour outils et outilloges, du conseil et de l'assistance technique aux labricants, ainsi que de la gestion et de l'administration de commandes. Formation BTS ou DUT commerce ou métal-lurgle. Expérience similaire, même courte, sou-

B - L'autre responsable de la vente de grenailles aux industries et des conseils techniques aux usagers.
Formation brevet technicien ou solide expérience technique ou vente dans le domai

Adr. CV complet sous ref. DC 225 A ou B à BAILLY CONSEIL 40, av. Hoche 75008 PARIS

TRAILOR Important constructors

un ingénieur débutant

Formation A.M.; ENSI... ou équivalent. Anglais in sable. Il travaillere, dans le cadre de la Direction Re et Développement. à l'amélioration et à la créat

Adresser C.V. + photo à Onite BOURGROIS, TRAILOR S.A., 3 RN 10, 78311, MAUREPAS CEDEX.

BANQUE FILIALE D'UN

IMPORTANT ETABLISSEMENT FINANCIER

analyste de credit Pour étude des risques, rélations avec clientèle et correspondants, réalisation et sulvi de crédits. Pratique de l'analyse financière en secteur bancaire. Maitrise de Sciences ECO, IEP section ECOFI ou

Adress. CV, photo, salaire et prét. s/réf. 8849 à L.T.P. 31, Bd Bonne Nouvelle 75082 Paris Cedex 02 - qui transmettra

offres d'emploi

BEGHN-SAY Division Lotus et Kayserberg

(3 300 personnes - 1,5 milliard de CA -

en forte expansion) .

offre à **INGENIEUR**

INFORMATICIEN Poste de responsabilité

et d'avenir. Après un stage en Alsace (réglon de Colmer) euprès de son Service Informatique Central, il sera appelé à prendre en charge l'antenne perisienne de ce Service lPont de Levallois).

Releveront de sa compétence, l'exploitation (moyens informatiques puissants) et la conduite des études (applications de gestion importantes) pour cette

L'expérience concrète de la direction de projets informatiques est demandés.

Adresser lettre manuscrite, C.V., photo (retournée) à M. J. RIFF - BEGHIN-SAY - 68240 KAYSERSBERGe

GROUPE FRANCAIS en pleine expansion, 3000 personne occupant une place prépondérants sur son marché recherche

2 INGENIEURS

1-responsable prototypes pré-séries

Si quelques années d'expérience sont un atout nécessaire, le candidat retenu devra posséder impérativement des qualités de rigueur, le sens de l'organisation et une forte personnalité.

2-animateur productivité

Ingénieur ayant une expérience des problèmes de production et de méthodes, le sans de l'animation, il recherche des actions d'amélloration de la roductivité et coordonne leur mise en ouvre La connaissance de l'analyse de la valeur serait un atout déterminant.

Ecrire avec C.V., photo et prétentions en indiquant le poste choisi à na 59596 CONTESSE Publicité 20, avenue de l'Opéra 75040 PARIS Cedex 01, qui transmettra.

SOCIETE D'INFORMATIQUE FILIALE D'UN IMPORTANT GROUPE FRANÇAIS D'ASSURANCES

UN RESPONSABLE SYSTÈME

DE HAUT NIVEAU

- Denx 3033 de 12,000 K shacun : - Un 3033 de 8,000 K;

- Un 370/168 A.P. 8.000 K : - 1.000 terminaux teletraltement. Le logiciel système est M.V.S.

Envoyer photo et prétentions sous référ. 2323 à : SWEERTS B.P. 269, 75424 PARIS CEDEX 99, qui transmettra.

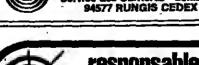
DISCO **GROUPE DE DISTRIBUTION**

> recrute pour remplacer cadre en développement de carrière

CONTROLEUR **DE GESTION**

Nous demandons eux candidats appelés à travailler dans une équipe jeune et dyna-Formation Sciences Eco-IAE ou équivalent







Nous sommes une jeune Société de promotion industrielle et commerciale. Notre vocation: aider les PMI à exporter. Notre assistance consiste à étudier les marchés étrangers, détecter les débouchés accessibles, définir une politique d'exportation puis à en conduire la realisation.

Vous avez une formation technique polyvalente (Centrale, A et M, IDN) et une expérience commerciale de quelques années à un niveau international, peut être même en composants d'automatisation.

Nationale.

Vous avez une très bonne maîtrise de l'affemand et une bonne pratique de l'anglais.

Vous êtes décidé à mener votre carrière avant tout sur vos capacités d'initiatives personnelles et votre goût des responsabilités.

Vouillez adr. CV, photo, rémunéz act. s/réf. 820 à : HORACE conseil

97 rue de Richelieu 75002 PARIS



to any or an expense.

DESCRIPTION OF THE PROPERTY OF



. 5

1/7 -

THE REAL PROPERTY OF THE PERSON NAMED IN PARTY OF THE PERSON NAMED IN PART Application in the second of the second ------

Transfer of

tion with extrasion

-



















. .

offres d'emploi

recherche pour son **DEPARTEMENT COMPRESSEURS:**

10) Chef de Ventes basé à Paris il sera responsable pour la zone Sud de la France de l'organisation des ventes à travers un reseau

201 Technico-Commercial

de Distributeurs.

Réf. 3129

pour la vente de compresseurs aux entreprises utilisatrices Paris et Région Parisienne. Réf. 3130 Ces postes conviendraient à des candidats ayant déjà l'expérience de la vente de matériels d'équipe-

Envoyer CV et prétentions en pré-

cisant la référence du poste choisi. SEREP 82, Bd Malesherbes

Pour développer son activité energie solaire me société à vocation nationale

1 INGÉNIEUR

Grande Ecole - Haut niveau

- 30 ans minimum.
 Compétent en matière d'économie d'énargie et d'énergie nouvelle.
 Hahitude des contacts à haut niveau.
 Initiative et autonomie.
 Sachant animer et coordonner une équipe.
 Qualités d'organisateur.
- Le mission confiée comportera en outre la concep-tion et la mise en œuvre d'opérations nationales pour développer l'utilisation de l'énergie solaire en particulier suprés des maîtres d'onvrage publics et des collectivités locales.



Nº 1 du travail temporaire

recherche pour son siège social

le chef de son service COMPTABILITE GENERALE

- il sera responsable de l'établissement du bilan et de toutes les déclarations fiscales. il devra faire preuve d'un tempérament d'orga-nisateur et d'animateur.
- . un niveau D.E.C.S. ou équivalent
- une expérience de 3 à 5 ans dans un poste simi-

Lieu de travail : Paris 8ème.

Adresser lettre manuscrite, C.V. et prétentions sous la référence 127 au Service Recrutement 26-28 rue de Madrid 75008 PARIS

Importante Société de COMMISSAIRES AUX COMPTES

CHEFS DE MISSION - Expérience minimum 5 ans dans cabinet d'audit

ou de révision. Diplômés d'enseignement supérieur de gestion. Anglais indispensable, 2° langue appréciée.

RÉVISEURS CONFIRMÉS

- Expérience 3 ans dans cabinet d'audit ou de révision.
- révision. Enseignement supérieur de gestion. Anglais indispensable, 2º langue appréciée.

ASSISTANTS RÉVISEURS

- Enseignement supérieur de gestion.
 D.E.C.S. en cours.
 Anglais indispensable, 2º langue appréciée. lls seront amenés à participer à des mission dans des groupes importants. Bonnes perspectives d'évo-lution pour des éléments de valeur.
- Adresser curriculum vitse, photo et prétentions à : Mme CARRE 28, bd Raussmann, 75009 PARIS.

VOUS ETES UN CADRE DE FORMATION SUPERIEURE

GRANDE ECOLE COMMERCIALE

ayant 5 ens d'expérience personnelle

Vous voulez faire une carrière dans une moyenne entreprise performante employant 230 personnes, résissant 30% de son C.A. à l'exportation et syant investi pour daubler sa production dans les 5 ans

Vous êtes convaincu que pour construire un plan de carrière efficace il est impératif d'assumer des responsabilités opérationnelles exigeant un enga-

Vous êtes disponible pour voyager et vous habitez Paris ou sa région.

Envoyez votre dossier de candidatura sous référence 8918 à L.T.P. 31. Bd Sonne Nouvelle 75082 Paris Cedex 02

BANQUE INTERNATIONALE PARIS 8º

CADRE COMPTABLE DE BANQUE

Minimum 5 ans d'expérience, parfaite connaissance comptabilité bancaire et cituation de la C.C.B.

Ecrire avec C.V., photo et prétentions à

REGIE-PRESSE nº T 020,147 M, 85 bis, r. Reaumur, 75002 PARIS

offres d'emploi

SOCIÉTÉ CONSTRUCTIONS ÉLECTRIQUES

recherche BANLIEUE EST INGÉNIEUR

ÉLECTRONICIEN EN.S.L, E.S.E, etc.

RESPONSABLE CAFFAIRES (devis, études, suivi réalisation)

Expérience quelques années nécessaires de préfé-rence en électronique de pulssance (redresseurs, chargeurs, convertisseurs).

Env. C.V. et prét. nº 59.452 CONTESSE Publicité, 20, avenue de l'Opèra. Paris-1°r, qui transmettra.

AMPEX

AMPEX FRANCE 17-23 rae du Dôme 92100 BOULOGNE Leader mondial de l'enregistrement magnétique, recherche pour son DEPARTEMENT INSTRUMENTATION

2 TECHNICIENS OU INGENIEURS

glque et digitaux pour assurer l'Installation et le suivi technique de systèmes d'acquisition Déplacements de courte durée en France à

Très bonnes connaissances en circuit analo-

Bonnes connaissances de l'anglais.

Tél. au 609,91,55 ou écrire avec C.V.



SEXTAN

SOCIETE D'EXPLOITATION DES TECHNIQUES acqustiques nouvelles RECHERCHE

SONORISATEURS ET ECLAPRAGISTES

adresser lettre + C.V. + prétentions à : SEXTAN, service du personnel, 12, rue E.-Varlin 92240 MALAKOFF

IMPORTANTE SOCIETE ELECTRONIQUE située près gares Nord et Est



INGENIEURS LOGICIELS

ayant au minimum 2 ans d'expérience NOTAMMENT sur micro-processeurs de la famille 6800.

Connaissance langage évolué appréciée. Envoyer C.V., photo et prétentions à SECRE 214, rue Fg Saint-Martin, 75483 Parls Cedex 10.

SOCIETE D'ELECTRONIQUE (Hants-de-Seine)

INGÉNIEURS ÉLECTRONICIENS CONNAISSANT MICROPROCESSEURS

Salaire élevé.

Adresse: C.V. détaillé à C.G.P., sous le no 872 25, rue Caveodish, 75019 PARIS.

Recrutements de chefs de produit Pourquoi des difficultés?

Comme pour les ingénieurs, les informaticiens et les commerciaux, HAVASCONTACT a voulu en savoir plus sur les recrutements de Chefs de Produit.

Nous avons interrogé pour cela des protagonistes de ce marché: Chefs de produit de différents secteurs et à différents stades de leur carrière - Responsables marketing - Specialistes du recrutement ...

Leurs réponses sont susceptibles de mieux orienter la communication entre les entreprises et les candidats chefs de produit qu'elles recherchent.

Un bulletin «Gardez le Contact», destiné aux responsables de recrutement de chefs de produit rassemble ces résultats.

Pour l'obtenir, il leur suffit de nous appeler HAVAS CONTACT 622.06.96/07.90 poste 232 ou de nous écrire : 156. bd Haussmann. 75008 PARIS, à l'attention du Service Marketing.

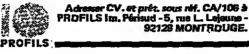
offres d'emploi

Groupe Industriel recherche pour son siège à Paris

CADRE COMPTABLE TRESORIER

Agé de 30 aus minimum, il devra allier à une solide formation (Sciences Pn, Essec, Sup de Co, etc...) plusieurs années d'expérience dans le domaine de la gestion de la trésorerie.

Une expérience bancaire et/ou un DECS seraient



DIRECTEUR D'ÉTUDE

ÉTUDES DE MARCHÉ

Esprit de système + esprit de finesse.
Excellente connaissance sources statistiques.
Excellente adaptation problèmes entreprises.
2 à 5 ans d'expérience.

C. N. R. C.

Lettre manuscrite + curriculum vitae + travaux à

Contre National de Botherche pour l'Économie de la Construction 7. bd Romain-Rolland, 92123 Montrouge Téléphoner au 657-13-31, postes 38/65 et 38/45.

DIRECTION GENERALE

DES TELECOMMUNICATIONS DIRECTION DES AFFAIRES COMMERCIALES ET TELEMATIQUES

Chargé(e) d'Etudes de Clientèle Formation Sc. Eco., IAE, E.S.C.

Première expérience appréciée. Ecrire sous référence 6694 à L.T.P. 31, Bd Bonne Nouvelle 75082 Paris Cedex 02 - qui transmettra

IMPORTANTE ENTREPRISE

DE FORAGE PÉTROLIER Siège social proximité Pont de Sèvres puis Vélizy (juin 1980)

AGENT DE TRANSIT

Ce poste à pourvoir au siège mais comportant de courtes missions en France et à l'étranger convieu-drait à un candidat ayant si possible quelques

Pormation BTS ou DUT. Anglais parié et écrit indispensable. Possibilité de développement de carrière pour Éléments de valout.

Adr. C.V. man., photo et prétent, annuelles à : SERVICE OU PERSONNEL FORASOL - PORAMER - R.P. 19 - 92310 SEVRES.

SAXBY

département automatismes

jeunes ingénieurs grandes écoles

en vue de leur confler la responsabilité d'ins-tallations enmplètes d'automatismes industriels metiant en œuvre : micro-processeurs ou ordinateurs.

Anglais apprécié. Rémunération très ouverte, en fonction de l'expérience des candidats. Adresser CV détaillé, photo et prétentinns à SAXBY - 40 rue de l'Orillon 75526 Paris Cédex 11.

réscau écrans 3278 VM-CMS, DOS-VS (puis DOS-VSE1 VTAM, CICS, VSAM (DL / envisagé)

UN INGÉNIEUR SYSTÈME

COMPAGNIE D'ASSURANCES

équipée de IBM 370-138 (434) en octobre 80) 4 IBM 3790 (8140 déhut 81)

UN CHEF DE SALLE

assurant l'interface système/expinitation. Lieu de travail : près M° Mairie de Clichy. Ectire avec C.V. et prétentions, LA PROTECTRICE Service Informatique, 50, rue Henri-Barbusse 92110 CLICHY.

FILIALE IMPORTANT OROUPE AMERICAIN IMPLANTEE PROCHE BANLIEUE NORD PARIS

SON (SA) RESPONSABLE DU BECOUVREMENT DES CREANCES

Il (elle) sura à tenir le grand livre clients. Rémunération suivant expérience. Dactylo et anglaig courant appréciés.

Envoyer lettre manuscrite et C.V. se réf. 6.878 à P. LiCHAU S.A., B.P. 220, 75063 Paris Ceder 02, qui transmettre.

offres d'emploi

LABORATOIRE PHARMACEUTIQUE régions parisienne

PHARMACIEN (H. ou F.) ASSISTANT(E) DU PHARMACIEN

RESPONSABLE DE NOTRE LABORATOIRE Il ou elle parle coursemment l'anglais.

Envoyer C.V., lettre manuscrits et photo sous réf. no 2.711 à INTER P.A., B.P. 508, 75066 PARIS CEDEX 02, qui transmettra.

recherche pour son Département Commutation de Données

INGÉNIEURS TECHNICO-COMMERCIAUX

réseaux de téléinformatique;
 procédures de transmissions;
 commutation de messages;
et ayant acquis une première expérience de la négociation et de la vente de produits « réseaux ».

Adresser ourrieulum vitas à T.E.T. 5, avenus Réaumur, 92350 LE PLESSIS-ROBINSON.

Important groupe français aux activités internationales (10.000 personnes) recherche pour sa direction financière

UN CADRE COMPTABLE

Il sera titulaire d'un D.E.C.S. et devra justifier impérativement d'une expérience concrète de 5 à 6 ans au sein d'une grande entreprise.

Responsable de comptabilités, il sera chargé plus particulièrement : — de l'assistance comptable aux sociétés du groupe,

- de la mise en piece de procédures comptables,

Adresser candidatures, C.V. détaillé, photo (retournée) et rémunération souhaitée, nº 59,333. Contesse Publicité, 20, av. de l'Opéra. 75040 Paris Cedex 01.

OFFICE NATIONAL d'ÉTUDES et de RECHERCHES AÉROSPATIALES

recherche

UN JEUNE CADRE COMMERCIAL

Formation ESSEC, SUP de CO ou équivalente Intéressé par les achats dans un Etablissem, public. Le candidat devra evoir le goût de la négociation et sers chargé d'adapter l'organisation existante aux techniques modernes de gestion d'un cervice

Adresser C.V. et photo à la Direction du Personnel 29, av. de la Division-Leclere, 92320 CHATILLON.

JEUNE MGÉMEUR INFORMATICIEN al vous possédez une solide formation grande école un universitaire, si vous avez réalisé pendant quelques années des applications de gestion et si vous souhaitez tra-vailler dans une petite SSCI bien impiantée qui (outre un salaire mntivant) vous intéressera financièrement aux résultats de vos projets.

Adresser C.V., prétentions, dets de disponibilité et phnte à SOCIETE VARIANCE 11, rue de le Chine, 75020 PARIS.

FILIALE MARITIME GROUPE FINANCIER IMPORTANT

CHEF DE LIGNE

35 ANS MINIMUM

expérience TRAFFIC CONTAINERS anglais indispensable Salaire : 120,000 à 140,000 F selon expérience Env. C.V., photo, salaire act. sous le n° 59.050 à : CONTESSE Publicité, 20, av. Opéra, Paris (1er),

> IMPORTANT GROUPE D'ÉTUDES recherche

ANIMATEUR DE FORMATION (H. ou F.)

- Cet Animateur som chargé de former des Services Publics à l'utilisation d'un programme informatique de gestion.

- Nombreux déplacements en Province à prévoir.

- Formation universitaire souhaitée (Lettres - Drait éventuellement).

Période de formation assurée. Le candidat devra être précia, faire preuve d'un caprit d'analyse et posséder un excellent sens des relations humaines.

Adresser curriculum vitae, photo et prétentions, à SETEC ORGANISATION - Tour Gemma «D», 58, quai de la Rapée - 75583 PARIS - CEDEX 12.

Opportunité pour J.F. DYNAMIQUE S.S.C.L. recrute urgent Paris

CHEF d'AGENCE

Antonomie d'action, ambiance agréable. Commissances en informatique indispensables. Expérience commerciale souhaitée. Pixe + commissions motivantes.

C.V. L. Bureau - ABI - 10, boulovard du Temple, 75011 PARIS nu tél. 355-84-86

July in 1 Ja

offres d'emp 7,1.T.N. FILLALE THOPSON OF INFORMATIQUE

DES I .

COTOYE 145. J Mil

CONTRACTOR OF CO TAKEN SEE S SCREENES D'EDITION
SCREENES D'EDITION
PUBLISHES
PUBLISHE PUNITE ASSETS

PED. PECHNIQUES CONTROL ECUNQUES ECUNQUE EC CALLETT DAY OF THE PARTY OF THE EH The property of ection and the property of the (E-contion A A CV RP 30, 12

SURF

To the second se FN C Comme come Emp Ecr. Fire sous re BUPE

MOZMORT BAUM

Ut incubitivativitie

THE THEOTRON

MOTHIEURS

Billionituite

11 in termérience

130971 - S.S.C.L.

METHICUR.

2 September : recherche

ano: "- ourne Anorthe Hournee) of F.N.M.P.

The des rections sociales of the Harionale.

The Papis Codex 13.

DR MEERIEUR

Develope Logical Statement of the temperature of tempera TECHNIC Formation Formation Commercial Angleis con E.s. succ 5 57, 43

CSF II mat 1800 AGENTS expérime Lieu Cantiegn Se Properties

Properties

Properties

Properties

Properties

to CONTESSE PUBL. Poste st Télép MARIE A TEURS

AND CO ATM DRIVE.

COMMENT CONTROL CONTROL

SOCIAL CONTROL

CONTROL (Banken JEU) ar set - manuscrite, C.V. recherche COMPTAB

SOLEX

ANALYSTE

PRUT COTTEINE

STROCHIPME de POINTE

Laborature, industriels,

STANDANDE - STANDANDE en VOE

SCHERCHE - SPLIOUEE

COUNTILLATEURS GRECORDO
GESTION
B.T.S. order
22/38 service
acquiss
mecanique
service, pr
interms
capaci
actions th in Constant a 10 avg exercisence tomaine similaire ONTESSE PUBLICITES

OF POSE A 15-10 Paris

Advente 15-10 Paris

A 15-10 Paris

A 15-10 Paris

A 15-10 Paris

A 15-10 Paris

Cy Corra deteiller expér. Chimus titulai MITUELLE MEDICALE bloch 507 5,10, 101, ev. 5 PROGRAME ID The Audy District of the Audy State of the Audy

PECOUTE

Service abornament

Service abornamen

REPRODUCTION INTERDECE

FILLALE THOMSON

CSF INFORMATIQUE

USE INTURMATIUUE
recherche
INGENIEURS-ELECTRONICIENS chafs de projets
ayent au moint 5 ans
d'expérience dans la conceptio
et l'intégration de systèmes
à base de mini
ou micro-processeurs.
Its auront la responsabilité
de projets et devront assurer
l'encadrement technique
d'une équipe.
Une évolution est souheitée
vers des fonctions d'ingémeur
en chef (coordination de pro
jets, assistance technique
au service commercial).

1. 18 20 L. 18 25

 $c_{m_{\mathbf{q},n}} \leqslant_{\mathbf{q}} c$

Company of the State of the Sta

STEEL STEEL

Telegraphic and the

Markenski e

PM # 67

111

Control of the State of the Sta

্ৰিয়া কিন্তুৰ ক্ষেত্ৰ

2011年

ger green

Code a 191/2

HANGER WEST,

. Committee attacks

 $\{ v \in V \}$

1131111

PHARMACIEN HOU

Part of the last

offres d'emploi

TILLIL

L'ECOLE NATIONALE SUPERIEURE DES TELECOMMUNICATIONS RECHERCHE

Pour participer aux activités du Laboratoire de Physique des composants, dans la maire des orien-tations nouvelles, dans le domaine des circuite

LLL FILIALE THOMSON CSF INFORMATIQUE

jets, assistance recinique au service commercial). INGENIEURS grande école, débutants ou quelques anné d'expérience pour développeme gresperience pour developpement sur micro-processeurs. Lieu de traveil : banlieue Sud (prox. Orly). Env. C.V., photo et prétentions en précisant réf. HARD à : T.I.T.N., 5, rue Gustave-Effel, 91-20 MORANGIS. SECRETAIRE D'EDITION

Libre rapidement. Expérience souh. Lieu de travell : Neufliv-sr-Seine. Env. C.V. à Patrilleri, réf. 1050, 27, r. Garnier, ?200 NEUILLY, qui transmitta. NEUILLY, qui transmettra.
Seine-et-Marna, prox. Nemours,
couple retraité, recherche,
AIDE-MENAGERE
pouvant également assurer
COMPAGNIE
Temps partiel ou comptet cer
possibilité éventuell, logement.
Conditions à débattra.
Eon. nº. 6.239 « le Monde » Puts.
5, rue des Italiens, 75427 Paris
Cedex 09, qui transmetira.
Livuistraites et TECNNIGUES

Ceder (9), qui transmerra.
INDUSTRIES et TECHNIQUES
LE MAGAZINE FRANCAIS
DE LA TECHNOLOGIE
recherche:
JOURNALISTE pour assister
le Rédocleur en Chef.
Goût et experience de l'animation et de l'encadrement;
Maitrice parfeite de le rédaction;
Expérience presse ou édition de préférence scientifique ou technique; echnique ;

rechnique;
Formation supérieare de préférence scientifique ou technique;
Angleis indispensable, alle mand appricié.
Envoyer C.V. et préfent. à :
M. le Rédacteur en Chef Industries et Techniques
40, rue du Colisée, 75008 PARIS.

International American company with base in Europe requires experienced irrigation equip Recherche grand-mare (leune)
pour s'occuper de 2 enfants
2 et 6 ans et de la maisen.

> TJ.I.N. FLUALE THOMSON CSE INFORMATIONE

(NEMPEURS LOGICIEL

(NGENIEURS LOGICIEL

(Trande école, option inform

tique, si possible confirmé

2 à 5 ans d'orapérience

pour travaux sur systèmes

temps féel

à base de mini-ordinateurs,

INGENIEURS ELECTRONI
CIENS pour développement

de tylè-contrôle.

Lieu de travail :

40 km Ouest de Paris,

invoyor C.V., photo et prétent,

n précisant référ. S.N.S. à :

II.T.N. S, rue Gustave-Eiffel,

7120 MORANGIS.

91420 MORANGIS

INGÉNIEURS Electronioni

1 a 3 ans d'expérience
Conneissances
en micro-processeurs.
Sélect Service - 2464-51,
rue de Chabrol, Paris (10-).

IMPORTANTE S.S.C.L INGÉNIEUR

32 ans pour concepti management de systèm matique de gestion production. Expérience sur mini ou Solar souhaités.

Ecrire avec C.V. et prêten N° 59,156 - CONTESSE PUBL 20, av. Opéra, Parts (1=1), q. fr

COLLABORATEURS Mattrise de droit privé.
Connaissences en législatio
sanitaire, en Sécurité Sociale
en comptabilité,
et courte expérience souhaitées

Adresser lettre manuscrite, C.V. détaillé, photo (refournée) e prétentions à F.N.M.F. Division des relations sociales, 50 à 60, rue Nationale, 7564 PARIS Cedex 13. Pour domaine
PLECTROCHIMIE de POINTE
Laboratoires industriels,
rég, parisienne recrutent en vue
RECHERCHE APPLIQUEE

ACCUMULATEURS UN INGÉNIEUR GRANDE ÉFNIE (Physique - Chimle) de 5 à 1a ANS expérience dans domeine similaire.

Adr. lettre manuscrite, C.V. + prét. ss référ. 7404 à n° 59.406, CONTESSE PUBLICITE, 20, av. da l'Opéra, 73040 Paris Cedex 01, qui transmettra. Le C.V. devra détailler expér. Il ne sera pas donné soite aux candidatures ne répondent pas aux critères arande écola ét expérience.

> MUTUELLE MEDICALE PROGRAMMETIR

Niveau I.U.T., A.F.P.A. 1 ou 2 ans expér. COBOL exigé. C.V., photo et présent sous M.22, Maryse COLLADO, boul, Pasteur, 75015 PARIS. L'USINE NDUVELLE

m. industriel françale RECRUTE pour son service abonnement

1 an d'expérience dans la vente par téléphone.

Libres Immédiatement.

Les candidates devront létéphoner, pour randez-vous, as : 233-26-37.

POUR SON DEPARTEMENT ELECTRONIQUE ET PHYSIQUE

DES INGENIEURS OU UNIVERSITAIRES

Envoyer C.V. détaillé avant la 20 juin 1980, au : SECRETAGIAT GENERAL E.N.S.T., 48, rue Barrault. - 75634 PARIS - CEDEX 13.

CADRE COMMERCIAL

EXPORTATION DIVERS

Jeune, nivesu d'études supér très motivé par la venta, angle et ellemand courants, disposible à 50 % pour déplacements l'étranger; poste basé à Paris

Adr. C.V. at pretent. a

(Sous référence 285), 14, rue de Llège, 75009 PARIS, qui transmettra.

MEAUX

RESPONSABLE

DE BUREAU

Agé de 20 ans minimum, le candidat aura une bonne formation bencaire, alliée 2 une experience de plusieurs années dans la gestion et l'animation il possèdera le golf du contact et le sans de l'organisation.

Le candidat devra réside dans la région.

pour son siège à Paris

sera chargé de :
projet de navires de racher-ches, définition de reforma de navires méstants et d'équi-pements nouveaux, suivi da

nvoyer CV + lettre référence B1195 M REGIE-PRESSE

85 bis, r. Résumur, 75002 Parls.

SOFIMAE, 9, r. Jean-Jaurie 9220 Chittion-suis-Bagnesis recrute : 1) pour meintename at déparmage appar, de mesure électronique

2 TECHNITIFIES (NES)

2 TECHNICIPAS (NES)

1 THE HATE

TECHNICIPH DE CONTROLE Envoyer CV et prése

Societé d'Architech

RESPONSABLE

ARCHITECTE

35 a. min., dynam., compétent pour diriger agences et travx, possibilité utiletieure de participation. Ecr. ev. CV, photo et prét. à CREATIV, 40, rue Bonaparte, 75006 Paris

IRADIITTIRS IFCHIQU.
de Français en Anglais
Mécanique - Electronique.
C.V. à BIAT. 3. Villa Poirier.
75015 Paris.

ECOLE PRIVEE, hors contrat SUD PARIS recherche

Ste d'Expertise comptable Parts (4º) recrute

IN BESDUNCABLE

NOIZZIM 30

ANALYSTE

PROGRAMMEUR

PRUSAMMILUR
pour participer au développement et à la mise en service
d'un système de comptabilité
sur petit ordinateur de gestion.
Expérience et commaissances
souhaitées : matériel niveau
1.8.M. 34, C.I.I.H.B. 61/M.
Langage COBDL, GAP II.
Notions comptabilité.
Leu travail proche gare
Saint-Lazare.
Avantages sociaux.
Restaurant d'entreprise.
Ecr. avec CV., photo, prâtent.,
no 3281 P.A. S.V.P.,
33, rock y Genéral-Foy,

27, rue du Général-Poy, 75008 PARIS.

Importante estreprise

TITULAIRES DU BAC

ELECTRONIQUE (F-2)

TITULAIRES DU B.T.S.

BATIMENT el T.P.

étude de pris en bâtiment.
Expérimentés, libres immédial.
Lies de travail Paris.
Ecr. en joignant CV O.R. Paris 23, rue de Vienne, 1508 Paris
(MPTE SOCIETE
CONSTRUCTION MATERIEL égulpemants électriques proche Bantleue Nord
recherche

ELECTROTECHNICIEN

Adr. C.V. détaillé a re 60.312 Conjesse Publicité, 29, av. de l'Opéra, 75049 Paris Cedex 61 qui transmettra.

Laboratoire de recherche

CSF INFORMATIONS

recherche pour ses traveux de
conception et de réalisation de
systèmes de gestion dans le
domaine de l'informatique repartia sur mini et micro-ordinateurs ainsi que pour ses traveux
dans le domaine des réseaux
de le commutation de messages
et de le télé-informatique.

- INGENIEURS SYSTEMES
Formation grande Ecole, plusiaurs années d'expérience dans
le domaine du togiciel tos réal.

- INGENIEURS débutants
Option informatique ou maîtrise
informatique ou maîtrise
informatique
Liea de Iraveit;

Banileue Sud (proximité Orivi).
Erv. C.V., photo et prét. en
précisent référ. SOFT, à :
T.I.T.N.S., r. Gustave-Eiffel,

(mportante société proximité SAINT-LAZARE recherche pour son Département informatique IBM 270x138 DOS/VS CICS (courant 1980 2xIBM 42xI) JEHNE DÉBUTANT BAC MINIMUM

POUR FONCTION

PUPITREUR Adr. C.V., photo et prétentions no 17.271 sur enveloppe à DD 39, rue de l'Arcade, 8-qui transmettra.

BUREAU VERITAS UN INGFNIEUR EN CONSTRUCTION NAVALE DEBUTANT

ITO ENSTA, ENSM re pour études retati tabilité des navires, eng flottants ,etc. connaissance en pro-n m a 2 i u n F D R T R A N et BASIC. connaissance de Yangiais

Ecr, avec C.V. et prétenti sous référence nº 31 à BUREAU VERITAS Direction du Personnel, 31, rue Hant-Rochefort, 75017 PARIS.

mportante Société Spécialité Chimiques, Quartier Opéra recherche CADRE **LECHNICO-CUMPREDCITY**

courant lodist Ecr. avec C.V. a M.J.C. Po 57, qual de la Seine, 75019 PARIS.

T.LT.H. FILIALE THOMSON CSF INFORMATIOUS sur microprocesseurs : INGENIEURS confirmes

en logiciel et/ou mat. (809), 6800, 8085, 63000 AGENTS TECHNIDUES ASENIS IE Levie experimentes.
Lieu de travall:
Banlicos Sud (proximité Orty).
Env C.V., pholo et prétent, es
précisant reter DPMS, es
T.I.T.N., 5, rue Gustave-Entlel,
91420 MORANGIS

ANALYSTE DONGRAMMEUR COBDL
SI possible CICS.
Poste slable - Bon salaire.
Téléphone : 87206-77
(Poste 10).
S.C.A. EXPRESS
(Banileue Nord) recherche
JEUNE EMPLOYE

COMPTABLE chents. relance créances crie Téléphone : 867-25-86. CONSTRUCTEUR recherche pour Bureau Paris

COMPTABLE GETTIONNAIRE ECT. av. C.V., photo, pretent. & CREATIV, 27, r. du Colisée (8º). SOLEX CARBURATEURS 9, r. Lavokier, 9200 Nanter racherche

CHEF DE SECTION DRDONNANCEMENT
DRDONNANCEMENT
GESTIDN DE PRODUCTION
8.T.S. mécanique ou équivalent
28/28 a. expérience confirmée
acquise dans entreprise
mécanique moyenne et grande
série, pratique des moyens
informatiques appréciée,
capacités à mener des
actions da coordination
et disulpropersent entre services

et développement entre services centraux et usines da production décentralisée décentralisés.
13º mois, avantages sociaux,
Adresser C.V. et prétentions
à la direction du pérsonnel.

INGÉNIEUR chimiste métallurgiste titulaire d'un doctorat INGÉNIEUR biochimiste : Iravaux

sur biomatériaux S.N.E.A.: 607-30-89 av. Jean-Jaurés, Parts-19 AT - CRIMISTE

30 ans environ, niveau BT chimiste. Exper. soul ble 2 à 2 ans labo chimie minérale. Pour analyses repetitives, sages de traces d'impurete par spectro d'absorption etomique, etc. Angleis souhaitable.

par spectrophotomètrie, spectro d'absorption etomique, etc. Angleis sounaitable.

Adr. CV et pret. na 160 Publicités Réunies, bd Voltaire, 75011 Paris haut niv. Tél. pr RV 563-17-00.

offres d'emploi

L'Entractee Générale
LEDN GROSSE recherche pour
VERSAILLES: JNE HOMME
Libéré O.M. HEC ESSEC.
Sup de Co pour le former à
une ou plusieurs des spécialités
eulvaries:

INGENIERIE FINANCIERE
(Promotion, immobilière,
recherche d'investisseurs pour
constructions industrielles,
traveur à

constructions industrielles, traveux & l'expertation). DEPARTEMENT MAISONS (NDIVIDUELLES ASSURANCES se rapporten à la construction (responsabilité civile, décannale, bétiment et traveux publics, etc.). PROSLEMES de PERSONN Acts à noutroir des l'imme parte à responsabilité de l'estant prosure publics, etc.). Poste à pourvoir dans l'immé dist à Versalles avec Import-activité provinciale. Adr. C.V. maniscrit sous pi personnel, à M. Léon GROSSE, 26, rue Saints-Addiaide 78000 Versailles

CABINET LAVOIX CONSEILS EN PROPRIETE INDUSTRIELLE Offre poste de collaborateur à

> DIGENTEUR GRANDE ÉCOLE (MÉCANICIEN)

iyani de préférence quels ennées d'expér, en matière brevets d'invention. Bonne connaissance de l'anglais et de l'allemand

Adr. C.V. et prélentions à CABINET LAVOIX

1, place d'Estleme-d'Orves, 73441 PARIS CEDEX 09. Envoyer lettre manuscr., ind-quant date de disponibilité, CV, photo et prélent. sous réf. 8774 à MEDIA SYSTEM, 104, rue Résumur, 75002 Paris, qui transmettra. PL DES VOSGES - BASTILLE Sté machines-outils rech. pour son service comptabilité importation UN

COMPTABLE

FECHLION

ECT. avec C.V. A SOGEMO

1. r. des Minimes, 75003 Peris

Réponse assurés. poer sos sege à Paris

INCENTER 35 AMS

Permation : école des érchitectes et technicians en coestruction navaie de Nantes.

— école nationale supérieure
de mécanique de Nantes.
Ingénieurs d'études et de
travaux de l'armement.

Expérience de chartier et de
bureau d'études en construction
navaile. Impertante Sie de Transpor proche quartier DEFENSE racherche

UN DÉCLARANT EN DOUANE UN AIDE DECLARANT UNE EMPLOYEE

DE TRANSIT MARITIME idr. CV + prit. et photo so rét. 934 à TRENDANCES, 41, avenue de Friedland 75008 Peris qui transmettra.

RANSTAD TRAVAIL TEMPORAIRE COMPTABLE !

DACTYLO AIDE-COMPTABLE

BUREAU VERITAS

UN INGÉNIEUR

(debutant accepte)
en construction navele
Formation ENSTA ou ENSM
specialisé en construction
navels hydrodynamique,
Bonnes conneissances
in programmation FORTRAM,
Anglats Indispensable,
Employ a PARIS.

Ecrire avec CV at pritent sous reference no 32 à BUREAU VERITAS Direction du Personnel, 31, rue Henri-Rochefort 75017 PARIS STE DINSTRUMENTATION recrute pour son laboratoics da recharches

AGENT TECHNIQUE POUR MENTE
pour mesures électroniques
Lieu de travail :
basileue Sud-Est de Paris.
Salaire motivant.

ENVIR. C.V. SOUS 167, 2331 A SWEERTS, B.P. 269 75424 PARIS, CEDEX 09 IMPORTANTE SOCIETE
Matériels arts graphiques
socie benjeus Sed-Proriets arts graphiques bealieus Soc-Est Par recherche

ATTACHÉ DE DIRECTION BILINGUE ALLEMAND

Libre repidement. Qualitis raquises : ponyvalence, lutistive, esprit d'équipe.
Ecr. avec C.V. sous rif. 9.69, à PUBLIPANEL.
20, rue Richer, 7341 Paris Cedex 01, qui transmettre.

Demande ENTREPRISE, sérieuses références, effectue rapidement tra-vaux painture, décurat, coordi-dination fous cons d'état. Davis gratuit. T. 368-47-84 et 873-30-12.

travaux

à façon

Pour cadres dynamiques,

et professions poérales concernées par les entreprises en difficulté ;

FORMATION A L'AUDIT ET A LA REPRISE D'ENTREPRISES

Stage de 3 mois et demi an continu de 16 juin ad 30 septembre.

- Formation à la négociation sociale et à la gestion de crise;

Pormation à l'ansipse d'entreprise et aux méthodes modernes de management par : le Centre d'Etude et de Formation à l'Analyse et au Redressament d'Entreprises : C.E.F.A.R.E. agrée par le Ministère de l'Industris.

Recrutement sur titres, tests et entretion. Renseignements: INFOP, 45, avenue Carnot, 25043 RESANÇON OEDEX. Tel.: (81) 80-89-00

Secrétaire assistante

secrétaires

de direction BOIS-COLOMBES 70 000 Une entreprise commerciale importante transfère son Siège à Bols-Colombes pour faire tece à son expansion.

Son Directeur Général adjoint cherche une Secrétaire Coës-borairica chargée de l'assister dans le domaine administratif et en particulier dans la gestion administrative du personnel. Ce poste convient à une collaboratrice expérimentée, active, autoriorne, d'une bonne maturité, appréciant une ambience très dynamique.

Sélé

Merci d'adresser lettre men, et C.V. détaillé
sous Rét. 23595M, à M.J. Fourniel. Discrétion
geranda, 23, quai Bulliani - 92/152 Suresnee.
Tel. 772.21, 22.

C.C.E. AIR FRANCE recharchs pour stege (94 Thiais)

SECRÉTAIRES DE DIRECTION

Statut maîtrise

B.T.S. secrétariat Direction bilingue (anglais)

crigé.

Expérience professionnelle 4 ans souhaitée Ecrire avec C.V. au C.C.E. AIR FRANCE Tour Europa 103 Rungis Coder

SM CORD INTERNATIONAL représent. offre GROUPE FRANÇAIS
LEADER
DANS SA SPECIALITE
PEINTURES BATIMENT
recherche

AGENT DE VENTE

eyant de préference une expérience des problèmes de pelnure vous serez intégré dens une équipe jeune et quamique. Vous bénéficiersx

d'un stage d'adepta d'un sulvi de fori

Nous voalons : andidats dynamiques, 25 inimum pouvant prouver réussite dans la vente, offrant des paramiles de stablité.

Pour les départements 92 et habitant si possible dans ces départements.

Adresser lattre manuscrita C-V. détailsé à HAVAS CONTACT, 156, boulevant Haussmann, 75008 Paris Réf, 25025,

ociété générale de diffusio BORDAS

UNCE CHEF DE SECTEUR

4 DELEDUES(ES) - V.R.P. pathilités minimum garanti 3 premiers mois 4 primes 4 pourcentege.

Stage de formation. pr rendez-vous M. FERRY 548-85-70.

automobile/

giver

recherche
pour son siège social
rue du Colyste, 7500. Paris
SERFIAIRE STENO
BILINGUE ANGLAIS
Téléphonez : 720-02-46 IMPORTANTE SOCIETE DE MATERIEL MEDICAL recherche

POUR SA DIRECTION COMMERCIALE COLLABORATRICE

SERVICE DES VENTES
sacham rédiger, assumer
responsabilité
de 2 Secrétaires et coordinat
avec Directeurs
régionaux et vendeurs.

Ecrima evec C.V. et prétentions no 945h M. BLEU. 17, nue Lebel, 94300 Vincennes

TDEC.
CONSEILS DE DIRECTION
PARISA'
recharche SECRETAIRE STÉNODACTYLO

Bilingue anglais

poste requière :
2 à 3 ans d'expérience ;
des qualités d'efficacité
d'initiative et de riqueur ;
le poût du travail d'equipe
connaissance de l'italien ap précie. Rémunération intéressante.

Avantages.
Esy, C.V. 4 T.P.F.C.
39, av. Plarre-ler-de-Serbie,
75008 Paris capitaux ou proposit, com.

création Centre Médica Sud-Ovest, rech. capitain lovestisseurs ou associés Téléph.; (35) 59-44-59

information divers

POUR TROUVER **EMPLO**

ALFA ROMEO PARIS 16º concess 48, rue MOLITOR 651.80.60

Le CENTRE D'INFORMATION
SUR L'EMPLOI vous propose
GUIDE COMPLET (220 pages)
Extraîts du sommaire ;
Les s'types de C.V. : rédact,
exemples, errours à éviter,
La prachologie al ses pièges.
12 méthodes p o s'r trouver
Femploi désiré : avec plans.
Réassir entretiens, interviews,
Las bees réposses aux tests.
Emplois les pius démandés,
Pour informations, écr. CIDEM,
6 scs. Monsigny, 78 Le Chesnay,
Pour coonaître les emplois
offerts outre-mer, étranger
(Canada, Australie, Afrique,
Amigrations (LM)
3, sue Montyon, Paris-le,
L'Etal offre des emplois stables,
televalures précises des la labores. NEUBAUER PEUGEOT

EXCEPTIONNEL! PRIX IMBATTABLES L'Etal offre des emplois stables, bien rémunérés, à toutes et à tous avec ou sairs diptémes, Pour les connaître, demandez une documentation gratuita sur la revise FRANCE-CARRIERES (C 16) B.P. 402-09 Paris

B.M.W 63.Bd.J.Jaurés 92 CLICHY. Tel.731-05-05

ACHETER OU LOUER VOIRE B.M.W. PRESENTATION of ESSAIS do

TOUTE LA GAMME NEUVES, DISPONIBLES Nombreuses OCCASIONS GARANTIE B.M.W.

formation profession.

I.S.T.I.

INSTITUT SUPERIEUR DE TECHNOLOGIE INFORMATIQUE

TECHNICIENS DE MAINTENANCE

STAGES

de haut niveau en 6 mois. Niveau requis : BAC EMPLOY ASSURE en fin de stage. Tests d'admission sur R.-V. 378-73-22

21, cours des Juilliottes, 94700 MAISONS-ALFORT Ale Les Julkottes.

demandes d'emploi

CADRE SUPÉRIEUR, 52 ans

Directsur d'entreprise bât, et T.P. depuis 20 ans. Implanté en Afrique francophone. Grande expé-rience, et rénestes confirmées de créations et implagitation surreprise outre mer, rechembe situation haut niveau monde entier.

Errire N° 2,239 c le Monde a Publicité, 5, rue des Italiens, 75427 PARIS CEDEX 09.

For permanent installation in Greece

RESPONSABLE

résidentiel, industriel et co Gestion, assurances, personnes, blens, construction,

Recherche poste responsabilité Paris ou R.P.

PHARMACIEN retraité

recherche aur Paris ou région parisiens gérance pharmacie de clinique,

distribution ou remplacement Ecriro M. LAMBERT J.-F. 28, boulevard Pereiro, 75017 FARIS.

H., 39 D.E.A. math apolitoues, statistique, analyse numerique, Algol, Fortran, engl., ch. empl. Ecr., no 276 e le Monde e Publ., 5, r. Italiers, 75/27 Paris ced. 09. Etudiente, quadrilingue f no llons de dactylo, ch. emploi pour vacances: Mile Battut Mireille, 142, bd Massane, 2pp. 199, 790.

5, r. Italiens, 7522 Peris ced. 09.
Etudiante, quadrilingua - f. nollons de dactyto, ch. emplos pour
vacances: Mile Battut Mireille,
142, bd Massana, app. 199, 75013.

CONDUCTEUR TRAVAUX
43 ans (second œnvre), expér.
cclai franças arabe anglels,
cherche place France ou Irak.
Abudhabi, 1649h. 1 (45) 643-91.
J.N. 20 ans, programmeur DEB
langages Basic et notions de
Cobol, cherche place sur Parts.
Tél. 207-11-07, de 12 h 30 à 13 h,
lous les Jours, Libre de sitte.
Ex-Directeur Agence Publicité.

it lous les lours. Libre de suite.

Ex-Directeur Agence Publicité.
rech, poste resp. Publicité.
chia annonceur. Ecr. no 13.269,
Publicité Roger Blay, 101, rus
Réaamur, Paris-2e, qui transm.
Cadre direct. P.M.E., éditionpublicité. Presse, rach, poste
resp. teacrite, pel, Direct, poste
resp. teacrite, pel, Direct, ed ou
D.G.A., Direct, administr. et
financier, Directeur commerci,
Ecrire no 13.773, PUBLICITE
ROGER BLEY, 101, r. Résumur,
75002. Paris, qui transmatira.

J.F. sér., 21 a., rech. emploi
dont stans 4 meiss. ende resp. financier, Directeur commercii, Ecrire no 13,773, PUBLICITE ROGER BLEY, 101, r. Resumitr, 75002. Parls, gol treasmettra.

J.F. ser., 21 a., rech. emploi stable, secret, medic. Sal, min., 1500 F. di rise, sello, le 15,500 F. di rise, peris. Teleba, le pole, peris. Teleba, le pole, peris. 20 h. ; 473-99-40.

5 bis, r. Resumur, 75002 Paris PROFIL DE PATRON etudie toutes propositi

pole, sprés, 20 h. : 473-740.

J. H., 29 a., biling, franç, angl.

+ not. Ital. et altern., BAC .

littér, études supérisures, pouvant voyager, libre de suite, étuderait toute proposition de sivation. Ecrire INTERMEDIA, po 1,500, 69, rue La Fayette, 75009 PARIS, qal transmettra.

J.F., 33 ans, axpér, secrétaire trexpér, dans B.E., aménagement, documents d'urbanisme, études 16 (8) 340-35-75 DIRECTEUR ADMINISTR. et FINANC.

orexper. dans B.E.amenagement, documents d'urbanisme, études d'impat, agriculture, cherche poste France ou étranger. An-Biats parté. Ecr. ne T 020138 M REGIE-PRESSE BS bis, r. Réaumar, 75002 Paris, CADRE Autona So ans, formation superieure
LIBRE RAPIDEMENT
Nabitué à participer sa redressement et au développement
d'entreprise et pouvent:
— Elaborar la stratégia financière;
— Coordonner la comptabilité
générale, analytique et contrôle de gestion;
— Mettire en place des méthodes
d'organisation et l'outil informatique; co pis, r. reasumer, 1900c Pots.

CADRE Algerien, 42 ans, Ilc.
urbanksme-amenagem... p a ri a
arabe, français, angiels, 13 ans
expér. France dans construct
et bitimant, gde expér, marché
et diraction chantier, cherche
emploi France ou pays arabes,
Koweit ou Emirat.
Ecr. Nº T 20057 M Régie-Pressa,
85 bis, r. Résumur, 1902, Paris.

I,F. 33 ans. expér. accrétare

BS bis, r. Réaumur, 75002 Paris.

J.F., 38 ans, expér. secrétare
assistante direction, noteriat,
compt., gérance boutique vétern,
at bijoux, expérience représentation vétern, O.M., Anglais, Libra
immédiatement, étud ites prop.
Ecr. nº T 020136 M Régle-Presse,
85 bis, r. Réaumur, 75002 Paris,
Jeune homme, 25 ans, 8.T.S.
instruments d'optique et de pcécision (1.O.P.), ch. place stable,
Ecr. nº 8.281 a le Monde » Pub.,
5, r. Ivallens, 75427 Paris Ced. 99. 5, r. Italiens, 75-27 Peris Cell. 67.

DISP, 1=r SEPT, SECR, CINO, sutonome, cultivée, ch. mi-temps préférence act. soc., contact. Tél.: 361-47-32, le soir.

Animateur de loisirs, diplômé CAPASE, pariont anglais et l'animateur de since and complexe hôteller de 350 ch., longu. expér. prof. cherche situation appropriée.

Ecr. nº 2275, « le Monda » Pub., 5, r. Italiens, 75-227 Peris Cel. 09

Formateur en expression orale,

RESPONSABLE EXPORT

85 bls, r. Résamur, 75002 Peris
Ingénieur CESI, 30 ans, 10 ans
expér industrielle maintenance
et bureau d'études automatisme
et régulation, rech. situation
Hte-Normandie en maintenance,
production, technico-ccial et ties
propositions sur les énérgies
nouvelles. Disponible. Ecrire à
A. DUGENETAY Yvon, 44, ris
de Louviers, 27100 Le Vaudreuil
Téléphi. 16 (32) 5×11-74

Marketing director, 39, with 15 years experience in one of the largest firms in France seeks position with international company to collaborate in the framework of services of :

framework of services of :

- market research and survey,
- design and product policies of new products,
- improvement of commercial procedures and distribution schemes,
- preparation and follow-up of annual budgets and long-term strategy,
- preparation, definition and management of advertising and promotion budgets,
- write to this newspaper, which will forward correspondence: n° 2.225 & LE MONDE's Publicité,
- 5, rue des Italiens, 75427 FARIS CEDEX 09.

DÉPART IMMOBILIER

Ecrire Nº 2.290, « LE MONDE » Publicité, 5, rue des Italiens, 75427 PARIS CEDEX 09.

(57 ans)
eyent expérience hôpital et gestion

CHEFS D'ENTREPR.

LER.ED.: 340-57-58 +

ECT, nº 1 19735 N. RESPETT, 85 bls, rue Résumur, 7500 Paris

EXP.-COMPT. MEMORIALISTE

30 ans, 6 ans d'expèr. P.M.E.,
charche place dans une direct.
dinanc. en moy ou gde entrepr.
Ecr. nº 8.268 e le Monde e Pobl.

S, r. des Italiens, 7542 Paris-P.

J.F. 29 ans, bilingue françaisangl., 6 ans enseignement, exp.
édition journalizane, com. dactylo, cherche grand mi-temps.
Téleph. : 271-38-47 après 18 h.
Diplêmé Euseignement Supérieur
en Psycho-Social

(Libre à la mi-octobra)

et possédant par allieurs une
solide expérience acquise en
entreprise dans les domaines
de le gestion, de l'administration et des relations extérieures,
examinara avec attention toutes
propositions mêmes originales.

GRANDE (ONSOMMATION
Lic. ès L. Comptabil, Gestion,
25 ans exportation.
Ex-P.-D.G. Site Export.
Créalion et animation réseau
Importateurs monde entier.
Six langues. Ch. poste similaire.
Ecr. n° 8229, • le Monde • Pub.
5, r. Italiens, 75427 Paris Ced. 09 piet, soil comme v a c a t a l r a.
Ecr. nº 22%, c is Monde » Pub.
5, r. Itsliens, 7527 Paris Ced. 69
CNEF de SERVICE EDUCATIF
INTERNAT AEMO, Rég. Paris
N. 32 a., marié, l ent. DEES 75.
Directeur CVL, form. compatable.
Exp. ent. Inadapt. AEMO IMP
PFS. Lib. sept. 80. Et. L pr. ser.
Ecr. nº 2294, o is Monde » Pub.
5, r. Italians, 7527 Paris Ced. 69 3, r. Italieris, 75427 Paris Ced. Wy
Américaine 28 ans, Sciences Po,
Eco-Fi, spécialisation marketing,
expér, sancement promotionnel
petite Sis relations publ. et vie,
ch, poste marketing exispent
initiative, créativité, offir, resp.
Ecr. nº T 242 M, Régle-Presse,
85 bis, r. Résenur, 75002 Paris
Tomotieur CEGI 20 and 10 and 5, r, Italiens, 7507 Paris Ced. 99
Nme 37 ans, exper. fonction.
aimant rediger et pouvant voyager, DROIT, LETTRES, LANGUES, rech. collaboration plein
temps ou mi-temps, Ecr. sous
nº T 20039 M. REGIE-PRESSE,
85 bis. r. Résumar, 75002 Paris
Diplomé gestion et organisation
actuellement chef d'exploitation
dens importanta Sié de Service,
bonne compsis, anglais,
dynamique et disponible, rech.
fonction similaira. Ecrira sous
nº T 020101 M. Régie-Presse,
85 bis. r. Résemur, 75002 Paris
J.H. 27 ans. licence droit privé.

Por T 20147 M. Régie-Presse, 85 bis, r. Résemur, 75002 Paris

J.H. 27 ans, licence droit privé.

Maîtrise Sciences Po. D.E.A. en préparation, ch. emploi FRANCE du ETRANGER. Etudiera? toutes propositions. Ecr. nº 06106 M. Régie-Presse, 85 bis, rue Réaumur, 75002 Paris

St. 1 (34) 37-11-74

BIOCMIMISTE MA(CROSIOLOGISTE MICROSIOLOGISTE MICROSIOLOGISTE

5, r. trainers, 7327 Paris Cot. or formateur. en expression orde, longue expérience, en activité, recherche vacations.
Ecr. nº 297, o le Monde e Pub., 5, r. Italiens, 75427 Paris Cod. og Animateur de loisirs et collectités, dipl., expér. profession, donneralt cours de formation d'animation, soit è temps complet, soil comme v a c a t a l r a. Ecr. nº 23%, e la Monde e Pub., 5, r. Italiens, 75427 Paris Cod. og

PROFESSEIRS

MATH - ler CYCLE

PHYSID. 1er et P CYCLE

5 aus experience confirmée.

Ecr. nº T 2002 M Régis-Presse

6 bls. r. Réeuman, 73002 Paris 3 à 4 ans d'expérience cabinet. Adress. C.V., photo et prélant. ne T 020132 AN REGIE-PRESSE Es bis, r. Réaumur, 75002 Paris GROUPE CAISSE RETRAITES

DÉFENSE

L'U.D.F. se prononce en faveur de la possession par la France de la bombe à neutrons

Le bureau exécutif de l'U.D.F. arrières » conçue comme la pré-a rendu public le mardi matin paration à la résistance. 27 mal le rapport de sa commis-sion de défensce, présidé par M. Jean-Marie Daillet, député U.D.F. de la Manche, qui demande à la France de resserter les liens avec ses alliés et de prendre l'initiative d'une concertation européenne en metière de défense,
notamment avec la République
fédérale d'Allemagne et la
Grande-Bretsgne. Délègué gènéral de l'UDF., M. Michel Pinton
considère que « la défense de la
France est nationals, nucléaire,
et s'inscrit dans l'altiance des
nations du monde l'ibre ».
M. Daillet, pour sa part, croît
pouvoir affirmer : « Nos analyses
concluent à la nécessité de certaines adaptations de notre politique militaire, en particulier sur
le chapitre de l'effort à demander à la nation pour sa défense,
dans le droit fil du concept défini par le général de Gaulle
en 1959, » avec ses alliés et de prendre l'ini-

Par rapport au texte initial de la commission de la défense, tel que le Monde l'a analysé dans ses éditions datées 26 avril, le document officiel rendu public par l'UDF, ne présente pas de grands changements de fond, à l'exception cependant de deux nouveautés majeures : l'adhésion à l'introduction éventuelle de la bombe à nestrons dans la panoplie nocléaire tactique de la France et une distinction, plus nette et plus puancée, entre défense civile et « sécurité des

paration à la résistance.

1) Estimant qu' « il faut disposer sur le théâtre européen d'une cavacité de riposte et d'arrêt suffisante pour que le seuil du recours rux armes nucléaires stratégiques ne soit pas abaissé dangereusement », l'U.D.R. en conclot : « Seul un armement nuclérire tactique nombreux et d'une -bonne efficacité opérationnelle, tel que l'arme « à neutrons », peut contrebalancer l'ènorme supériorité de l'adversaire potentiel en armements classiques (...). Le choix est clair : l'organisation de la défense en Europe doit être conque pour livrer bataille rocc le soutien d'armes nuclèaires tactiques nombreuses. »

La référence à la possession

La référence à la possession La référence à la possession par la France de bombes à neutrons — une arme dont les effets de rayonnements neutroniques ont été privilégiés par rapport aux effets mécaniques et thermiques d'une bombe pucléaire classique — ne figurait pas formellement dans le pré-rapport de la commission U.D.F.

Cette référence à l'arme neutronique est. du reste, nommétronique est, du reste, nommé-ment reprise dans les sept pro-positions formulées par l'U.D.F. en fin do document approuvé par le bureau exécutif.

2) Par rapport à la première version de sa commission spècia-lisée, l'U.D.F. établit une distinc-tion plus nette entre, d'une part, la « déjense civile », assimilée à deux missions pourtant bien sépace qu'on appelait jadis la défense rées : la protection civile et l'encadrement de la population, qui, de toute façon, ne devraient réfuglés ou le déblaiement des pas relever d'une quelconque pas suite de la population. a passive » pour les évacuations, les secours d'urgence, l'exode des réfuglès ou le déblaiement des destructions en cas de guerre, et, d'autre part, la « securité des arrières » destinée à « empêcher dans le cas d'une crise grave la naissance et l'action aveugle de l'ermée du rejus e contre laquelle la défense militaire est instrussante ».

inipussants ».

Le pré-rapport de la commis-sion avait tendance à confrondre

autorité militaire.

Pour le reste, l'U.D.F. réitère l'idée que « la défense de la France est inséparable de la défense de l'Europe decidentale » an sein « d'une alliance solide qui requiert la participation des Etats-Unis d'Amérique ».

Stats-Unis d'Amérique ». M. Daillet a réclamé une «ac-« La sécurité de la France se célération de l'effort financier

jouerait dès la première bataille en Europe (...), il ne doit y avoir nucune ambiguité quant à l'en-gagement de la France (...), même si elle se réserve de décider du si elle se réserve de décider du moment de l'engagement de ses forces aux de l'emploi de ses forces nucléuires (...). Les forces françaises constitueraient, en fait, en cas de conflit, une réserve de l'OTAN particulièrement valable (...), conclut l'UDF.

prévu pour la déjense » pour par-ter le budget militaire à 4 % du P.N.B. (il est en 1980 à 3.3 %). « Nous avons travaillé en touts liberté, a encore précisé le pré-sident de la commission U.D.F. de la défense. Nous n'avons reçu Rucane directive de quiconque en dehors de l'U.D.F. Je veux Russi mettre fin à la légende de l'atlantisme. Nous sommes heu-reux qu'il y ait une altiance des démocraties, mais nous souhai-tons la démocratie dans l'al-liance. »

Un changement de cap

En préconigant la possession par la Frence de nombreuses armea nucléalres tactiquas. V comprte la bombe é neutrons, l'U.D.F. est ellae Jusqu'au bout da la logique amorcée per le chel de l'État, en juin 1876, à détense nationele, lorsque M. Valery Glecard d'Esteing a esquissé la thèsa aelon laquella l'armae frençeise doit être conçue, entreinde, équipée al

Auparavant, l'Idée que catta batallie pulsse élre livrée avac

plenifiée pour, le ces échéent,

ses alliéa en Europe.

livrer bataille - aux côléa de

n'avail pas été raienua par les prédécessaure à l'Elysée de l'ectuel président de le Répubilqua, dans la mesura où le rapport des forces sur le théâtre pour l'Est et trop déséguilibre au détriment de l'Duest - devall plutôt inciter la Frence à faire deventage configure pour sa sécurité en un développemant de son arsenal nucléaire atraté-

gique constamment mia à jour. En réintroduisent dens le diecours stratégique da la France la concept da le - bata/lle da l'avant «, en accantuant le rôla ettribué aux armes nucléairea

tactiques diles du théâtre et en alfadiasani la notion des repréla général da Geulla, à la diseussion etratégique, l'U.D.F. es range dens le camp des pertisans de l'-escalade graduée -(autrement baptisée - réponse liexibla =) qui aa recruteni sur-toui é l'DTAN parmi les fidèles de la doctrine eméricaine.

Ce n'est pas une simpla évolution de le théorte destinée, comme l'écrit M. Deillet dens la préleca du document, é edepter le politique militaire de le Franca - dans le droit fil du concapi défini par la général

de Gaulle en 1959 ». Un tel par-reinage est probablement abusti. C'est, véritablement, un changement de cap qui est ainsi présenté à le nation, sans que l'on sache, encore eujourd'hui, si l'U.D.F., - force de soutien au président de la République at aussi force de proposition », comme l'explique M. Pinton, anticipe sur des orientations gouvernementales tenues secrètes ou el elle sere désavoué par le chef de l'Etat lorsqu'il arrêtere procheinement les cholx nucléaires du pays jusqu'à la fin

JACQUES ISNARD.

L'immobilier

REPRODUCTION INTERDITE

propriétés

JUPERDE PROPRIETE

de caractère et de très grande
classe, à 15 loir de Paris Ouest
dans encler domaine de la
Malmaison avec vue exceptionneite, sur res GOUCLES de
la SEINE dans un perc de
15.194 m2 possedant
arbres bicenteneires,

Construction principale attribuée à NICOLAS LEDOUX 750 m² sur 3 niveaux plus dépendances, Piscine chauffée, Excellent état général.

Conviendrait pour résidence d'ambassadeur - d'artiste

cilnique de luxe, etc.

Jolle demeure lie-de-France p., 2 boins, depend, mage

BOURGUET : 577-19-41.

Mª SALATS notaire, to du Louvre, 75001 PARIS, TEL. : 260-34-76.



78 - Yvelines M. GELAFON. 200-25-2 On grand studio, culs. equipee O pains, relait neuf. Prix 320,000 F. Telephone : 220-23-91 CHATON R.E.R., dern. erage. erm. qualité, 2/3 P., 74 m2, grandes logglas, terrasse 66 m2. Prix : 660.000 francs Cabinet Cartier : 671-57-61. Mº COURCELLES IMM. NEUF. STANOING
Livraison immediate
STUDIO 11 cft. Parking.
720.00 F.
P. TT CFT. Parking.
720.00 F.
Puplex Parking
78.00 F.
Renseignements: 328-66-13 Hauts-de-Seine Vilia Vaucresson Piatesu Pa-vilioa récent. Hell, salon, selle à manger. 4 chembres, 2 sales, bains. Sauna, Garage. Jardin de 900 m2 : 370-35-56 omptveux 5 pièces + gd jardin. Service, Parking, Prix élevé. COREPI au 247-13-41 (Poste 251) A SALID MP Salm-Georges
rue Fontaine
ds Imm, enc. P. de Taille
4 P 110 m2 + chbre serv.
Cave, it confort, calme MEUDON-BELLEVUE
4 places, 95 m2,
10 m2 loggia,
cuising equipee,

Mercredi, leudi, de 14 a 18 n. 2, RUE DU CHATEAN OU TEL 723-91-78.

PRIX INTERFSSANT TEL: 562-40-60. 12° arrdt NEULLY PRES BOIS GARE de LYON 4 p. confort 80 m2 + chambre de Service Px : 450 000 F - 707-83-83 IMMEUSLE P. de T. STDG, A ETAGE, ASCENS, SOLEIL, VUE IMPRENASLE GRAND 5 PCES - CONFORT 14° arrdt. PRIX - 1.245.000 F. DENFERT, campagne & PARIS
VILLA 300 M2 · 8 PIECES
DANS PARC.
Calma. - 354-42-78. - Parking.

9° arrdt,

BOULOGNE Près de la Porte d'Auteuil et Bois, bei immeuble Pierre de Taille, 4 Pièces, culsine, wc, beins, of et 95 m2. Sur place, MER. CREDI 28, de 17 a 19 neures, 1 81s, AV. JEAN-JAURES. GARCHES Sur résidence calme, très bel appt 677 P., 165 m/2, gd sèjour evec cheminée, balc., 1errasse, cave, box 2 voltures. Prix 1,200,000 F. Tel., pour R.-V. 261-81-15 P. 489.

RIELL belle résidence standing 3 Pièces ,72 m2 + 32 m2 de 1.0GG1A. Appartem. somptues-sement équipé, cave + 2 park. 5-501 : 700,000 F. EXCLUSIV. A.G.R., Tél. 751-03-48 ou 83-79. Val-de-Marne SAISIR VILLEJUIF centre, limm. rec., stdg. tf conft, étage, asc., très ensolellé, p 76 m2, en excellent élat, loggia, balc., box, cave. PRIX INTERESSANT appartem.

de fouie argence NEUF OU ANCIEN

JEAN FEUILLADE - 54, av. d. La Motte-Picquet, 15°, 568-06-75 recta., Paris 13° el 7°, pour bon ciients, appis toutes surfaces e immeubles. Palement complant clients, appts toutes surfaces et immetables. Palement complant. RECH. Appts 1 à 3 poss. Paris. prét. 5°, 6°, 7°, 14°, 15°, 16°, 9°, 4°, 12°, av, ou s. Irx. Pelem. COMPTANT chez NOTAIRE. Tel.: 873-23-55, même le soir. Pale COMPT. CHEZ NOTAIRE ACHAT 2 à 4 pces, PARIS, bon quarier, av, ou sons confort.

VENDEZ rapidement votre A la clientèle choisie : 8º, 16º
17º, Neuilly, cive gauche,
MICHEL et REYL : 265-70-05. ERMONT, ppté 7 p. 260 m2, part 2,000 m2 occupé 340,000, 4,650 rente - LODEL 335-00-44,

FONCIAL VIA SERS.

19. boulevard Malesherbes, 81
Toteph.: 266-27-35, Specialiste,
41 ans d'expérience
Etude grafuite. Rente inquire.
Societté Sancialiste Vicence. Societé Spécialiste Viacers
CRUZ 8, RUE LA EDETIE
266-17-00.
Prix Indexation et garanties.
Etude gratuite discrète immeubles

INVESTISSEUR - RARE
Ensemble résidentlei dd Stand,
Prox. BOIS VINCENNES, RER.
1.750 m2 envir., libres + caves
+ baic., TT CONFT. spiell vérdure; 5.500.000 F. Crédit vend.
150-75062 Paris Cadex 02 (service nº 34), qui transmettra.
PLACEMENT Paris, recherche imm. lqué. Valeur 15.000.000 F.
environ. — 583-83-33,
EUROPA 54. r. d'Amsterdam-84 RECHERCHE IMMEUBLE
ou groupe d'immeubles da repsort construct avant 1948, Paris et bani. Imméd Paement
comptant, intérméd, sollicités.
CLARIOS, 11, r. Amira-d'Ssteing, Paris (16e) - 720-16-61. locations non meublées Offre

BOULOGNE futur Me stde, étage étevé, sofell, dbie liv., ti. cft. 4loggia, 2.900 F.C. T. 227-10-00.
SURESNES 900 m. bois de Boulogne, immeuble récent, standing beau 2 p., impec.. 3º étage balcon sud, ascenseur. Tél., parkg, cave, 1.800 F/mols 4, ch., Tél., de préférence avant 10 h. et après 19 heures à : 534-15-40.
BALAISEAU résidence bolsée. GRANDE ARMEE, 3º ét., asc., 4 p. cit. 80 m2, Tél., 3,500 + ch. Visita sypi. mercredi 28, de 14 h. à 16 h. 41, AV. be La GRANDE-ARMEE 3º ét. gauche Teleph. maiin Ségéto 512:69-91. MONTROUGE pr. Me, selpur + 2 chbres, 72 m2, tt ctt, loyer 2 chbres, 72 m2, tt ctt, loyer 2 chbres, 72 m2, tt ctt, loyer 1 chbres, 12 m2, 12 m2, 12 m2, 2 belins, cab, oo toliette, 8,006 F ch. compr. (possibilité chbres de serv.). Tél. 071-37-61 PALAISEAU résidence bolsée. Immeuble récent, double living, 1 chambre, 1.450 F T. 828-10-25. locations

non meublées CANAL SAINT-MARTIN

M° COURCELLES 1 MM. NEUF, STANDING
2 D TOUT CFT. PARKING,
2 LOO + charges
4 P DUPLEX 4,000 F + ch. Renseignements: 228-64-13

15e Standg, dble sej. 40 mZ, culs. equipee, balc. T6l. Park, 2.400 F. C.C. 621-10-00 17e superbe imm. renové enuer, par Compagnia d'Assurances Studio 45 m2, loy 1,600 + ch. Première LOCAT.
H. LE CLAIR. - 522-71-94

PARIS-EST

PARIS 12° Guarier. av. ou sans confort. Mine LEULIER av 25:465-51 out 16 soir au 950-84-25

URGENT - AVANT LE 39-4

ACHETE COMPTANT, APPT PARIS ou PROCHE: \$500-12-94

ACHETE COMPTANT PARIS

SON GUARTIER. URGENT

1. 2, 3 et 4 pieces. T. 873-29-57.

VENDEZ apportement votre apportement wotre

14 h. a 18 n. - 372-52-06
Importante Sociétà tous
SANS COMMISSION
appts récents tout confort
PA RIS 119-1
15-17, rue Menri-Riblèro
lace Mo Place des Fêles
2 p. 53 m2, loyer 1.377 F.
Ch. 362 F. Parker 164 F.
4 p. 85 m2 loyer 2.183 F.
Ch. 579 F. Parker 164 F.
Tél. 202-74-38
de 9 a 12 h. et de 14 à 18 h.

Metro . Place des Fêtes SANS COMMISSION SANS COTAMISSION Immerbile tout conlort

2 p 45 mZ, keyer 1.273 F at 1.350 F.

Ch. 352 Parkg 162 F.

4/5 p 87 mZ, keyer 2.175 F Ch. 481, Parkg 162 F.

5'adrassor at Régisseur 25-29, rue des Lilas, Parks, Tél. 202-43-88

de 9 à 12 h. et de 14 à 17 h.

PARIS (12°) Me Michal-Black
SANS COMMISSION
51 m2, toyer 1,528 F,
Ch. 348 F, Parke 140 F
93 m2, toyer 2,522 F,
Ch. 570 F, Parke 140 F,
ross. 34, rue Cleude-Decoen
theuros ouroeu)
Tel 344-12-15 Imm. neut, stud., tf cft, 1.150 F tt compris. 4 FAC e. 337-49-59

pavillons ASNIERES PARTIC. VEND:
PAVILLON 1925
215 m2, lib., excell. étel. 5 P.,
[erd., gar., téléph., prés gares,
autobus, Prix : 600,000 trancs,
Tél. : 644-07-44 ou 250-40-26.

commerce Vends Librairie cause deces Fonds + Slock BARRY, Fg d'Auvergne, 30100 ALES Tél.: 16 (66) 86-12-72

Région parisienne Etude cherche pour CAORES : villas, pavillons ties bani, Loy. garantis 5.000 F. max 283-57-02.

Paris

locations meublées Demande

Paris ECOLE PRIVEE & arrdi institut Supérieur de Tourisme. Fél. : 266-32-47 heures oureau.

EMBASSY-SERVICE recherche
du Studio ao 6 pièces Paris el
villa en baniloue Ouest.
Pptaire directement : 562-78-79. SERVICE AMBASSADE
pour cadres mutés à Paris
rech du STUDIO au 5 PIECES.
LOYERS GARANTS Dar SIGou Ambassedes. IA: 285-11-08. (NTERNATIONAL HOUSE cch. 2 3 6 pces vide ou meub LOYERS GARANTIS

châteaux OUERCY (10T 46)
MANDIR XVP, 10 PIECES chomines, portes et fone, 1res sculpies, communs, 16 HA TERRES ET PARC. CNATEAU XV 1.5. Très bolle drohitecture d'origine, machicouis, chominée XV 10 p. cit. 42 ha riv., Isole. BELLES DEMEURES DE FRANCE Tel. 387-01.77

villas MONTIGNY-LES-CORMEILLES Proxim. autoroxie, très calme, spiendizie VILLA ? P., sarase, lardia + bois = 15.000 m2. Px 1.800.000 F - 78. 978-33-97. VESTILL LIMITE
VESTILL CROISSY
s/1.400 m2, gde récept., 5 chbr.,
2 bains + appartem, de serv
Prix : 1,530,000 F. Exclusivité,
8ARTNEL S.A. : 976-06-00.

terrains Reutity-Diderot, A NEUF
1.400 F 2 P., tt clt tel.
1.400 F 2, asc. 29-00-45

SANT-AUGUSTIN 2 pièces
110 m2
4.200 F. Standing. - 633-38-94

A VENDRE EVIAN
A VENDRE EVIAN
1 100 m2
Cobeau dominant port pialsance
50 m. Conviendr. petit imm.
5 mivs. Vua sur ite. 1,500 m2
piancher. Px : 900,000 F. Ecr.
1 020139 M. REGIE-PRESSE,
65 bis, r. Régumur, 75002-Parts

propriétés. ANGERS Très belle maison convient à profession libérale. Quartier forte densité. Agence NIDEGER, IS, rue l'Espine ANGERS Tél. (41) 88-21-93.

NIDEGGER. 15, rue l'Espine ANGERS. Tèt. (41) 89-21-93. LE PERRAY-EN-YVELINES Poté de caract, dans parc arborisé de 1.600 m² evec très belle récert, 80 m² en r.-d.-ch.; 4 chbres av. 2 bns. 5. anv. + 1000 m² energé. TEL. 26-71-72. ROSNY-SOUS-801S sur 1,300 m² gavillon ti confort, 8 plèces, 2 s. bas + meison 4 poes. bns. 9arae. 1.250.000 F. Rayhastd, 14, r. Lincoln Parls, 33-97-39. Près LOUVIERS, manoir normand XVIII sur colline, 16 p. princip. 4 a bains. Part. stat. Parc 1 hectaire 900.000 F. Telégh. 1.29-52-98. 80 RDEAUX Part. vend Ppte agrèm., 9d. standg. 15 contra. Parc 7.000 m² aménagé, piscine, tennis, dépendances. Prix justifile. Telégh. 1561 30-41-44. Tél.: 16 (66) B6-12-72

Vends Société anonyme édition et vente livres luxe, affaire sérieuse/réntable, siège Monaco Ecr. no 1 2006 (M. Régie-Presse, 85 bls. r. Résemur, 75002 Paris Urgent, bell à céder, mobilier de bureau, fournitures de bur, magasin 40 m2 + 40 m2 réserv. Pelit loyer, 45, rue d'Enghien, Paris-10». COENCA, \$99-89-91

bureaux bureaux

Bureaux à louer Etages de 1750 m²

au Rond-Point des Champs-Elysées

Richard Ellis 563.08.08

Investisseur rech. dans et arrt Paris, local bonne qualité, fibre, rez-chauss., 50 à 80 m2, très bien situé, usage bureaux, poss. acquérir immeuble entier, libre ou occupé dont rez-chauss libre. Tél, : offra eu 225-96-01, P. 321.

GEORGE-V 26.000 F BASTILE toue ball 3, 6, 9.
BASTILE impeccables AGENCE MAILLOT 522:

Produité LE TREPORT DIEPPE et foret BELLE PROPRIETE 2 hs, maison de Caractère, construction 197), de plain-pied, 325 m2, tout confort, parfail état. GUERNIER, 35, r. Beauvotsine, ROUEN. Tét. ; (33) 48-60-06. maisons de campagne

NIEVRE **MAISON DE** CAMPAGNE

de caractère , indépendante, en bon état, dens un site ver-doyent et boisé, très belle vue **5 PIÈCES**

PRIX: 162,000 F. Credit 70 % possible. CABINET PIERRE FRANÇOIS Renseignements : Parts 74, rue Rodier, Paris-9

280-08-80

Signatures de soleil pour sient sient de soleil pour le principal de s WWW. APPULLEMENT. Bate de Sanary Van John Louden Le Danden de Sanary Van John Landen de La Condonnère.

Domaine de de la condonnère de la Condonnère.

Con radiones recept de promotione de la Condonnère. Ke Monde

Des me

grettering an storage sur SAT DATE ECHIPMENTS & SE print, Fre paus santas meries du paure saie de antibouts bretons. S. s. series THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF TET TO THE PROPERTY BOTTO 127 CO PESS DES DEMESORS The training the state of the s mer. Pas de haies paus clore e TANTOS - C'un nouvesta per l'esa siaire de la rade de Bie Feet File for No in Feeting on 1811 Free exposure. To meaning people first fact formant, Des 1816 agree an institute, Hell peop s'edates de passes. 12 marie 22.4230 # 14.6 emplones. Maigra Pande d rentiture du Comme mello rentiture du Comme mello rentiture des Sobies character notation su comme contrate de Breing

Des espoirs de renaissance 4vant qu'en 1972 un visus

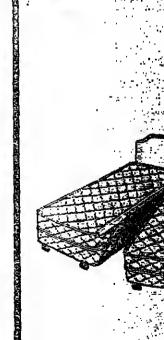
TOE) LEAR UN CAMPRE : SO

the president

STATES THE COORDINATES rate at Brost étais le chec Loste tutore laiste were an cent cents personnes. Des .. ris de fenaissance abi maintenant, mainte LTETTET I a tallu survivre. S ::: calle epreuve a montré ing saided set 'sto' at Ti in an pas mettre tout ses pa l'arquité de ses zopes pètre l'avait depuis longien has tue à « gérer » son sto : - : era première. Pour rements brestors, la pecha ITES pu être une ramin de nerge. Les espoits étaient pa a :: lancer dans t'aventure Istas du COB s'efforcatent. mime au point Le premi . 0129 - d'élevaga-pour 0 trater a été immergée dans mae en 1974. Six ana pius te es resultate sont encouragear mime s'ils sont forts loss ('e er fous de certaine'; fu talines. Aquacoop, une coo Tart le part du Tindutt carpi marianan; sept. personnes. S profusia cette année 80 100 tinnes de truites de m germattant d'équilibrer . !

tompres. ul chair rose des muites



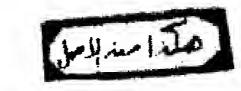


Métro Couronnes PARIS XIV. C.C. GAIT CERGY-PONTOISE,

CRETER, C.C. CR

PIERREFITE, RN 1,1 BONDY, RN 3.12

REAL: PRI



LE MONDE - Mercredi 28 mai 1980 - Page 39

Le Monde

ace de la bombe à nem

Surrau V

m Roard Point

Champ- Han Call

régions

BRETAGNE

A BREST

Des marins se font fermiers

En direct des termes Bretagna... - Le elogan sur papler glacé commence à se répandre. Pas pour vanter les mérites du beutre salé ou des artichauts bretons. Il s'écrit en surimpression eur la photo d'un marin qui l'épuisette à la mein sort de l'eau des poissons vif-argent : des truites élevées en mer. Pas de heles pour clore ces champs = d'un nouveau genre, mais des pontons flottant, sur l'eau ciaire de le rade de Brest, Pour survivre, le marin pêcheur e'est fait fermier. Des siècles eprès l'agriculture, la pêche s'efforce de passer de la collecte sauvage à la culture. Le chemin est parsemé d'embûches. Malgré l'aide des chercheurs du Centre national d'exploitation des coéans (CNEXO) installé eu centre océanologique, de Bretagne (COB) dans un campus dominant le côte brestoise.

Des espoirs de renaissance

Avent qu'en 1972 un virue ne

s'attaque eux cocullages, la rade de Brest était le premier centre mondial de l'huitre plate: L'ostréiculture falsant vivre mille deux cents personnes. Des espoirs de renaissance appareissent maintenant, maie en ettendant II e fallu survivre, Surtout cette épreuve a montré eu comité local des pêches qu'il ne fallalt pas mettre tous ses poissons dans le même filet. Or, pêche l'avait depuls longtemps habitué à « gérer « son stock de matière première. Pour les pecheurs brestois. la peche n'e jamels pu être une razzia eens mesure. Les esprits étalent prêts à se lancer dans l'eventure de l'aquaculture que les epécielistes du COB s'efforçaient de mettre au point. La première < cage » d'élevage pour des truites a été immergée dans la rade en 1974. Six ans plus tard. les résultats sont encourageants, même s'ile sont forts loin des rologues. Aquecoop, une coopéretive maritime créée tout exprés dans le port du Tinduff emploie meintenant sept personnes. Elle produira cette année 30 à 100 tonnes de truites de mer, qui seront vendues à un prix permettant d'équilibrer les

La chair rose des truites de

De notre envoyé spécial

mer e un goût plus proche de celul du saumon que de la truite d'eac douce. Les Français n'y sont guére hebitués, Aqua coop doit exporter de 30 à 40 % de sa production dans les pays nordiques où depuis longtemps la Norvège a su créer un marché pour ce produit nouveau.

L'élevage

Car, el l'aquaculture est nouvelle en France, elle ne l'est pas sur les bords de la Baltique ou en Ecosse. Les Norvégiens produisent 3 000 tonnes de truites par an et 4000 tonnes de saumons; plus qu'ils n'en pêchent Les Ecossais élèvent 2000 tonnes de saumons et 1 500 tonnes de truites. Des tentatives ont areni été faites en France pour le saumon, dans la ferme expérimentale du COB au Tréguier. Techniquement, il n'y a pas de difficultés, mels la rentabilité économique n'est pas encore eu rendez-vous. D'eutant que les scientifiques ne réussissent toujours pas à produire des œuts de eaumon en élevage. Il faut en acheter des sauvages à l'étranger. Ils sont rares... et chers. Aussi les specialistes du CNEXO misent d'abord sur la « culture » de la sole, du bar et surtout du

L'aquaculture ne peut intéresser que des espèces « riches ». Son rendement énergétique est déplorable. Le poisson d'élevage ne rend que 10 % de le nourriture qu'il e consommée. Et cette petite bête est difficile. Il lul feut des protéines compre-nent 40 % de farine de poisson, poulet, lui, se contente d'un repas contenant 20 % de pro-télaes végétales qui sont boa trensformer des protéines pas tron pauvres en protéines plus riches », explique M. André Vaillant, le spécialiste du CNEXO. Et cela prend du temps. Il faut dix-huit mols pour fabriquer ans pour qu'un turbot pèse 2,5 kilos, il suffit de huit semaines pour qu'un poulet atteigne le même polds. A se demander si le jeu en

vaut la chandelle. Là encore l'objectif est de réduire nos sorties de devises. Nous dépensons i millard par en pour echeter è l'étranger saumons,

peu moins de 1 % de la facture pétrollère.

Il ne faut pes attendre au chose de l'acquaculture. La falm dans le monde ne sera pas vaincue par le développement des cultures en mer. L'homme ne sait pas encore dans ce elmplement en transformer. Il est impossible de voir trop grand. Les truites doivent naître dans l'eau douce. Si toutes les piecicultures de Bretagne ser-valent de matemité elles ne permettraient que de prod 2 000 tonnes per an de truitee de mer. Le fermier de le mer n'est pas prêt de remplacer le est encore trop délicat. Le Charbourgeois qui s'était lancé dans le même eventure ne le sait que trop. Soo chaptel de truites a disparu en guinze joure, etteint per un virus dont les scientifigues affirment qu'il ne pouvait se propeger en eau salée. Un poulet è le naissance pèse 50 grammes, un saumon quelques milligrammes. Il teut beaucoup de soin pour le faire grossir. Au point que certains specialistes se demandent si celto tache n'aurait pas dù atre confiée à des egriculteurs plutôt qu'à des marins. L'hebitude de l'élevage , ne s'ecquiert pas si

La « cage » ne remplacera pas le chalutier

Dans les bâtiments du port du Tinduff, on ne l'entend pas culture commence à devenir rentable pas question de leisser des groupes financiers s'y Intéresser alors que nous avons pris tous les risques . Cesquette, sur la tête, sabots aux pieds, le president du comité local des pêches veut que les enfants des merins trouvent un emploi dans les « fermes » de le rade de Brest. Même s'il salt que la « cage « ne remplacere pas le chalutier. Il serait trop cher à élever

Et il feut de le farine de poisson pour nourrir le truite, le saumon ou le turbot d'élevage Les laboureurs de le mer ne sont pas prêts de devenir des

THIERRY BRÉHIER.

DANS LE MORBIHAN

Le «plan Marcellin» a fait doubler les factures mais chaque habitant a désormais l'eau à sa portée

Vannes - « L'enu n'est qu'exceptionnellement gratuite. Ainsi intitulé, le rapport du syndicat départemental de l'eau du Morbiban, présenté en février, n'était-il rien d'autre qu'une provocation, alors que les usa-gers avaient constaté, dans le même temps, une hausse constaté. e temps, une hausse officielle de 25 % du prix de l'abonnement pour l'année 1979 ? Les Morbihanais n'avaient certes pas attendu la publication de ce document pour s'inquièter. Ils avaient créé un comité de défense des usagers de l'eau soutenu par la confèdération syndicale des familles et de la famille rurale. Le boom des factures d'eau faisait, en effet, sortir les Morbihaneis sur le pas de leurs portes. c L'augmentation, dénoncent les responsables du comité, a largement dépassé les 25 % annoncés par le syndicat départemental. Certaines factures ont double. Pour nous, le prix de l'eau est une chose. mais la facture comporte aussi d'autres lignes et, notamment, l'assainissement. Les 25 % sont, en jatt. 38,7 %. Et. depuis 1975. date de création du syndicat, le montant de l'abonnement, aujourd'hui de 287,48 F, a connu une hausse de 78,33 %. Si on ajoute les taxes, cette augmentation atteint 90,8 %. a Autre comprendre que le syndicat a anomalie ; le prix du mêtre cube d'eau varie selon les communes ou les syndicats de 8,87 P à 11,23 F pour les endroits où il y

pas pourvus. Le président du syndicat départemental, le député (R.P.R.). M. Jean-Charles Cavaille, tient à ramener les chiffres à de plus justes proportions.

a assainissement, et de 6,22 F à 6,44 F pour ceux qui n'en sont

En 1979, le déficit annuel affiché dans le budget du syndicat était de 1300 000 F. Une véritable hémorragie malgre des subventions du département d'un montant total de 1400 000 F verses de 1975 à 1979.

Comment expliquer un tel déséquilibre? C'est le résultat d'une politique spécifique d'adduc-Morbihan est passé en quatre ans d'une desserte de la popu-lation à 62 % à une desserte à 100 %, engageant plus de 5 milliards de centimes de travaux sans un franc verse par l'Etat. C'est une performance aujourd'hui aux abonnes du compteur d'eau. . Dans les années 1971-1972,

quand le Morbihan dut s'engaget dans la voie d'une industrialisation intensive, il fallut se doter de l'infrastructure indispensable. Ici, l'eau était une nécessité pre-mière, raconte M. Cavaillé. Le département, rural en grande majorité, a joué la carte des activitės agro-alimentaires, grandes De notre correspondant

consommatrices d'eau > Or. à l'époque, à peine pour plus de 50 % le département était desservi en eau, et ce dans les zones les plus privilégies. Devant la distribution parcimonieuse des subventions de l'Etat, le conseil général a lancé un plan départemental, baptisé « plan Marcellin », du nom du président du conseil

genéral. L'équipement, conduit à grands frais et à grande échelle, rendit rapidement nécessaire une harmonisation des travaux et sonna le glas des syndicats d'eau locaux indépendants. En 1975 naquit donc le syndicat départemental, qui bleutôt regroupa 254 des 261 communes morbihanaises. « Ce qu'on ne pouvait pas prévoir. c'est que les deux principales villes, Vannes et Lorient, manqueraient à l'appel. Or, à elles seules, elles auraient pu nous aider à éviter le déficit croissant du syndicat d'eau morbihanais », constate, avec une certaine amertume, M. Cavaillé.

Et quand on parle de déficit, il faut savoir pourquoi. « Il y a, bien sur, le fait que nous n'avons été aidés par personne, explique M. Cavaillé. Mais il faut aussi

pris à son compte des charges précèdemment retombaient chaque commune, donc sur les impôts locaux. Les Morbihanais auraient, de toute façon, payé, et même sans doute plus cher encore, mais sans s'en apercevoir. Enjin, il jaut admettre qu'au départ le syndicat a un peu pêché par démagogie en prati-quant un prix d'abonnement nettement en dessous du prix e prai » (160 france au lieu de 329 france). C'est cet écart excessif que nous

avons voulu rattraper. » D'ailleurs, l'augmentation de 25 % est exceptionnelle, et, des 1980, on retombers à un rythme plus normal : 10 %. Ce taux sera maintenu dans les années à venir et, normalement, «le syndicat enregistrera, a ici deux à trois

ans, des excédents ». Mais, finalement, député R.P.R. du Morbihan, la vraie solution à la question de l'esu n'est pas locale ou départe-mentale. M. Cavaillé, qui appartient à une commission nationale sur l'eau, souhaite purement et simplement une reglementation pour tout le pays. « Il faut nationaliser l'eau au rième titre que l'électricité. C'est la seule jaçon d'aboutir à une véritable équité.

LOUIS COQUIN.

CORRESPONDANCE

Lorient et le tiers-monde

Après l'article intitulé « Lorient: un port pour les paysans s (le Monde du 8 mai), M. Alain Le Sann, projesseur agrégé d'his-toire-géographie à Lorient, nous

Il apparaît que le ministère de l'agriculture n'est guère partisan d'un développement accèlèré des importations d'aliments du bétail. Mais nous sommes obliges de constater que ces analyses gou-vernementales sont loin d'être vernementales son ion d'elre suivies d'effets et qu'en réalité c'est la logique des firmes agro-alimentaires qui tend à s'imposer. On peut aussi s'interroger sur la On peut aussi s'interroger sur la cohérence de cette politique gouvernementale lorsqu'on voit deux ministres (MML Bonnet et Le Theule, le 8 juin prochain) venir inaugurer des Installations qui n'ont pas l'air d'avoir l'aval de leur collègue ministre de l'agriculture! Il est tout aussi navrant de contater me les sous incapar. culture I Îl est tout aussi navrant de constater que les étus locaux, notamment socialistes, considèrent comme une priorité le développement de la fonction agro-alimentaire du port de Lorient alors que par ailleurs des socialistes comme M. Edgard Pisani souhaitent pour la France une politique d'élevage plus antonome et une taxation des importations d'aliments du bétail.

Lorsqu'on se place du penal.

Lorsqu'on se place du point de vue des paysans du tiers-monde, les conséquences de ces importations sont encore plus inquiétantes. Prenons les trois produits principaux débarquès à Lorient. - Arachides de l'Inde et du Sénégal. - Il est inutile de rappeler ici les ravages causés par la monoculture de l'arachide au Sénégal. En ce qui concerne l'Inde, les tourteaux d'arachide certaint certaint certaint certainement alles nelles l'inde, les courresux d'aractince seraient certainement plus utiles pour nourrir le bétail indien. Cela nous empécherait peut-être de vendre nos surplus lattiers dans ce pays mais ce scrait plus

satisfaisant pour l'économie de l'Inde.

Tinde. — Mantoc de Thailande. —
Toutes les études sur le sujet
montrent que le développement
da manioc dans ce pays s'est accompagné d'une érosion des sols,
d'une déforestation massive et
d'une aggravation de la misère paysanne dans le nord-est du pays. Un rapport officiel recon-naissait qu'en 1973 cinquante mille enfants étalent moris de malnutrition dans le pays. La reduction actuelle des importations de manioc par la C.E.E. a contri-bué à plonger le pays dans une

- Sofa du Brésu. - Il faut tout d'abord signaler le gigantesque « détournement de protéines » détournement de protéines a que conatitue cette introduction du soja dans l'alimentation animale (Marcel Mariole dans le Monde diplomatique, mai 1980). Pour ce qui concerne le Brésil même, Gonzalo Arroyo montre dans Amérique latins nº 1 (p. 61) que le développement du soja se fait aux dépens des cultures vivrières locales et donc contribue à diminuer la sécurité alimentaire. Dans ce pays de la faim, on peut se douter de ce que cela signifie pour les plus pauvres.

Un troisième élément d'analyse Un troisième élément d'analyse est totalement absent de l'article de votre correspondant. Il n'est pas du tout certain que ces investissements pourront être rentablisés. Est-il réaliste de prévoir un doublement ou un triplement des importations d'aliments du bétail pour le seul port de Lorient alors que la plupart des ports bretons s'engagent dans la même voie, et les responsables de chambres de commerce instennes sont ires inquiets des investissements du même type prévus en Basse-Seine. Si ces projets se réalisent, c'en est fini de l'optimisme inréton.

des grands sommeils : une bonne literie.

La meilleure amie

Les plus grandes marques : EPEDA, MERINOS, PIRELLI, SIMMONS_

25, Boulevard de BELLEVILLE

Métro Couronnes - Tél.: 357.91.19 - Ouvert tons les jours sauf dimanche - 10 h à 19 h-20 h.

PARIS XIV, C.C. GAITE, 80, Av. du Maine. CERGY-PONTOISE, C.C. 3 FONTAINES. CRETEIL, C.C. CRETEIL SOLEIL.

PIERREFITE RN 1, 102-114, Av. Lénine.

NOISY-LE-GRAND, C.C. ARCADES. CHAMPIGNY La Fourchette, 10, Av. R. Salengro.
BURES-SUR-YVETTE, C.C. LES ULIS 2.

CHATILLON-S/B, RN 306, 101, Av. M. Cachin. PORTE DE BAGNOLET, 42, Av. Gallieni.

BONDY, RN 3, 123, Av. Gallieni. REAL: PRIX. CHOEK. QUALITE. SERVICE. CREDIT.

REAL MEUBLES DECORATION

CUISINES

SEMAINE DU YAY DU 27 AU 31 MAI

A la Boutique EVASION-VOYAGE, pour voyager confortablement, toute la gamme des bagages de croisières : malles-cabine, valises à roulettes et tous les grands noms du

"Pret-à-voyager": DIOR, LARK, SAMSONITE, BAGAJAVION etc...

RETROUVEZ LE PLAISIR D'ACHETER

UN BILAN DE LA CHASSE AU « GASPI »

Automobilistes économes

En réponse à une ques-tion écrite de M. Claude Fnzier, sénateur (P.S.) de Seine-Saint-Denis, M. André Girand, ministre de l'industrie, dresse, dans is « Jour-nal officiel » du 22 mai, le bilan de l'opération - chasse an Gaspi - lancés l'an dernier pandant les mois de juillet et août.

Les pouvoirs publics ont, pen-dent cette période, diffusé é la conseils de condulte économique, distribué aux automobilistes des carnets d'eutocontrôle et organies des école de conduite économique. Le budget de le campegne s'esi élevé é 22,7 millions de Irancs. Les écoles de conduite ont reçu plus de douze mille eutomobilistes rant e diminué de 15 % - sens préjudice pour le viteses

D'eprès une enquêle réalisée par le SOFRES pendant le moie da septembre 1979, 42 % des conducteurs déclarent avoir effectivement changé de compottement dont 26 % de manière importante. M. André Giraud avalue l'économie annuelle ainsi réclisée é 225 000 tonnes de pétrole soit 300 millions de trancs (hors taxes). «Cette valeur, dit le ministre, comparée eu coût de la campagne fait epperaître la rentabilité élevée de ce type d'action ». Se/on M. Giraud, son analyse est corroborée par le stabilisation de le consommetion d'essence constatée pendant les mole de mai à septembre 1979 par rap-port à la même périoda de 1978 alors que le consommation de ces cinq mois de 1978 était en eugmentetion de près de 3 % eur calle de la période corres-

TRANSPORTS

La desserte des aéroports parisiens

« IL N'EST PAS INDISPENSABLE DE PROLONGER LA VOIE FERRÉE JUSQU'A ORLY », estime le CES d'Ile-de-France

Le comité économique et social d'Ile-de-France vient de proposer plusieurs mesures pour améliorer la desserte des aéroports d'Oriy

et de Roissy. L'assemblée régionale a notam-



ment souhaité que la desserte ferrovisire directe de la deuxième aérogare de Roissy, qui entrera progressivement en service entre avril 1981 et 1987 (elle sera alors svil 1931 et 1937 (elle sera alors la plus importante de France), soit assurée dès 1983 ou 1984.

Le C.E.S. souligne qu'un peu plus du tiers des voyageurs se rendant à Roissy (dix millions en 1979, quarante millions prévus en 1990) ont utilisé les transports en compute de la la la la rain 1990) ont utilisé les transports en commun, dont 11 % le train.

Compte tenn des possibilités offertes par Orly-Rail, qui comporte plusieurs gares de correspondance avec le métro, le C.R.S. estime qu'un prolongement de la voie ferrée jusqu'à l'une ou l'autre des aérogares d'Orly « n'apportera pas d'améliorations sensibles ni en durée du trajet ni en commodité ».

ENVIRONNEMENT

EXPÉRIENCE A LA SUÉDOISE DANS LE CANTON D'ELBEUF

Un service municipal pour gérer les systèmes individuels d'assainissement

Elbeuf. - Les conseils municipaux d'Amfreville, Tourville, Fonqueville at Le Bec-Thomas, quatre communes de l'Eure proches d'Elbeuf, ont décidé de moderniser les systèmes d'assainisse-ment individuel de leurs habitants.

Brebis sous les pommiers en fleur, chaumières à colombages blotties derrière les haies du bocage, la Normandie n'est jamais plus céduisante qu'an printemps. Dans le canton d'Amfreville-la-Campagne, sous la poussée des citadins venus de Paris mais aussi d'Eibeuf et de Rouen, les maisons individuelles nenves ou restaurées se sont multipliées. Et leurs habitants exigent le confort le plus tants exigent le confort le plus

tants exigent le contort le plus moderne.

Les municipalités ont fait ce qu'elles ont pu pour raccorder au tont-à-l'égout et à des stations d'épuration quatre mille personnes. Six mille autres disposent dans leur jardin de ce que dans un kangage pompeux on appelle un système d'assainissement individuel, antrement dit une fosse septique — le plus sonvent trop septique — le plus sonvent trop petite — parfois précédée d'un bac à graisse et généralement suivie d'un puisard.

d'un puisard.

Ces dispositifs sommatres fonctionnent avec des fortnnes
diverses et de toute manière, il
faut les vidanger tous les trois
ou quatre ans. 40 % de leurs
proprétaires s'en déclarent peu

Devant cette situation, M. J. Schneider, conselller général du canton, déclda, voici peu, de faire étudier le raccordement de tous ces isolés au résean d'égouts. tous ces isolés au résean d'égouts.
On lui présenta un devis de 60 millions de francs. Aucun budget communal ne pouvait se payer ce luxe. Il fallait trouver autre chose. M. Schneider, célèbre pour sa débroulliardise d'Alsacien devenu Normand, a trouvé. Avec l'aide financière et techniqua de l'agence de l'ean Seine-Normandie (1) il lance sur quatre communes une expérience tout à fait originale.

Aux proportétaires de maisons

Aux propriétaires de maisons individuelles on propose de réno-ver leur système d'assainissement, puis de le nettoyer et de l'entre-tenir pendant cinq ans. C'est un

De notre envoyé spécial service municipal qui s'en chargera. La chose est courante en Suède mais n'a jamais été tentée chez nous. Cela pour une bonne et simple raison : la loi Interdit

et simple raison : la loi Interdit aux communes de prélever une redevance pour la gestion des assainissements individuels. Il fandra donc changer ce texte rétrograde. Auparavant, on veut tester sur le terrain et en vraie grandeur la qualité de ce nouveau service municipal et, bien en-tendu, évaluer son coût. Pour les cinq années d'expé-rience et les 550 maisone nor-mandes qui vont en bénéficier, la réfection puis la gestion munici-pale des fosses septiques va coûter 6 millions de francs. Par rapport an branchement sur un résean

pale des fosses septiques va couter 8 millions de francs. Par rapport an branchement sur un résean d'égouts, l'économie réalisée est supérieure à 60 % et l'épuration obtenne plus complète.

En Suéde, pour traiter leurs abonnés, les collectivités locales utilisent un camion spécial que l'on a pu voir fonctionner à Amfreville-la-Campagne, à titre de démonstration. Conduit par un seul techniclen, qui télécommande les opérations, l'engin déroule son tuyau jusqu'à la fosse, en absorbe le contenu en cinq minutes et démarre pour la maison voisine. Pendant ce trajet, une ministation d'épuration montée sur le camion digère, épure et filtre l'effluent. Les matières sèches deviennent un excellent engrais et l'eau sert à regarnir la fosse suivante après son nettoyage, La machine, qui coûte 1,5 million de francs, est capable de traiter une dizaine de foyers par jour. Elle fait donc théoriquement le travail d'une station d'épuration de 25 000 habitants.

VOYAGES 38.6

Tous les techniciens de l'éph-ration des eaux, mais davantage encore tous les maires ruraux de

encore tous les maires ruraux de France vont sulvre avec intérêt l'expérience de ce canton de l'Eure. Dans le seul bassin Seine-Normandie, on estime à nn demimillion le nombre des systèmes d'assain!ssement individuels qui pourralent être améliorés et pris en charge par des services municipaux. Déjà, l'agence propose à toutes les communes qui le souhaitent de les aider à dresser une carte des sols pour savoir quelles sont les zones où les fosses septiques fonctionneront bien et celles où le raccordement à un réseau d'égouts est indispensable.

pensable.

Pour l'épuration à la campague, les lourdes et coûteuses stations collectives ne sont plus de mise. Volci revenu le temps du traitement individuel, mais corrigé cette fois par une gestion et un entretien collectifs.

MARC AMBROISE-RENDU.

(1) Agence Seine-Normandie, 10, rue du Capitaine-Ménard, 75015 Paris.

CORRESPONDANCE

Trébeurden épargnée

Après l'article publié dans le Monde du 16 mai sur les conséquences pour la Bretagne de la pollution par le pétrole du Tanlo, M. André Le Pape, maire de Trèbeurden, dans les Côtes-du-Nord, nous écrit :

Vous citez la commune de Trèbeurden commune avent été polluée

Vous citez la commune de Tre-beurden comme ayant été polluée par les hydrocarbures din Tanio au même titre que Perros-Guirec et Trégastel. Or, par les caprices du vent et des courants, il n'en a pas été ainsi. Aucune nappe de pétrole n'est venue cette fois mouiller les plages de Tresmeur, Goastrez ou Porsmabo.

Peut-être est-ce la présence des unités militaires cantonnées par commodité à Trébeurden qui on pn induire votre correspondant en erreur.

en erreur.
Constatant cet état de fait avec réalisme, l'office touristique de la Côte de Granit rose a d'ailleurs prévu d'organiser cet été, si besoin était, des navettes de cars depuis Perros-Guirec et Trégastel vers les plages de Trébeurden, opération que le secrétaire d'Etat à la jeunesse, aux sports et an tourisme envisage même de sou-tenir financièrement.

Lotissement pollué près de Rotterdam : le terrain sera défoncé et les propriétaires indemnisés

Lekkerkerk (Reuter). - Les Lekkerkerk (Reuter). — Les responsables de l'administration qui supervisent l'évacuation du lotissement de Lekkerkerk, à l'est de Rotterdam, estiment qu'il pourrait y avoir plusieurs milliers de fûts contenant des produits toxiques enfouis dans le terrain sur lequel a été hâti tout un nouveau quartier d'habitations.

Un porte-parole du ministère de l'intérieur néerlandais a pré-cisé que huit cent solvante et onze personnes ont été évacuées sur ordre du gouvernement après la découverte du dépôt de produits toxiques. Il est possible qu'elles ne soient plus jamais en mesure de revenir à Lekkerkerk. La décision d'évacuation a été prise dès le 2 mai, lorsque l'on découvrit quarante-deux fûts, de déchets toxiques enfouis dans des fosses; certains fuyaient, et avaient contaminé l'alimentation

Les produits toxiques, qui pro-viennent apparemment d'une usine de couleurs de Rotterdam, ont été déchargés en 1970 et 1971, avant la construction du lotisse-Le maire de la ville a annoncé

Le maire de la ville a annoncé que la municipalité allait attaquer la firme en justice.

On a commencé à défoncer le terrain dans toute la région contaminée. Le sot sera enlevé sur plus d'un mètre de profondeur en général et sur 4 mètres antour des fosses où des fûts auront été retrouvés. Tous les habitants, y compris les cent trente enfants d'âge scolaire, out subi un examen médical approfocid.

Certaines maisons devront pro-bablement être démolies. Les pro-priétaires seront, semble-t-il, indemnisés par le gouvernement, qui a déclaré que les habitants du lotissement n'auraient pes à souf-air financièrement de ce désastre.



Écouter grand! Ceux qui ont déjà du Pioneer dans leur voiture comprennent très bien ce que cela veut dire. Si vous n'étes pas encore de ceux-là, nous vous engageons pour votre plus grand plaisir à découvrir le grand son, le son Hi-Fi, le son Pioneer.

Pour écouter grand, il n'est pas nécessaire

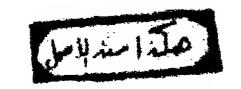
de voir grand. Il faut voir juste. C'est très facile. Commence: par equiper votre voiture de deux woofers Pioneer de 200 mm pour bien reproduite les basses, même les très profondes, jusqu'à 28 Hz. Ajoutez-y,

c'est important, 2 tweeters de 60 W et d'un rendement de 92 dB pour les aigus parfaits. Tournez le bouton et poussez le volume.

Rien n'est trop beau pour votre voiture.

Voici le grand son, ample, ferme, musclé et pourtant velouté et tout en nuances. Le son Hi-Fi, le son Pioneer.

PIONEERAUTORADIO



L Monde

positions - Pour centre of the contract of the on seat denue de se choses en la contrata de contrata de contrata de contrata en America en America

nouve per de temps, en de lemma de communications designed of certains designed designed of certains design parlager les con miraux semi-électric matique et en Mer-

manufactions make it and the manufaction of manufactions from the control of the

Vous el l'emportent sur et de faire de l'a ou pour aider v Le Cré parmi les nomb

à votre situation - Vous rê un bon rendern -Vous av qu'il garde sa va

-Vos rev et vous recherch Rienne alors venez nou



Le Monde

économie

POUR TENTER DE S'AFFRANCHIR DES ÉTATS-UNIS ET DE L'EUROPE

Le Brésil cherche à mettre en place un marché commun industriel en Amérique latine

Rio-de-Janeiro. — Pour ceux qui nourrissaient quelques illusions sur le marché brésillen des télécommunications, l'exposition intelcom 30, qui s'est tenne à Rio-de-Janeiro du 19 au 24 mai, aura eu au moins un mérite : celui de remettre les choses en place. Il n'y aura pas de contrats fabuleux du téléphone. Ni an Brésil ni, d'ailleurs, en Amérique latine.

Il y a encore peu de temps, on pétrole, explique M. Correa de Mattos, ministre brésillen des Mattos, minist

stine.

Il y a encore pen de temps, on s'attendait pourtant que ce pays de cent vingt millions d'habitants devienne un des grands débouchés de l'industrie mondiale d'es télécommunications. C'était l'époque où certains économistes occidentaux ne juraient que par le miracle brésilien, s'extasisient devant son développement par l'inflation et la dévaluation permanente. D'ambitieux programmes étaient annoncés.

Dans les télécommunications, les autorités décidaient, en 1975, les autorités décidalent, en 1975, d'installer un millon de lignes de d'installer un million de lignes de téléphone par an. Trois groupes implantés localement — LT.T. Ericsson et Nippon Electric — devalent se partager les commandes et voyalent leurs nouveaux modèles de centraux semi-électroniques « choisis » par la Brésil. Compte tenu des programmes d'investissements affichés alors, dans les télécommunications, mais aussi en informatique et en électronique, les autres firmes occidentales no désespéralent pas d'obtenir une part du marché brésilien De fait, des sociétés françaises ont obtenn ces derfrançaises ont obtenn ces der-nières années quelques contrats : Thomson - C.S.F. et T.R.T. pour des faisceaux hertziens ; C.L.T.-Alcatel et Matra ont pris pied

pour le tiers du métro de Rio. Cinq années ont passé et rien ne va plus. « Avec la crise du

Le Brésil a des problèmes plus urgents à résoudre. A commencer par ceini de l'énergie. Chaque augmentation du prix du pétrole aggrave un peu plus le déficit extérieur du pays. En 1979, les importations pétrolières ont coûté plus de 11 milliards de dollars et la note s'aggravera en 1980. Le Brésil est exsangue. Se dette extérieure dépasse 50 mildette extérieure dépasse 50 mil-liards de dollars — on parie offi-cleusement de 80 milliards — pour un P.N.B. annuel de 200 milliards de dellars

Pour tenter de desserrer l'étau, les antorités agissent dans pln-sieurs directions. Le société nales antorités agissent dans plnsieurs directions. Le société nationale Pétrobras a lancé un
vaste programme de prospection
pétrolière, notamment sur le
littoral du Nord-Est. Chaque
mini-découverte est saluée par
une spéculation boursière effrénée. L'essence (2,80 F le litre) est
rationnée, les pompes étant fermées le week-end. On encourage
le développement des « voitures
à alcool », 5 % des vénicules
sortant des usines sont déjà
équipés de moteurs spéciaux.
L'hydro-électricité, avec le plus
grand barrage du monde en cours grand barrage du monde en cours de construction à ItaIpu et l'énergie nucléaire absorbent une part importante des investis-sements.

Du coup, le téléphone devient le parent panyre. Des coupes sombres ont été faites dans le budget. Les usines locales ne

fabriquent plus que trois cent cinquante mille lignes par an. Blen des projets sont remis aux cinquante mine ingues par aux calendes grecques.

Certes quelques projets subsistent pour lesquels les industriels et les P.T.T. français espèrent que leur déplacement massif à Rio pour Inteleom 80 porters ses fruits. Ainsi les Câbles de Lyon (groupe C.G.E.) sont en concurrence avec les Britanniques et les Japonais pour le câble sous-marin Rio-Dakar (un contrat de 1 millard de francs). L'installation d'un autre câble avec le Pacifique et le Canada est à l'étude. Les « marchés nouveaux » ouverts par la télématique (télex, télécopieurs, réseaux de transmission de données, services divers) peuvent legalement offrir des débouchés. Mais les industriels du téléphone comme ceux des autres secteurs des contrat menda conscience dite

egalement offire des debouches.

Mais les industriels du téléphone comme ceux des autres secteurs doivent prendre conscience que le marché brésilien va peu à peu se fermer— pour ceux qui n'anront pas su prendre en compte les nouvelles orientations des autorités brésiliennes en matière de stratégie industrielle.

Sans doute faut-il mettre des correctifs aux propos officiels. Il y a toujours loin du discours à la réalité. Mais il ne faudralt pas pour antant sous-estimer les ambitions du Brésil, ni ses velleités d'acquérir certaines compétences industrielles et technologiques. Sa politique s'articule autour de quatre grands aves:

1) Les antorités privilégient de

 Les antorités privilégient de plus en plus la fabrication locale afin de rédnire le déficit extérieur.

Les industriels étrangers doivent deux la propriée de la propr donc investir sur place et implanter des usines. Des grands groupes l'ont compris depuis longtemps. Les Américains, mais aussi les

De notre envoyé spécial Allemands (Volkswagen, Siemens), les Sinsses (Brown-Boverl), les Japonais et quelques Français (Rhôme-Poulenc, Michelin). Certains font cependant la fine bouche, en raison des réglementations en vigueur. Ainst, les firmes étrangères ne peuvent-elles rapatrier qu'un montant de bénéfices équivalent à leurs investissements dans le pays (platonné à 12 % par an). Les redevances de licences ne penvent excéder 5 %. Mais, comme l'on dit, co'est à prendre ou à laisser » et... il y a toujours des arrangements possibles.

2) Le s'brésilianisation » des en-treprises étrangères est en cours. Il s'agit de faire entrer des capi-taux locaux dans, le capital de leurs filiales. Des négociations ont lieu avec LB.M., Olivetti et Phi-lips pour l'ouverture du capital de leurs filiales à des investisseurs brésiliens. bresiliens.

Dans les télécommunications, les derniers appels d'offres de fournitures prévoient que les équipements seront fabriqués sur place par des sociétés à capital majoritaire brésilien.

majoritaire bresilien.

3) Une volonté d'émancipation technologique se fait jour car, comme l'explique M. Correa de Mattos, « un pays qui ne dispose pas de sa propre technologie sera toujours à la traine des autres ». Or, « pour payer le pétrole, nous cherchons à acquérir une part du marché mondial dans plusieurs domaines: sidérurgie, aéronautique, automobile et... électronique ».

Le Brésil cherche donc à vendre des produits originaux, Déjà, son industrie aéronautique propose des petits avions civils (le Ban-

deirante) et militaires (le Xingu), fort appréciés par plusieurs pays. Il exporte les VW locales (les Brasilia), des chars et des volés de chemins de fer en Irak, Demain, on compte bien, à Brasilia, vendre des produits plus complexes. Il y a le nucléaire, où le Brésil pourrait faire profiter l'Irak de son expérience. En télécommunications, evec le projet de lancement d'un satellite commun argentino-brésilien et, qui sait. le futur central téléphonique «Tropico» qui pourrait être adopté et fabriqué par l'Argentine.

Une telle politique a ses limites. Ainsi, fante d'une solide industrie nationale (elle a été en grande parfile «liquidée» ces dernières déceunies par les cartels internationaux), la « brésilianisation » ressemble souvent à une association bancale entre un industriel étranger et un marchand ou un technologies étrangères. Hepuse a Tropico », ce central devrait être opérationnel dans cinq ans. « Ce modète unique, précise le ministre, sera alors jabrique par tous les industriels locaux », c'est-à-dire les anciennes filiales d'LTT. Ericsson et N.E.C. Le Brésil dève-loppe également sa propre techno-logie dans les fibres optiques.

4) L'idée d'un marché commun du sud de l'Amérique latine fait son chemin. Il semble que, cette fois, à Buenos-Aires comme à Brasilia, on soit décidé à passer aux réalisations concrètes. Lors de son discours inaugural à Intelcom 80, M. Correa de Mattos déclarait : « Nous devons coopérer apec des pays qui ont des prodéclarait : « Nous devons coopérer avec des pays qui ont des problèmes similaires... cela sous le sceau de l'autonomis, pour ne pas être asseroi technologiquement par les nations industrialisées. » Propos qu'il précisait quelques jours plus tard devant la presse française. « Nous voulons mettre sur pied des complémentarités industrielles. » Et de prendre comme modèle les projets européens communs, comme l'Airbus... Lors des récents entretiens offi-

Lors des récents entretiens offi-ciels argentino-brésiliens, les représentants des deux pays ont dressé une liste des sujets où « nous pourrions nous entendre ». Le nucléaire y figure au premier rang, mais aussi l'hydroélecricité

rait être adopte et l'abrique par l'Argentine.

Une telle politique a ses ilmites.

Ainsi, fante d'une solide industrie nationale (elle a été en grande parfie «liquidée» ces dernières déceunies par les cartels internationaux). la « brésiliantsation » ressemble souvent à une association bancale entre un industriel étranger et un marchand ou un financier locaux, qui agissent parfois comme de simples prêtenoms. Les tensions sociales sont vives car, jusqu'à présent, ce « nationalisme » industriel profite surtout à une petite éllie dont les liens avec les multinationales restent étroits. Mais, même si son émancipation industrielle et technologique demeure partielle, il reste que le Brésil, allié demain à l'Argentine, voire au Chili, dans le cadre d'un Marché commun de l'Amérique latine, peut se révêler un redontable concurrent pour les industriels occidentaux dans les pays du tiers-monde.

J.-M. QUATREPOINT.



FAITES DE L'ARGENT AVEC VOTRE ARGENT.

Vous êtes maintenant bien installé et équipé, Vos revenus l'emportent sur vos dépenses. Vous voici donc en mesure d'épargner et de faire de l'argent avec votre argent. En prévision de votre retraite ou pour aider vos enfants, par exemple.

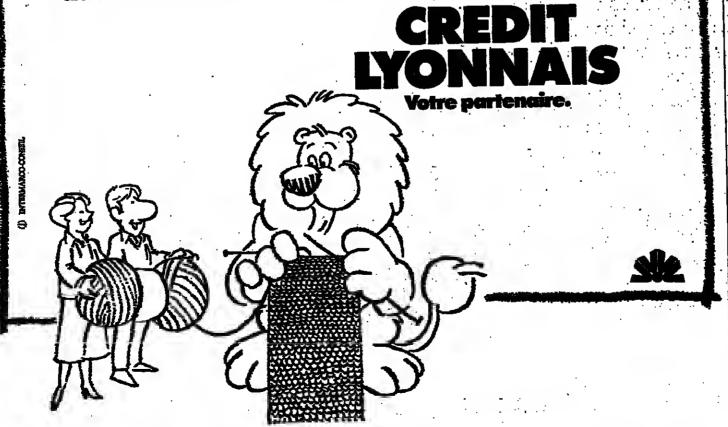
Le Crédit Lyonnais peut vous conseiller et choisir avec vous, parmi les nombreux investissements, ceux qui sont le mieux adaptés à votre situation ou à vos désirs:

-Vous rêvez d'un placement à court terme, mais avec un bon rendement.

-Vous avez en main un vrai capital et vous souhaitez qu'il garde sa valeur.

- Vos revenus atteignent les tranches supérieures d'imposition et vous recherchez des intérêts exonérés d'impôt.

Rien ne remplace un contact personnel lorsqu'il s'agit d'argent; alors venez nous voir, nous en discuterons ensemble.



LOS ANGELES 3270'R COLOMBO 3050 AR TUNIS 920 AR KATHMANDOU* 2650 ar etc...

mais vous attendez peut-être autre chose de nous:

la suite de Somerset Maughom à l'Oriental de Bangkok, un petit hötel sympa à Colombo, un Safari au Kenya, un "tortillard" dons la Cordillière des Andes, ou tout simplement une location de voitures oux États-Unis. Pour tout celo nous avons beaucoup voyogé pour mieux vous conseille

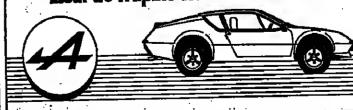
tous les jours, Forum tient ses réunions d'information, en souhaitant vous donner L'INFORMATION EN PRIME

Bon pour recevoir gratuit - Ett 80°.
J VOYAGES
1, rue Cassette 75006 Paris Présum tél. 544 38 61 (abrass 75, rue de Reumes) M° St. Subjeco - Reumes
3 bis, rue de Vaughard 75006 Paris tél. 325 76 25

CENTRE RENAULT ALPINE

120, RUE THIERS 92100 BOULOGNE-620.12.13

Exposition voitures neuves et d'occasion Essai de l'Alpine Renault A 310 V 6 🗘



WPIONEER

PROSPECTIVE

la « démassification » Vers

(Suite de la première page.)

Pourquoi la trolsième vegue ? Le chiffre trois exerce une sorte de fascination sur les cheveucheurs de civilisatione. Rappelone-nous le « loi des trois étete - d'Auguste Comte, ou cette de Colin Clerk evec son époque primaire (egriculture), secondaire (Industrie), tertieire (services). Alvin Toffler ne se donne pas grand mal et reprend le civision de l'économiete australien. Il est vrai qu'il s'attache aurtout à étudier les rapports, lee points de rupture, les passages de la vague industrielle à ceile qui nous porte enjourd'hui et qui trouve des trisatione nouvelles en troie couleurs dominantes, qu'il sile la technosphère, l'infosphère (médias) et la sociosphère. C'ast la collieion entre le deuxième et le troisième vague qui crée aujourd'hui les tensione sociales les plue violentes, les - réectionnaires - de gauche et de droite voulant seuvegarder à tout prix, lel quel, le - système -

Le divorce entre le production et la consommation paraît é Alvin Totfler la caractéristique principale du autourd'hui. Aux buts sociaux ou rieures, s'est substitué le marché dont l'expansion e fait grimper les niveaux de vie, mais qui e déshumamisé la société qui s'y est sdormés. Le principal obstacle à l'arrivée de

la civilisation de le troisième vague o'est le mentalité de l'âge industriel qui repose sur trois croyances: la natura est un objet à eeservir ; la « sélection naturelle » joue pour les peuples, les plus pulssants étant ipeo tacto les plue aptes : l'hietoire tand de mantère trréversible vers l'amélioration du sort de l'humanité.

> La fin de l' « usine cathédrate >

- La civilisation qui a fait de l'usine une calhédrale agonise », écrit A. Toffler. La bese énergétique de la « deuxième vague » n'est plue viable. L'épine dorsale industrielle de la troleième vague est déjà en place avec see quetre pointes sensibles: l'électronique, l'informatique, les entreprises spatieles et océanographiques et l'ingénierie génétique.

En même temps que noue transmodèle dans lequel nous vivons formons le dechnosphère », nous révolutionnone l' « Infosphère ». Les

grands journaux perdent des lecteurs alors qu'on essisle à l'explosion de multitudes de pellles feuilles ou de mini-megazines très epécialisés. De 1980 à 1970, les stations de radio sont passées aux Etats-Unis de deux mille troie cent trante-six à cinq mille troie cent cinquante-neut. La télévielon par câbles concurrence l'autre et fragmente une messe indifférenciée en mini-publics.

Plus caux qui nous entourant se - démassifient - plus nous eurons basoin d'Informations - des signaux et des indicateurs - pour prédirs, füt-ca eporoximativement comment ile se conduiront à notre égard. C'est pourquoi nous devenons une société d'information ».
 La » démassification » touche

aussi la production. Dans de nombreux secteurs industriels, on s'oriente vers les petites eéries ou vers le surmesure intégral en continu, en reprogrammant continuellement les machines. Le client sera bientot si intimement inlégré su procassus de productions qu'il eera de plus en plus difficile de dire qui sers effectivement le « consommeleur » et qui le » producteur «. La famause dichotomie chère à la

Dans le monde entier, de nombreux tomper. D'autant plus que la télématique facilitera le travail à domicile. Pour toutes ces reisons, la firme changera de caractère et devra répondre à de beaucoup plus subbles atteintes à son environnement : elle ne pourra plus se borner à faire des bénéfices mals devra contribuer à résoudre des problèmes écologiques, moraux, politiques, raciaux, sexuels et. bien sûr. sociaux.

La temps fui-même sera - démas-

sitié », la troisième vague déliant

offrant beeucoup plus de possibiliés à ceux qui veulent erbitrer entre revenu et travail - Toffler rejoint icl les thèmes largement exposés dans la dernière étude d'Echanges et projet sur - le temps choisi - (1). Qu'il s'egisse de nouvelles techniques de production, de mouvements d'eutoassistance, de courants do it yourself, on retrouve pertout le même évolution vers une înlégration beaucoup plue étroite du concemmateur au processus de production. Notre auteur Invente même un mot pour ce nouveau type de

(1) Le Monde du 7 mai, article sur «L'horloge sociale».

relation : is - prosommation -.

ajourd'hul c'est parce que les grands changements essentiels ee eliuent en dehors de réseaux d'échange. De même les e politiques e sont en retard parce qu'ils n'ont pas compris, comme le disalt Daniel Bell, que l'Etat - est trop grand pour les petits problèmes et trop petit pour les grands problèmes ».

Le complexe du Messie

La troisième vague n'apporte pas un modèle toul prêt, elle n'est pas une aimple extension de la société industrielle mais un changement radicel de direction. Il faut même transformer de bon gré nos institutions afin de feire fece eux nouvelles réalités. Cer le politique du futur, selon Alvin Toffler, devre évecuer le complexe du Messie, cette illusion ecion lequelle nous pouvons être sauvés rien qu'en changeant l'homme (ou la famme) qui tient la berre.

Selon notre auteur, il laudra repenser la via politique en fonction de trois principes-clès : redonner du pouvoir aux minorités, instituer une democratie eami-directe, enfin - diviser le décision «, et la faire prendre là où il convient. Il va lusqu'à Environ 80 F.

penser que la peuple estalt misux représenté si les membres du Pariement étaient choisis au hasard au sein de la population.

The second second

Le foisonnement des idées contenues dans le livre de Toffier étourdit le lecteur, Certas, des formules font choc, mais on trouve de longues plages où l'auteur rassemble le truit de ess nombreuses lectures ambricaines et européennes, faisant son miel de choses lues et compris délà partout depuis un certain temps.

Alvin Toffler euralt dû élaguer. Certes, le tentation est forte de tout embrasser, chaque fois que l'on re-fait le monde. Male le troisième vague doit aussi porter l'homme vers l'essentiel. Or, si l'auteur est disert eur bien des efforts de la technologie, it ne nous dit pratiquement rien et unième elècie que sera l'affrontement d'une société « démassifiée » avec... la masse des pauvres de la planéte, empétrée dans es première vague de subsistance. La collielon de ces vagues-là eurait aûrement es-

* Editions Denozi, 623 pages.

CIN EUKUPE.

En fait, nous <u>devrions</u> dire: plus d'amis. Car déjà dans plusieurs pays Européens, de nombreuses personnes savent l'heure exacte grâce à leur montre Ricoh et prendre de merveilleuses photos avec des appareils Ricoh. Et pourtant notre place sur le marché Européen est encore peu importante.

Particulièrement si nous la comparons à notre extraordinaire renommée sur notre marché d'origine le Japon en dans les pays du Moyen Orient, en Afrique et sur les deux continent américains. Nous voulons changer cette situation car nous croyons dans nos produits. Ils sont toujours de la meilleure qualité pour le prix le plus raisonnable. Et c'est là que réside notre philosophie. Que ce soient des appareils photos, des montres ou du matériel de bureau à la pointe du progrès.

Nous essayons chaque fois de satisfaire notre clientèle avec le meilleur produit au meilleur prix. Maintenant que vous nous connaissez un peu mieux, pourquoi ne pas devenir vous aussi notre ami?



Ricoh Nederland B.V., Alpen Rondweg 102, P.O. Box 114, 1180 AC Amstelveen, Holland. Ricoh Company Ltd., 15-5, 1-Chome, Minami-Aoyama, Minato-ku, Tokyo 107, Japan.

SSEE OF THE PROPERTY SERVICES de la comita del la comita de la comita del la com control de santé de the same of the same THE PROPERTY OF Servent Cappent

The series of the Terreite dama de sema, de a crise devant M. Jouelin. qui Fille is Commit P TO POCALIMITE dent cependan pes action to more project of surveil, pas an denking asser & pour

THE RESERVE rieur rapide des or quement eine The evidence copes C CAS " . CO TOTAL SETTING

MONNA es industriels it une dévaluat

De notre o ine - cle suis profondee le diveluation de nericale o nitr mei dans la Republica Benederst, vice-pre

the court of debat any sate of the court of debat any sate of the court of debat any sate of the court of the in a street if mentir formellement de destination M. Pandolfs a fair

> de ears produit Les consequences norm à se faire sentir l' financations Italiennes en

la mouvement in accru de 19 %. La principal de 19 %. La palements penche de de cit des quatre prede 1980 a attein carait dès le départ que dans le S.M.E. était Comment supporterait supporterait des pays dont le taux

LE MARCHE INTERBA COURS DU NOR!

TAUX DES EUI

Mis à part un accord à neuf-hien problématique, la formule la moins destructrice serait sans doute que la Commission europécnic, assumant les responsabl-lités que lui confle le traité de Rome, prenne sur elle de « gérs» la Crise » en décidant, une fois constatée la carence du conseil des ministres, que les nouveaux prix de campagne doivent s'appli-

Certains commissaires - pay exemple M. Cheysson, qui, voici quelques jours, a fait à Marseille des déclarations dans ce seus, — estiment qu'une telle initiative est nécessaire. La semaine passée lors du débat sur la crise devant lors du débat sur la crise devant l'Assemblée européenne, des parlementaires, tels M. Josselin, qui parlait au nom des socialistes français, ont invité la Commission à prendre ses responsabilités. Il n'est pas évident, cependant, que la majorité du collège de Bruxelles — lequel, par nature, est prudent et se trouve présentement dirigé, de surcroit, par un Britannique, M. Jenkins, qui peut être teuté de lalsser a nourpeut être teuté de laisser « pour-rir » la situation — soit disposée à se prêter à ce genre de coup de

force.

Sur le plan pratique, à savoir l'entrée en vigueur rapide des nouveaux prix agricoles, les Francais devraient logiquement être favorables à une telle prise en maiu des choses par la Commission. Il n'est pas évident, cependant, que cela soit le cas : eu retard d'au moins dix ans, certains à Paris feraient valoir.

qu'accepter une telle valorisation des pouvoirs de l'institution bruxelloise serait politiquement dangereux, et doit donc être

PHILIPPE LEMAITRE

enose que souhaite le gouverne-ment, mais un recours au blocage des salaires n'est pas explu », a déclaré le chanceller de l'Echi-quier, M. Geoffrey Howe, évu-quant les rumeurs selon lesquelles le cabinet Thatcher pourrait im-poser un blocage des salaires.

« Nous estimons que ce n'est ni avisé ni nécessaire, notamment en raison des effets qu'ont eus par le passé de telles mesures », a a jouté M. Howe, tout en rappe-lant uéalmoins que Mme That-cher elle-même « ne l'a pas cher elle-même e ne l'a pas

• Affrontement entre ouvriers en Grande-Bretagne. — Trente et un ouvriers nut été arrêtés et deux policiars blessés mardi matin deux poinciers hieses mardi mani-anx portes de la plus grande cen-trale électrique en constructiou d'Europe, à 50 km à l'est de Londres. Les incidents se sont produits alors que plusieurs cen-taines de militants du syndicat des travailleurs municipaix (G.M.W.U.) tentaient d'empêcher des cars, transportant des ouvriers du syndicat des électriciens de pénétrer sur le chantier de l'usine. Les deux syndicats s'opposent depuis plusieurs mois sur les suites à donner au licenclement de vingt-sept ouvriers spéciali-sés. (AFP.)

ZÉNERGIE

DOUZE DES TREIZE PAYS DE L'OPEP ONT RELEVE LE PRIX DE LEUR RETROLE

e.LURSS. a relevé de 2 dollars par barli le prix de son pérrole brut à l'exportation vers les pays autres que ceux du Comecon (Marché commun de l'Est). apprend-un dans les milleur pérrollers londonlens. Elle s'est sinsi alignée sur les autres pays exportateurs à le suite de la hausse générale déclanchée il y a une dizaine de jours par l'Arable Saoudite. Selon le bulietin pérroller Europe-Ou Prices, un nouveau relèvament par l'Arable Saoudite du prix de son a huit » aurait lieu dans un proche avenir, a peut-étre à la veille ou pendant la réunion ministérielle de l'OPEP devant souvrir à Alger le 9 juin, et cette jois non plus de 2 dollars mais de 5 dollars ou plus a.— (A.F.P.)

● Réunion des ministres des finances de l'OPEP à Vienne. — Les ministres des finances des

treise pays membres de l'Organi-sation des pays expertaturs de pétrole (OPEP) se réunissent le 27 mai à Vienne pour une confé-rence consacrée an « Fonds spé-cial» créé par l'organisation en 1976 afin d'aider les pays eu voie de développement. Les ministres du pétrole-avaient accepté à Caracas, en décembre, de porter la dotation du Fouds à 4 millierds de dollars, mais aueune décision ferme n'avait pu être arrêtée per les ministres des finances lors de leur précédente réunion, le 15 jan-vier.

■ La France va journir une assistance technique au dévelop-pement de mines de charbon en Inde de l'Est. — L'Inde possède en effet d'importantes réserves charbonnières (12427 millions de tronnes) qui entre pour des rejectes. tonnes) qui sont, pour des raisons techniques, insuffisamment ex-ploitées. LE MONDE -- Mercredi 28 mai 1980 -- Page 43



La voiture de sécurité des V.I.P.

Charication utalignent à l'épreure des bailes et des bombes.
 Connect et système électrique commandé à distance — fonc pour le sécurité contre les bombes.

Achetes complies on so lateing on blen envoyer-nous yours propre "aménager pour votre sécurit".

CCS COMMUNICATION CONTROL Inc. 633 Third Avenue, New York, N.Y. 10017, Emis-Unix Til: (212) 697 8140 Telex: 238 720

OFFICIERS MINISTERIELS ET VENTES PAR ADJUDICATION

UN APPARTEMENT, 19 boul. PASTEUR (15°)

de 4 PIECES PRINCIPALES (SUP. 95 m2), au 5 étage sans ascenseur CRAMBER DE SERVICE au 5 étage - CAVE au sous-soi Consignation pour enchérir : 50.000 france en chèque certific. Visité sur place les 27 et 29 mai, 3 et 5 juin, de 14 heures à 16 heures, Renseignements auprès de M° MAHOT DE LA QUERANTONNAIS, notaire associé, 14, rue des Pyramides, Paris (1°). — Téléphone : 260-31-12.

Ne vous serrez pas la ceinture. MONNAIES ET CHANGES

Les industriels italiens réclament une dévaluation de la lire

De notre correspondant

Rome. — e Je suis projondé-ment opposé à la dévaluation de la lire. Je pense qu'elle ne servira absolument à rien, mais c'est une mesure quasi mévitable », affir-mait, le 25 mai, dans la Republica, M. Carlo De Benedetti, vice-président d'Olivetti. On ne saurait mieux résumer le débat qui agite depuis quelques semaines les mi-lieux économiques italiens.

lleux économiques Italiens.

Le gouvernement n'a pas su—
ou pas voulu— le désamorcer.
Au lieu de démentir formellement
les rumeurs de dévaluation,
comme il est de règle, le ministre
du Trésor, M. Fandolfi a fait
crépiter les télescripteurs en
déclarant : « La lire seru bientôt
indéfendable, si on ne réduit pas
l'inflation.» Le taux de change
s'est dégradé au cours des derniers mois, le franc vaut désormais un peu plus de 200 lires,
soit un record absolu. Mais la
déprépiation de la monnaie italienne reste contenue, en raison Henne reste contenue, en raison de son appartenance au uouveau « serpent » (système monétaire européen, S.M.E.), où elle ne peut osciller que de 6 %.

Le S.M.E. désorieute les industriels italiens. Jusqu'en 1979, la compétitivité de leurs produits sur les marbés extérieurs se

compétitivité de leurs produits sur les marchés extérieurs se fondait sur une dépréciation contenue de la momaie uationale. La lire u'a-t-elle pas perdu la moitié de sa valeur au cours des sept dernières années?

En interdisant ce phénomène, le S.M.E. crée une situation insupportable. La plupart des opérations commerciales de l'Italie se

supportable. La plupart des opera-tions commerciales de l'Italie se font avec des pays du Marché commun, dont les devises sout quasiment llées à la lire. Or les prix industriels augmentent beau-coup plus tite dans la péninsule: plus de 20 % en 1979, contre 7 % seulement en Allemagne fédérale. Les conséquences commencent à se faire sentir: commencent a se latte senant is les exportations italiennes en R.F.A. ont augmenté de 14 % l'au dernier, le mouvement inverse s'est accru de 29 %. La verse s'est accru de 29 %. La balance des palemeuts penche de plus en plus dans le mauvais sens : le déficit des quatre pre-miers mois de 1980 a atteint 2 750 milliards de lires. L'Italie savait dès le discontinue.

L'Italie savait dès le départ que son entrée dans le S.M.E. était risquée. Comment supporterait-elle un système de parités presque fixes avec des pays dont le taux d'inflation est nettement moindre d'inflation est nettement mointre que le sieu ? Une telle association supposait des réformes en profon-deur. Or rien n'a été fait dans ce sens ; les Italiens se sout contentés de colmater les hrèches, sachant pourtant que le corset européen ne suffiraît pas à les

rendre vertueux.

Le rythme annuel moyen de l'inflation s'est raienti au cours des derniers mois, reveuant de 25 % à 16 %. Mais il demeure le plus fort — avec celui de la Grande-Bretagne — de tous les grands pays industrialisés. Les exportateurs ne peuvent même exportateurs ne peuvent même pas se rattraper par d'autres voies: la productivité reste faible, malgré des progrès sensibles en 1979; les coûts du travail aug-mentent très rapidement. Il n'est pas question de tou-cher au mécanisme de l'échelle moble. Les industriels se rabat-tent durs sur derra untes reven-

tent dunc sur deux autres reven-dications : soit la fiscalisation de certaines charges sociales (mais l'Etat est déjà terriblement déficitairel ; soit une dévaluation de e Tout le monde déclare ne pas la vouloir, tout le monde accuse le voisin de la chercher, et tout le monde se comporte de manière à la provoquer », remarquatt en mars un economiste, M. Antoniu Pedone. Dévaluer ? La question

redone. Devaluer 7 La questan est moins actuelle que ne le laisse croire le débat eu cours. Si une telle décision doit intervenir, ce ne sera pas avant l'automne ou l'hiver. Grâce au tourisme et à la faible consommation de pétrole, la saison estivale permet toujours de redresser un peu le navire. Chacun sait, en tout cas, qui la dévaluation serait un remèd illusoire Elle permetitait pendant quelques mois aux produits ita-lieus d'être compétitifs, puls on se retrouverait au point de départ à cause d'une inflation galopante. Mais, si rieu u'est fait pour assai-le l'écommis traisence. mais, si neu d'est fait pour assar-nir l'éconumie italienne — et les couditions politiques ue parais-sent pas réunies pour le faire, — on voit mai comment la dévalua-tion pourrait être évitée.

ROBERT SOLE

DOLLAR ENCORE EN BAISSE: 4.13 FRANCS

Nonvei affaiblissement du dollar après le long week-end de la Pentecôte. La devise américaine était cotée mardi matin à Francfort 1,7688 DM (contre 1,7685 DM vendred!) et à Paris 4,13 F (contre 4,1536 F). La livre sterling s'affremit cotant 2,36 dollars (contre

restent à leur niveau (bas) de la fin de la semaine dernière. L'once d'or a été cotée par opposition à Londres 514,29 dollars (coutre 511,25 vendred

· (*** · ;	T	ari	fs.	<i>50</i>	*
			- ·		_

Paris-Strasbourg: 67

Paris-Lyon: Paris-Marseille: 113F

Paris-Bordeaux: 771

Paris-Deauville: 31

Lyon-Nantes:

LE MARCHE INTERBANCAIRE DES DEVISES

	COURS	אטסע טס	UN MOIS			MOIS (DEIX MOIS			5	SIX MOIS .				
	+ bas	+ 14227	Rep	+ 0	u Dé	2	Rep	+ (or Da	p. —	Rep	+	OH D	b. —
\$ E-U \$ can. Yen (198).	4,1270 3,5540 1,8706	4,1310 3,5385 1,8740	+-	125 40 20	+ :	145 0 5	+	230 15 55	+-	280 70 20	++1	625 360 45	+++	885 485 130
DM Fiorin F.B. (190). F.S. L. (1 000)	2.5125	2,3375 2,1280 14,5690 2,5190 4,9730 9,7640	++-+-	50 15 580 135 355 435	± 3	75 39 35 175 310 310	÷	100 40 880 290 585 815	ナナー	135 63 650 340 150 670	±,	380 170 630 905 400 683	+1	440 215 1150 1900 1210 1500

T/		EURO-				
DM 9 1/8 \$ E-U. 8 Florin 11 P.B. (130) 16 3/4 F.S. 15 3/4 [1700) 15 3/4	11 3/4 10 15/	4 9 1/4 16 11 11/16 4 16 1/2 16 5 15/16 2 21	10 15/16 10 15/16 15 3/4 5 3/8 19 1/2	11 11/16 18 1/4 5 7/8 21	10 3/4 14 1/2 5 1/16 18 1/4 16 1/4	11 1/4 15 1/4 5 9/16 19 1/4

Profitez des tarifs 50.

Le train d'est moins chez Jugez vous-même.

*Ces prix sont des allers simples en 2º classe avec 50 % de reduction. Ils sont valables dans les conditions suivantes:

vous voyagez en famille, trois personnes au moins, et vous avez une carte "Famille" (gratuite et valable 5 ans). Dès la deuxième personne, vous bénéficiez de ces prix en périodes bleue et blanche, 346 jours par an;

• vous voyagez tous les deux ensemble et vous avez une carte "Couple" (granute et valable 5 ans). L'un d'entre vous bénéficie de ces prix en période bleue, 250 jours par an;

vous êtes fitulaire d'une carte "Vermeil 50". Vous bénéficiez de ces prix en pénode bleue.

Il suffit de bien choisir ses dates. Demandez le calendrier 50 dans les gares et agences de voyages.

Voyagez mieux en période bleue.





A VENDRE

OPTIC-PHOTO avec stock 160.000 F Magasin avec 2 pièces et cave (35 m2 + 18 m2) Loyer annuel: 15.000 P Entre métro GARE DU NORD et CHAPELLE Téléphone : 607-89-26 et 206-66-11

RÉPUBLIQUE D'IRAK

Ministère de l'Éducation Supérieure et de la Recherche Scientifique

L'Université de Mosoul lance un ovis d'appel d'offres secret pour la construction de plusieurs bâtiments universitaires.

Les soumissionnaires peuvent effectuer le retrait du cohier des charges au plus tard le 1^{er} juillet 1980 ouprès du Directorat de la Construction de l'Université de Mosoul contre paiement de la somme de 500 (cina cents) dinors irakiens (non remboursés)

Les offres devront parvenir à l'Université, sous enveloppe cachetée ovant le 31 août 1980. Le nom de l'entreprise, ainsi que celui de l'Université et la date limite doivent être mentionnés sur l'en-

Une gorantie boncaire ou un chêque endossé d'une somme égale à 2 % du montant total du contrat doit être remise avec l'affre et doit être certifiée par la Rafidain Bank d'Irak. Toutes les offres qui seran: remises après la date précisée ci-dessus et qui ne seront pos signées sur toutes les pages par le soumission-

L'Université ne s'engage nullement à prendre en considération l'offre dont le montant sero le plus bas. Seul le délois de livroison sera pris en considération.

AFFAIRES

Remous au sein du groupe Empain-Schneider dont l'état-major pourrait être profondément remanié

Le baron Edouard-Jean Empain et son empire seront-ils tonjours un de ces signes de contradiction » dont parlent les Ecritures ? A nouveau, les rumeurs courent au sein du groope et dans les milieux financiers : « Il va se passer des choses, des têtes vont rouler...) On pre-

à mots couverts, des « luttes intes-tines », il n'en reste pas moins que le baron pourrait prendre cer-taines mesures au sein de son

Dans un entretien remarque accordé à notre confrère le Point à la fin d'avril dernier, il déclarait : a Oui, je me sens un devoir vis-à-ris de mes ancètres, des gens qui m'ont foit confiance dans le groupe... Mais je ne peux plus foire conflonce à personne, parce oue ie n'al lamais réussi à sopoir

foire conflonce à personne, parce que je n'al jamais réussi à sovoir ce qui s'étoit vraiment passé pen-dant ma séquestration... » Sui-valent des propos passablement menaçants : « Et puis, j'ai cer-tains comptes à régler. Je suis le patron, j'ai les mains libres, et je me sens suffisamment soutenu rour le faire l'ai cui outélui

pour le jaire. J'ai, aujourd'hui,

tend que le directeur genéral, le Belge Rene Engen, homme lige du baron, serait écarté, que certains grands patrons de filiales seraient mis à l'écart, tandis que l'étoile de certains antres brillerait plus président de la Banque de l'Union euro-

Même si l'on fait la part de l'impression de gouverner un cer-l'intoxication et du véritable ra-vissement qu'éprouvent banquiers et hommes d'affaires à évoquer, et hommes d'affaires à évoquer, qui pensent qu'ils peuvent mener leur propre politique se trompent. Je ne leur donne pas siz mois pour rentrer dans le rang, ou parlir l'a

Après s'être montré si belli-queux, le baron ne peut en rester là : il lui faut agir, et agir en patron qui détient avec se famille 55% d'un empire de cent cin-quante sociétés employant cent right mills resource à rightent

Le cas Creusot-Loire

vingt mille personnes et réslisant 35 milliards de francs de chiffre

d'affaires.

Mais c'est là où les choses risquent de se compliquer. L'une des pierres angulaires dn groupe est la société Creusot-Loire contrôlée à 50/50 avec la C.G.I.P. (ex-petit-fils de François de Wendel), mais dont le rôle de chef de file a été dévoin au gronpe Empain-Schneider. Elle est considérée par les pouvoirs publics comme l'un des « fers de lance » de l'industrie française, que ce soit pour le nnciéaire (Framatome), les métaux spéciaux ou tome), les métaux spéciaux ou pour la mécanique lourde et les usines clés en main, sa grande

Or Creusot-Loire a perdo plus de 500 millions de francs en 1978 et 1979 : sans doote, la sociéte compte-t-elle revenir à l'équilibre on 1980, mais de mauvaises sur-prises sont toujours à redouter, notamment du côté de sa filiaie Creusch-Loire Entreprises. Il his faut donc reconstituer ses fonds propres, fortement entamés, propres, tortement entames, et en outre régier le sort de sa division « métallurgle-aciers spèciaux » qui a fait le plus clair des pertes du groupe ces dernières années.

On sait que le dossier « aclers speciaux » est sur le bureau du premier ministre, et que, parmi les solutions éventuelles, figure l'apport à Usinor de cette division a métallurgie ». Seulement vollà : la restructuration de ce secteur comme la reconstitution des fonds stent une injection très impor-tante de capitaux frais. L'Etat peut aider Usinor ou Sacilor, dont le contrôle est pratiquement

détenu par la puissance publique.

Dans le cas du groupe EmpainSchneider, la chose est moins
facile. Elle l'est d'antant moins que la situation financière du groupe, sans être catastrophique, n'est pas totalement satisfaisante. Si la filiale Spie-Batignolles (travaux publics et bâtiment), Jeumont-Schneider, Merlin-Gèrin et Dunkerque-Normandie sont bénéficiaires (cette dernière grâce aux chantiers navals), Ernault-Somua (machines-outils) à dû apurer son bilan au terme d'un exercice 1979 désastreux, et Creusot - Loire, on l'a vu, a éprouvé de graves mécomptes. Dans ces conditions, on voit mai comment le groupe pourrait rassembler les ressources suffisantes pour régler les problèmes en ... que la situation financière du

suspens. Ajoutons, et c'est pent-être là l'un des points les plus brillants, qu'en haut lieu on n'a jamais complètement « digéré » la façon dont, en 1963, les héritiers de M. Charles Schneider, à la suite de divergences, vendirent au gronpe beige Empain 24.3 % des actions de la société Schneider. M. Giscard d'Estaing, alors mi-nistre des finances, avait tenté de bloquer l'opération par des arti-fices juridiques.

pour régler les problèmes en

Certes, depuis, au nom de l'efficacité, Framatome s'est vu confier le monopole de la construction des reacteurs nucléaires en Prance ---le Commissariat à l'énergie atomique prand une participation de 30 % dans son capital — et le groupe Empain-Schneider a pu, avec l'appui de l'Elysée, assujettir son contrôle sur Creusot-Loire.

Mais, aujourd'hui, blen des choses ont changé. Comme on l'a choses ont changé. Comme on l'a vu, le groupe Empain-Schneider a besoin de capitaux, et il voudrait bien que l'Etat fasse, pour lui, le même effort que celui qui a été consenti pour Usinor et Sacisor. En outre, à l'occasion de son enlèvement, l'image de marque du baron a quelque peu souffert, une passion perdurable pour le poker constituant rarement un atout pour un P.-D. G. à l'heure actuelle, quelle que soit l'heure actuelle, quelle que soit l'épaisseur du mur de la vie

Et puis, se demande-t-on, le baron est-il vraiment en mesure de mener son groupe dans les eaux agitées que nous connais-sons ? S'il a démontre qu'il pon-vait « foncer » dans un « grand

péenne, par exemple. De telles rumeurs ont de quoi agiter les cabinets ministériels puisque le groupe Empain-Schneider. par le biais de Creusot-Loire, contrôle, entre autres choses, la société Framatome, fer de l'ance de l'industrie nucléaire

tique d'ensemble et d'en trouver Pour toutes ces raisons, certains Pour toutes ces raisons, certains ont pu imaginer des schemas, allant jusqu'au rachat intégral des actions du baron (mais le voudrait-il et qui racheterait?) ou, à tout le moins, à un démantèlement partiel visant Creusot-Loire et Franatome, clés de profite du multietre francis Des voûte du nucleaire français. Des consultations auraient même comconstitutors attach mente com-mence. Une chose est certaine en tout cas: le problème du développement et du renforce-ment de la société Creusot-Loire est posé, et il devra, de toute façon, être résolu. Avec on sans le baron.

FRANÇOIS RENARD.

AUTOMOBILE

RECUL IMPORTANT DES VENTES DE VOITURES IMPORTÉES AU PREMIER TRIMESTRE

Le recul des ventes de voitures particulières en France au cours du premier trimestre a surtont touché les firmes étrangères dont la part de marché est tombée an cours de cette période en dessous de 20 %, revenant à 19,7 % (contre 20,5 % l'an passé à la inème époque). Dens un marché globalement en balsse de 22 % (avec 505425 véhicules vendus) par rapport au véhicules vendus) par rapport au premier trimestre 1979, les ventes de voltures étrangères (99 686 uni-tés) ont chuté de 6 %, tandla que celles des constructeurs français (405 739) n'ont diminné que de 0,9 %. Beuls les constructeurs allemands et japonais ont vu leurs ventes progresser.

Volkswagen, notamment grâce au succès de la Golf, a aug-mente ses ventes de 13 %, passant au premier rang des impor-tateurs, avec 4 % du marché, devant Flat et Ford, dont les de 15,8 % et de 24,2 %. De même les marques japouaises ont marque une nette reprise après un effritement continu depuis deux ans. An total les immatriculations de Datsun, Toyota, Mazda, Honda et Mitsubishi ont représenté, avec 11938 unités, 237 % du total, contre 1,5 %

coup », il lui manquerait, assure-t-on, un s grand » directeur géné-ral susceptible de fixer une poliun an auparavant. un cycle de formation EN ALTERNANCE des étudiants de 3° année vous invitent à une réunion d'information le mercredi 28 mai 1980 de 16 à 18 heures venez poser vas questions Institut de Preparation a l'Administration et à la Gestion



Alors, allez vite chez votre bijoutier joaillier agréé GEMPRINT.

ou pour toutes informations, appelez le 742-42-00.

184, boulevard Saint-Germain. 75006 Paris, Tél. 222.08.55

Si on retrouve votre diamant, vous pourrez ainsi prouver qu'il

9 bons jobs sur 10 exigent une langue de plus.

APPRENEZ-LA CHEZ BERLITZ

Parler, c'est la meilleure façon d'apprendre une langue : c'est le principe Berlitz, La méthode : un dialogue intensif programmé avec des professeurs entraînes. Des résultats prouvés. Des formules de cours adaptées à tous les niveaux et à tous

Choisissez l'heure et le lieu. Avec Berlitz vous parlerez une langue de plus. Et à vous les bons jobs.

Appelez des aujourd'hui.

Paris, Champs-Éysées 720.41.60 / Nation 371.11.34 / Opéra 742.13.39 / Panthéon 633.98.77 / Rute de la Paix 761.64.34 Saint-Augustio 522.72.23 / Victor-Hugo 500.34.38. Région Parisienne. Boulogne 609.15.10 / La Défense 773.68.16 / Saint-Germain-en-Laye 973.75.00 Versailles 950.08.70. Province. Bordeaux 44.26.44 / Cannes 39.26.86 / Litle 96.42.41 / Lyon 28.60.24 / Mar Nice 85.59.35 / Surasbourg 32.73.30 / Toulouse 62.32.97. Belgique. Bruxcles 219.02.74 / Liège 23.66.24. Surisse. Genève 21.52.83 / Lausaruse 22.53.04.

(Publicité)

BIENVENUE A L'UNIVERSITÉ

Dans votre vie, vous avez dû travailler jeune, et vous n'avez pas pu mener d'études. Dans votre entreprise, vous voulez gravir les échelons, mais aujourd'hui vous êtes bloqués. Dans votre branche professionnelle, vous vous sentez au niveau, mais vous n'avez pas le diplôme.

La formation continue est faite pour vous. En s'appuyant sur votre expérience professionnelle, elle vous donne accès au Diplôme Universitaire de Technologie, le DUT, un diplôme universitaire reconnu sur le marché du travail.

L'IUT de Villetaneuse, Université de Paris-Nord, prépare à trois DUT: informatique, gestion du personnel, carrières juridiques et judiciaires.

Pour ces diplômes, deux formules sont possibles: une formation à temps complet en un an, ou une formation à temps partiel sur plusieurs années (tout en continuant à travailler).

Pour le financement, si vous êtes salarié en activité, les frais de formation peuvent être pris en charge par votre entreprise et certaines exonérations sont prévues pour les demandeurs d'emploi.

Inscription et renseignements Session de novembre 1980 Veuillez nous écrire Centre de Formation Continue IUT de Villetaneuse avenue J-B Clément 93430 Villetaneuse Téléphone 821 61 70 poste 48 40

Two Allen Center.

L'art de vivre français a une nouvelle adresse à Houston. Au cœur du Allen Center et en bordure du Sam Houston Park le Meridien Houston, un hôtel 4 étoiles luxe, offre 363 chambres dont 32 suites, deux restaurants français, un bar club, un bar jardin, une galerie de boutiques et des salles de conférence. Réservations et informations : votre agence de voyages, votre agence Air France, à Paris : 75715.70 et à Houston (713) 759.02.02.

Ouverture de notre nouvel hôtel à Houston MERIDIEN LESHOTELSD'AIR FRANCE

Le groupe Dassan sa participation te groupe Dossail. Salve patient in a particular de capital de cap

consideration operation and expenses of the control printer a servere, ele signi giorni de la servere de la servere te la Régie de S'interes entend cependaria 37:2-mo-G

and the state of t service d'endes blance a serond actionment min a groupe P.S.A. Pouleet detient deputs 197 . Le Maistère Solon velloni

le eriction d'entreprises 3 Den terra créateurs d'entre regionales de commerce et la contra de contra de commerce et la contra de commerce et la contra de contra 270;-is. Pinsieurs prix pot The second superious and accession de ce Salon, an ed participerona outre l'Agenc cions a pour la creation des mue et le ministere de l'Indus cipalitateurs, tous les orga-mes concernés par ce problèm minores de commerce, organis manciers, écoles technique

Exteriors, etc.). escations, etc.).

• Le grande banque d'effaire d'inhant Bank/ de Londre uniteritaire par la être rachte de la milions de l'ores etc. de la milions de P) par l'inhancier House, holdit marriel et financier. Tous de la de racht de par les etc. Suisse moissi France et en Suisse notan en la banque Regrer-Ulima an da être renflouée par inue d'Angleterre en 127 ri cha de livres (590 mi

economie mondiale. M. Balassa, Conseiller écon de la Banque Mondiale, 1. Chanderli, Conseille.

Je COPAEP. M. Galbraith, Professeur, M. Kodio. Secretaire gene

11. Netto. Ministre da Plan M. Sumarlin, Meistre 🚓 20 h 30. Adapter le

structures de productio le nouveau visage des societés industrielles. M. Darignon, Com 1. Delapalme, Printent

M. Hanon, Director gen Al. de la Martioière, Dê

M. Maisonrouge, Présid Directeur général, IBM En M. Maidague, Commission au Plaz, Belgique

M. Marjolin, assistante

LE MONDE - Mercredi 28 mai 1980 - Page 45

AFFAIRES

CONJONCTURE

Le groupe Dassault rachète à Renault sa participation dans Motobécane

Le groupe Dassault a racheté à Renault la participation de 17,35 % que celui-ci détenait depuis 1975 dans le capital de Motobécane, principal producteur français de bicyclettes et de cyclomoteurs (avec le groupe cyclotatieurs (avec a groupe Peugeot). Cette opération vise, pour le groupe Dassault, à « pour-sutore la diversification de ses investissements ». Pour le groupe investissements ». Pour le groupe nationalisé, à l'inverse, elle signifie qu' « u n'est plus dans la stratégie de la Régie de s'intèresser aux deux roues motorisées ». Renault entend cependant, a précisé son porte-parole, développer sa filiale « Micmo-Gitane » qui a produit deux cent mille bicyclettes en 1979. La direction de Motobécane, enfin, considère qu' « une prise de participation d'un groupe disposant d'une technologie avancée dans notre entreprise est positive ». Ce rachai fait du groupe Dassault (par l'intermédiaire de la Société centrale d'études Marcel Dassault) le second actionnaire de Motobécane, presque à égalité avec les actionnaires familiaux et devant le groupe P.S.A. Peugeot-

devant le groupe P.S.A. Peugeot-Citroën, qui détient depuis 1975 16,91 % du capital

44

OTO!!OBILE

Le troisième Salon national de la création d'entreprises se tiendra à Tarbes du 4 au 7 juin.

— Deux cents créateurs d'entreprise, sélectionnés par les chambres régionales de commerce et d'industrie parmi mille dossiers. présenteront leurs réalisations et leurs projets. Plusieurs prix, pour un montant total supérieur à 7 millions de francs, seront attri-bués à l'occasion de ce Salon, suquel participeront, outre l'Agence nationale pour la création d'en-treprise at le ministère de l'indus-trie, organisateurs, tous les orga-nismes concernés par ce problème (chambres de commerce, organismes financiers, écoles techniques, associations, etc.).

● La grande banque d'aj jaires (Merchant Bank) de Londres, Keyse-Ullman va être rachtée, pour 43 millions de livres ster-ling (420 millions de F) par le groupe Charter House, holding industriel et financier. Tous deux ont des ramifications eo Europe, en France et en Suisse octamment. La banque Keyser-Ullman, avait dû être renflouée par la Banque d'Angleterre en 1975, après avoir éprouvé une perte de 61 millions de livres (590 mil-

LES DÉPARTS EN PROVINCE Le rachat par Renault en 1975

de 17,35 % du capital (en échange de la participation majoritaire qu'il détenait dans Vélosolex) avait donné lieu à une bataille hoursière avec le groupe Peugeot, principal concurrent français de Motobecane, peu soucieux de voir Motobécane, peu soucieux de voir se constituer un puissant groupe français des deux roues (Motobécane + Vélosolex + Gitané).

A l'époque, on pensait que le marché des deux roues offrait de meilleures perspectives que celui de l'automobile, qui battait de l'aile, touché de plein fouet par la crise pétrolière. Ces espoirs ont été en partie déçus. Dès la fin 1977, le marché des cyclomoteurs s'est effondre (du fait notamment de l'obligation du port du casque), passant de près d'un du casque), passant de près d'un million en 1974 à moins de six cent mille en 1979, tandis que les ventes de motocyclettes souf-fraient de la concurrence écrafraient de la concurrence écrasante des constructeurs japonais.
Le brutai rétrécissement du
marché et la stagnation de son
chiffre d'affaires (851,5 millions
de francs en 1978) ont contraint
Motobécane, après une perte de
38,8 millions de francs en 1978, à
mettre sur pied un plan de redressement dracomien : réduction
des effectifs (de 4 200 à 3 250),
regroupement de la production
dans quatre usines (an lieu de
sept) et fermeture des établissements les moins performants (à
Màcon notamment).
En décembre 1978, la société a

En décembre 1979, la société annoncé son intention de diversifler ses activités dans le maté-riel de jardin : tondeuses à ga-zon, en coopération avec la filiale spécialisée de la régle Renault (Bernard Moteurs), et tronçon-(Bernard Moteurs), et tronçom-neuses avec une petite société allemande (Solo). Depuis un an, Motobécane, qui a réussi en 1979 à équilibrer son exploitation, fabrique aussi pour Gitane des bicyclettes (50 000 par an). Le désengagement de Renault remettra-t-il en cause cette coopé-ration, vitale pour l'entremitée de

ration, vitale pour l'entreprise de Saint Quentin Motobecane n'aurait plus, alors, d'autre solution que de se retourner vers Peugeot, « ennemi héréditaire », solution que la famille foodatrice a toujours refusée.

L'entrée de Dassault dans le capital pourrait annoncer aussi une nouvelle tentative pour lancer la production d'une moto française. M. Marcel Dassault a, à plusieurs reprises, déplore que la France soit contrainte d'acheter ses motos au Japon.

UNE HOUVELLE PRIME POUR FACILITER

Un décret paru au Journal officiel du 23 mai institue une allocation dite « à la mobilité des conjoints », dont l'objet est de faciliter la décentralisation des entreprises bors de la région Re-de-France,

de-France,

Le gouvernement a décidé l'attribution de cette prime de mobilité de 10 000 F sux personnes qui, exerçant une activité dans la région He-de-France, doivent abandonner leur emploi à la suite d'opérations de décentralisation touchant leur conjoint.

d'opérations de décentralisation touchant leur conjoint.
Cette allocation versée au titre du conjoint concerne a les agents publics mutés d'office à l'occasion d'une opération de décentralisation hors de la région lle-de-France », ainsi que les travailleurs salariés du secteur privé « acceptant une mutation hors de la région lle-de-France consécutive à une opération de décentralisation d'activité tertiaire ». tion d'activité tertiaire ». Cette allocation s'ajoute à l'in

demnité de décentralisation déjà accordée aux agents publics et aux indemnités prévues pour les travailleurs du secteur privé.

LES CHEFS D'ENTREPRISE N'ATTENDENT PAS DE BAISSE D'ACTIVITÉ A L'AUTOMNE

e En avril, la production s'est maintenus au niveau élevé du mois précédent, nettement supé-rieur, en général, à ce qu'il était il y a un an », écrit la Banque de France dans sa dernière ana-

de France caus sa cerniere ana-lyse de conjoncture.

« Les capacités de fabrication ont de nouveau été largement utilisées et sont réstées parfois insufficantes pour satisfaire les exigences de certains clients. Toutsjois, cette situation d'ensemble est devenue moins fréquente dans les industries de biens inter-

dans les industries de biens inter-médiaires.

» La fermeté persistante de l'activité se trouve corroborée par la conjoncture de l'emploi qui, tout en gardant ses caractèris-tiques préoccupantes, a confirmé en aoril les quelques indices un peu plus encourageants observés le mois précédent : recherche active de main-d'œuvre qualifiée, remplacement des partants... » La Banque de France estime que, jusqu'à l'été, les carnets de commandes assurent, le plus souvent, une activité suffisante. « Pour la rentrée, les chefs d'entreprise n'envisagent pas de chan-

gement marqué dans leur pro-

duction. Toutefois, inquiets des difficultés induites par le nouveau atjficultes maunes par le nouveau choc pétrolier. Ils s'efforcent d'en prévenir dès à présent l'incidence en pratiquant une gestion plus rigoureuse; ils poursuivent une politique qui leur permette de renforcer ou d'élargir leurs positions dans la compétition inter-

« Pourtant, les dépenses d'in-vertissement, qui auraient pu cor-respondre à des extensions de responare à des extensions de capacité grâce aux résultats fi-nanciers, relativement bons, de 1979, continueront de se l'imiter à des réalisations, certes impor-tantes, mais destinées suriout à améliorer la productivité. »

RECTIFICATIF. — Le Syndicat de la médecine générale u est en rien affilié à la Confédération des syndicats médicaux français contrairement à ce que le Monde daté 25-26 mai a indiqué: il fait partie, avec le Syndicat de la médecine hospitalière, le Syndicat de la médecine du travail et les médecins de prévention, d'une autre confédération: l'Union syndicale de la médecine.

Agriculture

Plus d'une centaine d'agri-culteurs ont manifesté à Deau-ville (Calvados), lundi 26 mai, pour demander une hausse immé-diate des prix à la production de 12 % et une nouvelle augmenta-tion en servembre. Seprelens au-12 % et une nouvelle augmenta-tion en septembre. Rappelons que M. Barre avait annoncé le 21 mai que les agriculteurs français hé-néficieraient de mesures compen-satoires si aucun accord sur les prix agricoles n'intervenait à Bruxelles les 28 et 29 mai pro-chains (Le Monde daté 25-25 mai.)

Colloques

● Une journée d'étude « Injormatique et travail » est organisée, le vendredi 13 juin 1980, par l'université de Paris-IX-Dauphine de 9 heures à 23 heures, (Renseignements : 505 - 14 - 10, poste 4620, M. J.-L. Rigal.) Quatre sujets seront abordés : l'informatisation des processus de travail ; les expériences françaises et étrangères ; le rôle des cadres ; la participation des syndicats au pian informatique.

îles incomparables!

- où 700 îles au soleil vous attendent...
- · où tous les sports nautiques sont pratiqués...
- où le farniente des "out islands" volsine avec la vie brillante de Nassau.
- Les Bahamas, îles incomparables : les plaisirs conjugués du soleil et de la mer.
- Les Bahamas:
- porte ouverte sur HAITI, LA JAMAÏQUE, LA FLORIDE, et bien d'autres destinations.

Que vous souhaitiez un billet d'avion au prix le plus intéressant ou un séjour complet (alier-retour + hôtel + excursions...) AIR BAHAMAvous conseille

au mieux de vos intérêts. L'éventail de ses propositions est grand et peu s'adapter à tous les budgets.

Fidèle à sa tradition d'accueil et de service AIR BAHAMA vous reçoit à bord. Ses hôtesses parlent français.

Tout renseignement et documentation: AIR BAHAMA, 32, rue du 4-Septembre, 75002 Paris - Tél.: 742.52.26,

AIR BAHAMA



СППООГ ensemble.

3 juin.

17 h. Surmonter les éséquilibres : l'avenir de M. Chanderli, Causeilles Δ+ ΓΟΡΛΕΡ. M. Galbraith, Professour, Université Harvard. M. Kodjo, Secretaire genéral de l'Organisation de l'Unité africaine. M. Netto, Ministre du Plan, Brisil.

M. Sumarlin, Ministre du Plan.

20 h 30. Adapter les structures de production : le nouveau visage des societés industrielles. M. Davignon, Commissi M. Delapalme, Printest M. Hanon, Director gineral, M. de la Martinière, Directeur M. Maisonrouge, President Directour général, IBM Esrape. M. Maldague, Camminaire an Plan, Belgique.

M. Mariolin, ancies vice-Président

4 juin.

17 h. Concilier deux exigences : compétinvité et progres social. de socialogie des argas M. Gandois, Président Direc efral, Rhove-Poulenc. M. Giraudet, Président De entral, dir France. M. Lenoir, Président de la Commission de la protec sociale et de la famille du l'IIIº Plan.

M. Riboud, Prindent general, BSN German De M. Bergeron. Secretaire giulral de FO. M. Chevallier, Fire-Pit de CNPF M. Maire, Secritaire giairal

20 h 30. Conduire

l'économie : les surregies de la décennie 80.

M. Lahnstein, Secretaire & Elat our Finances, RFA. M. Monory, Ministre de l'Economie, France. M. McCraken, ancies Presi du Candié des conseillers économiques USA. M. Pandolfi, Ministre de Tréser, M. Mac Eachen,

Debat en présence de journalistes

es années 80 aits et choix économiques.

Rencontres internationales du Ministère de l'Economie. 3-4 juin. Unesco Paris.

Pour tous renseignements et inscription, tel. 261.56.55 ou écrire: Rencontres internationales du Ministère de l'Economie, B.P. Cedex 7965, 75310 Paris Brune.



MARIDIEN

Empain-Schneider

profondement remain

L'essemblée générale ordinaire des actionnaires s'est réunis le 21 mai 1980 pour approuver les comptes de l'exercice clos le 31 décem-br 1979. Après 11 552 275.97 francs d'amortissements et provisions, la bénérice net ressort à 24 730 860,20 francs. Le dividende s'été fixé à 11,25 francs par action de 100 francs, contre 10,25 pour l'exercice pré-cédent. Il sera payé le 30 mai 1980 à tous les guichets de la Société sénérale.

Dans son rapport, le conseil a souligné que l'année 1979 avait été satisfaisante pour l'hôtellerie, confirmant, en cela les signes de reprise ubservés l'année précédente. SICOTEL a bien profité de cette conjoncture en engageant 101 millions de francs de nouvelles opérations, ce qui a porté le montant des engagements bruts de la soulété à 757 millions de francs. Dane ce total, la location simple (271 millions de francs) et le crédit-ball à valeur de rachat élevée (88 millions de francs) comparés à des fonds propres de 222 millions de francs (capital, réserves et subventions d'équipement) confèrent à SICOTEL un caractère foncier marqué.

Les prix de revient moyen des bûtels figurant à l'actif du blian meurant très inférieurs aux coûts actuels de construction, ca qui see espérer des plus-values potentielles non négligrables.

Afin d'assurer le financement des futures opérations, l'assemblée nérale extraordinaire, qui c'est tenue le même jour, a autorisé le neell d'administration à procéder à l'émission d'un emprunt oblitaire convertible d'un montant maximum de 40 millions de france. Utilisant cette autorisation, le conseil d'administration qui a suivi les assemblées générales a décidé d'émettre très prochainement cet emprunt, pour le montant autorisé de 40 millions de francs.



Société anouyme an capital de 906 373 300 francs. Siège social : Tour Aquitaine - COURBEVOIE. R.C.S. NANTERRE B 552 120 784. Direction générale : 7, rue Néiaton, 75015 PARIS.

AVIS DE CONVOCATION

Les actionnaires de la Société nationale Elf Aquitaine sont convoqués le JEUDI 12 JUIN, à 14 h. 30, à l'Hôtel des logénieurs des Arts-et-métiers, é his, avenue d'Idna, PARIS (16*). assemblée générale ordinaire, à l'effet de délibérer sur l'ordre du jour

suivant:

1) Rapport du conseil d'administration sur les opérations de l'exercice clos le 31 décembre 1979 et rapport des commissaires aux comptes sur les comptes de cet exercice.

2) Rapport des commissaires aux comptes sur les conventions visées aux srticles 161 et suivants de la loi du 24 juillet 1968; approbation de ce rapport, ainsi que des conventions qui ey trouveut visées.

3) Affectation de pénéfices et firation du dividende.

4) Ratification de la nomination d'un administrateur faite à titre provincire nur le conceil.

4) Ratineation de la homination de la homination de la homination de deux administrateurs.
5) Nomination de deux administrateurs.
A. — Tout actionnairs, qual que soit le nombre de titres de 50 franca qu'il possède, nominatifs ou au porteur, e le droit de prendre part à cette assemblée ou de s'y faire représenter par un autre ectionnaire ou par son

conjoint.

Toutefoia, pour être admis à assister à cette assemblée on de s'y faire représenter, les actionnaires auront, au préalable, à justifier de leur qualité;

Si les actions sont nominatives, par l'inscription desdites actions sur les registres de la société, cinq jours au moins avant la date de cette passemblée.

Passemblée.

Si les actions sont au porteur:

Solt, eu les déposant cinq jours au moins avant la date de l'assemblée, à la Banque de Paris et des Pays-Bas, service des assemblées, 3; rue d'Antin, Paris (2°);

Solt, si ces actions sont en dépôt allieurs, en priant le dépositaire d'immobiliser lesdites actions en vue de l'assemblée et d'en informer l'établissement précité, cinq jours avant la date de l'assemblée. Le service des assemblées de la Banque de Paris et des Pays-Bas tiendra des formules de pouvoir et des eartes d'admission à la disposition des actionnaires.

actionnaires.

B. — Le mandataire, désigné par un actionnaire en vue de le représenter à l'assemblée générale, doit être muni d'un pouvoir régulier déposé à la Banque de Paris et des Pays-Bas trois jours ào moins evant la date de l'assemblée l'assemblée.

Chaque membre de l'assemblée générale ordinaire à autant de voix qu'il possède ou représente d'actions de 50 francs, soit comme propriétaire, soit comme mandataire.

Tous les documents qui, d'après la loi, doivent être communiqués à l'assemblée générale seront tenus à la disposition des actionnaires à la direction financière, service des actionnaires, 7, rue Nélaton, Paris (15°), ou envoyés eux actionnaires dans les conditions prévues par la réglementation en vigueur.

L'Assemblée générale ordinaire s'est réunic le 23 mai 1930 sous la présidence de M. Gérard Billaud pour approuver les comptes du dixième exercice, qui filustre parti-cultèrament le bien-fondé de la po-litique finandére suivia par Im-mobenque depuis sa créetion en 1960.

La société a systématiquement en La Societé à systemanduraneur en pour régie d'assurer, en montant et en durée, la converture totale de ses engagements au moyen notamment de crédite bancaires à loug terme dont les conditions conférent au montage des opérations une réche sécurité dans les périodes de heures de feur

rent au montage des opérations une réelle sécurité dans les périodes de hausse de teux.
Au coura de cet exercice, la société a conclu 24 opérations nouvelles représentant un montant d'engagement hors taxes de 143 427 000 F. Ces opérations se répartissent en 3 opérations de crédit-ball, dont le montant a été supérisor d'environ 1/3 aux objectifs fixés.
An 31 décembre 1979, Immobanque gérait 175 opérations coutre 154 au 31 décembre 1978, correspondant à nn montant total d'engagements bruts bors taxes de 100 653 000 F contra 868 850 000 F fin 1978.

La répartition du petrimoine, sur le plan géographique et par nature d'immenble, est restée stable. L'augmentation de le part des locaux à usage commercial dans les opérations de crédit-ball étant compensée par une progression similaire de le part des bureeux destinès à le location simple.

Les recettes locatives sont passées de 128 000 000 F à 144 000 000 F en progressio de près de 13 %.

Le bénéfice nat de l'exercice s'élève à 37 189 413 francs contre 29 850 366 francs an 1978. Il enregistre une plus-vaiue de 2 113 000 F à l'occasion de 2 levées d'options intervennes en cours d'année dont 1/3 s été incorporé conformément aux dispositions légales at statutaires, au bénéfice sommis à l'obligation de distribution.

L'assemblée a décidé, sur proposition de conseil, de distributer à

distribution.

L'assemblée a décidé, sur propoaition du conseil. de distribuer à
partir du 2 juin 1980, un dividende
par action de 25.50 F contre 23 F
su titre de l'exercles précédent entrainent une progression de la distribution globale de 20.5 % comptetenu de la conversion en actions de
95 142 obligations convertibles enregistrés en 1976.

SPR

Le conseil d'administration, dans sa séance du 6 mai 1980, e errété les comptes de l'exercice 1979 et le bilan, qui seront soumis à l'assem-blés générale ordinaire du 23 juin

1980.

Les comptes de la société hoiding S.P.R. se soldent par un bénérice ust de 2258 000 P, qui comprend, pour la première fois, les dividendes provenant de la filiale S.P.R. Entreprise créée en 1976. Nos principales filiales ont réa-ilsé les chiffres d'affaires et résul-

C.A. Bénéfice hors taxe net prise 153 086 000 7 905 000 Dakerpeiet

UNION CARBIDE FRANCE

UNION CARBIDE PRANCE

UCAR, leader sur le marché français des piles miniatures et position de premier plan sur celui des piles alcalines.

En 1979, le chiffre d'affaires de la société Uniou Carbide France à été de 563 013 000 francs, réalisé nour 44,6 % à l'exportation.

Le bénérice net ressort à 17 654 000 francs en 1976, contre 6 482 000 francs en 1976, en hausse de 172 %.

L'activité de la société, qui est esseutiellement orientée dans le domaine de la chimie, e'est developpée très fortement en 1979, hotanment dans le secteur des piles électriques veudues sous la marque ment dans le secteur des piles ciectriques veudues sous la marque uCAR, grâce à sa première piace sur le marché français des piles miniatures et à sa position de premier plan sur ceiul des piles alcalines. Le société Union Carbide France est une filiale du groupe Union Carbide, premier fabricant mondial de piles électriques.

EXPANSO S.D.R.

SCREG FINANCE, INC.

filiale de SCREG Société Chimique Routière et d'Entreprise Générale

La Défense - 92806 - Puteaux - France

a acquis le contrôle de

NIELSONS, INC. - Cortez (Colorado - U.S.A.)

filiale de ASHLAND OIL INC.

Les soussignés ont initié la transaction

et conseillé la SCREG au cours des négociations

Avant plus que doublé son capi-tal depuis 1976. la Société de déve-loppement régional du Sud-Ouest o pu accroître sensiblement le nombre de ses participations dans les P.M.L. dont une part importante a concerné des créations d'entreprises.

RESULTATS

L'assemblée générale des actionnai-res a'est réunie, le 28 avril 1980, à Bordesux, sous la présidence de M. Antoine de Tavernost.

ACTIVITES

Dans son repport, le conseil d'administration a souligné que, dans un contexte difficile, EXPANSO S.D.R. a pu développer, en 1978, ess concours pour aider à la création, au développement, à la restructuration d'entreprises régionales.

TRAILOR =

CONTAINERS - REMORQUES, SEMI-REMORQUES - LOCATION EQUIPEMENTS POIDS LOURD ET SERVICE Chiffre d'affaires conselidé bors taxes 1979 : 796 millions de francs.

des créations d'entreprises.

Bien que les investissemnits industriels aleut été très modérés dans le Sud-Ouest, EXPANSO S.D.R. a développé ses prêts à long terme, notamment en faveur des sociétés investissant pour économiser l'énergie on développer les exportations.

Au total, le Société de développement régional du Sud-Ouest est intervenue, en 1979, en faveur de cant quarante-sept entreprises régionales pour un montant global de 161 millions de francs en 1977 et 137 millions de france en 1978). Ces concours correspondent à des programmes prévoyant la création de deux mille huit cents emplois industriels régioneux et au maintien de quatre cent cinquante emplois reletifs à des dosciers de restructuration. taxes 1979 : 796 millions de francs.

Réunis le 9 mai 1980 en assemblée générale ordinaire, sous la présidence de M. René More, président-directsur général, les actionnaires ont approuvé les comptes consolidés du groupe pour l'exercice 1678, qui se soldent par un bénéfice net de 661000 F (contre 7896000 F en 1978, solt + 9.5 %, avant provision pour investissements de 161000 F.

Le cash flow s'est élevé à 4062000 F (contre 34104000 F en 1976, solt + 19.7 %).

Tontes les résolutions ont été adoptées à l'unanimité.

Le dividenda, fixé à 20 F (30 F avoir fiscal compris), identique à ceini de l'exercice précédent, sera payé le 16 juin 1968, contre détachement du coupon n° 8. RESULTATS

Le bénéfice d'exploitation, après amortissements et provisions affectées, s'élève à 4375 000 francs (contre 4097 000 francs en 1978).

Après impôt et provisions non affectées, se bénéfice uet disponible se monte à 3141 000 francs (contre 2686 000 francs en 1978).

L'assemblée a décidé la distribution d'un dividende de à francs (7,50 francs l'an dernier) applicable à la totalité des deux cent vingt-deux mille actions, assorti d'un avoir fiscal de 2,60 francs.

Le conseil d'administration, qui e'est réuni à l'issue de l'assemblée, a coopté un nouveau censeur ; les Assurances générales de France.

IMMOBILIERE POUR. L'INDUSTRIE ET LE COMMERCE

SOCIETE LYONNAISE

« SLIMINCO »

L'assemblée générale ordinaire du 22 mai 1980, qui s'est réunie sous le présidence de M. Henry Santy la Chalon, a approuvé les comptes de l'exarcice 1979, qui font apparaître, après dotation de 46.15.188, 39 p aux comptes d'amortissements et de provisions un bénéries net de 68 782 865,55 F contre 62 199 140,19 p l'au passé.

Catte assemblée e décidé la dis-tribution de 85.05 % du bénétice net distribuable, soit 58 500 600.00 p-correspondant à un dividende de 26 F par action (contre 25.50 F pré-cédemment), soit une progression de 10.64 %, cette distribution inter-vieudra à partir du 20 fuin 1989 contre remise du coupon n° 12. An cours de l'exercice 1978, l'activité de la société a été soutenne ; sinst, les engagements nouveaux se sont élevés à 105 752 000 FFT, portant le volume des opérations engagées à 1 229 000 000 FFT an 31 décembre 1979 pour 199 opérations réalisées par SLIMMINCO depuis sa création, dont 35 en propriété directe (336 500 000 F). Le situation locative du pairi-moine est satisfaisante.

CODETEL

Reunis en assemblée générale ordi-naire. le 21 mai 1930, sous la prési-dence de M. Jacques Caplain, les a ction n aires de CODETEL ent approuvé les comptes de l'expr-cice 1979.

Le réaultet net s'élève à 165 301 541,79 francs, après dotation de 166 672 340,44 francs aux amortissements. L'assemblée a décidé de distribuer une somme de 104 600 000 francs, soit un dividende da 13,18 francs à chacune des buit millions d'actions qui constituent le capital. Le report à nouveau s'élèvera à 12 450 825,15 francs.

s'élévera à 12 450 825,15 francs.

L'assemblée générale a ratifié la nomination de M. Jacques Caplain en qualité d'administrateur. Elle a également réélu en qualité d'administrateur de la société, pour six ans, le Crédit jvonnais, le Société générale, la Banque de Paris et des Paya-Bas, et procédé eu renouvellement pour six ans des censeurs : MM. Georges Champeau, M. André Pinet, la Banque de l'Indochine et de Suet, le Crédit du Nord, et la banque de Neullise, Schlumberger, Mallet. Le conseil d'administration, réuni à l'issue de l'assemblée, a firé au 9 juin 1980 la date de mise en paiement du dividende, en échange du coupou numéro 10.

FERODO

L'activité du groupe, au cours du premier trimestre 1620, est demeurée à un niveau élevé tant en France qu'à l'étranger. Le chiffre d'affaires consolidé a dépassé 1.8 milliard de francs, en augmentation de 22 % par rapport au premier trimestre 1979. A structura identique, l'accroissement ressort à 19 % (7 % en volume).

La société mère a vu son chiffre d'affaires progresser de 23,6,% (12 % en volume) à 584,4 millions de france. Pour le second trimestre, l'activité reste à un uiveau soutenu, conforme aux préviaions.

- (Publicité) PLACEMENT DIAMANT OÙ S'IMFORMER?

Le Centre d'Information Union de Diares, 17 ruc St-Florentin, 75008 Paris Tél. (1)2603632 — (24 lignes groupées), est ouvert au public du lundi au vendredi inclus de 10 h à 19 h et le samedi de 10 h







N.V. KONINKLIJKE NEDERLANDSCHE PETROLEUM MAATSCHAPPIJ

GENERAL OCCIDENTAL, Inc.

650 Fifth Avenue

New-York, NY 10019

(filiale de la BOIC)

Établie à La Haye/Pays-Bas

(Royal Dutch)

B.O.I.C.

Banque Occidentale

pour l'Industrie et le Commerce

42, avenue de Friedland 75008 Paris, France

A l'Assemblée Générale das Actionnaires, tenue le 20 mai 1980 à La Haye, îl a été décidé de fixer le dividende total de l'exercice 1979 à fl. 12,25 par action ordinaire. Un acompte de fl. 5,50 ayant été mis en paiement en septembre 1979, il reste à distribuer un dividende complémentaire de fl. 6,75 par action.

Sous déduction de l'impôt néerlandais sur le dividende (25%) et contre remise du coupon Nu. 167 des certificats d'action au porteur munis de coupons, le dividende complémentaire sera payable en France, è pertir du vendredi 30 mai 1980, auprès de

Lazard Frares & Cie 121, boulevard Haussmann Paris, 8e.

Les actiunnaires ayant laur dumicile fiscal en France pourront obtenir une exonération (de

10%) de l'impôt sur le dividende, si les coupons sont accompagnés, lors de leur présentation, de la déclaration "inkomstenbelasting nr. 92F" ou "nr. 95F", prévue pour l'application de le convention franco-néerlandaise de double imposition.

Ont droit au dividende complémentaire pour les actions au porteur dont les certificats sont munis d'une feuille de dividende qui ne se compose pae de coupons séparés (dis titres CF), ceux qui, le 20 mai 1980, à la fermeture des bureaux, sont détenteurs de telles actions et dont les feuilles de dividende se trouvent à cette date en depôt auprès de Sicovam. Le dividente complémentaira sera versé le vendredi 30 mai 1980, sous déduction de l'impôt néerlendais. sur le dividende (25%) au "Centrum voor Fondsenadministratie B.V." (Centre pour l'Administration de Valeurs mobilières), qui en assurera le transfert à Sicovern.

L'exonération (de 10%) de l'impôt néerlandais sur le dividende est obtenue en présentant, lors de l'encaissement du "cartificat de coupon" délivré par Sicovam, la ou les déclarations "in-komstenbelasting nr. 92F" ou "nr. 95F".

Les personnes domicīliées en France bénéficieront dans ce pays d'un crédit d'impôt d'un montant égel à la retenue de 15% effectuée aux Pays-Bas. Lazard Frères & Cia tiendra à la disposition des intéressés des instructions précisant les mo-

Le crédit en compte ou le paiement de la contre-valeur du dividende seront effectués en francs français eu cours du jour, déduction faite de l'impôt français exigible et de la commission de change d'usage.

La Haye, le 21 mai 1980.

LA DIRECTION

desait reputer les aprintés selen certaine professionnels, desarations de M. Manors. Musie de l'économie, sur l'économie de l'économie de l'économie de l'économie de l'économie de l'économies de l'écon erfet. Cela parait dost ters : mesure ou fl y a tres fracteurises cotees pourous weither. En fait, la hella al is Will Street rendred der jerble grote, une foss de la jerble er recestisseurs & ne mier inactife.

26 MAI

Calme mais bien oriente Le Pourse de Paris a 1886

La Bourse de Paris à 1894 es portes de la Pentechie. Sell'est de la Pentechie. Sell'est des constitutes et maigre de l'est de la circume l'est maigre l'est maigre de la circume l'est maigre des constitutes de la circume l'est maigre des constitutes de la circume l'est maigre des constitutes de la circume de la circume l'est maigre des constitutes de la circume de la circume de la circume l'est maigre des constitutes de la circume de

meter instantant enrepatrait moteste gain de 6,2% environ

modes e gain de gant environ
modes les compartiments
Tous les compartiments
mus ou moins bénéricle de
les partions. Prén
lonnes despuérions le lite
montre desquelles figuralent
lemmes Primagus figuralent
lemmes figuralent
lemmes

Des baisses ee productie Des laisses pas de la company de la company

Rien, dérifément, ne seu eron rebuter les apérate

in C::≥ -- 2,7 €).

Quent à la housse des pris-pies en arrêt dont on milés crète sera importante folis-ele n'a guère infiné se comportement du marche Sur le marché de l'or. le lis

5072 50 F à 71 956 F in 1895 F) et le napoléon 3,10 MAD F. Le volume des tres rois a diminue: 13,03 mili ter contre 18,95 millions.

BOURSE DE PA

VALEURS

VALFURS précéd tours

Cit. France 3 %... 134 SR ... ASS. Gr. Paris-Vie 2850 2600 Coccure 398 388

im (Sté) Centr. 747 748 . 1

Compte tene de la brièveté do pétal complète dans nos dernières éditi dans les coers. Elles sont corrigions :

Précéd Fremie VALEURS clottere | cours

• LE MONDE --- Mercredi 28 mai 1980 --- Page 47

				<u> </u>	LE MON	IDE — Mercred	di 28 mai 1980 Page 47
LES M	ARCHES	FINANCIERS	VALEURS Cours	Perpier VALEURS	Cours Dernier praced. cours	VALEURS Cours	Demier VALEURS Cours Demier cours
PARIS	LONDRES	NEW-YORK	Stard	98 68 Pouzest lac. out	. 227 227 . 3 210 80 212 -	G. Magnani 86 M.LC 178 G.F.POm.F.Paris 336	1 234 1
26 MAI	Le marché est calme et les e évoluent de façon irrégulières industrielles fléohisseut mais pétroles et les fonds d'Etat	Les commerciaux des Etats-Unis ont les chôme lundi 26 mai pour la célébra- pro- tion du Memorial Day.	Placem. (pter 183 Previdence 8.A 819 Resarin (Fin.) 188 18	243 Rutter-For S.S.P. Resserts (md., 363	159 50 169 90	Publicis 571- Safan 73 Soffice Leblanc 280 Waterman S.A. 228	282 282
Calme mais bien orienté	gressent. Les mines d'or sont i cises. Or (envarture) (dellars) \$14.22 captre 5	IEC INDICES DEBOOMANAINES		128 78 Street Sich Sendure Antog., S.P.E.I.C.H.I.M.	143 10 140 53	Brass, de Marec. 220 Brass, Osest-Air. 50	main the second of the second
La Bourse de Paris a rouvert ses portes mardi après le long week-end de la Pentecôte Ce	VEI THIDE	DE LA BOURSE DE PARIS	Ctause	1(2 481 Trailer 178 Virux	· */ *9 ··	Alcan Alsu 239 Alcan Alsu 239 Algemeine Bank . 8.8 Ant. Petrofina 162	234 Actions Seice 18 62 173 44 628 Actinicand 221 85 21 31 A.S.F. 5000 178 40 178 30 258 Agino 276 47 262 82
chômage ne semble guère l'avoir affectée et malgré des courants d'échanges asses réduits source	British Petroloum 338 246	ET DES ETODES ECONOMIQUES 6200 140 a 20 décambre 1972 16 mai 23 mai	Saline Do Midi 358	260 Ent. Cares Frig. 10dus, Maritime Mag, geg. Pario,	140 142 335 40 335	Arked 283 Asturianne Mines 83 Bee Pop. Espanal 57 B. N. Mexique 24	Amérique Gestion 193 46 184 59
pourtant d'une certaine irrégu- larité, le marché est resté assez bien orienté et à la clôture, l'indi- caleur instantané enregistratt un	Rie Tinto Zinc Cer 338 354	29 Assurances 129,6 132,6 232,6 232,7 232,7	ganania	348 200 Gercle de Mense 192 Eaux de Vicky 200 Sofftel	8 194 IJI 28	S. Régi. Inter 332 Barlew-Rand 36 Ben Canada 72	58 3340. Bearse-Invest 178 76 170 58 7. 7. 33 466 60 444 75 466 60 444 75 125 22 120 18
modeste gain de 0,3 % environ. Tous les compartiments ont plus ou moins bénéficié de ces	Vickers		Remomats Centr 473 20	907 Vichy (Farmière) 907 Vittel	. 472 . 491 52 52	Blyroer 85 Gawater 15 Bowring C. L 12 British Petroleam 31 Br. Lambert (6BL) 175	12 40 Grebss. (mmobil.) 229 94 218 51
connes dispositions, Prénatal (+ 9,4 %), prenant la tête des valeurs les plus recherchées, au	(*) En Bollars U.S NOUVELLES DES SOCIÉ	Bittian, seattle, constr., I.P. 154.3 155.9 Coorticous linu, et comm. 53.5 61.3 Cerrières salines, charbon. 122.9 122.9 Coustr. mécan, et asvaies. 132.9 134	Euremarché	0.5 Darblay S.A 478 Oldot-Bettis Imp. C. Lang Papet, Gascogne	41 28 41 28 375 375	taland Heidings. 52 Canadian-Pacit 142 Cockeri(I-Overén	60 52 Drawt livest 309 294 39 147 Exergia 187 72 160 11
nombre desquelles figuraient no- tamment Primagaz (+ 6,3 %). Sacilor (+ 4,7 %). Martell (+ 3,8 %) et Radiotechnique	JAZ. — L'exercice 1979 a été r vais pour la société, dont les co tes ont été dans le rouge, fai ressortir une perte de 12,43 mili	neu- luprimentes, pag. Cartens. 163,5 164,3 luprimentes, pag. Cartens. 100,5 93,2 lisant lions lisant decurans 138,3 141,7	Gr. Megi. Certeil 181 - 278	188 La Misie 218 gg Bockette-Ceupz 276 A. Thiery-Sigram 461 Box Marche	. 32 28 60 .	Commerzbank 318 Courtantis	377 Epargne-ladustr 283 34 270 49 Epargne-later 392 94 288 29 Epargne-Ohlig 161 70 125 73
(+ 3,7 %). Des baisses se produisirent, mais n'excédérent pas de beau-	de france. Pour 1978, le groupe avait fait un bénéfice net 2,4 millions De france. La Disti tion du dividende est suspendue VITTEL. — Bénéfice net	de Pétreles et earbarants 172,2 178,7	PINDURE IN THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE	029 Camari-Servin 830 FNAC 1080 Mars Madasgast 198 Maurel et Press	617 310 48 50 50	Dart. Indostrie 172 De Beers (port.). 98 Dow Chemical 134 Dreadner Bank 40.1 E.M.I	20 140 58 Euro-Graissanca. 201 17 226 69 140 58 Euro-Graissanca. 200 74 101 64
coup les 3 %, le titre le plus affecté étant celui de la Chiers (— 3,7 %), suivi par Presses de	1979: 18.4 millions de france co 9,4 millions. Dividende glob: 31,50 P contre 37 F. ARJOMARI-PRIDUX. — Emi:	Divers 151,9 165.4 al Valeurs Strangers 145,7 146,1	Requestort 930	398 Optorg	152 50 154 50 6. 301 801 57 23 67 237 20 239 50	Femmes d'Anj 23	37 18 Formelère Privée 443 75 423 63 Forcier investiss. 423 64 484 14 France-Epargne. 220 83 210 82 France-Epargne. 201 81 227 38
la Cité (— 2,7 %). Rien, décidement, ne semble devoir rebuter les opérateurs.	à 120 F Des 200 193 actions de 7 jouissance 1 st janvier 1980. Le ca est porté de 75 342 450 F à 90 410 5 [1 pour 5].	75 F. Rontes perpétables 38,5 39,4 pital Rentes awort, jouis est. 381,3 383,2 pital Sect. Indust. publ. 8 i. Fr. 85,0 Sect. tod. publ. 4 is 4.44,4 453,2	Bénétisetine	250 [Ind. P. (CIPEL) 821 Lampes 420	. 164 90 100 90	Finstder	28 14 28 FrOhl. (neuv.). 323 53 208 85 208 . Fractider 154 72 147 76
Seion certains professionnels, les déclarations de M. Monory, mi- nistra de l'éconômie, sur l'élar- gissement prochain du champ	COMPAGNIE INTERNATION DES WAGONS-LITS ET DU 1 RISME. — Emission à 750 tr belges de 519 493 actions de 500 fr	COU- INDICES GENERADY DE DASS 100 EM 1545 BINCS Valence & FRY STR BIN 188. 302.4 304.1	Saint-Raptmēl	118 90 Merlin-Gerin Mors 57 80 Piles Wander	. 258	Glaxe IS Goodyear SZ Brace and Co 147 Gulf Oil Canada 539	156 Sestion Mobilitere 242 84 235 78 520 Sestion Rendem 345 85 388 07
d'application de la liberté des prix auraient produit un excel- lent effet. Cela paraît douteux	beiges. Le capital est porté 170 240 000 francs beiges 1 038 986 500 francs beiges 11 pou S.D.R. DU NORD ET DU 1	da Valents étrangères 1 075,9 1 079,8 1 3). COMPAGNIE DES ACERTS DE CHANGE PAS- Basa 100 : 29 décembre 1991	Française Sucr. 297 Sucrerie Bonchon 184	Radiologie SAFT Acz. fixes S.F.I.M. S.L.N.T.R.A	941 958 1120 1124 795 795	Hartebeest 270 Soneywell Jac 395 Roogovens 38 L.C. Industries 112 Johannesburg 236	916 107 [.M.S.[
dans la mesure où il y a très peu d'entreprises cotées pouvant en bénéficier. En fait, la belle allure de Wall Street vendredi dernier	DE-CALAYS Répartition 18 165 actions gratuites De 10 11 pour 20) et émission à 110 90 835 actions De 100 F 11	## Predeits de base 101 105,7 F da Construction 141,5 143 pour Bless 6 equipement 111,5 112,9	Motebécans 89	88 Carnand S.A	233 235	Zuhata	interpretaissance. 146 44 169 51 interpretaissance. 146 14 169 51 interpretaissance. 1518 11 8226 92 125 82 125 153 153 153 153 153 153 153 153 153 15
semble avoir, une fois de plus, incité les innestisseurs à ne pas rester inaciifs.	4 anciennes). Le capital est p de 36 305 000 F à 47 235 000 F.	Bless de cousem, durables, 85,4 85,1 81,0 81,0 81,0 81,0 81,0 81,0 81,0 81	Cerabati 187	317 - Escant-Meisse 106 Energnen (F. d 158 - Profilés Tobes I 220 - Seuelle-Maré	23 76 23 94 8) 54 50	Mannesmann 276	5 20 Laffitta-France. 145 g7 139 24 20 22 Laffitta-Ohligat. 123 74 127 60
Quant à la hausse des prix de détail en avril dont on sait déjà qu'elle sera importante (plus de	(INSEE, base 100: 29 Dic. 19 22 msi 22 Valeurs françaises 196.9	79) Sociétés financières 109 109,5 3 mai Sociétés financières 1203,4 204,2 expl. principal. à l'étr lès Vateurs industrielles 100,5 103,2	Brag. Trav. Pab 360	350 Tissmétal 158 Vincey-Bourgel Huaren	26 6J 26 5 818 . 61J . 362 . 362 .	Rat. Natiarlanden 255 Keranda 94	90 96 70 Laffitte-Feet 133 47 127 42 90 10 11 12 12 12 12 13 13 13 14 16 13 12 14 16 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12
1%), elle n'a guère influé sur le comportement du marché. Sur le marché de l'or, le lingot	Valeurs étrangères 182.7 1 Cie DES AGENTS DE CHAN (Base 188 ; 29 dèc. 1981)	DBURSES REGIONALES GE Base 108 : 29 Décembre 1972 1998 Indice général	Herlicq	64 Amrep 0	- 983 . 900	Pakkoed Selding. 83 Petrofice Casada 175 Pfizer Ige 171 Phonix Assurane 21	Mondial Invest. 279 53 258 64 Mondial Invest. 289 69 200 89
a perdu 50 F à 71 950 F (après 71 995 F) et le napolèon 3,10 F à 662,10 F. Le volume des transac- tions a diminué: 13,02 millions	COURS DU DOLLAR A TOK	YO (7) Cours rectifié. Toux du marché monétaire	Grigny-Besvroise 138 Percher 241 Roogier	138 Hydrac, St-Besi Life-Besslères- 116 90 Carbens-Letrain Delalande S.A.	6 85 2 82 40	President Steyn 158 Procter Gamble 310	56 154 56 Natio-Valeurs 346 . 324 88
de F contre 18,95 millions.		20 50 Effets privés, de 27/\$ 12 3/8 %	Sabrières Seine. 37 48 Saloce R. 37 48 Sainrapt et Brice 180	33 Finalens, FIPP (Ly) Certand	69 80 69 20 01 70 93 56 368 310	Shell fr. (port.)	5. 346 76 Plette Investiss., 275 23 262 76 36 73 Ratischild-Exp 396 31 372 61
BOURSE DE PARI	IS - M	AI - COMPTANT	Savolsienno	12.46	124 126		50 81 96 Secur, MobiDère. 332 81 317 53
VALEURS % % du VALE	URS Cours Dernier VALEURS	preced. Dernier VALEURS Cours Dernier preced. cours	Nuclep	218 - Source Rémies Synthelabe	. 374 359 189 70 135 138	Thorn Electrical. 38 Thyse c. 1 000 149 Vani Poets 256	152 Sélec. Mohil. Div. 200 91 191 20 28 50 S.P.1. Priventar. 130 91 136 57 S.F.L. F2 of ETR. 218 57 268 BI
3 76 40 AN 1 929 STYLE	Bauque 334 . 334 . Locatinanciero.	135 135 Cie Lyon, Imm. 132 127	Consiphos 135	134 Thann et Molk.	17. SS	Vicilie Montages, 188 Wagout-Life 135	S.I. Est. 518 27 494 77 Silvafrance 240 45 238 14 151 52 144 65
Emp. N. Eq.5% 65 111 30 3 298 Emp. N. Eq.5% 65 111 30 3 298 Emp. N. Eq.6% 66 107 65 3 334 Emp. N. Eq.6% 67 95 38 5 234 6,0.1,0	nt. Eur. 388 387 Marseille Créd. L. Paris. 270 78 278 98 Paris-Réascomp	305 . 272 . Union Habit 279 280		Agache-Willot. 159 Files-Fournies. Likière-Routsi 10 20 Boudière. 25 20 N. Chambar.	. 18 40 10 8 K. 48 50 4 40 278 288	West Rand 26 C.E.C.A. 5 1/2 %. Emprual Toping 278	SRvinter 187 57 150 81 359 58 342 81 50 50 50 2692/gnc 275 56 283 85
Emp. 7 % 1973 . 5595 Emp. 8,60 % 77 . 96 50 0 221 Ranger 8 Emp. 9,80 % 78 . 26 10 2 595 C.C.I.S. EDF 5 % 60 2 543 C.Credit .	alb Dup. 11S 114 78 Steatel Verms 204 205 SLIMINCU 34 33 Sté Cant. Banq. Univ 380 383 Sté Générals	318 311	Arbel 125	184 70 66n. Marithmo.	67 50 37 50	Ja tertechnique 955	TE Segimen
WAY ELIDE Cours Barnier Crédit Ly	17	299 . 296 . (NT) Contrest 123 125 135 56 133 56 (NY) Champex 128 120 167 167 29 Chart Béull-(p.). 4840 4600	B.S.L	145 Nat. Newlgation 126 Navalo Worms. 670 B.C.A.C	75	Alser	98 U.A.Plevestess. 173 95 165 27 164 78 167 31 598 Builtraucie 422 88 483 78
Ch. France 9 % 164 50 Financièr	langur. 160 . 164 . Dr. Ind. Grédit.	242 . 245 . Cie ladustrielle . 298 . 644 . 167 170 . (LJ) Dév. R. Nord 138 . 138 . 242 Eq 241 . Electro-Financ . 388 . 294 .	E.L.MLehtanc. 623 .c Ernanit-Somua. 98 Farges Srusbonry 126 (LII F.B.M. ch. fer 70	528 Tr. C.I.T.R.A.M. 35 50 Trans. e1 indust 126 (i.i) Balgmoi-Far Blanzy-Onest.	7. 118 10 118 70 1. 49 75 40 71	Ecce	Unigesting 276 90 253 39 1146 Uni-Hocke (Vers.) 356 57 334 67
A.S.F. (Ste Cent.). 748 741 France-8. ASS. St. Paris-Vis 2890 2000 Hydro-En Concorde SSS 388 Hydro-En Immobal	30 299 297 (M.) S.O.F.I.P Fonc. Lyomatse immoh. Marseli 1 B.I.P 181 181 193 54 Lowyre.	1. 1150 1158 Fig. Bretagne 36 36 9 11a 1643 1633 Fig. Ind. Gaz Eaux 586 588 248 245 Fig. et Mar. Park 78 58 77	(LI) F.B.M. ch. fer 79 Frankel 71S Huard-U.G.F. 111 50 Jaeger 259 Jaz 185	737 (La Bresse	130 20 115 2	Pétrofigaz 455 Promptia 814 Sah, Mer Corv 126 Total G.F.N 188	Unirente 1124 31 (057 34 Unisic (Vernes) 200 04 198 01
Finance Victoire . 345 . 340 . Immorice France LA.R.D 189 20 180 . Interball — (obt	. cony.). 221 220 Gr. Fin. Constr.	222 122 14 12 14 12 14 12 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14	Luchaire 273 Métal Géployé 327 50	Ferralites C.F. Havss	219 50 289 8 522 818 327	Voyer S.A 201 Voyer S.A 2 Oce 8, Grinten 255	81 S - Warms (avertice 311 99 297 85
Compte tene de la brièvaté de Détai qui r	des erreurs neuvent narfois figurer	MARCHÉ A	TERN	AE Cota	chambre syndicals tion des valeurs o raison, eurs pe	a décidé, à titre supr grant été l'objet de tra pouvoirs glus garantir P	érimental, de prolongar, après la cilitura, la unsactions entre 14 à. 18 et 14 à. 30, Pou exactitude des denders cours de l'après-midi.
dans les cours. Olles sont norrigées des la	lendemain, gass 13 greaters earthau.	d Premier Bernier Compl. Compet	feetd. Premier Bernier Compt.	I compani	Précéd. Premier clôture cours	Dernies Compt. (Compe	Précéd. Pramier Dernier Compt.
Salion VALEURS cloture cours cours	1838 EH-Aquitane 1385	1390 1385 186 Navie. Mixte 1	62 50 165 60 163	880 . Tél. Electr	872 879 127 88 126 60	979 975	Sen_Mining 74 74 sa 75 74 sa 75 74 sa 75 120 77
365 Atrique Doc. 680 . 338 18 358 538 Atrique Doc. 533 . 543 . 543 07 Ass. Part. Lod 87 . 37 L 67	852 10 278 E L Lefebyrt 218 127 E San. Doval 123 10 543 289 Essiler 353 10 55 289 Esso 8.A.F. 226	120 20 122 117 80 75 Nguvel. Eal. 835 865 893 238 Olida-Caby 2 284 285 284 181 Opti-Paritass 1	35 26 35 70 35 36 35 77 75 10 75	225 — [10]	218 218	228 20 223 90 82 334 338 4 85 171 108 285	Harmony 11 50 82 30 82 40 52 10 81 52 10 81 52 10 81 52 10 81 52 10 82 10
55 Alsthou-Att. 02 . 62 . 62 765 Appliq. gaz. 218 . 226 . 216 158 Arium Prius 132 28 152 . 182	18: 723 - 130 Facom - 439 16: 723 - 130 Facom - 439 162 370 Ferode - 870	950 950 050 168 Pechellrons 432 432 424 18 11 P.U.K.	11 111 111 100 65 80 110 114 90 113 24 124 56 124 56 122 90 80 10 190 58 160 20 90 50	145 U.T.A	142 20 142 50 12 20 12 30 182 30 182 80	147 58 142 35 12 89 12 80 220	Inco Limited
828	238 . 98 . Fin. Dev. Ent. 53 125 83 235 . Fin. Paris PS. 235 280 . — oil. Lupry. 25 212	30 53 30 59 80 50 50 270 Penhost	76 275 88 275 80 278 18 189 80 818 318 389 143 244 243 244 124 124 40 122 58 124 45	588 V. Cliquet-P. 420 Violerix 928 Ett-Caben 171 Amax	829 . 83 417 426 948 962 158	830 825 235 426 428 296 868 960 9410 181 198 18 616	Mestia 8498 292 58 292 58 293
358 Bail-levest 359 356 355 155 B. Rettschild 154 90 155 155 188 Bazzer HV 111 98 111 111	47 Fraissiert 47 (Fraissiert	60 47 58 47 58 48 228 Fedgetrett. 256 259 259 618 (cbl.) 3 256 259 259 234 40 134 Plette-Auby. 1	232 . 232 . 222 88 232 80 118 . 614 . 314 . 210 . 136 10 107 10 137 18 135 78 72 10 78 . 78 . 74 91 138 98 236 . 285 40 231 50	138 Amer Expr 228 Amer. Tol 52 Ang. Am. G 348 AmgolD	58 56 335 59 343	139 46 135 66 720 222 221 58 720 53 58 53 164 344 343 37 401 471 170	Philip Morris 148 58 154 58 155
500 Bic 913 612 812 440 Dta 441 445 447 018 Bauyguss 618 025 525	440 187 Ble Fonderia 285 625 140 Gle Ind. Par 156	193 192 70 193 250 Pollet 265 284 18 281 100 Pompey 268 156 156 248 P.M. Lablaal 268 P.M. Lablaal 268	185 268 55 276 268 55 66 66 66 66 66 66 66 66 66 66 66 66	330 BASF (Akt.) 285 Bayer 101 Buffelsfort.	332 332 281 46, 284 58 184 98 167 70	332 10 230 435 . 224 50 223 265 . 166 20 164 40 18 50 18 50 335 .	Quilimes 584 581 422 431 273 274 270 .
1849 Currefout 1269 186	1880 446 6r. Ir. Mars 454 1880 1880 1800 1	455 456 456 90 395 Presses-Gite 970 369 50 384 455 Prétabel Si 254 98 254 258 228 Pricei 99 100 128 50 100 235 Primagaz	285 255 265 255 255 255 255 255 255 255 256 257 267	172 Chase Munb. 141 Cie Petr. Im. 27 Se Dans	178 80 174 148 96 149 18 67 87 40	174 . 173 . 34 . 146 10 144 . 131 . 458 .	Rie Tarin Zán 24 80 34 85 35 20 34 55 55 Hofens Co 135 199 130 140 Schlamberger 462 461 58 462 10 460 Shell Fr. 35 80 85 30 88 47 38 1 Stemens A & 580 603 603 603
48 GEM 175 175 168 188 Getelett 175 175 168 210 Charg 05m 288 283 18 203 13 80 Charg Chat 14 98 14 48 14	20. 4/ 20 885 fast. Mérines 732 50 175 147 Barel Int. 148 149 149 152 164 175 148 165 175 149 152 151 151 151 151 151 151 151 151 151 1	778 . 758 . 779 . [10 . Printemps	121 50 121 50 121 46 120 44 130 131 13	296 Dome Mices 161 DuPoutlem. 213 East Kedak.	278 . 259 58 186 68 163 . 222 220 96	284 255 [8 38 . 169 168 238 . 220 98 183	Sany 6R 10 37 46 37 60 27 Bullever 228 50 220 228 220 5 U. Mia. 1/0 195 107 68 110 194 Drift Tarke 174 178 5D 178 28 178
134 (abi.) [8] [28 50 128 144 144 50 144 144 144 145 125 125	123 — [abi.]. 289	451 456 448 458 Redoute	568 460 408 450 450 558 856 558 558	265 Exten Corp. 103 Ford Motor	287 50 270 198 107 237 241	95 - 26 29 235 . 276 - 265 . 165 . 107 . 188 . 285 . 242 . 248 . 225 .	West Brief. 347 . 268 58 353 . 340 Wast Breep. 175 . 177 . 177 . 174 9 West Hold. 226 . 262 29 228 50 . 231 Xerux Gurs. 228 . 238 . 238 . 231 Zerux Gurs. 229 . 235 . 238 . 231 Zerux Gurs. 229 . 237 . 2 79 Zerux Gurs. 229 . 237 . 2 79 Zerux Gurs. 229 . 238 . 238 . 231 Zerux Gurs. 229 . 238 . 238 . 231 Zerux Gurs. 229 . 2 79 Zerux Gurs. 229 . 2 2 79 Zerux Gurs. 229
385 . Club Meditar 37 4 458 475 . C.M. Industr. 490 . 452 . 458 435 (obi.) . 467 . 458 125 20, 124	88, 378 1648. Legrand 1850 98 438 2888 — [chi.] 2181 457 531 (Lesieur 657 125 28 1 (Lesieur 657	1850 1553 1654 270 Reart Colse. 2135 2138 2134 440 Ruche Pic. 593 599 591 240 Ruche Pic. 51 212 212 10 210 10 23 Sacilar	355 . 360 . 350 . 390 . 446 . 445 . 445 . 445 . 445 . 445 . 445 . 449 . 24 . 445 . 449 . 445 . 449 . 445 . 148 . 1	195 Sen. Electr.	200 Mg 205 .	KT LIEU A DES OPERAT coupon détaché; D: 4	TIONS FERMES SEULEMENT demande : • drait détaché
181 Coffmeg 148 147 149 285 C)a Bantaire DIO DII 305 275 C.E.E 328 329 323	23 147 378 Lociadus 378 312 575 L'Oréal 573 3130 — ob), com 3198 3198	372 372 878 148 Salet-Septem 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	848 056 255 245 132 48 134 134 133 179 179 136 176 179 179 136 176	COTE DES			MARCHÉ LIBRE DE L'OR
125 C. Entrept 125 456	123 March. Bull 68 456 918 March. Bull 68 68 69 69 69 69 69 69	88 78 68 10 59 76 895 Sanch	362 78 357 388 389 55 58 56 78 56 28 56 76 278 36 279 279 276 155 184 154 152	MARCHE SIFFICIES	préc. 27	URS Achat Venta	MONINALES ET DEVISES gréa. 27/5
248 — (ah.). 725 — 233 — 448 — 459 — Créd. Feat. 448 — 458 — 457 — 448 — 458 —	98 459 10 41 Mar. Wendel 41 59 243 18 50 Martell 545 240 18 545 Martell 545 135 480 Martell 780	49 48 48 48 48 47 98 41 S.C.O.A 587 564 558 87 (chl.). 538 538 538 538 558 205 Seb	44 32 40 00 43 90 43 0 85 18 95 50 65 50 84 9 250 20 208 50 200 50 205 183 50 134 50 184 80 182 6	Releting (198 D)	t) 232 070 233 14 533 14 212 212	180 226 236 549 18 996 14 686 386 285 218 810 7! 76	0r fin (kilo se harre)
139 Créd Januar. 137 126 125 129 Cr., Ind. Guest 120 126 125 325 Créd. Nat 328 325 56 328 326 Créd. Nat 328 325 56 55	120 9120 Nattra 9370 317 9120 Nattra 9370 71 55 58 85 Mct. Nav. N. 50 58 76 70 870 Michelin 269	1350 9308 9400 348 5.1.A.S. 55 98 56 85 55 640 51gz. E. E. 863 857 850 239 5.1.L.C. 10 557 10 557 10 557 10 255 5 5 5 5 5 5 5 5	357 56 852 378 389 378 389 573 573 573 573 573 573 258 279 58 275 275 263 38 26	Norvège (100 K) .	1) 8 697 8 4 958 4 250 251	820 82 500 87 501 792 9 554 10 051 954 4 850 5 234 220 244 255	Picca suisse (20 ft.) 506 502 ti Picce latino (20 ft.) 506 502 ti Souverain 541 50 642 Pièce de 20 dollars 2598 50 2689 5
20 Creasot-Larre 31 320 321 318 Croazet 318 492 494 494 494 555 555 555 555 555 555 555	434 250 Midi Cie 995 551 549 Moët-Henaus 540 503 575 — Johl.) 579	. 535 . 536 . 538	178 28 172 172 . 174 9 395 . 398 . 398 . 395 .	g Outricks (198 sch.).	98 45 99 32 645 32 8 886 6 8 485 6	782 31 880 23 484 984 6 780 6 186 468 8 280 8 136	6 Pièce de 50 pesas 2966 2864 8 Pièce de 10 florius 528 52 516
\$16 Decks France 916 922 \$22 \$16 Decks France 916 922 \$25 \$5 Dollfus-Mice 67 50 87 59 67 \$6 \$30 \$30 \$30	523 775 Mort Lervy S. 729 50 87 58 79 Mondiass 81 575 455 Monroto 458 447 288 Marcellers Cr. 228	56 81 68 81 29 88 50 265 Sanz 445 28 445 29 444 248 Talo-LDZ	227 285 254 787 231 238 238 238 78(785 785 785	Canada (\$ cas. 1) Izpon (100 yeas)	3 538 3	878 -780 1 834	
## 468 G E G B E2UX 406 409							
		•		¥		1	

Le Monde

UN JOUR DANS LE MONDE

IDÉES

2 LE « NON » DES QUÉBÉCOIS « Mieux à raire », par Jacque Cellard ; « La sève figée », pa Pierre de Menthon; - Vainca par l'américadisation... », par Jacque Thibaa ; « Canadiens françois » par Pierre Guillaume.

ÉTRANGER

3. AFRIQUE OUGANDA : M. Milton Obote 3. AMÉRIQUES

o sa candidature à l'investiture

4. PROCHE-ORIENT IRAN : les émissaires de l'Inter-nationale socialiste quittent Téhéran sur un constat des divergence

5 à 7. ASIE - AFGHANISTAN : la répression

CAMBODGE : . Le voyage ee bout da désastre » (11), par Ro-land-Pierre Paringuex.

8 - 9. BIPLOMATIE LE VOYAGE DE M. RAYMOND BARRE EN NORVEGE ; il y o quarante aus, la brève victoire de Narvik

SOCIÉTÉ

10. Un congrès des athèes à Poris le congrès des M.J.C. à Grenable.

10-11. JUSTICE : le débat sur le
projet « sècurité et liberté ».

12-13. LA VISITE DE JEAN-PAUL II

14. ÉDUCATION 23 SPORTS : - JEUX OLYMPIQUES ; le C.I.O. publie la liste des participants - TENNIS : les Internation

da France

SCIENCES ET TECHNIQUES

15. Une MAMA paur les astrocome L'éraption du mont Saint Helens : l'energie de cinq cests bombe

INFORMATIONS

« SERVICES » 18. LA MODE : as soide.

CULTURE

19. MUSIQUE : le Conservatoire de

22. TÉLÉVISION. - VU : plus assez photogéniques.

RÉGIONS

39. BRETAGNE : à Brest, des marins sa fout fermiers.

EOUIPEMENT

40. ENVIRONNEMENT.

ÉCONOMIE

41. ÉTRANGER : le Brésil cherche d mettra es placo un marché commus isdastriel es Amérique

43. ÉNERGIE 44-45, AFFAIRES : remous ou sein du

RADIO-TELEVISION (22) Annonces classées (24 à 38) Carnel (4) : Météorologis (18) Mots croisés (18) : Programmet speciacles (20 à 22); Bourse (47).

Le numéro du - Monde -daté 27 mai 1980 a été tiré à 466 192 exemplaires.

Votre siège à paris de 90 à 300 F par mois CONSTITUTION DE SOCIETES G.E.I.C.A. 56 bis, rue du Louvre - Paris 2° Tél. 296.41.12 +

FABRICANT - VENTE DIRECTE COUVERTS argenté et inox ORFEVRERIE Garantia 25 ans s/courarts argantis

FRANOR 70 R. AMELOT TEL. 700.87.94 - Fernaé le samedi

ABCDEFG

Après la prise de participation de l'agence Havas dans le capital de Publicis S.A.

M. Bleustein-Blanchet rappelle qu'il détient le contrôle de son groupe

L'agence Havas nous a confirmé, mardi 27 mai, le rachat en Bourse par sa fuliale SNIP ISociété nationale d'investisse-mant pour la publicité, contrôlée à 98 % de près de 11 % du capital de Publicis S.A., société mère du groupe, créé en 1927 par M. Marcel Bleustein-Blanchet (« le Monde » daté 25-26 mai). A la suite de ce rachat, celle-ci a publié le communiqué suivant

- Publicis tient à préciser qu'eucun accord n'est intervenu à ce sujet entre elle et l'agence Havas. Publicie n'a, en effet, pas été consultée ni même avisée par les dirigeants de l'age ce Havas de cette acquieition par voie d'acheta en Bourse coursur le marché français.

A reste qu'Hovas n'est pas porvenue à céduire le fondateur de Publicis : c'est son premier concurrent, même s'il n'opparaît pas comme tel grâce à son éclatement en filiales multiples. De plus, l'agence Hovas — même si sa privatisation partielle cherche à rassurer l'univers capitaliste — gorde uns teinture étatique peu propra à convaincre : les sousuivis en secret pendant des mois. - A cette occasion, Publicis S.A. rappelle que M. Bleustein-Blanchet contrôle personnellement 78,5 % du

capital de la société. -SI cette initiative unlletérale témolgne de le confiance de l'agence Hevas dans le prosperité at l'avenir de Publicis S.A., elle ne sagrall en aucun cas porter atteinte au contrôle exerce par M Bleustein-Blanchet eur le groupe dont il est le fondateur. »

Le communiqué publié par Publicis a l'avantage de la clarté. Charbonnier entend rester maicontronnier entena rester mai-tre chez lui, et M Morcel Bleus-tein-Blanchet n'étoit pas du tout d'accord pour que l'agence Houas (contrôlée à 56 % par l'Etot) entre — même très minoritoire-ment — dans le capital de son athère

L'ogence Havas, c'est une nebu-L'ogence Havas, c'est une neou-leuse, dotée d'une triple activilé: l'organisation de voyages, la presse et l'édition, de nombreuses, agences de publicité. Ces derniè-res activités sont regroupées dans Eurocom (fitale à 45 % de l'agence Havas), dans Univas (viseau international) et dans ragence Havas), aans Unival (réseau international) et dans un réseau d'agences de province. En tout, sur le plon publicitaire, le groupe Hovan est de loin le premier groupe fronçais d'agences (4 miliards de francs de chiffre d'affaires en 1979).

Ce n'est donc qu'en opparence que Publicis-Conseil tient le pre-

que Publicis-Conseu tient le pre-mier rang en France Pour ochever de planter le décor, il faut ajouter que la France est le seul pays européen où des ogences untochtones tien-nent les premières places. Ail-

cams qui sont en tête. Il y o longtemps que l'agence Havas s'intèresse à Publicis. Si Havas s'intèresse à Publicis. Si l'on peut considèrer que le rachai de 10 % des actions de Publicis S.A. constitue une excellente affaire financière (les résultots sont bons, et, si le cours de l'action o monté, ce n'est peut-être pas du uniquement aux achais d'Hovas), on ne peut imagner que le seul souci des responsables de l'agence Havas soit d'assurer une saine gestion de leur porteune saine gestion de leur porte-

nne saine gestion de teur portefeuille financier
Depuis longtemps aussi, on
s'intéresse chez Havas ou devenir de Publicis, qui reste une
affaire familiale, sans que le
e vieuz lion » qu'est M Marcel
Bleustein-Blanchet ait famais
fait part officiellement de ses
intentions pour assurer sa succession. Il oura soizante-quatorze cession. Il oura soixante-quatorze cession. Il oura scitante-qualité e ons le 21 août. Na doute que les grands de la publicité, améri-cains et japonais, ne solent aussi soucieux qu'Hovas de l'avenir à long terma da la première grande agence française.

Dolo opeciaux * PARIS - DUBLIN - PARIS

allers simples possibles: 390 f TARIFS

Tous les rejours

TARIFS

TARI Une semaine a Dublin : 630 f ircuit d'une côte à l'autre : 810 (Une semaine de voile : 1185 f galement : Séjours en famille, à là lerme. L'hôsel, l'ocabérs de voitures : roulaites. USIT () 6 RUE DE VALIGIRARD 75006 Peris 319.85.00

MAINE'S WEAR

Nouvelle collection COSTUME D'ETE
PRINTEMPS - ETE
et torjours le tameax

180, rus du Château, 75014 angle avenue du Maine 543-76-59 - Métro Alésia, 10 h-19 h.

LANCÉ PAR SOYOUZ-36

Un équipage soviéto-hongrois va rejoindre la station orbitale Saliout-6

lundi 26 maj a 20 h 21 (heure françaisel le vaisseau spatial Soyouz-38 dans lequel ont pris place le Hongrois Berta-lan Farkas et le Soviétique Valeri Konbassov, ancien de la mission commune améri-cano - soviétique Apollo-

Comme tous les équipages mixtes qui les onl précédés - à l'exception de l'équipage soviéto-bulgare de Soyoux-33 géné par des problèmes de moteurs, - Velari Koubassov et Bartalan Farkes vont rejoindre la station orbitale Salioui-5 où sa trouvent, depuis le 9 avril, les deux cosmonaules soviétiques Leanid Popov el Valert Rioumine (1). L'amarrage devrait, al tout se passe bien, avoir lieu vingt-quaire heures environ sprès le lencament de Soyauz-38 Ensuite, comme l'a confirmé le générel Viadimir Chelalov, responsable de le formetion des cosmonautes soviétiques, les deux hommes passerent une semelne à bord de le atation Saliout, récemment ravitalitée per le valsseeu automatique Pro-

Au terme de leur sélour, selon u scenario desormais bien réglé par cittérents équipages, Valert Koubassov et Bertelan Farkas repartiron nou pes à bord de leur valssess mais à bard de celul qui, en avri dernier, a smené Veleri Rioumine e

LES MISSILES FRANÇAIS PLUTON NE SONT PLUS CONTROLÉS PAR L'AGENCE DE L'U.E.O.

Les missiles nucléaires tactiques français Pluton viennent d'être soustraits aux inspections de l'Agence pour le contrôle des armements dépendant du conseil de l'Union de l'Europe occiden-tale, selon un rapport de M. Fran-cis Tanghe, sénateur do parti social-chrétien de Belgique.

Dans ces contactants in prise de participation par Havas ne peud qu'apparaître comme un falon, une position tactique prise pour dissuader un e publicitiore a américoin d'espèrer gagner ainst,

un jour, une place prépondérante sur le marché français.

propra and tenture etatique peu-propra à convaincre : les pou-voirs publics ont obligatoirement été prévenus de l'achat des ac-tions Publicis et ne s'y sont pas

opposés.

Que deviendra la porticipation d'Hovas dans Publicis? Il semble douteux que, dans un ovenir proche, après la prise de position publique de M. Bleustein-Blanchet, elle puisse s'accroître. On peut se demander, en revanche, si dans le futur cette participation ne sero pas cèdée à un troisième groupe non publicitaire et non étatique, ovec l'accord, cette jois, des deux parlenaires actuellement en présence. — J. D.

Créée par le traité de Bruxelles de 1948 (remanie par les accords de Paris conclus en 1954) et sié-geant à Paris, l'Agence pour le contrôle des armements fait régucontrôle des armements fait régu-lièrement rapport an conseil de l'Union de l'Europe occidentale qui réunit la Belgique, la France, la République fédérale d'Allema-gne, l'Italie, le Inzembourg, les Pays-Bas et le Royaume-Uni. L'Agence est chargée, en principe, de cootrôler le niveau des stocks des armements définis par le traité et détenus par les pays membres et, aussi, le respect des engagements de l'Allemagne fédé-rale de ne pas fabriquer certains rale de ne pas fabriquer certains types d'armements sur son ter-

Dans le rapport annuel de l'Agence au conseil de l'Union de l'Europe occidentale, dont fait état le sénateur beige, il est indiqué que que si les activités de l'Agence ne convrent pas le domaine nucléaire, les composants non nucléaires des armes

atomiques (les missiles et autres équipements spéciaux) sont sou-mis à contrôle sauf en ce qu mis à controle saut en ce qui concerne les armements qu'un des Etats membres qualifie de estratégiques à « Cet Etat, est-il précisé dans le rapport de l'Agence, ayant déclaré que l'ensemble de ses moyens nuclèaires concourt à un seul et même objectif, celui de la dissuasion, ses missiles-vecteurs et ses charslanceurs ne sont plus soumis ou

contrôle.» L'Agence n'indique pas de quel Etat il s'agit. En revanche, M. Tanghe, dans son rapport particulier sur les activités de l'Agence, prêcise : «L'Assemblée (de l'Union de l'Europe occidentale) est ofnsi informée pour la première jois que les mússiles nucléaires tacque les missies nucleatres inc-tiques français Pluton viennent d'être soustraits au contrôle de l'Agence. Jusqu'ici, ces missiles (mais non leurs ogives nucléaires) étaient contrôlés par l'Agence comme le sont toujours les mis-siles Longe et outres engins 000siles Lance et outres engins ono-logues qui équipent les forces belges, allemondes, italiennes, oeiges, attemonaes, tatiennes, néerlandaises et britantiques sur le continent (les ogives nucleaires destinées à ces engins, apportenont aux Américaines et étant entraposées dans des dépôts uméricains, ne sont pas soumises aux contrôles prévus).»

Et vos cours d'anglais?

Lundi 2 inin début du cours "intensif" d'anglais Téléphonez à nos hôtesses: 325.41.37 ILC: l'anglais bien enseigné est plus vite appris

International Language Centre 20, passage Dauphine 75006 Paris

EMERAUDE & OR

COULTES: DE 2000 A 20000 F. 9, BD DES CAPUCNES - PLACE DE L'OPERA **VOTREAMIJOAILLIER**

> A VOS MESURES avec Air France - Vacances

DES VACANCES

Des prix charters sur des vols réguliers ET LE SERVICE A LA CARTE

Hôtels, appartements, motor-homes, voitures Vers NICE, CORSE, ANTILLES, GUYANE, REUNION, ATHENES LONDRES, PALMA, TEL-AVIV, NEW YORK, MONTREAL Voyages GALLIA: 12, rue Auber-9" - 265-07-24 Voyages AGREPA: 42, rue Etienne-Marcel-1" - 508-81-50

Voyages FULTON: 1, r. Fulton, La Varenne-St-Hilaire - 283-02-48

GALLIA

L'Union soviétique a lance Leonid Popov à pied d'œuvre. C'est

désormais devenu une règle d'or pour les Soviétiques que de laisser aux hommes appelés é passer un long séjour en arbite le valsseau le plus neuf pour leur retour. Après le visite de l'équipage de Sovauz-36. Rigumine et Popov recevront-lia d'aulres cosmoneutes étrangers à bord de Saliout-6 ? Nul ne le

sait encore, ne seralt-ce que parce que le durée de le mission qu'ile révélée. Quoi qu'il en soit, des cosmonautes étrangers - mongol, cubein, vietnamien, etc., - se préparent à voler, landis que, en France, le Centre national d'études spatiales, procède à la sélection finele du Français, qui, en compagnie d'un Soviétique, dolt reigindre en 1982 une station orbitele soviétique qui ne sera pas

M. SCHMIDT IRA A MOSCOU LE 30 JUIN

Ronn (Reuter). - Le chancelle Schmidt se rendra n Mose 30 juin, pour une visite de deux des entretiens avec le pré cours de laquelle il aun Breinev, a-t-on appris de source informée, mardi 27 mai, à Bonn.

● Une délégation du Soviet suprême de l'URSS., conduite par M. Zamiatine, membre de la commission des affaires étranla commission des affaires étrangères du Soviet des nationalités, a quitté mardi 27 mai Moscou pour Paris, annonce l'agence Tass. Les deux autres membres de la délégation sont MM. Inosemtsev, membre de la Commission des affaires étrangères du Soviet de l'Union et Koulidjanov, membre de la commission de l'instruction publique et de la culture du Soviet des nationalités, précise l'agence. M. Zamiatine est en même temps chef de la section du comité central du P.C. de l'U.R.S.S. pour l'information à destination de l'étranger.

Le comité central du P.C.F. prépare la campagne présidentielle

Le comité central du parti communiste, réuni mardi 27 et mercredi 28 mai à la mairie d'Ivry-sur-Seine (Val-de-Marne) examine sur le rapport de M. Gustave Ansart, membre du bureau politique, la situation politique, et sur le rapport de M. Paul Laurent, membre du secrétariat, celle du parti.

M. Georges Marchais, qui a visite, vendredi 23 et samedi 24 mai, les Vosges, la Meurthe-et-Moselle et la Moselle, s'est adressé, à Thionville, à plusieurs milliers de jeunes, devant lesquels il a souligné la nécessité « d'assurer un bon résultat au candidat du parti communiste français à l'élection présidentielle.

M. Marchais a évoqué les pro-grès accomplis par les pays socia-listes, et 11 a démoncé le «coup de bluf/» do président des Etate-Unis contre les Jeux olympiques. e Les Jeux olympiques auront iteu à Moscou, à la dote prévue, et ce seront de grands Jeux olym-piques », a-t-il déclaré. Le diff-geant du P.C.P. a traité ensuite

LA HAUSSE DES PRIX DE DÉTAIL A DÉPASSÉ 1 % EN AVRIL

L'augmentation des priz de détail a encore été très forte en avril Le pourcentage exact de hausse n'était pas rendn public mardi 27 mai en déhut d'aprèsmidi, mais, d'après oos inform tions, la hausse aurait été du même ordre que celles enregistrées en février (+ 1,1 %) et mars (+ 1,2 %).

Cette nonvelle et forte poussée des priz, qui porterait à 5,3 % ou 5,4 % environ la hausse enregistrée depais le début de l'année len quatre mois) s'explique notamment par les relèvements des loyers et des prix des automobiles. Les prix des produits pétrollers lessence et fuell avaient été relevés le 26 avril. Des hausses unilatérales d'hoooraires médicaux avaient été pratiquées par un grand nombre de médecins dans l'atteute d'un réglement entre la profession et la Securite sociale.

 Unc ponne d'électricité a paralysé le fonctionnement de l'hôpital Henri-Mondor, à Créteil (Val-de-Merne), dans la nuit du samedi 24 au dimanche 25 mai, pendant quarante mioutes. Les services médicaux et chirurgicaux étant particullèrement peu char-ges en ce week-end de Pentecôte, gus en ce week-end de Pentecote, aucun des malades a's soulfert de l'interruption momentanée des appareillages : en elfet, ceux des patients qui nécessitalent une assistance respiratoire ont été très impléement secourus par des respirateurs manuels. Treize pa-tients seulement étaleot catte nuit-là sous assistance médicale

de l'union de la gauche. Il a dé-claré à ce sujet : « Dans la période qui vient, il y aura un moyen important de jaire pencher la balance du côté de l'union et du changement, ce

sera d'assurer un bon résultat au candidot du parti communiste français à l'élection présiden-

Devant les onvriers du textile d'Igney (Vosges), vendredi soir, et devant ceux des mines de fer de Piennes (Meurin)-et-Moselle), samedi matin, M. Marchais avait declare que la Lorraine est « vendue et soumise à l'appetit de profits des trusts ouest-alle-mands, en raison de la politique de déclin et d'intégration engo-gée par M. Giscard d'Estaing s.

En lle-de-France

LA MANIFESTATION DES CHAUFFEURS ROUTIERS A TRÈS SÉRIEUSEMENT PERTURBÉ LA CIRCULATION

La manifestation Des chauffeurs La manifestation des chanteurs routiers de l'éle-de-France — ils ont décidé de rouler à 10 kilomètres à l'heure — a sérieusement perturbé, ce mardi 27 mai, la circulation sur toutes les grandes voles Caccès à la capitale. Les emboutelllages ont été particulièrement i m por tauts au début de matinée, et, en début de matinée, et, en début 0'après-midi, ou constatait encore ces raientissements importants sur tes autoroutes, notamment l'autoroate du Nard.

Cette operation o escargot » devait se prolonger insqu'à 22 heures dans les huit départements de la région. L'union régionale O'lle-de-France et la Fédération nationale des chanf-feurs routiers entendent ainsi protester contre a les conditions de travail de glos en glos difficiles a, notamment a les difficultés de charrement et de déchargement, le nomstationnement interdit et les retraits

Les responsables de la Fédération nationale et de l'union régionale se sont Occlarés satisfaits de leur mou-vement et out précisé qu'il ne s'agis-sait « que d'un simple avertisse-ment».



de St-Claude, qui fera naitre sous vos yeux votre pipe, du bloc de bruyère que vous aurez choisi. Presentation unique de pipes de tous modèles

A LA CIVETTE

MERCREDI 28 JEUDI 29 **VENDREDI 30 MAI**

VENEZ VOIR CES MERVERLEUSES PETITES BAGUES QUI ONT DE RELLES COULLES: DE 2000 A 20000 F. 9, BD DES CAPUCINES - PLACE DE L'OPERA

VOTRE AMIJOAN LIER

TRENTE-SEPTIÈME ANNE LA CONFERENCE DE GL SUR LE CAMBODGE Une aide humanita de 116 millions de de sera accordee LIRE PAGE 6

La prochaine confirme le dé

Domaine réservé : Bez que le voyage se seit p ecore officiellement annemed.

confirme que le chance y jeio poor une visite de des one Ce sommet germano secte igue sera prepare des la semate prochaioc par un sejunt es prochaioc par un sejunt es prochaioc par un sejunt es persoire d'Etat ouest-alleman at affaires etrangères. Dans faterralle, la reunion à Bonn me la participation de M. Tithe gr. membre du Politoure antiique de la commission mire margée de gérer la coopération conomique entre les dest page onfirme le desir du gouverne grat coest-allemand de mainte gi malere la crise afgirane, l'es vatiel de ses relations, avec à

On s'explique mienx ainsi pour pei Bonn a ete la sente capital erideatale qui ait approuvé expli meneot le sommet france soule apr de Varsovie. M. Schmid 184 pas fache d'avoir laisse. graire le « privilège » de rélabil s contacts an plus hant niver re Moscon et encore pies d motrer qu'il ne fait pas cavalie ell à la différence de M. tids ad d'Estaing, qui a place ten e partecuires devant un fai rempli, le chanceller a large cel consulte ses allies et an gree son projet plusieurs moi : farance. En même temps, l signe bilan rapporte pat M. Gis vi d'Estaing l'incite à « dédra ntiser : à l'avance une rencontr il a dejà suscité les critiques d opposition en B.F.A. encore qu II. Strauss, candidat à la chan cellerie ait tenn à préciser qui o'en critiquait pas le « principe :

Si loz n'imagine pas à Ron que Il Brejnev passo faire Il Scamidt, sur l'Arghanistan des concessions qu'il à refusées M Giscard d'Estaing, on capet areir des discussions plus fru menses à propos des problème minires en Europe, notammer es curomitsiles, pour lesquels l l'emblique fédérale, candida dispuée pour accuellir. la ma sure partie des fusées Pe sing-II et des missiles de cro sen américains, est en premiè line. Moscou a repondu per ui un de non-recevoir à la prop stien de M. Schmidt visantger spour un nombre determit fannées » le déploiement d wiemes a movenne portée Est comme à l'Onest ; sele 1 L Trherronenko, ambassade metique à Paris, il s'agit là d'e piège o et d'une a tromperie derrait arrêter des maintena a mise en place de ses 55qui se ponrsait an rythme d'a ragio par semaine, — alors q

es movens occidentaux comp ables n'existent pas encore. En merre temps, la suggesti chancelier a été mai accueil plusieurs capitales occide bles ootsmment à Washingto on lei reproche d'affaiblir teleions prises par POTAN ecembre et de conceder wance an Kremlin son ave ^{lage} actuel en missiles **à moyen** Periec On peut se demander Moscoo ne tronvera pas da cette affaire une nouvelle oer d'exploiter les division

e prochain sommet german pricilique u'a pas en tout e de gaoi réjouir Washingte Même si M. Schmidt s'empl beateup mieux que M. Gisce destaing à respecter les form me partie des responsables an redontent plus à l'égo de la République l'édérale (de la France ce qu'ils occrive des tentatives de eff andisation ... Alors que Pa th, selon eux, par exloriole fon est encore plus direct acot tributaire de ses relativ organicales avec l'Est et contacts établis à L. faveur a detente entre Allemanas to bords. An moment on tias Cuis se retranchent de de positions d'affrontement, thing sur le plan verbal, to Passe comme si les En laisaient de la dété en domaine réservé.